



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

NYPL RESEARCH LIBRARIES



3 3433 07439458 0

- 1 Greek language—Exercises  
and readers
- 2 " literature—Collections

356.

*The*  
**Gordon Lester Ford**  
*Collection*  
*Presented by his Sons*  
**Worthington Chauncy Ford**  
*and*  
**Paul Leicester Ford**  
*to the*  
**New York Public Library**











ΕΥ04  
ΑΝΑΛΕΚΤΑ 'ΕΛΛΗΝΙΚΑ 'ΗΞΕΩΝΑ·

SIVE

# *Collectanea Græca Minora:*

AD USUM

*TIRONUM*

ACCOMMODATA :

CUM

NOTIS PHILOLOGICIS

QUAS

PARTIM COLLEGIT, PARTIM SCRIPSIT

ANDREAS DALZEL, A.M. S.R.S. EDIN.

ET IN ACADEMIA JACOBI VI, SCOTORUM REGIS LITT. GR. PROF. EIDEMQUE  
A SECRETIS ET BIBLIOTHECARIUS.

ACCEDUNT

PARVUM LEXICON ET INDEX RERUM.

—  
*EDITIO TERTIA AMERICANA,*  
PRIORI EMENDATIO.

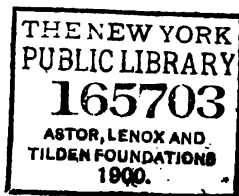
—  
*CANTABRIGIÆ, NOV-ANG.*

*E typis Universitatis,*

SUMPTIBUS J. A. CUMMINGS ET W. HILLIARD.

~~~~~  
*Hilliard et Metcalf Typographis.*

MDCCLXIII.



## DISTRICT CLERK'S OFFICE.

### *District of Massachusetts, to wit :*

BE IT REMEMBERED, that on the eleventh day of January, A. D. 1813, and in the thirty seventh year of the independence of the United States of America, WILLIAM HILLIARD of the said district has deposited in this office the title of a book, the right whereof he claims as proprietor, in the words following, to wit :

"ANAAEKTA 'EAAHNIKA 'HΞΞONA. Sive Collectanea Græca Minora ; ad Tironum accommodata ; cum notis philologicis, quas partim collegit, partim scripsit ANDREAS DALZEL, A.M. S.R.S. Edin. et in academia Jacobi VI, Scotorum regis Litt. Gr. Prof. eidemque a secretis et bibliothecarius. Accedunt parvum lexicon et index rerum. Editio secunda Americana, ex quarta Edinensi priori emendatio, et Cæbes Tabulæ accessione aucta."

In conformity to the act of the congress of the United States, entitled, "An act for the encouragement of learning, by securing the copies of maps, charts, and books, to the authors and proprietors of such copies, during the times therein mentioned ;" and also to an act, entitled, "An act supplementary to an act, entitled, an act for the encouragement of learning, by securing the copies of maps, charts, and books, to the authors and proprietors of such copies, during the times therein mentioned ; and extending the benefits thereof to the arts of designing, engraving, and etching historical and other prints."

W. S. SHAW, { Clerk of the district  
                          { of Massachusetts.

AD LECTOREM  
P R Æ F A T I O  
*SECUNDÆ EDITIONIS.*

---

QUUM *Collectanea Græca Majora*, quorum tomus prior nuper prodiit iterum, ad usum Juventutis Academicæ superioris ordinis adornata essent, nec nisi ab iis, qui mediocrem saltem progressum in hujus linguæ nobilissimæ studio jam fecerunt, commodè perlegi possint; alter libellus, ejusdem ferè generis, minoris tamen molis, atque ad usum juniorum Discipulorum accommodatior, adhuc desiderari videbatur.

In hoc igitur concinnando, id imprimis curæ fuit, ut, ex innumeris, quibus Græcarum Literarum abundant monumenta, eæ seligerentur Fabellæ atque Poëmata quæ, inter laborem quem in discendo minutissimas linguæ tam copiosæ partes impendere necesse est, discipulorum animos jucunditate suâ ac varietate allicerent et delectarent. Quanquam autem auctores, è quibus decerpta sunt hæc *αποσπασματα*, non omnes optimis Græciæ seculis floruerint, eorum tamen stylus plerumque satis est elegans, nec est cur quis metuat ne discentium judicium de puro sermone Græco, nimîa cum illis familiaritate corrumpatur.

INTERPRETATIONES perpetuæ, quæ Græcos libros comitari solent, hinc, quæmadmodum ex *Analectis Majoribus* supra memoratis, omninò exulant; quia Tironum progressus non solum non promovere, sed multum impedire inveniuntur. Ope autem *Annotationum*, parvique *Lexici* adjecti, quivis discipulus, dummodo diligentiam adhibeat, pulchreque calleat, uti debet, nominum flexiones verborumque conjugationes, nec sit ingenio planè crassissimo, quæ à perito præceptore prælecta fuerint penitus perdiscere poterit. Nec dubitandum quin una prælectio, ita elaborata, ad

Linguam Græcam rectè intelligendam magis è re futura sit, quam multæ, perfunctoriè, ut vulgò fit, interpretationis Latinæ auxilio paratæ.

ANNOTATIONIBUS in singula Excerpta præfigitur auctoris vitæ, ejusque operum præcipuarum Editionum, brevis Notitia; quæ sit junioribus discipulis prima quasi Elementa ejus generis Scientiæ, ubi nemo, literis politioribus imbutus, hospes esse debet.

LEXICON parvum, è *Schrevelio* desumptum sed nonnihil emendatum et multis vocibus suppletum, ideo adjicere visum est, ut Tironibus, modico sumptu, nunquam non ad manus esset singularum vocum explicatio huic opusculo accommodata.

CÆTERUM hujusmodi laboribus—humillimis quidem illis! non autem inutilibus, si Juventuti ingenuæ ad cognitionem Linguz Doctrinæque longè omnium elegantissimæ aditum minùs salebrosum reddere valuerint, te, Lector benevole, benignè fauturum speramus. Vale.

*Edinburgi, è Coll. Jacobi VI.*

*Scotorum Regis, Kal. Feb.*

MDCXCXI.

## PRÆFATIO

### EDITIONIS QUARTÆ.

POSTQUAM hic libellus tertium editus fuisset Edinburgi, nova ejus editio nuper prodiit Lipsiæ, curante Joanne Godofr. Grohmanne, in inclytâ Academiâ Lipsiensi Philosophiæ Professore. In hac visum est editori doctissimo notas contextui, ad usum commodiorem, subjicere; auctorum locutiones aliquas, quæ in notis Anglicè versæ legebantur, Latinè reddere: atque vocum analytin, quæ ibidem subindè occurrebat, in parvum Lexicon analyticum, paulò aliter quam id quod confeceram constructum, transferre; in quo vocabulorum derivationes, rectius, ut ille arbitrat, ex aliis Lexicis petendas, omisit. Indicem autem rerum ad finem adjunxit.

Nequit mihi non esse gratissimum, quòd hic libellus non solum domi comprobatus fuerit, sed etiam in exteris regionibus, tanquam studiosæ Juventuti aliquid utilitatis afferens, jam cœperit innotescere; et magnæ quidem à me debentur gratiæ erudito Professori Lipsiensi, propter laborem, quem in hoc opusculo recogundo et patriæ Juventuti commendando, ponere haud gravatus sit. Græcum certè contextum diligenter accuravit, sublatis, quæ locis quibusdam in meas editiones irrepserant, erratis typographiis: quæque ego, ad illius exemplum, ex hac quoque editione tollenda curavi; atque indicem itidem rerum ab illo confectum libenter adoptavi.

Quæ verò in notis et lexico innovavit, quanquàm ea in melius mutata nonnullis videantur, tamen ut eum in hoc quoque imitarer mihi non potui persuadere; atque adeo in hac novâ editione eandem notarum et lexici formam quam antehac, materiâ tantum in paucis emendatâ, retinui. Namque, inter docendum, dum discipuli alii aliam libelli formam in manibus haberent, magnum exinde incommodum oriturum, præsertim in locis per paginas indicandis, mihi visus sum prævidere. Præterea, cum notæ



eo consilio exaratæ essent, ut auxilium discipulis in prælectione descendâ domi præberent, verebar ne, si hæ oculis eorum inter examinandum in auditorio subjicerentur, tali illecebræ, dum loca difficiliora interpretarentur, resistere nequirent; atque ita satis se facere putarent, si, imprimis, sententiam Græcam, deinde, interpretationem ejus ultrò quasi se offerentem, legerent; quod, ut præceptores benè nôrunt, usu venire solet discentibus, quando perpetua interpretatio Latina è regione vel infrâ præsto iis adest; quodque, ut iidem quoque nôrunt, magno est rectæ Linguæ Græcæ intelligentiæ impedimento. Neque ullam mutationem feci in Lexico, magis id analyticum reddendi gratiâ: Nam antequam hujus libelli lectionem tirones aggrediantur, nominum et verborum flexiones ad unguem callere, atque casum quemcunque nominis aut tempus verbi primo intuitu, vel saltem post iis indicatum nominis nominativum aut verbi præsens indicativi, dignoscere debent. Vocabulorum verò radices vel derivationes, quarum quippe matura cognitio tironibus utilissima sit, nequaquam hinc ablegandas duxi.

Quod ad quasdam phrases Græcas attinet, quæ in notis Anglicè potius quam Latinè redditæ inveniuntur, hanc secutus sum methodum, quando idioma vernaculum melius quam Latinum Græco respondere videbatur; quas utinam Grohmannus non Latinè, sed vernaculè vel Gallicè, in suâ editione vertisset: Atque si unquam *Analecta mea Majora*, duobus tomis comprehensâ, Lipsiæ quoque, curâ ejusdem viri doctissimi, prodibunt, hoc ab eo factum forsân inveniæmus. Interea hic quidem lucem jam aspexit eorum Tomi prioris editio quartâ, cum Appendice, in qua Subsidia quædam selecta Linguæ Græcæ studiosis utilissima indicantur: Tomi autem posterioris editionem alteram emendationem propediem prodituram spero. Scripsi Edinburgi, Idibus Januar. A. D. MDCCCI.

*Annotatio ad Secundam Editionem  
Americanam.*

IN hac editione secunda Americana Col. Græc. Min. *Cebetis Tabula*, ad exemplar accuratissimum, excerptis ex orationis solutæ scriptoribus est addita. Lexicon parvum quoque auctum est verbis plus trecentis, quæ in hoc opusculo inveniuntur, et in editione priori non reperta. Notæ quædam philologicæ, ex melioribus editionibus selectæ, subjiciuntur, ne utiquam profecto commentario lucido et nitido DALZEL comparandæ, sed quæ aliquid forsan fructus ingenuæ et studiosæ juventuti afferant.

CANTABRIGIÆ, NOV-ANGLORUM,  
*Kalend. Novem. MDCCCK.*

SYNOPSIS EORUM QUÆ IN HOC OPUSCULO  
CONTINENTUR.

PARS PRIMA.

EXCERPTA EX PROSÆ SCRIPTORIBUS.

I. EX ÆSOPI FABULIS.

|                                 | PAG. |
|---------------------------------|------|
| 1. <i>Cochleæ,</i>              | 3    |
| 2. <i>Equus et Equiso,</i>      | 3    |
| 3. <i>Agricola et Serpens,</i>  | 4    |
| 4. <i>Gallina et Hirundo,</i>   | 4    |
| 5. <i>Musca,</i>                | 4    |
| 6. <i>Mulus,</i>                | 4    |
| 7. <i>Vulpes et Racemus,</i>    | 5    |
| 8. <i>Vulpes,</i>               | 5    |
| 9. <i>Corvus,</i>               | 5    |
| 10. <i>Canis carnem ferens,</i> | 5    |
| 11. <i>Pavo et Graculus,</i>    | 6    |
| 12. <i>Canes esurientes,</i>    | 6    |
| 13. <i>Equus et Cervus,</i>     | 6    |
| 14. <i>Cicada et Formicæ,</i>   | 7    |
| 15. <i>Senex et Mors,</i>       | 7    |
| 16. <i>Canis et Dominus,</i>    | 7    |
| 17. <i>Galli,</i>               | 8    |
| 18. <i>Vipera et Lima,</i>      | 8    |
| 19. <i>Lupus et Grus,</i>       | 8    |
| 20. <i>Vulpes esuriens,</i>     | 9    |
| 21. <i>Leo</i>                  |      |

## VI. E XENOPHONTE DE CYRI INSTITUTIONE.

## E LIBRO QUINTO.

|                                                                 |    |
|-----------------------------------------------------------------|----|
| <i>Cyrus hortatur suos ad auxilium ferendum Gadata,</i>         | 67 |
| <i>Ad iter nocturnum instruit agmen,</i>                        | 68 |
| <i>Cyri prudentia in nominatim appellandis militum ducibus,</i> | 71 |

## VII. CEBETIS TABULA . . . 73

## PARS ALTERA.

## EXCERPTA EX POETIS.

## I. EX ANACREONTIS CARMINIBUS.

|                                 |     |
|---------------------------------|-----|
| 1. <i>In Lyram,</i>             | 101 |
| 2. <i>In Fœminas,</i>           | 102 |
| 3. <i>In Cupidinem,</i>         | 102 |
| 4. <i>In Scipsum,</i>           | 104 |
| 5. <i>In Rosam,</i>             | 105 |
| 6. <i>In Columbam,</i>          | 105 |
| 7. <i>In Scipsum,</i>           | 107 |
| 8. <i>In Amorem,</i>            | 108 |
| 9. <i>In suam Amicam,</i>       | 109 |
| 10. <i>In Hirundinem,</i>       | 110 |
| 11. <i>In Ver,</i>              | 111 |
| 12. <i>In Cupidinem,</i>        | 112 |
| 13. <i>In Formicam, cicadum</i> | 112 |
| 14. <i>In Amorem,</i>           | 113 |
| 15. <i>In Senem,</i>            | 114 |

## II. Ex

## II. Ex BIONIS IDYLLIIS.

|    |                               |   |   |     |
|----|-------------------------------|---|---|-----|
| 1. | <i>Ex Epitaphio Adonidis,</i> | . | . | 115 |
| 2. | <i>Auceps,</i>                | . | . | 117 |
| 3. | <i>Cleodamus et Myrson,</i>   | . | . | 118 |

## III. Ex MOSCHI IDYLLIIS.

|    |                             |   |   |     |
|----|-----------------------------|---|---|-----|
| 1. | <i>Amor fugitivus,</i>      | . | . | 119 |
| 2. | <i>Ex Epitaphio Bionis,</i> | . | . | 120 |

## IV. Ex TYRTÆI ELEGIIS.

|    |                            |   |   |     |
|----|----------------------------|---|---|-----|
| 1. | <i>De bellica Virtute,</i> | . | . | 123 |
| 2. | <i>Ejusdem II,</i>         | . | . | 125 |

NOTÆ PHILOGICÆ *adjectæ sunt proximè post contextum,* . . . *Pag. 1 ad 103*

PARVUM LEXICON.

INDEX RERUM.

|     |                                 |    |
|-----|---------------------------------|----|
| 21. | <i>Leo et Asinus,</i>           | 9  |
| 22. | <i>Cervus,</i>                  | 10 |
| 23. | <i>Galli et Perdix,</i>         | 10 |
| 24. | <i>Vulpes et Corvus,</i>        | 11 |
| 25. | <i>Mures,</i>                   | 11 |
| 26. | <i>Vulpes,</i>                  | 12 |
| 27. | <i>Leo et Asinus et Vulpes,</i> | 12 |
| 28. | <i>Rana,</i>                    | 13 |
| 29. | <i>Bubulcius,</i>               | 13 |
| 30. | <i>Canis et Gallus,</i>         | 14 |
| 31. | <i>Mercurius et Statuarius,</i> |    |

## II. EX *HIEROCLIS FACETIIS,* 15

## III. EX *PALÆPHATO DE INCREDIBILIBUS HISTORIIS.*

|     |                                          |    |
|-----|------------------------------------------|----|
| 1.  | <i>De Centauris,</i>                     | 19 |
| 2.  | <i>De Actæone,</i>                       | 21 |
| 3.  | <i>De Anthropophagis Equis Diomedis,</i> | 22 |
| 4.  | <i>De Niobe,</i>                         | 22 |
| 5.  | <i>De Lynceo,</i>                        | 23 |
| 6.  | <i>De Cæneo,</i>                         | 23 |
| 7.  | <i>De Europa,</i>                        | 24 |
| 8.  | <i>De Æolo,</i>                          | 24 |
| 9.  | <i>De Hesperidibus,</i>                  | 25 |
| 10. | <i>De Geryone,</i>                       | 25 |
| 11. | <i>De Orpheo,</i>                        | 26 |
| 12. | <i>De Alcestide,</i>                     | 27 |

## IV. EX *LUCIANI DIALOGIS.*

### E *DIALOGIS MORTUORUM.*

|    |                               |    |
|----|-------------------------------|----|
| 1. | <i>Cnemon, Damippus,</i>      | 29 |
| 2. | <i>Menippus et Mercurius,</i> | 30 |
|    | <i>3. Charon,</i>             |    |

|     |                                                      |    |
|-----|------------------------------------------------------|----|
| 3.  | <i>Charon, Menippus, Mercurius,</i>                  | 31 |
| 4.  | <i>Cræsus, Pluto, Menippus, Midus, Sardanapahus,</i> | 33 |
| 5.  | <i>Zenophantes, Callidemides,</i>                    | 34 |
| 6.  | <i>Phuto, Protesilaus, Proserpina,</i>               | 36 |
| 7.  | <i>Menippus et Tantalus,</i>                         | 38 |
| 8.  | <i>Æacus, Protesilaus, Menelaus, Paris,</i>          | 39 |
| 9.  | <i>Diogenes et Alexander,</i>                        | 40 |
| 10. | <i>Mercurius, Charon,</i>                            | 43 |

## E DIALOGIS FABULOSIS.

|    |                                       |    |
|----|---------------------------------------|----|
| 1. | <i>Jupiter et Mercurius,</i>          | 45 |
| 2. | <i>Iris et Neptunus,</i>              | 46 |
| 3. | <i>Xanthus et Mare,</i>               | 47 |
| 4. | <i>Vulcanus et Jupiter,</i>           | 48 |
| 5. | <i>Jupiter, Æsculapius, Hercules,</i> | 49 |
| 6. | <i>Mars et Mercurius,</i>             | 51 |
| 7. | <i>Menelaus et Proteus,</i>           | 52 |
| 8. | <i>Apollo et Mercurius,</i>           | 53 |
| 9. | <i>Mercurius et Maia,</i>             | 55 |

## V. Ex PLUTARCHI APOPHTHEGMATIS.

|     |                              |    |
|-----|------------------------------|----|
| 1.  | <i>Memnonis,</i>             | 57 |
| 2.  | <i>Ægyptiorum regum mos,</i> | 57 |
| 3.  | <i>Poltyis,</i>              | 58 |
| 4.  | <i>Tera,</i>                 | 58 |
| 5.  | <i>Idathyrsi,</i>            | 58 |
| 6.  | <i>Atci,</i>                 | 58 |
| 7.  | <i>Scihuri,</i>              | 59 |
| 8.  | <i>Agathoclis,</i>           | 59 |
| 9.  | <i>Dionis,</i>               | 60 |
| 10. | <i>Alexandri,</i>            | 60 |
| 11. | <i>Lysimachi,</i>            | 65 |
| 12. | <i>Antiochi,</i>             | 65 |

# **Collectanea Græca Minora :**

**PARS PRIMA;**

***COMPLECTENS EXCERPTA EX NONNULLIS PROSÆ  
SCRIPTORIBUS.***





I.

EX ÆSOPI FABULIS.

*ÆSOPI ingentem statuam posuere ATTICI,  
Servumque collocârunt aeterna in basi,  
Patere honoris scirent ut cuncti viam,  
Nec generi tribui, sed virtuti gloriam.*

PHÆDR. FAB. LIB. II.

ΑΙΣΩΠΟΥ ΜΥΘΟΙ.

Α. ΚΟΧΛΙΑΙ.

<sup>3</sup>ΓΕΩΡΓΟΥ <sup>4</sup>καις <sup>5</sup>απτα <sup>6</sup>ποχλίας <sup>7</sup>ακουσας  
δε αυτων τρυζονταν, <sup>8</sup>εφη, ω <sup>9</sup>δαπιστα ζωα, <sup>10</sup>των  
οικιων υμων εμπιπραμενων, <sup>11</sup>αυτοι αδετε;

Β. ΊΠΠΟΣ ΚΑΙ ΊΠΠΟΚΟΜΟΣ.

<sup>1</sup>Κριθην την του ιππου ο ιπποκομος κλεπτων και  
πωλων, <sup>2</sup>τον ιππον τριβε και επτενιζε πασας ημε-  
ρας· εφη δε ο ιππος, αι θελεις αληθως καλον αναι-  
με, <sup>3</sup>την κριθην την τρεφουσαν μη πωλα.

γ.

## γ. ΓΕΩΡΓΟΣ ΚΑΙ ΟΦΙΣ.

Γεωργος, <sup>1</sup> χαίμωνος ὥραν, οφιν <sup>2</sup> εὖρων <sup>3</sup> ὑπο κρυ-  
ους πεπηγοτα, τετον <sup>4</sup> λαβων <sup>5</sup> ὑπο κολπου κατεθετο·  
<sup>6</sup> θερμανθεις δε εκαινος και <sup>7</sup> αναλαβων την ιδιαν φυ-  
σιν <sup>8</sup> επληγε τον ευεργετην.

## δ. ΟΡΝΙΣ ΚΑΙ ΧΕΛΙΔΩΝ.

<sup>9</sup> Ορνις <sup>10</sup> οφεις ωα <sup>11</sup> εὖρεσα, επιμελως <sup>12</sup> εκθερ-  
μανασα εξεκολαψε· χελιδων δε, <sup>13</sup> θεασαμενη αυ-  
την, εφη, ω ματαια, <sup>14</sup> τι ταυτα τρεφεις, <sup>15</sup> ἀπερ  
αυξηθεντα απο σε πρωτης <sup>19</sup> τε αδικειν αρζεται ;

## ε. ΜΥΙΑ.

Μυια <sup>17</sup> εμπισουσα εις χυτραν κρεατος, επειδη  
<sup>18</sup> ὑποκινιγισθαι εμελλεν, εφη προς εαυτην, αλλ'  
εγωγε και <sup>19</sup> βεβρωκα, και πετωκα, και λειψμαι·  
<sup>20</sup> καν αποθανω ουδεν μελει μοι.

## ς. ἩΜΙΟΝΟΣ.

Ἡμιονος, εκ κριθης <sup>21</sup> παχυνθεις, <sup>22</sup> ανεσκιρτησε  
βων και λεγων, πατηρ μου εστιν ἵππος ὁ ταχυδρο-  
μος, καγω <sup>23</sup> απαρ ὅλος αφωμοιαθην· και πατε-  
<sup>24</sup> αναγκης επελθουσης τρεχαν, επειδη <sup>25</sup> τε δρομου  
επαυσατο, τε πατρος ονου ευθυς <sup>26</sup> ὑπεμνησθη.

## ζ. ΑΛΩΠΗΞ ΚΑΙ ΒΟΤΡΥΣ.

Βοτρυας πεπειρας αλωπηξ <sup>1</sup> κρεμαμενους <sup>2</sup> ιδεσα, τετες <sup>3</sup> επηρατο καταφαγειν. <sup>4</sup> Πολλα δε <sup>5</sup> καμυσσα, <sup>6</sup> και μη δυνηθεσα ψαυσαι, την λυπην <sup>7</sup> παραμυθου-  
μενη, ελεγεν, <sup>8</sup> ομφακες ετι εσιν.

## η. ΑΛΩΠΗΞ.

Αλωπηξ εις οικιαν ελθεσα <sup>9</sup> υποκριτε, <sup>10</sup> και εκα-  
σα των αυτε σκευων διερευνωμενη, ευρε και κεφαλην  
<sup>11</sup> μορμολυκιου ευφυνος <sup>12</sup> κατεσκευασμενην· ην και  
<sup>13</sup> αναλαβουσα ταις χερσιν, εφη, ω <sup>14</sup> οία κεφαλη,  
και <sup>15</sup> εγκεφαλον ουκ εχει.

## θ. ΚΟΡΑΞ.

Κοραξ νοσων εφη <sup>16</sup> τη μητρι, μητερ, <sup>17</sup> ευχου τω  
θεω, και μη <sup>18</sup> θρηνη. 'Η δ' <sup>19</sup> υπολαβουσα εφη, τις  
σε, ω τεκνον, των θεων <sup>20</sup> ελεησει; <sup>21</sup> τινος γαρ κρεας  
υπο σκεπτε ουκ εκλαπη;

## ι. ΚΥΩΝ ΚΡΕΑΣ ΦΕΡΩΝ.

Κυν κρεας φερων ποταμον <sup>22</sup> διεβαινε· θεασαμεν-  
ος δε την εαυτε σκιαν επι τε <sup>23</sup> υδατος, <sup>24</sup> υπελαβεν  
ετερον κυνα ειναι κρεας <sup>25</sup> κατεχοντα· <sup>26</sup> και αφεις το  
ιδιον, <sup>27</sup> ωρμησε το εκεινε λαβαν, <sup>28</sup> απωλεσε δε αμ-  
φοτερα·

φοτερά· <sup>1</sup>το μὲν ἐν ἡν' ὁ δὲ καταχεν ὑπο τῆ  
ῥεύματος <sup>2</sup>κατεσυρετό.

### ια. <sup>3</sup>ΤΑΩΣ ΚΑΙ ΚΟΛΟΙΟΣ.

<sup>4</sup>Των ὀρνίθων βελομένων ποιῆσαι βασιλεῖα, ταῶς  
<sup>5</sup>ἑαυτον ἡξίου δια το καλλος χερστονεν· <sup>6</sup>αἰρου-  
μένων δὲ τετον παντων, κολοιος <sup>7</sup>ὑπολαβων εφη,  
ἀλλ' εἰ, <sup>8</sup>σε βασιλευοντος, αετος ἡμᾶς καταδιω-  
κειν <sup>9</sup>ἐπιχρησῆαι, <sup>10</sup>πῶς ἡμῖν ἐπαρκεσῆαι;

### ιβ. <sup>11</sup>ΚΥΝΕΣ ΛΙΜΩΤΤΟΥΣΑΙ.

Κυνες λιμωττουσαι ὡς ἐθεασαντο ἐν τινι ποταμῷ  
<sup>12</sup>βυρσας βρεχομενας, μὴ δυναμεναι <sup>13</sup>αυτων ἐφι-  
κεσθαι, <sup>14</sup>συνεβητο ἀλλήλοις ὅπως πρῶτον το ὕδωρ  
<sup>15</sup>ἐκπίωσιν, <sup>16</sup>καὶ εἴθ' ἔτις ἐπὶ τὰς βυρσὰς <sup>17</sup>παρα-  
γενωνται. <sup>18</sup>Συνεβη δὲ αὐταῖς <sup>19</sup>πίεσαις <sup>20</sup>πρὶν δια-  
ραγῆναι, ἡ των βυρσων ἐφικεσθαι.

### ιγ. <sup>21</sup>ἼΠΠΟΣ ΚΑΙ ΕΛΑΦΟΣ.

Ἴππος <sup>21</sup>καταχε λαμῶνα μονος, <sup>22</sup>ἐλθὼν δ' ἐ-  
λαφς καὶ διαφθειρόντος τὴν νομὴν, βελομενος <sup>23</sup>τι-  
μωρησασθαι τὸν ἐλαφον, <sup>24</sup>ἡρώτα <sup>25</sup>τὸν ἀνθρώπον, εἰ  
δυναίτο μετ' αὐτὲ κολασαι τὸν ἐλαφον· <sup>26</sup>ὁ δ' εφησεν,  
εἰαν λαβῇ χαλινον, καὶ αὐτος ἀναβῇ ἐπ' αὐτον, ἔχων  
ἀκοντία· <sup>27</sup>συνομολογήσαντος δὲ, καὶ ἀναβάντος,  
<sup>28</sup>ἀντι τῆ τιμωρησασθαι, αὐτος <sup>29</sup>ἐδελευσεν ἤδη τῷ  
ἀνθρώπῳ. ιδ.

ΙΔ. ΤΕΤΤΙΞ ΚΑΙ ΜΥΡΜΗΚΕΣ.

Χαμῶνος <sup>1</sup> ὥρα, τῶν σιτῶν <sup>2</sup> βραχεντῶν, οἱ μυρμηκεῖς <sup>3</sup> ἐψυχον· τεττιξ δὲ λιμῶντων <sup>4</sup> ἦται αὐτὲς τροφῇ· οἱ δὲ μυρμηκεῖς ἔπον αὐτῶν, διατι <sup>5</sup> τὸ θέρους οὐ <sup>6</sup> συνηγες τροφῇ· <sup>7</sup> Ὁ δὲ εἶπεν, <sup>8</sup> οὐκ ἐσχολάζον, ἀλλ' <sup>9</sup> ἦδον μουσικῶς· οἱ δὲ γελασάντες ἔπον, ἀλλ' <sup>10</sup> αὐθιγὰς θέρους ὥραις ἡλίας, χαμῶνος ὄρχε.

ΙΕ. ΓΕΡΩΝ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΣ.

Γερών ποτε ξύλα <sup>11</sup> ταμῶν ἐξ ὄρους, καπὶ τῶν αἰμῶν <sup>12</sup> ἀρᾶμενος, ἐπαθὲ πολλὴν ὁδὸν <sup>13</sup> ἐπηχθισμένος <sup>14</sup> ἐξῆλθισεν, <sup>15</sup> ἀπειρηκώς, <sup>16</sup> ἀπεθετο τε τὰ ξύλα, καὶ τὸν θάνατον ἐλθάν <sup>17</sup> ἐπεκαλεῖτο. Τὸ δὲ θάνατον εὐθύς <sup>18</sup> ἐπιστάντος, καὶ τὴν αἰτίαν πυνθανομένους δι' ἣν αὐτὸν <sup>19</sup> καλοῖη, ὁ γέρων εἶπεν, ἵνα τὸν φορτὸν τῆτον <sup>20</sup> ἀρᾶς, ἐπιθῇς μοι.

ΙΣ. ΚΥΩΝ ΚΑΙ ΔΕΣΠΟΤΗΣ.

Ἐχὼν τις <sup>21</sup> κυνὰ Μελιταῖον καὶ ὄνον, <sup>22</sup> διέτελε τῶν κυνῶν προσπαιζών· καὶ ἔπειτα ἐξῶ θάπνον εἶχεν, ἐκομιζέ τι αὐτῶν καὶ <sup>23</sup> προσιοῦντι παρέβαλεν. Ὁ δὲ ὄνος <sup>24</sup> ζήλωσας, <sup>25</sup> προεδράμεν αὐτὸς καὶ σκίρτων <sup>26</sup> ἐλάκτισε <sup>27</sup> τὸν δεσποτὴν καὶ ἕτος ἀγανακτήσας <sup>28</sup> ἐκέλευσε παίοντα αὐτὸν ἀναγαγαὶ πρὸς τὸν μυλωνά, καὶ τῆτον δῆσαι.

## ΙΖ. ΑΛΕΚΤΟΡΕΣ.

Αλεκτορων δυο μαχομενων <sup>1</sup> περι θηλειων ορνιθων, ο εις τον ετερον <sup>2</sup> κατετροπωσατο· και <sup>3</sup>δ' μιν <sup>4</sup>ήττηθεις εις τον κατασκιον <sup>5</sup> απιον εκρυβη· ο δε νικησας, εις υψος <sup>6</sup> αρθεις, και εφ' υψηλε τοιχε στας, μεγαλοφωνως εβοησε. Και παρευθυς αετος <sup>7</sup> καταπτας, ηρπασεν αυτον· ο δ' εν σκοτω πεκρυμμενος, αδεως εκτοτε ταις θηλειαις επεβαινεν.

## ΙΗ. ΕΧΙΣ ΚΑΙ ΠΙΝΗ.

<sup>8</sup>Εχis εισελθων εις χαλκουργε εργαστηριον, <sup>9</sup>εκ των σκευων των οντων εξητει φαγειν· ηκει εν προς την ρινην, και αυτην <sup>10</sup>παρεκαλει <sup>11</sup>θεναι αυτω τι· η δε <sup>12</sup>υποτυχουσα ειπεν, αλλ' πυθης ει παρ' εμε <sup>13</sup>τι αποισεσθαι οιομενος, <sup>14</sup>ητις ου διδοναι, αλλα λαμβανειν παρα παντων <sup>15</sup>ειωθα·

## ΙΘ. ΛΥΚΟΣ ΚΑΙ ΓΕΡΑΝΟΣ.

Λυκε λαιμω οστεον <sup>16</sup>επεπηγει· ο δε γερανω μισθον <sup>17</sup>παρεξειν ειπεν, ει <sup>18</sup>την κεφαλην αυτης επιβαλεσα, το οστεν εκ τε λαιμε αυτε <sup>19</sup>εκβαλοι· η δε τετ' εκβαλεσα, <sup>20</sup>δολιχοδειρεσ εσα, τον μισθον <sup>21</sup>επεζητει· οσις γελασας, και τους οδοντας <sup>22</sup>θηξας, <sup>23</sup>αρκει σοι μισθος, εφη, τετο και μονον, οτι εκ λυκε στοματος και οδοντων <sup>24</sup>εζηρες καραν σωαν, <sup>25</sup>μηδεν παθεσαν.

κ.

## κ. ΑΛΩΠΗΞ ΛΙΜΩΤΤΟΥΣΑ.

Αλωπηξ λιμωττουσα εν πεινῃ <sup>1</sup> εβιασατο βοσκη  
 κρεα και αρτον, επι τινα καλυβην ὑπ' αυτη <sup>2</sup> κατα-  
 λειφθεντα, και <sup>3</sup> εισελθουσα δια στενωτάτης οπης, εφαγεν  
 αυτα ἡδεως· <sup>4</sup> εξογκωθεισα δε, και μη δυναμενη <sup>5</sup> ἐξ-  
 ελθειν της καλυβης, <sup>6</sup> εστεινε και ωλοφुरετο. Ετετρα-  
 δε αλωπηξ διερχομενη ηκουσεν αυτης των στεναγμων,  
 και προσελθουσα επυνθανετο την αιτιαν· και <sup>7</sup> μαθευσα  
 εφη, μινε τωσ ενταυθα, ἕως αν <sup>8</sup> τοιαυτη <sup>9</sup> γενη  
<sup>10</sup> ὅποια ουσα εισηλθεις.

## κα. ΛΕΩΝ ΚΑΙ ΟΝΟΣ.

Λεων και ονος, <sup>11</sup> κοινωνιαν θεμενοι, εξηλθον επι θη-  
 ραν. <sup>12</sup> Γενομενων δε αυτων κατα τι σπηλαιον, εν ᾧ  
<sup>13</sup> αιγες αγριαι, ὁ μιν λεων προ τε στομιου <sup>14</sup> στας,  
<sup>15</sup> εξιουσας τας αιγας <sup>16</sup> συνελαμβανεν· ὁ δε ονος  
 ειδοι εισελθων <sup>17</sup> εηλατο αυταις, και <sup>18</sup> ωγκατο εκ-  
 φοβειν βουλομενος. Του δε λεοντος τας <sup>19</sup> πλειστας  
 συλλαβοντος, εξελθων εκεινος επυνθανετο αυτε ει  
 γενναιως <sup>20</sup> ηγωνισατο, και τας αιγας <sup>21</sup> εξεδιωξεν.  
 Ὁ δε ειπεν, αλλ' <sup>22</sup> ευ ισθι ὅτι καγω <sup>23</sup> αν σε φο-  
 βηθην, <sup>24</sup> ει μη ηδειν σε ονον οντα.

## κβ. ΕΛΑΦΟΣ.

Ελαφος διψησας επι πηγην ηλθεν· ιδων δε την εαυ-  
 τε σκιαν, τες μιν ποδας <sup>25</sup> μιμνετο ὡς λεπτες δε ασθε-



νεις οντας· τα δὲ περατα αὐτῆ <sup>1</sup>επὶναι, ὡς μεγίστα  
καὶ ευμηκη. <sup>2</sup>Μηδέπω πίων, κυνηγεῖ καταλαβόντες,  
εφευγεν. <sup>3</sup>Ἐπὶ πολὺν δὲ τόπον δραμὼν δὲ εἰς ὕλην  
<sup>4</sup>ἐμβὰς, τοῖς περᾶσιν <sup>5</sup>ἐμπλακείς <sup>6</sup>ἐθηρευθῆ, εἶπε  
δὲ, ὦ μάταιος ἐγώ! ὅς ἐκ μὲν τῶν ποδῶν <sup>7</sup>ἐσώθην,  
οἷς ἐμεμφομένην, ἐκ δὲ τῶν περατῶν <sup>8</sup>προεδόθην, <sup>9</sup>οἷς  
ἐκαυχώμην.

### κγ. ΑΛΕΚΤΡΥΟΝΕΣ ΚΑΙ ΠΕΡΔΙΞ.

Ἀλεκτρυόνας τις ἔχων ἐπὶ τῆς οἰκίας, πριαμένος δὲ  
περδικᾶ, συν ἐκείνοις <sup>10</sup>ἀφῆκε νεμεσθῆαι. Τῶν δὲ τυπ-  
τόντων αὐτόν, καὶ ἀπελαυνόντων, ἐκείνος <sup>11</sup>ἠθύμει σφο-  
δρᾶ, νομίζων ὡς ἀλλοφυλὸς ταῦτα πάσχειν ὑπὸ τῶν  
ἀλεκτρυόνων· ὡς δὲ <sup>12</sup>μετὰ μικρὸν, κῆκάνους <sup>13</sup>ἑώρα-  
κε μαχομένους, καὶ ἀλλήλους κοπτόντας, <sup>14</sup>τῆς λυ-  
πῆς ἀπολυθεὶς, εἶπεν, ἀλλ' ἐγώ γε <sup>15</sup>ἀπο τοῦ νῦν οὐ  
λυπήσονται, ὄρων καὶ αὐτὲς <sup>16</sup>μαχομένους ἀλλήλοις.

### κδ. ΑΛΩΠΗΞ ΚΑΙ ΚΟΡΑΞ.

Κοράξ, κρείας ἄρπασας, ἐπὶ τινος δένδρε <sup>17</sup>ἐκαθί-  
σεν. Ἀλωπήξ δὲ τετόνιδεσά καὶ βεληθεῖσα <sup>18</sup>πέ-  
ριγενεσθῆαι τῷ κρεάτῳ, <sup>19</sup>στασα κατῴθεν ἐπὶναι αὐ-  
τόν, ὡς ευμεγεθὲς καὶ καλὸν ὄρνειον λεγούσῃ, καὶ  
θηρευτικὸν καὶ ευμορφόν· <sup>20</sup>καὶ ὅτι ἡρμοζέει βασι-  
λεᾷ εἶναι ὄρνειον <sup>21</sup>εἰ καὶ φωνητικὸς ὑπερχέει· ἀλλ' ὦ

ποῖον

ποιον ορνειον, και αλαλον ὑπαρχας. Ὁ δὲ κοραξ,  
απεσας ταυτα, και <sup>1</sup>χαυνωθεις τοις επαινοις, ριψας  
το κρεας, <sup>2</sup>μεγαλως επεκραγα. Ἡ δ' αλωπηξ,  
δραμεσα και λαβεσα το κρεας, εφη προς αутαν,  
εχας κοραξ ἀπαντα· <sup>3</sup>νους δε γε λαπει.

κε. ΜΥΕΣ.

Μυς αρουραιος αστικῶ γινεται φιλος μυι, και  
<sup>4</sup>την φιλιαν πιστουμενος, πρωτος εις αγρον τον ασ-  
τικον παρελαμβανεν, και ξενιαν αυτω <sup>5</sup>παρετιθει και  
τραπεζαν, ἃ φερειν <sup>6</sup>οιδε τοις ενοικεσιν αγρον.  
Αμειβομενος δε την ξενιαν ὁ αστικος, εις αστυ τον  
αρουραιον ἐκκλιζειν, και εις ανδρος ευπορου παρελαμ-  
βανεν οικον. Ως δε <sup>7</sup>των οντων ηδη προσαπτεσθαι  
ηθελον, προσιων τις <sup>8</sup>ανεκοπτε· και τοσαυτακις της  
εν τοις οψοις <sup>9</sup>απηλαυνοντο πειρας, ὅσακις <sup>10</sup>επει-  
ρωντο μεταλαμβανειν. Και <sup>11</sup>τελευταιον ὁ αρου-  
ραιος, απειμι, εφη, την εν αγροισι <sup>12</sup>προτιμων μετρι-  
οτητα της εν αστει τρυφης.

κς. ΑΛΩΠΕΚΕΣ.

Αλωπηξ εν παγιδι <sup>13</sup>ληφθεσα, και <sup>14</sup>αποκοπεισης  
της υρας <sup>15</sup>διαδρασα, <sup>16</sup>αβιωτον, ὑπ' αισχυνης, ἡγειτο  
τον βιον. <sup>17</sup>Εβω εν και τας αλλας αλωπεκας τει' αυτο  
νεθειησαι, ὡς αν τω κοινῷ παθει το ιδιον <sup>18</sup>συγκαλυψαι-  
εν αίσχος. Και δη πασας ἀθροισασα, <sup>19</sup>παρηγει τας  
υρας

κρας αποκοπτειν, <sup>1</sup> ὥς εκ απρεπεις μονον τετο το με-  
λος ον, αλλα και περιττον βαρος <sup>2</sup> προσηρητημενον.  
<sup>3</sup> Ὑπολαβουσα δε τις αυτων ειπεν, <sup>4</sup> ω αὐτή, <sup>5</sup> ἀλλ' ε  
ε σοι τετο προσεφερειν, εκ αν ημιν αυτο συνεβουλευες.

### κζ. ΛΕΩΝ ΚΑΙ ΟΝΟΣ ΚΑΙ ΑΛΩΠΗΞ.

Λεων και ονος και αλωπηξ <sup>6</sup> κοινωνιαν ποιησαμενοι,  
εξηλθον προς αγραν. Πολλης ουν θηρας <sup>7</sup> συλληφ-  
θειςσης, προσεταζειν ὁ λεων τη ονη <sup>8</sup> διελειν αυτοις.  
Ὁ δε τρεις μεριδας ποιησαμενος <sup>9</sup> εκ των ισων,  
<sup>10</sup> ἐκλεξασθαι τουτους προутρεπετό. Και ὁ λεων  
<sup>11</sup> θυμωνθεις, τον ονον κατεφαγεν. Ειτα τη αλωπηκι  
μεριζαν επελευσεν· ἡ δ' εις μιαν μεριδα παντα  
<sup>12</sup> σωρευσασα, εαυτη βραχυ τι κατελιπε. Και ὁ  
λεων προς αυτην, τις σε, ω βελτιστη, διαιραν οὕτως  
ειδιδαξεν; Ἡ δ' ειπεν, τε ονου συμφορα.

### κη. ΒΑΤΡΑΧΟΙ.

Βατραχοι λυπουμενοι περι της εαυτων αναρχιας,  
πρεσβεις επεμψαν προς τον <sup>13</sup> Δια, βασιλεια αυτοις  
<sup>14</sup> παρασχαν. Ὁ δε, <sup>15</sup> συνιδων αυτων την ευθειαν,  
ξυλον εις την λιμνην <sup>16</sup> καθηκεν· και οἱ βατραχοι, <sup>17</sup> το  
μεν πρωτον <sup>18</sup> καταπλαγνυντες τον ψοφον, εις τα βα-  
θη της λιμνης <sup>19</sup> εδυσαν. <sup>20</sup> Ὑστερον δε, ὥς ακινη-  
τον ην το ξυλον, <sup>21</sup> αναδυντες, εις τοσπον <sup>22</sup> κατα-  
φρονησεις

φρονήσεως ἤλθον, ὥς καὶ ἐπιβαινόντες αὐτῷ<sup>1</sup> ἐπικαθε-  
 ζεσθαι. <sup>2</sup> Ἀναξιοπαθέντες δὲ τοις τοῖς ἔχον βασι-  
 λεῖα, ἤκου <sup>3</sup> ἐκ δευτέρου πρὸς τὸν Δία, καὶ τὸν <sup>4</sup> πα-  
 ρεκαλοῦν <sup>5</sup> ἀλλάξαι αὐτοῖς τὸν ἀρχηγόν· τὸν γὰρ  
 πρῶτον λίαν εἶναι νωχέλη καὶ ἀδοκίμον. Ὁ δὲ  
 Ζεὺς, ἀγανακτήσας κατ' αὐτῶν, ὕδρον αὐτοῖς ἐπέμ-  
 ψεν, ὑφ' οὗ συλλαμβανόμενοι κατησθίοντο.

### ΚΘ. ΒΟΥΚΟΛΟΣ.

Βουκόλος ἀγέλην ταυρῶν βοσκῶν, <sup>6</sup> ἀπώλεσε μοσ-  
 χον. <sup>7</sup> Περιελθὼν δὲ <sup>8</sup> πᾶσαν τὴν ἐρημον, <sup>9</sup> διετρίβεν  
 ἐρευνῶν· ὥς δὲ οὐδὲν εὗρεν <sup>10</sup> ἠδυνηθῆ, <sup>11</sup> ἠυζατο τῷ  
 Διῷ, ἂν τὸν λαβόντα μοσχὸν κλεπτήν· <sup>12</sup> ὑποδαξή,  
 ἐρίφον εἰς θυσίαν <sup>13</sup> προσάξεν. Καὶ δὲ ἐρχόμενος  
 εἰς τινὰ δρυμῶνα, εὗρίσκει λεόντα κατεσθίοντα τὸν  
 μοσχόν. Ἐμφοβὸς οὖν γενομένος, καὶ <sup>14</sup> μέγα δα-  
 λιασας, <sup>15</sup> ἐπαράς τὰς χεῖρας αὐτὲ εἰς τὸν οὐρανόν,  
 εἶπεν, ὦ δεσποτά Ζεῦ! <sup>16</sup> ἐπηγγειλαμὴν σοὶ ἐρίφον  
 δώσῃν, εἰν τὸν κλεπτήν εὗρῶ· νῦν ταυροὶ σοὶ θύσῃν  
 ὑπισχνούμαι, εἰν τοῦτου τὰς χεῖρας ἐκφυγῶ.

### Λ. ΚΥΩΝ ΚΑΙ ΑΛΕΚΤΡΥΩΝ.

Κυνὸν καὶ ἀλεκτρυὸν ἱταίρῃσιν ποιήσασθαι, <sup>17</sup> ὥδε-  
 ον. <sup>18</sup> Ἐσπείρας δὲ καταλαβούσης, ὃ μὲν ἀλεκτρυὸν  
 ἐπὶ δεινρῷ ἐκαθευδεν ἀναβας· ὃ δὲ κυνὸν πρὸς τὴν ῥίζην  
 τοῦ δεινδροῦ κοιλωμα ἔχοντος. Τοῦ δὲ ἀλεκτρυόπος,  
<sup>19</sup> κατὰ τὸ αἶθος, νυκτὶ φωνήσαντος, ἀλωτῆξ ἀκου-  
 σασα,

σασα, προς αυτον <sup>1</sup> εδραμε· και στασα κατωθεν, τρος  
 εαυτην κατελθεν <sup>2</sup> ηξις, <sup>3</sup> επιθυμειν γαρ αγαθην  
 ετω φωνην ζων εχονασπασσθαι. <sup>4</sup> Τε δε ειποντος  
 τον θυρωρον προτερον διυπνισαι υπο την ριζαν καθευ-  
 δοντα, <sup>5</sup> ως εκεινου ανοιξαντος κατελθειν· κακεινης  
 ζητουσης αυτον φωνησαι, ο κυων, αιφνης πηδησας,  
 αυτην <sup>6</sup> διεσπαραξεν.

### λα. ἙΡΜΗΣ ΚΑΙ ΑΓΑΛΜΑΤΟΠΟΙΟΣ.

Ἑρμης, <sup>7</sup> γινωαι βελομενος εν τινι τιμη παρ' αν-  
 θρωποις εστιν, ηκεν <sup>8</sup> εις αγαλματοποιους, εαυτον <sup>9</sup> αι-  
 κασας ανθρωπων. Και θεασαμενος αγαλμα τε Διος,  
<sup>10</sup> ηρωτα, <sup>11</sup> ποτε τις αυτο πριασθαι δυναται; <sup>12</sup> Τε  
 δε ειποντος, δραχμης, γελασας, <sup>13</sup> ποσου το της  
 Ἑρας, εφη. <sup>14</sup> Ειποντος δε, πλειονος. Ιδων και το  
 εαυτε αγαλμα, και νομισας, ως επειδη αγγελος  
 εστι θεων, και κερδωος, πολυν αυτε παρα τοις ανθρω-  
 ποις ειναι τον λογον, <sup>15</sup> ηρετο περι αυτου. Ὁ δ'  
 αγαλματοποιος εφη, <sup>16</sup> εαν τουτους ωνηση, και του-  
 τον προσθηκην σοι διδωμι.

## II.

Ex HIEROCLIS FACETIIS.

### ἹΕΡΟΚΛΟΥΣ ΑΣΤΕΙΑ.

α. ΣΧΟΛΑΣΤΙΚΟΣ κολυμβᾶν βουλομενός,  
<sup>2</sup>παρα μικρον ἐπὶ γῇ. <sup>3</sup>Ωμοσεν οὖν μὴ ἀψασθαι  
ὕδατος, <sup>4</sup>εἰ μὴ πρῶτον μαθῇ κολυμβᾶν.

β. Σχολαστικὸς φίλῳ <sup>5</sup>συναντήσας εἶπε, καθ'  
ὕπνου <sup>6</sup>σε ἰδὼν προσηγορεύσα. <sup>7</sup>Ὁ δὲ, συγγνώμη  
μοι, ὅτι οὐ προσέσχον.

γ. Σχολαστικὸς <sup>8</sup>νοσῶντα ἐπισκεπτομενός, ἤρω-  
τα περὶ τῆς ὑγείας· ὁ δὲ οὐκ <sup>9</sup>ἠδύνατο <sup>10</sup>ἀποκριθῆ-  
ναι. <sup>11</sup>Ὁργισθεὶς οὖν ἐξηλεγξεν, <sup>12</sup>ἐλπίζω καμῆ  
νοσῆσαι, καὶ ἐλθόντι σοι μὴ ἀποκριθῆναι.

δ. Σχολαστικὸς ἰατρῷ συναντήσας, συγχωρή-  
σας μοι, εἶπε, <sup>13</sup>καὶ μὴ μοι μεμψῆ, ὅτι οὐκ ἐνοσησα.

ε. Σχολαστικός θῆλων τον ἵππον αὐτε διδάξαι μη τρωγεῖν πολλά, & παρεβάλεν αὐτῷ τροφάς. <sup>1</sup> Αποθανόντος δὲ τῆ ἵππῃ τῷ λιμῷ, εἶλεγε, <sup>2</sup> μέγα ἐζημιώθη· <sup>3</sup> ὅτε γὰρ ἐμαθε μη τρωγεῖν, τότε ἀπέθανε.

ς. Σχολαστικός οικίαν πάλιν, λίθον ἀπ' αὐτῆς εἰς δειγμα <sup>4</sup> περισφύρει.

ζ. Σχολαστικός θῆλων <sup>5</sup> εἶδεναι, εἰ πρέπει αὐτῷ ποιμασθαι, <sup>6</sup> καμμυσας εἰσοπτρίζετο.

η. Σχολαστικός ἰατρῷ συναντήσας ὑπο τοίχου <sup>7</sup> ἐκρύβη. <sup>8</sup> Τίνος δὲ τυθόμενου τῇ αἰτίαν, εἶπε, <sup>9</sup> καιρὸν ἔχω μη ασθენήσας, καὶ αἰσχυνομαι εἰς οὐκ εἶναι του ἰατροῦ.

θ. Σχολαστικός <sup>10</sup> ἀμιναιαν ἔχων, <sup>11</sup> ἐσφραγίσεν αὐτήν. Τὰ δὲ δὲλε κατωθεν <sup>12</sup> τρησάντος, καὶ τον οἶνον αἰρόντος, ἐθαυμάζειν ὅτι, των σημαντρων σωων οντων, ὁ οἶνος <sup>13</sup> ἐλαττετο. Ἐτέρος εἶπεν, ὅρα, <sup>14</sup> μη κατωθεν ἀφῆρεθῃ. Ὁ δὲ, ἀμαθεστάτε, εἶπεν, <sup>15</sup> οὐ το κατωθεν λείπει, ἀλλὰ το ἀνωθεν μέρος.

ι. Σχολαστικός ἰδὼν στρεβία ἐπὶ δένδρε, λαβρα <sup>16</sup> ὑπείσελθων <sup>17</sup> ὑφαπλώσατο <sup>18</sup> τον κολπον, καὶ ἐσείε το δένδρον, <sup>19</sup> ὥς ὑποδεξομενος τα στρουβία.

ια. Σχολαστικός σχολαστικῷ συναντήσας εἶπεν, <sup>20</sup> ἐμαθον ὅτι ἀπέθανες. Κακείνος, ἀλλ' ὅρας με  
εἶτι,

ετι, εφη, ζωντα· <sup>1</sup> και ο σχολαστικος, και μην ο ειπων μοι πολλω σου αξιοπιστοτερος υπαρχει.

ιβ. Σχολαστικος, εν τω ιδιω αγρω εξιων, ηρωτα <sup>2</sup> πειν υδωρ ει καλον, εν τω αυτοθι φρεατι· <sup>3</sup> των δε φησαντων οτι καλον, και γαρ οι γονεις αυτε εξ αυτε επινον· και πηλικες, εφη, ειχον τραχηλεις, οτι εις το-  
σετον βαθος πινειν <sup>4</sup> ηδυναντο!

ιγ. Σχολαστικος, <sup>5</sup> μαθων οτι ο κοραξ υπερ τα διακοσια ετη <sup>6</sup> ζη, <sup>7</sup> αγορασας κορακα εις αποπει-  
ραν ετρεφε.

ιδ. Σχολαστικος <sup>8</sup> εις χειμωνα ναυαγων, <sup>9</sup> και των συμπλεοντων εκαστε περιπλεκομενων σκευες προς το σωθηναι, εκεινος μιαν των αγκυρων περιεπλεξατο.

ιε. Διδυμων αδελφων εις <sup>10</sup> ετελευτησε. Σχολασ-  
τικος εν απαντησας τω ζωντι ηρωτα, <sup>11</sup> συ απεθα-  
νεις, η ο αδελφος σε;

ις. Σχολαστικος, <sup>12</sup> ναυαγειν μελλων, πινακιδας ητει, ινα διαθηκας γραφη· τες δε οικετας ορων αλγευκτας δια τε κινδυνη, εφη, μη λυπεισθε, <sup>13</sup> ελευ-  
θερω γαρ υμας.

ιζ. Σχολαστικος, ποταμον βελομενος περασαι, <sup>14</sup> ανηλθεν ες το πλοιον επιππος· πυθομενε δε τινος την αιτιαν, <sup>15</sup> εφη, σπεδαζειν.



ιη. Σχολαστικος, απορων δαπανηματων, τα βιβλια αυτα επιπρασκει· και, γραφον προς τον πατερα, ελεγε, <sup>1</sup> συγχαιρει ημιν, πατερ, ηδη γαρ ημας <sup>2</sup> τα βιβλια τρεφει.

ιβ. Σχολαστικε παιδιον απεθανεν· <sup>3</sup> ιδων δε πληθος λαου συνελθειν, ελεγεν, αισχυνομαι εις τοσδετον οχλον μικρον παιδιον προφερειν.

κ. Σχολαστικε υιος, <sup>4</sup> υπο τε πατρος εις πολεμον επεμπομενος, <sup>5</sup> υπεσχετο ενος των εχθρων κεφαλην <sup>6</sup> αγαγειν. <sup>7</sup> Ο δε εφη, <sup>8</sup> ευχομαι και χαρις κεφαλης σε ελθοντα, μονον υγιη οντα ιδειν, και ευφρανθηναι.

κα. Σχολαστικω φιλος εγραψεν εν Ελλαδι οντι, βιβλια αυτω αγορασαι· <sup>9</sup> τε δε αμελησαντος, ως, μετα χρονον, <sup>10</sup> τω φιλω συνωφθη, ειπε, την επιστολην, ην περι βιβλιων <sup>11</sup> απεστειλας μοι, <sup>12</sup> εκ εκομισαμην.

III.

EX PALÆPHATO

DE INCREDIBILIBUS HISTORIIS.

ΠΑΛΑΙΦΑΤΟΥ

ΠΕΡΙ

ΑΠΙΣΤΩΝ ΊΣΤΟΡΙΩΝ.

I. ΠΕΡΙ ΚΕΝΤΑΥΡΩΝ.

<sup>2</sup> ΦΑΣΙΝ ὡς θηρία εγενοντο, και ἵππων μιν <sup>3</sup> εἰ-  
χον ὅλην τὴν ἰδέαν πλὴν τῆς κεφαλῆς· <sup>4</sup> ταυτὴν δὲ  
ἄνδρος. Εἰ τις ἐν πειθεται, τοιοῦτον γενεσθαι θηριον,  
<sup>5</sup> ἀδυνατοὶ πεπιστευκεν· ἔτε γὰρ ἡ φύσις <sup>6</sup> συμφωνος  
ἵππου και ἀνδρος, ἔτε ἡ τροφή ὁμοία, ἔτε διὰ στομ-  
ατος και φάρυγγος ἀνθρώποις δυνατοὶ ἵππου τροφήν  
<sup>7</sup> διελθεῖν· εἰ δὲ τοιαυτὴ ἰδέα τότε ἦν, <sup>8</sup> και νυν αὖ  
ὑπῆρχε. <sup>9</sup> Τοῦ δ' ἀληθοῦς <sup>10</sup> εἰχει ὧδε. Ἰξίωνος βασιλ-  
εως

εως οντος Θεσσαλίας, εν τῷ Πηλῳ ὄρει <sup>1</sup> ἀπηγριαθῇ  
 ταυρῶν ἀγέλη, καὶ τὰ λοιπὰ τῶν ὄρων ἀβάτα ἐποιεῖ·  
 εἰς γὰρ τὰ <sup>2</sup> οἰκόμενα κατιόντες οἱ ταυροὶ, εἰσὶν τὰ  
 δένδρα, καὶ τὰς καρπὰς, καὶ τὰ <sup>3</sup> ὑποζυγία συνδιεφ-  
 θείραν. <sup>4</sup> Ἐκρηυξεν ἐν ὁ Ἰξίω, ὥς, εἰ τις ἀνέλοι τὰς  
 ταυρὰς, τῷ δώσειν χρήματα ἀμύττολα. Νεανίσ-  
 κοι δὲ τινες ἐκ τῆς ὑπώρειας, ἐκ κωμῆς τίνος καλεμέ-  
 νης Νεφέλης, <sup>5</sup> ἐπινοοῦσιν ἵππους κελήτας διδάξαι·  
 πρότερον γὰρ <sup>6</sup> ἐκ ἠπίσαντο ἐφ' ἵππων οχισθῆναι, ἀλ-  
 λα μόνον ἄρμασιν <sup>7</sup> ἐχρῶντο. <sup>8</sup> Οὕτω δὲ ἀναβάντες  
 τὰς κελήτας ἡλαυνον, ἐφ' ἧς οἱ ταυροὶ ἦσαν· καὶ  
<sup>9</sup> ἐπισβάλλοντες τῇ ἀγέλῃ, ἡκοντιζον. Καὶ ὅτε μὲν  
 ἐδιωκοντο ὑπὸ τῶν ταυρῶν, ἀπεφευγον οἱ νεανίαι· πο-  
 δωκεστέροι γὰρ ἦσαν οἱ ἵπποι. <sup>10</sup> Ὅτε δὲ ἐσησαν οἱ ταυ-  
 ροὶ, ὑποσφύροντες ἡκοντιζον. Καὶ <sup>11</sup> τῆτον τὸν τρόπον  
 ἀνείλον αὐτὰς· καὶ τὸ μενονομα ἐντευθεν ἐλάβον οἱ Κεν-  
 ταυροὶ, ὅτι τὰς ταυρὰς <sup>12</sup> κατεκέντην· (<sup>13</sup> ἐδὲν γὰρ  
 προσέειπε ταυρὸς τοῖς Κενταυροῖς· ἀλλ' ἵππου καὶ ἀν-  
 δρὸς ἰδέα ἐστίν·) ἀπο τοῦ ἐργου. Λαβόντες γοῦν οἱ  
 Κενταυροὶ παρὰ Ἰξίονος χρήματα, καὶ γαυριαντες  
 ἐν τῇ πράξει, καὶ τῷ πλετῷ, <sup>14</sup> ὑβρίζονται ὑπερχον  
 καὶ ὑπερηφανοί, καὶ πολλὰ κακὰ ἐργάζοντο, καὶ  
 ἃ καὶ κατ' αὐτοῦ τοῦ Ἰξίονος, <sup>15</sup> ὅς φησι τὴν νῦν κα-  
 λουμένην Λαρίσσαν πόλιν. Οἱ δὲ τότε τοῦτο τὸ χω-  
 ριον οἰκνύντες, Λαπίθαι ἐκαλούντο. <sup>16</sup> Κεκλήμενοι δὲ  
 οἱ Κενταυροὶ παρὰ τῶν Λαπίθων ἐπιθοίνην, μεθύσθεις

αρπαζουσι τας γυναίκας αυτων, και αναβιβασαντες επι τους ιππους αυτας, <sup>1</sup>ωχοντο φευγοντες <sup>2</sup>εις την οικειαν, <sup>3</sup>οθεν <sup>4</sup>ωρμωντο. <sup>5</sup>Επολεμουεν εν τοις Λαπιθαίαις, και καταβαινοντες δια νυκτος εις τα πεδια, <sup>6</sup>ενεδρας εποιουν· ημερας δε γενομενης, αρπαζοντες <sup>7</sup>απετρεχον επι τα ορη. Ουτω δ' απερχομενων αυτων, ιππων υραι, και ανθρωπων κεφαλαι μονον εφαιναντο. Ξεινην εν ορωντες θειαν, ελεγον, οί Κενταυροι ημας, κατατρεχοντες εκ Νεφελης, πολλα κακα εργαζονται. Αποδη ταυτης της ιδεας και λογου ο μυθος απιστως <sup>8</sup>επλασθη, ως εκ της νεφελης ιππος τε, και ανηρ, εγεννηθη εν τω ορει.

## 2. ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΑΚΤΑΙΩΝΟΣ.

Φασιν Ακταιωνα υπο των ιδιων κυων <sup>9</sup>καταβρωθηναι. Τετο δε εσι ψευδες· κυων γαρ τον δεσποτην και μαλιστα φιλει· αλλως τε και <sup>10</sup>αί θηρευτικαι παντας ανθρωπους σαινεσιν. Ετιοι δε φασιν, ότι Αρτεμιδος αυτον μεταβαλλεσης εις ελαφον, <sup>11</sup>ανειλον κυνης. Εμοι δε δοκει, Αρτεμιν ε δυνασθαι, ο θελει, ποιησαι· ε μεντοι δε αληθες, ελαφον εξ ανδρος γενεσθαι, η εξ ελαφε ανδρα. Τες δε μυθες τετες <sup>12</sup>συνεθεσαν οί ποιηται, ινα οί ακρωμενοι μη υβριζωσιν εις το θειον. Το δε αληθες ετως εχει. Ακταιων ανθρωπος ην <sup>13</sup>το γενος Αρκαδιος, φιλοκυνηγος. Ουτος ετρεφε κυνας πολ-  
λας

λας και εθηρευεν εν τοις ορεσι. Των δε αυτε πραγμα-  
των <sup>1</sup> ημελει· οί γαρ τοτε ανθρωποι αυτεργοι παντες  
ησαν· οικετας δε ειχον εδ' όλως, αλλ' αυτοι <sup>2</sup> εγεωρ-  
γην. Και ετος ην πλεσιωτατος, ός εγεωργει, και ερ-  
γαστικωτατος ύπηρχε. Τω δε Ακταιωνι αμελεντι  
<sup>3</sup> των οικειων, μαλλον δε κυνηγετεντι, <sup>4</sup> διεφθαρη ό βι-  
ος. 'Οτε δε <sup>5</sup> ουκετι ειχεν ουδεν, ελεγον οί ανθρωποι,  
δειλαιος Ακταιων ύπο των ιδιων κυνων κατεβρωθη.

### 3. ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΑΝΘΡΩΠΟΦΑΓΩΝ ΊΠΠΩΝ ΔΙΟΜΗΔΟΥΣ.

Περι των Διομηδες ίππων φασιν, ότι ανθρωπους κατ-  
ησθιον. Τετο δε <sup>6</sup> γελοιον· το γαρ ζων τετο κριθη  
και χορτω ήδεται <sup>7</sup> μαλλον η κρεασιν ανθρωπινοις.  
<sup>8</sup> Η δε αληθεια ήδε. Των παλαιων ανθρωπων οντων  
αυτεργων, και τροφην και περισσιαν πλειστην <sup>9</sup> κεκ-  
τημενων, άτε την γην εργαζομενων· <sup>10</sup> ίπποτροφειν  
ετος επελαβετο, και <sup>11</sup> μεχρι τετε ίπποις ήδετο, έως  
ε <sup>12</sup> τα αύτε απωλεσε, <sup>13</sup> και παντα παλων κατηνα-  
λωσεν εις την των ίππων τροφην. Οί ουν φιλοι τες  
ίππους ανδροφαγους ωνομασαν· <sup>14</sup> ου γενομενου, προ-  
ηχθη ό μυθος.

### 4. ΠΕΡΙ ΝΙΟΒΗΣ.

Φασιν, ως Νιοβη <sup>15</sup> ζωσα λιθος εγενετο επι τω  
τυμβω των παιδων. 'Οστις δε πειθεται, εκ λιθου γε-  
νεσθαι

νεσθαι ανθρωπον, η εξ ανθρωπου λιθον, ευηθης εστι. Το δε αληθες εχει ωδε. Νιοβη, αποθανοντων των ιαυτης παιδων, ποιησασα ιαυτη εικονα<sup>4</sup> λιθινην, εστησεν επι τῷ τυμβῷ των παιδων. Και ημεις<sup>1</sup> εθεασαμεθα αυτην, <sup>2</sup>οια και λεγεται.

### 5. ΠΕΡΙ ΛΥΓΚΕΩΣ.

Λυγκεια λεγουσιν, ως τα <sup>3</sup>υπο γην εωρα. Τετο δε <sup>4</sup>ψευδος. Το δε αληθες εχει ωδε. Λυγκευς <sup>5</sup>πρωτος ηρξατο μεταλλευειν χαλκον, και αργυρον, και τα λοιπα. Εν δε τη μεταλλευσει, λυχνους καταφερων υπο την γην, τες μεν <sup>6</sup>κατελιπεν επι τε τοπη. Αυτος δε ανεφερε τον χαλκον και τον σιδηρον. Ελεγον ουν οι ανθρωποι, οτι Λυγκευς και τα υπο γην ορα, και καταδυνων, αργυριον αναφερει.

### 6. ΠΕΡΙ ΚΑΙΝΕΩΣ.

Καινεα φασιν, οτι ατρωτος ην. 'Ος δ' υπολαμβανει ατρωτον απο σιδηρε ανθρωπον, ευηθης εστιν. 'Η δε αληθεια εχει ούτως. Καινευς ην ανηρ Θετταλος τῷ γενει, <sup>7</sup>αγαθος τα πολεμικα και επισημων τε μαχεσθαι. Γενομενος δε εν πολλαις μαχαις, εδεποτε <sup>8</sup>ετρωθη, ουτε Λαπιθαις, συμμαχων προς των Κενταυρων <sup>9</sup>απεθανεν, <sup>10</sup>αλλα συλλαβοντες αυτον μονον κατεχωσαν, και ούτως <sup>11</sup>ετελευτησεν. Ελεγον ουν οι Λαπιθαι, <sup>12</sup>ανελομενοι τον νεκρον αυτε, και  
εύροντες

εὕροντες μὴ τετραμμεῖον το σῶμα, Καίνευς <sup>1</sup> τοι γὰρ  
 ἄλλον βίον ἀτρώτος ἦν, καὶ ἀπέθανεν ἀτρώτος.

## 7. ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ.

Φασιν, Ευρωπὴν <sup>2</sup> τὴν Φοινίκος ἐπὶ ταυρὸς <sup>3</sup> οἰχο-  
 μένην διὰ τῆς θαλαττῆς ἐκ Τυροῦ εἰς Κρήτην <sup>4</sup> ἀφι-  
 κέσθαι. Ἐμοὶ δὲ δοκεῖ, ἔτε ταυρὸν, εἴθ' ἵππον τοσόντον  
 πελαγὸς διανυσταὶ δύνασθαι· οὔτε κορὴν ἐπὶ ταυρὸν  
 ἀγρίον <sup>5</sup> ἀναξῆναι. Ὅτε Ζεὺς, εἰσεβέλετο Ευρωπὴν εἰς  
 Κρήτην εἰλθεῖν, εὔρεν ἂν αὐτὴ ἑτέραν περὶαν καλλι-  
 ονα. Το δὲ ἀληθὲς ἐχει ᾧδε. Ἀθηρ Κνωσῖος, ονο-  
 ματι Ταυρὸς, ἐπολεμεί τὴν Τυρίαν χώραν. Τελευ-  
 ταιὸν δὲ ἐκ Τυρὸς <sup>6</sup> ἤρπασεν ἀλλὰς τε κοράς, ἀλλὰ  
 δὴ καὶ <sup>7</sup> τὴν τε βασιλῆως θυγατέρα, Ευρωπὴν. Ἐλ-  
 εῖγον οὖν οἱ ἄνθρωποι, Ευρωπὴν τὴν τε βασιλῆως Ταυ-  
 ρὸς <sup>8</sup> ἔχων ᾠχετο· τέτε δὲ γενομένους, <sup>9</sup> προσανέ-  
 πλασθὴ ὁ μῦθος.

## 8. ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΑΙΟΛΟΥ.

Λέγουσιν ὅτι Αἰολὸς ἦν <sup>10</sup> κυριεῦων τῶν πνευματῶν,  
 ὅσις ἐδῶκεν Ὀδυσσεὶ τὰς ἀνεμὸς <sup>11</sup> ἐν ἀσκά. <sup>12</sup> Περὶ δὲ  
 τέτε, <sup>13</sup> ὥς εἰχ' οἶον τε, δὴλον εἶναι πασὶν υἱμαί· εἰκὸς  
 δὲ, ἀστρολογὸν γενομένον Αἰόλον φράσαι Ὀδυσσεὶ τὰς  
 χρόνας, καθ' ἑς <sup>14</sup> ἐπιτολαί τινες ἀνεμῶν γενήσονται.  
 Φασὶ δὲ, ὅτι καὶ χαλπευτεῖχος <sup>15</sup> τὴ πόλει αὐτὸς <sup>16</sup> πε-  
 ρεβέβλητο.

ἐπεβλήτο· ὅπερ ἐστὶ ψευδὲς· οὕτως γὰρ, ὥς οἶμαι, εἶχε, τὴν πόλιν αὐτοῦ φυλαττοντας.

## 9. ΠΕΡΙ ἙΣΠΕΡΙΔΩΝ.

Λέγουσιν, ὅτι γυναῖκες τινες ἦσαν αἱ Ἑσπερίδες. Ταύταις δὲ ἦν μῆλα χρυσα ἐπὶ μῆλεας, ἣν ἐφυλάσσει δράκων· ἐφ' ἧ μῆλα καὶ Ἡρακλῆς <sup>1</sup> ἐστρατεύσατο. Ἐχὲν δὲ ἡ ἀληθεῖα ὥδε. Ἑσπερος ἦν ἀνὴρ Μιλησίος, ὃς <sup>2</sup> ἦκε ἐν τῇ Καρίᾳ, καὶ εἶχε θυγατέρας δύο, αἱ ἐκαλεῖντο Ἑσπερίδες. Τετὰρ δὲ ἦσαν οἷς καλᾶι, καὶ εὐκαρποὶ· οἷαι καὶ νυν αἱ ἐν Μιλήτῳ· ἐπὶ τετῇ δὲ ὀνομαζονται χρυσαί· καλλίστον γὰρ ὁ χρυσός, ἦσαν δὲ ἐκείναι καλλίσαι. Μῆλα δὲ καλεῖται τὰ πρόβατα· ἅπερ ἰδὼν ὁ Ἡρακλῆς βοσκομένα παρὰ τῇ θαλάττῃ, <sup>3</sup> περιελασας ἐνέβητο εἰς τὴν ναῦν, καὶ τὸν ποιμένα αὐτῶν, ὀνοματὶ Δρακοντα, <sup>4</sup> ἀσηγάγεν εἰς οἶκον, οὐκ ἐτι ζώντος τε Ἑσπερα, ἀλλὰ τῶν παίδων αὐτῆς. Ἐλέγον οὖν οἱ ἀνθρώποι, ἐθεασαμένα χρυσα μῆλα, ἃ Ἡρακλῆς ἠγάγεν ἐξ Ἑσπερίδων, τὸν φυλάκα ἀποκτείνας δράκοντα. Καὶ ἐνθεν ὁ μῦθος <sup>5</sup> προσανεπλάσθη.

## 10. ΠΕΡΙ ΓΗΡΥΟΝΟΥ.

Γηρυονὴν φασιν, ὅτι τρικεφαλὸς ἐγενετο. Ἀδύνατον δὲ σῶμα τρεῖς κεφαλὰς εἶχειν· ἦν δὲ τοιοῦτος τετο.



Πολις ἐστὶν ἐν τῇ Εὐξείνῳ ποντῇ, Τρικαρηνία καλε-  
 μένη. Ἦν δὲ Γηρυονῆς ἐν τοῖς τότε ἀνθρώποις οὐο-  
 ματος, πλεῖν τε καὶ ἀλλοῖς διαφερῶν. Εἶχε δὲ καὶ  
 βοῶν ἀγέλην θάυμαστην, ἐφ' ἣν ἐλθὼν Ἡρακλῆς,  
<sup>1</sup> ἀντιποιοῦμενον Γηρυονὴν ἐκτείνει. Οἱ δὲ <sup>2</sup> θρωμένοι  
 περιελαυνομένας τὰς βεῖς θθαυμαζόν· ἦσαν γὰρ  
<sup>3</sup> τὸ μὲν μέγεθος μικραὶ, ἀπὸ δὲ κεφαλῆς ἐπὶ τὴν  
 ὀσφύν μακρᾶι, καὶ σίμαι, κέρατα οὐκ ἔχουσαι, ὅσται  
 δὲ μακρὰ καὶ πλατεῖα. <sup>4</sup> Πρὸς τὰς πυνθαρχομένας ἐν  
 ἐλέγον τινες, Ἡρακλῆς ταύτας <sup>5</sup> περιήλασεν, ὥστας  
 Γηρυονε, τὰ Τρικαρηνία· τινες δὲ, ἐκ τῶν λεγομένων,  
<sup>6</sup> ὑπέλαβον αὐτὸν τρεῖς ἔχειν κεφαλὰς.

## 11. ΠΕΡΙ ΟΡΦΕΩΣ.

Ψευδὴς δὲ ὁ περὶ τῶν Ορφέως μῦθος, ὅτι κιθαρίζον-  
 τι αὐτῷ <sup>7</sup> ἐφαπτετο τὰ τετραποδὰ, καὶ τὰ ὄρνια, καὶ  
 τὰ δεινδρά. Δόκει δὲ μοι ταῦτα εἶναι. Βακχαὶ <sup>8</sup> μα-  
 νεῖσαι πρόβατα <sup>9</sup> διέσπασαν ἐν τῇ Πιερίᾳ· πολλὰ δὲ  
 καὶ ἄλλα βίαιως εἰργάζοντο. Τρεπομέναι τε <sup>10</sup> εἰς  
 τὸ ὄρος, διετρίβον ἐκεῖ τινὰς ἡμέρας. Ὡς δὲ μεί-  
 ναν οἱ πολῖται, <sup>11</sup> δέδιότες περὶ τῶν γυναικῶν καὶ  
 θυγατέρων, <sup>12</sup> μεταπεμψάμενοι τὸν Ορφέα <sup>13</sup> ἐδεον-  
 το μηχανασθαι, <sup>14</sup> ὃν τρόπον καταγαγοὶ αὐτὰς ἐκ  
 τῶν ὄρεων. Ὁ δὲ συνταξάμενος τῇ Διονυσῷ Οργία,  
 καταγεί αὐτὰς βακχεύουσας κιθαρίζων· αἱ δὲ  
<sup>15</sup> νάρθηκας τότε πρῶτον ἔχουσαι κατεβαίνουν ἐκ τοῦ  
 ὄρους,

ορες, και κλωνας δενδρων παντοδαπων. Τοις δε ανθρωποις θαυμαστα τότε θεασαμενοις, <sup>1</sup> εινφαινετο πρωτον τα ξυλα καταγομενα· και <sup>2</sup> εφασαν οτι Ορφευς κιθαριζων αγει την υλην εκ τε ορους· και εκ τουτου ο μυθος <sup>3</sup> ανεπλασθη.

## 12. ΠΕΡΙ ΑΛΚΗΣΤΙΔΟΣ.

Αεγείαι <sup>4</sup> μυθος τραϊκωδης, <sup>5</sup> ως δη μελλοιτος ποιε τε Αδμητη <sup>6</sup> θανειν, αύτη <sup>7</sup> είλετο ύπερ αυτε θανατον· και Ηρακλης αυτην δια την ευσεβειαν <sup>8</sup> αφελομενος, και αναγαγων εκ τε αιδου, <sup>9</sup> απηδωκεν Αδμητην.—Αλλ' εγενετο τι τοιςτον. Επειδη Πελιαν απεκτειναν αι θυγατρες, και <sup>10</sup> Ακαστος· ο Πελιου εδιωκεν αυτας, και τας μεν αλλας λαμβανει· Αλκηστις δε καταφευγει εις Φερας προς Αδμητον, τον ανεψιον αυτης· <sup>11</sup> και καθεζομενην επι της εςιας, εκεβλετο Αδμητος Ακαστω εκδοτον εξαιτεμενη δειναι· ο δε πολλην στρατιαν <sup>12</sup> παρακαθισας επι την πολιν, <sup>13</sup> επυρπολει αυτες. <sup>14</sup> Επεξίων δε ο Αδμητος, εχων και λοχαγους, νυκτωρ <sup>15</sup> συνεληφθη ζων· <sup>16</sup> ηπειλει δε Ακαστος αποκτεινειν αυτον· <sup>17</sup> πυθομενη δε η Αλκηστις, οτι μελλει αναιρεισθαι Αδμητος δι αυτην, εξελθασα ιαυτην παρεδωκε. Τον μεν ουν Αδμητον αφιησιν ο Ακαστος, εκεινην δε συλλαμβανει. Ελεγον εν οι ανθρωποι· Ανδρεια γε Αλκηστις

Ἀλκηστis ἐκασα <sup>1</sup> ὑπεραπέθανεν Ἀδμητῆ. Τοιοῦτο  
 μεντοι ἐκ ἐγένετο, ὡς ὁ μῦθος φησί· κατὰ γὰρ τὸν  
 καιρὸν τῆτον Ἡρακλῆς ἦκεν ἀγων ἐκ τινῶν τοπων  
 τας Διομεδους ἵππους. Τοῦτον ἐκασε πορευομενον  
<sup>2</sup> ἐξενίσεν Ἀδμητος. Οδυρομενου δὲ Ἀδμητῃ τὴν  
 συμφοραν τῆς Ἀλκησιδος, ἀγαιακτῆσαμενος Ἡρακ-  
 λῆς, <sup>3</sup> ἐπιτίθεται τῷ Ἀκασῳ, καὶ τὴν στρατίαν αὐ-  
 τῇ διαφθερεῖ, καὶ τὰ μὲν <sup>4</sup> λαφυρεῖ τῇ αὐτῇ στρατίᾳ  
 διανεμα, τὴν δὲ Ἀλκηστin τῷ Ἀδμητῳ παραδίδωσιν.  
 Ἐλεγον ἐν οἷ ἀνθρώποι, ὡς <sup>5</sup> ἐντυχῶν Ἡρακλῆς, ἐκ  
 τῶν θανάτῳ <sup>6</sup> ἐρρύσατο τὴν Ἀλκηστin. Τῶν γένο-  
 μενων, ὁ μῦθος <sup>7</sup> προσανεπλασθή.

## IV.

IV.

EX LUCIANI DIALOGIS.

ΛΟΥΚΙΑΝΟΥ

ΔΙΑΛΟΓΟΙ ΝΕΚΡΩΝ.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ α.

ΚΝΗΜΩΝ, ΔΑΜΙΠΠΟΣ.

ΚΝ. <sup>2</sup>Τετο εκανο το της παροιμιας, <sup>3</sup>Ο νεβρος  
τον λεοντα—ΔΑ. <sup>4</sup>Τι αγανακτας, ω Κνημων;  
ΚΝ. Πυνθανη <sup>5</sup>ὁ, τι αἰθανακῶ; Κληρονομον ακεσιος  
<sup>6</sup>καταλελοιπα, <sup>7</sup>κατασοφισθας ὁ αθλιος, <sup>8</sup>ἐς εἰς εἰς εἰς  
μην αν μαλιστα <sup>9</sup>σχεν ταμα, παραλιπων. ΔΑ. Πως  
τετ' εγενετο; ΚΝ. Ἐρμολαον τον πανυ πλουσιον,  
ατεκνον οντα, εθεραπειουν <sup>10</sup>ἐπι θανατω· κακενος εκ  
αηδως την θεραπειαν <sup>11</sup>προσιετο. Εδοξε δη μοι και  
σοφον

σοφον τστ' ειναι, <sup>1</sup>Θεσθαι διαθηκας ες το φανερον, εν  
 αῖς εκεινω <sup>2</sup>καταλελοιπα ταμα παντα, ὡς κακεινος  
<sup>3</sup>ζηλωσσει, και <sup>4</sup>τα αυτα πραξει. ΔΑ. Τι εν δη <sup>5</sup>ε-  
 κεινος; ΚΝ. Ὅ, τι μεν εν αυτος <sup>6</sup>ενεγραψε ταις  
 εαυτε διαθηκαις, εκ <sup>7</sup>οιδα· εγω γεν αφνω <sup>8</sup>απε-  
 θανον, τε τεγες <sup>9</sup>μοι επιπεσοντος· και νυν Ἐρμολαος  
 εχει ταμα, ὡςπερ τις λαβραξ, και το αγκιστρον <sup>10</sup>τῷ  
 ἀλεατι συγκατασπασας. ΔΑ. <sup>11</sup>Ου μονον, αλλα  
 και <sup>12</sup>αυτον σε τοναλεια· ὡς σοφισμα κατα σαυτη  
<sup>13</sup>συντεθεικας. ΚΝ. <sup>14</sup>Εοικα· οἰμωζω τοιγαρεν.

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ β.

## ΜΕΝΙΠΠΟΣ και ἙΡΜΗΣ.

ΜΕ. <sup>15</sup>Πε δε οἱ καλοι εσιν, η αἱ καλαι, ὡ Ἑρ-  
 μη; <sup>16</sup>Ξεναγησον με νεηλυν οντα. ἙΡ. <sup>17</sup>Ου σχολη  
 μοι ὡ <sup>18</sup>Μενιππε· <sup>19</sup>πλην, κατ' εκεινο αυτο, απο-  
 βλεψον, <sup>20</sup>ὡς επι τα δεξια, ενθα <sup>21</sup>Ῥακινθος τε  
 εσι, και <sup>22</sup>ὁ Ναρκισσος, και <sup>23</sup>Νηρευς, και <sup>24</sup>Αχιλ-  
 λευς, και <sup>25</sup>Τυρω, και <sup>26</sup>Ἑλενη, και <sup>27</sup>Ληδα, και  
 ὅλως τα αρχαια <sup>28</sup>καλλη παντα. ΜΕ. Οσα μονον  
 ὄρω, και κρανια των σαρκων γυμνα, ὁμοια τα παλλα.  
 ἙΡ. Και μην <sup>29</sup>εκεινα εστιν, ἃ παντες οἱ ποιηται  
 θαυμαζουσι, τα οστα, ἃν συ <sup>30</sup>εοικας καταφρονειν.  
 ΜΕ. Ὅμως την Ἑλενην μοι <sup>31</sup>δειξον· ου γαρ αν  
 διαγοιην

<sup>1</sup> διαγνοιῇν ἐγώ γε. ἘΡ. <sup>2</sup> Τετι το κρανιον ἢ Ἑλενη  
ἐστιν. ΜΕ. Εἴτα αἱ χιλιαὶ <sup>3</sup> νηὲς δια τετο <sup>4</sup> ἐπλη-  
ρωθῆσαν ἐξ ἅπασης τῆς Ἑλλάδος, καὶ τοσάτοι <sup>5</sup> ἐπε-  
σον Ἕλληνες τε καὶ βαρβάροι, καὶ τοσαυταὶ πόλεις  
ἀναστατοὶ <sup>6</sup> γεγωνασιν; ἘΡ. Ἀλλ' οὐκ εἰδες, ὦ Με-  
νίπτε, <sup>7</sup> ζῶσαν τὴν γυναικα. <sup>8</sup> εἴφης γάρ αν καὶ συ  
ἀνεμεσητον εἶναι, —

<sup>9</sup> Τῷδ' ἀμφὶ γυναικὶ πολὺν χρόνον ἀλγία πάσχειν

εἶπαι καὶ τὰ ἀνθρ, ξηρὰ ὄντα, εἰ τις βλεποὶ <sup>10</sup> ἀπο-  
βέβληκοτα τὴν βαρῆν, ἀμορφα δὴλονοτὶ αὐτῷ  
<sup>11</sup> δοξεῖ. Ὅτε μεντοὶ ἀνθρ, καὶ ἔχει τὴν χροῖαν,  
καλλίστα ἐστιν. ΜΕ. Οὐκ ἐν τετο, ὦ Ἑρμῇ, θαν-  
μαζῶ, <sup>12</sup> εἰ μὴ συνίεσαν οἱ Ἀχαιοὶ περὶ πραγμάτων  
ἔτις ὀλιγοχρόνις, καὶ ῥᾶδιως ἀπαιθέντος ποιοῦντες.  
ἘΡ. Οὐ σχολὴ μοι, ὦ Μενίπτε, <sup>13</sup> συμφιλοσοφῆσαι  
σοι· ὥστε <sup>14</sup> ἐπιλεξαμένος τόπον, ἐνθα ἂν ἐβέλῃς,  
καί σο καταβάλων σεαυτὸν· ἐγὼ δὲ τοὺς ἀλλοὺς νεκ-  
ροὺς ἤδη <sup>15</sup> μετελευσομαι.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ γ.

ΧΑΡΩΝ, ΜΕΝΙΠΠΟΣ, ἙΡΜΗΣ.

ΧΑ. <sup>16</sup> Αποδοσ, ὦ καταρατὲ, τὰ πορθμια. ΜΕ.  
Βοᾷ, εἰ τετο σοι <sup>17</sup> ἡδίων, ὦ Χάρων. ΧΑ. Αποδοσ,  
φημι, <sup>18</sup> ἀνθ' ὧν σε διεπορθμευσάμην. ΜΕ. Οὐκ ἂν  
λαβοίς

<sup>1</sup> Χαῖροις παρα τε μη έχοντος. ΧΑ. Εστί δε τις  
 ὁβολον μη έχων; ΜΕ. Εἰ μιν και αλλος <sup>2</sup>τις, ουκ  
 οἶδα· ἐγὼ δὲ ἐκ <sup>3</sup>έχω. ΧΑ. Και μην ἀγξῶ σε, <sup>4</sup>νῆ  
 τον Πλετωνα, ὦ μίαρ, ην μη <sup>5</sup>αποδῶς. ΜΕ. <sup>6</sup>Κα-  
 γω τῷ ξυλῷ σου παταξας διαλυσω το κρανιον.  
 ΧΑ. Ματην ουν εση <sup>7</sup>πεπλευκας τοσουτον πλουν;  
 ΜΕ. Ὅ Ἐρμης ὑπερ εμε σοι <sup>8</sup>αποδοτω, ὅς με παρ-  
 ἔδωκε σοι. ἘΡ. <sup>9</sup>Νη Διὰ οναιμην, <sup>10</sup>εἰ μελλῶ γε και  
 ὑπερεκτινεν των νεκρων. ΧΑ. <sup>11</sup>Ουκ ἀποστησομαι  
 σε. ΜΕ. Τεττε γε ἔνεκα νεωλπησας το πορθμειον,  
 παραμενε· πλην ἀλλ' <sup>12</sup>ὁ γε μη έχω, πως αν λα-  
 ροις; ΧΑ. Συ δ' ουκ <sup>13</sup>ἡδεις ὡς κομιζειν <sup>14</sup>δεον;  
 ΜΕ. Ηδειν μιν, ουκ ειχον δὲ· τι ουν, <sup>15</sup>εχρην δια  
 τετο μη <sup>16</sup>αποθανειν; ΧΑ. Μονος ουν αυχησεις προι-  
 κα <sup>17</sup>πεπλευκεναι; ΜΕ. Ου προικα, ὦ βελτιστε·  
 και γὰρ <sup>18</sup>ἠντλησα, και <sup>19</sup>της κωτης ἐπελαβομην, και  
 ἐκ ἐκλειον μονος των αλλων ἐπιβατων. ΧΑ. Ουδεν  
<sup>20</sup>ταυτα προς τα πορθμια· τον ὁβολον αποδουναι  
 σε δα· εἰ γὰρ <sup>21</sup>θελμις ἀλλως γενεσθαι. ΜΕ. Ουκ εν  
 ἀπαγαγε με αυθις ες τον βιον. ΧΑ. Χαρειν  
 λεγεις, ἵνα και πληγας ἐπὶ τετῷ παρα τε Διακου  
<sup>22</sup>προσλαβῶ. ΜΕ. Μη ενοχλα εν. ΧΑ. <sup>23</sup>Δαξον  
 τι εν τη πηρᾷ εχεις. ΜΕ. <sup>24</sup>Θερμους, εἰ θελεις,  
 και της <sup>25</sup>Ἑκατης το δειπνον. ΧΑ. Ποθεν τετον  
 ἡμιν, ὦ Ἐρμη, τον κυνα <sup>26</sup>ἡγαγες; οἶα δὲ και  
 ἐλαλει παρα τον πλουν, <sup>27</sup>των ἐπιβατων των  
 ἀπαντων

ἐπαιντων καταγελων, και επισκρπτων, και μονος αδων,  
οιμωζοντων επεινων; ΕΡ. Αγνοεις, ω Χαρων, οποιον  
ανδρα <sup>1</sup> διεπορθμευσας; ελευθερον ακριβως, <sup>2</sup> κεδεινος  
αυτω μελα· ετος εστιν ο Μενιππος. ΧΑ. Και μην  
<sup>3</sup> αν σε λαβω ποτε. ΜΕ. Αν λαβης, ω βελτιστε·  
δεις δε εκ αν λαβοις.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ Δ.

ΚΡΟΙΣΟΣ, ΠΛΟΥΤΩΝ, ΜΕΝΙΠΠΟΣ, ΜΙ-  
ΔΑΣ, ΣΑΡΔΑΝΑΠΑΛΟΣ.

ΚΡ. <sup>4</sup> Ου φερομεν, ω Πλετων, Μενιππον <sup>5</sup> τετονι  
τον κυνα <sup>6</sup> παροικεντα· ως η εκανον ποι κατασησον,  
η ημας μετοικησομεν εις ετερον τοπον. ΠΛΟΥ. Τι  
δ' υμας δεινον εργαζεται, ομονεκρος ων; ΚΡΟΙ. Ε-  
παδαν ημας οιμωζομεν, και σειομεν, εκανων μεμνη-  
μενοι <sup>7</sup> των ανω, <sup>8</sup> Μιδας μεν <sup>9</sup> ουτοσι του χρυσιου,  
<sup>10</sup> Σαρδαναπαλος δε της πολλης τρυφης, <sup>11</sup> εγω δε των  
θησαυρων, επιγελα, και εξοναδιζα, ανδραποδα και  
καθαρμαλα ημας αποκαλων· ενιοτε δε και αδων, επι-  
ταραττα ημων τας οιμωγας· και ολως λυπηρος  
εστι. ΠΛΟΥ. <sup>12</sup> Τι ταυτα φασιν, ω Μενιππε;  
ΜΕΝ. Αληθη, ω Πλετων· μισω γαρ αυτες αγεν-  
νεις, και ολεθριες οντας, οίς <sup>13</sup> εκ απεχρησε <sup>14</sup> βιω-  
ναι κακως, αλλα και αποθανοντες ετι <sup>15</sup> μεμνηνται,



καὶ <sup>1</sup>περιέχονται τῶν ἀνῶ· <sup>2</sup>χαίρω τοιγαροῦν ἀνίσθαι αὐτὰς. ΠΛΟΥ. Ἀλλ' ἔχρη· <sup>3</sup>λυπενίαι γὰρ ἔμικρων στέρμενοι. ΜΕΝ. Καὶ σὺ μωραίνεις, ὦ Πλάτων, ὁμοψήφος ὢν τοῖς τέττων σιναγμοῖς; ΠΛΟΥ. Οὐδαμῶς· ἀλλ' ἐκ ἀν ἐβέλησαιμι πασιαζάν ὑμᾶς. ΜΕΝ. Καὶ μὴν, ὦ κακῖςοι Λυδῶν, καὶ Φρυγῶν, καὶ Ἀσσυρίων, ἔγω γινώσκετε, <sup>4</sup>ὥς οὐδὲ παυσομένου με· ἐνθα γὰρ ἀν <sup>5</sup>ἦτε, ἀκολουθήσω, ἀνίων, καὶ καΐαδων, καὶ ταταγέλων. ΚΡ. <sup>6</sup>Ταυτὰ ἐχ ὑβρίς; ΜΕΝ. Οὐκ· ἀλλ' ἐκ ἀνὰ ὑβρίς ἦν, ἃ ὑμεῖς ἐποιεῖτε, προσκυνεῖσθαι ἀξιουντες, καὶ ἐλευθεροῖς ἀνδράσιν <sup>7</sup>ἐντρύφωντες, καὶ τὰ θάνατα τοπαράπαι ἔμνημονευοντες· τοιγαροῦν οἰμῶζετε, πάντων ἐκείνων <sup>8</sup>ἀφηρημένοι. ΚΡΟΙ. <sup>9</sup>Πολλῶν γέ, ὦ θεοί, καὶ μεγάλων κτημάτων. ΜΙΔ. Ὅσα μὲν ἐγὼ χρεῦ. ΣΑΡ. Ὅσης δ' ἐγὼ τρυφῆς. ΜΕΝ. Εὐτε, οὕτω ποιεῖτε· οὐδρεσθε μὲν ὑμᾶς· ἐγὼ δέ, <sup>10</sup>το γινῶθι σαυτὸν πολλακίς συναρών, <sup>11</sup>ἐκασομαὶ ὑμῖν· <sup>12</sup>πρεποι γὰρ ἀν ταῖς τοιαύταις οἰμῶγαις ἐκδομένοι.

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ ε.

## ΖΗΝΟΦΑΝΤΗΣ, ΚΑΛΛΙΔΗΜΙΔΗΣ.

ΖΗ. Σὺ δέ, ὦ Καλλιδημιδῆ, πῶς ἀπεθάνεις; <sup>13</sup>εἰ μὲν γὰρ, ὅτι παρασίτος ὢν Δανίαν, πλεόν του ἱκανοῦ ἐμφαγών,

εμφαλῶν, ἀπεπνίγην, οἰσθα· παρῆς γὰρ ἀποθνήσκουσι  
 μοι. ΚΑΛ. Παρῆν, ὦ Ζηνοφάντες· <sup>1</sup> τὸ δ' ἐμὸν πα-  
 ραδοξόν τι ἐγένετο· <sup>2</sup> οἰσθα γὰρ καὶ σὺ περ Πτοιοδώρον  
 τὸν γεροντῖα· ΖΗ. <sup>3</sup> Τὸν Ἀλέκνον, τὸν πλεσιον, <sup>4</sup> ὃ σε τα  
 πολλὰ ἡδεῖν συνόντα; ΚΑΛ. Ἐκείνον αὐτὸν αἰεὶ ἐθε-  
 ραπευόν, <sup>5</sup> ὑπὸ σκηνῆς ἐπ' ἐμοὶ τεθνήξασθαι. Ἐπεὶ δὲ  
<sup>6</sup> τὸ πρᾶγμα ἐς μηκιστὸν ἐπεγίνετο, καὶ <sup>7</sup> ὑπὲρ τὸν Τιθώ-  
 νιον ὁ γερὼν ἐζή, ἐπιτομὸν τινὰ ὁδὸν ἐπὶ τὸν κληρὸν <sup>8</sup> ἐξευ-  
 ρόν· πρίαμενος γὰρ φαρμάκον, <sup>9</sup> ἀνεπέισα τὸν οἰνο-  
 χορον, <sup>10</sup> ἐπειδὴν ταχίστα ὁ Πτοιοδώρος αἰτήσῃ πιεῖν,  
<sup>11</sup> πίνει δ' ἐπεικώς, <sup>12</sup> ὥρτοτερον ἐμβάλλοντάς ἐς κυ-  
 λικά, ἵτοιμον εἶχειν αὐτό, καὶ ἐπιδεῖναι αὐτῷ· εἰ δὲ  
 τετὸ ποιήσει, ἐλευθερὸν <sup>13</sup> ἐπαμοσαμένην ἀφήσειν αὐ-  
 τόν. ΖΗ. Τί ἐν ἐγένετο; πανυ γὰρ τι παραδοξὸν  
 εἶναι οἰκας. ΚΑΛ. Ἐπεὶ τοίνυν λυσάμενοι ἤκομεν,  
 δύο ἡδὴ ὁ μετράκισκος κυλικάς ἵτοιμους ἔχων, <sup>14</sup> τὴν  
 μὲν τῷ Πτοιοδώρῳ τὴν εἶχσαν τὸ φάρμακον, τὴν  
 δ' ἑτέραν ἐμοί, <sup>15</sup> σφαλὰς ἐκ οἷδ' ὅπως, ἐμοὶ μὲν τὸ  
 φάρμακον, Πτοιοδώρῳ δὲ τὸ ἀφάρμακτον ἐπέδωκεν·  
 αὐτὰ ὁ μὲν ἐπινεν· ἐγὼ δὲ αὐτίκα <sup>16</sup> μάλα ἐκταδὴν  
 ἐκείνην ὑποβόλιμαίος ἀντ' ἐκείνου νεκρός. <sup>17</sup> Τί τετὸ;  
 γέλας, ὦ Ζηνοφάντες; Καὶ μὴν ἐκ εἰδᾶ γε ἱταίρω ἀν-  
 δρὶ ἐπιγέλαν. ΖΗ. <sup>18</sup> Ἀσέα γὰρ, ὦ Καλλιδημίδη,  
 πεποιθας· ὁ γερὼν δὲ, <sup>19</sup> τί πρὸς ταῦτα; ΚΑΛ. Πρῶτον  
 μὲν <sup>20</sup> ὑπεταραχθὴ πρὸς τὸ αἰφνιδίον· αὐτὰ <sup>21</sup> συνεῖς,

οἰμαι,

οίμαι, το γεγεννημενον, <sup>1</sup>εγέλα και αυτος οία γε ὁ  
οινοχοος εργασται. ΖΗ. <sup>2</sup>Πλην αλλ' εδιδες σε την  
ἐπιτομον εχρην τραπεσθαι. <sup>3</sup>ἦκε γαρ αν σοι <sup>4</sup>δια της  
λεωφορε ασφαλεστερον, ει και ολιγω βραδυτερος ην.

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ 6.

ΠΛΟΥΤΩΝ, ΠΡΩΤΕΣΙΛΑΟΣ,  
ΠΕΡΣΕΦΟΝΗ.

ΠΡΩ. Ω δισποτα, και βασιλευ, και ἡμετερε Ζευ,  
και συ, Δημητρος θυγατερ, <sup>5</sup>μη ὑπεριδῆς δεησιν ερω-  
τικην. ΠΛΟΥ. Σὺ δε τιнос δεη παρ' ἡμῶν; <sup>6</sup>η τις ὦν  
ἡσυχανες; ΠΡΩ. Εἰμι μὲν Πρωτεσίλαος, <sup>7</sup>ὁ Ἰφικλε,  
Φυλακιος, συστρατιωτης των Αχαιων, και πρῶτος απο-  
θανων <sup>8</sup>των ἐπ' Ἰλίου· δεομαι δε, <sup>9</sup>αφειθες προς ολιγον,  
<sup>10</sup>αναβιωναι παλιν. ΠΛΟΥ. Τετον μὲν τον ερωτα, ὦ  
Πρωτεσίλαε, παντες νεκροι ερωσι· πλην εδιδες αν αυτων  
<sup>11</sup>τυχῃ. ΠΡΩ. Αλλ' <sup>12</sup>ε τε ζῆν, Αἰδωνευ, ερω εγω-  
γε, της γυναικος δε, ἣν νεογαμον ετι εν τῷ θαλαμῳ  
καταλιπον, <sup>13</sup>ᾠχομην αποπλεων· εἴτα ὁ κακοδαι-  
μων εν τη αποδασει απεθανον ὑπο τε Ἐκτορος· ὁ  
εν ερω της γυναικος ε μετρίως αποκναιει με, ὦ  
δισποτα· και βελομαι, <sup>14</sup>καὶ προς ολιγον οφθεις  
αυτη, καταβηναι παλιν. ΠΛΟΥ. Οὐκ επισς, ὦ  
Πρωτεσίλαε, το Δηθης ὕδωρ; ΠΡΩ. <sup>15</sup>Και μαλα, ὦ  
δισποτα·

δεσποτα· το δὲ πρᾶγμα ὑπερογκον ἦν. ΠΛΟΥ. Οὐκ οὐν περιμεινον· ἀφίξεται γὰρ ἐκείνη ποτε, καὶ ἔδεν σε ἀνελθαι δεησai. ΠΡΩ. Ἀλλ' οὐ φέρω τὴν διατριβὴν, ὦ Πλάτων· <sup>1</sup>ἡρσῆς δὲ καὶ αὐτὸς ἤδη, καὶ <sup>2</sup>οἰσθα οἶον το εἶναι ἐστίν. ΠΛΟΥ. Εἰτα τί σε οἰσῆσαι μιαν ἡμέραν ἀναβίωναι, μετ' ὀλίγον τὰ αὐτὰ οὐδυσμένον; ΠΡΩ. <sup>3</sup>Οἶμαι πείσειν κακείνην ἀκολυβειν παρ' ὑμᾶς· ὥστε ἀνθ' ἑνός, δύο νεκρὸς <sup>4</sup>λήψῃ μετ' ὀλίγον. ΠΛΟΥ. Οὐ θεμῖς γενεσθαι ταῦτα, <sup>5</sup>ἔδε ἐγενετο παπότε. ΠΡΩ. Ἀναμνησῶ σε, ὦ Πλάτων· Ὁρφεὶ γὰρ, <sup>6</sup>δι αὐτὴν ταύτην τὴν αἰτίαν, τὴν Εὐρυδικὴν παρεδότε, καὶ τὴν <sup>7</sup>ὁμογενὴ μετ' Ἀλκίηστριν παρεπέμψατε Ἡρακλῆα χαρίζομενοι. ΠΛΟΥ. Θέλῃσεις δέ, ἔγω κρανίον γυμνὸν ὦν, καὶ ἀμορφόν, τῇ καλῇ σε ἐκείνῃ νυμφῇ <sup>8</sup>φάνηται; πῶς δὲ κακείνῃ <sup>9</sup>προσופεῖται σε, ἔδε <sup>10</sup>διαγνῶναι δυναμένη; <sup>11</sup>Φοβήσεται γὰρ, εὐ οἶδα, καὶ <sup>12</sup>φευξέται σε· καὶ ματὴν <sup>13</sup>ἔσῃ τοσαυτὴν ὁδὸν ἀνελήλυθας. ΠΕΡ. Οὐκ ἐν, ὦ ἀνερ, σὺ καὶ τέτ' <sup>14</sup>ἰασαί, καὶ τὸν Ἑρμῆν κτελεῦσον, ἐπαδαν ἐν τῷ φωτὶ ἤδη ὁ Πρωτεσίλαος ἦ, <sup>15</sup>καθικομενὸν ἐν τῇ ῥάβδῳ, νεανίαν εὐθύς καλὸν <sup>16</sup>ἀπεργασασθαι αὐτόν, οἷός ἦν ἐκ τῆ παστῆ. ΠΛΟΥ. Ἐπεὶ Περσεφονὴ συνδοκεῖ, ἀναγαγὼν τέτον αὐτίς, ποιησὼν νυμφίον· σὺ δὲ <sup>17</sup>μειμνησο μιαν λαβὼν ἡμέραν.

ΔΙΑ-

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ Ζ.

## ΜΕΝΙΠΠΙΟΣ καὶ ΤΑΝΤΑΛΟΣ.

ΜΕ. <sup>1</sup>Τι κλάας, ὦ Τανταλε; ἡ τι σεαυτὸν ὀδυρε, <sup>2</sup>ἐπὶ τῇ λιμνῇ ἔσως; ΤΑΝ. Ὅτι, ὦ Μενίππε, <sup>3</sup>απολωλα ὑπο τῆ διψῆς. ΜΕ. Οὕτως αργὸς εἰ, ὥς μὴ ἐπικυψὰς πίνειν, <sup>4</sup>ἡ καὶ νῆ Δι' αἰσθαμένος κοίλῃ τῇ χειρὶ; ΤΑΝ. <sup>5</sup>Οὐδὲν ὀφείλος, εἰ ἐπικυψαίμι· φεύγει γὰρ τὸ ὕδωρ, ἐπειθὰν προσιὼν <sup>6</sup>αἰσθῆται με· ἡν δὲ ποτε καὶ αἰσθώμαι, καὶ <sup>7</sup>προσενέγκω τῷ στόματι, <sup>8</sup>καὶ φθάνω βρεξέας ἀκρὸν τὸ χεῖλος, καὶ διὰ τῶν δακτυλῶν διαρρέυνει, οὐκ οἶδ' ὅπως αὐθὺς ἀπολείπει ξηρὰν τὴν χεῖρα μου. ΜΕ. Τερασίων τι πασχεῖς, ὦ Τανταλε· ἀλλὰ εἰπέ μοι, <sup>9</sup>τί γὰρ καὶ δεῖν τοῦ πίνειν; οὐ γὰρ σῶμα εἷς· ἀλλ' ἐκεῖνο μὲν ἐν Λυδίᾳ περὶ θάπτεται, ὅπερ καὶ <sup>10</sup>πείνην, καὶ διψῆν ἐδύνατο· σὺ δὲ, ἢ ψυχὴ, πῶς ἂν εἴη ἡ <sup>11</sup>διψῆς, ἡ πίνους; ΤΑΝ. <sup>12</sup>Τετ' αὐτὸ ἡ κόλασις ἐστὶ, τὸ διψῆν με τὴν ψυχὴν ὥς σῶμα εἶσαν. ΜΕ. Ἀλλὰ τετὸ μὲν ἔγωγε πισεύσομεν, ἐπεὶ <sup>13</sup>φῆς τῷ διψεῖν κόλαζεσθαι· τί δ' ἐν σοὶ τὸ δεινὸν <sup>14</sup>εἶναι; <sup>15</sup>ἡ δὲ διὰς μὴ ἐνδεία τῆ πόσις ἀποθανῆς; καὶ ὅρῳ γὰρ ἄλλον μῆλα τέλει ἀΐδην, <sup>16</sup>ἡ θάνατον ἐντευθεν εἰς ἕτερον τόπον. ΤΑΝ. Ὁρθῶς μὲν λέγεις· καὶ τετὸ δ' ἐν μέρος τῆς καταδικῆς, <sup>17</sup>τὸ ἐπιθυμεῖν πίνειν, μὴδὲν δεόμενον. ΜΕ. Ληθεῖς, ὦ Τανταλε,

καὶ

κ<sup>1</sup> ὥς αληθῶς ποτε δεισθαι δοκεῖς, ἀκρατε γὰρ ἔλλε-  
 ξορε, νη Δία, <sup>2</sup>ὅσις τεναντιον τοῖς ὑπο τῶν λυττῶν-  
 τῶν κυνῶν δεδηγμένοις πεπονθας, καὶ το ὕδωρ, ἀλλὰ  
 τὴν διψᾷν πεφοβημένος. ΤΑΝ. Οὐδε τὸν ἔλλεξο-  
 ρον, ὦ Μενίππε, ἀναινομαι πειν<sup>3</sup> γένοιτο μοι μῦ-  
 νον. ΜΕ. <sup>4</sup>Θαρρῆι, ὦ Τανταλε, ὥς ἐτε σύ, ἐτε  
 ἄλλος <sup>5</sup>πισταὶ τῶν νεκρῶν ἀδυνατον γάρ<sup>6</sup> καίτοι  
 καὶ πάντες ὥσπερ σύ ἐκ καταδικῆς διψῶσι, τε ὕδατος  
 αὐτὰς ἐχ<sup>7</sup> ὑπομένοντος.

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ η.

ΔΙΑΚΟΣ, ΠΡΩΤΕΣΙΛΑΟΣ, ΜΕΝΕΛΑΟΣ,  
ΠΑΡΙΣ.

ΑΙ. <sup>1</sup>Τι ἀλχίεις, ὦ Πρωτεσίλαε, τὴν Ἑλένην προσ-  
 πέσων; ΠΡΩ. Ὅτι δια ταύτην, ὦ Δία, ἀπέθανον,  
<sup>2</sup>ἥ μίλελᾷ μὲν τὸν δομον καταλιπὼν, χήραν τε τὴν νεο-  
 γαμον γυναῖκα. ΑΙ. <sup>3</sup>Αἶψά τοι νυν τὸν Μενελάον, ὅσις  
 ὑμᾶς ὑπὲρ τοιαύτης γυναικὸς ἐπὶ Τροίαν ἐγάγεν.  
 ΠΡΩ. Εὐ λέγεις· ἐκείνῳ μοι <sup>10</sup>αἰτία τειν. ΜΕΝ.  
<sup>11</sup>Οὐκ ἐμε, ὦ βέλῃς, ἀλλὰ δικαιότερον τὸν Παρίν, ὅς  
 ἐμε τε ξένε τὴν γυναῖκα παρὰ πάντα τὰ δίκαια <sup>12</sup>ᾤ-  
 χετο ἄρπασας· ἔτος γὰρ ἐχ<sup>13</sup> ὑπό σε μόνε, ἀλλ' ὑπό  
 πάντων Ἑλλήνων τε καὶ βαρβάρων ἀξίος ἀγχεσθαι, το-  
 σετοῖς θάνατε αἰτίος γέγενημένος. ΠΡΩ. <sup>13</sup>Ἀμει-

ρον ἔτω· σε τοιγαρὲν, ὡ <sup>1</sup>δυσπαρι, ἐκ ἀφῆσω ποτὶ  
<sup>2</sup>ἀπο τῶν χειρῶν. ΠΑ. <sup>3</sup>Ἀδίκᾳ πρὶν, ὦ Πρωτεσίλαε,  
<sup>4</sup>καὶ ταῦτα, ὁμοτεχνονόντα σοι, ἐρωτικός γὰρ καὶ αὐτός  
 εἰμι, <sup>5</sup>καὶ τῷ αὐτῷ θεῷ κατεσχημαί· <sup>6</sup>οἶσθα δὲ ὥς  
 ἀκυσίον τί ἐστι, καὶ τίς ἡμᾶς δαίμων ἀγεί, ἐνθα αὖ  
 ἐβέλῃ· καὶ ἀδυναῖον εἶναι ἀντιταττεσθαι αὐτῇ. ΠΡΩ.  
 Εὐ λέγεις· εἴθε ἐν μοι τὸν ἔρωτα ἐνταυθα λαβεῖν δυ-  
 νατόν ἦν. Αἲ. Εἰ γὰρ σοὶ καὶ περὶ τοῦ ἔρωτος ἀποκρινε-  
 μαί τα δίκαια· <sup>7</sup>φησεὶ γὰρ αὐτός μιν τε ἔραν τῷ  
 Παρίδι ἰσως γεγεννησθαι αἰτίος· τε θάνατον δὲ σοὶ  
 ἐδεῖνα ἄλλον, ὡ Πρωτεσίλαε, ἡ σεαυτόν, ὅς <sup>8</sup>ἐκλαβο-  
 μένος τῆς νεογάμης γυναίκος, ἐπεὶ προσεφερεσθὲ τῇ  
 Τρωάδι, οὕτω φιλοκινδυνῶς καὶ ἀπονενοημένως <sup>9</sup>προε-  
 πήδησας τῶν ἄλλων, <sup>10</sup>δοξῆς ἐρασθεὶς, δι' ἣν πρῶτος ἐν  
 τῇ ἀποβάσει ἀπέθανες. ΠΡΩ. Οὐκ ἐν καὶ ὑπὲρ  
 ἐμαυτοῦ σοὶ, ὡ Αἰακὲ, ἀποκρινεμαί δικαιοτέρα· οὐ  
 γὰρ ἐγὼ τέτῳ αἰτίῳ, ἀλλ' ἡ μοῖρα, <sup>11</sup>καὶ τὸ ἐξ  
 ἀρχῆς οὕτως ἐπικεκλωσθαι. Αἲ. Ορθῶς· τί ἐν τε-  
 τες αἰτία;

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ 5.

## ΔΙΟΓΕΝΗΣ καὶ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ.

ΔΙΟ. <sup>12</sup>Τί τέτο, ὦ Ἀλεξάνδρ, καὶ σὺ τεθνηκας,  
 ὥσπερ καὶ ἡμεῖς ἅπαντες; ΑΔΕ. Ὅρας, ὦ Διογενεῖς·  
 ου

ου παραδοξον δε, ε ανθρωπος ων, απεθανον. ΔΙΟ.  
 Ουκεν ὁ Ἀμμων <sup>1</sup>εψευδετο, λεγων εαυτε σε ειναι υιον·  
 συ δε Φιλιππε αρα <sup>2</sup>ησθα; ΑΛΕ. Φιλιππε δηλαδη·  
 ε γαρ αν ετεθνηκαν <sup>3</sup>Ἀμμωνος ων. ΔΙΟ. Και μεν  
 η περι της Ολυμπιαδος <sup>4</sup>ὁμοια ελεγοντο, δρακοντα  
 ὁμιλειν αυτη, και βλεπεσθαι εν τη ευνη· ετα οὕτω σε  
<sup>5</sup>τεχθηναι· τον δε Φιλιππον <sup>6</sup>εξηπατησθαι οιομενον  
 πατερα σε ειναι. ΑΛΕ. Καγω ταυτα ηκον, ὡσπερ  
 συ· νυν δε ὁρω ὅτι κθεν ὑγιες ετε ἡ μητηρ, ετε οἱ των  
 Ἀμμωνίων προφηται ελεγον. ΔΙΟ. Αλλα το ψευδος  
 αυτων εκ αχρησων σοι, ω Αλεξανδρε, προς τα πραγμα-  
 ματα εγενετο· πολλοι γαρ ὑπεπτησον, θεον ειναι σε  
 νομιζοντες· αταρ ειπε μοι, τινι την τοσαυτην αρχην  
 καταλειποιτας; ΑΛΕ. Ουκ οίδα, ω Διογενες· <sup>7</sup>ου  
 γαρ εφθασα επισκηψαι τι περι αυτης, η τατο μονον,  
 ὅτι αποθνησκων Περδικκα τον δακτυλιον επεδωκα·  
<sup>8</sup>πλην αλλα τι γελας, ω Διογενες; ΔΙΟ. <sup>9</sup>Τι γαρ  
 αλλο, η ανεμνησθην, <sup>10</sup>οἶα εποιει ἡ Ἑλλας, αρτι σε  
<sup>11</sup>παρειληφοτα την αρχην, κολακευοντες, η προστα-  
 την αἵρεμενοι, η στρατηγον, επι της βαρβαρης· ενιοι  
 δε η τοις δωδεκα θεοις προσιθεντες, <sup>12</sup>η νεως οικοδο-  
 μεμενοι, και θυοντες ὡς δρακοντος υἱω; Αλλ' ειπε  
 μοι, πε σε οἱ Μακεδονες εθαψαν; ΑΛΕ. Ετι εν  
 Βαβυλωνι κειμαι, τριτην ταυτην ἡμεραν· ὑπισχνει-  
 ται δε Πτολεμαιος ὁ ὑπασπισης, <sup>13</sup>ην ποτε αγαγη



σχολην απο των Δορυβων των εν ποσιν, ες Αιγυπτον  
 απαγαγων με θαψειν εκει, ὡς γενοιμην εἰς των  
 Αιγυπτιων θειων. ΔΙΟ. Μη γελασω, ω Αλεξαν-  
 δρε, ὅρων <sup>1</sup> εν αἰδα επι σε μωραινοντα, και ελπιζοντα,  
 Αννεειν, η Οσιριν γενεσθαι; Πλην αλλα ταυτα μην,  
 ω θειοτατε, μη ελπισης· ε γαρ θειμις ανελθειν τινα  
 των ἀπαξ διαπλευσαντων την λιμνην, και <sup>2</sup> ες τον  
 εσω τε στομιε παρελθοντων· ε γαρ αμελης ὁ Αια-  
 κος, εδ' ὁ Κερκερος ευκαταφρονητος. Εκεινα δε ἡδεως  
 αν μαθοιμι παρα σε, πως φερεις ὅποτ' αν εννοησης  
<sup>3</sup> ὅσην ευδαιμονιαν ὑπερ γης απολιπων, αφιξαι, σωμα-  
 τοφυλακας, η ὑπασπιστας, η σατραπας, η χρυ-  
 σον τοσετοι, η εθνη προσκυνεντα, η Βαβυλωνια, η  
 Βακτρα, η <sup>4</sup> τα μεγαλα θηρια, η τιμην, η δοξαν,  
<sup>5</sup> η το επισημον ειναι ελαυνοντα, διαδεδεμενον ταινια  
 λευκη την κεφαλην, πορφυριδα εμπεπορημενον· ε  
 λυπει ταυτα σε ὑπο την μνημην ιοντα; τι θαπ-  
 ρυεις, ω ματαιε; εδε ταυτα σε ὁ σοφος Αριστο-  
 τελης εκπαιδευσε μη οισθαι βεβαια ειναι <sup>6</sup> τα παρα  
 της τυχης; ΑΛΕ. Σοφος! ἀπαντων εκεινος κολακων  
 επιτριπτοτατος ων! <sup>7</sup> εμε μονον εασον τα Αριστοτελες  
 ειδεναι, ὅσα μεν ητησε παρ' εμε, <sup>8</sup> οἶα δε επεξελλεν·  
<sup>9</sup> ὡς δε κατεχρητο με τη περι παιδεαν φιλοτιμια, θω-  
 πεων η επαινων, αρτι μεν ες το καλλος, <sup>10</sup> ὡς και τε-  
 το μερος ον ταγαθε· αρτι δ' ες τας πραξεις, η τον  
 πλετον·

πλετον· και γαρ αυ η τετ' αγαθον ηγατ' ειναι, <sup>1</sup>ως  
μη αισχυνοίλο η αυτος λαμβανων. Γοης, ω Διογενες,  
ανθρωπος, η τεχνιτης· <sup>2</sup>πλην αλλα τετο γε <sup>3</sup>απολε-  
λαυκα αυτη της σοφιας, <sup>4</sup>το λυπεισθαι ως επι μεγα-  
τοις αγαθοις, <sup>5</sup>α κατηριβμησω μικρω γε εμπροσθεν.  
ΔΙΟ. Αλλ' <sup>6</sup>οισθα ο δρασεις; ακος γαρ σοι της λυ-  
πης <sup>7</sup>υποθησομαι, επει ενταυθα γε ελλεβορος ε φυε-  
ται. <sup>8</sup>Συ δε, καν το Ληθης υδωρ χανδον επισπασα-  
μενος πие, και αυθις πие, η πολλακις· ούτω γαρ αν  
<sup>9</sup>παυση επι τοις Αριςοίελης αγαθοις ανιωμενος· <sup>10</sup>η  
γαρ η Κλειτον εκεινον ορω, η Καλλισθεινη, η αλ-  
λες πολλες επι σε ορμωντας, ως διασπασαιντο και  
αμυναιντο σε, <sup>11</sup>ων εδρασας αυτες· <sup>12</sup>ωςε την ετεραν  
συ ταυτην βαδιζε· και πινε πολλακις, ως εφην.

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ ι.

## ΕΡΜΗΣ, ΧΑΡΩΝ.

ΕΡ. <sup>13</sup>Λογισωμεθα, ω Πορθμευ, ει δοκει, οποσα  
μοι οφειλες ηδη, οπως μη αυθις εριζωμεν τι περι αυ-  
των. ΧΑ. Λογισωμεθα, ω Ερμη· <sup>14</sup>αμεινον γαρ  
ορισαι περι αυτων, η απραγμονεστερον. ΕΡ. Ακου-  
ραν <sup>15</sup>εντειλαμενη εκομισα <sup>16</sup>πεντε δραχμων. ΧΑ.  
<sup>17</sup>Πολλε λεγεις. ΕΡ. Νη τον Αιδωναε, των πεντε  
ωνησαμην, και τροπωτηρα δυο εβολων. ΧΑ. <sup>18</sup>Τιθει  
πεντε

πεντε δραχμας, κη οβολος δυο. ἘΡ. Καὶ ἀπεστραν  
<sup>1</sup> ὑπὲρ τε ἰσικ, πεντε οβολους ἐγὼ κατέβαλον. ΧΑ.  
 Καὶ τέτρες προσίθαι. ἘΡ. Καὶ κηρον <sup>2</sup> ὡς ἐπιπλασαι  
 τε σκαφιδίς τα ἀνεωγοτα, κη ἡλους δε, κη καλωδιον,  
 ἀφ' οὗ την ὑπεραν ἐποίησας, <sup>3</sup> δυο δραχμῶν ἅπαντα.  
 ΧΑ. Ευγε, <sup>4</sup> ἀξία ταυτα ὠνησω. ἘΡ. Ταυτα ἐσιν, †  
 εἰ μὴ τι ἄλλο ἡμᾶς <sup>5</sup> διέλαθεν ἐν τῷ λογισμῷ. Ποτε  
 δ' ἐν ταυτ' <sup>6</sup> ἀποδώσειν φης; ΧΑ. Νυν μὲν, ὦ Ἐρμῆ,  
 ἀδύνατον· ἦν δὲ λοιμός τις ἡ πολεμος καταπεμψῆ  
 ἀθροος τινος, <sup>7</sup> ἐνεσθαι τότε ἀποπερδάναι ἐν τῷ πληθει  
 παραλογιζόμενον τα πορθμία. ἘΡ. Νυν ἐν ἐγὼ  
<sup>8</sup> καθέδεμαι τα κακίστα εὐχομένος γενεσθῆαι, ὡς ἀν  
 ὑπο τέτων ἀπολαύοιμι. ΧΑ. Οὐκ ἐστὶν ἄλλως, ὦ  
 Ἐρμῆ· νυν δ' ὀλίγοι, ὡς ὄρας, ἀφικνεύονται ἡμῖν· ἐρηνή  
 γαρ. ἘΡ. Ἀμείνον οὕτως, εἰ καὶ ἡμῖν παρατείνοντο  
 ὑπο σε το ὀφλημία· πλην ἀλλ' οἱ μὲν παλαιοί, ὦ  
 Χάρων, οἰσθα οἷοι παρεγίνοντο, ἀνδρεῖοι ἅπαντες,  
 αἵματος ἡ ἀναπλέω, κη τραυματῖαι οἱ πολλοί· νυν δὲ  
 ἡ φαρμακῶ τις ὑπο τε παῖδος ἀποθανῶν, ἡ ὑπο της  
 γυναικος, ἡ ὑπο τρυφῆς <sup>10</sup> ἐξωδῆκος την γαστέρα, κη  
 τα σκελῆ· ὡς γὰρ ἅπαντες, κη ἀγεννεῖς τε δὲ ὅμοιοι  
 ἐκάνοις· οἱ δὲ πλείστοι αὐτῶν, διὰ χρηματα ἡκέσιν,  
 ἐπιβελουοντες ἀλλήλοισ, <sup>11</sup> ὡς εἰκασι. ΧΑ. <sup>12</sup> Πανυ  
 γαρ περιποθητα ἐστὶ ταυτα. ἘΡ. Οὐκ ἐν ἐγὼ  
 δοξάζομαι ἀν ἁμαρτανεῖν, πικρῶς ἀπαιτῶν τα οφειλο-  
 μένα παρὰ σε.

ΔΟΥΚΙΑΝΟΥ

ΜΥΘΩΔΗ.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ α.

ΖΕΥΣ και ἙΡΜΗΣ.

Ζ. Την τε Ιναχε παιδα την καλην <sup>2</sup>οισθα, ω Ἑρμη; ἙΡ. Ναι· την Ιω λεγεις. Ζ. Ουκ εστι παις εκανη εστιν, αλλα δαμαλις. ἙΡ. Τερασιον τετο <sup>3</sup>τω τροπῳ ὃ <sup>4</sup>ειηλλαγη; Ζ. Ζηλοτυπησας <sup>5</sup>ἡ Ἡρα, <sup>6</sup>μετεβαλεν αυτην· αλλα κη παινον αλλο τι θανον <sup>7</sup>επιμεμηχανηται τη κακοδαιμονι· βεκολον τινα πολυορματον, Αργον <sup>8</sup>τενομα, επεσησεν, ὃς νεμα την δαμαλιν, αὔκνος ων. ἙΡ. Τι εν ἡμας χρη ποισιν; Ζ. <sup>9</sup>Καταπταμενος ες την Νειμεαν, εκει δε <sup>10</sup>πε ὃ Αργος <sup>11</sup>βεκολει, εκανον μεν αποκτεινον· την δε Ιω δια τε πελαγος ες την Αιγυπτον απαγαγων, Ισιν ποιησον. Και <sup>12</sup>τολοιπον εσω θεις <sup>13</sup>τοις εκει· <sup>14</sup>κη τον Νειλον αναγετω, και τες ανεμεις επιπεμπετω, και σωζετω τους πλειοντας.

ΔΙΑ-

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ β.

## ΙΡΙΣ και ΠΟΣΕΙΔΩΝ.

ΙΡ. ἼΤην νησον την πλανωμενην, ω Ποσειδον, την αποσπασθεισαν της Σικελιας, ὑφαλον επινηχεσθαι συμβεβηκε· ταυτην, φησιν ὁ Ζευσ, σησον ηδη, κη αναφηνον, κη ποιησον ηδη <sup>2</sup>δηλον εν τῷ Αἰγαιῷ μεσῷ βεβαιως μεναι, στηριζας πανυ ασφαλως· <sup>3</sup>δεται γαρ τι αυτης. ΠΟ. <sup>4</sup>Πεπραζεται τετο, ω Ιρι· τινα δε ὁμως παρεξα αυτῇ την χρεϊαν <sup>5</sup>αναφανεισα, και μηκειτι πλεεσα; ΙΡ. Την Ληῳ ἐπ' αυτης δαι αποκνησαι, ηδη γαρ <sup>6</sup>πονηρως ὑπο των ωδινων εχει. ΠΟ. Τι εν; εχ ἱκανος ὁ υβρανος <sup>7</sup>εντεκειν; αἱ δε μη ἔτος, αλλα γε πασα ἡ γη εκ αν ὑποδεξεσθαι δυναίτο τας αυτης γονας; ΙΡ. Ουκ, ω Ποσειδον· ἡ Ἑρα γαρ ὄρκῳ μεγαλῷ <sup>8</sup>κατελαβε την γην, μη παρασχειν τῇ Λητοι των ωδινων ὑποδοχην· ἡ τοιουν νηπος αυτη ανωμοτος εστιν· αφανης γαρ ην. ΠΟ. Συνημι· <sup>9</sup>στηθι, ω νησε, και αναδυθι αυθις εκ τε βυθου, και μηκειτι <sup>10</sup>ὑποφερει, αλλα βεβαιως μενει, και <sup>11</sup>ὑποδεξαι, ω ευδαιμονεσατη, <sup>12</sup>τε αδελφου τα τεκνα δυο, τες καλλιστες των θειων. Και ὑμεις, ω Τριτωνες, διαπορθμευσατε την Λητω ες αυτην· κη γαλληνα ἀπαντα εσω. Τον δρακοντα δε, ὅς νυν εξοιςρει αυτην φοβων, τα νεογνα, επειδαν <sup>13</sup>τεχθῃ, αυτικα <sup>14</sup>μετεισι,

και

καὶ τιμωρήσῃ τὴν μητέρα. Σὺ δὲ ἀπαγγέλλε τῇ Διὶ  
πάντα εἶναι εὐτρεπῆ· ἵστηκεν ἡ Δήλος· ἤκειτο ἡ  
Λήτω καὶ τικτίτω.

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ γ.

## ΞΑΝΘΟΣ καὶ ΘΑΛΑΣΣΑ.

ΞΑΝ. <sup>2</sup>Δέξαι με, ὦ Θάλασσα, δαίνα <sup>3</sup>πιπονητότα·  
<sup>4</sup>καλίσσειςον με τὰ τραυμαῖα. ΘΑ. Τι τέλο, ὦ <sup>5</sup>Ξαν-  
θε; τίς σε <sup>6</sup>κατεκαύσεν; ΞΑΝ. Ἡφαίστος. Ἀλλ'  
<sup>7</sup>ἀπὸν θρακῶμαι ὅλως ὁ κακοδαίμων, καὶ ζῶ. ΘΑ.  
Διαίτι δὲ σοὶ ἐνεβάλε το πῦρ; ΞΑΝ. Δια <sup>8</sup>τον υἱόν  
τῆς Θετιδος· ἐπεὶ γὰρ φονευσίᾳ τὰς Φρυγίας ἰκέτευσα,  
ὃδ' ἐκ <sup>9</sup>ἐκαυσάτο τῆς οἰκῆς, ἀλλ' ὑπὸ τῶν νεκρῶν <sup>10</sup>α-  
πέφραττε μοὶ τὸν ῥέν, ἐλεήσας τὰς ἀθλίους ἐπὶ λθόν, ἐπι-  
κλῦσαι θείων, ὡς φοβήθεις <sup>11</sup>ἀποσχοίτο τῶν ἀνδρῶν.  
Ὑπῆλθε δ' ὁ Ἡφαίστος, <sup>12</sup>εἰλῆχε καὶ ἴαρε πλησίον πύων, πᾶν  
<sup>13</sup>ὅσον, οἶμαι, πῦρ εἶχε, καὶ ὅσον ἐν τῇ Αἰτνῇ, καὶ <sup>14</sup>α-  
ποδοὶ ἀλλοθι, φερὼν, ἐπὶ λθὲ μοι· καὶ ἐκαύσε μὲν τὰς  
πέλεας, καὶ μυρϊκάς· ὠπτήσας δὲ καὶ τὰς κακοδαίμονας  
ἰχθύς, καὶ τὰς εἰχελύκας· <sup>15</sup>αὐτὸν δὲ ἐμὲ ὑπερκαχλα-  
σαι ποιήσας, <sup>16</sup>μικρὰ δεινὸν ὅλον ξηρὸν εἰργασαί· ὅρας  
δ' ἐν, ὅπως διακείμαι ὑπὸ τῶν ἐκκαυμάτων. ΘΑ.  
<sup>17</sup>Θολέρος, ὦ Ξανθε, καὶ θερμός, ὡς εἶκος· <sup>18</sup>τὸ αἷμα  
μὲν,

μεν, απο των νεκρων· ἡ Ψερμη δὲ, ὡς φης, απο τε πυ-  
ρος· καὶ εἰποτως, ὦ Ξανθε, ὅς ἐπὶ τον εἰμον υἱον ἄρμη-  
σας, ἔκ αἰδισθεις ὅτι Νηρηΐδος υἱος ἦν. ΞΑΝ.  
Οὐκ εἶδα οὖν εἰλησαι γειτονας οντας τους Φρυγας ;  
ΘΑ. Τον Ἡφαιστον δὲ ἐκ εἶδα εἰλησαι Θετιδος υἱον  
οντα τον Ἀχιλλεα ;

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ Δ.

## ἩΦΑΙΣΤΟΣ καὶ ΖΕΥΣ.

ἩΦΑΙ. Τι με, ὦ Ζευ, δα ποιαν ; ἦκα γαρ, ὡς ἐκε-  
λευσας, ἔχων τον πελεκυν οἰζυῖλλον, ἀκα λιθες δεοι μιαι  
πληρῇ<sup>2</sup> διατεμεαν. Ζ. Εὐεῖ, ὦ Ἡφαιστῆ· ἀλλα<sup>3</sup> διελε-  
με την κεφαλην εἰς δυο<sup>4</sup> καλινέκων. ἩΦΑΙ. Ἦπειρα  
με, ἀ μεμνηνα ;<sup>6</sup> προσάττε δ' ἐν ταλῆθες, ὅπερ Διελαις  
σοι γενεσθαι. Ζ. Διαιρεθῆναι μοι το κρανιον· ἀ δὲ α-  
παθησεις, ε νυν πρῶτον οργίζομενε πειραση με·<sup>7</sup> ἀλλα  
χρη καθικνισθαι παντὶ τῷ θυμῷ, μηδὲ μέλλαν· ἀπολ-  
λυμαι γαρ ὑπο των ὠδινων,<sup>8</sup> αἱ με τον ἐκκεφαλον ἀνα-  
στρεφουσιν. ἩΦΑΙ. Ὁρα, ὦ Ζευ, μη κακον τι ποιησω-  
μεν· οἰζυς γαρ ὁ πελεκυσ ἐστὶ, καὶ ἐκ ἀναιμῶτι,<sup>9</sup> ὃ δὲ  
κατα την Εὐλαθυιαν, μαιωσεται σε. Ζ. Κατενεγκε  
μονον, ὦ Ἡφαιστῆ, θαρρῶν· οἶδα γαρ εἴω το συμφερον.  
ἩΦΑΙ. Ἀκων μεν,<sup>10</sup> καλοισω δὲ. Τι γαρ χρη ποιαν,

σου

σε κελευοντος ; Τι τῆτο ; κορη ενοπλος ; μεγα, ω  
 Ζευ, κακον ειχες εν τη κεφαλη· εικοτως γεν<sup>1</sup> οξυ-  
 θυμος ησθα, <sup>2</sup> τηλικαυτην ὑπο την μηνιγγα παρθενον  
 ζωογονων, και ταυτα ενοπλον· ηπε στρατοπεδον ε κε-  
 φαλην<sup>3</sup> ελεληθεις εχων. Ἡ δε πηδα, και<sup>4</sup> πυρρίχιζει,  
 κη την ασπιδα τινασσει, κη το δορυ παλλει, και ενθε-  
 σια· κη<sup>5</sup> το μεγαλίσον, καλη πανυ κη ακμαια<sup>6</sup> γεγενηται  
 ηδη<sup>7</sup> εν βραχει. Γλαυκωπις μεν, αλλα κοσμει και  
<sup>8</sup> τῆτο ἡ κορυς· ὥστε, ω Ζευ, μαιωτρα μοι αποδος  
<sup>9</sup> εγγυησας μοι αυτην· Ζ. Αδυνατα αιτεις, ω Ἡφα-  
 ιστ· παρθενος γαρ αι θελει μενειν· εγω γεν<sup>10</sup> το γε  
 επ' εμοι εδεν αντιλεγω. ΗΦΑΙ. Τῆτ' εβελομην.  
 Ἐμυδι μελησει τα λοιπα· και ηδη συναρπασω αυτην.  
 Ζ. Ει σοι ῥαδιον, ἔτω ποιει· πλην οίδα ὅτι αδυνα-  
 των ερας.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ ι.

ΖΕΥΣ, ΑΣΚΛΗΠΙΟΣ, ἩΡΑΚΛΗΣ.

ΖΕ. <sup>11</sup>Παυσασθε, ω Ασκληπιε κη Ἡρακλεις, ερι-  
 ζοντες προς αλληλους ὥσπερ ανθρωποι· <sup>12</sup>απρεπη γαρ  
 ταυτα, κη <sup>13</sup>αλλοτρια τε συμποσις των θεων. ἩΡΑ.  
 Αλλα εθελεις, ω Ζευ, <sup>14</sup>τῆτονι τον φαρμακτα προκα-  
 τακλινεσθαι μς ; ΑΣΚ. Νη Δια· και αμεινων γαρ  
 7 ειμι.



εἰμι. ἮΡΑ. Κατὰ τι, ὦ ἐμβροτητῆ; ἡ δὲ οὖν σε ὁ  
 Ζεὺς ἐκεραυνώσεν, <sup>1</sup> ἂ μὴ θεμῖς ποιεῖντα, νυν δὲ κατ'  
 ἔλεον αὐθις ἀθανασίας <sup>2</sup> μετεῖληφας; ΑΣΚ. <sup>3</sup> Ἐπιλε-  
 λησαι γὰρ καὶ σύ, ὦ Ἡρακλῆς, ἐν τῇ Οἰτῇ κατα-  
 φλεγεις, ὅτι μοι οὐκιδίζεις τὸ πῦρ; ἮΡΑ. <sup>4</sup> Οὐκ ἐν-  
 ἴσα καὶ ὁμοία βεβίωται ἡμῖν· ὅς Δίος μὲν υἱός εἰμι,  
<sup>5</sup> τὸσαῦτα δὲ πεπονῆκα ἐκκαβαίρων τὸν βίον, θηρία  
 καταγωνιζόμενος, καὶ ἀνθρώπους ὑβρίζοντας τιμωρῶμε-  
 νος· σύ δὲ ῥίζοτομος εἰ, καὶ ἀγυρτής, νοσῇσι μὲν ἴσως  
 ἀνθρώποις χρησίμος <sup>6</sup> ἐπιθήσῃ τῶν φαρμάκων, ἀνδρά-  
 δες δὲ οὐδενὶ <sup>7</sup> ἐπιδεδειγμένος. ΑΣΚ. Εὐ λέγεις· ὅτι  
 σοὺ τα ἐγκαυμάτα ἰασαμένη, ὅτε πρῶν ἀνηλθες ἡμι-  
 φλεκτός ὑπ' ἀμφοῖν <sup>8</sup> διεφθαρμένος τῷ σώματι, <sup>9</sup> τε  
 χιτῶνος, καὶ μετὰ τετο, τε πυρός· ἐγὼ δὲ, εἰ καὶ μῆ-  
 δὲν ἄλλο, ἔτε ἰδουλεύσα ὥσπερ σύ, <sup>10</sup> οὔτε ἐξαινον  
 εἰσα ἐν Λυδία <sup>11</sup> πορφυρίδα ἐνδεδυκώς, καὶ παιομένους  
<sup>12</sup> ὑπὸ τῆς Ομφαλῆς χρυσῷ σανδαλῶ· ἀλλ' <sup>13</sup> οὐδὲ  
 μελαγχολήσας ἀπεκτεῖναι τὰ τέκνα καὶ τὴν γυναί-  
 κα. ἮΡΑ. Εἰ μὴ <sup>14</sup> παύσῃ λοιδορούμενος μοι, αὐ-  
 τικὰ <sup>15</sup> μάλα εἰση, ὥς οὐ πολὺ σε ὀνήσῃ ἡ ἀθανασία·  
 ἐπεὶ <sup>16</sup> ἀράμενος σε, ῥίψω ἐπὶ κεφαλὴν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ,  
<sup>17</sup> ὥστε μῆδὲ τὸν Παιήονα ἰασασθαι σε, τὸ κράνιον  
 συντρίβεντα. Ζ. Πάυσασθε φημί, καὶ μὴ ἐπιτα-  
 ραττέτε ἡμῖν τὴν ζυνεσίαν, ἡ ἀμφοτέρους <sup>18</sup> ἀποτιμ-  
 ψομαι ὑμᾶς τοῦ συμποσίου· <sup>19</sup> καί τοι εὐγνώμων, ὦ  
 Ἡρακλῆς

Ἡρακλῆς, προκατακλινεσθαι σου τον Ασκληπιον, ἅτε και προτερον αποθανοντα.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ 6.

ΑΡΗΣ και ἙΡΜΗΣ.

ΑΡ. Ηκαστας, ω Ἑρμη, οἷα ἠπειλησεν ἡμιν ὁ Ζεὺς, ὥς ὑπεροπτικά και ἀπιθانا; <sup>1</sup> Ἦν ἐβελησω, φησιν, ἐγὼ μὲν ἐκ τῆς θράνης σειραν καθήσω, <sup>2</sup> ὑμεῖς δ' ἡν ἀποπρεμασθενῆες κατασπαῖν βιαζήσθε με, ματην πονησείε· εἰ γὰρ δὴ καβελκυσείε· εἰ δὲ ἐγὼ θείλησαιμι ἀνελκυσαι, εἰ μόνον ὑμᾶς, ἀλλὰ και τὴν γῆν ἅμα, <sup>3</sup> καὶ τὴν θαλάσσαν συναρτήσας μετεωρίω καὶ ταλλὰ ὅσα καὶ συ <sup>4</sup> ἀκηκοας. Ἐγὼ δὲ ὅτι μὲν <sup>5</sup> καθ' ἐν' ἀπάντων ἀμεινων, και ισχυροτερος εἰμι, <sup>6</sup> ἔκαν ἀρνηθῆην· <sup>7</sup> ὅμως δὲ ἰων τοσεῖων ὑπερφερεῖν, <sup>8</sup> ὥς μὴ καταβάρησειν αὐτον, καὶ τὴν γῆν, καὶ τὴν θαλάσσαν <sup>9</sup> προσλαβόμεν, <sup>10</sup> ἔκ αν πεισθῆην.

ΕΡ. <sup>11</sup> Εὐφημει, ω Ἀρης· εἰ γὰρ ἀσφαλὲς λέγειν τα τοιαυτα, μὴ και τι κακὸν ἀπολαύσωμεν <sup>12</sup> τῆς φλυαρίας.

ΑΡ. <sup>13</sup> Οἷει γὰρ με πρὸς πάντας ἀν ταυτα εἰπεῖν, <sup>14</sup> ἔχι δὲ πρὸς μόνον σε, ὃν ἐχέμοθῃν ἡπιστάμην;

<sup>15</sup> ὁ γὰρ μαλιστα γέλοιον εἶδοξε μοι ἀκροντι μεταξὺ τῆς ἀπειλῆς, ἔκ αν δύναμιμην σιωπῆσαι πρὸς σε· μεμνημαὶ γὰρ <sup>16</sup> εἰ πρὸ πολλῆς, ὅποτε <sup>17</sup> ὁ Ποσειδών, και ἡ Ἥρα,

και

καὶ ἡ Αἰθιοπία <sup>1</sup>ἐπαναστάντες, <sup>2</sup>ἐπεβέβησαν ξυνδῆσαι αὐτὸν λαβόντες, <sup>3</sup>ὥς παντοίως ἡν δέδιως, <sup>4</sup>καὶ ταῦτα ~~τρεῖς~~ ὄντας· καὶ εἰ μὴ γέ ἡ Θέτις κατελεησάσα ἐκάλεσεν αὐτὴν συμμαχόν <sup>5</sup>Βριαρεὼν, ἑκατογχείρα ὄντα, <sup>6</sup>καὶ ἐδέδετο αὐτὴν κεραυνῷ καὶ βροντῇ. Ταῦτα λογιζομένην <sup>7</sup>εἶπεν μοι γέλαιον ἐπὶ τῇ καλλιερημοσυνῇ αὐτῇ. ἘΡ. Σιωπᾷ· εὐφημεῖς γὰρ ἀσφαλές ἔστι σοὶ λέγειν, ἔστι ἐμοὶ ἀπεῖν ταῦτα τοιαῦτα.

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ Ζ.

## ΜΕΝΕΛΑΟΣ καὶ ΠΡΩΤΕΥΣ.

ΜΕ. Ἀλλὰ ὕδωρ μὲν σε γίνεσθαι, ὦ <sup>8</sup>Πρωτεύ, οὐκ ἀπιθάνον, <sup>9</sup>ἐναλίον γέ ὄντα, <sup>10</sup>καὶ δένδρον ἐπὶ φορητόν· καὶ εἰς λείοντα ὅποτε <sup>11</sup>ἀλλαγείης, ὅμως ἔδωκε τὸ ἐξωπίστεως· εἰ δὲ καὶ πυρρὴ γίνεσθαι δυνατόν ἐν τῇ θαλάττῃ οἰκνῶντα, τὸ τοῦ παντὶ θαυμάζω, καὶ ἀπίσω. ΠΡΩ. Μὴ θαυμάσης, ὦ Μενελάε, γιγνομαι γάρ. ΜΕ. Εἶδον καὶ αὐτός· ἀλλὰ μοι δοκεῖς, <sup>12</sup>εἰρησέται γὰρ πρὸς σε, γοητείαν τινα προσάγειν τῷ πραγματι, καὶ τὰς οφθαλμοὺς ἐξαπατᾷ τῶν ὄντων, αὐτὸς ἔδωκε τοῖς γιγνόμενος. ΠΡΩ. Καὶ τίς ἀνὴρ ἀπατᾷ ἐπὶ τῶν ἔτιως ἐναργῶν γενοίτο; ἔκ <sup>13</sup>ἀνεργημένοις τοῖς οφθαλμοῖς εἶδες, <sup>14</sup>ἐς ὅσα μετεποίησα ἐμαυτόν; Εἰ δὲ ἀπίσεις, καὶ

το πρᾶγμα ψευδὲς μὲν εἶναι δοκεῖ, φαντασία δὲ τις  
 πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν ἵσταμένη, ἐπεὶ δὲ πῦρ γενῶμαι,  
<sup>1</sup> προσενεγκαὶ μοι, ὦ γενναϊοτάτε, τὴν χεῖρα <sup>2</sup> εἰση-  
 γὰρ, εἰ ὄρωμαι μόνον, ἢ καὶ <sup>3</sup> το καίειν τότε μοι προσ-  
 ἐστίν. ΜΕ. Οὐκ ἀσφαλὲς ἡ πείρα, ὦ Πρωτεύ. ΠΡΩ. Σὺ δὲ μοι, Μενελάε, δοκεῖς <sup>4</sup> εὖ πολυπεν-  
 εῶρα κεναὶ πωποτε, <sup>5</sup> εὖ δ' ὁ πασχεῖ ὁ ἰχθύς ἔτος εἶδεναι.  
 ΜΕ. Ἀλλὰ τὸν μὲν πολυπεν εἶδον· ὁ πασχεῖ δὲ, ἡδέως  
 ἀν μαθοίμην παρὰ σέ. ΠΡΩ. <sup>6</sup> Ὅποια ἀν πέτρα  
 προσελθὼν ἀρμύσῃ τὰς κοτυλάς, καὶ προσφύς ἐχθραὶ  
 κατατὰς πλεκτανάς, ἐκεῖνη ὁμοίον ἀπεργάζεται ἐαυ-  
 τόν, καὶ μεταβάλλει τὴν χροάν, μιμνεμένος τὴν πέ-  
 τραν, ὥς ἀν <sup>7</sup> λαβὴ τις ἀλίας, μὴ διαλλαττῶν, μὴ-  
 δὲ φανερός ὢν διὰ τετὸ, ἀλλ' εἰκὼς τῷ λίθῳ.  
 ΜΕ. Φασὶ ταῦτα· <sup>8</sup> το δὲ σὸν πολλὰ παραδοξό-  
 τερον, ὦ Πρωτεύ. ΠΡΩ. Οὐκ οἶδα, ὦ Μενελάε,  
 τινὶ ἀν ἀλλὰ <sup>9</sup> πιστευσείας, τοῖς σεαυτὲ ὀφθαλμοῖς  
 ἀπιστῶν; ΜΕ. Ἰδὼν εἶδον· ἀλλὰ το πρᾶγμα τερασ-  
 τιον, τὸν αὐτὸν πῦρ καὶ ὕδωρ γιγνεσθαι.

## ΔΙΑΛΟΓΟΣ η.

## ΑΠΟΛΛΩΝ καὶ ἙΡΜΗΣ.

ΑΠ. <sup>10</sup> Ἐχέεις μοι εἰπεῖν, ὦ Ἑρμῆ, ποτέρος ὁ Κασ-  
 τὰρ ἐστὶ τετῶν, ἢ ποτέρος ὁ Πολυδεύκης; ἐγὼ γὰρ ἐκ  
 ἀν

αν διακριναιμι αυτες. 'ΕΡ. 'Ο μιν χθες ἡμιν <sup>1</sup>ξυγ-  
 γενομενος, εκεινος Κασωρ ην, ἕτος δὲ Πολυδευκης.  
 ΑΠ. Πως διαγιγνωσκεις; <sup>2</sup>ὅμοιοι γαρ. 'ΕΡ. 'Οτι  
 ἕτος μιν, ω Απολλον, εχει επι τε προσωπε τα ιχνη  
 των τραυματων, ἃ ελαβε παρα των ανταγωνισων πυκ-  
 τεων· και μαλιστα, <sup>3</sup>ὅποσα ὑπο τε Βεβρυκος Αμυκε  
 ετρωθη, τῷ Ιασονι συμπλεων· <sup>4</sup>ἄτερος δὲ εδεν τοικετον  
 εμφανει, αλλα καθαρος εστι, και απαθης <sup>5</sup>το προσω-  
 πον. ΑΠ. <sup>6</sup>Ωνησας, διδαξας τα γνωρισματα· επει  
 ταγε αλλα παντα ισα, τε ως το ἡμιτομον, και ασηρ  
 ὑπερανω, κ' αικοντιον εν τη χειρι, κ' ἵππος ἐκατερῳ λευ-  
 κος· ὥςτε πολλακις εγω τον μιν προσειπον Καστορα,  
 Πολυδευκην οντα· τον δὲ τῷ τε Πολυδευκες ονοματι.  
 Αταρ ειπε μοι και τοδε, τι δηποτε εκ αμφω <sup>7</sup>ξυνεισιν  
 ἡμιν, αλλ' <sup>8</sup>ἐξ ἡμισειας, αρτι μιν νεκρος, αρτι δὲ θεος  
 εσιν ἄτερος αυτων. 'ΕΡ. 'Υπο φιλαδελφιας τετο  
 ποιουσιν· επει γαρ εδει ἕνα μιν <sup>9</sup>τεθναι των Ληδας  
 υιων, ἕνα δὲ αθανατον ειναι, ενειμαντο ἕτως αυτοι  
 την ἄθανασιαν. ΑΠ. Ου ξυνετην, ω 'Ερμη, την νο-  
 μην, ειγε εδε οψονται ἕτως αλληλεις, ὅπερ εποθεν,  
 οιμαι, μαλιστα· πως γαρ, ὁ μιν παρα θεοις, ὁ δὲ πα-  
 ρα τοις φθιτοις ων; <sup>10</sup>Πλην αλλα, ὥσπερ εγω μαν-  
 τευομαι, ὁ δὲ Ασκληπιος ιαται, συ δὲ παλαιειν δι-  
 δασκεις, παιδοτριβης αριστος ων, ἡ δὲ Αρτεμις μαιευ-  
 εται,

εται, και των αλλων ἑκάστος εχει τινα τεχνην, η θεοις  
η ανθρωποις χρησιμην· ἔτοι δε, τι ποιησεσιν ἡμιν ;  
<sup>1</sup> η αργοι ευωχησονται, τηλικετοι οντες ; ἘΡ. Ουδα-  
μως· αλλα προσετακται αυτοιν ὑπηρετειν τῷ Ποσει-  
δωνι, και καθιππευειν δει το πτελαγος, και αν πε ναυ-  
τας χειμαζομενες ιδωσιν, επικαθισαντας επι το  
πλοιον, σωζειν τες εμπλειοντας. ΑΠ. Αγαθην, ω  
Ἐρμη, και σωτηριον λεγεις την τεχνην.

ΔΙΑΛΟΓΟΣ 9.

ἘΡΜΗΣ και ΜΑΙΑ.

ἘΡ. <sup>2</sup> Εστι γαρ τις, ω μητερ, εν κρανῳ θεος αθ-  
λιωτερος εμε ; ΜΑ. Μη λεγε, ω Ἐρμη, τοιςτον  
μηδεν. ἘΡ. <sup>3</sup> Τι μη λεγω, ὅς τοσαυτα πραγματα  
εχω, μονος καμνων, και προς τοσαυτας ὑπηρεσιας  
διαστωμενος ; ἴωθεν μεν γαρ εξανασταντά σαιρειν το  
συμποσιον δει· και <sup>4</sup> διασρωσαντα την εκκλησιαν, ~~επει~~  
ευθετησαντα ἑκάσα, παρεσταναι τῷ Διί, η διαφερειν  
τας αγγελιας τας παρ' αυτε ανω και κατω ἡμεροδρο-  
μεντα· <sup>5</sup> η επανελθοντα ετι πεπονισμενοι παρατιθεναι  
την αμβροσιαν· <sup>6</sup> πριν δε τον νεωνητον τετον οιοχοον  
ἡκειν, και το νεκταρ εγω ενεχεον. Το δε παντων δεινο-  
τατον, ὅτι μηδε νυκτος καθευδω μονος των αλλων,  
αλλα

αλλά δει με και τοτε τῷ Πλετωνι ψυχάγωγειν, και  
 νεκροπομπον ειναι, και παρυσταναι τῷ δικαστηρίῳ· ὃ  
 γαρ ἱκανα μοι τα της ἡμερας εργα, εν παλαιστραις  
 ειναι, καὶ ταῖς ἐκκλησῖαις κηρυττειν, και ῥητορας ἐκ-  
 διδασκειν, <sup>1</sup> αλλ' ἐτι και νεκρικα συνδιαπραττειν με-  
 μερισμενον· και τοι <sup>2</sup> τα μεν της Ληδας τεκνα, παρ'  
 ἡμεραν ἑκατερος εν βρανῇ και <sup>3</sup> ἐν ᾧδε εἰσιν· ἐμοι δε  
 καθ' ἑκάστην ἡμεραν και ταυτα κακεινα ποιειν αναγ-  
 καιον. <sup>4</sup> Και οἱ μεν Αλκμηνης και Σεμελης υἱοι, ἐκ  
 γυναικων δυστηνων γενομενοι, ευωχενται ἀφροντιδες·  
<sup>5</sup> ὁ δε Μαιας της Ατλαντος διακονεμαι αυτοις· και  
 νυν ἀρτι ἦκοντα με ἀπο Σιδωνος <sup>6</sup> παρὰ της Καδμει-  
 θυγατρος, ἐφ' ἣν <sup>7</sup> πεπομφε με οψομενον ὅ, τι πρᾶτ-  
 τει ἡ παῖς, μηδε ἀναπνευσαντα, πεπομφεν αὐθις ἐς  
 το Αργος ἐπισκεψομενον την Δαναην· εἰτ' ἐκείθεν  
 ἐς Βοιωτιαν, φησιν, ἐλθων, ἐν παροδῷ την Ἀντιοπην  
 ἰδε. Και ὅλως <sup>8</sup> ἀπηγορευκα ἡδὴ εἰ γεν μοι δυνατον  
 ἦν, ἡδεως <sup>9</sup> ἀν ἡξίωσα πεπρασθαι, ὥσπερ οἱ ἐν γῇ κα-  
 πως δαλευοντες. ΜΑ. Εἰ ταυτα, ὦ τεκνον· χρη-  
 παρ παντα ὑπηρετεῖν τῷ πατρί, νεανιαν ὄντα· και  
 νυν, ὥσπερ ἐπεμφθης, σοῖς ἐς Αργος, εἰτα ἐς την  
 Βοιωτιαν, μη και πληγας βραδύνων λαβοῖς· οἷονχο-  
 λοι γαρ οἱ ἐρωντες.

V.

EX PLUTARCHI

ΑΠΟΡΗΤΗΓΜΑΤΙΣ.

ΠΛΟΥΤΑΡΧΟΥ

ΑΠΟΦΘΕΓΜΑΤΑ.

α. Μεμνονος.

<sup>2</sup>MEMNΩΝ, ὁ Ἀλεξάνδρῳ <sup>3</sup>πολεμῶν ὑπὲρ  
Δαρειῦ τε βασιλεως, μισθοφορὸν τινά, <sup>4</sup>πολλὰ  
βλασφημία καὶ ἀσελγία περὶ Ἀλεξάνδρου λεγόντα, τῇ  
λογγῇ καταξας, Ἐγὼ σε, εἶπε, <sup>5</sup>τρέφω μαχόμενον,  
ἀλλ' οὐ λοιδοροῦμαι Ἀλεξάνδρῳ.

β. Αἰγυπτίων Βασιλεῶν εἶδος.

Οἱ Αἰγυπτίων βασιλεῖς κατὰ νόμον ἑαυτῶν τοὺς  
δικαστὰς <sup>6</sup>ἐξωρρίζον, ὅτι, καὶ βασιλεὺς τι προσταξή  
κρίναι τῶν μὴ δικαίων, οὐ κρίνεται.



## γ. Πολτυος.

Πολτυς ὁ Θράκων βασιλεὺς, ἐν τῇ Τρωϊκῇ πολέμῳ <sup>1</sup>πρεσβευσαμένων πρὸς αὐτὸν ἅμα τῶν Τρῶων καὶ τῶν Ἀχαιῶν, <sup>2</sup>ἐκέλευσε τὸν Ἀλεξάνδρον, ἀποδοῖναι τὴν Ἑλένην, δύο παρ' αὐτοῦ λαβεῖν κάλας γυναικας.

## δ. Τηρης.

Τηρης ὁ <sup>3</sup>Σιταλκῆ πατὴρ ἐλεγεν, ὅποτε σχολάζοι καὶ μὴ στρατεύοιτο, <sup>4</sup>τῶν ἱπποκομῶν φοβεῖσθαι μὴδὲν διαφέρειν.

## ε. Ἰδαυρτος.

Ἰδαυρτος ὁ Σκυθῶν βασιλεὺς, ἐφ' ὃν <sup>5</sup>διέβη Δαρεῖος, ἐπειθε τὰς Ἰωνῶν τυράννους τοτὲ Ἰσρε ζευγ—  
μα λυσάντας <sup>6</sup>ἀπαλλαττεῖσθαι μὴ βεβληθέντας δὲ  
διὰ τὴν πρὸς Δαρεῖον πίστιν, ἀνδραποδα χρηστὰ καὶ  
ἀδραστὰ ἐκαλεῖ.

## ς. Ἀττας.

Ἀττας ἐγράφε πρὸς τὸν Φίλιππον, Σὺ μὲν <sup>7</sup>ἀρχεῖς  
Μακεδόνων, ἀνθρώπων <sup>8</sup>μεμαθηκότων πολεμεῖν· ἐγὼ  
δὲ Σκυθῶν, οἱ καὶ λιμῶ καὶ διψῇ μαχεῖσθαι δυνάμει.  
Τὰς δὲ πρεσβείας τὰς Φιλιππῆς, ψήχων τὸν ἵππον, <sup>9</sup>ῥη-  
τήσιν, εἰ τὸτο ποιεῖ Φίλιππος. Ἰσμηνίαν δὲ, τὸν ἀρισ-  
τὸν αὐλητὴν, λαβὼν αἰχμαλῶτον, ἐκέλευσεν αὐλησάει  
<sup>1</sup>θαυμαζόντων

<sup>1</sup> θανυμαζόντων δὲ τῶν ἀλλῶν, αὐτὸς <sup>2</sup> αἰμοσεν ἡδίων  
ἀκρεῖν τε ἵππευ χρεμετιζόντος.

ζ. Σκιλερός.

Σκιλερός ογδοηκόντα παῖδας ἀρρίνας ἀπολιπών,  
<sup>3</sup> ἐπεὶ τελευτᾶν ἐμελλε, δεσμὴν ἀκοντίων ἑκάστῳ προ-  
τεινών, ἐκέλευσε καταθραύσαι· πάντων δ' ἀπαγο-  
ρεύσαντων, καθ' ἑν αὐτὸς <sup>4</sup> ἐξελὼν ἀκόντιον, ἅπαντα  
ῥαδίως <sup>5</sup> συνεκλάσει· διδάσκων ἐκείνους, ὅτι <sup>6</sup> συνεστῶ-  
τες, ἰσχυροὶ διαμεινέσιν, ἀσθενεῖς δ' ἐσονται διαλυ-  
θέντες· καὶ στασιασάντες.

η. Ἀγαθοκλῆς.

Ἀγαθοκλῆς υἱὸς ἦν κεραμῆως· γενομένος δὲ κυ-  
ρίου Σικελίας, καὶ βασιλεὺς ἀναγορευθεὶς, <sup>7</sup> βίωθει  
κεραμεῖα ποτήρια τίθηναι παρὰ τὰ χρυσα, καὶ τοῖς  
ἰσὺς ἐπιδεικνύμενος λέγειν, <sup>8</sup> ὅτι τοιαῦτα ποίῳν προ-  
τερον, νῦν ταῦτα ποιεῖ δια τὴν ἐπιμελείαν καὶ τὴν  
ἀνδρίαν. Πολιορκητὸς δὲ πόλιν αὐτῆς, τῶν ἀπο-  
τε τειχὲς τινεὶ ἐλοιδορήντο, λέγοντες <sup>9</sup> ὅτι, ὦ κερα-  
μεῦ, τὸν μισθὸν ποθεν ἀποδώσεις τοῖς στρατιώταις;  
ὁ δὲ κρατὸς καὶ μεῖδιον εἶπεν, <sup>10</sup> Αἰκα ταῦτα  
ἰλὼ λαβὼν δὲ <sup>11</sup> κατὰ κρατὸς, ἐπιπράσκει τοὺς  
αἰχμαλώτους, λέγων, Ἐὰν με πάλιν λοιδορήτε,  
<sup>12</sup> πρὸς τῆς κυρίως ὕμῶν ἐστὶ μοι ὁ λόγος, Ἐγκα-  
λῆντων

λυντων δε τοις ναυταῖς αὐτῆ των Ἰθακησιων, ὅτι τη νησὶ <sup>1</sup>προσβαλοντες, των θρεμμάτων τινὰ <sup>2</sup>ἀπισπασαν· Ὁ δὲ ὑμετερος, εφη, <sup>3</sup>βασίλευς ἐλθων πρὸς ἡμᾶς, ἔ μόνον τὰ πρόβατα λαβὼν, ἀλλὰ καὶ τὸν ποιμένα προσεκτυφλωσας ἀπηλθε.

### Δ. Δίωνος.

<sup>4</sup> Δίῳν, ὁ Διονυσίον ἐκβάλων ἐκ τῆς τυραννίδος, ἀκυσσας ἐπιβλεψεν αὐτῷ Καλλιπκον, ᾧ μαλίστα <sup>5</sup>τῶν φίλων καὶ ξένων ἐπιστευν, <sup>6</sup>ἔχ' ὑπεμεινεν ἐλεγχαι, βελτίον εἶναι φησας ἀποθάνειν, ἢ ζῆν μὴ μόνον τῆς πολέμιας, ἀλλὰ καὶ τῆς φίλης φυλαττομένου.

### ι. Ἀλεξάνδρου.

Ἀλεξάνδρος ἐτι παῖς ὢν, πολλὰ <sup>7</sup>τῷ Φιλίππῳ καλῶς ὀρθνεντος, ἐκ ἐχαιρεν, ἀλλὰ πρὸς τῆς συντρεφομένης ἐλεγε παῖδας, Ἐμοὶ δὲ ὁ πατήρ ἔδεν ἀπολείψει· των δὲ παιδῶν λεγοντῶν ὅτι, Ταῦτα σοὶ <sup>8</sup>κταταί, Τί δ' ὀφελος, εἶπεν, εἰάν ἐχω μὲν πολλὰ, πράξω δὲ ἔδεν; Ἐλαφρὸς δ' ὢν καὶ ποδῶκης, καὶ παρακαλεμένος ὑπὸ τῷ πατρί <sup>9</sup>Ὀλυμπία δρᾶμειν σαδίων, Εἰγε, εφη, βασιλεὺς ἔξειν ἐμελλον ἀνίστασθαι. <sup>10</sup>Ἐπιθυμίων δὲ τοῖς θεοῖς ἀφειδῶς αὐτῷ, καὶ πολλακίς ἐπιδραττομένῳ τῷ λιβανῶντι, παρῶν Δειωνίδης ὁ παιδαγωγός, Οὕτως, εἶπεν,

απεν, ω παι, δαψιλως επιθυμιασεις, οταν <sup>1</sup> της λιβανω-  
 τοφορς κρατησης. Ως εν εκρατησεν, επεμψεν επισολην  
 προς αυτον. Απεσαλκα σοι ταλαντα εκατον λιβανωτε  
 κη κασιας, ινα μη κειμι κρολογη προς τες θεες, <sup>2</sup> ειδως  
 οτι κη <sup>3</sup> της αρωματοφορς κρατεμεν. Μελλων δε την  
 επι Γρανικω μαχην μαχεσθαι, παρεκαλει τες Μα-  
 κεδονας αφθονως δειπνειν, και παντα φερειν εις μεσον,  
 ως αυρειον δειπνησοντας εκ των πολεμιων. Περιλλω  
 δε τινος των φιλων αιτησαντος προικα τοις θυγα-  
 τριοις, εκελευσε πεντηκοντα ταλαντα λαβειν· αυτε  
 δε φησαντος ικανα ειναι δεκα; Σοι γε, εφη, λαβειν,  
 εμοι δ' εχ ικανα δεναι. Αναξαρχω δε τη φιλοσοφω  
 δεναι τον διοικητην εκελευσεν <sup>4</sup> οσον αν αιτηση· τε  
 δε διοικητε φησαντος ως εκατον αιτειται ταλαντα,  
 Καλως, εφη, ποιει, γινωσκων οτι φιλον εχει και δυνα-  
 μενον τηλικαυτα δωρεισθαι και βελομενον. Εν δε  
 τη Μιλητω πολλες ανδρειαντας αθλητων θεασαμενος  
<sup>5</sup> Ολυμπια και Πυθια νενικηκοτων, Και πε τα τηλ-  
 εκαυτα ην σωματα, εφη, οτε οι βαρβαροι υμων την  
 πολιν <sup>6</sup> επολιορκεν; Της δε των Καρων βασιλισσης  
 Αδας οψα κη πεμματα, παρεσκευασμενα περιτλως δια  
 δημικρων και μαγειρων, φιλοτιμεμενης αιε πεμπειν  
 προς αυτον, εφη, κρειττονας εχειν αυτον οψοποιες·  
 προς μεν αριзон, την νυκτοποριαν, προς δε δειπνον,  
 την ολιγαρισιαν. Επει δε παρεσκευασμενων παν-

των

των προς μαχην, <sup>1</sup>ῥωτησαν οἱ στρατηγοί, Μη τι  
 προς τετοιοῖς ἕτερον· Οὐδεν, εἶπεν, ἡ ξυραν τα γενεῖα  
 των Μακεδονων. Θαυμασσαντος δε τε Παρμενίωνος,  
<sup>2</sup> Ουκ οιδας, εἶπεν, ὅτι βελτιων εἰσιν εν μαχη  
 λαβη παγωνος; Δαρεικ <sup>3</sup>διδοντας αυτη μυρια τα-  
 λαντα και την Ασιαν νειμασθαι προς αυτον επισης, και  
 Παρμενιωνος ειποντος, ελαβον αν ει Αλεξανδρος  
 ημην· <sup>4</sup>Καγω νη Δια, εἶπεν, ει Παρμενιων ημην· α-  
 πεκρινατο δε Δαρεικ μητε την γην ἡλις δυο, μητε  
 την Ασιαν δυο βασιλεις ὑπομενειν. Μελλοντι δ' αυ-  
 τη περι <sup>5</sup>των ὁλων εν Αρβηλοις κινδυνευειν <sup>6</sup>προς ἐκα-  
 τον μυριαδας αντιτεταγμενας προσεσαν οἱ φιλοι, των  
 στρατιωτων καληγορευντες, ὡς εν ταις σπηναις διαλαλυν-  
 των και <sup>7</sup>συντιθεμενων ὅπως μηθεν των λαφυρων εις <sup>8</sup>το  
 βασιλικον ανοισασιν, αλλ' αυτοι περδανουσιν· ὁ δε μει-  
 διασας, Αγαθα, φησιν, αγγελλετε· νικαν γαρ ανδρων  
 ε φευγειν παρσκευασμενων ακρω διαλογισμους. Πα-  
 ρατασσομενε δε τε στρατευματος, ιδων τινα των στρα-  
 τιωτων το ακοντιον εναγκυλεμενον, <sup>9</sup>εξεωσε της φαλαγ-  
 γος ὡς αχρηστον, ὅς παρασκευαζεται δη νυν ὅτε δεῖ  
 χρησθαι τοις ὅπλοις. Επισολην δε παρα της μητρος αν-  
 αγινωσκων, απορρήτες λογες κατ' Αντιπατρε και  
 διαβολας εχεσαν, αμα τε Ἡφαισιωνος, (ὡσπερ  
 εἰωθει), συναιναγινωσκοντος, εἰ εκωλυσεν· ὡς δε <sup>10</sup>αν-  
 εγνω,

ἰγνώ, τον δακτυλιον <sup>1</sup>αφελόμενος τον ἑαυτε, τῷ σο-  
 ματι τῷ ἐκείνῃ την σφραγίδα <sup>2</sup>ἐπιθήκεν. <sup>3</sup> Ἐν δ'  
 Ἀμμωνος ὑπο τε προφητε παῖς Διὸς προσαγορευθεῖς,  
 Οὐδὲν γέ, εἶπῃ, θαυμάσον· πάντων μὲν γὰρ ὁ Ζεὺς  
 φύσει πατήρ ἐστιν, <sup>4</sup>ἑαυτε δὲ ποιεῖται τὰς ἀρίστες.  
 Τοξεύματι δὲ <sup>5</sup>πληγείς εἰς το σκελος, ὥς πολλοὶ  
<sup>6</sup>συνεδραμόντων πολλακίς ἐωθότων αὐτον θεόν  
 προσαγορεύειν, <sup>7</sup>διαχυθεῖς τῷ προσώπῳ, Τετι μὲν  
 αἷμα, εἶπεν, ὥς ὄρατε, καὶ ἐκ <sup>8</sup>ἰχώρ, οἷος περ τε ῥέα  
 μακαρεσσὶ θεοῖσιν. Ἐπαινούντων δ' ἐνίων τε Ἀντίπατρε  
 την εὐτελείαν, ὥς ἀβρυπῶς διαιτωμένοι καὶ αὐστηρῶς,  
 Ἐξώθεν, εἶπεν, Ἀντίπατρος λευκοπαρυφός ἐστι, <sup>9</sup>τὰ δ'  
 εἶδον, ὀλοπορφύρος· Ἐν δὲ χειμῶνι καὶ ψυχῇ των  
 φίλων τίνος <sup>10</sup>ἑστῆντος αὐτον, ἐσχάραν δὲ μικράν  
 καὶ πυρ ὀλίγον <sup>11</sup>εἰσενεγκάντος, ἡ ξύλα <sup>12</sup>ἡ λιθάνω-  
 τον εἰσενεγκεῖν ἐκέλευσε. Των δ' Ἰνδῶν τον ἀρίστα  
 τοξεύειν δοκυντά, καὶ λεγόμενοι δια δακτυλίς τον  
 οἷον ἀφίεναι, λαβὼν αἰχμαλῶτον ἐκέλευσεν ἐπιδειξ-  
 ασθαι, καὶ μὴ βελομένον ὀργισθεῖς <sup>13</sup>ἀνελείν προ-  
 σταξέν· ἐπεὶ δ' ἀγομένος ὁ ἀνθρώπος εἶπε πρὸς τὰς  
 ἀγοντάς, <sup>14</sup>ὅτι πολλὰν ἡμέραν κ μεμελετήκε, καὶ  
 ἐφοβήθη διαπεσεῖν, ἀπεσας ὁ Ἀλεξάνδρος θαυμάσει,  
 καὶ ἀπέλυσε μετὰ δῶρων αὐτον, <sup>15</sup>ὅτι μαλλον  
 ἀποθάνειν ὑπέμεινεν ἢ τῆς δοξῆς ἀνάξιός φανῆναι.  
 Ἐπεὶ δὲ Ταξιλῆς, εἰς των Ἰνδῶν βασιλεὺς ὢν, ἀπαν-  
 τησας

τησας <sup>1</sup> προκαλεῖτο μὴ μαχεῖσθαι μὴδὲ πολεμεῖν  
 Ἀλεξάνδρον, ἀλλ' εἰ μὲν ἐστὶν ἡττων, <sup>2</sup> εὐ πασχεῖν, εἰ  
 δὲ βέλτιον, εὐ ποιεῖν ἀπεκρίνατο, περὶ αὐτὸ τέτε <sup>3</sup> μα-  
 χητεον εἶναι, ποτερος εὐ ποίων περιγενήται. Περὶ δὲ  
 τῆς λεγομένης Ἀορνὲ πέτρας ἐν Ἰνδοῖς ἀκυσας ὅτι το  
 μὲν χωρίον δυσάλωτον ἐστίν, ὁ δὲ ἔχων αὐτὸ δειλὸς  
 ἐστί· Νυν, εἶπε, το χωρίον ευάλωτον ἐστίν. Ἐπει δ' ἄλ-  
 λος, ἔχων πέτραν ἀληπτον δοκεσαν εἶναι, <sup>4</sup> ἐνεχειρίσεν  
 ἑαυτὸν μετὰ τῆς πέτρας τῇ Ἀλεξάνδρῳ, καὶ τῆς δυνα-  
 μεως ἐκίλευσεν ἀρχεῖν, καὶ <sup>5</sup> προσεβήκει χῶραν, εἰπων ὅτι,  
 Φρονεῖν μοι δοκεῖ ὁ ἀνθρώπος, ἀνδρὶ μαλλόν ἀγαθῷ  
 πεισυσας ἑαυτὸν ἢ οὐχὺρῶ τοτῶ. Μετὰ δὲ τὴν τῆς πέ-  
 τρας ἀλῶσιν τῶν φίλων λεγοντῶν <sup>6</sup> ὑπερβέβληκεν αὐτὸν  
 Ἡρακλεῖα ταῖς πράξεσιν· Ἀλλ' ἐγώ, εἶπε, τὰς ἐμὰς  
 πράξεις μετὰ τῆς ἡγεμονίας, ἐνός καὶ νομιζῶ ῥήματος  
 ἀνταξίας εἶναι τῇ Ἡρακλεῖα. Τῶν δὲ πρώτων φίλων  
 καὶ κρατιστῶν τιμὰν μὲν εἶδοκεῖ Κρατερόν· μαλίστα  
 πάντων, φιλεῖν δὲ Ἡφαιστιώνα. Κρατερός μὲν γάρ,  
 εἶπε, φιλοβασιλεὺς ἐστὶ· Ἡφαιστίων δὲ, φιλαλεξάνδρος.  
 Ξενοκράτη δὲ τῷ φιλοσοφῷ πεντηκοντα ταλάντα  
 πέμψας, ὥς καὶ <sup>7</sup> εἰδεξάτο, μὴ δεισθαι φησας, ἠρώτησεν  
 εἰ μὴδὲ φίλον ἔχει Ξενοκράτης. Ἐμοὶ μὲν γάρ,  
 εἶπε, μολὶς ὁ Δαρεῖος πλετος εἰς <sup>8</sup> τὰς φίλας ἤκει-  
 σεν. Ἐπεὶ δὲ Πάρος ἐρωτηθεὶς ὑπ' αὐτὴ μετὰ τὴν  
 μάχην,

μαχην, Πως σοι χρησομαι ; βασιλικως, ειπε· και προσεφωτηθεις μη τι αλλο, Παντα, ειπεν, εν τη Βασιλικως ειστι· θεωμασας και την ανιεσιν αυτε και την ανδραγαθιαν, <sup>1</sup> πλειονα χωραν ης προσετον ειχε προσεθηκε. <sup>2</sup> Πυθόμενος δε ὑπο τινος λαιδορεισθαι, Βασίλικον, εφη, εστιν ευ ποιοντα πακως ακουειν. Αποθνησκων δε, προς τους εταιρους, ιδων, εφη, Μεγαλν ὄρω με <sup>3</sup> τον επιταφιοι εσομενον. Τελευτησαντος δ' αυτε, Δημαδης ο ρητωρ ὁμοιοι εφη, δια την αναρχιαν, ὄρασθαι το στρατοπεδον των Μακεδονων <sup>4</sup> εκτετυφλωμενη τῇ Κυκλωπι.

ια. Λυσιμαχου.

Λυσιμαχος εν Θρακη κρατηθεις ὑπο Δρομαχιτε, και δια διψαν ἑαυτον η το στρατευμα <sup>5</sup> παραδες, ὡς επιεν αιχμαλωτος γενομενος, Ω Θεοι, ειπεν, ὡς μικρας ἡδονης ἑνεκα δελον εμαυτον εκ βασιλειωσ πεποιηκα ! Προς δε Φιλιππιδην, τον κωμωδοποιον, φιλονοντα και συνηθη, Τινος σοι, ειπε, των εμων <sup>6</sup> μεταδω ; πακεινος, Οὐ βελει, πλην των απορρήτων.

ιβ. Αντιοχε.

Αντιοχος ο στρατευσας δευτερον επι Παρθες, εν τινι κυνηγεσιῳ η διωγμῳ, <sup>7</sup> των φιλων η Ξεραποντων  
9 αποσλανηθεις,



αποπλανηθείς, εἰς ἐκαυλὶν πεινητῶν ἀνθρώπων ἀγνοούμε-  
 νος εἰσηλθεῖ καὶ, παρὰ τὸ δειπνόν, <sup>1</sup> ἐμβάλων λόγον περὶ  
 τῆ βασιλείας, ἤκεσεν ὅτι <sup>2</sup> ταλλὰ χρηστὸς εἰν, φίλοις  
 δὲ μοχθηροῖς ἐπιτρεπῶν <sup>3</sup> τὰ πλείεα παρορᾷ, καὶ πολ-  
 λακίς ἀμελείτων ἀναγκαιῶν <sup>4</sup> διὰ τὸ λίαν φιλοθηρὸς  
 εἶναι. Τότε μὲν οὖν ἐσιώπησεν· <sup>5</sup> ἅμα δὲ ἡμέρᾳ, τῶν  
 δορυφορῶν παραγενομένων ἐπὶ τὴν ἐκαυλιν, φανερὸς  
 γενομένος, προσφερομένης τῆς κορυφῆς αὐτῇ καὶ τῇ  
 διαδημάτων, Ἀλλὰ <sup>6</sup> ἀφ' ἧς, εἶπεν, ἡμέρας ὑμᾶς  
 ἀνείληφα, πρῶτον ἐχθρὸς ἀληθινῶν λόγων ἤκεσα  
 περὶ ἐμαυτῆς. Τῶν δὲ Ἰεθαίων, πολιορκητὸς αὐτῆς τὰ  
 Ἱεροσόλυμα, <sup>7</sup> πρὸς τὴν μεγίστην ἑορτὴν αἰτησαμέ-  
 νων ἑπτα ἡμέρων ἀνοχᾶς, καὶ μόνον ἐδώκε ταυτάς, ἀλ-  
 λα καὶ ταυρὸς <sup>8</sup> χρυσοπερὸς παρασκευασάμενος, καὶ  
 θυμιαμάτων καὶ αρώματων πλήθος, ἀχρι τῶν πυ-  
 λων ἐπομπεύσει· καὶ <sup>9</sup> παραδὸς τοῖς ἐκείνων ἱερευσὶ  
 τὴν θυσίαν, αὐτὸς ἐπانهλθεῖν εἰς τὸ στρατοπέδον· οἱ  
 δὲ Ἰεθαῖοι θαυμάσαντες, εὐθύς ἑαυτοὺς μετὰ τῇ  
 ἑορτῇ <sup>10</sup> ἐνεχείρισαν.

VI.

E XENOPHONTE

DE CYRI INSTITUTIONE.

ἘΚ ΤΟΥ

ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ

ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ

ΒΙΒΛΙΟΥ Ε.

—<sup>2</sup> Ὁ δὲ Κυρος συνεκάλεσε πάντας τὰς ἀρχοντας τῶν συμμαχῶν· καὶ ἤδη πολλοὶ τε <sup>3</sup> ἐδοκίμῃ καλοὶ καὶ ἀγαθοὶ παρῆναι· ἐν οἷς δὴ ὁ Κυρος λέγει τοιαυτὰ.

“ Ἄνδρες συμμαχοί, Γαδάτας διεπραξεν <sup>4</sup> αἰδοῦμαι καὶ πασὶν ἡμῖν πολλὰ ἀξία εἶναι· καὶ ταυτὰ, <sup>5</sup> πρὶν καὶ ὅτιεν ἀγαθὸν ὑφ’ ἡμῶν παθεῖν. Νυνὶ δὲ ὁ Ἀσσυρίος εἰς τὴν χώραν αὐτὴν <sup>6</sup> ἐμβάλλειν ἀγγέλλεται.—  
“ Νυνὶ γὰρ, ὦ ἄνδρες, <sup>7</sup> καλὸν τίς μοι δοκεῖται ποιῆσαι, εἰ προθυμῶς Γαδάτη βοηθήσασιν, ἄνδρες εὐεργετή.”

“ γέτη· καὶ ἅμα δίκαια ποιοῖμεν αὐ, χάριν ἀποδίδου-  
 “ τες· ἀλλὰ μὴ καὶ συμφορὰν γ’ αὐ, ὡς ἐγὼ δοκῶ,  
 “ πρᾶττοιμεν ἡμῖν αὐτοῖς. Εἰ γὰρ πασι <sup>1</sup>φαινοίμεθα  
 “ τες μὲν κακῶς ποιεῖντας νικᾶν πειρωμένοι κακῶς  
 “ ποιεῖντες, τες δ’ εὐεργέειντας ἀγαθοῖς ὑπερβαλλόμε-  
 “ νοι, εἰκὸς ἐκ τῶν τοιούτων φίλος μὲν ἡμῖν πολλὰς βε-  
 “ λῆσθαι γίγνεσθαι, ἐχθρὸν δὲ μηδὲνα ἐπιθυμῆναι εἶναι·  
 “ εἰ δὲ ἀμελεῖσαι δοξάζοιμεν <sup>2</sup>Γαδάτα, πρὸς τῶν θεῶν,  
 “ ποιοῖς λόγοις ἄλλως πείθοιμεν αὐν χαρίζεσθαι τι  
 “ ἡμῖν; πῶς δ’ αὖν τολμῶμεν ἡμᾶς αὐτὰς ἐπαινῆναι;  
 “ πῶς δ’ αὖν ἀντιβλέψαι τις ἡμῶν δύναιτο Γαδάτα, εἰ  
 “ <sup>3</sup>ἤττωίμεθα αὐτὰ εὐ ποιεῖντος, τοσοῦδε ὄντες, ἑνὸς  
 “ ἀνδρός, καὶ τέττε ἐτὼ διακείμενους;” Ὁ μὲν ἐν ἑτῶς  
 εἶπεν· οἱ δὲ πάντες <sup>4</sup>συνεπῆνεν ἰσχυρῶς ταῦτα ποιεῖν.

Ἀγέτω τοῖνον, εἶφη, ἐπειπερ καὶ ὑμῖν <sup>5</sup>συνδοκεῖ ταυ-  
 τα, ἐπὶ μὲν τοῖς ὑποζυγίοις καὶ ὀχήμασι καταλείπω-  
 μεν ἕκαστοι τες μετὰ τετῶνεπιτηδείοτατες πορευέσθαι.  
 Γωβρύας δὲ ἡμῖν <sup>6</sup>ἀρχέτω αὐτῶν, καὶ ἡγείσθω αὐτοῖς·  
 καὶ γὰρ ὁδὼν ἐμπειρὸς, καὶ <sup>7</sup>τάλλα ἱκανός· ἡμεῖς δὲ,  
 εἶφη, συν ἵπκοις τοῖς δυνατώτατοις καὶ ἀνδράσι πορευώμε-  
 θα, τὰ ἐπιτηδεῖα τριῶν ἡμερῶν λαβόντες· ὅσα δ’ αὖν πε-  
 φοτερον συσκευάζωμεθα καὶ εὐτελεστοτερον, τοσάτω <sup>8</sup>πας  
 ἐπισσας ἡμέρας ἡδίων αὐν ἀριστησομεν τε καὶ δειπνησο-  
 μεν καὶ καθευδῆσομεν. Νυν δ’, εἶφη, πορευώμεθα ᾧδε·

Πρώτον

Πρωτοι μιν αγε συ, Χρυσανίε, τες θωρακοφορες, (επει  
 ὁμαλη τε κη πλατεια ἡ ὁδος εἰσι) τες ταξιαρχες εχων  
 εν μετωπῳ παντας· ἡ δε ταξις ἐκαση <sup>1</sup> ἐφ' ἑνος ιτω  
 αθροισι γαρ οντες, κη <sup>2</sup> ταχιστα κη ασφαλισατα αν πο-  
 ρευοιμεθα. Τετα δε ἐνεκα, εφη, τες θωρακοφορες κε-  
 λευω ἡγεισθαι, ὅτι τετα <sup>3</sup> βαρυταλον εἰσι τε στρατευμα-  
 τος. Τε δε βαρυτατε ἡγμενε, αναληκῃ ῥαδιως ἐπεσθαι  
 παντα τα <sup>4</sup> θάπτον ιοντα· ὅταν δε <sup>5</sup> το ταχισον ἡγη-  
 ται εν νυκτι, εἰδεν εἰσι θάυμασον και διασπασθαι τα  
 στρατευματα· <sup>6</sup> το γαρ προταχθεν αποδιδρασκει. Επὶ  
 δε τετοις, εφη, Αρταβαζος τες Περσων πελταστας κη  
 τοξοτας αγετω· ἐπὶ δε τετοις Ανδραμιας ὁ Μηδος,  
<sup>7</sup> το Μηδων πεζικον· ἐπὶ δε τετοις, Εμβας το Αρμε-  
 νων πεζικον· ἐπὶ δε τετοις, Αρτεχας Υρκανις· ἐπὶ  
 δε τετοις, Θαμβρακας το Σακων πεζικον· ἐπὶ δε τε-  
 τοις, Δαματας Καδυσις. <sup>8</sup> Αγωντων δε και ἔτοι παν-  
 τες, εν μετωπῳ μιν τες ταξιαρχες εχοντες, δεξις δε  
 τες πελταστας, αριστερες δε τες τοξοτας τε ἑαυτων  
 πλαισις· ἔτω γαρ πορευομενοι, κη ευχρηστοτεροι γιγ-  
 νονται. Επὶ δε τετοις, εφη, οἱ σκευοφοροι παντων,  
<sup>9</sup> ἐπισθωσαν· οἱ δε αρχοντες αυτων <sup>10</sup> επιμελειςθωσαν  
 παντων, ὅπως αν συνεσκευασμενοι τε ὡσι παντα πρην  
 παθευδειν, και πρῶτῃ συν τοις σκευεσι παρῳσιν εἰς την  
 τεταγμενην χωραν, κη ὅπως κοσμιως ἐπωνται. Επὶ δε

τοις

τοῖς σκευοφόροις, εἶπε, τῆς Περσῆς ἰππέας Μαδάτας ὁ Περσῆς ἀγέτω, ἐχὼν καὶ ἕτος τῆς ἑκατονταρχοῦς τῶν ἰππέων ἐν μετῶπῳ· ὁ δ' ἑκατονταρχὸς τὴν ταξίν ἀγέτω εἰς ἓνα, ὥσπερ οἱ πεζαρχοί. Ἐπὶ δὲ τετοῖς Ῥαμβάκας ὁ Μῆδος ὡσαύτως τῆς ἑαυτοῦ ἰππέας· ἐπὶ δὲ τετοῖς σὺ, ὦ Τίγρην, <sup>1</sup>το σάυτε ἰππικόν· καὶ οἱ ἄλλοι δ' ἰππάρχοι, <sup>2</sup>μεθ' ὧν ἕκαστος ἀφικετο πρὸς ἡμᾶς· ἐπὶ τετοῖς Σακαὶ ἀγέτε· ἐσχατοὶ δ' ὥσπερ ἦλθον Καδυσιοὶ ἀγοντῶν στρατευμα· σὺ δὲ ὁ ἀγων αὐτῆς ἐπιμελεῖ, <sup>3</sup>το νῦν εἶναι, πάντων τῶν ὀπίσθιν, καὶ μηδεὶα ἐὰν ὑπερὸν τῶν σῶν ἰππέων γιγνησθαι. Ἐπιμελεῖσθε δὲ τε σιωπῇ πορευεσθαι οἱ τε ἀρχόντες, καὶ πάντες οἱ σωφρονεῖντες· διὰ γὰρ τῶν ὤτων ἐν τῇ νυκτὶ ἀναγκὴ μαλόν ἢ διὰ τῶν ὀφθαλμῶν ἑκαστὰ καὶ αἰσθάνεσθαι καὶ πράττεσθαι· καὶ <sup>4</sup>το ταραχθῆναι δὲ ἐν νυκτὶ πολὺ μείζον ἐστὶ πρᾶγμα ἢ ἐν τῇ ἡμέρᾳ, καὶ δυσκαταστατωτέρον· ἢ ἐνέκα ἢ τε σιωπῇ <sup>5</sup>ἀσκητέα, καὶ ἢ ταξίς διαφυλακτέα. Τὰς δὲ νυκτερίνας, εἶπε, φυλάκας, ὅταν μελλήτε νυκτὸς <sup>6</sup>ἐξανασησεσθαι, αἰεὶ χρὴ ὥς βραχυτάτας καὶ ὥς πλείστας ποιεῖσθαι, ὥς μηδεὶα ἢ ἐν τῇ φυλάκῃ ἀγρυπνία, πολλὴ εἶσα, λυμαινῆται, ἐν τῇ πορείᾳ· ἥνικα δ' ἀν' ὥρᾳ ἡ πορευεσθαι, σημαίνειν τῷ κείρατι. Ὑμεῖς δὲ ἐχόντες <sup>7</sup>ἅ δει ἕκαστον, παρῆσθε εἰς τὴν ἐπὶ Βαβυλωνος ὁδόν· <sup>8</sup>ὁ δὲ ὄρμωμενος, αἰεὶ τῷ κατ' ἔραν παρεγγυάτω ἐπέσθαι.

Ἐκ

<sup>1</sup> Ἐκ τούτων δὲ ὄρχοντο ἐπὶ τὰς σκηνάς, καὶ ἅμα ἀπιόν-  
 τες διελθόντες πρὸς ἀλλήλους, <sup>2</sup> ὥς μνημονικός ὁ Κύριος,  
 ὅποσοις συνετάπτε, πως ὀνομαζῶν ἐντελλέτο! Ὁ δὲ  
 Κύριος ἐπιμελεῖα τούτο ποιεῖ· πάντες γὰρ αὐτῷ θαυ-  
 μάσιον ἔδοκεν εἶναι, εἰ οἱ μὲν βανταῦσοι ἰσάσι τῆς εαυτοῦ  
 τέχνης ἕκαστος τῶν ἐργαλείων τὰ ὀνόματα, καὶ ἰατροὶ  
 δὲ οἶδε καὶ τῶν ὀργάνων καὶ τῶν φαρμάκων οἷς χρῆται  
 πάντων τὰ ὀνόματα· ὁ δὲ στρατηγὸς ἕως ἡλιθίως  
 ἔσται, ὥς ἐκ <sup>3</sup> εἰσεται τῶν ὑφ' αὐτὸν ἡγεμονῶν τὰ ὀνό-  
 ματα, οἷς ἀνάγκη ἐστὶν αὐτῷ ὀργανοῖς χρῆσθαι, καὶ ὅταν  
 πρόκαταλαβεῖν τι βεβλήται, καὶ ὅταν φυλαξαι, καὶ ὅταν  
 διαρρύναι, καὶ ὅταν φοβῆσθαι. Καὶ ὅταν τιμῆσαι δέ  
 ποτε τίνα βελοῖτο, πρέπον αὐτῷ ἔδοκεν εἶναι ὀνομαστικῶς  
 προσαγορεύειν. Ἐδοκεν δὲ αὐτῷ οἱ γινώσκουσιν δο-  
 κούντες ὑπὸ τοῦ ἀρχόντος καὶ τοῦ καλὸν τι ποιοῦντες  
 ὁρᾶσθαι μᾶλλον <sup>4</sup> ὁρῆγεσθαι, καὶ <sup>5</sup> τὴν αἰσχρὸν τι ποιεῖν  
 μᾶλλον προθυμῆσθαι ἀπεχεσθαι. Ἡλιθίον δὲ καὶ τούτο  
 αὐτῷ ἔδοκεν εἶναι, <sup>6</sup> το, ὅποτε βελοῖτο τι πρᾶχθῆναι,  
 ἕτω προσταττεῖν, ὥσπερ ἐν οἰκῇ ἐνιοὶ προσταττεῖσι δεσ-  
 ποταί, ἴτω τις ἐφ' ὕδαρ, ξυλα τις σχισάτω. Οὕτως  
 γὰρ προσταττομένων, εἰς ἀλλήλους τε ὅραν ἅπαντες  
 ἔδοκεν αὐτῷ, καὶ ἕδεις περαινέειν το πρῶτα χεῖρ καὶ πάν-  
 τες ἐν αἰτίᾳ εἶναι, καὶ ἕδεις τῇ αἰτίᾳ ἕτε αἰσχυρῆσθαι,  
 ἕτε φοβῆσθαι, ὁμοίως δὲ το συν πολλοῖς αἰτίαν ἔχειν·

διὰ

δια ταυτα δη αυτος παντας ανομαζει, ὅποτε <sup>1</sup>προσατ-  
τοι· Και ὁ Κυρος μιν δη ἔτω περὶ τετων ἐγγιγνώσκειν.

Οἱ δὲ στρατιῶται τότε μιν δεικνυσάντες, καὶ φυλακας  
<sup>2</sup>κατασησάμενοι, καὶ συσκευασάμενοι πάντα ἅ εἶδε,  
<sup>3</sup>εκοιμηθῆσάν. Ἦνικα δ' ἦν <sup>4</sup>ἐν μεσῶν νυκτων, ἐσημαι-  
νε τῷ κερατὶ. Κυρος δ' εἰπων τῷ Χρυσαντᾷ ὅτι ἐπι-  
τῇ ὁδῷ ἐπιμέμνηται δη <sup>5</sup>ἐν τῷ προσθεν τῷ στρατευματος,  
<sup>6</sup>ἐξῆλθε λαβὼν τὰς ἀμφ' αὐτὸν ὑπηρετας· βραχεὶ δὲ  
χρονῷ ὑπερὸν παρῆν Χρυσαντας ἀγων τὰς θωρακοφο-  
ρας. Τετῶ μιν ἐν ὁ Κυρος δευς ἡγεμόνας τῆς ὁδοῦ,  
πορεύεσθαι ἐπελευεν ἡσυχως, ἕως ἀγγέλους εἰλθεῖν, <sup>7</sup>ὅτι  
ἐν ὁδῷ πάντες εἰησαν· αὐτος δὲ <sup>8</sup>ἔσθως ἐν τῷ αὐτῷ  
τοῖς μιν προσιοῦντα <sup>9</sup>πρυπιμπέτο ἐν ταξεί, <sup>10</sup>ἐπὶ δὲ τοῖς  
ὑστεριζόντα ἐπιμπέ καλῶν. Ἐπεὶ δὲ πάντες ἐν ὁδῷ  
ἦσαν, πρὸς μιν Χρυσανταν ἵππεας ἐπιμψεν, <sup>11</sup>ἐρυν-  
τας ὅτι, Ἐν ὁδῷ ἡδὴ πάντες· ἀγε δη ἐν θάσσῳ. Αὐ-  
τος δὲ παρελαυνὼν τοῖς ἵπποις <sup>12</sup>εἰς τὸ προσθεν, ἡσυχως  
κατεβέβατο τὰς ταξείας· καὶ ἑς μιν ἰδοὶ ευτακτως καὶ  
σιωπῇ ἰόντας, <sup>13</sup>προσελαυνὼν αὐτοῖς, οἵτινες <sup>14</sup>εἰς  
ἡρώτα, καὶ ἐπεὶ <sup>15</sup>πυθοῖτο, ἐπῆναι· εἰ δὲ τινὰς θορυ-  
βούμενες <sup>16</sup>αἰσθοῖτο, τὸ αἰτίον τετε σκοπῶν, <sup>17</sup>κατα-  
σβέννυναι τὴν ταραχὴν ἐπειράτο.

VII.  
CEBETIS  
THEBANI TABULA.

ΚΕΒΗΤΟΣ

ΘΗΒΑΙΟΥ

ΠΙΝΑΞ.

<sup>2</sup>Διαλογου Πρῶτα, Ξενος και Πρεσβυτης.

I. <sup>3</sup>ΕΤΥΓΧΑΝΟΜΕΝ περιπατεντες εν τῷ τε  
Κρονε ἱερῷ, εν ᾧ πολλὰ μεν κη ἀλλὰ ἀναθηματα εθε-  
ωρεμεν· <sup>4</sup>ἀνεκατο δε και πιναξ τις ἐμπροσθεν τε νεω,  
εν ᾧ ἦν γραφη τις <sup>5</sup>Ξενη, κη μυθας ἐχουσα ἰδίους· οὐς  
κη ἡδυναμεθα συμβαλειν, <sup>6</sup>τινες και ποτ' ἦσαν. οὔτε  
γὰρ πολὺς ἔδοκε ἡμῖν εἶναι <sup>7</sup>το γεγραμμενον, οὔτε  
στρατοπέδον· ἀλλὰ περίβολος ἦν, εν αὐτῷ ἐχων ἑτε-  
ρους περίβολους δύο, τον μεν μαζῶ, τον δε ἐλαττω.  
Ἦν δε και πυλὴ ἐπὶ τε πρώτῃ περίβολου· πρὸς δε τῇ  
πυλῇ οὗτος <sup>8</sup>ἔδοκε ἡμῖν πολὺς ἐφεσθαι· και ἐνδον  
δε, εν τῷ περίβολῳ, πλεθος τι γυναικων ἔωρατο· ἐπὶ  
δε τῆς αὐτοῦ τε πρώτῃ πυλῶνος και περίβολου γε-  
ρων τις ἔσως, <sup>9</sup>ἐμφασιν ἐποιε, ὡς προσταττων τι τῷ  
αἰσιοντι οὐλῳ.



II. Απορουντών ουν ἡμῶν περὶ τῆς μυθολογίας πρὸς ἀλλήλους πολὺν χρόνον, Πρῆσβυτης τις παρῆστως, <sup>1</sup>Οὐδὲν δαίον πασχέτε, ὦ Ξενοί, εἶπεν, ἀπορουντες περὶ τῆς γραφῆς ταύτης· οὐδὲ γὰρ τῶν ἐπιχωρίων πολλοὶ οἶδασιν, <sup>2</sup>τι ποτὲ αὕτη ἡ μυθολογία δυναιτο· οὐδὲ γὰρ ἐστὶ <sup>3</sup>πολιτικὸν τὸ ἀναθῆμα, ἀλλὰ ξένος τις παλαι ποτὲ ἀφικέτο δέυρο, ἀνὴρ ἐμψρων, καὶ <sup>4</sup>δαίος περὶ σοφίαν, λόγῳ τε καὶ ἔργῳ Πυθαγόρειον τινὰ καὶ Παρμενίδειον ἐζηλωκὼς βίον, ὃς τοτε ἱερὸν τέτο, καὶ τὴν γραφὴν ἀνέθηκε τῷ Κρονῷ. Ξ. Ποτέρων ουν, εἶπεν ἐγώ, καὶ αὐτὸν ποῖον ἀνδρᾶ γινώσκεις ἰωρακῶς; Π. Καὶ ἐθαύμασα γέ, εἶπεν, αὐτὸν πολὺν χρόνον, νεώτερος ὢν· πολλὰ γὰρ καὶ σπουδαία διελεγέτο· καὶ περὶ ταύτης δὲ τῆς μυθολογίας πολλὰκις αὐτοῦ ἠκηκοᾶν διεξίοντος.

III. Ξ. Πρὸς Δίος τοίνυν, εἶπεν ἐγώ, <sup>5</sup>εἰ μὴ τις σοὶ μεγάλη ἀσχολία τυγχάνῃ· εἰσα, διηγήσασθαι ἡμῖν· πάντῳ γὰρ ἐπιθυμῶμεν ἀκῆσαι, τί ποτ' ἐστὶν ὁ μῦθος. Π. Οὐδὰς <sup>6</sup>φθονός, ὦ ξενοί, εἶπεν· ἀλλὰ τουτοῖς πρῶτον δὲ ὑμᾶς ἀκουσαί, ὅτι ἐπικινδύνον τί ἐχῇ ἡ ἐξηγησις. Ξ. Οἷόν τι; εἶπεν ἐγώ. Π. Ὅτι, εἰ μὲν προσεξήτε, εἶπεν, καὶ συνήσητε τὰ λεγόμενα, φρονιμοὶ καὶ εὐδαιμονεῖς ἐσέσθε· εἰ δὲ μὴ, ἀφρονεῖς, καὶ κακοδαιμονεῖς, καὶ πικροὶ, καὶ ἀμαθὲς γενομενοί, κακῶς βιώσεσθε. Ἔστι γὰρ ἡ ἐξηγησις εἰκνυία τῇ τῆς <sup>7</sup>Σφιγγὸς αἰνιγματι, ὃ ἐκείνη πρὸςβάλλετο

τοῖς ἀνθρώποις. αἱ μὲν οὖν αὐτοῦ συνη τις, ἐσώζετο· αἱ δὲ μὴ συνη, ἀπολλυτο ὑπὸ τῆς Σφιγγος. Ὁσ-  
αυτῶς δὲ καὶ ἐπὶ τῆς ἐξηγήσεως ἔχει ταύτης· ἡ γὰρ  
Ἀφροσύνη τοῖς ἀνθρώποις Σφιγξ ἐστίν. <sup>1</sup>αἰνιττεται  
δὲ ταῦτε, τί ἀγαθόν, τί κακόν, τί οὐτε ἀγαθόν, οὐτε  
κακόν ἐστίν ἐν τῇ βίῳ. Ταῦτ' οὖν εἰαν μὲν τις μὴ  
συνῇ, ἀπολλυται ὑπ' αὐτῆς· οὐκ εἰσαπ' αὐξ, ὥσπερ  
ὁ ὑπὸ τῆς Σφιγγος καταβρωθὲς ἀπεθνήσκει· ἀλλὰ  
κατὰ μικρὸν ἐν ὅλῳ τῇ βίῳ καταφθαίρεται, <sup>2</sup>καθα-  
πὲρ τῇ τιμωρίᾳ παραδιδόμενος· εἰαν δὲ τις γινῷ,  
ἀναπαλιν ἢ μὲν Ἀφροσύνη ἀπολλυται, αὐτὸς δὲ σω-  
ζεται, καὶ μακάριος καὶ εὐδαιμων γίγνεται ἐν παν-  
τί τῇ βίῳ. Ὑμεῖς οὖν προσεχετε, καὶ μὴ παρα-  
κουεῖτε.

IV. Ξ. Ω. Ἡρακλῆς, ὥς εἰς μεγαλήν τινα  
ἐπιθυμίαν ἐμβέβληκας ἡμᾶς, αἱ ταυθ' οὕτως ἔχει!  
Π. Ἀλλ' ἐστίν, εἴη, οὕτως ἔχοντα. Ξ. <sup>3</sup>Οὐκ ἀν-  
φθάνοις τοῖνυν διηγούμενος, ὥς ἡμῶν προσεζόντων οὐ  
παρεργῶς, ἐκαστέρῃ καὶ τὸ ἐπιτιμίον τοιοῦτον ἐστίν.  
Π. Ἀναλαβὼν οὖν ῥάβδον τινα, καὶ ἐκταίνας πρὸς  
τὴν γραφὴν, Ὁρατε, εἴη, τὸν περιζόλον τέτον; Ξ.  
Ὁρωμεν. Π. Τοῦτο πρῶτον δεῖ εἰδέναι ὑμᾶς, ὅτι  
καλεῖται ὁ τόπος οὗτος, Βίος· <sup>4</sup>καὶ ὁ ὄχλος ὁ πολὺς,  
ὁ παρὰ τὴν πυλὴν ἐφίστας, οἱ μέλλοντες ἀσπορευεσ-  
θαί εἰς τὸν βίον, οὗτοι εἰσιν. Ὁ δὲ γέρον, ὁ ἀνὴρ ἐσ-  
τηκώς, ἔχων χάρτην τινα ἐν τῇ χειρὶ, καὶ τῇ ἑτέρᾳ  
ὥσπερ

ὥσπερ δακνῶν τι, οὕτως Δαιμῶν καλαταί· προσ-  
ταττει δὲ τοῖς εσπορευομένοις, τι δὲ αὐτοὺς ποιεῖν,  
ὥς ἀν ἐσελθῶσιν εἰς τὸν βίον· καὶ δακνῶν, ποιεῖν ὁδὸν  
αὐτὰς· δὲ βαδίζαν, εἰ σωζέσθαι <sup>1</sup>μελλέσιν ἐν τῇ βίῳ.

V. Ξ. Ποῖαν οὖν ὁδὸν κελεύει βαδίζαν, ἢ πῶς;  
εἶπεν ἐγὼ. Π. Ὅρας, εἶπε, πῶρα τὴν πυλὴν θρόνον  
τίνα καμμένον κατὰ τὸν τόπον τούτον, καθ' ὃν εσπο-  
ρευεται ὁ ὄχλος, ἐφ' ὃν καθῆται γυνὴ <sup>2</sup>πεπλάσμενη  
τῷ αἵματι, καὶ πιθανῇ φαινομένῃ, καὶ ἐν τῇ χεὶρὶ ἔχου-  
σα ποτήριον τι; Ξ. Ὅρα· ἀλλὰ τίς ἐστὶν αὕτη;  
εἶπεν ἐγὼ. Π. Απάτη καλαταί, φησὶν, ἢ πάντας  
τοὺς ἀνθρώπους πλανῶσα. Ξ. Εἴτα τι πράττει αὐ-  
τή; Π. Τὰς εσπορευομένας εἰς τὸν βίον <sup>3</sup>ποτίζει τῇ  
ἑαυτῆς δυνάμει. Ξ. Τοῦτο δὲ τι ἐστὶ τὸ ποτόν;  
Π. Πλάνη, εἶπεν, καὶ Ἀγνοία. Ξ. Εἴτα τι; Π.  
Πιόντες τὸ τοιοῦτον, πορεύονται εἰς τὸν βίον. Ξ. Ποτέρων  
οὖν πάντες πίνουσι τὸν πλάνον, ἢ ὅτι;

VI. Π. Πάντες πίνουσιν, εἶπεν· ἀλλ' οἱ μὲν <sup>4</sup>πλάνον,  
οἱ δὲ ἥττον. Ἐτι δὲ οὐχ ὅρας ἐνδοῦς τῆς πυλῆς  
πληθὺς τι γυναικῶν, ἑταίρων παντοδαπὰς μορφὰς  
ἔχουσιν; Ξ. Ὅρα. Π. Αὗται τοῖσιν, Δοξαί,  
καὶ Ἐπιθυμιαί, καὶ Ἡδοναὶ καλοῦνται. Ὅταν οὖν  
εσπορευῇται ὁ ὄχλος, <sup>5</sup>ἀναπῆδῶσιν αὗται, καὶ περιπλε-  
κόνται πρὸς ἕκαστον, εἴτα ἀπαγούσι. Ξ. Που δὲ  
ἀπαγούσιν αὐτοὺς; Π. Αἱ μὲν εἰς τὸ σωζέσθαι,  
εἶπεν· αἱ δὲ εἰς τὸ ἀπολλύσθαι διὰ τὴν ἀπάτην. Ξ.

Ω δαιμονις, ὡς χαλεπον το πομα λεγας. Π. Και πασαι γε, εφη, επαγγελονται ὡς ἐπι τα βελτιστα αξουσαι, και ες βιον ευδαιμονα και λυσιτελη. 'Οι δε δια την αγνοιαν, και τον πλανον, ὃν πεπωκασι παρα της Απατης, ουχ εὑρισκασι ποια εστιν ἡ αληθινη ὁδος ἢ ἐν τῷ βίῳ· αλλα πλانونται εικη, ὥσπερ ὄρας και τους προτερον εσπορευομενες, ὡς περιεγοντας ἰόπη αν τυχοι.

VII. Ε. 'Ορω τουτους, εφην. 'Η δε γυνη επανη τις εστιν, ἡ ὥσπερ τυφλη και μαινομενη τις ειναι δοκυσσα, και ἰστηκυια ἐπὶ λίθου τινος στρογγυλου; Π. Καλεται μιν, εφη, Τυχῇ· εστι δε ε μονον τυφλη και μαινομενη, αλλα και κωφη. Ε. Αὕτη ουν τι εργον εχει; Π. Περιπορευεται πανταχου, εφη, και παρ' ὧν μιν ἀρπαζει τα ὑπαρχοντα, και ἑτεροις διδωσι· παρα δε των αυτων καλιν αφαιρεται παραχρημα ἃ εδωκε, και αλλοις διδωσιν εικη και αβεβαιως· διο και το σημειον καλως μνησκει την φυσιν αυτης. Ε. Ποιον τουτο; εφην εγω. Π. 'Οτι ἐπὶ στρογγυλου λίθῳ ἰστηκεν. Ε. Εἴτα τι τετο σημαινει; Π. 'Οτι εκ ασφαλῆς, ουδε βεβαια εστιν ἢ παρ' αυτης δοσις· εκπτωσας γαρ μεγαλαι και σκληραι γιγονται, ὅταν τις αυτη πιστευση.

VIII. Ε. 'Ο δε οχλος των ανθρωπων, ὁ παλυσ οὔτος περὶ αυτην ἰστηκως, τι βουλεται; και τινες καλονται; Π. Καλονται μιν οὔτοι Απροβουλευ-

τοί· αἰτοῦσι δὲ ἕκαστος αὐτῶν ἅ ῥίπτα. Ξ. Πᾶσιν οὐχ ὅμοιαν ἔχουσι τὴν μορφήν, ἀλλ' οἱ μὲν αὐτῶν δοκοῦσι χαίρειν, οἱ δὲ αὖθις, ἐκτετακότες τὰς χεῖρας; Π. Οἱ μὲν δοκοῦντες, εἴη, χαίρειν καὶ γέλῳ αὐτῶν, οἱ ἀληθοῦς τι παρὰ τῆς Τυχῆς εἰσιν· οὗτοι δὲ καὶ Ἀγαθὴν Τυχὴν αὐτὴν καλεῖσιν· οἱ δὲ δοκῶντες κλαίειν, καὶ τὰς χεῖρας ἐκτετακότες, εἰσι παρ' ὧν ἀφελίετο ἅ ἔδωκε πρότερον αὐτοῖς· οὗτοι δὲ παλιν Κακὴν Τυχὴν αὐτὴν καλεῖσι. Ξ. Τίνα οὖν ἐστὶν ἃ δίδωσιν αὐτοῖς, ὅτι οὕτως οἱ μὲν λαμβάνοντες χαίρουσιν, οἱ δὲ ἀποβαλλόντες κλαίουσι; Π. Ταῦτα, εἴη, ἃ παρὰ τοῖς πολλοῖς ἀνθρώποις δοκεῖ εἶναι ἀγαθὰ. Ξ. Ταῦτ' οὖν τίνα ἐστὶ; Π. Πλεῖτος δηλαδὴ, καὶ δοῖξα, καὶ εὐγενεία, καὶ τέκνα, καὶ τυραννίδες, καὶ βασιλῆαι, καὶ τὰλλα ὅσα τοῖς ἀγαθὰ ἐστὶν. Ξ. Ταῦτ' οὖν πῶς οὐκ ἐστὶν ἀγαθὰ; Π. Περὶ μὲν τούτων, εἴη, καὶ αὖτις διαλεξομεθα· νῦν δὲ περὶ τὴν μυθολογίαν γενώμεθα. Ξ. Ἐστὼ οὕτως.

IX. Π. Ὅρα οὖν, ὡς ἂν παρελθῇς τὴν πύλιν ταυτήν, ἀνωτέρω ἄλλον περιβόλον, καὶ γυναικας ἐξω τοῦ περιβόλου ἐστηκυίας, κεκοσμημένας ὥσπερ ἑταῖραι εἰσθασι; Ξ. Καὶ μάλα. Π. Αὗται τοίνυν, ἢ μὲν Ἀκράσια καλεῖται, ἢ δὲ Ἀσῶτια, ἢ δὲ Ἀπληστία, ἢ δὲ Κολακεία. Ξ. Τί οὖν ὧδε ἐστήκεσιν αὗται; Π. Παρατηρεσὶν, εἴη, τοὺς ἀληθοῦς τι  
παρὰ

παρα της Τυχης. Ξ. Εἴτα τι; Π. Αναπηδῶσι, και συμπλεκονται αυτοῖς, και κολακευουσι, και αξίεσι παρ' αὐταῖς μνεῖν, λεγουσαι, ὅτι βιον ἔξεσιν ἡδυν, και απονον, και κακοπαθειαν έχοντα ουδεμίαν. Εἰαν εν τις πεισθῇ ὑπ' αὐτῶν εἰσελθεῖν εἰς την ἡδυπαθειαν, μεχρι μιν ἴτινος ἡδεῖα δοκεῖ εἶναι ἡ διατριβη, ἵως αν γαργαλιζῇ τον ανθρωπον· εἰτ' ουκ εἰτι· ὅταν γαρ, ανανηψῇ, αισθανεται, ὅτι εν ησθιεν, αλλ' ἂν αὐτης κατησθιετο, και ὑβριζετο. Διο και, ὅταν αν-αλωσῃ παντα, ὅσα ελαβε παρα της Τυχης, αναγκαζεται ταυταις ταις γυναιξι δουλευειν, και πανθ ὑπομνεῖν, και ασχημονεῖν, και τοιεῖν ἐνεκεν τοιῶν ὅσα εἰσι βλαβερα· οἷον, αποστερεῖν, ἱεροσυλειν, επιορκειν, προδιδοναι, ληϊζεσθαι, και πανθ ὅσα τουτοις παραπλησια. Ὅταν εν παντα αυτοῖς ἐπιλιπῇ, παραδιδονται τη Τιμωρια.

Χ. Ξ. Ποια δε εἰστιν αὕτη; Π. Ὅρας οπισω τι αὐτῶν, εφη, ὥσπερ θυριον μικρον, και τοπον στενον τινα και σκοτεινον; [Ξ. Και μαλα. Π.] Ουκ εν κη γυναικες αισχραι, κη ῥυπαραι, κη ῥακη ημφισμεναί δοκῶσι συνειναι; Ξ. Και μαλα. Π. Αὐται, τοιουν, εφη, ἡ μιν, την μαστιγα έχουσα, καλεῖται Τιμωρια· ἡ δε, την κεφαλην εν τοις γονασιν έχουσα, Δυπη· ἡ δε, τας τριχας τιλλουσα ἑαυτης, Οδυνη. Ξ. Ὁ δ' αλλος οὗτος, ὁ παρισστηκως αὐταις, δυσειδης τις, και λεπτος, και γυμνος· και μετ' αυ-

τε τις ὅμοια αὐτῷ, αἰσχρὰ καὶ λεπτὴ· τινες εἰσιν;  
 Π.<sup>ε</sup> Ὁ μὲν, Ὀδυρμος καλεῖται, εἶφ' ἡ δὲ, ἀδελφὴ  
 αὐτῆς, Ἀθυμία. Τετοιοὺς οὖν παραδίδονται, καὶ μετὰ  
 τούτων συμβῆσι τιμωροῦμενος. Εἶτα ἐνταυθα πάλιν  
 εἰς τὸν ἕτερον οἶκον ῥίπτεται, εἰς τὴν Καποδαιμονίαν,  
 καὶ ὡς τὸν λοιπὸν βίον καταστρεφθεὶ ἐν πασῇ <sup>1</sup>κακο-  
 πράγῃ, ἀν' μὴ ἡ Μετανοία αὐτῷ <sup>2</sup>ἀπο τῆς τύχης  
 συναιτησῇ.

ΧΙ. Ξ. Εἶτα τι γίγνεται, εἰάν ἡ Μετανοία αὐ-  
 τῷ συναιτησῇ; Π. Ἐξαίρει αὐτὸν ἐκ τῶν κακῶν, καὶ  
 συνιστήσιν αὐτῷ ἕτεραν Δοξάν καὶ Ἐπιθυμίαν, τὴν  
 εἰς τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν ἀγούσαν· ἅμα δὲ καὶ τὴν  
 εἰς τὴν Ψευδοπαιδείαν καλεσμένην. Ξ. Εἶτα τι γίγ-  
 νεται; Π. Ἐάν μὲν, φησί, τὴν Δοξάν ταύτην προσ-  
 δεξῇται, τὴν ἀξούσαν αὐτὸν εἰς τὴν ἀληθινὴν Παιδεί-  
 αν, καθαρθεὶς ὑπ' αὐτῆς, σωζέται, καὶ μακάριος καὶ  
 εὐδαιμων γίγνεται ἐν παντί τῷ βίῳ· εἰ δὲ μὴ, πάλιν  
 πλανάται ὑπὸ τῆς Ψευδοδοξίας.

XII. Ξ. Ὡς Ἡρακλῆϊς, ὡς μέγας ὁ κίνδυνος  
 ἄλλος οὗτος! Ἡ δὲ Ψευδοπαιδεία, ποία ἐστίν;  
 εἶφ' ἐγώ. Π. Οὐχ ὅρας τὸν ἕτερον περιβόλον ἐκεῖ-  
 νον; Ξ. Καὶ μάλα, εἶφ' ἐγώ. Π. Οὐκ ἐξ ὧν τε  
 περιβόλας παρὰ τὴν εἰσοδὸν γυνή τις <sup>3</sup>ἔστηκεν, ἥ δοκεῖ  
 πάντῃ καθαρά καὶ εὐτακτὸς εἶναι; Ξ. Καὶ μά-  
 λα. Π. Ταύτην τοίνυν οἱ πολλοὶ καὶ εἰκαῖοι τῶν  
 ἀνθρώπων Παιδείαν καλεσθὶν· οὐκ ἐστὶ δὲ, ἀλλὰ  
 Ψευ-

Ψευδοπαιδεια, εφη· οί μιν τοι σωζομενοι, ὅποτα βουλωνται εἰς τὴν ἀληθινὴν Παιδεῖαν ἐλθεῖν, ὥδε πρῶτον παραγιγονται. Ε. Ποτερον οὖν ἀλλή ὁδὸς οὐκ ἐστίν, ἐπὶ τὴν ἀληθινὴν Παιδεῖαν ἀγούσα; Π. Ἐστίν, εφη.

XIII. Ε. Οὔτοι δὲ οἱ ἀνθρώποι, οἱ ἐσὼ τε περιβόλε ἀνακαμπτοντες, τινες εἰσιν; Π. Οἱ τῆς Ψευδοπαιδεῖας, εφη, ἐρασται, ἠπατημενοι, οἰομενοι μετὰ τῆς ἀληθινῆς Παιδεῖας συνομιλεῖν. Ε. Τινες οὖν καλενται οὔτοι; Π. Οἱ μιν, Ποιηται, εφη· οἱ δὲ, Ῥητορες· οἱ δὲ, Διαλεκτικοί· οἱ δὲ, Μουσικοί· οἱ δὲ, Αριθμητικοί· οἱ δὲ, Γεωμετραι· οἱ δὲ, Αστρολόγοι· οἱ δὲ, Ἡδονικοί· οἱ δὲ, Περιπατητικοί· οἱ δὲ, Κριτικοί· καὶ ὅσοι ἄλλοι τετοῖς εἰσι παραπλησιοί.

XIV. Ε. Αἱ δὲ γυναῖκες ἐπειναι, αἱ δοκῶσαι περιτρεχεῖν, ὅμοιαι ταῖς πρῶταις, ἐν αἷς ἐφῆς εἶναι τὴν Ἀφρασίαν, καὶ αἱ ἀλλαι αἱ μετ' αὐτῶν, τινες εἰσιν; Π. Αὐταὶ ἐπειναι εἰσιν, εφη. Ε. Ποτερον οὖν καὶ ὥδε εἰσπορευονται; Π. Νη Δία, καὶ ὥδε· σπανίως δὲ, καὶ οὐχὶ ὥσπερ ἐν τῷ πρῶτῳ περιβόλῳ. Ε. Ποτερον οὖν καὶ αἱ <sup>1</sup>Δοξαί; Π. Ναι, εφη· <sup>2</sup> μὲν γὰρ καὶ ἐν τετοῖς τὸ ποῖμα, ὃ ἐπιὸν παρὰ τῆς Ἀπατῆς, καὶ ἡ Ἀγνοία μὲν καὶ ἐν τούτοις, νη Δία, καὶ μετ' αὐτῆς γέ ἡ Ἀφροσύνη· καὶ οὐ μὴ ἀπελθῇ ἀπ' αὐτῶν οὐθ' ἡ Δοξα, οὐθ' ἡ λοιπὴ Κακία, μεχρὶς



αὐτῇ <sup>1</sup>απογονόντες τῆς Ψευδοπαιδείας, εἰσελθόντες εἰς τὴν ἀληθινὴν ὁδόν, καὶ πίνουσιν <sup>2</sup>τὰς τούτων καθαρτικὰς δυνάμεις. Εἰτα, ὅταν καθαρθῶσι, καὶ ἐκβάλωσι τὰ κακὰ πανθ' ὅσ' αὐτοὶ ἔχουσιν, καὶ τὰς Δοξὰς, καὶ τὴν Ἀγνοίαν, καὶ τὴν λοιπὴν Κακίαν πᾶσαν, τότε αὐτοὶ εὐτυχῶς σωθήσονται· ὧς δὲ μενοντες παρὰ τὴν Ψευδοπαιδείαν, οὐδεποτε ἀπολυθήσονται, οὐδὲ ἐλλείψει αὐτοὺς κακὸν οὐδὲν ἕνεκα τούτων τῶν μαθημάτων.

XV. Ξ. Πῶς οὖν ἐστὶν αὕτη ἡ ὁδός, ἡ φέρουσα ἐπὶ τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν; εἶπεν. Π. Ὅρα, ἀνὴρ, εἶπεν, τόπον τινὰ ἐκείνον, ὅπου οὐδεὶς ἐπικατοικεῖ, ἀλλ' ἐρημὸς δοκεῖ εἶναι; Ξ. Ὅρα. Π. Οὐκ ἐν καὶ θύραν τινὰ μικράν, καὶ ὁδὸν τινὰ πρὸς τῆς θύρας, ἥτις οὐ πολὺ οὐχλείται, ἀλλ' ὀλίγοι πάντες πορεύονται, ὥσπερ ἀνοδίας τινος καὶ τραχείας καὶ πετρώδους εἶναι δοκούσης; Ξ. Καὶ μάλα, εἶπεν. Π. Οὐκ ἐν καὶ βουνὸς τις ὑψηλὸς δοκεῖ εἶναι, καὶ ἀναβάσεις στενὴ παύς, καὶ κρημνοὺς ἔχουσα ἐνθεν καὶ ἐνθεν βάθεις; Ξ. Ὅρα. Π. Αὕτη τοίνυν ἐστὶν ἡ ὁδός, εἶπεν, ἡ ἀγούσα πρὸς τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν. Ξ. Καὶ μάλα γε <sup>4</sup>χαλεπὴ προσιδεῖν. Π. Οὐκ ἐν καὶ ἀνὴρ ἐπὶ τῇ βουνῇ ὅρας πέτραν τινὰ μεγάλην, καὶ ὑψηλήν, καὶ <sup>5</sup>κυκλῶν ἀποκρημνόν; Ξ. Ὅρα, εἶπεν.

XVI. Π. Ὅρα, οὖν καὶ γυναικάς δυοῖς ἰστηκυίας ἐπὶ τῇ πέτρᾳ, λιπαράς, καὶ εὐεκτούσας τῷ σώματι, καὶ ὡς ἐκτετακασὶ τὰς χεῖρας προθυμῶς; Ξ. Ὅρα· ἀλλὰ

αλλά τινες καλεῖνται, εἶπεν, αὐταί; Π. Ἡ μὲν, Ἐγκρατεία καλεῖται, εἶπεν ἡ δὲ, Καρτερία· εἰσι δὲ ἀδελφαί. Ξ. Τί οὖν τὰς χεῖρας ἐκτετακασιν οὕτω προθυμῶς; Π. Παρακαλεσιν, εἶπεν, τοὺς παραγιγνομένους ἐπὶ τὸν τόπον, θάρρειν, καὶ μὴ ἀποδελιαν· λεγούσαι, ὅτι βραχὺ ἐτι δεῖ καρτερεῖσθαι αὐτοὺς, εἰτα ἤξουσιν εἰς ὁδὸν καλὴν. Ξ. Ὅταν οὖν παραγινῶνται ἐπὶ τὴν πέτρην, πῶς ἀναβαίνουνσιν; ὅρῳ γὰρ ὁδὸν φέρουσαν οὐδεμίαν ἐπ' αὐτὴν. Π. Αὐταὶ ἀπὸ τῆς κρημνῆς προσκαταβαίνουνσι, καὶ ἔλκουσιν αὐτοὺς ἀνω πρὸς αὐτάς· εἰτα κελεύουσιν αὐτοὺς διαναπαυσασθαι· καὶ μετὰ ἱμικρον δίδουσιν ἰσχυρὰ καὶ θάρσος, καὶ ἐπαγγέλλονται αὐτοὺς καταστήσειν πρὸς πῆν' ἀληθινὴν Παιδείαν· καὶ δεικνύουσιν αὐτοῖς τὴν ὁδόν, ὥς ἐστὶ καλὴ τε, καὶ ὁμαλὴ, καὶ ευπορευτὸς, καὶ καθαρὰ παντὸς κακῆς, ὥσπερ ὅρας. Ξ. Ἐμφαίνει, ἢ Δία.

XVII. Π. Ὅρας οὖν, εἶπεν, ἐμπροσθεν τῆς ἀλσους πενιου καὶ τόπον τινα, ὃς δοκεῖ καλὸς τε εἶναι, καὶ λειμνωσιδής, καὶ φωτὶ πολλῷ καταλαμπομένος; Ξ. Καὶ μάλα. Π. Κατανοεῖς οὖν καὶ ἐν μέσῳ τῆς λειμῶνι περιβόλον ἕτερον, καὶ πυλὴν ἕτεραν; Ξ. Ἔστιν οὕτως. Ἀλλὰ τίς καλεῖται ὁ τόπος οὗτος; Π. Εὐδαιμονῶν οικητήριον, εἶπεν ὥδε γὰρ διατρέγουσιν αἱ Ἀρεταὶ πασαι, καὶ ἡ Εὐδαιμονία· Ξ. Εἰπεν, εἶπεν ἐγὼ, ὥς καλὸν λεγέεις τὸν τόπον εἶναι.

XVIII. Π. Οὐκ ἐν παρα τὴν πυλὴν ὅρας, εἶπεν, ὅτι

ὅτι γυνή τις ἐστὶ καλὴ, καὶ <sup>1</sup>καθεστήκυια τὸ προσω-  
πον, <sup>2</sup>μυση δὲ καὶ κεκριμένη ἤδη τῇ ἡλικίᾳ, στολὴν  
δ' ἔχουσα ἀπλὴν τε καὶ <sup>3</sup>καλλωπισμον; ἔστηκε δὲ  
οὐκ ἐπὶ στρογγυλοῦ λίθου, ἀλλ' ἐπὶ τετραγώνου, ασ-  
φαλῶς κείμενου· καὶ μετ' αὐτῆς ἀλλὰ δύο εἰσι,  
δυγατερες τινες δοκεσαι εἶναι. Ξ. <sup>4</sup>Εμφανεῖ οὐ-  
τως εἶχειν. Π. Τούτων τοῖνυν ἡ μὲν ἐν τῇ μύσῳ,  
Παιδεία ἐστίν· ἡ δὲ, Ἀληθεία. ἡ δὲ, Πείρω. Ξ.  
Τὴ δὲ ἔστηκεν ἐπὶ λίθου τετραγώνῳ αὕτη; Π. Ση-  
μειον, εἶπε, ὅτι ἀσφαλῆς τε καὶ βεβαία ἡ πρὸς αὐτὴν  
ὁδὸς ἐστὶ τοῖς ἀφικνουμένοις, καὶ <sup>5</sup>τῶν διδομένων ἀσ-  
φαλῆς ἡ δόσις τοῖς λαμβανουσι. Ξ. Καὶ τίνα ἐσ-  
τίν, ἃ διδῶσιν αὕτη; Π. Θάρσος, καὶ Ἀφοβία,  
εἶπε ἐκεῖνος. Ξ. Ταῦτα δὲ τίνα ἐστίν; Π. <sup>6</sup>Ἐπισ-  
τήμη, εἶπε, τε μὴδὲν ἀν ποτε δεινὸν παθεῖν ἐν τῇ βίῳ.

XIX. Ξ. Ὡς Ἡρακλεις, ὥς καλὰ, εἶπε, τὰ  
δῶρα! Ἀλλὰ τίνος ἕνεκεν οὕτως ἐξῶ τε περιβο-  
λὴ ἔστηκεν; Π. Ὅπως τοὺς παραγενομένους, εἶπε,  
θεραπεύῃ καὶ <sup>7</sup>ποτιζῇ τὴν καθαρτικὴν δύναμιν· εἰθ,  
ὅταν καθαρθῶσιν, οὕτως αὐτοὺς εἰσαγεῖ πρὸς τὰς Ἀ-  
ρετάς. Ξ. Πῶς τετο, εἶπε ἐγώ; οὐ γὰρ συνη-  
μι. Π. Ἀλλὰ συνησεῖς, εἶπε. Ὡς ἀν, εἰ τις <sup>8</sup>φι-  
λοτιμῶς καμνὼν ἐτυγχάνῃ, πρὸς ἰατροὺς ἀν δῆπου γε-  
νομένος, πρότερον καθαρτικοῖς πάντα ἐξεβαλεῖ <sup>9</sup>τὰ νο-  
σοποιεῦντα· εἰτα οὕτως ἀν αὐτὸν ὁ ἰατρός εἰς <sup>10</sup>ἀνα-  
ληψιν καὶ ὑγίειαν καθεστήσῃ· εἰ δὲ μὴ ἐπιθετο οἷς  
ἐπιταττεν,

ἐπιταττειν, εὐλογῶς ἀν' ἡμῶν ἀποσθῆεις ἐξέλκετο ὑπο τῆς νοσῆ. Ξ. Ταῦτα μὲν συνιημι, εἶπεν ἐγώ. Π. ἰ Τὸν αὐτοὶ τοιοῦτον τρόπον, εἶπεν, καὶ πρὸς τὴν Παιδείαν ὅταν τις παραγιγνηται, δεραπτεύει αὐτόν, καὶ ποτιζεὶ τῇ ἑαυτοῦ δυνάμει, ὅπως ἐκκαθαρῇ πρῶτον καὶ ἐκβαλῇ τὰ κακὰ πάντα, ὅσα ἔχων ἦλθε. Ξ. Ποία ταῦτα; Π. Τὴν Ἀγνοίαν καὶ τὸν Πλάνον, ἡ παραγωγὴν Ἀπιστίας ἐπιπαύει, καὶ τὴν Ἀλαζονείαν, καὶ τὴν Ἐπιθυμίαν, καὶ τὴν Ἀκρασίαν, καὶ τὸν Θύμον, καὶ τὴν Φιλαργυρίαν, καὶ τὰ λοιπὰ πάντα, ὧν ἀνεπλησθῇ ἐν τῷ πρῶτῳ περιβόλῳ.

XX. Ξ. Ὅταν οὖν καθαρῶς, περὶ αὐτόν ἀποστείλῃ; Π. Ἐνδοξόν, εἶπεν, πρὸς τὴν Ἐπιστήμην, καὶ πρὸς τὰς ἄλλας Ἀρετάς. Ξ. Ποίας ταύτας; Π. Οὐχ ὅρας, εἶπεν, ἐσὼ τῆς πυλῆς χορὸν γυναικῶν ὡς εὐκλείδης δοκεῖν εἶναι, καὶ εὐτακτοὶ, καὶ στολὴν ἀτρυφερόν καὶ ἁπλὴν ἔχουσιν· ἐτι τε ὡς ἀπλάστοι εἰσι, καὶ οὐδαμῶς πεκαλλωπισμέναι καθαπερ αἱ ἀλλαι; Ξ. Ὅρας, εἶπεν· ἀλλὰ τινες αὗται καλεῖνται; Π. Ἡ μὲν πρώτη, Ἐπιστήμη, εἶπεν, καλεῖται· αἱ δὲ ἀλλαι, ταύτης ἀδελφαί, Ἀνδρεία, Δικαιοσύνη, Καλοκαγαθία, Σωφροσύνη, Εὐταξία, Ἐλευθερία, Ἐγκρατεία, Πραότης. Ξ. Ὡ καλλιστε, εἶπεν ἐγώ γε! ὡς ἐν μεγάλῃ ἐλπίδι ἐσμεν! Π. Ἐάν συνήτε, εἶπεν, καὶ ἔξιν περὶ τοιαύτων ὧν ἀκούετε. Ξ. Ἀλλὰ προσεξομεν ὡς μαλιστα, εἶπεν ἐγώ γε. Π. Τοιγαρὶν, εἶπεν, σωθῆσεσθε.

XXI.

XXI. Ξ. Ὅταν οὖν παραλαβῶσιν αὐτοὶ αὐταί, πᾶς ἀπαγοῦσι; Π. Πρὸς τὴν μητέρα, εἶφη. Ξ. Αὕτη δὲ τις ἐστίν; Π. Εὐδαιμονία, εἶφη. Ξ. Ποία δ' ἐστὶν αὕτη; Π. Ὅρας τὴν ὁδὸν ἐκείνην, τὴν φέρουσιν ἐπὶ τὸ ὑψηλὸν ἐκεῖνο, ὃ ἐστὶν ἀκροτολῆς τῶν περιβόλων πάντων; Ξ. Ὅρω. Π. Οὐκ ἐπὶ τῇ προπυλαίου γυνὴ καθέστηκυια εὐειδὴς τις καθῆται ἐπὶ θρόνου ὑψηλοῦ, κεκοσμημένη ἐλευθερῶς καὶ ἀπεριέργως, καὶ ἐστεφανωμένη στεφανῷ ευανθεῖ πανν καὶ ποικίλῳ; Ξ. Εμφαίνει οὕτως. Π. Αὕτη τοῖνον ἐστὶν ἡ Εὐδαιμονία, εἶφη.

XXII. Ξ. Ὅταν οὖν ὧδε τις παραγένηται, τί ποιεῖ; Π. Στεφανοὶ αὐτοῦ, εἶφη, τὴν ἑαυτῆς δυναμει ἢ τε Εὐδαιμονία καὶ αἱ ἀλλαι Ἀρεταὶ πασαι, ὥσπερ νενικηκότα τοὺς μεγιστοὺς ἀγωνίας. Ξ. Καὶ ποίους ἀγωνίας νενίκηκεν αὐτός; εἶφη ἐγώ. Π. Τῶς μεγιστοὺς, εἶφη, καὶ τὰ μεγίστα θηρία, ἃ πρότερον αὐτὸν κατήσθιε, καὶ ἐκολαζέ, καὶ ἐποιεῖ δούλον· ταῦτα πάντα νενίκηκε, καὶ ἀπερῥίψεν ἀφ' ἑαυτοῦ, καὶ κερρατήκεν ἑαυτοῦ, ὥστε ἐκεῖνα νῦν τοῦτῳ δουλεύουσι, καθάπερ οὗτος ἐκείνοις πρότερον.

XXIII. Ξ. Ποία ταῦτα λέγεις θηρία; πανὺ γὰρ ἐπιποθῶ ἀκουσάι. Π. Πρῶτον μὲν, εἶφη, τὴν Ἀγνοίαν, καὶ τὸν Πλάνον· ἡ οὐ δοκεῖ σοὶ θηρία ταῦτα εἶναι; Ξ. Καὶ πονηρὰ γέ, εἶφη ἐγώ. Π. Εἰτα τὴν Ἀυτὴν, καὶ τὸν Ὀδυρμόν, καὶ τὴν Ὑπερηφανείαν, καὶ τὴν

την Φιλαργυριαν, και την Ακρυσίαν, και την λοιπὴν ἅπασαν Κακίαν· παντῶν τούτων κρατεῖ, καὶ ἔκρατεται, ὥσπερ το προτερον. Ξ. Ὁ ἱκαλὼν ἐργῶν, εἶπεν ἐγὼ, καὶ καλλιστῆς νικῆς! Ἀλλ' ἐκεῖνο ἐστὶ μοι εἰπε τίς ἡ δύναμις τοῦ στεφανοῦ, ὃ εἶπες στεφανοῦσθαι αὐτόν; Π. Εὐδαιμονικῆ, ὡ νεανίσκε· ὁ γὰρ στεφανοῦσθαι ταύτῃ τῇ δυνάμει, εὐδαιμονία γίγνεται καὶ μακαριος, καὶ ἔχει οὐκ ἐν ἑτέροις τὰς ἐλπίδας τῆς εὐδαιμονίας, ἀλλ' ἐν αὐτῇ.

XXIV. Ξ. Ὁς καλὸν το νικῆμα λεγεις! Ὅταν δὲ στεφανωθῇ, τί ποιεῖ, ἢ τί βαδίζει; Π. Ἀγνοοῖ αὐτὸν ὑπολαβεῖσθαι αἱ Ἀρεταὶ πρὸς τοῦ τοποῦ ἐκεῖνον, ὅθεν ἦλθε πρῶτον, καὶ δεικνύουσιν αὐτῷ τοὺς ἐκεῖ διατρίβοντας, ὡς κακῶς καὶ ἀθλίως ζῶσι, καὶ ὡς ναυαγούσιν ἐν τῇ βίῃ, καὶ πλανῶνται, καὶ ἀγονταὶ καταπεκρατημένοι, ὥσπερ ὑπὸ πολεμίων· οἱ μὲν ὑπ' Ἀκρυσίας, οἱ δὲ ὑπ' Ἀλαζονείας, οἱ δὲ ὑπὸ Φιλαργυρίας, ἑτέροι δὲ ὑπὸ Κενοδοξίας, ἑτέροι δὲ ὑφ' ἑτέρων κακῶν· ἐξ ὧν οὐ δύναται ἐκλυσθαι ἑαυτοὺς τῶν δεινῶν, οἷς δεδένται, ὥστε σωθῆναι, καὶ ἀφικεῖσθαι ὧδε· ἀλλὰ ταραττόνται διὰ παντός τοῦ βίου. Τὸ τοῦτο δὲ πασχουσι διὰ το μὴ δύνασθαι τὴν ἐνθαδὲ ὁδὸν εὐρεῖν· ἐπιλαθόντο γὰρ το παρα τοῦ Δαιμονίου προσταγμά.

XXV. Ξ. Ὁρθῶς μοι δοκεῖς λεγεῖν· ἀλλὰ καὶ ταῦτο καλὴν ἀπορῶν, διὰ τί δεικνύουσιν αὐτῷ τὸν τόπον ἐκεῖνον αἱ Ἀρεταὶ, ὅθεν ἦκει το προτερον; Π. Οὐκ ἀκριβῶς

ακριβώς ᾗδαι, οὐδε ἠπιστάτο, εἶφη, οὐδεν τῶν ἐπει-  
 αλλ ἐνδοιαζέ, καὶ διὰ τὴν Ἀγνοίαν, καὶ τοὺς Πλα-  
 νῶν, οἳ δὴ ἐπεπωκεῖ, τὰ μὴ ὄντα ἀγαθὰ ἐνομίζειν ἀγα-  
 θὰ εἶναι, καὶ τὰ μὴ ὄντα κακὰ, κακὰ. Διὸ καὶ  
 ἐζῆ κακῶς, ὥσπερ οἱ ἄλλοι οἱ ἐπεὶ διατρίβοντες·  
 νυν δὲ ἀνείληφως τὴν ἐπιστήμην τῶν συμφερόντων, αὐ-  
 τὸς τε καλῶς ζῆ, καὶ τετὰς θιῶρει <sup>1</sup> ὥς κακῶς πρᾶσ-  
 σουσιν.

XXVI. Ε. Ἐπειδὴν οὖν θιῶρησῃ πάντα, τί  
 ποιεῖ, ἢ ποῦ ἐστὶ βαδίζει; Π. Ὅποι ἀν βουληταί,  
 εἶφη· πάντα γὰρ ἐστὶν αὐτῷ ἀσφάλεια, ὥσπερ τῷ  
 το <sup>2</sup> Κωρυκιῶν ἀντρον ἐχούτι· καὶ πάντα χου, οὐ ἀν  
 ἀφικηταί, πάντα καλῶς βιωσεται μετὰ πάσης ἀσ-  
 φαλείας· ὑποδεξονται γὰρ αὐτοὶ ἀσμένως πάντες,  
 καθάπερ τοὺς ἰατροὺς οἱ πασχόντες. Ε. Ποτέρων οὖν  
 κακείνας τὰς γυναίκας, ὥς εἶφης θιῶρια εἶναι, οὐκ ἐστὶ  
 φοβείται, μὴ τί παθῇ ὑπ' αὐτῶν; Π. Νη Δία, οὐ-  
 δέν· οὐ μὴ διοχληθῇσεται, οὔτε ὑπ' Ὀδυνῆς, οὔτε  
 ὑπὸ Λυτῆς, οὔτε ὑπ' Ἀκρᾶσιᾶς, οὔτε ὑπὸ Φιλαρ-  
 γυρίας, οὔτε ὑπὸ Πένιας, οὔτε ὑπ' ἄλλου κακοῦ οὐ-  
 δένος· ἅπαντων γὰρ κυριεύει, καὶ ἐπάνω πάντων ἐστὶ  
 τῶν πρότερον αὐτοῦ λυπουντῶν, καθάπερ οἱ <sup>3</sup> ἐχιοδῆκ-  
 τοί· τὰ γὰρ θιῶρια δῆπου, τὰ πάντα τοὺς ἄλλους  
 κακοποιούντα μέχρι θανάτου, ἐκείνους οὐ λυπεῖ, διὰ  
 τὸ εἶναι ἀντιφάρμακον αὐτοῦς· οὕτω καὶ τοῦτον  
 οὐκετι οὐδὲν λυπεῖ, διὰ τὸ εἶναι τὸ ἀντιφάρμακον.

XXVII.

XXVII. Ξ. Καλως εμοι δοκεις λεγειν. Αλλ' ετι τετο μοι ειπε, τινες εισιν ουτοι, οι δοκυντες εκειθεν απο του βουνου παραγιγνεσθαι; και οι μεν αυτων, εστεφανωμενοι, εμφασιν ποιουσιν ευφροσυνης τιτος· οι δε, αστεφανωτοι, <sup>1</sup> λυπης και ταραχης [μεστοι,] και τας κνημας και τας κεφαλας δοκουσι τετριφθαι, κατεχονται δε υπο γυναικων τινων. Π. Οι μεν εστεφανωμενοι, <sup>2</sup> οι σεσωσμενοι εισι προς την Παιδειαν, και ευφραινονται, τετυχηκοτες αυτης· οι δε αστεφανωτοι, οι μεν, απεγνωσμενοι υπο της Παιδειας, ανακαμπτουσι, κακως και αθλιως διακειμενοι· οι δε, αποδεδιλιακοτες, και αναξιβηκοτες προς την Καρτεριαν, παλιν ανακαμπτουσι, και πλανωνται ανοδια. Ξ. Αι δε γυναικες, αι μετ' αυτων ακολουθεσαι, τινες εισιν αυται; Π. Λυπαι, εφη, και Οδυнай, και Αθυμιαί, και Αδοξιαί, και Αγνωιαί.

XXVIII. Ξ. Παντα κακα λεγεις αυτοις ακολουθειν. Π. Νη Δια, παντα, εφη, και επακολουθουτιν· Ουτοι δε, όταν παραγενωνται εις τον πρωτον περιβολον προς την Ήδυπαθειαν και την Ακρασιαν, ουχ' εαυτους αιτιωνται, αλλ' ευθυς κακως λεγουσι και την Παιδειαν, και τους εκασε βαδιζοντας, ως ταλαιπωροι και αθλιοι εισι και κακοδαιμονες, οι τον βιον τον παρ' αυτοις καταλιποντες κακως ζωσι, και ουκ απολαυουσι των παρ' αυτοις αγαθων. Ξ. Ποια δε λεγουσιν Αγαθα ειναι; Π. Την Ασωτικην, και



την Ἀκρασίαν, ὥς εἰποι ἂν τις <sup>1</sup> ἐπὶ κεφαλαιού· το γὰρ ευωχέισθαι βοσκημάτων τροπῇ, καὶ ἀπολαύειν, μέγιστα ἀγαθὰ ἡγούνται εἶναι.

XXIX. Ξ. Αἱ δὲ ἐκείθεν παραγενομέναι ἑτέραι γυναῖκες, ἱλαραὶ τε καὶ γέλῳσαι, τινες καλοῦνται; Π. Δοξαι, εἶπῃ καὶ ἀγαγούσαι πρὸς τὴν Παιδείαν· τοὺς εἰσελθόντας πρὸς τὰς Ἀρετάς, ἀνακαμπτοῦσιν ὅπως ἑτέρους ἀγαγῶσι, καὶ ἀναγγεῖλωσιν, ὅτι εὐδαίμονες ἤδη γεγوناσιν, οὓς τότε ἀπηγαγον. Ξ. Ποτέρον οὖν, εἶπῃ ἐγώ, αὐταὶ ἄσω πρὸς τὰς Ἀρετάς εἰσπορευοῦνται; Π. Εἶπῃ, Οὐ· οὐ γὰρ θείμεις Δοξαν εἰσπορευέσθαι πρὸς τὴν Ἐπιστήμην, ἀλλὰ τῇ Παιδείᾳ παραδιδάσκειν αὐτοὺς· εἶτα, ὅταν ἡ Παιδεία παραλάβῃ, ἀνακαμπτοῦσιν αὐταὶ παλιν, ἄλλους ἀξούσαι· ὥστερ' αἱ νῆες, τὰ φορτία ἐξέλθονταί, παλιν ἀνακαμπτοῦσιν, καὶ ἄλλων τινῶν γεμίζονται.

XXX. Ξ. Ταῦτα μὲν δὴ καλῶς μοι δοκεῖς, εἶπῃ, ἐξηγησθαι. Ἀλλ' ἐπεὶ οὐδέπω ἡμῖν δεδηλωκάς, τί προστάττει τὸ Δαιμόνιον τοῖς εἰσπορευομένοις εἰς τὸν βίον ποιεῖν. Π. Θάρρειν, εἶπῃ· διό καὶ ὑμεῖς θάρρειτε· πάντα γὰρ ὑμῖν ἐξηγησομαι, καὶ οὐδὲν ἀποκρυψάω. Ξ. Καλῶς λέγεις, εἶπῃ ἐγώ. Π. Ἐκτεινάς οὖν τὴν χεῖρα παλιν, Ὁρατε, εἶπῃ, τὴν γυναῖκα ἐκείνην, ἥ δέ κε τυφλὴ τις εἶναι, καὶ ἐπὶ λίθου στρογγυλοῦ ἑστάναι, ἣν καὶ ἀρτι ὑμῖν εἶπον ὅτι Τυχὴ καλεῖται; Ξ. Ὁρωμην.

XXXI.

XXXI. Π. <sup>1</sup>Ταυτη κελευει, εφη, μη πιστευειν, και βεβαιον μηθεν πιστευειν, μηδε ασφαλεις εχειν, ο, τι αν παρ' αυτης λαβη τις, μηδε ως ιδια ηγισθαι· ουδεν γαρ κωλυει, ταυτα παλιν αφελεσθαι, και ετερω διδοναι· πολλακις γαρ τετο ειωθε ποιειν. <sup>2</sup>Και δια ταυτην ουν την αιτιαν κελευει προς τας παρ' αυτης δοσεις αηττητους γιγνεσθαι· και μητε χαιρειν όταν διδω, μητε αθυμειν όταν αφεληται, και μητε ψεγειν αυτην, μητε επαινειν· ουδεν γαρ ποιει μετα λογισμου, αλλ' <sup>3</sup>εικη, και ως ευχε, παντα, ωςπερ προτερον υμιν ελεξα. Δια τουτο ουν το Δαιμονιον κελευει μη θαυμαζειν, ο τι αν πραττοι αυτη, μηδε γιγνεσθαι ομοιους τοις κακοις τραπεζιταις. Και γαρ εκεινοι, όταν μεν λαβωσι το αργυριον παρα των ανθρωπων, χαιρουσι, και ιδιον νομιζουσιν ειναι· όταν δε <sup>4</sup>απαιτωνται, αγανακτῃσι, η <sup>5</sup>δεινα οιονται πεπονθεναι· κ μνημονευοντες, οτι επι τετω ελαβον τα θεματα, εφ' ο εδεν κωλυει τον θεμενον παλιν κομισασθαι. 'Ωσαυτως τοινυν κελευει <sup>6</sup>εχειν το Δαιμονιον και προς την παρ' αυτης δοσιν· και μνημονευειν, οτι τοιαυτην εχει φυσιν η Τυχη, ώστε, α δεδωκεν, αφελεσθαι, και ταχως παλιν δουναι πολλαπλασια, αυθις δε αφελεσθαι α δεδωκεν· ου μονον δε, αλλα και τα προυπαρχοντα. 'Α γουν διδω, κελευει λαμβανειν παρ' αυτης, και συντομως απελθειν εχοντας προς την βεβαιαν και ασφαλη δοσιν.

XXXII.

XXXII. Ξ. Ποιαν ταυτην; εφην εγω. Π. Ἡ ληψονται παρα της Παιδειας, <sup>1</sup>ην διασωθωσιν εκει. Ξ. Αὐτη ουν τις εστιν; Π. Ἡ αληθης Επιστημη, εφη, των συμφεροντων, και ασφαλης δοσις, και βεβαια, και αμεταβλητος. Φευγειν ουν κελευει συντομως προς ταυτην· και ὅταν ελθωσι προς τας γυναικας εκεινας, ἄς και προτερον ειπον ὅτι Απρασια και Ἡδυκαθεια καλουνται, και εντευθεν κελευει συντομως απαλλαττεσθαι, και <sup>2</sup>μη πιστευειν μηδε ταυταις μηδεν, ἕως αν προς την Ψευδοπαιδειαν αφικωνται. Κελευει εν αυτοις χρονον τινα ενδιατριψαι, και λαβειν ὅ τι αν βουλωνται παρ' αυτης, ὡς περ εφοδισιν· ειτα εντευθεν απιεναι προς την αληθινην Παιδειαν συντομως. Ταυτ' εστιν, ἃ προστασσει το Δαιμονιον. Ὅστις τοιουν παρ' αυτα τι ποιει, η παρακρυει, απολλυται κακος κακως.

XXXIII. Ὁ μεν δη μυθος, ω Ξενοι, ὁ εν τῇ πινακι, τηκετος ἡμιν εστιν. Ει δε δει τι προσπυθεσθαι περὶ ἐκαστε τουτων, εδεις <sup>3</sup>φθονος· εγω γαρ ὑμιν φρασσω. Ξ. Καλως λεγεις, εφην εγω. Αλλα τι κελευει αυτους το Δαιμονιον λαβειν παρα της Ψευδοπαιδειας; Π. Ταυθ' αἱ δοκει ευχρηστα ειναι. Ξ. Ταυτ' ουν τινα εστι; Π. Γραμματα, εφη, <sup>4</sup>και των αλλων μαθηματων, αἱ και Πλατων φησιν ὡσανει χαλινα τινος δυναμιν εχειν τοις νεοις, ἵνα μη εις ἑτερα περισπῶνται. Ξ. Ποτερον δε αναγκη ταυτα λαβειν,

Ξειν, εἰ μέλλει τις ἤξειν πρὸς τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν, ἢ οὐ; Π. Ἀνάγκη μὲν οὐδεμία, εἴη· χρησιμὰ μὲν τοι ἐστὶ· πρὸς δὲ τὸ βελτιοῦς γενεσθαι οὐδὲν συμβαλλεται ταῦτα. Ξ. Οὐδὲν ἀρὰ λέγεις ταῦτα χρησιμὰ εἶναι πρὸς τὸ βελτιοῦς γενεσθαι ἀνδρας; Π. Οὐδὲν· ἐστὶ γὰρ καὶ ἀνευ τούτων βελτίους γενεσθαι· ὅμως δὲ οὐκ ἀχρηστὰ κακίεια ἐστίν. <sup>1</sup> Ὡς γὰρ δι' ἐρμηνεὸς συμβαλλομένη τὰ λεγόμενα ποιεῖ, ὅπως μὲν τοι γέ οὐκ ἀχρηστον ἦν, <sup>2</sup> ἡμᾶς καὶ αὐτοὺς τὴν Φωγὴν ἀκριβοτέραν ἔχειν, ἀν' τι συνήκαμεν· <sup>3</sup> οὕτω καὶ ἀνευ τούτων τῶν μαθημάτων οὐδὲν κωλύσει γενεσθαι.

XXXIV. Ξ. Ποτέρων οὐδὲν προεχουσιν οὗτοι οἱ μαθηματικοί, πρὸς τὸ βελτιοῦς γενεσθαι τῶν ἀλλῶν ἀνθρώπων; Π. Πῶς μέλλουσι προεχεῖν, ἐπειδὰν φαινῶνται ἠπατημένοι περὶ ἀγαθῶν καὶ κακῶν, ὥσπερ καὶ οἱ ἄλλοι, καὶ ἐπὶ κατεχομένοι ὑπὸ πάσης κακίας; Οὐδὲν γὰρ κωλύει, εἰδέναι μὲν γραμμάτα, καὶ κατεχεῖν τὰ μαθημὰτα πάντα, ὁμοίως δὲ μύθους καὶ ἀκρατὴ εἶναι, καὶ φιλαργυρον, καὶ ἀδίκον, καὶ προδοτὴν, καὶ <sup>4</sup> τὸ πέρας ἀφρονα. Ξ. Ἀμείλει πολλοὺς τοιοῦτους ἐστὶν ἰδεῖν. Π. Πῶς οὖν οὗτοι προεχουσιν, εἴη, εἰς τὸ βελτιοῦς ἀνδρας γενεσθαι, ἕνεκα τούτων τῶν μαθημάτων;

XXXV. Ξ. Οὐδ' αὖτως φαίνεται, ἐκ τούτου τοῦ λόγου. Ἀλλὰ τί ἐστίν, εἴη ἐγώ, τὸ αἰτίον, ὅτι ἐν

τῇ δευτέρῃ περιβολῇ διατρίβουσιν, ὥστε ἐγγιζόντες πρὸς τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν; Π. Καὶ τί τοῦτο ὠφελεῖ αὐτούς; ἐφῇ ὅταν πολλακίς ἐστὶν ἰδεῖν παραγίγνομένους ἐκ τοῦ πρώτου περιβόλου ἀπο τῆς Ἀκрасίας, καὶ τῆς ἀλλῆς Καπίας, εἰς τὸν τρίτον περιβόλον, πρὸς τὴν Παιδείαν τὴν ἀληθινὴν, οἱ τούτους τοὺς μαθηματικούς παραλλαττούσιν. Ὡστε, <sup>1</sup> πῶς ἐτι προεχούσιν, ἀρα ἡ ἀκίνητοτεροι, ἢ δυσμάθεστεροι εἰσι; Ξ. Πῶς, ἐφῇ ἐγώ, τέτο; Π. <sup>2</sup> Ὅτι ἐν τῇ δευτέρῃ περιβολῇ, εἰ μὴδὲν ἄλλο, ὁ προσποιούνται γὰρ ἐπιστάσθαι, οὐκ οἶδασιν· ἕως δ' ἂν ἔχωσι ταυτὴν τὴν δοξάν, ἀκίνητους αὐτοὺς ἀναγκη εἶναι πρὸς τὸ ὄρεσθαι πρὸς τὴν ἀληθινὴν Παιδείαν. Εἴτα, τὸ ἕτερον οὐχ ὄρας, ὅτι καὶ αἱ Δοξαὶ ἐκ τοῦ πρώτου περιβόλου εἰσπορεύονται πρὸς αὐτοὺς ὁμοίως; Ὡστε οὐθεν οὗτοι ἐπειρῶν βελτίους εἰσιν, ἐὰν μὴ καὶ τέτοις συνῇ Μεταμέλεια, καὶ πεισθῶσιν, ὅτι οὐ Παιδείαν ἔχουσιν, ἀλλὰ Ψευδοπαιδείαν, δι' ἣν ἀπατώνται· οὕτω δὲ διακειμένοι, οὐκ ἂν ποτε σωθείην. <sup>3</sup> Καὶ ὑμεῖς τοίνυν, ὦ Ξενοί, ἐφῇ, ἐὰν μὴ οὕτω ποιήτε, καὶ ἐνδιατρίβετε τοῖς λεγομένοις, μέχρις ἂν ἕξιν λαβεῖν. Ἀλλὰ περὶ τῶν αὐτῶν πολλακίς δεῖ ἐπισκοπεῖν, καὶ μὴ διαλείπειν· τὰ δὲ ἄλλα παρεργα ἡγήσασθαι. εἰ δὲ μὴ, οὐδὲν ὠφελοῦς ἐστὶν ὑμῖν ὧν νυν ἀκούετε.

XXXVI. Ξ. Ποίησομεν. Τοῦτο δὲ ἐξηγήσαι, πῶς οὐκ ἐστὶν ἀγαθὰ, ὅσα λαμβάνουσιν οἱ ἀνθρώποι  
παρὰ

παρὰ τῆς Τυχῆς ; οἷον το ζῆν, το ὑγιαίνειν, το πλε-  
τειν, το ευδοξεῖν, το τέκνα εχειν, το νικᾶν, καὶ τὰ  
λοιπα, ὅσα τούτοις παραπλησια ; ἡ καλιν, τὰ ἐναν-  
τια πῶς οὐκ ἐστὶ κακὰ ; πανυ γὰρ ἡμῖν παραδοξόν  
καὶ ἀπιστόν δοκεῖ το λεγόμενον. Π. Ἀγε τοίνυν,  
πειρῶ, εἴη, ἀποκρινασθαι το φαίνομενον <sup>1</sup>περὶ ὧν ἀν σε  
ερωτῶ. Ε. Ἀλλὰ ποιήσω τούτο, εἴην ἐγώ. Π.  
Ποτερον οὖν, καὶ κακῶς τις ζῆ, ἀγαθόν ἐκείνῳ το  
ζῆν ; Ε. Οὐ μοι δοκεῖ, ἀλλὰ κακόν· εἴην ἐγώ.  
Π. Πῶς οὖν ἀγαθόν ἐστὶ το ζῆν, εἴη, εἰπερ τούτῳ ἐσ-  
τι κακόν ; Ε. Ὅτι τοῖς μὲν κακῶς ζῶσι, κακόν  
μοι δοκεῖ εἶναι· τοῖς δὲ καλῶς, ἀγαθόν. Π. Καὶ  
κακόν ἄρα λεγεις το ζῆν, καὶ ἀγαθόν εἶναι ; Ε.  
Ἐγώ γε.

XXXVII. Π. Μὴ οὖν ἀπίθανως λεγες· ἀδύνα-  
τον γὰρ, το αὐτο πρᾶγμα καὶ κακόν καὶ ἀγαθόν εἶ-  
ναι· οὕτω γὰρ καὶ ὠφελίμον καὶ βλαβερόν αἰ εἴη,  
καὶ αἷρετόν καὶ φευκτόν ἅμα αἰε. Ε. Ἀπίθανόν  
μὲν. <sup>2</sup>ἀλλὰ πῶς οὐκ, εἰ το κακῶς ζῆν, ὃ ἂν ὑπαρ-  
χοι, κακόν τι ὑπάρχει αὐτῷ, κακόν αὐτῷ το ζῆν ἐσ-  
τιν ; Π. <sup>3</sup>Ἀλλ' οὐ το αὐτο, εἴη, ὑπάρχει το ζῆν τῷ  
κακῶς ζῆν· ἢ οὐ σοὶ φαίνεται ; Ε. Ἀμελεῖ οὐδ'  
ἐμοὶ δοκεῖ το αὐτο εἶναι. Π. Το κακῶς τοίνυν ζῆν,  
κακόν ἐστὶ το δὲ ζῆν, οὐ κακόν ἐστίν· ἐπεὶ, εἰ ἡν  
κακόν, τοῖς ζῶσι καλῶς κακόν δὴ ὑπῆρχεν, ἐπεὶ το  
ζῆν αὐτοῖς ὑπῆρχεν, ὅπερ ἐστὶ κακόν. Ε. Ἀληθὲς  
μοὶ δοκεῖς λεγείν.

XXXVIII.

XXXVIII. Π. Ἐπει τοίνυν ἀμφοτεροῖς συμβαίνει το ζῆν, καὶ τοῖς κακῶς ζῶσι, καὶ τοῖς καλῶς, οὐκ ἂν εἴη οὔτε ἀγαθὸν εἶναι το ζῆν, οὔτε κακόν· ὥσπερ οὐδὲ το τεμνέειν καὶ καίειν ἐν τοῖς ἀρρώστουσιν ἐστὶ νοσητέον καὶ ὑγίεινον· οὐκοῦν οὕτω καὶ ἐπὶ τοῦ ζῆν. Ε. Ἐστὶ ταῦτα. Π. Σὺ τοίνυν οὕτω θεωρήσον· ποτέρον ἂν βουλοίτο ζῆν κακῶς, ἢ ἀποθανεῖν καλῶς καὶ ἀνδρείως; Ε. Ἀποθανεῖν ἐγὼ γε καλῶς. Π. Οὐκοῦν οὐδὲ το ἀποθανεῖν κακόν ἐστιν, εἰπερ αἰρετώτερον ἐστὶ πολλακίς το ἀποθανεῖν τοῦ ζῆν. Ε. Ἐστὶ ταῦτα. Π. Οὐκοῦν ὁ αὐτὸς λόγος καὶ περὶ τοῦ ὑγίαινειν, καὶ νοσεῖν· πολλακίς γὰρ οὐ συμφέρει ὑγίαινειν, ἀλλὰ τουναντίον, ὅταν ἡ περιστάσις τοιαυτή. Ε. Ἀληθὴ λέγεις.

XXXIX. Π. Ἀγε δὴ, σκεψώμεθα καὶ περὶ το πλουτεῖν οὕτως· εἴγε θεωρεῖν ἐστὶν, ὥς πολλακίς ἐστὶν ἰδεῖν, ὑπαρχόντα τινὶ πλούτον, κακῶς δὲ ζῶντα τετόν καὶ ἀθλίως. Ε. Νὴ Δία, πολλοὺς γε. Π. Οὐκοῦν οὐδὲν τούτοις ὁ πλούτος βοηθεῖ εἰς το ζῆν καλῶς; Ε. Φαίνεται· αὐτοὶ γὰρ φαῦλοι εἰσιν. Π. Οὐκοῦν το σπουδαιοὺς εἶναι, οὐχ ὁ πλούτος ποιεῖ, ἀλλὰ ἡ Παιδεία. Ε. Εἰκὸς γε, ἐκ τούτου ἀρα τοῦ λόγου. Π. Που δὲ ὁ πλούτος ἀγαθόν ἐστὶν, εἰπερ οὐ βοηθεῖ τοῖς ἐχούσιν αὐτόν εἰς το βελτίους εἶναι; Ε. Φαίνεται. Π. Οὕτως οὐδὲ συμφέρει ἀρα ἐνίοις πλουτεῖν, ὅταν μὴ ἐπιστάνται τῷ πλούτῳ χρῆσθαι. Ε.

Ξ. Δοκεῖ μοι. Π. Πῶς οὖν τετοῦτο ἂν τις κρίνει ἀγαθὸν εἶναι, ὃ πολλακίς οὐ συμφερεῖ ὑπαρχειν; Ξ. Οὐδαμῶς. Π. Οὐκ οὖν εἰ μὲν τις ἐπιστάται πλουτῇ χρῆσθαι καλῶς καὶ ἐμπειρῶς, εὖ βιωσεται· εἰ δὲ μὴ, κακῶς. Ξ. Ἀληθεστάτα μοι δοκεῖς τοῦτο λεγείν.

XL. Π. Καὶ <sup>1</sup>το συνολόν· δὲ, τὸ τιμᾶν ταῦτα ὡς ἀγαθὰ ὄντα, ἢ ἀτιμαζειν ὡς κακά, τοῦτο δ' ἐστὶ τὸ ταράττον τοὺς ἀνθρώπους καὶ βλαπτόν· ὅταν τιμῶνται τε, καὶ οἰοῦνται διὰ τούτων μόνων εἶναι <sup>2</sup>τὸ εὐδαιμονεῖν, καὶ πανθ' ἐπομένως πράττουσιν ἕνεκα τούτων, καὶ τὰ ἀσεβέστατα δοκοῦντα εἶναι. Ταῦτα δὲ πασχούσι διὰ τὴν τοῦ ἀγαθοῦ ἀγνοίαν· <sup>3</sup>ἀγνοοῦσι γάρ, ὅτι οὐ γίνεταί ἐκ κακῶν ἀγαθόν. <sup>4</sup>Πλουτοῦ δὲ ἐστὶ πολλοὺς κτησαμένους ἰδεῖν ἐκ κακῶν καὶ αἰσχρῶν ἐργῶν· οἷον λεγῶ <sup>5</sup>ἐκ τε προδιδόναι, καὶ ληζισθαι, καὶ ἀνδρόφονεῖν, καὶ συκοφαντεῖν, καὶ ἀποστρεῖν, καὶ ἐξ ἄλλων πολλῶν καὶ μοχθηρῶν. Ξ. Ἐστὶ ταῦτα.

XLI. Π. Εἰ τοίνυν γίνεταί ἐκ κακῶν ἀγαθόν μὴ-θελόν, ὥσπερ εἰκός, πλοῦτος δὲ γίνεταί ἐκ κακῶν ἐργῶν· ἀναγκὴ μὴ εἶναι ἀγαθόν τὸν πλούτον. Ξ. Συμβαίνει ἔτι καὶ ἐκ τετῆς τῆς λόγου. Π. <sup>6</sup>Ἀλλ' οὐδὲ τὸ φρονεῖν γὰρ οὐδὲ δικαιοπραγεῖν οὐκ ἐστὶ κτησασθαι ἐκ κακῶν ἐργῶν· ὥσπερ αὐτῶς δὲ οὐδὲ τὸ ἀδικεῖν καὶ ἀφρονεῖν, ἐκ καλῶν ἐργῶν οὐδὲ ὑπαρχειν ἄμα τῇ αὐτῇ δύνανται. Πλουτοῦ δὲ, καὶ δοξάν, καὶ τὸ νικᾶν,



και τα λοιπα, ὅσα τουτοις παραπλησια, ουδεν κω-  
λυει ὑπαρχειν τινι ἅμα μετα κακιας πολλης· ὥσ-  
τε ουκ αν η ταυτα αγαθα, ουτε κακα· αλλα το  
φρονειν μονον αγαθον, το δε αφρονειν κακον. Ξ.  
Ἰκανως μοι δοκεis λεγειν, εφην.

FINIS

EXCERPTORUM EX PROSE  
SCRIPTORIBUS.

***COLLECTANEA GRÆCA MINORA.***

**PARS ALTERA:**

**COMPLECTENS EXCERPTA EX NONNULLIS  
POETIS.**

**165703**



I.

EX ANACREONTIS  
CARMINIBUS.

---

*Nec, si quid olim lusit ANACREON  
Delevit ætas.*——

---

HOR.

\*ΑΝΑΚΡΕΟΝΤΟΣ

ΩΔΑΙ.

I.

ΕΙΣ ΑΥΡΑΝ.

ΘΕΛΩ λέγειν Ἀτρεΐδας,  
Θεῶν δὲ Κἀδμον αἰεὶν·  
Ἄ βαρβυτος δὲ χορδαῖς  
Ἐρωτὰ μὲνον ἡχεῖ.  
Ἡμεῖψα νεῦρα πρῶην,  
Καὶ τὴν λυρὴν ἀπάσαν·  
Καγὼ μὲν ἦδον ἀθλῆς  
Ἡρακλῆες· λυρὴ δὲ  
Ἐρωτᾶς ἀντεφάνει.

5

Χαιροῖτε,

Χαιρεῖτε, λοιπόν, ἡμῖν, 10  
 Ἦρωες· ἡ λυρὴ γὰρ  
 Μοῦσε εἰρωτᾷ ἀδελφί.

## II.

## ΕΙΣ ΓΥΝΑΙΚΑΣ.

Φύσις περὶ ταυροῖς,  
 Ὅπλα δ' ἐδωκεν ἵπποις,  
 Ποδοκίην λαγωοῖς,  
 Λέεσι χασμ' ὀδοντῶν,  
 Τοῖς ἰχθυοῖσι τὸ νηκτόν, 5  
 Τοῖς ὄρνεοις πετασθαι,  
 Τοῖς ἀνδράσι φρονήματα·  
 Γυναιξίν—ἐκ ἐτ' εἶχεν.  
 Τί ἐν δίδωσι;—καλλὸς,  
 Ἀντ' ἀσπίδων ἀπάσων, 10  
 Ἀντ' ἐγχέων ἀπάντων.  
 Νικᾷ δὲ καὶ σιδήρεον,  
 Καὶ πῦρ, καλὴ τις ἔσσα.

## III.

## ΕΙΣ ΕΡΩΤΑ.

Μεσονυκτικοῖς ποθ' ὥραις,  
 Στρέφεται ὅτ' Ἀρκτὸς ἤδη  
 Κατὰ χεῖρα τὴν Βωτῆ,  
 Μερῶπων δὲ φυλά παντὰ

Καταται

Κίεται κοπῇ δαμέντα·  
 Τοτ' Ἐρῶς ἐπιστάθεις μευ  
 Θυρίων ἐκοπτ' ὀχλας.  
 Τίς, εἴην, θυράς ἀρασσει ;  
 Κατὰ μευ σχίσεις οὐνεργς.  
 Ὅ δ' Ἐρῶς, ἀνοιγε, φησι,  
 Βρεφὸς εἰμι, μὴ φοβῆσαι.  
 Βρεχόμεαι δὲ, κἀσειληνὸν  
 Κατὰ νυκτὰ πεπλανημαί.  
 Ἐλεῖσα ταυτ' ἀκυσσας,  
 Ἀνα δ' εὐθυ, λυχνὸν ἄψας,  
 Ἀνέωξα, καὶ βρεφὸς μεν  
 Ἐσώρω φέροντα τοξόν,  
 Πτερυγας τε, καὶ φαρετρήν.  
 Παρα δ' ἴστιν καθίζας,  
 Παλαμαῖσι χεῖρας αὐτῆ  
 Ἀνιθαλπόν, ἐκ δὲ χαιτῆς  
 Ἀπεθλίβον ὕγρον ὕδωρ.  
 Ὅ δ', ἐπεὶ κρυὸς μεθήκε,  
 Φερε, φησι, πειρασώμεν  
 Τοδε τοξόν, ἐς τι μοι νυν  
 Βλαβεται βραχέισα νεύρη.  
 Τανυεὶ δὲ, καὶ με τυπτει  
 Μίσον ἥπαρ, ὥσπερ οἰστρός.

Ἀνα

Ἀνα δ' ἄλλεται καχάζων,  
 ἔειπε, δ' εἰπε, συγχᾶρηθι·  
 Κερας ἀβλαβες μὲν ἐστὶ,—  
 Σὺ δὲ καρδίην πονήσεις.

30

## IV.

## ΕΙΣ ἙΑΤΤΟΝ.

Ἐπὶ μυρσιναῖς τρεῖναις,  
 Ἐπὶ λωτῖναις τε ποίαις  
 Στορεῖσας, θελῶ προπίνειν.  
 Ὅ δ' ἔρω, χιτῶνα δῆσας  
 Ὑπὲρ αὐχένος παχυρῶ,  
 Μεθ' ἂν μοι διακονεῖτω.  
 Τροχὸς ἄρματός γάρ οἱ αἶ  
 Βίος τρεχεῖ κυλισθεῖς·  
 Ὀλίγη δὲ κείσομαι ἔσθια  
 Κόνις, ὅστων λυθენტων.  
 Τί σε δειλὸν μυριζεῖν;  
 Τί δὲ γῆ χεῖν ματαῖα;  
 Ἐμὲ μάλλον, ὥς ἐτι ζῶ,  
 Μυρίσον, ῥόδοις δὲ κρατὰ  
 Πυκασόν, καλεῖ δ' ἑταῖρην.  
 Πρὶν, ἔρω σε, μ' ἀπελθεῖν  
 Ὑπο νερτέρων χορείας,  
 Σκεδάσαι θελῶ μεριμνας.

5

10

15

V

## V.

## ΕΙΣ ῬΟΔΟΝ.

Το ῥόδον το των ερωτων  
 Μιζωμεν Διονυσω·  
 Το ῥόδον το καλλιφυλλον  
 Κροταφοισιν ἀρμουςαντες,  
 Πινωμεν ἄβρα γελωντες. 5  
 Ῥόδον, ω φεριστον ανθος,  
 Ῥόδον ειαρος μελημα·  
 Ῥοδα και θεοισι τερπνα.  
 Ῥοδα καις ὁ της Κυθηρης  
 Στεφεται καλοις ιελοις 10  
 Χαριτεσσι συγχορευων.  
 Στεψον εν μι, και λυριζων  
 Παρα σοις, Διονυσε, σηκοις,  
 Μετα κυρης βαθυκολπε,  
 Ῥοδινοισι στεφανισκοις. 15  
 Πεπυκασμενος, χορευσω.

## VI.

## ΕΙΣ ΠΕΡΙΣΤΕΡΑΝ.

Ερασμιη πελεια,  
 Ποθεν, ποθεν πετασαι;  
 Ποθεν μυρων τοςετων,  
 Επ' ηερος θευσα,



Πνεεις τε και ψεκαζεις ; 5  
 Τις εις ; — τι σοι μελει δε ;  
 Ανακρεων μ' επεμψι  
 Προς παιδα, προς Βαθυλλον,  
 Τον αρτι των απαντων  
 Κρατεντα και τυραννον. 10  
 Πεπρακε μ' η Κυθηρη  
 Λαβουσα μικρον υμνον·  
 Εγω δ' Ανακρεοντι  
 Διακονω τοσαυτα.  
 Και νυν, ορας, εκεινε 15  
 Επιστολας κομιζω·  
 Και φησιν ευθεως με  
 Ελευθερον ποιησειν.  
 Εγω δε, κην αφη με,  
 Δελη μενω παρ' αυτω. 20  
 Τι γαρ με δει πετασθαι  
 Ορη τε και κατ' αγρους,  
 Και δενδρεσιν καθιζειν,  
 Φαγεσαν αγριον τι ;  
 Τανυν εδω μιν αρτον, 25  
 Αφαρπασασα χειρων  
 Ανακρεοντος αυτου·

Πειν

Πιεῖν δὲ μοι δίδωσι  
 Τὸν οἶνον, ὃν προπίνει.  
 Πιστὰ δ' ἂν χορεύω, 30  
 Καὶ δεσποτὴν ἐμοῖσι  
 Πτεροῖσι συσκιαζώ·  
 Κοιμώμεν δ' ἐπ' αὐτῷ  
 Τῷ βαρβύτῳ καθευδῶ.  
 Ἐχέεις ἅπαντ' ἀπελθε. 35  
 Λαλίστρειαν μ' ἐθήκας,  
 Ἀνθρώπε, καὶ κορωνῆς.

## VII.

## ΕΙΣ ἙΑΤΤΟΝ.

Λεγουσιν αἱ γυναῖκες,  
 Ἀνακρείων, γέρον εἰ·  
 Λαβὼν ἱσοπτρον, ἀθρεῖ  
 Κομᾶς μὲν ἂν ἐτ' ἔσας,  
 Ψῖλον δὲ σευ μετῶπον. 5  
 Ἐγὼ δὲ τὰς κομᾶς μὲν,  
 Εἰτ' εἰσιν, εἰτ' ἐπηλθον,  
 Οὐκ οἶδα· τέτο δ' οἶδα,  
 Ὡς τὰ γέροντι μαλλὼν  
 Πρέπει τὰ τέρπνια παιζεῖν, 10  
 Ὅσῳ πέλας τὰ Μοῖρης.

## VIII.

## VIII.

## ΕΙΣ ΕΡΩΤΑ.

Θείλω, θείλω φιλησάι·  
 Ἐπειθ' ἔρως φιλεῖν με·  
 Ἐγὼ δ' ἔχων ἰοῆμα  
 Ἀβουλον, ἐκ ἐπεισθην.  
 Ὅ δ' εὐθυ τοξὸν ἄρας 5  
 Καὶ χρυσεὴν φαρεττήν,  
 Μαχῇ με πρεκαλείτο.  
 Καγὼ λαβὼν ἐκ' ὤμων  
 Θωρηχ', ὅπως Ἀχιλλεύς,  
 Καὶ δέξα, καὶ βοεῖην, 10  
 Ἐμαρναμένην ἔρωτι.  
 Ἐβᾶλλ', ἐγὼ δ' ἐφευγον,  
 Ὡς δ' ἐκ ἐκ' εἰχ' οἷστους,  
 Ἠσχαλλεν· εἰθ' ἑαυτὸν  
 Ἀφῆκεν εἰς βελεμνον· 15  
 Μίσος δὲ καρδίας μευ  
 Ἐδυνε, καὶ μ' ἔλυσε.  
 Ματῇ δ' ἔχω βοεῖην·  
 Τί γὰρ βαλῶμεθ' ἐξω,  
 Μαχῆς ἐσὼ μ' ἐχουσης ; 20

IX.

## IX.

## ΕΙΣ ΤΗΝ 'ΕΑΤΤΟΥ 'ΕΤΑΙΡΑΝ.

Αγε, ζωγραφῶν ἀριστε,  
 Γραφε ζωγραφῶν ἀριστε,  
 Ῥοδῆς κοίρανε τέχνης,  
 Ἀπείουσαν, ὡς αὖν εἶπω,  
 Γραφε τὴν ἐμὴν ἑταίρην. 5  
 Γραφε μοι τριχὰς τὸ πρῶτον  
 Ἀκαλὰς τε καὶ μελαινας·  
 Ὁ δὲ κῆρος αὖν δύνηται,  
 Γραφε καὶ μυροῦ πνεύσας.  
 Γραφε δ' εἰς ὅλης παρείης, 10  
 Ὑπο πορφύραισι χαιταῖς,  
 Ἐλεφαντινὸν μετώπον.  
 Τὸ μισοφρυὸν δὲ μὴ μοι  
 Διακοπτε, μητέ μισγέ.  
 Ἐχέτω δ', ὅπως ἐκείνη, 15  
 Τὸ λεληθοτάτω κτυνοφρυῶν·  
 Βλεφάρων ἰτὺν κελαϊνὴν.  
 Τὸ δὲ βλέμμα νυν ἀληθὺς  
 Ἀπο τε πυρός ποιήσον·  
 Ἀμα γλαυκόν, ὡς Ἀθηνῆς, 20  
 Ἀμα δ' ὕγρον, ὡς Κυθήρης.  
 Γραφε ῥίνα καὶ παρείας,

Ροδά

Ῥοδα τῇ γαλακτι μιξας.  
 Γραφε χείλος, οἷα Πειθες,  
 Προκαλουμενον φιλημα. 25  
 Τρυφερὸν δ' ἐσὼ γενεῖς,  
 Περὶ Λυγδίνῃ τραχηλῷ,  
 Χαρίτες πετοῖντο πασαι.  
 Στολισὸν κολοῖτον αὐτὴν  
 Ὑπορρυφοῖσι πεπλοῖς. 30  
 Διαφαίνεται δὲ σαρκῶν  
 Ὀλίγον, τὸ σῶμ' ἐλεγχον.  
 Ἀπείχει βλεπῶ γὰρ αὐτὴν.  
 Ταχὺ, κῆρε, καὶ λαλήσεις.

## X.

## Εἰς χελιδόνα.

Σὺ μὲν, φίλη χελιδὼν,  
 Ἐτήσιον μολύσας,  
 Θέρεαι πλεκεῖς καλὴν.  
 Χειμῶνι δ' εἰς ἀφαντοῦς  
 Ἡ Νεῖλον ἢ πὶ Μεμφιν. 5  
 Ἐρῶς δ' αἰεὶ πλεκεῖ μευ  
 Ἐν καρδίῃ καλῇ.  
 Πόθος δ' ὁ μὲν πτερεῖται,  
 Ὅ δ' ὠν ἐστὶν ἀκμὴν,  
 Ὅ δ' ἡμίλεπτος ἤδη. 10  
 Βοη

Βοη δὲ γινετ' αἰεὶ  
 Κεχρηνοτῶν νεοττῶν.  
 Ἐρωτιδεῖς δὲ μικροῦς  
 Οἱ μείζονες τρέφουσιν.  
 Οἱ δὲ τραφέντες εὐθὺς  
 Παλιν κυοῦσιν ἄλλους.  
 Τὶ μῆχος ἐν γένηται;  
 Οὐ γὰρ σθένω τοσοῦτους  
 Ἐρωτὰς ἐκποδῆσαι.

15

## XI.

## ΕΙΣ ΤΟ ΕΑΡ.

Ἴδε, πῶς εἰρὴς φανεῖτος  
 Χαρίτες ῥόδα βρῦουσιν·  
 Ἴδε, πῶς κῆμα θαλασσης  
 Ἀπαλίσσεται γαλήνη·  
 Ἴδε, πῶς νησσα κολυμβᾷ·  
 Ἴδε, πῶς γερανὸς ὀδεύει·  
 Ἀφελὼς δ' ἐλαμψε Τίταν.  
 Νεφελῶν σκίαι δονεῖται·  
 Τα βροτῶν δ' ἐλαμψεν ἐργα.  
 Καρποῖσι γαῖα προκυπτει·  
 Καρπὸς ἐλαίας προκυπτει.  
 Βρομὴ στεφεται ναμα,  
 Κατὰ φύλλον, κατὰ κλωνα,  
 Καβέλων ἠβήσῃ καρπός.

5

10

XII.

## XII.

## ΕΙΣ ΕΡΩΤΑ.

Ερως ποτ' ἐν ῥόδοις  
 Κοιμώμενην μελιτταν  
 Οὐκ εἶδεν, ἀλλ' ἐτρώθη.  
 Τον δακτυλον δὲ δαχθεῖς  
 Τὰς χεῖρας ὠλολυξε·  
 Δραμῶν δὲ καὶ πετασθεῖς  
 Πρὸς τὴν καλὴν Κυθηρην,  
 Οἴωλα, μάτερ, εἶπεν,  
 Οἴωλα, ἀποθνήσκω.  
 Οφίς μ' ἐτυψέ μικρὸς  
 Πτερωτός, ὃν καλεῖσι  
 Μελιτταὶ οἱ γεωργοί.  
 Ἄ δ' εἶπεν, εἰ το πύτρον  
 Πονεὶ τὸ τὰς μελιτταί,  
 Ποσὸν, δοκεῖς, ποιῆσιν,  
 Ερως, ὅσες σὺ βαλλεῖς ;

## XIII.

## ΕΙΣ ΤΕΤΤΙΓΑ.

Μακαρίζομεν σε, τεττιξ,  
 Ὅτι δένδρεων ἐπ' ἀκρων,  
 Ολιγὴν ὄρεσον πεπωκώς,  
 βασιλεὺς ὅπως, αειδεῖς

Σα γὰρ ἐστὶ κείνα πάντα,  
 Ὅποσα βλέπεις ἐν ἀγροῖς,  
 Χ' ὅποσα φερουσὶν ὕλαι.  
 Σὺ δὲ φίλιος γεωργῶν,  
 Ἀπο μὴδενος τι βλαπτῶν·  
 Σὺ δὲ τιμίος βροτοῖσι;  
 Θέρεις γλυκύς προφήτης.  
 Φιλεῖουσι μὲν σε Μῆσαι·  
 Φιλεῖ δὲ Φοῖβος αὐτός,  
 Λιγυρὴν δ' ἰθακὴν οἰμῆν·  
 Το δὲ γῆρας εἰ σε τείρει,  
 Σοφίῃ, γῆγενής, φιλυμνέ,  
 Ἀπαθὴς, ἀναιμοσάρκεις·  
 Σχεδὸν εἰ θῆρὶς ὁμοῖος.

5

10

15

## XIV.

## ΕΙΣ ΕΡΩΤΑ.

*To Love*

Χαλεπὸν το μὴ φίλησαι, *To love is painful*  
 Χαλεπὸν δὲ καὶ φίλησαι, *is painful*  
 Χαλεπωτέρων δὲ πάντων *But Christ gives the greatest*  
 Ἀποτυγχάνειν φίλεντα. *To love and not be loved is*  
 Γενὸς ἔδεν εἰς Ἐρωτά·  
 Σοφίῃ, τρόπος, πατεῖται·  
 Μοῖον ἀργυρὸν βλέπεσιν.  
 Ἀπολοιτο πρῶτος αὐτός,

5.



Ὁ τον αργυρον φιλησας.

Δια τετον κκ αδελφος,

10

Δια τετον κ τοκηες·

Πολεμοι, φονοι δι αυτον.

Το δε χειρον, ολλυμεσθα

Δια τετον οί φιλυντες.

## XV.

ΕΙΣ ΓΕΡΟΝΤΑ. *Το ἀνάλωμα*

Φίλω γεροντα τερπτον, *Μετὰ τὴν παρρησίαν*

Φίλω νεον χορευταν. *ὅταν αἰετίζωνται*

Γερων δ' ὅταν χορευη, *ὅταν αἰετίζωνται*

Τριχας γερων μεν εστι, *αὐτὸς δὲ τριχας*

Τας δε φρενας νεαζει. *ὅταν αἰετίζωνται*

H.

II.

EX BIONIS IDYLLIIS.

\*ΒΙΩΝΟΣ ΕΙΔΥΛΛΙΑ.

I.

ΕΚ ΤΟΥ ΕΠΙΤΑΦΙΟΥ ΑΔΩΝΙΔΟΣ.

ΑΙΑΖΩ τον Αδωνιν' επαιαζουσιν Ερωτες.  
Κεῖται καλος Αδωνις επ' ωρεσι, μηρον οδοντι  
Λευκῃ λευκον οδοντι τυπεις, και Κυπριν ανια  
Λεπτον αποψυχῶν· το δε οι μελαν εἰζεται αιμα  
Χιονεας κατα σαρκος· ὑπ οφρυσι δ' ομματα ναρκει, 5  
Και το ροδον φευγει τῶ χειλεος· αμφι δε τηνῶ  
Θνασκει και το φιλαμα, το μηποτε Κυπρις αφησει.  
Κυπριδι μεν το φιλαμα και ε ζωντος αρεσκει·  
Αλλ' εκ ειδεν Αδωνις ο μιν θνασκοντ' εφιλασεν.

Αι αι ταν Κυθερειαν! ακαλετο καλος Αδωνις. 10.  
'Ως ιδεν, ὡς ενοησεν Αδωνιδος ασχετον εἶλος,  
'Ως ιδε φεινιον αιμα μαραινομενῶ περι μηρῶ  
Παχιας αμπετασασα κινυρετο, Μεινον, Αδωνι,  
Δυσποτμε

Δυσποτμε μεινον Αδωνι, πανυστατον ὡς σε πιχσιῶ,  
 Ὡς σε περιπτυξῶ, και χειλεια χειλεσι μιξῶ. 15  
 Φευγεις μακρον, Αδωνι, και ερχεαι ες Αχειρονα,  
 Και στυγνοι βασιλῆα και αγριον· ἃ δε ταλαινα  
 Ζωα, και θεος εμμι, και ε δυναμαι σε διωκειν.  
 Λαμβανε, Περσεφονα, τον εμον ποσιν· εσσι γαρ αυτα  
 Πολλον εμευ κρεισσαν· το δε παν καλον ες σε καλάρρει 20  
 Θιασκεις, η τριποθατε· ποθος δε μοι, ὡς οναρ, επτη.  
 Σοι δ ἄμα κτες ολωλε· τι γαρ, τολμηρε, κυναγεις·  
 Καλος εων τοσσετον εμηνας θηρσι παλαιειν·  
 Ὡδ ολοφυρατο Κυπρις· επαιαζεσιν Ερωτες.

Αι αι ταν Κυθερειαν! Απωλετο καλος Αδωνις. 25  
 Δακρυον ἃ Παφιη τοσον εκχει, ὅσον Αδωνις  
 Αἷμα χει· τα δε παντα ποτι χθονι γιγνεται αυθη·  
 Αἷμα ῥοδον τιπτει· τα δε δακρυα ταν ανεμωναν.  
 Διαζῶ τον Αδωνιν! Απωλετο καλος Αδωνις.  
 Μηκετ' ἐνι δρυμοισι τον αντρα μυρεο, Κυπρι 30  
 Εστ' αγαθα στιβας, εστιν Αδωνιδι φυλλας ἐτοιμα.  
 Δεκτρον εχει, Κυθερεια, το σον τοδε νεκρος Αδωνις·  
 Και νεκυς ων καλος εστι, καλος νεκυς οἶα καθευδων.  
 Κεκλιται ἄβρος Αδωνις ἐν εἵμασι πορφυρειοισιν.  
 Αμφι δε μιν κλαιοντες αναστεναχεσιν Ερωτες, 35  
 Κειραμενοι χαιτας επ' Αδωνιδι. χῶ μιν οἷστας,  
 Ὅς δ' ἐπὶ τοξον εβαιν', ὅς δ' ευπτερον αγε φαρετρην·

Χῶ

Χῶ μιν ελυσε πεδίλον Ἀδωνίδος, ὅς δὲ λείψῃ  
 Χρυσείοις φορήσιν ὕδωρ, ὃ δὲ μῆρια λουεῖ·  
 Ὅς δ' οπίθεν πτερυγέσσιν ἀναψυχεῖ τον Ἀδωνιν. 40  
 Αὐτὰν τὰν Κυθέρειαν ἐπαϊαζοῦσιν Ἑρώτες.  
 Ἐσέσσε λαμπάδα πασαν ἐπὶ φλῃαῖς Ὑμέναιος,  
 Καὶ στεφὸς ἐξεπιτάσσε γαμήλιον· ἔκετι δ' Ὑμᾶν,  
 Ὑμᾶν ἔκετ' αἰδομένον μέλος, ἀδεται αἰ αἰ.  
 Αἱ Χάριτες κλαίουσι τον νῆα τῷ Κινύραο, 45  
 Καὶ μιν ἐπαειδούσιν· ὃ δὲ σφίσιν ἐκ ἐπακουεῖ,  
 Οὐ μᾶν οὐκ ἐθέλει, κῶρα δὲ μιν οὐκ ἀπολυεῖ.

## II.

## ΙΞΕΥΤΑΣ.

Ἰξευτὰς ἐστὶ κῶρος, ἐν ἀλσεὶ δένδρεα ντῖ  
 Ὀρνῆα θήρεων, τον ἀποτροπον εἶδεν Ἑρώτα  
 Ἐσδομένον πυξοῖο ποτὶ κλαδὸν· ὥς δ' ἐνοασε,  
 Χαιρῶν, ἄνεκα δὴ μέλα φαινέτο ὄρνεον αὐτῷ,  
 Τῷ καλαμῷ αἶμα πάντας ἐπ' ἀλλαλοῖσι συναπῶν, 5  
 Τὰ καὶ τὰ τον Ἑρώτα μεταλμένον ἀμφεδοκεῖν.  
 Χῶ πᾶσι ἀσχαλαῶν ἐνέχ' οἱ τέλος οὐδὲν ἀπαντῇ,  
 Τῷ καλαμῷ ῥίψας, ποτ' ἀροτρεῖα πρέσβυν ἱκανέν,  
 Ὅς νιν τανδὲ τεχνῶν ἐδίδαξατο· καὶ λέγειν αὐτῷ,  
 Καὶ οἱ δεῖξεν Ἑρώτα καθήμενον. Αὐτὰρ ὁ πρέσβυς 10  
 Μειδῶν κινήσῃ κάρην, καὶ ἀμειβετο παῖδα·  
 Φυδεὶο τὰς θήρας, μὴδ' εἰς τοδε τῶρνεον ἐρχεῖν.

Φευγε

Φευγε μακρὰν· κακὸν ἐντὶ τὸ θηρίον· ὀλβίος ἐσθὴ  
 Εἰσοκα μὴ μιν ἔλῃς· ἦν δ' ἀνὴρ ἐς μέτρον ἐλθῇς,  
 Οὗτος ὁ νυν φευγὼν καὶ ἐπαλμένος, αὐτὸς ἀφ' αὐτῶν 15  
 Ἐλθὼν ἐξαπίνης, κεφαλὰν ἐπὶ σείο καθίζει.

## III.

## ΚΛΕΟΔΑΜΟΣ ΚΑΙ ΜΥΡΣΩΝ.

Εἰαρος, ὦ Μυρσῶν, ἡ χειματος, ἡ φθινοπώρου,  
 Ἡ θέρους, τί τοι ἄδῃ; τί δὲ πλέον εὐχῆαι ἐλθεῖν;  
 Ἡ θέρους, ἀνικα πάντα τελεῖται ὅσα μογεύμεν;  
 Ἡ γλυκερὸν φθινοπώρον, ὅτ' ἀνδρασι λιμός ἐλαφρά;  
 Ἡ καὶ χεῖμα δυσεργόν;· ἐπεὶ καὶ χειματὶ πολλοὶ 5  
 Θάλλομενοι θέλγοντάι ἀεργίῃ τε καὶ ὀκνῶ·  
 Ἦτοι καλὸν εἰς πλέον εὐαδεν; εἶπε τί τοι φρὴν  
 Αἵρεται· λαλεῖν γὰρ ἐπετραπέν ἃ σχολὰ ἡμῖν.

M. Κρίνειν οὐκ ἐπέοικε θεῖα ἔργα βροτοῖσι.

Πάντα γὰρ ἴερα τέχνη καὶ ἄδεια· σὺ δὲ ἑκάτι 10  
 Εἴξερω, Κλεοδάμε, τὸ μοι πέλεν ἄδιον ἀλλων.  
 Οὐκ ἐθέλω θέρους ἡμεν, ἐπεὶ τοκά μ' ἄλιος ὀπτή·  
 Οὐκ ἐθέλω φθινοπώρον, ἐπεὶ νοσὸν ὥρια τικτεῖ·  
 Οὐλὸν χεῖμα φρεῖν, νιφετὸν κρυμούς τε φοβέυμαι.  
 Εἰαὶ ἐμοὶ τριποθάτον ὅλῳ λυκαθάντι παρεια, 15  
 Ἀνικα μῆτε κρυός, μῆθ' ἄλιος ἀμμὲ βαρυνεῖ.  
 Εἰαὶ πάντα κυεῖ, πάντ' εἰαρος ἄδεια βλαστεῖ·  
 Χὰ νυξ ἀνθρωποῖσιν ἴσα, καὶ ὁμοῖός αὖς.

## III.

III.

EX MOSCHI IDYLLIIS.

\*ΜΟΣΧΟΥ ΕΙΔΥΛΛΙΑ.

I.

ΕΡΩΣ ΔΡΑΠΕΤΗΣ.

Ἄ ΚΥΠΡΙΣ τον Ερωτα τον νύια μακρον εἰωσσει,  
Εἰ τις ἐπὶ τριοδοῖσι πλανωμενον εἶδεν Ερωτα,  
Δραπετιδας εἶμος ἐστίν· ὁ μανυτας γερας ἔξει.  
Μισθος τοι το φιλαμα το Κυπριδος· ἡν δ' ἀγαγῆς νιν,  
Ου γυμνον το φιλαμα, τι δ', ὡ ξενε, καὶ πλεον ἔξεις. 5  
Ἔστι δ' ὁ παῖς περισσάμος· ἐν εἰκοσι πασι μαβοῖς νιν.  
Χρωτα μὲν εἰ λευκος, πυρὶ δ' εἰκελος· ὁμματα δ' αὐτῆ  
Δριμυλα καὶ φλογουεντα· κακαὶ φρενες, αἶδου λαλημα.  
Ου γὰρ ἴσον νοεῖ καὶ φθεγγεται· ὥς μελι φωνα.  
Ἡν δὲ χολα, νοος ἐστὶν ἀναμερος, ἡπεροπευτας, 10  
Ουδὲν ἀλαθευων· δολίον βρεφος, ἀγρία παισδεῖ.  
Εὐπλοκαμον το παρᾶν, εἷχει δ' ἰταμον το προσωπον.

Μικκυλα

Μικκυλα μιν τῆν' αὖτε χερυδρία, μακρὰ δὲ βαλλεῖ·  
 Βαλλεῖ κ' εἰς Ἀχεροῖντα, καὶ εἰς Αἰδὼν βασιλῆα.  
 Τυμνος μιν τογὲ σῶμα, νοσὶ δὲ οἱ ἐμπεπυκασται· 15  
 Καὶ πτεροεῖς, ὅσον ὄρνις, ἐφίπταται ἄλλοτ' ἐπ' ἄλλης  
 Ἀνέρας ἢ δὲ γυναικας, ἐπὶ σπλαγχνοῖς δὲ καθῆται.  
 Τοξὸν ἔχει μάλα βαιὸν, ὑπὲρ τοξῷ δὲ βελεμνόν·  
 Τυτθὸν ἔοι το βελεμνόν, εἰς αἰθέρα δ' ἀχρὶ φορεῖται.  
 Καὶ χρυσεὸν περὶ νῶτα φαρετρίον, ἐνδοθὶ δ' ἐντὶ 20  
 Τοῖς κίπροι καλαμοὶ, τοῖς πολλακὶ κῆμ' ἐτίτρωσκει.  
 Πάντα μιν ἀγρία, πάντα· πολὺ πλείον δὲ οἱ αὐτῷ  
 Βαῖα λαμπρὰς εἰσα τὸν ἄλιον αὐτὸν ἀναιθεῖ.  
 Ἦν τ' ὃ γ' ἔλῃς τήνον, θάσας ἀγέ, μὴδ' ἐλεῖσῃς.  
 Κῆν ποτ' ἰδῇς κλαίοντα, φυλάσσεο μὴ σε πλανήσῃ. 25  
 Κῆν γελαῖα, τὴν νῖν ἔλκε· καὶ ἢν ἐβέλῃ σε φιλάσαι,  
 Φευγε· κακὸν τὸ φιλαμα, τὰ χεῖλεα φαρμακὸν ἐντὶ.  
 Ἦν δὲ λείῃ, Λάβε ταῦτα, χαρίζομαι ὅσσα μοι ὄπλα,  
 Μὴ γὰρ θιγῇς, πλανά δ' ὄρα· ἴα ἴα πυρὶ πάντ' ἀβέεσθαι.

## II.

## ΕΚ ΤΟΥ ΕΠΙΤΑΦΙΟΥ ΒΙΩΝΟΣ.

Ἀρχεῖτε, Σικελικαί, τῷ πένθεος, ἀρχεῖτε, Μοῖσαι.  
 Ἀδόνες, αἱ πυκνὸισιν οὐδ' ὀδυρομέναι ποτὶ φύλλοις,  
 Νάμασι τοῖς Σικελίοις ἀγγεῖλατε τὰς Ἀρεθούσας,  
 Ὅττι Βίων τεθνακεν ὁ Βακχολός, ὅττι συν αὐτῷ  
 Καὶ τὸ μέλος τεθνακε, καὶ ὠλετο Δωρεὶς αἰοῖδα. 5  
 Ἀρχεῖτε,

Ἀρχετε, Σικελικαί, τῷ πινθεός, ἀρχετε, Μοῖσαι.  
 Κείνος, ὁ ταῖς ἀγέλαισιν ἐρασμῖος, οὐκέτι μέλπει,  
 Οὐκέτ' ἐρημαίαισιν ὑπὸ δρυσὶν ἤμενος, ἀδελφεῖ·  
 Ἀλλὰ παρὰ Πλουτῇ μέλος ληθαῖον αἰεῖδι.

Ἀρχετε, Σικελικαί, τῷ πινθεός, ἀρχετε, Μοῖσαι. 10  
 Γίγ' ποτε σὰ συριγγί μελίσσεται, ὡ τριπόδατε;  
 Γίγ' δ' ἐπὶ σοῖς καλαμοῖς θάσσει στομα; τίς θρασυ  
 ἔτας;

Εἰσέτι γὰρ πνίει τὰ σὰ χεῖλεα, καὶ τὸ σὸν ἀσθμα.  
 Ἀχὼ δ' ἐν δονακίσσῃ τεας ἐπιβόσκειτ' αἰοῖδας.  
 Πανὶ φέρω τὸ μελίσμα· τάχ' ἂν ἀκχείνος εἰρεῖσαι 15  
 Τὸ στομα δειμαῖνοι, μὴ δευτέρα σεῖο φερῇται.

Τέτο τοι, ὦ ποταμῶν λιγυρωτάτῃ, δευτεροῖν ἀλγος·  
 Τέτο, Μίλη, νεὸν ἀλγος· ἀπαλετο πρᾶν τοὶ Ὀμηρεὺς,  
 Τῇ το Καλλιόπας γλυκερὸν σόμα· καὶ σὲ λεγόντι  
 Μυρεσθῆναι καλὸν υἷα πολυκλαυστοῖσι ῥέεθροις, 20  
 Πᾶσαν δ' ἐπλησας φῶνας ἄλλα· νῦν καλὸν ἄλλον  
 Ὑῖα δακρυεῖς, αἰνῶ δ' ἐπὶ πινθεῖ τακῇ.

Ἀμφοτεροὶ παγαῖς πεφιλαμένοι· ὅς μιν ἐπινε  
 Παγαγίδος κρᾶνας, ὁ δ' ἔχει πομὰ τὰς Ἀρεθῆσας.  
 Χῶ μιν Τυνδαρεοῖο καλὰν αἰετὴ θυγατέρα, 25  
 Καὶ Θετίδος μέγαν υἷα καὶ Ἀτρεΐδαν Μενελάον·  
 Κείνος δ' ἔστω πολέμους, ἔστω δακρυὰ, Πανα δ' ἐμελπεῖ,  
 Καὶ Βωτᾶς ἐλιγαίνε, καὶ αἰεδὼν ἐνομνευε,



Και συριγγας ετευχε, και αδια πορτιν αμιλγε,  
 Και παιδων επιδασκει φιλαματα, και τον Ερωτα 30  
 Ετρεφει εν κολποισι, και ηρεσε την Αφροδιτην.

Αρχετε, Σικελικαι, τω πενθεος, αρχετε, Μοισαι.  
 Πασα, Βιω, Ξηνηι σε κλυτη πολις, αστια παντα.  
 Ασκη μεν γοαι σε πολυ πλεον 'Ησιοδοιο·  
 Πινδαρον ου ποθειντι τосον Βοιωτιδες υλαι· 35  
 Ουδε τосον τον αιιδον εμυρατο Κηϊον αστυ·  
 Σε πλεον Αρχιλοχοιο ποθει Παρος· αντι δε Σαπφης  
 Εισετι σευ το μελισμα κινυρεται α Μιτυλανα.

Αρχετε, Σικελικαι, τω πενθεος, αρχετε, Μοισαι.  
 Αι, αι, ται μαλαχαι μεν επαν κατα κατον ολωνται, 40  
 Η τα χλωρα σελινα, το τ' ευθαλες ελον ανηθον,  
 'Υστερον αυ ζωντι, και εις ετος αλλο φυοντι·  
 Αμμες δ' οι μεγαλοι, και καρτεροι, η σοφοι ανδρες,  
 'Οποτε πρωτα θανωμες, ανακοι εν χθονι κοιλα  
 Ευδομες, ευ μαλα μακρον ατερμονα ηγρετον υπνον. 45  
 Και συ μεν εν σιγα πετυκασμενος εσσαι εν γη.

IV.

EX TYRTÆI ELEGHS.

\*ΤΥΡΤΑΙΟΥ ΕΛΕΓΕΙΑΙ.

I.

Περὶ τῆς πολέμικης ἀρετῆς.

ΟΥΤ' ἂν μνησάμεν, εἴ' ἐν λόγῳ ἀνδρᾷ τίθειμεν,  
 Οὔτε ποδῶν ἀρετῆς, οὔτε παλαισμοσύνης·  
 Οὐδ' εἰ Κυκλωπῶν μὲν ἔχοι μεγέθος τε βίην τε,  
 Νίκηη δὲ Δῖων Θρηϊκίον βορέην·  
 Οὐδ' εἰ Τιβωνίοιο Φῶν χαριεστέρως εἴη, 5  
 Πλουτοίη δὲ Μίδεω καὶ Κινυραὸ πλῆον·  
 Οὐδ' εἰ Τανταλίδεω Πέλοπος βασιλευτέρως εἴη,  
 Γλωσσαν δ' Ἀδρηστού μείλιχογῆρυν ἔχοι·  
 Οὐδ' εἰ πᾶσαν ἔχοι δοξάν, πλὴν Δουριδὸς ἀλκῆς.  
 Οὐ γὰρ ἀνὴρ ἀγαθὸς γίγνεται ἐν πολέμῳ, 10  
 Εἰ μὴ τέτλαιη μὲν ἔργων φόρον αἵματόεντα,  
 Καὶ δῆϊον ὀρεγοίτ' ἐγγυθεν ἵσταμενος.

Ἦ

Ἡ δ' ἀρετὴ, τοδ' ἀεθλὸν ἐν ἀνθρώποισιν ἀρίστον,  
 Καλλίστον τε φέρειν γίγνεται ἀνδρὶ νῆρ.  
 Ξυνοὶ δ' ἐσθλοὶ τετο πολλῇ τε, παντὶ τε δῆμῳ, 15  
 Ὅστις ἀνὴρ ἰδιαβας ἐν προμαχοῖσι μὲν  
 Νωλεμῶς, αἰσχρὰς δὲ φυγῆς ἐπιταγῇ λαβηταί,  
 Ψυχὴν καὶ θυμὸν τλημονα παρθεμένους·  
 Θάρσυνη δὲ πείσιν τὸν πλησίον ἀνδρα παρῆστας·  
 Οὗτος ἀνὴρ ἀγαθὸς γίγνεται ἐν πολέμῳ. 20  
 Αἰψὰ δὲ δυσμνέων ἀνδρῶν ἐτρέψε φαλαγγας  
 Τρηχέας, σπουδῇ τ' ἐσχέθε κύμα μαχῆς·  
 Αυτὸς δ' ἐν προμαχοῖσι πείσων φίλον ὤλεσε θυμὸν,  
 Ἄστυ τε καὶ λαοὺς, καὶ πατέρ' εὐκλείδας·  
 Πολλὰ διαστέρνοιο, καὶ ἀσπίδος ὀμφαλοεσσης, 25  
 Καὶ διαδάρετος προσθεν ἐληλαμένους.  
 Τὸν δ' ὀλοφυρονταὶ μὲν ὅμως νεοὶ ἠδὲ γέροντες,  
 Ἀργαλεῖ δὲ πόθῳ πάσα κέκηδε πόλις.  
 Καὶ τυμβὸς, καὶ παῖδες ἐν ἀνθρώποις ἀρίσημοι,  
 Καὶ παίδων παῖδες, καὶ γένος ἐξοπίσω. 30  
 Οὐδὲ ποτὲ κλέος ἐσθλὸν ἀπολλύται, οὐδ' ὀνομ' αὐτῆ,  
 Ἀλλ', ὑπὸ γῆς περ ἔων, γίγνεται ἀθανάτος,  
 Ὅντιν' ἀρίστευοντα, μένοντα τε, μαρναμένον τε,  
 Γῆς περὶ καὶ παίδων θυρὸς Ἀρῆς ὀλεση.  
 Εἰ δὲ φυγοὶ μὲν κῆρα ταιηλεγεὸς θάνατοιο, 35  
 Νικησας δ' αἰχμῆς ἀγλαὸν εὖχος ἔλοι·

Πάντες

Παντες μιν τιμῶσιν ὁμῶς νεοὶ ἤδε παλαιοὶ.

Πολλὰ δὲ τέρπνα παθὼν ἐρχεται εἰς αἶδην.

Γηρασκῶν δ' ἀστοῖσι μεταπρέπει, οὐδὲ τις αὐτὸν

Βλαπτειν, οὐτ' αἰδῆς οὐτε δίκης, ἐβέλει. 40

Παντες δ' ἐν θωκοῖσιν ὁμῶς νεοὶ, οἳ τε κατ' αὐτὸν

Εἰκουσ' ἐκ χάρις, οἳ τε παλαιότεροι.

Ταύτης νυν τις ἀνὴρ ἀρετῆς εἰς ἀκρὸν ἵκεσθαι

Πειρασθῶ, θυμὸν μὴ μεθίεις πολέμου.

## II.

Τε αὐτῶς.

Τεθναμέναι γὰρ καλὸν ἐνὶ προμαχοῖσι πέσοντα

Ἀνδρ' ἀγαθόν, περὶ ἧ πατρίδι μαρναμένον.

Τὴν δ' αὖτε προλιπόντα πολὺν καὶ πῖονας ἀγροῦς

Πτωχεύειν, πάντων ἐστ' ἀνιηρότατον,

Πλαζόμενον σὺν μητρὶ φίλῃ, καὶ πατρὶ γέροντι, 5

Παῖσι τε σὺν μικροῖς, κουριδίῃ τ' ἀλοχῇ.

Ἐχθρὸς μὲν γὰρ τοῖσι μετεσσεύεται οὐς κεν ἴκηται,

Χρησμοσυνῇ τ' εἰκῶν καὶ στρυγερῇ πενίῃ·

Ἀισχυνεὶ τε γένος, κατὰ δ' ἀγλαὸν εἶδος ἐλεγχεί,

Πᾶσα δ' ἀθυμία καὶ κακοτῆς ἔπεται. 10

Εἰθ' οὕτως ἀνδρὸς τοὶ ἀλωμένου οὐδεμί' ὥρῃ

Γιγνεται, οὐτ' αἰδῶς εἰσοπίσω τελεβεί.

Θυμῷ γῆς περὶ τῆς δὲ μαχαμεία, καὶ περὶ παιδῶν

ὀησκῶμεν, ψυχῶν μὴ κετι φειδομένοι.

Ω νιοι ἀλλὰ μαχεσθε παρ' ἀλλήλοισι μένοντες, 15

Μηδὲ φυγῆς αἰσχροῦς ἀρχεῖτε, μηδὲ φόβου.

Ἀλλὰ μέγαν ποιεῖτε καὶ ἀλκιμον ἐν φρεσὶ θυμόν,

Μηδὲ φιλοψυχεῖν' ἀνδράσι μαρναμένοι.

Τοὺς δὲ παλαιότερους, ἂν οὐκεὶ γούνατ' ἐλαφρά,

Μη καταλείποντες φευγεῖτε τοὺς γέραιους· 20

Αἰσχροὺν γὰρ δὴ τυτό, μετὰ προμαχοῖσι πύσσοντα

Κεῖσθαι προσθεῖναι ἀνδρά παλαιότερον,

Ἦδη λευκὸν ἔχοντα κερή, πολὺον τε γένειον,

Θύρον ἀποπνεῖοντ' ἀλκιμον ἐν κόνει,

Καὶ χροῖα γυμνωθέντα· νεοῖσι δὲ παντ' ἐπιοικεν, 25

Ὅφρ' ἀρὰ τῆς ἥβης ἀγλαὸν ἀνθος ἔχη.

Ἀνδράσι μὲν θνητοῖσιν ἰδεῖν, ἐρατὸς δὲ γυναῖξιν

Ζωὸς εἶναι· κάλος δ' ἐν προμαχοῖσι πύσσων.

FINIS

EXCERPTORUM EX POETIS.





N O . T Æ

AD

*COLLECTANEA GRÆCA MINORA:*

IN GRATIAM TIRONUM.

EDITIO NOVA, PRIORIBUS EMENDATIO.





# NOTÆ

AD

## EXCERPTA EX PROSÆ SCRIPTORIBUS.

### I. NOTÆ IN ÆSOPUM.

I. ΑΙΣΩΠΟΥ ΜΥΘΟΙ.] Hoc est—ÆSOPÆ FABULÆ. Flc. 3.  
uisse dicitur ÆSOPUS circiter Annum Mundi 3433. Olymp.  
LII. 1. Ante Christum natum 570. Ortus est Cotyæo, Phry-  
giæ oppido; conditione Servus. Primò inserviebat Xantho,  
cuidam Lydo; postremò Iadmoni, homini Samio, à quo man-  
umissus est. Libertatem nactus, peregrè profectus est; et post  
varia facta itinera, tandem, ob ingenii ac sapientiæ famam, à  
Cræso Lydorum rege Sardes in regiàm accitus est. Sardibus  
diu commoratus, Delphos à Cræso tandem missus est; ibique  
sacrilegii fraudulenter accusatus, deque rupe Phædriade præcipi-  
tatus, morte indignâ periit. Quæ autem Monachus ille mendax  
Planudes de vitâ ejus, et præsertim de corporis ipsius deformitate,  
contextuit, illæ quidem meræ sunt ineptiæ. De eo tanquam Fa-  
bellarum auctore mentionem sæpenumerò fecerunt multi scrip-  
tores antiqui. Utrum verò quæ hodie sub ejus nomine circum-  
feruntur Fabulæ, ipsius sint necne, valdè est incertum; immo  
potius viri inter Recentiores doctissimi illas ab eo prorsus abju-  
dicârunt; quorum præcipuus est vir magni nominis Richardus  
Bentleius, in dissertatione suâ celeberrimâ de Epistolis Phalaridis,  
Themistoclis, Socratis, Euripidis, aliorumque; deque Fabulis  
Æsopi; Anglicè conscriptâ, et primum impressâ Londoni A. D.  
1697. [Vide autem Dissert. de Babrio; auctore Th. Tyrwhitt.  
Lond. 1776. p. 25.] In grandioribus quidem Æsopicarum  
Fabularum collectionibus magna est styli varietas, et planè non  
ab

3. ab eodem profecta; in earum tamen multis mira invenitur simplicitas, quæ antiquitatem remotissimam redolet, quæque ad animos juniorum Discipulorum alliciendos apprimè est accommodata. Ex quarum numero sunt pauculæ hæ Fabellæ quæ hic exhibentur. Fabulæ Æsopicæ multos nactæ sunt imitatores; ex quibus, inter veteres quidem Phædrus Augusti Libertus, inter recentiores autem La Fontaine, meritò primas partes occupavit. Uterque, numeris poëticis, solutam Æsopi orationem, suis tamen ipsorum facetiis in locum simplicitatis Æsopicæ, plerumque malè, suffectis, adumbravit. Cuicumque cordi sit corpus absolutissimum Æsopicarum Fabularum, quotquot Græcè reperiuntur, inspicere, libet hic loci ei indicare Editiones quarum tituli sequuntur. 1. ΜΥΘΩΝ ΑΙΣΩΠΕΙΩΝ ΣΥΝΑΓΩΓΗ. FABULARUM ÆSOPICARUM COLLECTIO, QUOTQUOT GRÆCÈ REPERIUNTUR. *Accedit Interpretatio Latina.* Oxon. 1718, in 8vo. [Hæc est editio *Marianorum*, i. e. eorum qui sunt ex Aulâ B. Mariæ V. Oxon.] 2. FABULÆ ÆSOPICÆ GRÆCÆ, quæ *Maximo Planudi* tribuuntur. Ad veterum librorum fidem emendatas, cum Joachimi Camerarii interpretatione Latinâ, Joannis Hudsoni, suisque annotationibus, et indice omnium verborum, edidit Jo. Michael Heusinger. Isenaci et Lipsiæ, 1741, 1755. Vel cum præfatione Klotzii, omissâ Camerarii interpretatione, 1770 et 1775. 3. FABULÆ ÆSOPICÆ GRÆCÆ, cum variis lectionibus, et notis Joh. Christoph. Gottl. Ernesti. Lipsiæ, 1781, in 8vo. Cæterum ex illis Editionibus variâ passim reperiuntur Excerpta.

2. ΚΟΧΛΙΑΙ.] Anglicè, THE COCKLES. [Vide *κοχλίας*, in *Vocum Interpret.* ad fin. hujus Libelli.] Hic notandum, Scriptores Græcos in hujusmodi titulis artic. non usurpare.

3. Γιωργίου παις] Angl. *An husbandman's boy, or son*—*σπτα*, *was roasting*—uti tempus imperf. planè indicat. *σπτα*, contractè pro *σπτας* vide *σπταν*.

4. *ακουσας δι αυτων*] *quum autem audivisset eas*—Notandum, Latinos nullum habere participium, quod aoristorum vocis activæ participiis

participiis respondeat, nisi in verbis suis deponentibus, *ακουσας*, 3, *quum audivisset*; [vel *ακουσας αυτων*, *illis auditis*; per abl. nempe absol.] *ιδων*, *quum vidissem—es—et*; vel, (per participium verbi deponentis) *conspicatus*. Cæterum—"Verba Sensus, excepto "visu, genitivum plerumque adsciscunt."

5. *φῆν'*] vide *φημι*.

6. *κακιστα*] *pessima*—superl. à *κακος*. [quod vide in Gram.] *κακιστα ζῳα*, *most wretched creatures!* v. *ζῳον*.

7. *των οικιων ὑμων ἐμπιπρασμιων*,] *domibus vestris ardentibus*; *while your houses are burning*.—Nimirum genitivus est absolutus; æt, apud Græcos Scriptores, *οικιων ὑμων*, *domibus vestrum*, *the Houses of you*, idem valet ac *οικιων ὑμετερον*, *domibus vestris*, *your houses*; quod itidem observandum de aliis pronomini- bus, ut vocant, personalibus. Sic in Oratione Dominicâ, *Πατερ ἡμων*, *Father of us*, idem valet ac *Πατερ ἡμετερι*, *Pater noster*, *our Father*. v. *ἐμπιπρημι*, vel *ἐμπιμπρημι*, unde *ἐμπιπρασμιων*, præ- part. vocis med. v. etiam simplex verbum *πιπρημι*, vel *πιμπρημι*, in Gram.

8. *αυτοι αἰδῃτε*;] Angl. *are you yourselves singing?* *are you so stupid as to sing?* v. *αυτος*, et *αἰδω*.

9. *Κριθη την του ιππου οἱ ἱπποκομος κλεπτει και πωλει*,] Angl. *while the groom was stealing and selling his horse's corn*—*κριθα*, *hordeum*; quod nempe, in Asiaticis regionibus, olim præbebant, hodièque præbent equis comedendum. *Την κριθην του ιππου*, *the corn of his horse*; nam articulus sæpissimè redditur tantum pronomen possessivum; aliquo tamen pronomine subintellecto; sic *τη ιππυ* pro *τη εκεινυ*, vel *τη αυτη ιππυ*, *of the horse of him*, *of the horse of himself*; *of his horse*, *of his own horse*. v. *κλεπτω*, et *πωλειω*.

10. *τον ιππον τριβει και κτινιζει*] Angl. *was rubbing and combing—kept rubbing and combing at the horse*—uti planè indicat tempus imperf. *πασας ἡμερας*, supple *δια*, *for whole days*. v. *τριβω*, et *κτινιζω*.

11. *την κριθην την τριφουσαν*] supple *μι*, *hordeum alens me*; i. e. *hordeum*

*borderum quod alii me*—[Articulus sæpe repetitur post nomen, sequente participio.] *μη πωλει, ne vendas. πωλει, præs. imperat. contract. pro πωλει.*

1. *χιμῶτες ὄραν,*] i. e. *καθ' ὄραν, tempore hyberno,*—

2. *ὤδων*] *nactus* [vid. *suprà ad p. 3. n. 4.*] v. *ἐύρικτο, inveniō, nanciscor.*

3. *ὑπο κρυεῖς πιπταγέα,*] Angl. *stiff with cold.* v. *κρυεῖς, et πηγνῶν vel πηγνυμι vel πησσω, in particip. perf. med. πιπταγες, via, es, rigidus.*

4. *λαβῶν*] *quum sumpsisset.* [Vide *suprà ad p. 3. n. 4.*] v. *λαμβάνω.*

5. *ὑπο κοιλῶν κατατίτο·*] Angl. *ad verbum, he put it down to himself under his bosom,* i. e. *he deposited it in his bosom, κατατίθημι, depono; κατατίθημαι, in voc. med. depono aliquid quod meum est depono aliquid pro incipio.* Negligunt interdum aliæ linguæ tenuem et obscuriorem vocis mediæ significationem; unde factum est ut quidam Grammatici vim vocis mediæ et activæ perperam confundunt.

6. *θερμαινέας,*] *calectus, v. θερμαίνω.*

7. *αναλαβῶν*] *quum recuperasset, τῇ ἰδίῳ φύσιν, propriam naturam, vel propriâ naturâ recuperatâ.* [Vide *suprà ad p. 3. n. 4.*] v. *αναλαμβάνω, recipio, recupero.*

8. *ἐπ' αὐτῷ τοῖς ἐνέστιν.*] *vulneravit beneficium.* [Vide *suprà ad p. 3. n. 9.*] *πλησσω, percutio, vulnero, in aor. 2. act. ἐπληγος et ἐπληγος.* Vide Vigerum, de Gr. Dict. Idiotismis, p. 213. Edit. Zeuthii; et Sam. Clarke, ad Iliad, γ', 31.

9. *ὄρε;*] *avis, item, ut hic, gallina.*

10. *οφίως*] Atticè pro *οφίως, ab οφίς, quod videt.*

11. *ἐύρικτα*] *nacta* v. *ἐύρικτο;* et vid. *suprà ad p. 3. n. 4.*

12. *καθεμαίνεσθαι ἐξοκλαψί,*] *quum calefecisset, exclusit.* Angl. *warmed and batched them.* v. *καθεμαίνω, et ἐκκλαπτω.*

13. *ἐφ' ὧν*] *quum vidisset, vel conspicata.* [Vide *suprà ad p. 3. n. 4.*] v. *διαομαι, verb. dep. specto, &c.*

14. *τι*] *supple δια.*

15. ἀπὲρ αὐξήθηται] *quæ scilicet adulta*—v. ἰσπύρ, et αὐξάνω. 4.

16. τοῦ ἀδικεῖν ἀρχεται;] *injuriam auspicabuntur?* τοῦ ἀδικεῖν, idem ferè ac τῆς ἀδικίας· ἀρχω, *prior aliquid facio*, unde *impero*; ἀρχομαι, in voce pass. *subditus sum*; ἀρχομαι, in voce med. [unde fut. 1. ἀρχομαι] *incipio*, sine respectu alterius me sequentis. [Vide Kuster. de Verbb. Mediis.] Cæterum ἀρχομαι, gen. ad-sciscit; et infin. cum artic. supplet vicem nominis, sic, ἀρχομαι τοῦ ἀδικεῖν, *incipio injustè facere*; ἀρχὴ τοῦ ἀδικεῖν, *incipis injustè facere*; &c. ἀπὲρ ἀρχεται, *quæ incipient*; “Neutrum plurale sæpissimè mè gaudet verbo singulari.”

17. ἔμπευσεν] *quum incidisset*—v. ἔμπεπται.

18. ὑποπνιγισθαι μέλλον,] *suffocari futura erat*, i. e. in eo erat ut *jam suffocaretur*; *it was just going to choke*, v. ὑποπνιγω, & μέλλω.

19. βέβρωκα, καὶ πιπρωκα, καὶ λιλουμαι.—] v. βρωσκω, πίω, & λούω.

20. καὶ ἀποθάνω] *etsi mortua fuerim*—καὶ pro καὶ καὶ ἀποθάνω, ab ἀποθνήσκω; quod vide.

21. παχυνθεῖς,] *pinguefactus*, v. παχύνω.

22. ἀντοκρίτησι] v. ἀντοκρίτων.

23. αὐτὴ ὅλος ἀφωμοιοῦται.] *Angl. was made in every respect like him*. v. ἀφωμοίω.

24. ἀναγκῆς ἐπιλθούσης τρεῖχαν,] *quum incidisset necessitudo currendi*, —Infinitivus apud Græcos interdum redditur Latine per gerundium: ἀναγκῆς ἐπιλθούσης, est gen. absolutus: ἐπιλθούσης, ab ἐπιτρέχωμαι, quod vide.

25. τοῦ δρεμίου παύσασθαι,] *a cursu cessavit*; subauditur ἀπὸ, v. παύω, *cessare facio*; παύομαι, in voce med. *cesso, desino, quiesco*.

26. ὑπὲρμνησθαι] *Angl. he had some sort of recollection*—τὴ πατρὸς [όντος] οὐ, *of his father's being an ass*. μνησθαι, *recorder*, usurpatur ut verb. dep. quanquam in usu sit μνησθαι, in *memoriam revoco*, ὑπο, in comp. sæpe minuit significationem vocis simplicis, ut *sub* apud Latinos; sic μνησθαι, *I remember*; ὑπομνησθαι *I have a faint remembrance*; *rideo, I laugh*; *subrideo, I smile*, ὑπερμνησθαι hic ironice dictum.

5. 1. κρεμνυμένη] *pendentes*. v. κρεμνύω, κρεμνυνω, et κρεμνυνάμεναι.  
 2. ἰδυσα,] *conspiciata*. [Vide supra ad p. 3. n. 4.] v. ἰδω.  
 3. ἐπειράτο] *conabatur*. v. πειράομαι, ἄμαι.  
 4. Πολλα] *multum*: sumitur adverbialiter; à πολος, *multus*.  
 5. καμυσσά,] *quum laborasset*. v. κάμω.  
 6. και μη δύνησιν] *et quum non potuisset*—v. δύναμαι.  
 7. παραμυθιμένα,] à παραμυθισμαι, ἔμαι; quod vide.  
 8. ὀμφακίς] ὡς *acerba*. v. ὀμφαξ.  
 9. ὑποκρίτου,] *Angl. of a player*. v. ὑποκρίτης.  
 10. και ἑκάστα των αὐτῶ σκευῶν διεκρινύμενη,] *Angl. and examining narrowly every one of his instruments*, Διεκρινύμενη, contractè pro διεκρινύμενη, à διεκρινάω, ω, quod vide.  
 11. μωμολυκίῳ] v. μωμολυκίον. Histrionum larvæ apud veteres totum tegebant caput.  
 12. κατασκευασμένη] v. κατασκευάζω.  
 13. ἀναλαβούσα] *quum sustulisset*. v. ἀναλαμβάνω.  
 14. οἷα κεφαλή,] *quale caput*, οἷος, οἷω, οἷον, *qualis*; sed οἷος, οἷω, οἷον, *solus*.  
 15. ἐγκεφαλον] *Angl. brains*: suppl. μυελον, *medullam*; nam ἐγκεφαλος, οὐ, ὁ και ἡ, significat *qui in capite est*: ex οὐ et κεφαλή, *caput*.  
 16. τῇ μητρὶ] *to his mother*. [Vide supra ad p. 3. n. 9.]  
 17. εὐχῶ] ἔ. εὐχομαι.  
 18. θρηνη] contractè pro θρηνη, à θρηνώ, quod vide.  
 19. ὑπολαβύση] ὑπολαμβάνω, *suscipio, excipio*; item *puto, reor*; ex ὑπο et λαμβάνω, quod vide. Aor. 2. part. act. ὑπολαβών, ἔστα, ον, *quum exceperissem*—εἰ—et sermonem, [i. e. *respondens*,] suppl. τον λογον.  
 20. ἐλπίες;] v. ἐλπίζω.  
 21. τίνος γὰρ κρέας ὑπο σὺ γι καὶ ἐλαπή;] *Angl. for of which of them has not the flesh [have not the victims] been purloined by thee? ὑπο σὺ γι, by thee for thy part*. Sed vis voculæ γι sæpè inter interpretandum perit; ἐλαπή, v. κλεπτω.  
 22. διδαιν.] *trajiciebat, was passing*; uti planè indicat tempus imperf. v. δικάω.

23. ἰδαντες,] v. ἰδμε.

24. ὑπὸ λαβῶν] *ratus est*. [Vide supra ad p. 5. n. 19.] , ad-  
jungitur quia sequitur vocalis.

25. κατιχοντα] *tenentem*. κατιχω, *teneo, possideo*, f. καθιζω vel κατασχησω, p. κατισχηκα; ex κατα et ιχω, *habeo*; quod vide. κα|α ante consonantem, κατ' ante vocalem lævigatam, καθ' ante vocalem aspiratam. Vide Grammat. sub præp. αντι.

26. και αφεις το ιδιον,] supple κραας, Angl. *and having let go his own*. αφεις, ab αφιμι, *dimitto*, &c. quod vide. απο ante consonantem, απ' ante vocalem lævigatam, αφ' ante vocalem aspiratam. Vide Gram sub præp. αντι.

27. ὁρμησι] Angl. *he made an effort*. v. ορμω.

28. απωλεις] *perdidit*. v. απολλυμι vel απολλυω, *perdo*; απολ-  
λυμαι, in voc. m. *pereo*.

1. το μιν εν εκ ην.] Angl. *the one indeed did not exist*. το μιν 6.  
*the one*; το δι, *the other*, ο δι κατειχεν, i. e. το δι ο κατειχεν, Angl.  
*and the other which he held*—

2. κατισυρτε] *deorsum ferebatur*: Angl. *was a-carrying down*.  
v. κατασυρω.

3. τανς] *Πανο*. Atticè S. Gen. ταν, D. ταν, A. τανν, V. ταν-  
ως, Dual. N. A ταν, G. D. τανν. Plur. N. ταν, G. τανν, D.  
τανς, A. τανς. V. ταν.

4. των οριθων—] Gen. absolut.

5. ιαντον ηξι—χειροτονειν.] *seipsum putabat dignum electu*; Angl.  
*deemed himself worthy to be chosen*.—"Pro supino passivo ponitur  
"infinitivus activus, καλος ιδειν, *pulcher videre*, id est, *visu*; quod  
"et Galli dicunt, *beau à voir*; et *beau voir*." VIGERUS [Cap.  
5. § 3. reg. 4.] In quibusdam locutionibus Angli infinitivo nunc  
act. nunc pass. utuntur: sic, *an house to let*, or, *to be let*; quod  
est Latinè, *ades locandæ*. Cæterùm χειροτονειν est propriè *manum*  
*protende et attollo*, vel *protensâ manu eligo*; quod olim facere con-  
sueverunt in comitiis: ex χειρ, *manus*, et τεινω, *tendo*. ηξι, ab  
αξιω, quod vide.



6. 6. αἰρουμένων] *eligentibus*—Gen. absol. v. αἶρω, capio; αἰεταί, in voc. med. *eligo, antepono*. Vide in Gram.

7. ὑπολαβών] *excepto sermone*. Vide supra ad p. 3. n. 4. et ad p. 5 n. 19.

8. σὺ βασιλεύοντος] *te regnante*. v. βασιλεύω.

9. ἐπιχειρήσει,] *Angl. shall attempt*. v. ἐπιχειρῶ.

10. πῶς ἡμῖν παρκεῖσαι,] *quomodo nobis opitulaberis?* v. πῶς et παρκεῖν.

11. Κυνεῖς λιμνῶνται] *Canes esurientes*. Scriptores Græci, de canibus vel equis verba facientes, feminino genere sæpè utuntur. v. κυν, et λιμνῶν.

12. βυρσῆς βρεχομένης.] *Angl. hides a steeping*. v. βρέχω.

13. αὐτὸν ἐφικισθαι,] i. e. ἵκισθαι ἐπ' αὐτῶν, *Angl. to come at them*. v. ἵκνμαι.

14. συνῆντο ἀλλήλοις] *facti sunt inter se*. τίθηναι, ponere; συντίθηναι, componere, συντίθισθαι, in voc. med. *componere inter se, facisci*. ἀλλήλοις, v. ἀλλήλων.

15. ἐπικίωσιν,] *ebiberent*. v. πίνω.

16. καὶ εἰθ' οὕτως] *et sic deinceps*. εἴτα, ante consonant. εἴτ' ante vocal. *lævigatam*; εἰθ' ante vocal. *aspiratam*.

17. παραγινώσκει.] *advenirent*, v. παραγινώσκω.

18. Συνέβη] *contigit*. συμβαίνειν, *contingo*. Vide βαινῶ, in Gram.

19. πινώσκει] *Angl. upon drinking*. Vid. πίνω, *bibo*, in Gram.

20. πρὶν διαρῆλαι, ἢ τῶν βυρσῶν ἐφικισθαι.] *ut prius dirumperentur quam ad pelles venirent*. πρὶν ἢ, *prius quam* s. τῶν βυρσῶν ἐφικισθαι, i. e. ἵκισθαι ἐπὶ τῶν βυρσῶν· πρὶν constructur cum infinitivo.

21. κατείχε] *possidebat*. v. κατέχω.

22. ἐλθόντος δ' ἐλαφὸς, καὶ διαφθείροντος] *quum autem cervus venisset, et corrumpere, vel pessundaret, &c.* *Angl. and when a stag had come and was spoiling, &c.*

23. τιμωρησασθαι] *to take vengeance upon, &c.* v. τιμωρῶ.

24. ἤρωτα] v. ἱρωτάω.

25. τοῦ ἀνθρώπου,] i. e. τινὸς ἀνθρώπου.—κολάσαι, v. κολάζω.

26. ὁ δ' ἐφώνησεν,] *Angl. and he [viz. the man] consented, ἢν λά-*  
 67

6η χαλινω, *if he* [viz. the horse] *would receive a bit*, και αυτος, *and he* [viz. the man] *αντιβη επ' αυτον, should mount him, &c.* v. αναβαινω, et βαινω.

27. συνυμολογησάμενος δι, και αναβάς,] *Angl. and the horse having agreed, and the man having mounted.* v. συνυμολογω.

28. αντι τῷ τιμωρησασθαι,] *Angl. instead of taking vengeance upon the stag.* Vide αντι in Gram.

29: ιδυλισιν] v. δυλιω.

1. ὥρεα,] *supple v.*

7.

2. βραχυντων,] *gen. absol. v. βριχω, irrigo, madefacio.*

3. ψυχον,] *siccabant. v. ψυχω.*

4. ηται] *petebat, cum duplici accusativo, ut peto apud Latinos.*

v. αιτω.

5. το θιρες] *estate, vel, per estatem. subauditur οικια.*

6. συνηγας] *colligebas. v. συναγω.*

7. 'Ο δι] *τιτιξ nempe.*

8. εκ ισχολαζον,] *non vacabam. v. σχολαζω.*

9. ηδον] *cantabam. v. αδω.*

10. ει θιρες ὥραις ηυλας,] *i. e. εν ὥραις. Angl. if you piped in the season of summer. χειμῶνος ορχω, [i. e. εν ὥραις χειμῶνος.] dance in winter. v. αυλια, et ορχομαι.*

11. τιμων] *quum secuisset. v. τιμνω. et vide supra ad p. 3. n. 4.*

12. αραιμνος,] *quum sustulisset. v. αιρω. et vid. supra ad p. 3. n. 4.*

13. επ'αχθισμενος] *pondere oppressus. v. επαχθίζω.*

14. βαδιζιν,] v. βαδιζω.

15. απορηκας,] v. απιρω.

16. αποτιθε το τε ξυλας,] *Angl. he both laid aside his sticks, v. αποτιθημι.*

17. επικαλετο.] *Angl. he began to invoke. v. επικαλιεμαι.*

18. επιστάντος,] *Subauditur pronomen reciprocum, επιστάντος εαυτου, having presented himself. εφιστημι.*

19. καλοιη] *vocaret: Atticè pro καλει, contractè καλοι.*

20. αρας] *quum sustulisses, επιθης μοι, imponeres mibi. [Vide supra ad p. 3. n. 4.] Notanda hic differentia inter αρας et αραιμι-*

νος supra ; ἀραμνος dictum est de illo, qui sustulisset proprium onus, ἀρας autem de illo, qui sustulisset onus alterius.

21. κυνὰ Μελιταίων] *canem Melitaum* : i. e. *ex Insulâ Melite*, *hod. M. leda*.

22. διατελει τῷ κυνὶ προσπαίζων.] *semper cum cane colludebat* : “διατελει, *pergo*, cum participio constructum redditur per adverbium.” HOOGEVEEN apud VIGERUM. v. διατελει, et προσπαίζω.

23. προσιοῦσι παρὶσθαι.] *accedenti projecit*, v. προσοίμι, et παρὰ-καλλω.

24. ζήλωσας,] *invidia motus*. v. ζήλω.

25. προδραμῶν] v. προτρεχῶν item simplex τρεχῶ, in Gram.

26. λακτιζέ] v. λακτιζω.

27. τοὶ δισκοτῆν.] *Angl. his master*. Vid. supra ad p. 3. n. 9.

28. ἐκίλισσι παιοντὰ αὐτοὶ ἀναγαγεῖν] ἐκίλισσι, supple τινα, *jussit quendam at feriret et abduceret illum, &c. vel ut feriens abduceret*—

8. 1. περὶ θηλαῶν ορνέων,] *de femellis avibus*, i. e. *de gallinis*.

2. κατιτροσκώατο.] v. κατατροσκω.

3. ὁ μὲν—ὁ δὲ] *alter quidem—alter vero*.

4. ἡττηθείς,] *superatus*. v. ἡττωμαι.

5. ἀπίων ἐκρύβη.] *abiens delituit* : ἐκρύβη est aor. 2. pass. in sensu med. v. κρυπτω, et ἀποίμι.

6. ἀρθείς,] *sublatus*. v. αἶρω.

7. καταπτας,] v. καθιπτῃμι.

8. Ἐχὺς εἰσιλθὼν] *vîpera ingressa*—[Vide supra ad p. 3. n. 4.] v. εἰσπράττωμαι.

9. ἐκ τῶν σκευῶν τῶν οὐρανῶν,] supple ἐκεῖ. *ex utensilibus quæ ibi erant*.

10. παρικαλεῖ] *obsecrabat*. v. δίδωμι.

11. δούκει] *ut daret*—v. δίδωμι.

12. ὑποτυχεύσα] v. ὑποτυγχάνω.

13. τί ἀποισιῶθαι οἰμῶν] *si putes te aliquid ablaturum pro teipso*, ut planè indicat vox med. v. ἀποφίεω.

14. ἥτις] v. ὅστις.

15. ἐσθλῶν.] *solita sum*. v. εἶδω.

16. ἐπιπηγναι.] *hæserat*. v. πηγνυμι.  
 17. παρεξεν εἶπιν,] *se præbiturum dixit*. v. παρεχων.  
 18. την κεφαλὴν αὐτῆς ἐπιβαλουσα,] *capite suo immisso*, v. ἐπι-  
 βαλλων.  
 19. ἐκβαλει.] *ejiceret, extraheret*. v. ἐκβαλλων.  
 20. δολιχοδερεος ὤσα,] *quippe quæ longum haberet collum*.  
 21. ἐκζῆται,] ὅ. ἐκζήτησις.  
 22. θηξας,] v. θηγω.  
 23. ἀρκει σοι—] Constructio est, καὶ τὸ [τὸ πρῶγμα] μοι οὐκ ἀρ-  
 κει μισθός σοι, Angl. *even this alone is sufficient as a reward for thee*.  
 24. ἐξηρες] *abstuleris*. v. ἐξαίρω.  
 25. μηδὲν πάθωσαν,] *nihil passum*—mali scil. Vide *πᾶσχα*, in  
 Gram.

1. ἐβαστατο] *conspicatus est*. v. διασμαι. 9.  
 2. καταλειφθὲντα] *relictos*—carnem scil. et panem. v. κατα-  
 λειπων.  
 3. εἰσέλθουσα] *ingressa*. v. εἰσερχομαι.  
 4. ἐξογκωθείσα] *tumefacta*. v. ἐξογκωω.  
 5. ἐξελθὲν τῆς καλύβης,] i. e. εἰθελθὲν ἐκ τῆς καλύβης, *egredi è tu-*  
*gurio*.  
 6. ἵσταναι καὶ ὀλοφυρίζω.] v. στανω, et ὀλοφυρομαι.  
 7. μαθῶσα] v. μαθήσασθαι.  
 8. τοιοῦτη] v. τοιοῦτος, *talis*.  
 9. γινῆ] Vide γινομαι, in Gram.  
 10. ὅποια ὤσα εἰσηλθίς.] *qualis existens ingressa es*, i. e. *qualis esses*  
*ingressa*, vel *quum ingressa fueris*.  
 11. κοινωνίαν διήσαντες,] *quum societatem inter se constituisent*. v.  
 τιθεμαι.  
 12. Γενομένων δὲ αὐτῶν] *quum autem essent*. Vide supra ad p. 3.  
 n. 4.  
 13. αἰγὴς ἀγρίαι.] *supple ἦσαν*.  
 14. στας,] *supple ἑαυτοῦ, quum statuisset se*, i. e. *stans*. v. ἵστημι.  
 15. ἐξέμισας] v. ἐξέμι.  
 16. συλλαμβάνειν.] v. συλλαμβανω.

17. *πηλατο αὐταις,*] i. e. *ἤλατο ἐν αὐταῖς*, Angl. *he danced among them*. *πηλατο* est 3. s. aor. 1. m. verbi *παλλομαι*, *insilio*; ex *ἐν* et *αλλομαι*, *salio*, quod vide.

18. *οἰκατο*] *brayed*. v. *οἰκαομαι*.

19. *πλειστας*] v. *πάλυς*.

20. *ἡγωνισατο,*] v. *αγωνίζομαι*.

21. *ἐξιδιώξεν.*] *ἐξδιώκω*.

22. *ἐν ἰσθί*] *bene scito*. *ισθί* per sync. pro *ισθί* ab *ισθμῷ*.

23. *αἰ—ἐφοβήθη,*] *timerem*. *ἐφοβήθη*, aor. 1. pass. in sensu med. ut sæpè fit apud scriptores Græcos.

24. *εἰ μὴ ἦδεν σε οἶον ὄντα.*] *nisi novissem te existentem asinum*; i. e. *te esse asinum*. v. *εἶδω*, ut vide infra ad p. 32. n. 13.

25. *μιμφοτο,*] *visuperabat*. v. *μιμφομαι ὡς—όντας*, ut *existentes*—i. e. *quippe qui essent*.

10. 1. *ἐπῆνοι,*] *laudabat*. v. *ἐπαινῶ*.

2. *Μηδεπὼ πινῶν,*] *quum nondum bibisset*—v. *πινῶ*.

3. *Ἐπὶ πολὺν δι τοκοῖν δρασμῶν*] *quum autem per longum spatium cucurrisset*, vel *longo autem spatio percurso*. v. *τρέχω*.

4. *ἡέρας,*] v. *ἡδαινω*.

5. *ἐμπλακεις*] *implicitus*. v. *ἐμπλέκω*.

6. *ἑθρευθη,*] *captus est*, v. *θρευω*.

7. *ἐσώθη,*] v. *σώζω*.

8. *προϊδοθῆν,*] *proditus sum*. v. *προδίδωμι*.

9. *οἷς ἐκαυχώμεν.*] *quibus gloriabar*. v. *καυχώμαι*.

10. *ἀφῆκε νημισθαί.*] *dimisit pascendam*. v. *ἀφίημι*, et *νημῶ*.

11. *ἠδυμει σφοδρῶ,*] *admodum dejectus erat*. v. *ἀδυμῶ*.

12. *μετὰ μικρον,*] *supple χρόνον, post paulum tempus*; *brevi*.

13. *ἰερακί*] v. *ὄραμ*.

14. *τῆς λύπης ἀπολυθείς,*] Angl. *being delivered from his grief*. *τῆς λύπης* reguntur ab *ἀπο* in composit. Vide supra ad p. 3. n. 9.

15. *ἀπο τοῦ νῦν*] *dehinc*. i. e. *ἀπο τοῦ χρόνου ὅτος νῦν*.

16. *μαχομένους ἀλλήλοις.*] *pugnantes inter se*. Subauditur *οὐν*.

17. *ἐκαθίσιν.*] *supple ἑαυτοῦ, se sedere fecit*; i. e. *sedebat*. v. *καθίζω*.

18. περιγεινῶμαι τὸ κριάτος,] i. e. γινεῖσθαι περὶ τὸ κριάτος; Angl. *to make himself master of the flesh.*

19. σπᾶσα] supple ἰούτην, *quum statuisset se*, i. e. *stans.*

20. καὶ ὅτι ἡρμολύξει σοι] *ac convenire tibi*—hic pulcherrimè transit oratio à tertià ad secundam personam, ut sæpè fit apud optimos auctores. v. ἡρμολύξω.

21. καὶ καὶ—ὕπαρχες? ] *si etiam esses*—v. ὑπαρχω.

1. χυμυνθᾶς] v. χυμυνώ.

11.

2. μεγαλῶς ἐκρυμγυῖ.] Angl. *croaked aloud.* v. κρυζω, quod, quia verbum est neutrum, hic in voce med legitimè ponitur. Tempus autem quod vocant plusquamperfectum sæpè redditur tanquam ac esset aoristus præteriti.

3. πᾶς δὲ γὰρ λειπεί.] *mens autem deficit.* Vide supra ad p. 5. n. 21.

4. τὴν φιλιαν πισμύμενος,] *amicitiam cum eo confirmans.* v. πιστω.

5. παρτίθει] *proponebat.* Imperf. ab obsol. *παρτίθω*, pro quo in usu est *παρτίθωμι*, quod vide.

6. αἰδῶ τοὺς νοικοκύριον] v. αἰδῶ, *scio*, et *νοικίω*.

7. τῶν οὐτῶν] Vide supra ad p. 8. n. 9.

8. ἀνικοπτεῖ.] *arcebat.* v. ἀνακοπταί.

9. ἀπηλαυνοντο πειράς,] *they were driven away from their attempt.* πειράς, reg. ab ἀπο in comp. v. ἀπὶ λαυνώ.

10. ἐπειρυντο] v. περασμαί.

11. τελευταίον] *postremò.* Sumitur adverbialiter.

12. προτιμῶν] *pluriis ficiens.* v. προτιμᾶω.—Gen. regitur à προ in composit.

13. λαφθείσα,] v. λαμβάνω.

14. ἀποκοπῆς τῆς κεφαλῆς] *abscissâ caudâ*, v. ἀποκοπταί.

15. διαδρασκᾶ,] v. διαδιδρασκω.

16. αἰώωντος—ἤγετο τοῦ βίου.] *non vitalem agebat vitam*, v. ἡγετομαι.

17. Ἐγὼ γὰρ] *statuit igitur.* v. γινώσκω.

18. συγκαλυψαίην] *cooperiret.* 3. s. a. i. opt. act. Att. &c. pro συγκαλυψαίην. [Vide infra ad p. 30. n. 3.] v. συγκαλυπταί.

19.

19. *παρηγαι*] Angl. he began to exhort them. v. *παρηγαινω*.  
 12. 1. *ως—τὸ το μὲλος οὗ,*] *as this member being, i. e. since this member was—*

2. *προσαρτημένων.*] *appensum, hanging at them, v. προσαρταω.*

3. *Ἰπολαδυσκα*] Vide supra ad p. 5. n. 19.

4. *αὐτῇ,*] Adverbium vocandi *αὐ* jungitur interdum cum pronomine *οὗτος*, eodem sensu, quo apud Latinos, *heus tu*, et apud Gallos, *un tel*: etiamsi verbatim sonent ista duo, *ὁ hic*. VIGERUS, cap. 7. § 11. reg. 5.

5. *ἀλλ' εἰ καὶ σοὶ τὸτο προσφίειν καὶ ἡμῖν αὐτὸ συνδουλεύει.*] Angl. *but if this had not suited thyself, thou wouldst not have recommended it to us.* Ubi notandum, voculam *καὶ* tribuere vim subjunctivi imperfecto indicativi [*συνδουλεύει*], quod quum ita fit, linguæ Græcæ ratio non postulat ut eadem hæc particula exprimatur cum altero indicativi imperfecto [*προσφίειν*] in eadem sententiâ. v. *προσφίω*, et *συνδουλεύω*.

6. *κοινωνίαν ποιησαμένοι.*] *initâ inter se societate.*

7. *συλληφθεὶς,*] *captâ*, v. *συλλαμβάνω*.

8. *διαιλεῖν αὐτοῖς,*] supple *τὴν θύραν*, *dividere prædam illis.* v. *διαιρῶ*.

9. *καὶ τῶν ἰσῶν,*] *equaliter.*

10. *ἐκλεῖσθαι τὸν κρεττίον.*] *hortabatur eos ut sibi eligerent.* v. *ἐκλεῖω*, et *κροτρίκω*. *κρεττίον*, pro *κροτρίκω*.

11. *θυμωθεὶς,*] *iratus.* v. *θυμῶω*.

12. *σφεινύσασα,*] *quum coaceruâisset.* Vide supra ad p. 3. n. 4.

13. *Δία,*] v. *Ζεύς*.

14. *παράσχειν.*] *ut præberet.* v. *παρίχω*.

15. *συνιδὼν αὐτῶν τὴν ἰσηθείαν,*] *eorum stoliditate perspectâ.* v. *συνιδῶ*.

16. *καθηκεῖν*] *demisit.* v. *καθίημι*.

17. *τὸ μὲν πρῶτον*] *primum quidem.* Adverbial.

18. *καταπλαγνίτης τοῦ ψοφῶν,*] *perculsi strepitu.* v. *καταπλησσω*.

19. *ἰδύσαν.*] v. *δύω*.

20. *Ἵστρεον*] *postremò.* Adverbial.

21. ἀναδυντε,] v. ἀναδυνω.  
 22. καταφρονησιως,] Gen. Att.  
 1. ἐπικαθίζεσθαι.] v. ἐπικαθίζω, vel ἐπικαθίζω. 13.  
 2. ἀναξιοπαθύντις] v. ἀναξιοπαθίω.  
 3. ἐκ διυτιρευ,] *iterum*.  
 4. παρικαλῶν] v. παρακαλῶ.  
 5. ἀλλαξαι] v. ἀλλάσσω.  
 6. ἀπωλοῖ] *perdidit*. v. ἀπολλύμι.  
 7. περιελθῶν] v. περιερχομαι.  
 8. πασαι τῇ ἐρημῳ,] *supple χωρῶν. omnem solitudinem*.  
 9. διτρίβει ἐρευνῶν] *supple χρόνον. consumpsit tempus indagando*.  
 v. διατρίβω, et ἐρευνᾶω.  
 10. ἠδυνῆθη,] *potuit*, Atticè pro ἰδυνῆθη, aor. I. à δύναμαι, *potui*.  
 11. ἠύξατο] v. εὐχομαι, *precor*.  
 12. ὑποδείξῃ,] v. ὑποδεικνυμι.  
 13. προσάξιν.] *se oblaturum*. v. προσαγω.  
 14. μὲγα] *valdè, magnoperè*. Sumitur adverbialiter.  
 15. ἐκ τῶν τὰς χεῖρας] *sublatis manibus*. v. ἐκαιρῶ. et vid. supra  
 ad p. 3. n. 4.  
 16. ἐπαγγελαμένη—δοσει] *pollicitus sum me daturum*. Quando  
 infinitivus ad personam verbi præcedentis referatur, ratio linguæ  
 Græcæ accusativum ante illum infinitivum non postulat. [Vide  
 infra ad p. 32. n. 17.] v. ἐπαγγέλλω.  
 17. ὠδινον.] *iter faciebant*. v. ὠδινω.  
 18. ἰσπιδας δι καταλαβῶσης,] *supple αὐτους, quum vespere inva-*  
*deret eos*. v. καταλαμβάνω.  
 19. κατα το εἰσθος,] *more solito*. v. ἰθώ.  
 1. ἰδραμι] v. τρέχω. 14.  
 2. ἡξίω,] v. αξίω.  
 3. ἐπιθυμῶν—] Constructio est : γὰρ [εἰπὶ] ἐπιθυμῶν ἀποπασσά-  
 σε ζῶον ἔχον φωνὴν ὡς ἀγαθὴν, [dixit] enim se cupere salutare animal,  
 recedens voce tam pulchrâ. [Vide supra ad p. 13. n. 16.] v. ἀσ-  
 ζομαι.  
 4. τῷ δὲ ἐκποτῷ] scil. ἀλεκτρονός. *but he having desired him*



14. τῶν θυρῶν προτεροι δυνῆναι, *first to awake the porter.* v. δύνῃς.

5. ὡς ἐκὼν ἀνιξάντος κατελθεῖν] *ad verbum, ut quum ille aperisset descendere.* Sed hoc non est Latine loqui. Post ut idioma Latinum postulat *descenderet.*

6. διασπαράξιν.] *dilaceratis,* v. διασπαρῆσθαι.

7. γινῆναι] *scire.* v. γινώσκω.

8. εἰς ἀγαλματοποιῶν,] *supple ἐργαστηρίον, in officinam statuarii.*

9. εἰσφῶς] v. εἰσάξω.

10. πρῶτα,] v. ἐπῶτα.

11. ποσῷ] *quantum*—Subauditur *ἂντι.* Vide Gram.

12. τῷ δὲ εἰπόντι δραχμῇ,] *Angl. and upon his saying, for a drachma.* Subauditur *ἂντι.*

13. πῶς το τῆς Ἡρας,] i. e. ἂντι πῶς τις δύναται πρῆσθαι τὸ ἀγαλμα τῆς Ἡρας.

14. εἰπόντος δὲ,] *scil. ἀγαλματοποιῶν.*—πλεονος, subauditur *ἂντι*—

15. ῥεῖτο] *interrogabat.* v. ῥομαι.

16. ἐὰν ταῦτα ἀγορῇ, καὶ ταῦτα προσθήκη σοὶ δίδωμι.] *Angl. if thou purchase these, I give thee this one into the bargain.* v. ἀγομαι.

## II. NOTÆ IN HIEROCLEM.

15. 1. ἹΕΡΟΚΛΟΥΣ ΑΣΤΕΙΑ.] Hoc est—HIEROCLIS FACETIÆ.

HIEROCLES, philosophus Alexandrinus, vixit circiter A.D. 485.

Philosophiam Platonice Alexandriæ, magnâ cum laude, docuit. Varia scripsit, præsertim librum de Providentiâ et Fato, ex quo Excerpta servavit Photius in ~~suâ~~ Bibliothecâ; item commentarium in Aurea Carmina Pythagoræ; et Facetias, quæ paucis exceptis, hic exhibentur; quanquam dubitârunt nonnulli an ab illo hæ Facetiæ profectæ fuerint, nec potius ab alio quodam Hierocle recentioris ævi. Nam varii erant ejusdem nominis, cum quibus hicce philosophus Alexandrinus non est confundendus. [Vide Fabricii Biblioth. Gr. Lib. II. cap. 12.] Li

bet hic indicare harum Facietiarum quasdam Editt. 1. **ἹΕΡΟ- 15.**  
**ΚΛΕΟΥΣ ΦΙΛΟΣΟΦΟΥ ΑΣΤΕΙΑ.** HIEROCLIS PHILOSOPHI  
 FACETIÆ. Lond. Ex Officina J. REDMAYNE, 1673, in 12mo.  
 Extat hæc editio in vol. cui tit.—**ἹΕΡΟΚΛΕΟΥΣ ΦΙΛΟΣΟΦΟΥ**  
**ἸΠΟΜΝΗΜΑ ΕΙΣ ΤΑ ΤΩΝ ΠΥΘΑΓΟΡΕΙΩΝ ἐν τα χερσιν.**  
 HIEROCLIS Philosophi Commentarius in Aurea PYTHAGOREO-  
 RUM Carmina. JOAN. CURTERIO Interprete. &c. London—  
 1673. in 12mo. Cujus libri tomus alter sequentem titulum  
 exhibet—HIEROCLES de Providentiâ et Fato: Una cum *Frag-*  
*mentis* ejusdem; et LILII GYRALDI Interpretatione *Symbolorum*  
*Pythagoræ*; NOTISQUE MERICI CASAUBONI ad Commentarium  
*Hieroclis* in Aurea Carmina. London. &c. 1673. Affirmat  
 Fabricius hanc esse repetitionem prioris editionis Londinensis.  
 At in hoc falli virum eruditissimum, cuivis insipienti librum  
 ipsum et prolegomena Joannis Pearsoni, verisimile videbitur.  
 2. HIEROCLIS FACETIÆ—Gr. et Lat. cum notis, Lugd. 1605,  
 8vo. 3. Eædem è recensione J. Adam. Schier, Lipsiæ, 1750,  
 in 8vo. Sed hic ferè sequuti sumus selectas quas dedit FRID.  
 ANDR. STROTH, in Crestomath. suâ Græcâ. Quedlinburg.  
 1780, in 8vo.

2. *παρὰ μικρὸν ἐκνήγω.*] *parum absuit quin suffocaretur*, v. *πνίγω*.

3. *οὐ μὲν ἐν μὴ ἀψύχῳ ὕδατος,*] *juravit igitur (non tangere,*  
*i. e.) te non tacturum aquam—ἄπτω, nectō; ἀπτομαι, in v. med.*  
*tango.*

4. *ὡς μὴ πρῶτον*] *nisi primum, i. e. prius quam. μὲν, didicisset.*  
*v. μανθάνω.*

5. *ἐναντίας*] *obviæ factus*. v. *ἐναντίας*. Vide etiam supra  
 ad p. 3. n. 4.

6. *ὅς ἰδὼν προσηγορίσθη.*] *te conspicatus compellavi*; idem ac *ὅς*  
*εἶδον καὶ προσηγορίσθη, te vidi ac compellavi*. v. *προσηγορίσθη*.

7. *Ὁ δέ,*] scil. *ἐπὶ συγγνώμῃ μοι, ὅτι ἐ προσέχῳ* supple *τὸν νῦν,*  
*ignosce mihi quod mentem non adhibuerim*. v. *προσέχω*.

8. *ῥοκνὴτα ἐκινεῖσθαι,*] *agrotum invisens, ῥοκνὴτα, interrogabat*  
*v. ῥοκνὴτα.*

15, 9. ἰδυνάτο] Att. pro ἰδυνάτο. v. δύναμαι.

10. ἀποκριθῆναι] *respondere*. v. ἀποκρίνομαι.

11. ἐργισθὺς οὖν] *iratus igitur*—scil. scholasticus, ἐξελύξεν ὀ-  
jurgavūt—egrotum scil. v. ἐργίζω, et ἐξελύχω.

12. ἐλπίζω καὶ νοσήσαι,] Angl. *I expect myself too to be sick*;  
hoc est Lat. *expecto me etiam egrotaturum*. Observandum est pro-  
nomen *με* non esse accusativum ante infinitivum, more Latino-  
rum, sed regi à verbo ἐλπίζω. Vide supra ad p. 13. n. 16.

13. καὶ μὴ μοι μωμῆ,] *et ne mihi vitio vertas*. v. μωφομαι.

16. 1. Αποθανόντος δὲ τοῦ ἵππου] *mortuo autem equo*—v. ἀποθνήσκω—

2. Μεγάλη ζημιώθη] Angl. *I have sustained a great loss*. ζ-  
ζημιώ.

3. ὅτε γὰρ μάθε—] Angl. *for when he had learned*—[v. μαρ-  
τανω.] τότε ἀπέθανε, *then he died*. v. ἀποθνήσκω.

4. περιεφίρει.] *circumferebat*. v. περιφέρειω.

5. ἰδῆναι,] *scire*. v. ἰδῆμι.

6. καμμύνας ἰσπτερίζετο.] *clausis oculis speculum inspicit*. v. καμ-  
μύω, et ἰσπτερίζομαι.

7. ἐκρύβη.] *delituit*. v. κρύπτω.

8. Τίνας δὲ πυθόμενον τὴν αἰτίαν,] *Quum autem quidam percontatus*  
*esset causam*, v. πυθάνομαι.

9. καιρὸν ἔχω μὴ ἀσθενῆσαι,] Angl. *'tis a great while since I*  
*was sick*—

10. Ἀμιναιῶν] Plane singularis est hujus vocis h. l. significa-  
tus, propriè enim adjectivum est, dicitur ἀμιναιὸς αἶνος, ἀμιναιῶν  
σταφυλῇ. Significat autem hoc loco *dolium vino aminco repletum*.  
Vini hujus mentionem facit *Virgilius*, Georg. II. 97 et mag-  
nis laudibus extollit: it. *Plinius*, H. N. XIV. 2. *Cato de re*  
*rust.* c. 5. *Macrob.* Saturn. II. 26. ΣΤΡΟΤΗ. v. Ἀμιναιὸς.

11. ἰσφραγίσεν] *consignavit*—v. σφραγίζω.

12. τετρησάντος,] *quum perforasset*—v. τιντρώω.

13. ἐλαττούτο,] Angl. *was constantly growing less*. Uti planè  
indicat tempus imperf. v. ἐλαττω.

14. μὴ κατωθὴν ἀφηρεῖθι.] *ne subitus ablatum fuerit* v. ἀφαιρώ.

15. *ἐν το κατωθεν λειπει,*] i. e. *το μερος ον κατωθεν ου λαιπει, rats*  
*qua est subtus non deficit, &c.*

16. *ὑπισιλθων,*] *quum subiisset,—v. ὑπισιτεχαμαι.*

17. *ὑφαπλωσκατο τον κολπον,*] *substravit sinum. v. ὑφαπλων.*

18. *τον κολπον,*] *gremium, sinum. et unde Angl. a gulf.*

19. *ὡς ὑποδιχομενος*] *tanquam excepturus.*

20. *μαθον ὅτι απιθανος*] *intellexi te mortuum esse. v. μαθανω, et αποδησκα.*

1. *και ὁ σχολαστικος,*] *supple εφη.*

17.

2. *πιειν ὕδωρ, εἰ καλον, ἐν τῇ αὐτοῦ φρεατι*] *Intell. οἱ το ὕδωρ το*  
*ἐν τῇ αὐτοῦ φρεατι καλον ἢ πρὸς το πιειν. STROTH. Angl. if the*  
*water in the well there was good for drinking.*

3. *των δὲ φησαντων ὅτι καλον,—*] i. e. *των δὲ ἀνθρώπων ἐκεῖ οὕτων*  
*φησαντων ὅτι το ὕδωρ το ἐν τῇ φρεατι ἢ καλον πιειν. quum autem*  
*homines, qui ibi erant, dimissent aquam in puteo bonam esse ad bi-*  
*bendum.*

4. *ἰδονατο!*] *idem Att. quod ἰδονατο, imperf. à δυναιμι.*

5. *μαθων*] *aor. 2. part. act. à μαθωνω, quod vide.*

6. *ζη,*] *contract. pro ζαι, à ζωω, τίνω.*

7. *αγορασας*] *quum emisset—v. αγοραζω.*

8. *εἰς χειμένα*] *εἰς videtur poni hic pro ἐν. Sed est forsan*  
*per aliquam ellipsin, ut εἰσηγμένος εἰς χειμένα, vel tale quid.*

9. *και των συμπλειστων εκαστου περιπλεκομενων σκευους—*] i. e.  
*εκαστου πλεκομενου περι σκευους, Angl. while each of the passengers*  
*was folding himself round an utensil, or was clinging to, or grasping*  
*some instrument—πρὸς το σωθηναι, in order to save himself. v. σωζω..*

10. *εἰςλευτησι.*] *sc. τοι βιον, quæ vox sæpe omittitur, ita ut τι-*  
*λευτων simpliciter mori denotet. STROTH. Eodem modo finio*  
*interdum apud Latinos usurpatur.*

11. *συ απιθανος,*] *Angl. was it you who died—&c. v. απε-*  
*δησκα.*

12. *ναυαγειν μελλον,*] *naufragium facturus—πινακιδας ητα, de-*  
*manded tablets, ἡν διηθηκας γραφῃ, that he might write or make his*  
*will.*

13.

13. ελευθερὸν γὰρ ὑμᾶς.] Angl. *for I am giving you your liberty.*  
 “Quasi testamentum ipsum, et qui per testamentum manumit-  
 “terentur, non cum ipso perituri sint.” STROTH.  
 14. ἀναλθὼν ἐς τὸ πλοῖον ἑφιπτος.] *consendit navigium eques*, Angl.  
*went aboard the boat on horseback.*  
 15. ἰφη, σπουδαζέιν.] *dixit se festinare.* Vide supra ad p. 13.  
 n. 16.  
 18. 1. συγχαίρει ἡμῖν,] i. e. χαίρει συν ἡμῖν, Angl. *rejoice with us—*  
*congratulate us.*  
 2. τὰ βιβλία τρεφεῖ.] Neutrum plurale, &c.  
 3. ἰδὼν] *conspicatus*. v. εἶδω.  
 4. ὑπὸ τοῦ πατρὸς] Angl. *by his father.* Vide supra ad p. 3.  
 n. 9.  
 5. ὑπισχέτο] *pollicitus est*. v. ὑπισχνόμαι.  
 6. ἀγαγὰν.] *reduplicat pro αἰνῶν.*  
 7. Ὁ δὲ] *σχολαστικός* scil.  
 8. εὐχομαι καὶ χωρὶς κεφαλῆς—] Constr. est, *εὐχομαι ἰδεῖν σε*  
*καὶ ἰδόντα χωρὶς κεφαλῆς μόνον οὐτα ὕγη, καὶ εὐφρανθῆναι.* Angl. *I*  
*pray I may be but so happy as to see you return safe home, even though*  
*you should want the head.*  
 9. τοῦ δὲ ἀμελήσαντος] τοῦ δὲ σχολαστικοῦ scil. Angl. *but he hav-*  
*ing neglected the commission.*  
 10. τῷ φίλῳ συνωφθῆναι,] Angl. *he was seen by his friend.* Latini  
 utuntur eadem locutione, sic, *neque cernitur ulli*, i. e. ab ullo. v.  
*συνιπτομαι.*  
 11. ἀπιστεύων] *misisti*. v. ἀποστελλῶ.  
 12. οὐκ ἐκαμίσαμην.] *non accepi*. v. κομίζω.

### III. NOTÆ IN PALÆPHATUM.

19. 1. ΠΑΛΑΙΦΑΤΟΥ ΠΕΡΙ ΑΠΙΣΤΩΝ ἹΣΤΟΡΙΩΝ.] Hoc  
 est—PALÆPHATI DE INCREDIBILIBUS HISTORIIS Liber.  
 Quisnam fuerit PALÆPHATUS, aut quando vixerit, valdè est  
 incertum.

incertum. Alii putant eum fuisse Atheniensem, alii Ægypti- 19.  
um. Sed non audiendi sunt ii qui eum ante Homerum vixisse  
affirmant. Conjiunt nonnulli varios fuisse hujus nominis. Ille  
autem de quo hic agitur, si stylum spectes, inter scriptores Græ-  
cos vetustiores censendus est. Saxius in Onomastico ætatem  
ejus statuit circiter Olymp. cxiv. ante Christum natum 320.  
Libros quinque scripsisse fertur *περί των απιστων*, quorum primus  
tantum restat. Primum prodit, una eum Æsopi et Gabriæ  
Fabulis, Phurnuto, &c. apud Aldum, Venetiis, anno 1505. in  
fol. Cæteræ Editiones melioris notæ sunt—1. Editio Cornelii  
Tollii, Amstelod. 1649. in 12mo. 2. Illa quæ extat inter O.  
puscula Mythologica, Ethica et Physica, quæ Gr. et Lat. edidit  
Thomas Gale: Cantabr. 1671, et quæ repetita erant Amstelod.  
1678, in 8vo. 3. Sexiës edidit Palæphatum J. Frid. Fische-  
rus, Lipsiæ, 1760—1789 in 8vo. quæ postrema est optima hu-  
jus auctoris editio; tertiam sequutus est Frid. And. Stroth. in  
sua Chrestomath. Gr. Quedlinb. 1780. in 8vo. ex quo libello  
quæ hic Palæphati exhibentur desumpta sunt. Qui plura velit  
de Palæphato adeat Fabricii Bib. Gr. Lib. I. cap. 21. Theo-  
phili Christ. Harles Introd. in hist. Gr. Ling. p. 9. Altenburg.  
1778, in 8vo. et Fischeri Præfationes.

2. φασιν] scil. *ανθρωποι*, ut Latinorum *dicunt*. STROTH.

3. ειχον] *habuerunt*. v. *εχω*.

4. ταυτην δε ανδρος.] i. e. *ειχον ταυτην [ως την κεφαλην] ανδρος*.

5. αδυνατον πισιστευειν.] Angl. *he believes an impossibility*—  
Tempus est scil. quod ritè nuncupant *præsens perfectum*. v. *πισ-  
τευω*.

6. συμφωνος] scil. *επι. consentanea est*.

7. διελθειν] *transire*. v. *διερχομαι*.

8. και νυν αν υπαρχε] Angl. *it would have existed now*. v.  
*υπαρχω*.

9. Το υ αληθες] scil. *πραγμα*. *Palæphatus* enim in omnibus  
fabulis aliquid veri esse, seu illas rebus quibusdam gestis niti  
supponit. STROTH.

10. ἔχει ὡδε.] *sic se habet.*

20. 1. ἀπηργισθῆ] *furore correptum est.* v. ἀπαργισμ.

2. οἰκουμένα] *supple μέρη. κατιόντες, descendentes.* v. κατιμι.

3. ὑποζυγια] *scil. θηρια. ad ὑποζυγια autem referuntur bos, asinus, et camelus. STROTH. τὰ ὑποζυγια συνδιαφθεῖραν jumenta simul perdiderunt.* v. συνδιαφθεῖρω.

4. Εκηρυξεν οὖν ὁ Ἰξίων—] *Ixion igitur voce præconis edixit.* [v. κηρύσσω.] ὥς, εἰ τις ἀνέλαι τοὺς ταυροὺς, τούτῳ δώσειν—*si aliquis lauros medio tolleret, huic se daturum, &c. εκηρυξὶ δώσειν, voce præconis edixit se daturum, &c.* est constructio solennis apud Græcos. Nihil enim opus est accusativo ante infinit. quando infinit. ad verbi personam refertur; sic *εκηρυξὶ δώσειν, voce præconis edixi me daturum, &c.* Tum autem infinitivus ante se accusativum postulat quum ad aliam personam referatur; sic, *εκηρυξὶ ἐκάνει δώσειν, voce præconis edixi illum daturum, &c.* [Vide supra ad p. 13 n. 16.] Porro, in istiusmodi constructione particula etiam ὥς sæpè præmittitur; præsertim apud Atticos scriptores. Cæterum ἀνελαι est aor. 2. opt. act. verbi ἀναιρῶ, quod vide.

5. ἐπισπύουσιν ἵππους καλῆτας διδάξαι.] *Angl. contrive to train riding or galloping horses.*

6. οὐκ ἐπιστάντο ἐφ' ἵππων ὀχεῖσθαι.] *nesciebant equis vehi. ἐπιστάντο, pro ἐπιστάνται. v. ἐπιστάναι, et ὀχεῖν.*

7. ἐχρῶντο.] *pro ἐχράοντο, utebantur.* v. χρεομαι.

8. Ὅτῳ δὲ ἀναδάντες τοὺς κίλητας] *sic autem, conscensis celetibus, ἤλαυνον—ἵππους, scil. καὶ τοὺς ἵππους, agitabant seipsos et equos, i. e. vehebantur equis, they rode, ἐφ' οὗ, i. e. ἐπὶ τὸ μέρος, ἐφ' οὗ, to the quarter where, &c.*

9. ἐπισβάλλοντες τῇ ἀγέλῃ] *i. e. ἐισβάλλοντες ἑαυτοὺς ἐπὶ τῇ ἀγέλῃ, et impetum facientes in gregem, ἡκοντίζον, illum jaculis petebant.* v. ἡκοντίζω.

10. ὅτε δὲ ἴστησαν οἱ ταυροί,] *ἴστησαν supple ἵππους, Angl. when the bulls halted.*

11. τούτοις τῶν τροπον] *scil. κατὰ.*

12. κατεκιντοῦν,] *stimulis agitabant.* v. κατακινῶ.

13. ουδεν γαρ προσοτι] Dicere vult: nomen non à figurâ, sed ab opere acceperunt; figuræ enim illorum nihil inest quod à tauro desumptum esset; cum hæc potius equi et hominis sit. Verba igitur απο το ιεγυ, sicuti alla εστι τας ταυρας κατακτανων, referenda sunt ad ονομα ελαβον. STROTH.

14. υβρισαι υπερχον] contumeliosi existerant. v. υπερχω.

15. ες οικει] qui habitabat. v. οικω.

16. κυκλημενοι] vocati. v. καλω.

1. σχοντο φυγοντις] statim fugiebant. v. σιχομαι, quod sæpè 21. conjungitur hoc modo cum participiis. Vide infra ad p. 36.

m. 13.

2. εις την οικειαν] supple χωραν.

3. ωρμαντο.] prodibant. v. ωρμασμαι.

4. πολικων εν ταις Λαπιθαις,] supple συν, v. πολικω.

5. ενδρας εποικν.] insidias struebant.

6. αποτρεχον] aufugiebant. v. αποτρεχω.

7. επλασθη,] confecta est. v. πλασσω.

8. καταβρωθηναι.] devoratum esse. v. καταβρωσθαι.

9. αι θηρευτικαι] supple κυνις—canes venatici. Vide supra ad p. 6. n. 11.

10. αιολον] v. αιαιρω.

11. συνιδεσθαι] contemunt. Aor. enim sæpissimè usurpatur de eo quod semper est, vel quod solet esse. v. συνιδθαι.

12. το γινος] i. e. κατα το γινος.

1. ημελοι.] negligebat. v. αμιλω.

22.

2. γιωργων.] terram colebant. v. γιωργω.

3. των οικων,] supple πραγματος.

4. διεφθερη] perdita erat. v. διαφθερω.

5. ουκτι οχιον ουδιν,] nihil amplius habuit. Sed apud Græcos—  
“ duplex negatio vehementiùs negat.”

6. γιλοιον.] supple εστι.

7. μαλλον η] magis quam hoc loco valet αλλ' ουκ, sed non; equus enim nullo modo carne pascitur. STROTH.



22. 8. ἡ δὲ ἀληθεὶς ἴδι.] supple *ἐστὶ, veritas autem hac est. ἴδι, ἴδι.*  
τοῦ, idem est quod οὗτος, αὐτῇ, τοῦτο.

9. κατεκταίνων,] *possidentibus.* Hæc vox et quæ præcedunt sunt  
gen. absol. [v. κτῶμαι. Vide etiam supra ad p. 19. n. 5.] ὅτι  
τὴν γῆν ἐργαζομένων, *quippe qui terram ipsi colerent.*

10. ἰπποτροφεῖν οὗτος ἐπιλάβετε,] *equos alere hic* [nempe Diomedes]  
aggressus est. v. ἐπιλαμβάνω.

11. μέχρι τῆς] supple *τοῦ χρόνου.* μέχρι τούτου—ὡς οὐ—*tamen*  
*diu donec.*

12. τὰ αὐτῷ] supple *χρημάτων.* ἀπώλετο, *perdidit.* v. ἀπολλύνω.

13. καὶ πάντα πῶλον κατηλῶσιν] *et omnia vendens consumpsit,*  
i. e. *omnia vendita consumpsit.* v. καταναλίσκω.

14. οὐ γινόμενον] *quo facto,* [genit. absol.] προῆχθη—*propagata*  
*est—*

15. ζῶν] contract. pro ζῶντα, *vivens, dum viveret.* v. ζῶω.

23. 1. ἰδισταμεθα] *vidimus.*

2. οἷα] i. e. *τοιαν* vel *τοιαντην—οἷα—idem qualis—*

3. τὰ ὑπο γῆν] i. e. *τὰ πραγματικὰ ὄντα ὑπο γῆν.*

4. ψευδός.] supple *ἐστὶ.*

5. πρῶτος ἡρξάτο] i. e. *πρῶτος ἢ ὃς ἡρξάτο.* v. ἀρχώ.

6. κατελείπειν] *reliquit.* v. καταλείπω.

7. ἀγαθὸς τὰ πολυμικά] i. e. *κατὰ τὰ πολυμικά ἔργα,* Angl. *brave*  
*in warlike deeds,* κ, ἐπισήμων τὴ μάχῃ, *et peritus pugnando.*

8. ἐτρώθη,] *vulneratus est.* v. τιτρώσκω.

9. ἀπὸ θανόν,] hoc verbum jungendum est verbo *συμμάχων,* nam  
mortuus quidem est, sed non ἐν τῇ μάχῃ; id est, non vulnerare.  
STROTH. v. ἀποθνήσκω.

10. ἀλλὰ συλλαβόντες αὐτοὺς μόνον κατεχῶσιν,] *sed eum ab illis*  
*comprehensum tantum terrā obruerunt.* v. συλλαμβάνω, et καταχῶσιν.

11. ἐτελεύτησιν.] *finivit—i. e. vitam suam.* v. τελευτάω.

12. ἀνελόμενοι] *quum extulissent.* v. ἀναίρειν.

24. 1. τοὶ γὰρ ἄλλοι βίον] i. e. *κατὰ πάντα τοὶ γὰρ—δς.*

2. τὴν Φοινίκην] scil. θυμαρίαν.

3. ὀχμμένην] contract. pro ὀχιομένην. v. ὀχίω.

4. αφικεσθαι.] v. αφικνησθαι.

24

5. αναβηται.] *conscendisse*. v. αναβαινω.

6. ηρπασεν] v. ηρπαζω.

7. την του βασιλεως] *θυγατρεα* vel exprimitur. vel non.

8. ιχον ηχιστο.] Angl. *went away with her—eloped with her*. v. αιχομαι. et vide infra ad p. 36. n. 13.

9. προσηνιπλασθη] v. προσηνιπλασσθαι. Verum Pollucis explicatio verisimilior esse videtur, qui navem, in qua Neota sit rapta Europa Taurum dictam esse putat. STROTH.

10. κυριωνται των πνευματων,] idem quod κυριος των—&c.

11. εν ασκη.] Vide Hom. Odys. κ, 19.

12. Περι δε ταυτη.] jungendum τη αιμα. STROTH.

13. ως ουχ' ειναι τι,] supple *εστι. quomodo non sit possibile*—“Non minus elegans quam frequens hic est loquendi mos apud Græcos; quem si tyrones clarè percipere velint, intelligant locutionem esse ellipticam. V.G. Ουχ' ειναι τι εστι φιλοσοφειν. “Propriè: *Non est qualis philosophari*. Hæc verba ita suppleantur, “*ηκ εστι τοις τοις, ειναι δε ειναι τοις μελλοντα φιλοσοφειν. Non est talis qualem illum esse oportet, qui vult philosophari*. Vel simpliciter “ut nominativus casus constet. Ουκ εστι τοις τοις, ειναι ο μελλον φιλοσοφειν.” HOOGEVEEN apud *Vigerum*.

14. επιτολαι τινες αιμεων] i. e. επιτολαι τινες αστερων, αιμεως επιφεισσαι επιτολαι enim non immediatè jungendum esse voci αιμεων, sed omisso αστερων, cum ex eo patet, quod επιτολαι propriè de sideribus dicitur, tum, quod Æolus αστερολογος dicitur. Notum etiam priscis mortalibus, ortu quorundam siderum oriri ventos nonnullos, hinc Horat. *nautis infestus Orion*. et Virg. *nimbosus Orion*. Æn. I. 535. STROTH.

15. τη πολει] Urbs ejus fuisse dicitur Lipara in insulâ ejusdem nominis sita. de muro æneo vide Hom. Odys. κ, 3. seqq. *Id.*

16. περιβιβλητο.] v. περιβιβαλλω.

1. ιερατισατο.] v. ιερατισω.

25.

2. οικει] v. οικω.

3.

3. περιλασας ενθετο—] v. περιλασων, et ενθεμαι.  
 4. εισηγαγεν] contract. pro εισηγεν. v. εισηγω.  
 5. προσαναπλασθη.] v. προσαναπλασσω.  
 26. 1. αντιποιωμενον] v. αντιποιω.  
 2. θιαμενοι] contract. pro θιασμενοι. v. θιασμαι.  
 3. το μιν μεγαθυς] subauditur κατα.  
 4. προς της συνθετομενης] supple περι των βων.  
 5. περιλασας,] v. περιλασων.  
 6. υπολαβον] *paideuon*. v. υπολαμβανω.  
 7. φεικντο τα τετραποδα,] supple ζωα. Neutrum plur &c. v. φεικομαι.  
 8. μανισται] v. μαινομαι.  
 9. διασπασαν] v. διασπασω.  
 10. εις εν ορος,] sc. in Pierum montem, musis sacrum.  
 STROTH.  
 11. διδοτις] *metuenies*. v. δειδω.  
 12. μεταπιμπασμενοι.] v. μεταπιμπασμαι.  
 13. ιδιοντο] v. διομαι.  
 14. εν τροποι] i. e. καθ' εν τροπον, *quo modo*.  
 15. κερθηκας] qualia postea gestarunt Bacchantes in Orgiis.  
 STROTH. v. κερταται.  
 27. 1. εμφανιτο] Neutr. plur. &c. v. εμφανω.  
 2. εφασκε] v. φημι.  
 3. αναπλασθη.] v. αναπλασσω.  
 4. μυθος τραγικαδης,] *Angl. a tragical story—a story fit for the tragic muse. de qua quidem Fabulâ Euripides fecit Tragœdiam, cui nomen Alcestis.*  
 5. ως δη μιλλοντος—] ως idem quod οτι. μιλλοντος est. gen. absol. v. μιλλω.  
 6. θανειν,] v. θησκα.  
 7. ελετο υπερ αυτου θανατοι.] *Angl. chose death in his behalf.* v. αιριω.  
 8. αφιλομινος,] v. αφαιριω.  
 9. απηδωκεν] Att. pro απιδωκεν. v. αποδιδωμι.

10. Ακαστός ο Πηλεΐς] supple υἱός.

27.

11. και καθιζομένη ἐπὶ τῆς ἱεῖας οὐκ ἐβλήτο Ἀδμήτος Ἀκατῷ ἐκδο-  
τον ἐξαιτημένην δοῦναι.] *Angl. and Admetus refused, while she was  
a suppliant at his hearth, to deliver her up to Acastus who demanded  
her.* καθιζομένη. “*proprie hoc verbum de supplicibus sube-*  
“*tur.*” STROTH. ἐπὶ τῆς ἱεῖας. Ad focum, sicuti ad aras  
confugere solebant supplices.—Supplices autem erant, quicun-  
que supplicium vel ob commissum homicidium vel ob aliam cau-  
sam timentes, ad locum sacrum, vel ad principem quendam con-  
fugerant, ut Adrastus apud Herodotum. *Id.* Vide Coll. Gr.  
Maj. p. 7.

12. παρακαθίσας] v. παρακαθίζω.

13. ἐπυρολα αὐτός.] sc. τῆς πόλεως, [*Cives*] quod semper  
elegantèr latet in vocabulo αὐτοί, quoties id post πόλις positum  
est. STROTH. v. πυρολαίω.

14. ἐπιζίων] v. ἐπιζέωμι.

15. συνελήφθη ζών.] *vivus captus est.* v. συλλαμβάνω, et ζών.

16. ἠπειλεί] v. ἀπειλώ.

17. πυθομένη] v. πυθάνομαι.

1. ὑπεραπιδαν Ἀδμήτη.] i. e. ἀπιδαν ὑπὲρ Ἀδμήτη, *Angl. 28.*  
*died in behalf of Admetus.* v. ὑπεραποθήσκω.

2. ἐξιοσιν] *hospitio acceperit.* v. ξιζέω.

3. ἐπιτίθεται] v. ἐπιτίθημι.

4. λαφύρα] *proprie spolia sunt, quæ quis à vivis hostibus re-*  
*fert: quæ occisis hostibus σκυλα nominantur.* STROTH.

5. ἐντυχών] v. ἐντυγχάνω.

6. ἐρύσαστο] v. ῥύομαι.

7. προαναπλασθῇ.] v. προαναπλασσω.

#### IV. NOTÆ IN LUCIANUM.

1. ΛΟΥΚΙΑΝΟΥ ΔΙΑΛΟΓΟΝ ΝΕΚΡΩΝ] Hoc est—LUCIANI  
DIALOGI MORTUORUM. Ortus est LUCIANUS Samosatâ, urbe  
Syriæ: undè Samosatensis cognomen adeptus est. Floruisse  
dicitur

29. dicitur circiter annum Christi 164. sub imperatore Marco Antonino. Primum sculpturæ opificio, quippe humili loco natus, operam dedit. Dein ad studia liberalia se contulit, et postquam Antiochiæ, per aliquod tempus, causas egisset, magnam eloquentiæ laudem in itineribus per Gallias, Macedoniam, Ioniam atque Achaiam à se factis, acquisivit. Tandem artis cauidici pertæsus, ad studium philosophiæ se dedit. Denique sub imperatore Marco Antonino, actuarius seu graphiarius fuit in Ægypto. Erat ille quidem vir "nullius addictus jurare in verba Magistri." Deorum non minus quam hominum irrisor, magnum sibi, dum vivebat, odium ac invidiam peperit. Sed salibus ejus, quos in deos ethnicorum profudit, utcunque suis temporibus tanquam impii à quibusdam bonis hominibus haberi potuissent, nihil impedit quo minus nos hodierni delectemur. Quare optimi magistri selecta quædam ex ejus Dialogis, manibus juventutis ingenuæ terenda, magno cum fructu, jampridem proponere consueverunt. Nam—"Tantum obtinet in dicendo gratiæ, [Verba sunt Erasmi] tantum in inveniando felicitatis, tantum in jocando lepôris, in mordendo aceti, sic titillat allusionibus, sic seria nugis, nugas seriis miscet: sic ridens vera dicit, vera dicendo ridet; sic hominum mores, affectus, studia, quasi penicillo depingit: neque lægenda, sed planè spectanda oculis exponit, ut nulla comædia, nulla satyra cum hujus *Dialogis* conferri debeat, seu voluptatem spectes, seu spectes utilitatem." [Epist. Lib. 29. Ep. 5.] Permulta scripsit, quæ tamen quo minus hic loci recenseamus impedit instituti nostri brevitatis. Lectorem interea ad sequentes Editiones relegare visum est. 1. LUCIANI Samosatensis opera, ex versione variorum, cum J. Bourdelotii, Theodori Manilii, et Gilb. Cognati notis. Lutetiæ Paris. 1615, in fol. 2. Eadem Gr. et Lat. à Joanne Benedicto: 2 tom. Salmurii, 1619, in 8vo. [Harlesius vocat hanc editionem egregiâ et castigatissimam.] 3. Eadem Gr. et Lat. ex versione Joannis Benedicti, cum notis variorum, et Isaaci Vossii scholiis in editis. 2 tom. Amst. 1687, in 8vo. [Hanc idem Harlesius

Harlesius vitiosissimam appellat.] 4. Eadem, cum nova ver-  
sione Tiberii Hemsterhusii et J. Matthiæ Gesneri, Græcis scho-  
liis, ac notis variorum, ac præcipuè Mosis Solani et J. M. Ges-  
neri. Curantibus Tib. Hemsterhusio et Joan. Friderico Reit-  
zio. 3. tom. Amst. 1743, in 4to. [Quæ nuper repetita sunt  
Biponti, in 8vo.] Adjectus est tom. 4. qui Indicem complecti-  
tur, à Car. Conr. Reitzio. Traj. ad Rhen. 1746, in 4to.—Par-  
tes diversæ operum Luciani sæpè inveniuntur seorsum editæ.  
Exempli causa. 1. Colloquia Selecta, et Timon; Cebetis The-  
bani Tabula &c. cum notis Tib. Hemsterhusii. Amst. 1708, et  
Basil. 1771, in 12mo. 2. Nonnulli è Luciani Dialogis selecti  
—ab Edwardo Leedes. Lond. 1726, in 8vo. Qui plura  
velit de hoc auctore adeat Fab. Bib. Gr. Lib. IV. c. 16. et  
Harles. Introd. ad Hist. Gr. Ling. p. 405.

2. Τοῦτο κενὸν τὸ τῆς παροιμίας,] i. e. Τοῦτο ἐστὶ τὸ κενὸν πρᾶγμα  
τῆς παροιμίας, Angl. *This is the very thing of the proverb,—This is  
the old saying verified—*

3. Ὁ νῆρος τοῦ λιοντα—] supple νικῆναι—vel tale quid. *Hin-  
nulus leonem devicit.* Nimirum inducitur *Cnemon* apud inferos,  
recens mortuus et secum colloquens; quem statim interpellat,  
ei obviam factus, *Damippus*. Hi enim dialogi, siqui alii *δραματι-  
κῶτατοι* sunt, et in quibus verba ad personas colloquentium mirè  
sunt adaptata.

4. Τι—] Ut Latini *quid?* dicunt pro eo quod est *ob quid*  
vel *propter quid?* Sic Græci τι; pro *διὰ τι*; *propter quid?* *qua-  
propter?* *quare?* *cur?*

5. ὁ, τι—] i. e. δι' ὁ, τι—*quare—*&c. citra interrogationem.  
'Ο, τι sic scribitur ut distinguatur ab ὅτι conjunct. *quod.* Vide  
librum nuper editum cui titulus—*Ἐπὶ πτεροῦτα*, or, *The Di-  
versions of Purley*: auctore *Joan. Horne Tooke*, A. M. ch. VI.

6. καταλείπω,] Angl. *I have left for myself*—uti planè indi-  
cat. perf. med. v. καταλείπω.

7. κατασφισθῆς—] Angl. *over-reached*—v. κατασφίζω.

8. οὓς εὐλομῆναι—] i. e. ἐκεῖνους οὓς &c. Angl. *those whom I  
should have wished—*v. αὖ.

9. ἔχειν ταῖμα,] i. e. σchein τα ἡμα χρηματα. v. ἴχω.

10. ἐπὶ θανάτῳ.] Angl. *reckoning UPON—counting UPON his death—in hopes of his death*—nam eam esse significationem præpositionis ἐπὶ, quando regit dat. ostendunt multi apud Græcos scriptores loci.

11. προσέτετο.] *admittebat.* v. προσήμι.

30. 1. Διεθαι διαθηκας εἰς τὸ φανερόν,] *proferre meum testamentum in publicum—*

2. καταλείπειν ταῖμα πάντα,] i. e. πάντα τα ἡμα χρηματα.

3. ζήλωνται,] In aor. 1. opt. act. pro ζήλωσαιμι—αις—αι, &c. dicunt Attici, Iones et Æoles ζήλωνται—ας—αι, &c. v. ζήλω.

4. τὰ αὐτὰ πράξει. τὰ αὐτὰ—*cadem*—[v. αὐτὸς] πράξει, pro πράξαι—g. s. aor. 1. opt. act. verbi πράσσω, *facio.* Vide not. quæ proximè præcedit.

5. ἕκαστος;] *supple ποιήσῃ;*

6. ἐννεγραψί—] *inscripsit—v. ἐγγράψω.*

7. οἶδω—] *novi—perf. m. verbi εἶδω, quod vide.*

8. ἀπεθαιον,] *mortuus sum, v. ἀποθνήσκω.*

9. μοι ἐπιπίπτουστος.] Angl. *having fallen upon me—v. ἐπιπίπτω.*

10. —τῇ διλιати συγκατασπασας.] i. e. κατασπασας—*σου τῇ διλιати.* v. διλιαρ.

11. Οὐ μοιον,] *supple το ἀγκιστρον τῇ διλιати συγκατασπασας.*

12. αὐτον σε—] *σὺ αὐτον, teipsum.*

13. συντίθεικας.] v. συντίθημι.

14. Εοικα.] Angl. *methinks so.* v. εἰκώ.

15. Που δὲ οἱ καλοὶ ἄνδρες.—] Angl. *But Mercury!—where are the handsome men, and the handsome women?* Pergit Menippus, in scenam inductus, quasi continuans colloquium jampridem cum Mercurio institutum, quod quidem vocula δὲ planè demonstrat. De qua particulâ vide ingeniosam Dissertationem Grammaticam, quæ auctorem habet virum eruditissimum Joannem Hunter, LL.D. Litt. Hum. Prof. in Acad. Andreapolitanâ. Extat in *The Transactions of the Royal Society of Edinburgh.* Vol. I. p. 113. Lit. Cl.

16. ξυναγῆσαι—] v. ξυναγῆσαι.

30.

17. Ου σχολῆ—] supplε εἶναι.

18. Μενίππει.] Menippus, qui primas partes in multis Luciani dialogis sustinet, Cynicus erat philosophus. Hi autem philosophi sic dicti sunt à κυων, canis, propter acerbum et mordacem eorum sermonem; ad quam rem Lucianus sæpissime alludit.

19. πλην, κατ' ἐκεῖνο αὐτο,] *veruntamen, propter illam ipsam rem,*—post αὐτο subintellige πρᾶγμα.

20. ὡς ἐπὶ τα δέξια,—] supplε μὲν, *tanquam ad dexteram,*—

21. Ὑακινθος—] Hyacinthus puer fuit formosissimus, ab Apolline adamatus, quem, cum ille imprudens disco necasset, in florem rubrum virtit, qui etiam vocatur *Hyacinthus*. IEEDES. Vide Ovid. Met. L. 10. Fab. 5.

22. ὁ Ναρκισσος,] Narcissus, Cephisi fluminis ex Lyriope Nympha filius, fuit admodum formosus, qui, cum à multis nymphis amaretur, et omnes superbo contemneret, tandem cum se in fonte conspicatus esset, suâ ipsius formâ captus contabuit, et in florem purpureum mutatus est. *Id.*

23. Νίρειος.] De Nireo ita cecinit Homerus:

Νίρειος Ἀγλαΐης θ' υἱός, Χάρωποιο τ' ἀνακτός·

Νίρειος, ὅς κελλιστος ἀνὴρ ὑπὸ Ἰλίῳ ἦλθε,

Τῶν ἀλλῶν Δαναῶν, μετ' ἀμυμονία Πηλεΐωνα·

Ἀδ' ἀλαπαδνός ἐστιν,——

Iliad. β, 673.

*Nireus Aglaïæque filius, Charopique regis;*

*Nireus, qui formosissimus vir ad Ilium venit,*

*Cætorum Danaorum, post laudatissimum Pelidem:*

*Sed imbellis erat,——*

Vide ad locum virum doctissimum Sam. Clarke.

24. Ἀχιλλεύς,] Achilles, Pelei filius, nepos Æaci; et mater ejus erat Thetis, dea maris: fortissimus et pulcherrimus omnium Græcorum sui ævi; de cujus irâ tam præclarè cecinit Homerus in Iliade.



30. 25. Τυραν,] Tyro Heroïna celeberrima, filia Salmones, à Neptune stuprata. Vide Hom. Odyss. λ, 234.

26. Ἑλῆνη,] Helena, omnium fœminarum sui ævi formosissima, uxor Menelai, quam Paris unus natorum Priami rapuit; quæ res causa erat Belli Trojani celeberrimi. Vide Hom. Iliad. passim.

27. Λῆδα,] Leda fuit Tyndari regis conjux, cum qua Jupiter in forma cygni concubuit, et illa duo ova protulit, ex quorum uno nascerentur Pollux et Helena, ex altero Castor et Clytæmnestra. Lædæ, Homerus autem hoc commentum ridiculum de Jove in cygnum mutato, &c. ignorasse videtur.

28. καλλῆ] hic ponit καλλῆ, *formas*, pro eo quod est καλοῖ, *formosos*. Eodem modo nos vernaculè—*Beauties*.

29. οὐκ ἓστιν, ἃ—] Neutrum plurale, &c.

30. οὐκ ἔστιν—*videtur*—v. οὐκ.

31. δεῖξον] v. δείκνυμι.

31. 1. διαγινώσκον—] v. διαγινώσκω.

2. Τῷ—] Att. pro τούτῳ.

3. νῆς—] Nom. plur. Ion. à νῆς, quod vide.

4. πληρωθῆσαν—] v. πληρώω.

5. πιστον—] v. πιστός.

6. γιγναισιν;] perf. med. à γίγνομαι, quod vide.

7. ζῶσαν—] pro ζῆσαν, à ζῆν, quod vide.

8. εἴης γὰρ ἂν καὶ σὺ—] Etenim tuè diceres. v. ἂν.

9. Τῷδ'—] Versus Homericus. Vide Iliad. γ, 156, ubi exhibentur seniores etiam Trojanorum principes admirantes pulchritudinem tam exquisitæ mulieris, hisce verbis,—

Οὐ νῆμισις Τρώας καὶ εὐκνημίδας Ἀχαιοὺς

Τῷδ' ἀμφι—κ. τ. λ.

*Non est indignè ferendum, Trojanos et bene-ocreatos Achivos  
Tali de muliere longum tempus dolores pati.*

Ad quem locum ita Quintilianus—"Non putant indignum  
Trojani principes Graios Trojanosque propter Helenæ speciem

"tot

“tot mala, tanto temporis spatio, sustinere : quænam igitur **31.**

“illa forma credenda est ?” Inst. Orat. VIII. c. 4.

10. ἀποβέβληκα—] v. ἀποβέβληκα.

11. δέξαι.] neutrum plurale &c. v. δέξαι.

12. α μη συνίσταν—] ποιοῦντες, quod non intelligerent—vel—non intellexisse se laborare—“α μη nonnunquam ponitur pro ὅτι, “quod non.” ZEUNIVS apud Vigerum. [p. 494.] Participium sæpè ponitur post verbum—συνιστᾶν ποιοῦντες, intelligebant se laborare : παύομαι λαλῶν, desino loqui : &c.

13. συμφιλοσοφῶν σοι.] i. c. φιλοσοφῶν συν σοι, philosophari tecum.

14. ἐπιλεξαμένος—] Angl. having chosen for thyself—ἐπὶ ἐπιλεγμ.

15. μετελυσσάμεναι—] v. μετελχόμεναι.

16. Αποδοῖς.] v. ἀποδίδωμι.

17. ἡδίων,] supple η σὺν, quam tacere. v. ἡδύς.

18. ἀνὸς ὃν σὺ διαπορεῖσθαι μιν.] i. ὅρα τὰ τεύχεα τὰ ὅν—Angl. the fare for which I ferried thee over. [Vide supra ad p. 4. n. 3.]  
v. διαπορεῖσθαι.

1. οὐκ αὖ λαβοῖς παρὰ τῷ μὴ ἔχοντι.] Angl. thou wouldst not **32.**  
take from one who has nothing. ἔχων, he who has. Gen. τῷ ἔχον-  
τι. v. λαμβάνω.

2. τις,] supple ἵστι.

3. ἔχῃ.] ὁβολοῖν scil.

4. νῆ τοι Πλουτωνᾷ,] scil. per Plutonem jurare condecuit personam Charontis.

5. ἀποδοῖς.] aor. 2. subj. verbi ἀποδίδωμι, quod vide.

6. Καγὼ τῷ ξυλῷ—] Constructio est : καγὼ πῦταξας τῷ ξυλῷ  
διελυσσάτω το κράσιον σου.

7. πῖπλευκας—] v. πλῖω.

8. ἀποδοῖς,] v. ἀποδίδωμι.

9. Νῆ Διᾷ οἶμαι μιν,] Angl. By Jupiter I should be a great  
gainer—οἶμαι μιν, præs. opt. med. verbi οἶμαι, quod vide. vel pro  
οἶμαι μιν, aor. 1. opt. med. verbi οἶμαι.

10. αὖ μὲλλον γὰρ καὶ ὑπερεκτινῶν τῶν νεκρῶν.] i. c. αὖ γὰρ μὲλλον ἐκτινῶν  
καὶ ὑπὲρ τῶν νεκρῶν.

32. 11. οὐκ ἀποστησομαι σου.] i. e. οὐ στησομαι ἀπο σου. Angl. *I won't set myself away from thee—I won't quit thee.* v. ἀφίστημι.

12. ὁ γὰρ μὴ ἔχῃ,] i. e. τὸ πρᾶγμα ὁ, &c.

13. ἡδεῖς—] ἡδεῖν—εις—αι, Att. et per sync. pro εἰδῆκεν, &c. *noveram.* v. εἶδω.

14. διον;] supple η.

15. ἔχεν—] ὀρπεύει—? v. χερ.

16. ἀποβαίνει;] v. ἀποθησίων.

17. πίπλιυκται;] v. πλω. αὐχῆσαι πίπλιυκται, *gloriaberis te navigasse.* Quum infinitivus post verbum refertur ad personam verbi, Græcum idioma accusativum ante verbum non postulat, [Vide supra ad p. 13. n. 16.] Tum autem accusativum postulat cūm relatio exprimitur quæ non est ad personam verbi. Sic

αὐχῆσαι κενὸν πίπλιυκται, *gloriaberis illum navigasse,* &c.

18. ἠγλήσῃ,] v. ἀγλήσῃ.

19. τῆς κατὰς ἐπιλαβομένη,] i. e. λαβομένη ἐπὶ τῆς κατὰς.

20. ταῦτα—] supple τὰ πρᾶγματα ἵστι. Vide supra ad p. 4. n. 16.

21. θίμης—] supple ἵστι. v. θίμης.

22. πρόσλαβῃ,] v. προσλαμβάνει.

23. Δείξον—] v. δείκνυμι.

24. Θιεμους,] *Gonsal. de Salas* observavit [ad *Petron.* “cap. “14.] lupinos olim vilissimum fuisse pauperum cibarium, Cynicorum verò aleo creberrimum, ut vix unquam à Cynici perâ “abesse lupinos contingeret.”

25. Ἐκάτης τὸ δαίμων.] *Hecate* diva erat triformis, *Diana* in terras, *Luna* apud superos, et *Proserpina* apud inferos. De cœnis quas olim illi offerebant, vide *Potteri Archæol. B. 2. Chap. 20.*

26. ἡγάγῃ;] reduplic. pro ἡγῆς. v. ἡγῶ.

27. τῷ ἐπιβάτῳ—] Hic consultò usurpasse videtur *Lucianus* tam multa vocabula in ὧν desinentia, ut magis essent ridicula quæ hic profert de *Menippo* “portitor ille *Charon.*” Quo modo et *Terentius—Tadet quotidianarum harum formarum.* *Eun. Act. II. Scen. 3.*

1. διαπορθμισας ;] v. διαπορθμινα.

33.

2. κουνδος—] pro και ουδνος—

3. αν σε λαβω ποτε.—] Angl. *if ever I catch thee*—αν pro ιαν, si.—δεις δε ουκ αν λαβεις.—*but it shall not be in thy power to catch me a second time.* Posterior αν particula est potentialis, quam vide.

4. Ου φερομιν,—] Angl. *It is not in our power to suffer*—

5. τουτονι.—] Att. pro τουτον.

6. παροικντα.] i. e. οικντα παρ' ημας. v. παροικνω.

7. των ανω.] i. e. των ικεινω πραγματος οτων ανω.

8. Μιδας—] Midas rex stolidissimus, qui ut omnia quæ tangeret aurum fierent oravit, nec stultitiam suam intellexit donec, impetrato suo desiderio, cibus etiam aurum factus est; quo incommodo ut liberaretur, in Pactolo se lavare jussus est, unde isti fluvio arena aurea existeret. Eidem, cum in certamine musica inter Pana et Apollinem, victoriam ab Apolline, cæteris dissidentibus, abjudicasset, deus iratus par asini aurum capiti affixit.

9. ούτοι,—] Att. pro ούτος.

10. Σαρδαναπαλος—] Sardanapalus fuit ultimus Assyriorum rex, homo longè omnium mollissimus. De eo vide Justini Hist. Lib. I. et Juvenal. Sat. X sub finem.

11. ιγω δε,—] Cræsus rex Lydiæ, qui adeo erat dives, ut Cræsi Divitie in proverbium abierint. De colloquio ejus cum Solone, vide Coll. Græc. Maj. propè initium.

12. Τι—] i. e. δια τι. Vide supra ad p. 29. n. 4.

13. οκ απιχερσι.—] non salis fuit. v. αποχερ.

14. βιωμι.—] v. βιωμι.

15. μνηνται,—] recordantur—nam tempus est quod ritè vocatur præsens perfectum. v. μνημαι.

1. περιχονται των ανω.] i. e. ιχονται περι των πραγματος οτων ανω. Angl. ad verbum, *they hold themselves about the things above.* i. e. *they eagerly employ their thoughts about the things in the regions above.*

2. χαρω—ανων—] Angl. *I delight in vexing*—Vide supra ad p. 31. n. 12.

34. 3. λυπουνται γὰρ—στεινόμενοι.—] Angl. they are *distressed in being bereaved*—[Vide supra ad p. 31. n. 12. v. λυπώ, et στείνω.

4. ὡς ὑδὲ πνεύσασιν μου] Notandus est elegans iste usus particulæ ὡς cum participio; quod enim Latini exprimunt per præteritum vel futurum infinitivi præcedente accusativo, Græci efferunt per participium aoristi aut futuri præcedente ὡς cum genitivo absolutè sumpto. VIGERUS. οὕτω γινώσκῃς ὡς ὑδὲ πνεύσασιν μου sic scitote me nunquam desitutum.

5. ἔστι—] v. εἰμι, εἶ.

6. Ταῦτα ἔχ' ὕβρις;] supple ἔστι. "Attica loquendi formula "gravem indignationem continens.—Terentius expressit: *quid est, si hoc non contumelia est?* [Andr. A. I. Sc. 5.] *Nam isthuc quidem contumelia est:*" [Heautont. A. III. Sc. 3.] ΗΕΜΙΣΤΗ-  
ΛΙΣ.

7. ἐστευφόντες,] v. ἐστευφάν.

8. ἀφηρεμένοι.] Angl. *bereaved*. v. ἀφαιρῶ.

9. Πολλὸν γὰρ—καὶ μεγάλῳ κτήματι] supple ἐν ἀφηρεμένῳ. et sic in cæteris.

10. τὸ ΓΝΩΘΙ ΣΑΥΤΟΝ—] illud NOSCE TEIPSUM: dictum scilicet seu *Thaletis* Milesii, sive *Chilonis* Lacedæmonii, unius, è septem Sapientibus, quod, uti cecinit *Juvenalis*—è *celo descendit*. Sat. XI. 27.

11. ἐπαύμαι ὑμῖν] Angl. *will make it my song to you*. v. ἐπαύω.

12. πρέποι γὰρ κτ—ἐπαύδομαι] *deceret enim adcantari*—Vide supra ad p. 34. n. 2.

13. ἐν μοι γὰρ,—] Constructio est: γὰρ οἶσθα μὲν ὅτι ἐν παρσίτῳ ἐν Δεινῷ, ἐμφάγων πλεονεχίας ἐν ἐμῷ, ἀπικτυγνῷ. Angl. *for indeed you know that I, being a parasite of Dinias, and having gormandized more than enough, was choked*. πλεονεχίας τοῦ ἐμῷ—Comparativus gradus habet post se genitivum. v. ἀπικτυγνῷ. οἶσθα est per sync. pro οἶσθαι, quod est Æolicè pro οἶδας, 2. s. perf. indmed, verbi εἶδω, scio, quod vide.

35. 1. τὸ δ' ἐμῷ—] supple πρᾶγμα, vel πάθος, Angl. *my affair—my death*—

2. *αὐτὸς γὰρ καὶ σὺ πού Πταδόδωρον τοῖς γέροντα·*] Particula *γὰρ*, 35. nam, ut in hac sententia, sæpè refertur non ad id quod proximè præcedit, sed ad id quod reicitur; sic—"Nihil opus est ut te "longa sermone morer"—ΓΑΡ καὶ σὺ πῦ αὐτὸς—NAM et tu forsitan nōsti Ptaodorum illum senem. [Vide virum acutissimum Sam. Clarke, ad Hom. Iliad. passim.] De πού enclitico ita disserit Zeunius apud Vigerum—"Πού encliticum, h. e. quod non circumflectitur, nunquam planè otiosum est putandum; sed significat 1. locum vagum, nec definitum:—2. ex significatione "loci vagi et incerti nascitur usus στοιχαστικῶς, ut omnino dicatur de re non satis certa ac definita, nempe fortassis, et serviat "modestix et cautioni dicentis." Viger. *Idiotism. Gr.* Edit. 1777, p. 433.

3. *Τοῖς ἀπαιτοῖς, τοῖς πλεονεξοῖς,*] scil. Ptaodorum.

4. *ἢ οἱ τὰ πολλὰ ἡδαι συνοῦνται;*] ἢ regitur à σὺ in comp. τὰ πολλὰ, *plerumque*. Neutrum genus adjectivorum tum in sing. tum in plur. num. et cum artic. et sine artic. sæpissimè usurpatur adverbialiter. ἡδαι, Att. et per sync. pro εἰδῆται. Vide supra ad p. 32. n. 13.

5. *ὑπισχυόμενος ἐπ' ἐμοὶ τὸ θνήσκειν.*] Angl. *promising to myself that he would die in my favour.* ἐπ' ἐμοὶ penes me. depending upon me for his heir. sic enim ἐπὶ sæpè sign. quando regit dat. v. ὑπισχυομαι, et τὸ θνήσκειν.

6. *τὸ πρᾶγμα ἔς μάλιστα ἐπιγίνεται,*] supple χρόνον. v. μακροῦς ἐπὶ ἐπιγίνεται.

7. *ὑπὲρ τοῦ Τιθωνοῦ ὁ γέροντις ἔζη.*] Angl. *and the old man was living beyond the age of Tithonus.* Tithonus autem filius erat Laomedontis regis, pulcherrimus sui ævi, et dilectus ab Aurora; á qua, quum ei copiam fecisset ut quodcunque sibi placuerit peteret, eum petiisse ferunt immortalitatem, sed oblitum esse simul petere perpetuam juventutem; senem autem factum in *cicadam* ab amicâ suâ, seipso rogante, mutatum esse.

8. *ἐξυρεν.*] v. ἐξυρισκῶ.

9. *ἀπεπώσατο—*] v. ἀναγκάσθη.

85. 10. *ἐκιδαν ταχίστα*—] *simulatque*—*ἐκιδαν* construitur cum subjunct.

11. *πίνει δ' ἀπαικώς*,] hic ironicè dictum, Angl. *he drinks moderately, pretty freely.*

12. *ζωροτερον*] Angl. *of a more potent or efficacious sort.* v. *ζωρος.*

13. *ἐπαμοσαμην ἀφῆσιν*—] *juravi me manumissurum*—v. *ἐπορευμι*, et *ἀφῆμι*. Vide supra ad p. 32. n. 17.

14. *την μιν—την δέ*—] Angl. *the one—the other*—Vide supra ad p. 6. n. 1.

15. *σφαλεις*] v. *σφαλλω.*

16. *μαλα ἐκταδην ἐκειμην*—] Angl. *lay extended at my full length*—v. *κείμαι.*

17. *τι τούτο;*] suppl. *ἔστι, quid hoc est?*

18. *Λογία γὰρ—ἐπιτάλας*,] γὰρ refertur ad id quod reticetur—“*Neque enim tibi*” *passus es enim lepida.* [Vide supra ad p. 35. n. 2.] v. *παύω.*

19. *τι πρὸς ταῦτα;*] suppl. *ἐποιῆσι*—

20. *ὑπὸ καταρὰν πρὸς το αἰφνιδιον.*] suppl. *παθος*—Angl. *he was somewhat alarmed at the sudden catastrophe.* [Vide supra ad p. 4. n. 26.] v. *καταρᾶσσω.*

21. *συνεις*,—] v. *συνιμι.*

86. 5. *ἐγὼ καὶ αὐτὸς οἷα γέ οἱ οἴνοχος ἐργασταί.*] οἷα, i. e. *διὰ τοιαυτὰ πραγματὰ οἷα*—Angl. *he himself laughed on account of what the cupbearer had done*—the trick the cupbearer had played. v. *γέλωας*, et *ἐργάζομαι.*

2. Πλὴν ἀλλ' οὐδὲ σὲ τὴν ἐπιτομον ἔχρην τραπισθαί.] τὴν ἐπιτομον, suppl. ὁδόν. *Veruntamen neque te oportebat ad istam compendariam viam te convertere.* v. *τραπέω.*

3. *ἦκε γὰρ ἂν σοί*—] suppl. ὁ κληρος. *venisset enim tibi hereditas.*

4. *διὰ τῆς λεωφοροῦ*—] suppl. ὁδόν. Angl. *by the high road*—in common course. v. *ασφαλής*, et *λεωφόρος.*

5. *μὴ ὑπεριδῇς*—] v. *ὑπεριδῶ.*

6. *ἢ τις ὡς τυγχάνεις;*] Angl. *or who mayest thou happen to be?* Nam *τυγχάνω* cum participio conjunctum quandam fortuiti significationem

nificationem involvit. Sic, τυγχανων, *I happen to be*: τυγχανον-36.  
 μιν περιπατῶντες, *we were by chance walking*, [Ceb. Tab. ad. init.]

V. τυγχανω.

7. ὁ Ἰφικλου,—] i. e. ὁ υἱὸς Ἰφικλου Φυλακίος. A Phylace, urbe Phthiotidis non procul à Thebis, quæ tamen inter fines Thessaliæ; unde nonnunquam apud hunc auctorem *Thessalus* vocatur Protesilaus. LEBEDES.

8. τῶν ἐπ' Ἰλίῳ·] supple ελθόντων—*eorum qui ad Ilium venerunt*,

9. ἀφθεῖς πρὸς ὀλίγον,—] supple χροῖον—*dimissus ad breve tempus*. V. ἀφίημι.

10. ἀναβῖναι—] V. ἀναβῖω.

11. τυχη·] aor. 2. subj. act. verbi τυγχανω, quod vide.

12. οὐ τῷ ζῆν—ἔρω θῶγῃ·] *non amore vivendi ego teneor*,—Quamquam ἔρω, *amo*, paulò supra habet post se substantivum cognatum in casu accusativo, Τέτοι τοι ἔρωτα—*ταῖς ἔρωσι*· *hunc amorem mortui amant*, (quæ structura non infrequens est tum apud Græcos tum apud Latinos scriptores, ut *errare errorem*, et similia) idem tamen verbum ἔρω, utpote verbum affectûs, hic rectè constructitur cum genitivo; nam τῷ ζῆν est à nominativo το ζῆν· et infinitivus modus cum articulo sæpissimè apud Græcos supplet vicem nominis vel Latinorum gerundii. Nisi mavis: ἢ [ἐνεκα] τῷ ζῆν—ἔρω θῶγῃ [τοῦτον τοι ἔρωτα, ἐνεκα] δι' τῆς γυναικὸς,—Cæterùm ζῆν est contractè pro ζαῖν, à ζαω, *vivo*; et ἔρω, pro ἔραω, *amo*. Vide infra ad p. 37. n. 1.

13. ἄρχομεν ἀποπλεῖν.] Verbum αἰχομαι, *abeo, proficiscor*, &c. sæpè invenitur hoc modo cum participio conjunctum; nec abundat, ut quidam putant, [adeo ut ἄρχομεν ἀποπλεῖν, *abibam navigans*, idem sit ac ἐπιπλεῖν, *vela dabam*; et ἄρχομεν ἀπῖον, *abibam discedens*, idem sic ac ἀπῆν, *discedebam*, &c.] sed αἰχομαι, cum participiis hoc modo conjunctum, quandam celeritatis vim involvit. Significat igitur ἄρχομεν ἀποπλεῖν, *extemplo vela dabam*, vel, ut rectè Hemsterhusius et Gesnerus, *consensâ navî me proripui*.

14. καὶ πρὸς ὀλίγον ὀφθεῖς αὐτῇ—] i. e. ὀφθεῖς αὐτῇ καὶ ἰαν ἡ πρὸς ὀλίγον χροῖον, *Angl. after being seen by her, even if it were for a short*



**36. time.** Ubi notandum verbum *οπτομαι*, *video*, quanquam sit deponens, passivè tamen usurpari in aor. 1. part. et *οφθεις αυτη*, *visus illi*, elegantius esse, et Græcè, et Latinè, quam *οφθεις υπ' αυτης*, *visus ab illâ*.

15. *και μαλα, ω διαποτα*—] Angl. *yes, my Liege, and that copiously*: το διαπραγμα υπερωγει ην. *but my disaster was beyond its power*: quomodo et loquitur Cicero—*gravior erat, quam ut hausta Lethes aqua potuerit extingui*. [Off. III. 35.] “Υπερωγα̃ sanc̃ dicuntur à Græcis propriè, quæ molem magnitudinis enormem habent, atque immoderata sunt.” HEMSTERHUIS.

**37. 1. ηρασθης**—] *amore captus fuisti*—De verbo *ιραν*, *amo*, hoc observatu dignum, id, in voce passivâ, non significare *amor*, sed *amore capior*. Vide supra ad p. 36. n. 12.

2. *οισθα*—] pro *οιδασθα*, et hoc Æolicè pro *οιδας*, *nostis*. [v. *οιδω*.] *οιον̃ [πραγμα] το ιραν ισι*. *quale [negotium] sit amare*. Vide supra ad p. 36. n. 12.

3. *οιμαι ποιειν κακεινη*—] *puto me persuasurum ipsi quoque*—[Vide supra ad p. 32. n. 17.] “Uxori ejus nomen erat *Lao-damia*, quam ferunt desiderium mariti non ferentem sibi necem conscivisse.” DU SOUL.

4. *ληψη μετ' ολιγον*—] supple *χρονον*. v. *λαμβάνω*.

5. *υδι γινετο*—] *υδι ταυτα γινετο*—“Neutrum plurale,” &c.

6. *δι' αυτην ταυτην τ. α.*] Angl. *for this very reason*—

7. *ομογιη̃ μου Αλκησιω*—] Angl. *my relation Alcestis*—Utraque scilicet ab Æolo originem traxit. De Alcestide vide p. 27. hujus libelli. Fabula Orphei et Eurydices satis nota etiam tironibus.

8. *φανηται*; *apparere*. Aor. 2. inf. pass. in med. sensu, ut sæpè fit, præsertim in hoc verbo. v. *φαινω*.

9. *προσοψεται*—] f. 1. à *προσπομαι*, *adspicio*. Meminerint tirones *οπτομαι*, in fut. 1. ita flecti, *οψομαι*, *οψει*, *οψεται*. ita quoque in præs. *βυλομαι*, *volo*, *βυλει*, *βυλεται*. et *οιμαι*, *puto*, *οιει*, *οιεται*.

10. *διαγιγναι*—] v. *διαγιγνσκω*.

11. *φοβησεται*—] *timebit*—*φοβω*, *terreo*; in voc. med. *timeo*.

12. *φύγεται σι*] *fugiet te. f. i. m.* Hoc verbum et similia, 37. quanquam interdum construuntur cum accusativo, sunt revera verba intransitiva; unde in quibusdam temporibus vox act. vel. med. ex æquo usurpari possit.

13. *ιση—ανηλθως*—] *Angl. shalt thou have ascended*—Vide supra ad p. 32. n. 7.] v. *ανερχομαι*.

14. *ισσαι*,] aor. i. imperat. verbi *ισσαι*, quod vide.

15. *καθικοιμινον εν τη βαδω*—] *Angl. having touched him with his wand*—*εν* interdum hoc modo constructa invenitur cum dat. instrumenti. [Vide supra ad. p. 3. n. 9.] v. *καθικοιμαι*.

16. *απεργασσθαι*—] v. *απεργαζομαι*.

17. *μνηνησο—λαβων*—] *Angl. remember that thou hast got*—Vide supra ad p. 34. n. 2.

1. *Τι κλαεις*,—] i. e. *δια τι κλαεις*—v. *κλαιω*. 38.

2. *επι τη λιμνη ιστως*;—] *Angl. standing close upon the lake?* [Vide Hom. Odyss. λ. 582.] Homerus tamen Tantalum posuit in lacu. *ιστως—ωσα—ως*, pro *ισταως—αυια—ως*. perf. part. med. verbi *στω*, pro quo in usu est *ισημι*, *sisto*, *statuo*. *ισως*, quum teipsum constituissets, i. e. *stans*. Alii volunt *ισως* esse *ιστακως*, per Sync. *ισαως*, et per Crasin *ισως*. Vide Gram.

3. *απολωλα*—] *perii*. v. *απολλυμι*.

4. *η και τη Δι' αευσταμινος κοιλη τη χειρι*;] *Angl. or having drawn some for thyself in the hollow of thy hand, by Jupiter!* v. *αερω*.

5. *Ουδεν οφελος*,] supple *ιστι*. *nihil prodest*.

6. *μισθεται*—] v. *μισθανομαι*.

7. *προστυνηκα*—] v. *προσφισω*.

8. *ε φθων βριξας ακρον το χειλος*,—] *φθωνω, prævenio*, sæpissimè construitur cum participio, et retinet significationem suam *occupandi* et *antevertendi*. “Est ubi *priusquam* reddendum; Ita Tantalus apud Lucianum—*ε φθωνω βριξας ακρον το χειλος, και δια των δακτυλων διαβρυνει εκ αυδ' οπως αυτης απολειπει ξερωι την χαρα με, priusquam summum labellum irriquo, per digitos dilapsa* [aqua] *nescio quomodo rursus aridam meam manum relinquat.*” HOOGEVEEN apud *Vigerum*. [Cap. 5. sect. 14. reg. 4. Ubi ostenditur *φθωνω*, præcedente

38. præcedente et sequente και, ut hic, posse etiam reddi *ut primum—continuo*. διαῤρνεν, aor. 2. part. pass. verbi διαῤρνω, quod idem ac διαῤρνω, *diffuso, dilabor*. Vide Xenoph. Anab. p. 362. Edit. Hutch. 4to.

9. τι γὰρ και διη τυ πειν;] Istud γὰρ refertur ad id quod reticetur: scilicet ληρεῖς, *insanis*; vel aliquid tale. [Vide supra ad p. 35. n. 18.] *Insanis—quare enim etiam indiges potu?* τι, i. e. *δια τι*;

10. πειν, και διψη—] contractè pro πειναειν, και διψαιεν. Ubi notandum verba quædam, in hujusmodi contractione, pro ε assume γ. Sic ζῆν, *vivere, χρῆσθαι, uti*; et siquid aliud.

11. διψης,] Pro διψαιοιμι—φμι, διψαιοις—φς, διψαιοι—φ &c. dicunt Attici διψῆην, διψῆης, διψῆη &c.

12. τὸ αὐτὸ—] supple πρᾶγμα—Angl. *this very circumstance*—ἡ κολασις ἐστὶ—is *my punishment—to* [πρᾶγμα] *the circumstance, viz. τὴν ψυχὴν μου διψῆν—that my soul should thirst—&c.*

13. φς τῇ διψῇ κολαζισθαι.] *dicis te sibi puniri*, Vide supra ad p. 20. n. 4.

14. ἰσται;] per Sync. pro ἰσται, ab εἰμι, *sum*.

15. ἡ διδίας—] Angl. *art thou afraid?* v. δειδω.

16. ἡ θαναιτοι—] supple αγοντα.

17. τὸ ἐπιθυμεν πινει,—] Angl. *my desiring to drink—μὴδεν διωμνεν, when I have no occasion*. Ante ἐπιθυμεν subauditur εἰμι, ad quod διωμνεν refertur.

39. 1. ὡς ἀληθῶς—] “Præmittitur ὡς quibusdam adverbiiis positi tibi gradus, quorum tamen ad significationem nihil addit.” Ita *Vigerus*. [Cap. VIII. sect. 10.] Aliter tamen sentiunt *Hoogeveen* et *Zeunius*. “Non sine sensu,” inquit *Zeunius* [ad locum jam citatum] “existimandum est ὡς addi adverbiiis, sed esse se ellipsin intelligendam, non malè conjicit *Hoogeveen*. V. “c. Plat. Apol. p. 41. initio: ‘Εὗρισται τοὺς ὡς ἀληθῶς δικαστας, “supplet orationem ita: οὕτως δικαστας οὐτας, ὡς ἀληθῶς ονομαζομενοι” *αντις* vel ὡς τις αν ονομαζων, ἀληθῶς ονομαζοι.” Ubi vide plura.

2. ὅστις τουναγτιον—πιπορθας,—] Angl. *who art in a situation the*

the reverse of those, &c. *πιπυνθας*, temporis est quod ritè nuncu- 39.  
pant præf. perf. v. *πασχω*.

3. *γινωίτο μοι μόνον*.] Angl. *could I but get it*.

4. *Θάρρει*.—] nihil aliud quam *ἀμύλει*. *ne sollicitus sis*, &c. HEM-  
STERHUIS. v. *Θάρρει*.

5. *πισται*.—] Iu. f. I. m. pro *πιύμαι*, *πιη*, *πισται*, dicimus *πιό-  
μαι*, *πιη*, *πισται*. v. *πιώ*.

6. *καίτοι ου πάντες*.—*ουκ ὑπομνοντες*.] Angl. *even though they  
be not all condemned to be thirsty like thee, while the water constantly  
avoids them*. *εκ καταδικης*, ad verbum, *ex condemnatione*.

7. *Τι ἀγγχεις*.—*την Ἑλένην προσπικνῶν*.] i. e. *Διά τι*, &c. Angl.  
*Why art thou strangling Helen, after having made an attack upon  
her?—Why hast thou attacked Helen, as if thou wert going to strangle  
her?* v. *προσπικνῶ*.

8. *ἡμιτλή μιν τον δαμον*.—] Vide Hom. Iliad. β. 701.

9. *Αἰτιῶ*.—] 2. s. præf. imperat. contractè pro *αιτιῶν*, verbi  
*αιτιασμαι*, quod vide.

10. *αιτιατιον*.] suppl. *ἔστι μοι*, *culpandum est mihi*.

11. *Ουκ ἐμὶ*.—] i. e. *ουκ αιτιατιον ἔστι σοι ἐμὶ*, *non est culpandum  
tibi me*.

12. *ὥχιστο ἀρπασας*.] Vide supra ad p. 36. n. 13.

13. *Αμεινον*.—] suppl. *ἔστι*.

1. *δυσπαρι*.—] Vide Hom. Iliad. γ. 39. et quæ vir acutissi- 40.  
mus Sam. Clarke ibi annotavit.

2. *απο των χειρων*.] suppl. *μου*. Vide supra ad p. 3. n. 9.

3. *Αδικα ποιῶν*.] i. e. *εἰ ουκ ἀφῆσθης ποτ' ἐμὶ ἀπο των χειρων ἰση  
ποιῶν ἀδικα*. *Si nunquam dimittes me è manibus tuis, injusta feceris*.

4. *καὶ ταυτα, ὁμοτιχῶν ὄντα σοι*.—*καὶ ταυτα* solum, in media  
periodo, sequente participio, vertitur Latine *licet, quamvis*, item  
*præsertim*.—Sic,—apud Plat. in Gorg. pag. 508. *Συ δὲ μοι δε-  
κας, ου προσιχῶν τῶν ἰσὺν τούτοις, ΚΑΙ ΤΑΥΤΑ σοφὸς εἶ*. *Tu vero  
mibi videris minus ad hæc advertere animum, (verbatim) et hæc sa-  
piens*. Subauditur verbum *ποιεῖς*, ut sit integrum; *Et hoc tu fa-  
cis qui es sapiens*. HOOGEVEEN, apud Vigerum, [Cap. IV. reg.  
16.

40. 16.] *καὶ ταῦτα, ὁμοτεχνῶν ὄντα σοὶ* hæc ita suppleri postulant ; *καὶ ποιεῖς ταῦτα ἵκεναι ὄντα ὁμοτεχνῶν σοὶ σοί.* [Ubi notandum verbum *ποιεῖν* habere post se duplicem accusat.] *et hæc facis in eum qui ejusdem est artis tecum.* Vel ellipticè etiam Latinè, *idque in eum qui est ejusdem artis.* Et Angl. *and that too to one who is of the same trade with thyself.*

5. *καὶ τῷ αὐτῷ θεῷ κατεχθῆμαι.*] Angl. *and I am bound to the same god.* v. *κατεχθῶ.*

6. *οἶσθα δὲ ὡς ἀκουσίων τι ἐστίν,*—] Alludere videtur hic Lucianus ad colloquium de amore inter Cyrum et Araspem, apud Xenophontem in Cyropædia. Vide Historiam Panthæ in Coll. Græc. Maj. p. 65.

7. *φησὶ γὰρ αὐτοῖς—τοῦ ἑαυ—γεννησθαι αἰτίος.*] Hunc Græcismum Latini reddunt plerumque per accusativum ante et post infinitivum—*dicit enim seipsum causam extitisse amandi*—Vide supra ad p. 20. n. 4.

8. *ἐκλαβομένος.*—] *oblitus.* v. *ἐλάτθαναι.*

9. *προπηδήσας τὴν ἀλλαν,*] i. e. *ἐπηδήσας πρὸ τῶν ἀλλαν, ante alios exsiluisti* v. *προπηδάω.*

10. *δοξῆς ἱρασθείς.*—] *amore gloriæ captus.* Vide supra ad p. 37. n. 1.

11. *καὶ το—οὕτως ἐπιτεκνωθῆναι*] Angl. *and its being so ordained by fate.* v. *ἐπιτεκνῶ.*

12. *Τι τῆτο,*—] *supple ἐστίν.—καὶ σὺ τῆτοκας;* Angl. *art thou also dead?* v. *θνήσκω.*

41. 1. *ἐψευδῆ.*] *mentiebatur.* v. *ψευδῶ.*

2. *ἦσθα ;*] *Æolice pro ἦς.*

3. *Ἀρμενός ἐν.*] *supple ὁ υἱός.*

4. *ὁμοία*] *supple ψευδή. similia mendacia.*

5. *τεχθῆναι*] *prognatum fuisse.* v. *τεκτῶ.*

6. *ἐξαπατηθῆναι οἰομένον.*—] *deceptum esse quum putaret.* [Vide supra ad p. 34. n. 3.] v. *ἐξαπατάω.*

7. *οὐ γὰρ εἴθεσσα ἐπισκεψάμην τι.*—] *nihil enim ante mortem mandare potui*—[Vide supra ad p. 38. n. 8.] v. *φθάνω, et ἐπισκεπτῶ.*

8. πλην αλλας τι γαλας, —] Πλην αλλας ferè significat *tamen*, **41.**  
*run* *tamen*, ut etiam πλην και. — Quo modo interdum repellentis est,  
 ac refellentis : interdum approbantis et concedentis. VIGERUS.  
 Cap. VIII. sect. 1.

9. Τι γαρ αλλο η αντημεσθη, —] Non concinnus est in respon-  
 sione Diogenis sensus, nisi legas, Τι γαρ αλλο, η οτι αντημεσθη, &c.  
 'Οτι videtur excidisse; idque consideravit Interpres. *At quid*  
*rides, Diogenes?* Diog. *Quid autem aliud rideam, quam quia in*  
*mentem venit eorum, quæ Græci fecerunt, &c.* JENSIVS. Istud au-  
 tem γαρ refertur ad id quod reticetur — δια τι ιρωτας; γαρ δια τι  
 αλλο — *Quare interrogas?* NAM *ob quid aliud video quam?* &c. v.  
 αντημεσμαι.

10. οια ποιοι η Έλλας,] i. e. τοιαυτα οια ποιοι οι Έλληνες, *quæ*  
*fecerunt Græci.* Nam Græcia hic ponitur pro Græci.

11. παρεληφθα —] v. παρελαμβαινω.

12. και νως οικοδομουμενοι,] Angl. *and building themselves temples*  
*for thee,* — νως, Att. pro. νας. v. νως.

13. ην ποτε αγωγη σχολην απο των θερυβων των εν ποτιν] *siquando*  
*otium agat à turbis quæ nunc instant,* — ad verbum — *quæ sunt in*  
*pedibus.*

1. εν αιδου —] i. e. εν τη δομη αιδου. *apud inferos.*

**42.**

2. ες τον εισω του στομιου παρελθοντων] In verbis ες τον εισω του  
 στομιου posset quidem intelligi *τεπον*. at non dubito quin Lucia-  
 nus scripserit ες το εισω του στομιου. — In editionis quoque Florenti-  
 næ exemplari, in pergamenum impresso, video doctam manum  
 in voculâ τον extrivisse literam ν, JENSIVS.

3. εσην ευδαιμονιαν υπεγ γης απολιπων, αφιξαι,] Angl. *after hav-*  
*ing left so much felicity upon earth, thou art come hither* — v. αφικνο-  
 μαι.

4. τα μεγαλα θηρια,] Τους ελιφαντας λεγει.

5. και το επισημοι εναι ελκυνοντα, —] Angl. *and the being conspic-*  
*uous riding on a chariot,* — [ελκυνω, *agito*, sæpè dicitur de eo qui  
 πnavi, equo, vel curru vehitur.] *διαδιδυμενοι ταινια λευκη [κατα]*  
*την κεφαλην, having thy head bound with a white fillet, [κατα] περ-*

42. Φοριδα ὑπποκρημενον. *having thy purple garment fastened with buckles* : v. διαδιω, et ὑποκρηνω.

6. τα παρὰ τῆς τύχης ;] supple *χερματα*. Angl. *the goods of fortune*.

7. ἐμὶ μόνον ἴασθαι τὰ Ἀριστοτέλους εἶδναι, ὅσα μιν ἦτοσι παρ' ἐμοῦ —] τὰ Ἀριστοτέλους, i. e. κατὰ τὰ πράγματα Ἀριστοτέλους, et ordo est—κατὰ τὰ πράγματα Ἀριστοτέλους ἴασθαι ἐμὶ μόνον εἶδναι [τοσαυτὰ] ὅσα ἦτοσι παρ' ἐμοῦ. Angl. *with respect to what concerns Aristotle, permit me alone to know what things he demanded from me—the exorbitance of his demands*.

8. οἷα δὲ ἐπιστῆλλει.] i. e. τοιαυτὰ οἷα, &c. Angl. *and such letters as he sent*.

9. ὥς δὲ κατεχρητο—] Ordo est : ὥς δὲ κατεχρητο τῇ φιλοτιμίᾳ μου περὶ παιδείας, θύπτων, &c. *quam abusus est meo doctrinarum ambitioso studio, adulans*, &c. v. καταχρησμαι.

10. ὥς καὶ τούτο μέρος οἷ ταγαθόν,] *tanquam ac si hac esset pars summi boni*,—ταγαθόν, pro τοῦ αγαθοῦ.

43. 1. ὥς μὴ αἰσχυροῖτο καὶ αὐτὸς λαμβάνων ;] Angl. *that he himself might not be ashamed when receiving*. Verbum apud Græcos sæpè hoc modo construitur cum participio. [Vide supra ad p. 34. n. 3.] v. αἰσχυροῖτο.

2. πλην ἄλλας] Vide supra ad p. 41. n. 8.

3. ἀπελιδνωσα—] v. ἀπελιδνω.

4. τὸ λυπεισθαι—] Angl. *the being vexed*—v. λυπιω.

5. καταριθμῶσα—] Angl. *thou didst enumerate*. v. καταριθμῶ.

6. αἰσθῆς ὃ δεῶσαις ;] Angl. *knowest thou what thou shalt do ?*

7. ὑποθησάμαι,] *suggeram* : v. ὑποτιθέμι.

8. συ δὲ, καὶ τὸ λήθης ὕδωρ χανθὸν ἐπισπασάμενος πίς,] Angl. *do thou at least however draw and drink the water of Lethe in large gulps*.

9. πῶσιν—ἀναισθητός ;] *desines dolore affici*. [Vide supra ad p. 34. n. 3.] v. αναισθ.

10. καὶ γὰρ καὶ Κλειτον ἐκείνου ὄρω,] *Abi—etenim et Clitum illum video*,—

11. *ὡς ἰδρασας αὐτους.*] i. e. *ἀντι τῶν κακῶν ὡς ἰδρασας αὐτους*, Angl. 43. *for the injuries which thou didst them.* *δραω*, *facio*, habet duplicem accusativum; sed *ὡς* relativum hic in genitivo ponitur, ut concordet cum antecedente subaudito. Nam “Relativum apud Græcos sæpè concordat cum antecedente non solum in genere et numero, verum etiam in casu.”

12. *ὥστε τῇ ἱταίᾳ σὺ ταύτῃ βαδίζεις.*] i. e. *διὰ τῇ ἱταίᾳ ταύτῃ ἰδον.*

13. *Λογισαμένα,*] Angl. *Let us reckon together—Let us settle accounts—*ν. *λογίζομαι.*

14. *ἀμεινὸν γὰρ ὄρεσαι περὶ αὐτῶν—*] Angl. *for it is better to come to a determination about them—καὶ ἀπραγμονιστοῖεν, and attended with less trouble.* ν. *ὀρίζω*, et *ἀπραγμων*

15. *ἐντεταλμένων—*] supple *σοι. tibi mandanti.* ν. *ἐντελλω.*

16. *πεντὶ δραχμῶν.*] supple *ἀντι.* Angl. *for five drachmas.*

17. *πολλὰ λεγεις.*] supple *ἀντι. magno dicis.* Et sic in cæteris ejusmodi subauditur *ἀντι.*

18. *τίθει—*] Angl. *set down.* Contractè pro *τίθεις*, præz. imp. à *τίθειν*, pro quo *τίθημι*.

1. *ὕπαι τε ἴσται,*] Angl. *to mend the* 44.

2. *ὡς ἐκπλασαι—τα ἀνιγοτα,*] Angl. *to stop up the chinks.* ν. *πλῆσσω*, et *ανοίγω*, ὡς præfigitur infinit. morè Attico.

3. *δύο δραχμῶν ἅπαντα.*] Angl. *in all two drachmas.*

4. *ἀξία ταῦτα ὤνησιν.*] Angl. *thou hast bought these cheap enough.* ν. *ὠνέμαι.*

5. *διαλαβὴν—*] Angl. *has escaped me.* ν. *διαλαμβάνω.*

6. *ἀπόδασεν φησ;*] Vide supra ad p. 32. n. 17.

7. *ἴσται τότε—*] Angl. *then one shall be able—*ἴσται contract. pro *ἴσεται*, ab *ἴναμι.*] *ἀποκερδᾶναι ἐν τῇ πλῇ, to gain something in the crowd—παρελογίζομενοι τὰ ποσῆμια, by overcharging the fare.* post *ἴσται* subauditur *μοι* et ante *ἀποκερδᾶναι* subauditur *μεν*, ad quod refertur *παρελογίζομενοι.*

8. *καθιδύμαι—*] ν. *καθίζομαι.*

9. *ἀναπλῆν*] Att. pro *ἀναπλῆσι.* Vide supra ad p. 6. n. 3.



44. 10. ἐμψέσας τὴν γαστέρα, καὶ τὰ σπλάη.] *tumefactus ventrem et cetera.* Ante γαστέρα subauditur κατὰ.

11. ὡς οἰκασιν.] *ut videntur.* Vide supra ad p. 30. n. 14.

12. Πάνυ γὰρ περιπόνητα ἐστὶ ταῦτα.] γὰρ refertur ad id quod subauditur—Nihil mirum, NAM hæc valde sunt expetenda. ταῦτα ἐστὶ—Neutrum plur. &c.

45. 1. ΛΟΥΚΙΑΝΟΥ ΜΥΘΩΔΗ] Hoc est—LUCIANI FABULOSA: vel DIALOGI FABULOSI: in quibus scilicet optime deridet quæ de diis suis somniant veteres.

2. οἶθα,] Per Sync. pro οἶδασθα, et hoc Æol. pro οἶδας. Vide supra ad p. 35. n. 2.

3. τῷ τρέπῃ—] i. e. ἐν τινὶ τρέπῃ. τῇ pro τινί, Atticè.

4. ἐπὶλλαγῇ;] *mutata est?* v. ὑπαλλάσσειν.

5. μεταβάλλει—] *mutavit.* v. μεταβάλλω.

6. ἐπιμνησχανταὶ τῇ κακοδαίμονι.] *machinata est infelici*—nempe

ΙΩ. v. ἐπιμνησχανταί.

7. τεύχεμα,] i. e. κατὰ τὸ οἶμα; *nomine.* ἐπιστήσῃ ὀφροσμί. v. ὀφιστήμι.

8. Καταπαταμένος—] *perit devolaveris.* v. καθιπτέμι.

9. πευ—] *εὐρίστη.* Vide supra ad p. 35. n. 2.

10. τοῖσι—] Articulus in neutro genere cum omnibus orationis partibus, si conjunctionem excipias, constructus absolute ponitur in casu quarto, subaudita tamen in plurimis præpositione κατὰ cumque illis aliquando ita coalescit, ut una vox videatur. HOOGHEVEN apud Vigerum. τοῖσι— est igitur κατὰ τὸ λοιπόν, in posterum, deinceps, deinde. Vide infra ad Anacr. Od. I. 10.

11. τοῖς ἑαί.] i. e. τοῖς ἀνθρώποις ἑαί ὡς, hominibus ibi existentibus: i. e. incolis loci.

12. καὶ τοὶ Νεῖλον ἀναγῇ,] Angl. *and let her raise the Nile* v. ἀναγῇ.

46. 1. Τὴν ἦσαν τὴν πλαιωμένη—] Ordo est, ὡ Ποσειδον, συμβέβηκε τὴν ἦσαν τὴν πλαιωμένη τὴν σπασθεῖσαι ἀπὸ τῆς Σικελίας ἐπισηχθεῖσαι ἑσθλοὶ ἤδη στήσιν ταυτὴν, φησὶν ὁ Ζεὺς κ. τ. λ. Angl. *Neptune, it hath so happened that the roaming island, the island, I mean, which*

was torn from Sicily, is still floating under water: or, Neptune, the 46. roaming island, which was torn from Sicily, is still floating under water: stop it, says Jupiter, &c. Nam, ut observat Zeunius ad *Vigerum*. [cap. 5. sect. 11.] verbum *συμβαινει*, sequente infinitivo, abundare videtur ex Atticismo; et citat ex Platone, [in *Phæd.* cap. 12. et 13.] *συμβαινει ειναι*, quæ idem sonant, illo iudice, ac *εστι*. In hujusmodi tamen locutionibus non dubitandum quin à verbo *συμβαινει* accrescat sententiæ aliquid fortuiti. Ceterum *συμβαινει*, utpote temporis ejus quod ritè vocant præf. perf. sig. nificat. Angl. *it hath happened, and still is the case*. v. *πλεωναι*, *αποσπαι*, et *επισηχομαι*.

2. *δηλον*.—] Ex qua voce hæc insula nomen suum obtinuisse fertur; insula nempe *DELOS*, omnium Cycladum clarissima. *εν τη Αιγαιω μιση*, in medio *Ægeæ*. Angl. *in the middle of the Ægean sea*. Sic, summa arbor, *the top of a tree*; ima pagina, *the bottom of a page*. Cujusmodi locutio solennis est tum apud Græcos tum apud Latinos Scriptores; quam debent observare tirones.

3. *δεται γαρ τι αυτης*.] Angl. *for he hath some use for it*. v. *δουμαι*.

4. *Πιπραξεται, ταυτο*.] Angl. *this shall be done instantly*. tempus nempe quod vocant *paulo post futurum*. v. *πρασσα*.

5. *αναφανισα*.—] Angl. *when made to appear*. v. *αναφανισα*.

6. *πονηρας υπο των ωδινων ιχθυ*.] malè à doloribus habet.

7. *επικαι*.] v. *επικαιω*.

8. *καταλαβει*.—] *obstrinxis*.—v. *καταλαμβάνω*.

9. *στηθι, ω ησι, και αναδυθι*.—] *στηθι* supple *σιαντην*. Angl. *bath, island, and emerge*.—nimirum alloquitur insulam per figuram prosopopœiæ.

10. *υποφερου*.] Angl. *move under water*.

11. *υποδιδαι*.] v. *υποδιδουμαι*.

12. *του αδελφου*.—] *mei fratris*.—Jovis scil. [Vide supra ad p. 40. n. 2.] *τα τυκια δυο*, Apollinem nempe ac Dianam.

13. *τιχθη*.] v. *τικτω*.

14. *μισεισι, και τιμωρησει τη μητρι*.] *persequentur et ulciscuntur pro sua*

*sua matre.*—“de verbo *εἰμι*, *eo*. cum ejus compositis tenendum est, apud Atticos formam futuri non esse in usu, sed semper adhiberi præsens tempus etiam in significatione futuri.” ZEUNIVS apud *Vigerum* : Cap. 5. sect. 3.

47. 1. ἰστηκεν ἡ Δηλος.] supple *ἑαυτην*: *Constitit Delos*.

2. Δεξαι—] v. *διχομαι*. De hac Fabulâ vide Hom. *Iliad.* passim.

3. πιπινοῦται.] *passum*. v. *πασχω*.

4. κατασβίσει—] v. *κατασβινυμι*.

5. Ξανθῆ;] Xanthus, amnis celeberrimus in campis Trojanis, qui et Scamander dicitur.

6. κατακαυσθ.] v. *κατακαίω*.

7. ἀπηνθρακωμαι ὅλως—] Angl. *I am reduced quite to a cinder*.

v. *ἀπηνθρακω*.

8. τοι υἱοι τῆς Θητιδος.] Vide supra ad p. 30. n. 24.

9. ἐπισυγαστο τῆς ὀργῆς,] supple *ἀπο*, *cessaret ab irâ*. Vide supra ad p. 4. n. 25.

10. ἀπιφραττει μοι τοι ῥου,] Angl. *and was damming up my currence*. v. *ἀποφραττω*, et *ῥοος*.

11. ἀποσχοιτο τῶν ἀνδρῶν.] i. e. *σχοιτο ἀπο τῶν ἀνδρῶν*. Angl. *he might hold himself from the men* : i. e. *he might abstain from the men*. ut planè significat aor. 2. opt. M. verbi *ἀπιχω*. quod vide.

12. τυγχῆ καὶ γὰρ πλησιον πε ὦν.] Angl. *for he happened to be somewhere at hand*. *τυγχάνω* sæpè construitur hoc modo cum participio, sic *τυγχάνων*, *forte sum* ; *τυγχάνους*, *forte eram*, *τυγχάνομεν* *οντες*, *forte eramus* : &c. Vide supra ad p. 35. n. 2.

13. ὄσῳ,] cui respondet suppressum *τοσούτου*.

14. εἰποθι ἀλλοθι,] *sicubi alibi*, *si quibus aliis in locis*.

15. αὐτοὶ δι ἡμῶν—] i. e. *ἡμεῖς αὐτοὶ δι—ὑπερκαχλασαι ποιήσας*, et *quum mærisum effervescere fecisset*.

16. μικρὸν δεῦ ὅλον ξηρὸν ἐργασται.] *parum absuit quin me totum aridum reddiderit* ; vel, *propemodum me totum aridum reddidit*. Angl. *he hath almost made me quite dry*. “ *μικρὸν δεῦ*, *ὀλίγου δεῦ*, “ *absolutè*

“absolutè ponuntur pro *Propædum*.” Hoogveen apud *Vigerum*. [Cap. 5. sect. 3. ubi vide plura.] v. *ιεγαζομαι*.

17. *Θολιρος*—] supple *αι*—*ως εικος*—supple *ιστι*—*ut par est*.

18. *το αιμα μιν*,—*η θριμη δε*—] supple *ταυτο επαιησαν*, vel tale quid.

1. *ουκ αιδισθεις*—] *non reueritus*—v. *αιδομαι*.

48.

2. *διατιμειν*.] v. *διατιμνω*.

3. *διαλε*—] *divide*. v. *διαιρω*.

4. *κατινγκων*.] *αυτον*, scil. *τον πιλικυν*. Angl. *bringing it down*—*fetching a stroke with it*. v. *καταφιρω*.

5. *Πιρα με, ει μαμηνα;*] Angl. *are you trying if I be mad?* *πειραζομαι*, et *μαινομαι*.

6. *προστατι δ' εν ταληθις*,] *Quin impera verè*—*ταληθις*, pro *το αληθις*.

7. *αλλα χρη καθικνεσθαι παντι τη θυμω*,] Angl. *but you must come down with all your soul*. v. *καθικνεομαι*.

8. *αι με τον εγκεφαλον αναστριψουσιν*.] Angl. *which will range my brain*.

9. *υδι κατα την Ειλειθυιαν, μαινοσινται σκ*.] *neque ad morem Lucina tibi obstetricabitur*. Angl. *nor will deliver thee in the manner of Lucina*. v. *μαινομαι*.

10. *καταισω*—] v. *καταφιρω*.

1. *εξυθυμος ησθα*,] Angl. *were you peevish*. *ησθα*, Æolicè 49. pro *ης*.

2. *τηλικαυτην υπο την μηνιγγα παρθενον ζωονουσιν*,—] Angl. *maintaining a virgin of such a size alive under the membrane of thy brain*: *και ταυτα ενοπλοι*, and *that too armed*. Vide supra ad p. 40. n. 4.

3. *ελεληθεις ιχων*] *clam habueras*. “*Λανθανω* cum participio “*jungi solet, tumque Latinè per adverbium clam explicatur: ut, “ελαθεν υποκυφουσιν, clam aufugit, Aliquando per nomen imprudens, ut, ελαθεν εις μαςς εμπιστων τους πολεμιους, i. e. imprudens “medios in hostes incidit.” VIGERUS. [Cap. V. sect. 8.] Ad quæ doctissimus Hoogveen ita annotavit: Vel per verbum ignore pro animadverto. Plat. Crit. p. 49. lin. 11. ελαθον ημας αυτους παιδων*

49. παιδων υδιν διαφεροντες, *Non animadvertimus, nos à pueris nihil differre.* Ubi vide plura. Cæterum ελελθαι, est 2. s. plusquam. ind. med. verbi ληθω, pro quo in usu est λανθαι.

4. πυρριχίζει,] Rectè Minerva vixdum nata πυρριχίζει, Dea bellatrix νεοπλιον ορχησιν saltans. HEMSTERHUIS. v. πυρριχίζει.

5. το μεγαιστοι,] i. e. το πρᾶγμα ὃ ἐστὶ μεγαιστοι, quod maximum est.

6. γυνηται] Angl. *she has become, she is.* temp. quod. ritè vocatur pres. perf. v. γινωμαι.

7. ω βραχυ,] supple χροιν. Lat. *brevi.*

8. τουτο] Angl. *this circumstance*—viz. her being blue-eyed.

9. εγγυησαι μοι αυτην.] Angl. *by betrothing her to me.* v. εγγυασαι.

10. το ὡς ἐξ' ἐμοι—] i. e. κατα το' πρᾶγμα ὃ γι ἐστιν ἐξ' ἐμοι. Angl. *as far as depends upon me; quantum in me est.* Vide supra ad p. 35. n. 5.

11. ἀποκατακλινομαι] *desinite rixari*—Angl. *give over fighting.* Hæc idioma linguæ Anglicanæ idem est ac Græcæ; verbum nempè construitur cum participio. v. παυω.

12. απρεπη γαρ ταυτα,] supple ἐστι. “Neutrum plur.” &c.

13. αλλοτρια—] supple. απο.

14. τωτον τον φαρμακικον—] Angl. *this druggist here.* [Vide supra ad p. 31. n. 2.] προκατακλινομαι μου, i. e. κατακλινομαι προ μου. απο me *accumbere?*

50. 1. ὃ μη θνητος ποιουντα,] Quia scilicet mortuum suscitaverat Hyppolitum, à Jove fulmine percussus. Du SouL. Vide Virg. Æneid. Lib. 7.

2. μεταληφας;] v. μεταλαμβάνω.

3. Επιλεησαι γαρ και συ,] γαρ refertur ad id quod reticetur—Quare ita dicis? NAM *et tu oblitus es*—επιλεησαι, 2. s. perf. pass. in med. sensu, verbi ληθω, pro quo λανθαι, lateo. λανθανομαι, in v. med. obliviscor. επιλεησαι—καταφλογας, *oblitus es te conflagrasse?* Verbum construitur cum participio, ut sæpe solet. *οτι οτι, in Oetá*—monte scil. Thessaliæ morte et sepulchro Her- culis claro. Vide infra ad. p. 51. n. 13.

4. ουκην ισα και ὁμοια βιβιωται ἡμιν·] Angl. *We have by no means lived upon an equal footing and after the same fashion.* ουκην, cum accentu acuto, est particula negativa; ισα και ὁμοια, adverbialiter, et βιβιωται impersonaliter, usurpantur. v. βιω.

5. τοσαυτα δι πιπτοντα, [ *tantosque labores exantlavi.* v. τοπω.

6. επιθησιν τῶν φαρμακῶν,] ante τῶν subauditur ε, vel μερος τι. v. επιτιθημι.

7. επιδιδουμένος.] v. επιδικουμι.

8. διαφθαζόμενος τῇ σαρκί—] i. e. ἢ τῇ σαρκί. Angl. *having your body wasted.*

9. του χιτῶνος—τῷ πυρὸς·] concordant in gen. cumi ἀμφων. Cæterum, hic respicit Lucianus vestem quam Hercules à Deianeirâ acceperat, veneno hydræ infectam; et rogum quem in Cætâ constructum conscenderat.

10. οὐτι εἵκωνι, ἔρια—] Angl. *nor did I card wool.* v. εἵκω.

11. πορφυρεῖδα ὑπιδυκῶς,] Angl. *having put on a purple garment.* v. ὑδων.

12. ὑπο της Ομφαλης—] *ab Omphale*—regina scil. Lydiæ, cui Hercules per triennium inserviebat.

13. ὅδε μελαγχολῶντας ἀπέκτεινα τὰ τέκνα καὶ τὴν γυναῖκα.] Angl. *nor did I, in a fit of frenzy, slay my children and my wife.* Hercules perstringit propter filios interfectos quos ex Megarâ genuit, ipsamque adeo Megaram. v. μελαγχολῶ, et ἀποκτείνω.

14. παύσῃ λαιδορευμένος μοι,] *nisi desieris mihi convivere,* v. vide supra ad p. 49. n. 11.

15. μάλα εἶσθ, —] Angl. *you shall know to your sad experience.* εἶσθ, scio: in f. med. εἶσομαι, &c.

16. κραμένος σι,] *quum te pro meipso sustulero,*—vide supra ad p. 7. n. 20.

17. ὥσθι μὴδὲ τον Παιῖονα ἰσασθαι σι,—] *adeo ut ne ipse quidem Paan tibi mederi potuerit.* ὥσθι construitur cum infinitivo, præcedente accusativo, το κρανίον συντρίβοντα, supple κατὰ cranium contritus: vel, *contrito cranio.*

18. ἀποπηλόμενος ὑμᾶς τῷ συμπόσι·] Gen. hic regitur ab ἀπο compositione.

19. καίτοι ευγνώμοι,] *supple* ἴσθι.

51. 1. ἡν ἐβλήσω—] *Vide* Hom. Iliad. 9, 17. unde hæc desumpta sunt.

2. υμεῖς δ' ἡν ἀπακρεμασθίντες κατασπαῖν βιάζοσθαι με,] *si autem vos inde suspensi me violenter detrahere conaremini.* v. ἀπακρεμαννύμι, et βιάζομαι.

3. καὶ τὴν θαλάσσαν συναρτήσας—] *mari etiam appenso—μεταωρῶ in sublime tollam.* f. 1. ind. act. more Attico pro μεταωρίζω, verbi μεταωρίζω, quod vide.

4. ἀκηκας.] Att. pro ἤκας, 2. sing. perf. ind. med. verbi ακέω, *audio.*

5. καὶ ἐν'] *singulativum, ἐν' pro ἐνα.*

6. καὶ ἐν ἀρεθίστην.] *non negaverim.* v. ἀρεθίζομαι.

7. ἰμοῦ δὲ τῶν τεσσάρων ὑπερβῆσιν,] *simul autem tot diis antecellere.* Verba excellentiam denotantia habent post se genitivum. Nam eandem ferè vim possident quam gradus comparat.

8. ὡς μὴ καταβάρησιν αὐτόν.] i. e. ὡς μὴ ἡμᾶς καταβάρησιν αὐτόν. *Angl. that we shall not be able to weigh him down.* ὡς et ὥστε cum infinitivo construuntur, præcedente accusativo. *Vide supra ad p. 50. n. 17.*

9. προσλαβόμεν.] *Angl. we should add.* v. προσλαμβάνω.

10. καὶ ἐν πεισθῆν.] *Angl. I would not be persuaded to believe it.* v. πείθομαι.

11. Ευφημῶ,] *Bona verba.* *Angl. softly.* v. ευφημῶ.

12. τῆς φλυαρίας.] *supple* ἀπο, vel. ἐνέκα. *Angl. from—or—on account of our prating.* *Vide supra ad p. 3. n. 9.*

13. Οἷα γὰρ—] *Refertur istud γὰρ ad aliquid subauditum—Nihil opus est ut ita moneas—putasne ENIM—&c.* οἷα, in 2. pers. præter. ind. pro οἷη, ab οἰομαι. *Vide supra ad p. 50. n. 3.*

14. οὐχὶ δὲ πρὸς μόνον σι,] *Angl. and not but to thee alone,—ὃν ἐχμευθεν ἡπιστάμεν, whom I knew capable of keeping a secret ἡπιστάμεν, idem Atticè quod ἐπιστάμεν, imperf. ab ἐπιστάμαι. Th. ιστήμι, scio.*

15. ὁ γούνι μάλιστα—] *Ordo est, γούνι οὐκ ἐν δυνάμει σιωπῆσαι πρὸς*

πρὸς σὶ [το πρῶτον] ὁ ἰδοῖς μοι ἀκούοντι· μαλίστα γέλοιον μεταξὺ τῆς ἀπειλῆς. *non igitur potuerim reticere ad te id quod visum est mihi audienti maximè ridiculum inter minas ejus.*

16. οὐ πρὸ πολλοῦ,] i. e. plenis notis exaratum, πολλοῦ χρόνου οὐ οὐτός πρὸ. *haud ita pridem.*

17. ὁ Ποσειδών—] Vide hanc fabulam apud Hom. Iliad α, 396.

1. ἐπαιστανταις,] supple αὐτοὺς. Ad verbum, *quam excitās* 52. *sent se, i. e. seditione moti.* v. ἐπαισταιμι.

2. ἐπιβουλίσαν ξυῖνθσαι—] Ordo est: ἐπιβουλίσαν λαβόντες αὐτὸν ξυῖνθσαι. Angl. *they formed a plot to lay hold of him and bind him.* ξυῖνθσαι, Atticè idem quod συνῖνθσαι. v. συνῖω.

3. ὡς παντοίως ἦ—] Angl. *how he tried every shift, διδῶς being terrified.* v. δεῖδω.

4. καὶ ταῦτα τρεῖς οὐκ.—] Angl. *and that too though there were but three of them.* Vide supra ad p. 40. n. 4.

5. Βριαρείων] Accusat. Att. à nominat. Βριαρείως· Briareus. Vide supra ad p. 6. n. 3.

6. καὶ ἰδιδίτο—] καὶ pro καὶ αὐ. Angl. *he would even have been bound, [σὺν] αὐτῷ κεραυνῷ καὶ βροντῇ, with his very lightning and thunder.* ἰδιδίτο, 3. s. plusq. ind. pass. à διω, quod vide.

7. ἐπῆν μοι γέλας—] Angl. *a fit of laughing seized me—*ἐπῆν— 3. s. imperf. ind. Att. verbi ἐπαιμι.

8. Πρωτίῳ,] Proteus Deus marinus, Oceani et Tethyos filius. Hunc artium peritum fuisse tradunt Homerus Od. iv. et Virgilius item iv. Georg. et in varis se formas vertere solitum; ut nunc animal, quandoque arbor aut ignis, aut aqua, aut quid aliud videretur. COGNATUS.

9. ὡς γὰρ γὰρ οὐκ,] Angl. *since thou art a sea god.* Vide supra ad p. 5. n. 21.

10. καὶ διδρὸν ἐστὶ φορητὸν] i. e. καὶ ἐστὶ φορητὸν ὅτι σὶ γινώσκαι διδρὸν. *Et ferri etiam potest te fieri arborem.*

11. ἀλλάγεις,] *teipsum mutaveris.* Aor. 2. pass. in sensu med. v. ἀλλάσσω.



52. 12. *αρησεται*—] Uti vero dantur verba quædam, quæ sub formâ Mediâ significationem merè Activam habent; ita etiam dantur verba, sub eadem formâ significationem contrariam, id est, merè Passivam habentia; quæ appellare possis *Medio Passiva*. In hoc genere nullum tempus frequentius Passivè usurpatur quam *Futurum*. KUSTER de *Verb. Med.* sect. 3. *αρησεται* igitur hic poni videtur pro *αρηθησεται*. v. *αρω*. Vide Coll. Gr. Maj. ad p. 99. n. 1.

13. *αυτογμιναις*] v. *αυτοιγω*.

14. *ε εσται*—] supple *ειδη*, in quantas formas, μεταποιουσα μετατον; mutaverim meipsum?

53. 1. *προσιτηκαι*—] aor. 1. imperat. med. v. *προσφίρω*.

2. *ειση*] 2. sing. f. 1 ind. med. ab *ειδω*, quod vide.

3. *το καιειν*] *facultas incendendi*. Vide infra ad p. 76. n. 6.

4. *ουδε πολυκουν ιμακιναι ποποτε*,] *Polyrum nunquam vidisse*. "De polypi vario ingenio meminit *Plinius* IX. c. 29. *Præterea Plutarch.* in libello *περι πολυφιλιαις*, ex *Theognide*." COGNATUS.

5. *ουδ' ο πασχα ο ιχθυς ουτος ειδιναι*.] Prius *ο* est pronomen relativum, ejus antecedens est *το πραγμα* subintellectum; posterius *ο* est articulus. Verbum *πασχω* significare dicitur *pator*, et interdum, quod forsitan mireris, *ago*. Potius significat *afficio aliqua re*: in peculiari sum conditione, adeo ut hæc verba reddi possunt *Angl. nor to know the peculiar situation, condition, or nature of that fish*.

6. *Οποια αν πτερε προσιλθωι αρμοσηταις κοτυλαις*,] *Angl. to whatever rock it happens, upon approaching, to apply its hollow claws, και προσφους ιχηται κατα τας πλεταιας, and by clinging, hold itself fast by its shaggy surface*. v. *αρμαζω*, et *προσφωφ*.

7. *λαθη* | v. *λανθανω*.

8. *το δι σοι*—] supple *παθος*, *Angl. but thy situation*—

9. *πιστινσειας*,] pro *πιστινσαις*. Vide supra ad p. 30. n. 3.

10. *Εχεις μοι ειπειν*,] *Potesne mihi dicere*—Nam *ιχω* interdum idem significat ac *δυναμαι*, modò subintelligas *την δυναμιν, potentiam*.

1. ξυγγεγενημένος,] Att. pro. συγγεγενημένος. v. συγγινωμαι.

54.

2. ὁμοιοι γαρ.] supple *υσι*.

3. ὅποσα ὑπο τοῦ Βεβρυκεος Ἀμυκου στρατῶν,] i. e. τα ἔχγη τοσούτων τραυματων ὅποσα στρατῶν ὑπο τοῦ Βεβρυκεος Ἀμυκου. Angl. *the scars of such wounds as he received from Bebrycian Amycus*. Erat ille Amycus Bebryciorum rex, quem Pollux cum suis, in Argonautarum expeditione, malo dolo agere conantem interfecit; Ex quo facto Pollux interdum Ἀμυκοφονος vocatur v. *τιτρωσκω*.

4. ἄτιτος—] pro ὁ ἴτιτος.

5. το προσωπον.] subauditur *κατα*.

6. ὠνησαι, διδασκας—] *me juvisti docendo*—Vide supra ad p. 31. n. 12.

7. ξυνεσιν—] Att. pro. συνεσιν. ἡμιν regitur à *συν* in composit.

8. ἐξ ἡμισιας,] supple *μειρας*; *ex dimidia parte, vel alternis vicibus*.

9. τιθῆναι] præf. inf. à *τιθημι*, pro quo in usu *θῆσκω*.

10. πλην ἄλλων,] Vide supra ad p. 41. n. 8.

1. ἡ αργοι *ὑπαχθῶσονται, τολικουτοι οντες*;] Angl. *shall they do nothing but feast with us, stout as they are?* v. *ὑπαχω*.

55.

2. Ἔστι γαρ τις—] Refertur istud *γαρ* ad id quod in hoc colloquio præcessisse videtur. Interrogaverat forsitan Mercurius—“Nonne miseret te mei?” (vel tale quid)—*Estne enim aliquis, &c.*—

3. *τι μη λογι,*—] i. e. *δια τι, &c.* Vide supra ad p. 29. n. 4.

4. διαστρωσαντα την εκλησιαν.] Angl. *after having arranged the council chamber*. v. *διαστρωννυμι*.

5. *και επανελθοντα επι κοινοισμινον,*] Angl. *and after I have returned all over dust*. v. *επανηρχομαι*, et *κοιζω*.

6. *πριν δε τον νιωνητοι τουτοι εισοχοον ηπειν,*] *prius autem quam recens emptus hic pincerna teneret*—Ganymedem intelligit: “rapti “Ganymedis honores.” Virg. *Æneid.* I.

1. *αλλ' επι και νεκρικα συνδιαπραττειν μεμνηρισμινον*] Angl. *but I must moreover manage the affairs of the dead, distracted as I am*. v. *μεριζω*.

2. *τη*

56. 2. τα μὲν τῆς Ἀθῆναις τέκνα,] Castor et Pollux. Cum Castor in pugna adversus Athenienses cecidisset, Pollux suam immortalitatem cum eo communicavit, et impetravit à Jove ut alternatim viverent. LEEDES. Vide Virg. *Æneid.* vi. 121. et quæ ibi annotavit vir doctissimus Car. Ruæus.

3. οὐ γὰρ εἰσὶν] Vide supra ad p. 42. n. 1.

4. καὶ οἱ μὲν Ἀλκιονος καὶ Σμειλῆος υἱοί,] i. e. Hercules et Bacchus, nam Hercules fuit Jovis et Alcmenæ filius: Bacchus vero Jovis ex Semele Cadmi filia. LEEDES.

5. ὁ δὲ Μαιᾶς Ἀτλαντός—] i. e. ὁ δὲ υἱὸς Μαιᾶς τῆς θυγατρὸς Ἀτλαντός—

6. πατρὸς τῆς Καδμίου θυγατρὸς,—] Si *Eurotam* intelligit, illa erat soror, non filia Cadmi. “Vel hæc esse valde corrupta oportet, vel quod potius credo, *Lucianum* memoriæ vitio, dum his “ludicris animum relaxat, parum attentum pro sorore Cadmi, “filiam posuisse.” HEMSTERHUIS. *Danae*, Acrisii Argivorum regis filia, à patre in quadam turri conclusa fuit, ob id quod in responsis habuit, se manu ejus qui ex filia nasceretur moriturum, ad hanc Jupiter (cum alia non pateret via) in aureum imbrem ex tegulis per impluviam in gremium ejus se cadere permisit, quæ ex eo compressa Perseum genuit. *Antiope*, Lyci Thebarum regis uxor, fuit *Æsopi* filia, vel, ut alii volunt, Nyctei. Hanc Jupiter in satyrum conversus gravidam fecit, quæ Zethum et Amphionem ex eo compressu peperit. LEEDES,

7. πικροφι—] Att. pro πικτιφι. v. πικτω.

8. απαγορευκα—] v. απαγορευα.

9. αὐτὴν ἤξιον πικρᾶσθαι,] *postulaverim vendi.* v. πικρᾶσκα.

## V. NOTÆ IN PLUTARCHUM.

57. 1. ΠΛΟΥΤΑΡΧΟΥ ΑΠΟΦΘΕΓΜΑΤΑ.] Hoc est—PLUTARCHI ΑΠΟΡΗΤΗΓΜΑΤΑ, sive *Dicta breviter et sententiosa* illustrium hominum. Natus est PLUTARCHUS Chæroneæ in Bæotiâ, (unde Chæronensis dicitur) anno Christi 50. Roman venit, ibique philosophiam docuit; et consulari dignitate ab Imperatore Trajano

jano ornatus, Illyrio præfuit; posteaque ab Hadriano Græciæ 57. procurato constitutus est. Admodum senex functus est sacerdotio Pythii Apollinis; et obiit in patriâ suâ circiter ann. Chr. 130. Multa monumenta reliquit ingentis eruditionis et miræ fecunditatis ingenii. Séd in stylo suo nequaquam assecutus est elegantiam summorum veterum scriptorum. Attamen quæ scripsit thesaurum scientiæ tam amplum et pretiosum complectuntur, ut ex eorum studio senes, viri, juvenes summum emolumentum et voluptatem percipere possint. Opera Plutarchi in duas classes vulgo dispartuntur, quarum prior comprehendit *Vitas parallelas*, opus sanè egregium et utilissimum: posterior autem *Moralia*, &c. quæ omnia diligenter enumeravit doctissimus Fabricius in Bibliothecâ Græcâ. Ex variis editionibus, quæ post inventam artem Typographicam prodierunt, sequentes indicare liceat. 1. PLUTARCHI CHÆRONENSIS opera quæ extant, Græcè, ex vetustis codicibus emendata per Henricum Stephanum, 6 tom. apud ipsum Stéph. 1572, in 8vo. 2. Eadem, Gr et Lat. ex versione Hermanni Cruserii et Gul. Xylandri, cum notis Xylandri et H. Stephani, &c. 2 tom. Francof. 1620, in fol. 3. Plutarchi Chæronensis quæ supersunt omnia; Gr. et Lat. Principibus ex Editionibus castigavit, virorumque doctorum, suisque annotationibus instruxit Jo. Jac. Reiske; 12 tom. Lipsiæ 1774—1782, in, 8vo. 4. Plutarchi Vitæ Parallelæ, cum singulis aliquot, Gr. et Lat.—ex recensione Augustini Bryani: 5 tom. Lond. 1723, 1724 et 1729, in 4to. 5. Plutarchi Apophthegmata, Gr. et Lat. Editore Mich. Maittaire. Lond. 1741, in 4to. 6. Plutarchi Chæronensis Moralia &c. Græca emendavit, &c. Daniel Wytttenbach, &c. [V Tom. jam prodierunt.] Oxon. 1795, &c. in 8vo. Plura volentes de Plutarcho adeant Fab. Bib. Gr. Lib. IV. cap. xi. et Christoph. Theoph. Harles Introd. in Hist. Gr. L. p. 331.

2. Μικται,] Persici exercitus dux ad Granicum.

3. παλαμν] Verba pugnandi, sequendi, adorandi, precandi, hortandi, jubendi, reprehendendi, utendi, conversandi, colloquendi, Dativum requirunt. STROTH.

57. 4. πολλὰ βλασφημία καὶ ἀσέλγη—] supple *εἶναι*. Angl. *many injurious and petulant expressions*.

5. τριφῶ μαχομένοι,] *alo ut pugnes*. Apud Græcos participium sæpè ponitur hoc modo post verbum. τριφῶ σὶ μαχομένοι, Angl. *I maintain thee to fight*,—

6. ἐρκιζον,] Angl. *used to bind by an oath*. v. ἐρκίζω.

58. 1. πρὸνδυσταμίαν πρὸς αὐτοὺς ἅμα τοὺς Τρῶας καὶ τοὺς Ἀχαιοὺς,] *quam misissent legatos ad eum simul Trojani et Achivi*,—

2. ἐκίλευσε τὸν Ἀλέξανδρον, ἀποδοῦντα τὴν Ἑλένην, &c.] Angl. *desired Paris to give up Helen, and to accept of two handsome women from him*. Paris vocatur etiam Ἀλέξανδρος ab Homero. ἀποδοῦντα τὴν Ἑλένην, *restituta Helena*. [Vide supra ad p. 3. n. 4.] v. ἀποδιδῶμι.

3. Σιταλκῶν—] Et hic Sitalces, qui etiam Sitalcus dicitur, Thracum erat rex. STROTH.

4. τῶν ἱπποκράτων οὐσθαι μὴδὲν διαφέρειν.] Angl. *that he thought there was no difference betwixt him and his grooms*. [Vide supra ad p. 32. n. 17.] μὴδὲν regitur à κατὰ subintellectâ: et τῶν ἱπποκράτων ab αὐτοῦ.

5. διέβη—] v. διαβαίνω. et confer Corn. Nepot. in Milt. c. 3. STROTH. διέβη Δαρείος, *Darius expeditionem fecisset*.

6. ἀπηλλαττίσθαι.] *ut ab eo deficerent*. v. ἀπ᾽ αλλᾶττω.

7. ἀρχεῖς Μακεδόνων—] ἀρχῶν regit genit. per vim nominis quæ inest verbo: idem est scil. ac ἀρχῶν εἰμι.

8. μιμαθηκότων] v. μανθάνω.

9. ῥηώτης, εἰ τοῦτο ποιεῖ Φίλιππος.] Angl. *asked if Philip does this*—In ejusmodi scil. locutionibus præter. temp. usurpari possit. v. ῥηῶται.

59. 1. θαυμάζοντων δὲ τῶν ἄλλων,] *et omnibus admirantibus*—Ismeniam scil.

2. ὠμοσεν] *juravit*. ἡδίων—supple *εἶναι*. vel simpliciter ἡδίων ἀκῶεν, *se jucundius audire*. v. ὀμνύμι.

3. ὅτε τελευτᾷ ἐμὲ,] Angl. *when he was going to die, when he was upon his deathbed*,—[Vide supra ad p. 4. n. 18.] τελευτᾷ  
suppl

supple τῶν βιῶν. [vide supra ad p. 17. n. 10.] etiam hic Scilurus 59. Scytharum erat rex.

4. ἐξίλῳ] v. ἐξαιρῶ.

5. συνεκλάσει] v. συγκλάσῃ.

6. συνιστάτε,] perf. part. med. verbi συσταῶ, pro quo in usu συνιστήμι. perf. med. συνίστασθαι, in part. συνιστάμενος—αὐτός—αὐτός, Att. et contr. συνιστῶς, συνιστάσθαι, συνιστῶς, gen. συνιστάμενος συνιστάμενος, συνιστῶντος, &c. Alii volunt esse pro συνιστάμενος, perf. part. act.

7. ἡθεῖς] solebat. v. ἴθω.

8. ὅτι ταῦτα ποιεῖν προτιθεῖ,] Angl. *that though he used to make such formerly*, fictilia scil. εἶναι ταῦτα ποιεῖν—*he now makes these—*aurea scil. Pulcherrimus hęc usus temporis præ.

9. ὅτι, ὁ κερταῖς,] non peculiaris est Plutarcho hęc apprensus redundantia vocis ὅτι. usurpatur hoc modo apud elegantissimos scriptores. Vide infra ad p. 72. n. 11.

10. Αἶμα ταῦτα ἴλῳ.] *si hunc serpo.* αἶμα ταῦτα, Doricè pro αἶμα ταῦτα, supple πόλιν. v. αἶμα.

11. κατὰ κεῖρας,] v. per vim.

12. πρὸς τοὺς κυρίους ὑμῶν ἵσται μοι ὁ λόγος.] Angl. *I'll treat with—or I will complain to your masters.* ἵσται per sync. pro ἵσται.

1. προσβαλόντες] supple ἱκανοὺς. *quam appulissent ad—τη νηῦ* 60. regitur à πρὸς in compos.

2. ἀπισπασαν,] *abstulissent.* v. ἀπασπασαν.

3. βασιλεὺς] respicit fabulam Ulyssis et Polyphemi. Vide Hom. Odyss. 4, 382.

4. Διῶν,] Vide Corn. Nepot. in Dione.

5. τῶν φίλων—] Angl. *of his friends—*subauditur *ea.* Vide supra ad p. 3. n. 9.

6. οὐχ ὑπάρχειν ἐλγίζαι,] *de illo questionem habere noluit,—v. ὑπάρχειν, et ἐλγίζω.* ζῆν pro ζῆν. v. ζῆν. “ζῆν φυλαττομένοι per “Græcismum ponitur, pro οὕτω ζῆν ὥστε φυλαττοῦσθαι.” STROTH.

7. τῷ Φιλίππῳ κατορθύνοντες,] *Philippo feliciter gerente—v. κατορθύνω.*

8. κατὰ.

8. καταται.] pro καταται, Angl. *he is acquiring*. v. καταμαι.
9. Ολυμπια δρᾶμαι σταδιον,] *ut ludis Olympiis stadiam curreret* : Ολυμπια, supple κατα, et τρεχων.
10. Επιθυμιῳντι—] *thura adolenti*—v. επιθυμιαω.
61. 1. της λιβανωτοφορου κρωτης.] *quomodo subegeris thuriferam regionem* : nam χρωας subauditur : et κρωτιω regit genit. Vide supra ad p. 58. n. 7.
2. κδας] *quasi cognoveris*, contractè pro εδηκας, v. εδω.
3. της αεματοφορου—] Vide supra ad p. 61. n. 1.
4. ὅσων αν αυτηση] *quantum posceret*. τοσων ὅσων, tantum quantum.
5. Ολυμπια και Πυθια—] κατα scil.—νικηκωτων. v. νικω.
6. επαλιεκειν ;] v. παλιεκειν.
62. 1. ηρωτησαν αι στρατηγοι· Μη τι προς τωτοις ιτιροι ;] supple κελουσι. interrogabant duces : *ecquid preterea illis mandaret* ?
2. Ουκ οιδας,—ετι βελτιων ουκ εστι εν μαχη λαβη παγωνος ;] Angl. *don't you know that in battle nothing gives a better bold than a beard* ? παγωνος post βελτιων in gradu compar. ponitur in genitivo.
3. διδοτος] pro δωσειν μελλοντος vel etiam επαγγαλλομενου, quod verbum etiam ad infinitivum νομασθαι intelligendum est. STROTH.
4. Καγω,] scil. αν ελαβον. Vide Longin. de Subl. sect. 9.
5. τωι ὄλυν—] scil. πραγματων, similiter Latini *de summa rerum periculum inire*. STROTH.
6. προς εκατον μυριαδας αντιτεταγμενας,] Angl. *with a million of men opposed against him*. v. αντιτασσω. προσισαν, v. προσεμι.
7. συντιθημεν] Angl. *agreeing among themselves*. v. συντιθημι.
8. το βασιλικον ανοισουσιν,] supple ταρμειον, *ararium*. v. αναφρω.
9. εξωσει της φαλαγγος] i. e. ωσει εκ της φαλαγγος, Angl. *he thrust him out of the line*. εξωσει, pro εξωσει. v. εξωθω.
10. ανωγω, 3. s. aor. 2. verbi αναγαμι, pro quo in usu αναγινοσκω, lego.
63. 1. αφελομενος] v. αφαιρεω.
2. επιθηκεν.] v. επιτιθημι.
3. Εν

3. Εἰ δ' Ἀμμωνίης] supple τῇ ἱερῇ. ὑπο τῷ προφῆτῳ, Vate nem- 63.  
pè, per quam consultantibus oraculum Jovis Ammonis, respon-  
sa dabantur. STROTH. Vide supra ad p. 42. n. 1.

4. ἑαυτοῦ δὲ ποιεῖται τοὺς ἀρίστους.] Angl. *he makes those who  
are best his own sons.* Post ἑαυτοῦ subauditur υἱας.

5. πληγῆς] v. πλησσω. et vide supra ad p. 4. n. 8.

6. συνιδραμον τῶν πολλακίς ἐκδοτῶν—] v. συντερχομαι. et ἰδω.

7. διαχρῶεις τῇ προσώπῳ] vultu placido vel hilarī. v. διαχρῶ. Τῷ  
τι Att. pro τῷτο· supple ἔστι.

8. ἰχρὺς,] sanguinis species subtilior, non rubri sed albi colo-  
ris, quæ ex vulneribus Deorum profluere ἀπὸ τοῦ αἵματος putabatur.  
Hæc verba ex Homero ab Alexandro desumpta sunt, ubi Dio-  
medes Venerem vulnerâsse dicitur. [Vide Iliad. ε, 340.] οἷος  
πρὸς subauditur τοῖος. μακαρίσσι θεοῖσι, dat. pl. poëtice.

9. τὰ δὲ ἰδόν,] i. e. κατὰ τὰ πρᾶγματα οὕτως ἰδόν.

10. ἰστίωντος] v. ἰστιαῶ.

11. εἰσπνεγκαντος,] v. εἰσφίεω.

12. ἢ λῶσαιντον] jocus in eo positus est, quod intelligat, sive  
me ut hominem sive ut Deum excipis; si me hominem esse pu-  
tas, lignorum plus afferri oportet, ne frigus sentiam; sin vero  
Deum, thus ad sacrificandum mihi. STROTH.

13. ἀνίλει προστάξι.] v. ἀναιρίω et προστάσσω.

14. ὅτι πολλὰν ἡμέραν οὐ μιμιλεῖται,] Angl. *that he had not  
practised for many days,—καὶ ἐφοβήθη διαπίσαι, and was afraid he  
should miss.* v. μιλιταῶ, et διαπιπτῶ.

15. ὅτι μάλλον ἀποθανεῖν ὑπὸ μιν, &c.] Angl. *because he chose  
to suffer death rather than to appear unworthy of his reputation.*  
[Vide supra ad p. 60. n. 6.] v. ἀποθνήσκω, et ὑπομινῶ. Φαίνεται  
est aor. 2. pass. inf. in sensu medio, ut sæpè fit præsertim in  
verbo φαίνομαι, quod vide.

1. προκαλεῖτο] Ordo est; προκαλεῖτο Ἀλεξάνδρου κ. τ. λ. v. 64.  
προκαλεῖται.

2. ἐν πασχαν,] Angl. *to receive favours; ἐν ποιεῖν, to bestow  
favours.*



63. μαχητιοι ειναι,] supple ημιν. ποτις περιγινηται εν ποιμνι, Angl. *which of us should have the superiority in conferring favours.*

4. ενιχυρις] v. ενγχυριζω.

5. προσεθηκε] v. προσεθηκεμι.

6. υπερβηλκεται] Angl. *that he surpassed*—v. υπερβαλλω. [11] *ταις πραξιςιν, in his deeds.* Vide supra ad p. 3. n. 9.

7. ιδεατο,] v. διχομαι.

8. τους φιλους] meos amicos. [Vide supra ad p. 3. n. 9.] ηρισιν. v. αρειν.

65. 1. πλεονα χωρην ης προτερον εχει προσεθηκε.] Angl. *he gave him in addition greater extent of country than that, which he formerly possessed.* της χωρας ης, &c. "Relat. concordat cum antecedente "non solum in genere et numero, verum etiam sæpè in casu." v. προσεθηκεμι.

2. Πυθομιμος—λοιδορευσθαι,] *quum audivisset se exprobrari*—[Vide supra ad p. 32. n. 17.] v. πυθνησθαι. βασιλικον, εφη, ιστιν ευ ποιουντα, κακως ακουειν. Angl. *it is incident to a king, said he, when he does good, to be evil spoken of.* audio. etiam significat interdum Angl. *to be spoken of.*

3. τοι επιταφιοι ισομινοι.] i. e. επιταφιοι λογοι, quia multum de eo dici poterat, latumque oratores campum habebant. ΣΤΡΟΤΗ.

4. εκτετυφλωμην τῷ Κυκλωπι.] *excacato Cyclopi.* [Vide supra ad p. 60. n. 3.] v. ατετυφλω.

5. παραδους,] v. παρεδιδωμι, ως πικν—v. πινω.

6. μεταδω.] *participem fieri* in Græca lingua non magis quam in Latina et vernacula, genitivum requirit. ΣΤΡΟΤΗ. *τινος σοι επι, τωι εμωι [πραγματων] μεταδω; Cujus, inquit, rerum mearum te participem faciam? κακεινος [εφη μεταδος τουτου του πραγματος] ου βουλει, et ille me, inquit, participem fac conjungunqve volueris,—v. μεταδιδωμι. βουλομαι, βουλει, non βωλη in secundâ personâ.*

7. των φιλων και διεραποιτων αποκλαηθεις,] i. e. κλαηθεις απο των φιλων κ. τ. λ. v. πλαναω.

66. 1. εμβαλων λογον—] *quum in sermone injecisset—vel quum mentionem intulisset*—v. εμβαλλω.

2. τὰλλα—] i. e. κατὰ τὰ ἄλλα, ὅτι χρηστὸς ὂντιν τὰλλα, *cum* 66.  
*ceteroquin esse bonum,*—

3. τὰ πλείστα παρορᾷ,] *pleraque negligere*—v. πολὺς, et παρορᾷ.

4. διὰ το—εἶναι.] *Angl. on account of being—because he was—*

5. ἄμα—ἡμέρᾳ,] i. e. ἄμα συν ἡμέρᾳ—*Angl. at day break.*

6. ἀφ' ἧς—ἡμέρας,] i. e. ἀπὸ τῆς ἡμέρας ἀφ' ἧς—*Angl. from the day when—ὡμᾶς ἀνελήφω, I took you up—τὴν πορφύραν, scil. καὶ τὸ διαδήμα. quæ alloquitur per prosopopœiam. v. ἀνταλαμβάνω.*

7. πρὸς τὴν μεγίστην ἱεράν,] *Pascha intelligè. ΣΤΡΟΓΗ.*

8. χρυσοκίρκῳ,] *Accus. plur. à χρυσοκίρκῳ, qui est auratis cornibus. Flectitur morè Attico. Vide supra ad p. 6. n. 3.*

9. παραδόντες,] *quum tradidisset. v. παραδίδωμι.*

10. ἐνχειρίσαν.] v. ἐνχειρίζω.

## VI. NOTÆ IN XENOPHONTÈM.

1. ΕΚ ΤΟΥ ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΒΙΒΛΙΟΥ 67.

E,] *Hoc est—E LIBRO QUINTO XENOPHONTIS DE CYRI INSTITUTIONE. XENOPHON Atheniensis natus est Olymp. LXXXII.*

3. Ante Chr. 449. Et obiit Olymp. cv. 1. Ante Chr. 359. Fuit vir verè illustris, non minus belli quam pacis artibus excultus; et in scriptis adeo elegans, ut à veteribus nunc Musæ, nunc Apis, Atticæ appellationem adeptus fuerit. Multa enim scripsit varii argumenti, partim philosophici, partim historici, partim politici, quæ omnia recensere non est hujus loci. [Vide Fabricii Biblioth. Græc. Lib. III. C. iv.] Inter cætera jure eminet Ἡ ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑ, cujus hîc tironibus proponitur brevissimum tantum specimen, plura perspecta habituris quum ad Collectanea Majora, deindè ad ipsum opus pulcherrimum, fuerit perventum. Omnia quæ extant Xenophontis opera sæpè edita fuerunt simul. [De Xenophonte, ejusque operum Editionibus, vide plura in Coll. Gr. Major. ad p. 45 n. 1. Edit. 4tæ.] Inter editiones meliores sunt—1. XENOPHONTIS omnia quæ extant opera, &c. apud Henricum Stephanum, 1561, in fol. 2. Eadem

ex recensione tertiâ, et cum versione, &c. *Joh. Leunclavii* Amel-67. burni, apud Wechel. Francof. 1594, in fol. 3. Eadem, quæ est repetitio Wechelianæ. Par. 1625. 4. Eadem, edente *Edwardo Wells*, 5 tomis. Oxon. 1703, in 8vo. 5. Eadem, cura Caroli Augusti Thieme, 4 tomis. Lipsiæ 1763, et 1764, in 8vo. Quædam opuscula Xenophontis sæpè seorsum prodierunt; *De Cyri Institutione* sæpissimè; cujus optimæ Editiones sunt—1. ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΒΙΒΛΙΑ ΟΚΤΩ. XENOPHONTIS DE CYRI INSTITUTIONE LIBRI OCTO. Græca recognovit, &c. binisque dissertationibus auxit et illustravit, &c. THOMAS HUTCHINSON, A. M. Oxon. 1727, in 4to. Qui sæpè etiam prodierunt, in 8vo. sed omissis dissertationibus. [Idem *Th. Hutchinson* etiam edidit, in eadem formâ magnificâ, XENOPHONTIS DE CYRI EXPEDITIONE LIBROS SEPTEM; et DE AGESILAO REGE ORATIONEM; quæ bis quoque prodierunt in 8vo.] 2. ΞΕΝΟΦΩΝΤΟΣ ΚΥΡΟΥ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΒΙΒΛΙΑ ΟΚΤΩ. Recensuit et explicavit JOANNES CAROLUS ZEUNIVS PROF. GR. LITT. VITEB. 2 vol. LIPSIÆ, 1780, in 8vo. Vide Fabr. Bib. Gr. ubi supra; Harlesii Introd. in Hist. Gr. Ling. p. 163. et Præfationem Zeunii.

2. Ὁ δὲ Κύριος συνκαλεῖσι πάντας τοὺς ἀρχοντας τῶν συμμάχων.] *Cyrus autem omnes sociorum principes convocavit.* Particula δὲ hæc connectit cum præcedentibus. Nimirum Gadatas princeps regionis Babylo[ni] finitimæ, et regi Assyriorum subjectæ, ab Assyrio pessimè multatus, ad Cyrum defecerat. Certior autem factus Assyrium se ad incursionem in ipsius agrum faciendam parare, Cyrum adit, veniamque impetrat ut, ab eo dimissus in suam regionem, munitiones saltem contra vim Assyrii tueri eniteretur. Profecto Gadata, Cyrus suos ad auxilium ei ferendum hortatur.

3. ἰδοὺν—παρεῖναι.] *videbantur adesse.* Notandum est, verba δοκεῖν, φαίνεσθαι, νομιζέσθαι, ita à Græcis adhiberi solere, ut per ea significant (non dubii quidpiam aut ambigui, non quod *videtur*, sed) quod *revera est.* HUTCHINSON.

4. ἢ ἰδοκεῖ] i. e. τὰ πρᾶγματα ἢ ἰδοκεῖ.

5. *πρὶν καὶ ὅτι οὐκ ἀγαθὸν ὑφ' ἡμῶν παθεῖν.*] Angl. *even before he obtained from us any favour whatsoever.* *πρὶν* construitur cum Inf.

v. *ὅστις*, et *πασχῶ*. De *καὶ ταῦτα*, vide supra ad p. 40. n. 4.

6. *ἐμβάλλειν*] suppl. *ἑαυτοὶ καὶ τὸ στρατεύμα*. Angl. *to be making an incursion*—

7. *καλὸν τι αὐτοὶ μοι δοκοῦμεν ποιῆσαι,*] Angl. *methinks we should do an honourable thing, ei if—&c.*

1. *Φαινομένη—πειρωμένοι*] Angl. *we should plainly endeavour*—68.

[vide supra ad p. 49. n. 11. et ad p. 67. n. 3.] *νικᾷν κακῶς ποιῶντας κακῶς ποιοῦντες*, *to have the advantage in injuring those who injure us*; *τὸς δ' ἐνιργητοῦντας ἀγαθοὺς ὑπερβαλλόμενοι*, *and to excel our benefactors in good deeds*; *εἰκός [ἔστι]* *it is probable, &c.*

2. *Γαδάτα,*] gen. s. à nominat. *Γαδάτας*. Ut *Θώμας*, in gen. *Θώμα*.

3. *ἡττημένα αὐτοῦ ποιοῦντες,*] Angl. *we are inferior to him in doing good* *ἑνὸς ἀνδρός*, *to one man*, *καὶ τοῦτου οὕτω διακειμένου*, *and him too in such a situation*; *τοσοὶ δὲ οἷσι*, *We, I say, who are so many?* Verba vim habentia comparativi gradus regunt genit. v. *ἡττῶμαι*.

4. *συνιπνεῖν ἰσχυρῶς ταῦτα ποιεῖν.*] Angl. *agreed to act with vigour accordingly*. v. *συνιπνέω*.

5. *συνδοκεῖ ταῦτα,*] Angl. *these things seem proper*.—

6. *ἀρχίτω αὐτῶν,*] *Γαβρύας δὲ ἡμῖν ἀρχίτω αὐτῶν καὶ ἡγεσθῶ αὐτοῖς*. Angl. *And let Gobryas take the command of them for us, and lead them.* *ἀρχω* atque alia verba ejusmodi habent post se genit. Vallet nempè *ἀρχω* idem ac *ἀρχῶν ἐμῆ*, *imperator sum*, *exercitus scil.* *Posteunt et habere* Dat. ut *ἡγούμεαι αὐτοῖς*, i. e. *ἐμῆ ἡγούμεν αὐτοῖς*, *dux sum illis, duco eos*.

7. *τάλλα ἱκανός*] i. e. *κατὰ τὰ ἄλλα ἱκανός*, *ad quævis alia idoneus*.

8. *τὰς ἐπιούσας ἡμέρας ἡδίων αὖ*] *αὖ* videtur ex superioribus hic repetitum esse ex oscitantia librarii. Certè futurum non requirit necessariò illud. ZÆUNIUS. *τοσούτῃ [κατὰ] τὰς ἐπιούσας ἡμέρας ἡδίων*—*tanto jucundius per sequentes dies—&c.*

1. *ἐφ' ἑνός*] H. e. *singulis singulos præcedentibus et sequentibus*. 69.

*ἀδελφοί*

69. *αἰετοί, densi.* Hoc pertinet ad agminis altitudinem, quæ hic erat centenorum hominum. ZEUNIVS.

2. *ταχιστα καὶ ασφαλιστάτα*] usurpantur scil. *adverbialiter*. celerissime et tutissime—v. *ταχύς*, et *ασφαλής*.

3. *βαρυτάτοι ἴσσι*] supple *μῆρος*. v. *βαρύς*.

4. *ῥαπτοὶ*] *ἀνάγκη ἐπισθαι πάντα τὰ ῥαπτοὶ ἰόντα* *facilius omnia sequantur necesse est, quæ expeditiora sunt.* Scholii hæc sive glossæ verba, textum autem esse, *πάντα τὰ ἑλαττονα* vel *ελασσονα*, censuit Léunclavius. Et hoc quidem modo in edd. *Flor.* legitur. Nos MSti Bodl. Stephani edit. *Ald. Etom.* aliarumque fidem secuti sumus. HUTCHINSON. Probo equidem sententiam Leunclavii, statuentis, *ῥαπτοὶ ἰόντα* esse Scholion *τὰ ἑλαττονα*. ZEUNIVS; qui legit *ἀνάγκη ἐπισθαι πάντα τὰ ἑλαττονα*, scil. *μῆρη*, *necesse est ut facilius sequantur omnes partes minores.*

5. *το ταχιστον*] supple *μῆρος*. *pars expeditissima.*

6. *το γὰρ προταχθῆν*] scil. *μῆρος τοῦ στρατιωματος*, *agmen primum.* *ἀποδιδρασκεῖ.* Cum hoc verbum propriè significet *aufugere ut nescias quo quis fugerit*, eleganter transfertur h. l. *ad eos, qui nocturno itinere tam celeriter antecedunt, ut sequentes nesciant, quo illi abierint.* ZEUNIVS.

7. *το Μῆδων πῆζικον*] *peditatum Medicum.* Plerumquè dicunt Græci *το πῆζικον*, *ἵππικον*, *καυτικον*, *ξενικον*, *Ἑλληνικον*, *Περσικον*, &c. subaudiendum lectoribus relinquentes substantivum *πληθος*, vel *στρατισμα*. LAMBERTI Bos Ellips. Græc. voce *πληθος*.

8. *ἀγούτων*] Atticè pro *αγύτων*.

9. *ἐπισθῆσαν.*] *οἱ σκυοφοροὶ πάντων ἐπισθῆσαν.* Angl. *let the baggage servants of the whole army follow.* v. *ἵπομαι*.

10. *ἐπιμελεισθῆσαν πάντων, ὅπως αἱ συσκευασμένοι τε ᾤσι πάντα πρὶν καθευθεῖν,*] Angl. *ad verbum, take care of all, that they may have all their baggage packed up before they go to sleep, i. e. take care that all may have every part of their baggage packed up—&c.* *συνσκευασμένοι ᾤσι*—perf. subj. pass. in med. sensu, ut sæpè fit. v. *ἐπιμελιόμαι*, et *συνσκευάζω*.

70. 1. *το σουτον ἵππικον*] *tuum equitatum.* Vide supra ad p. 69.

2. μὴ ᾶν] i. e. ἀγνῶσθαι [vel Atticè ἀγνοῦν] ἐκεῖνους μὴ ᾶν—70.

3. το νῦν εἶναι,] i. e. κατὰ το νῦν, in *presentia*. “Infinitivus εἶναι, apud Atticos, interdum abundat.” VIGERUS. cap. v. sect.

6. reg. 10.

4. το παραχθῆναι] Angl. *the being put into confusion*—v. παρασῶ.

5. ἀσκητῆς,] *tenendum est*, καὶ ἡ τάξις διαφυλάττω, et *ordo servandus*.

6. ἐξαισθησισθῆναι] ὅταν μίλλῃτι [δια] νυκτὸς ἐξαισθησισθῆναι, h. e. *quotiescunque castra moruri estis nocte*. ZEUNIVS. v. ἐξαισθητῆς.

7. ἃ δὲ ἰκαστοί,] i. e. τὰ πρᾶγματα ἃ δὲ ἰκαστοὶ ἔχουσιν.

8. ὁ δὲ ὀρμημῆνος,] Angl. *and let the person advancing*, καὶ τῷ [ἀνδρῶν] κατ’ οὐρανὸν παρεγγυατῶ ἵπτασθαι, *always exhort the one in his rear to follow*. v. παρεγγυαῖ.

1. Εὐα τοῦτον] supple τοῦ χρόνου. Angl. *after this—from this* 71. *time*.

2. ὡς μνημονικός ὁ Κύρος, ὅποσους—] Dativus refertur ad ellipsin ἐκεῖνους ante ἐπιτέλλετο. Ordo est; πῶς ὁ Κύρος ὀνομαζῶν ὡς μνημονικός (s. μνημονικός) ἐπιτέλλετο, ὅποσους συνιστάτῃ! h. e. *quantopere valet Cyrus memoria, ut quoscunque instruebat, iis nominatim mandata daret!* Nam ὡς μνημονικός est valdè *memoriter*, et πῶς pertinet ad ἐπιτέλλετο, atque in participio ὀνομαζῶν, pro Lat. gerundio, inest modus quo mandarit. ZEUNIVS.

3. εἰσπταί] f. i. med. ab εἶδω, scio, quasi ab εἶδω.

4. ὀρεγῆσθαι] Ordo est—οἱ δὲ δοκούντες γινώσκασθαι ὑπὸ τοῦ ἀρχόντος ἰδοῦναι αὐτῶν καὶ μάλλον ὀρεγῆσθαι τοῦ ὄρασθαι ποιοῦντες τι χαλόν, καὶ—Angl. *and those who thought they were known by their commander seemed to him both to have a greater desire to be seen doing any honourable deed, and*—v. ὀρεγῶ.

5. τοῦ αἰσχροῦ τι] Ordo est—μάλλον προθυμῆσθαι ἐχῆσθαι ἀπὸ τοῦ ποιεῖν τι αἰσχρόν, Angl. *to be more eager to abstain from doing any base deed*.

6. το,] τὸ πρᾶγμα scil. *the following circumstance*, ὅποτε [ὁ στρατηγός] βούλοιο τι παραχθῆναι, *when the general should want any thing to be done*, [αὐτός] προσητάττει οὕτω ὥσπερ—that he should give orders just as, &c.

72 1. *πρῶτατοι*] *supple αὐτοὺς τι*. Sensus est, *cum ipse singulis aliquid mandaret, eos nominatim compellare solebat*.

2. *καταστησάμενοι*] *ἦ. καθίστημι*.

3. *ἐκοιμήθησαν*.] *quieti se dederunt*. aor. 1. pass. in sensu med. *ἦ. κοιμᾶν*.

4. *ἐν μισθῷ νυκτῶν*.] *Intellige ὁ χρόνος*. ZEUNIVS.

5. *ἐν τῇ προσθεν*] *supple μίρει*. Angl. *in the front of the army*.

6. *ἐξῆλ*] *egrediebatur*. imperf. Att. ab *ἐξέμι*. Vide Gram.

7. *ὅτι*] *i. e. λέγων ὅτι*.

8. *ἰσθῆκως*] *supple ἑαυτὸν, cum constituisset seipsum, i. e. stans—ἐν τῇ αὐτῇ* *supple τόπῳ, in eodem loco*.

9. *προσπιμπιτο*] Atticè pro *προσπιμπιτο*, Angl. *sent forward, ἐν τάξει, in order, τοὶ προσιοῦντα, whoever came up*.

10. *ἐπὶ δὲ*— Ordo est—*ἐπιμπε δὲ ἐπὶ τοὶ ὑστριζόντα καλεῖ*, Angl. *and he sent to call any one that loitered*.

11. *ἐρυντας ἔτι, Ἐν ὁδῷ ἤδη πάντες· ἀγὼ δὲ οὐν θάσσουσιν*.] *qui dicerent, Omnes jam in viâ sunt; quare celerius ducito*. Stephanum ad hunc locum libenter audio, qui illud *ἔτι* hîc, sicut plerisque locis *παρίλκειν* sibi persuasit, et post ipsum ponendam hypostigmen, ut *Ἐν ὁδῷ* initium sit orationis. HUTCHINSON. Vide supra ad p. 59 n. 9.

12. *εἰς τὸ πρόσθεν*.] *supple μέρος, in anteriorem partem*.

13. *προσπελαυνὼν αὐτοῖς*.] *illis adequitans*,—vide supra ad p. 42. n. 5.

14. *εἰς ἡρώτα*.] *εἰς pro εἰσᾶν*. *ἦ. εἰμι et ἐρώτω*.

15. *πυθοῖτο*.] 3. sing. aor. 2. *ἦ. med. verbi πυθᾶσθαι, quod vide*. *ἐπὶναι*. *ἦ. ἐπαινεῖν*.

16. *αἰσθοῖτο*.] 3. sing. aor. 2. opt. med. verbi *αἰσθᾶσθαι, quod vide*.

17. *κατασβέννυναι τὴν ταραχὴν ἐπεράτο*.] *motum componere conabatur*. *ἦ. κατασβέννυμι, et περᾶσθαι*.

## VII. NOTÆ IN CEBETEM.

I. ΚΕΒΗΤΟΣ ΘΗΒΑΙΟΥ ΠΙΝΑΞ.] *Hoc est, CEBETIS THE-73.*  
 BANI TABULA. CEBETEM Thebanum fuisse hujusce tabulæ auctorem ex testimoniis, a doctissimo Gronovio collectis, abunde patet. De ipso autem Cebete adeo tacent veteres scriptores, ut vita ejus ex illis nequaquam colligi possit. Xenophon inter istos Socratis familiares, qui innocentia cæteris præstiterint, eum numerat. Plato in Phædone testatur Cebetem singulari cura investigasse veritatem, nec facile solitum assentiri, nisi manifestis argumentis convinceretur. Cæteri scriptores Cebetis nullam mentionem faciunt. SIMPSON. Hujus libelli editiones præcipuæ sunt sequentes. 1. Editio princeps sine anni et loci nota. 8vo. 2. Editio Wolfiana, multum a Schweighæusero laudata, Basilæ, 1560. 3. Editio Parisiana apud Martinum Juvenem, cum Pythagoræ aureis carminibus impressa, "Gronovii potissimum laudibus celebrata." 1557. 4. Edidit Jac. Gronovius, hoc titulo; Κεβητος Θηβαιου Πιναξ, *Cebetis Thebani Tabula, Gr. et Lat. multis in locis restituta ex manuscriptis Codicibus, unde etiam Græca in fine reposita, ab JACOBO GRONOVIO, ejus accedunt Notæ et Emendationes; Amstelodami apud Henr. Wetstenium. 1589.* Ahte Gronovianam, inquit Schweighæuser, omnes editiones auctoritate unius solum codicis (et quis incertum est) nitebantur. Ad codicis errores accesserunt alii ex culpa typothetarum et negligentia editorum. Libellum nostrum his mendis Jac. Gronovius ope trium codicum purgavit, adjuncta etiam clausula Græca, quæ in omnibus Græcis editionibus adhuc defuerat, et in multis post Gronovianam ommissa. 5. Cebes et Epictetus a Berkelio. 8vo. Edit. Delph. 1638. 6. Cebes cum Epicteto a Meibomio. 4to. 1711. 7. Edidit Johnsonus cum versione in Puerorum usus donata, et selectioribus criticorum notis illustrata, Londini, 1720. 8. Cebes cum Epicteto et Theophrasto, Gr. et Lat. per Simpson. Oxon.



73. 1739. 9. Cebes cum Epicteti manuale, Lipsiæ, 1798, Gr. et Lat. 8vo. a Johanne Schweighæusero. Omnium editionum hæc longe est præstantissima.

2. Διалоγὸς Πρωτοπίας.] Cebes ipse videtur esse senex tabulam commonstrans et explicans; illi autem, quibus exponitur, extranei. Quorum unus e numero Cebetem percontatur. Cebes Thebanus fuit. Thebis igitur colloquium haberi fingitur. Templum Saturni, cui consecrata hæc tabula, Thebis fuisse censendum. Peregrini vero Attici si forte, aut Ionici generis juvenes fuerunt. SALMASIUS.

3. ΕΤΥΓΧΑΝΟΜΕΝ περιπατοῦντες.] Forte evenerit, ut deambuleremus.

4. ἀνέκτο.] *suspensa erat, vel consecrata.*

5. ξίη,] Nova est hæc pictura, nec deprompta ex Homero, aut alio poeta; quas fabulas pictas et sculptas passim videre erat. Etsi autem et ipsæ habent, quibus tenera ætas erudiat, tamen non prorsus in universum eo respiciunt, quemadmodum hæc tabula. Tota enim in hoc occupatur, ut varias vitæ et omnium quotquot sunt rationes, spectatori proponat, atque item vitæ rectam viam, quam qui ingressus sit et persequatur, rectius vivat et beatius. Ideo non tam esse pictura existimanda est, quam philosophia. SIMPSON.

6. τινὲς καὶ ποτ' ἦσαν.] Non constat hospites omnino quæsisisse unde pictura erat, scire tantum voluisse, quid sibi velit. Credo καὶ elegantem esse pleonasmum, uti δὲ in τινὲς δὲ ποτ', quod frequens occurrit. SIMPSON.

7. τὸ γυμνασιον,] supple σχῆμα.

8. ἰδοὺ,] Notandum est, verba δοκεῖν, φαίνεσθαι, νομιζέσθαι, ita a græcis adhiberi solere, ut per ea significant (non dubii quidpiam aut ambigui, non quod videtur, sed) quod *revera est*. Vide Xenophontis Cyropedia. HUTCHINSON.

9. ἐμφασιν ποιεῖ,] indicium faciebat, quasi ingredienti turbæ aliquid præciperet. SIMPSON.

74. 1. Οὐδὲν δεινὸν πασχέτε, ὦ ἔθνη, εἴη,] Nihil miri, inquit, O hospites, vobis accidit. SIMPSON.

2. τὶ

2. *τι ποτε αὐτὴ ἡ μυθολογία δύναται·*] *quid sibi velit hæc pictura.* 74.

3. *πολιτικὸν τὸ ἀνὰθημα.*] *civitatis nostræ donarium.* SCHWEIG.

4. *δεινὸς περὶ σοφίαν,*] *sapientia præstans.*

5. *οὐ μὴ τις*—] *constructio est,—εἰ μὴ τις μεγάλη σπουδή τυγχάνῃ καὶ σοί—*if no great business occupies you.

6. *φθονοί,*] *Quia invidi ægre aliis benefaciunt.* SIMPSON.

7. *Σφιγγος*] *Nomen vatis cujusdam alatræ, faciem virgineam habentis, reliquo corpore leoni similis; quæ responsa consulentibus intellectu difficilia reddebat. Ausonius Griph. seu Edyll. xi. 40.*

*Terruit Aἰoniam volucris, leo, virgo, triformis*

*Sphinx; volucris pennæ, pedibus fera, fronte puella.* SIMPSON.

1. *αἰνιτίζεται*] *Λατῶν; λέγει, ἀληθοῦς περὶ τίνος λέγει.* SALMA-75.  
SIUS.

2. *καθὰ περ τῇ τιμωρίᾳ παραδιδόμενος.*] *ut qui conjecti in carcerem manum carnificis expectant.* SCHWEIG.

3. *Οὐκ ἂν φθάνοις τοῖσιν διηγούμενος, ὥς ἡμῶν προσέξονται ἡ παρρηγός, ἰππικὴ καὶ τὸ ἐπιτιμιοῖν τοιοῦτον ἔστιν.*] *Horum verborum hic est sensus. Non citius ea nobis enarraveris, quam nos eripus prompti ad attendendum quid dicas, quandoquidem tale propositum est præmium vel pœna. Nam ita Græce significat τὸ ἐπιτιμιοῖν; et utrumque hic convenit.* SALMASIUS.

4. *καὶ ὁ ὄχλος*—] *ordo est καὶ ὁ πολὺς ὁ ὄχλος ἰφιστάς παρὰ τὴν πύλην εἰσιν οὗτοι, οἱ μέλλοντες εἰσπαρεῖσθαι εἰς τοὺς βίον.*

1. *μειλῶσιν*—] *pro βυλονται.* WOLFIUS.

76.

2. *πεπλάσμενη τῷ εἶδει.*] *fucata vultu.*

3. *ποτίζει*] *Ποτίζω* cum dativo habet accusativum personæ post se expressum vel subintellectum, et verti debet, *perfundit hominem sua vi.* Cum vero accusativum habet rei, subauditur dativus personæ, et verti debet, *dat ei bibendam suam vim,* vel, *infundit ei suam vim.* SIMPSON.

4. *πλειον*] *Subauditur ποταμός.* Idem.

5. *ἀναπηδῶσιν αὐταί,*] *insiliunt more canum blandientium.* Idem.

1. *ἴπη καὶ τυχοί.*] *Alii vulgo ἴπη καὶ αὐταὶ δεικνύουσιν.* SCHWEIG. 77.

1. *ῥίπτει.*] *Scilicet ἡ τύχη. Ea quæ fortuna temerè projicit.* 78.

WOLFIUS.

1. *τινός*]

79. 1. *τις*] subauditur *χρον*.  
 2. *ὕπ' αὐτῆς*] *Malo αὐτῶν*; quippe *αὐτῆς* ad *ἡδονατικὴν* referas necesse est. SIMPSON.  
 3. *ῥακη*] Unde vox Anglica, *rags*. SIMPSON.
80. 1. *κακοπραγία*] Alii legunt *κακοδαίμονια*.  
 2. *ἀπο τῆς τυχῆς*] *fortē*.  
 3. *ἰστησι*] *Λογιστὸς* vice præsentis *ἰστησι*. SIMPSON.
81. 1. *Δοξαι*] Subauditur *ἀσπορευοῦνται*.  
 2. *μὲν γὰρ*] Alii vulgo *ἐστὶ μὲν γὰρ*, sed *μὲν γὰρ* MS. absque *ἐστὶ*. Quare *μὲν* in *μὲν* ex conj. mutavi. SCHWEIG.
82. 1. *ἀπογοιτῆς τῆς ψευδοπαιδείας*] Anglice *renouncing false science*.  
 2. *τὰς τούτων καθαρτικὰς δυνάμεις*] *purgatricem istarum rerum vim*. SCHWEIG.  
 3. *ἀνθῶσις οὕτῃ πᾶν*] *ascensus valdē angustus*.  
 4. *χαλκῇ προσιδαν*] *visu formidabilis*.  
 5. *κυκλῷ ἀποκερήμενοι*] *undique præruptam*. SCHWEIG.
83. 1. *μικρον*] Subauditur *χρον*.
84. 1. *καθίστηεναι τὸ προσωπον*] *of a grave countenance*.  
 2. *μὴ δὲ καὶ καχερμενη ἤδη τῇ ἡλικίᾳ*] *medīa autem et jam matura etate*.  
 3. *καλλωπισμον*] *Simplicem vero et stolum habens et ornamentum, vel, et reliquum corporis cultum*. SCHWEIG.  
 4. *Εμφανει οὕτως εἶχειν*] *Hæc ita se habere adparet*. SIMPSON.  
 5. *τῶν διδομένων ἢ δόσις*] *hec presents—διδόμενοι* præ. pass part.  
 6. *Ἐπιστήμη, ἔφη, τῷ μῆτιν αἰ ποτὶ θείον παθεῖν ἐν τῷ βίῳ*] *Scientia, inquit, nihil unquam in vita grave patiendi*. SIMPSON.  
 7. *ποτιζῇ*] vide supra ad p. 76. n. 3.  
 8. *φιλοτιμῶς*] *insolens hujus vocis vis est in hoc loco, sed quia studio honoris et ambitione vehementer ducuntur homines, ita qui quovis modo vehementer laborat φιλοτιμῶς laborare merito dicatur*. SIMPSON.  
 9. *ἐξῆκασι*] *ἐξῆκασι* et *καθίστηεναι* vim habere videntur præsens temporis pro *ἐκβαλλει* et *καθίστησι*. SIMPSON.

10. ἀταληψίη και ὕγιαιεν] pro ἀταληψίη της ὕγιαιης. SIMPSON.

1. Τον αὐτον ταινον τροπον,] subauditur κατὰ.

85.

2. αἱ] scilicet πραγματά.

3. ἔξω—] Ordo est, και περιποιήσισθ' ἔξω ὡν αὐταί.

1. ὑψηλοι ἐκεῖνο,] subauditur οὐρος.

86.

1. καλων εργαῶν] subauditur ἐνκα, SIMPSON.

87.

1. ὡς κακως πρασσωσιν.] *hæow miserable the others are* —πρασσω, 88.

ut sæpe, pro τατχῶ.

2. Κερυκιοι αντροι εχοντι.] Significat, locum hunc tutum et amœnum esse, instar antri Corycii, cujus elegantem τοπογραφίαν vide apud Melam, lib. 1. 13. in descriptione Ciliciæ. Meminit ejus quoque Strabo, lib. xiv. SNECANUS.

3. εχιοδηκτοι.] Lego εχιοδικτα. (*viper catchers*) a διχομαι, *ca-pio*; ita tollitur omnis disputatio de sanandis viperæ morsibus, viperarum morsu. SIMPSON.

1. λυτῆς και ταραχῆς μιστοι,] Loco quatuor horum verbo- 89,  
rum, olim tria hæc erant, οἱ μιν ἀπηνωσμενοι. In uno MS. ve-  
ro tria ista λυτῆς και ταραχῆς, quibus ego quartum, μιστοι, ex con-  
ject. adjeci, pro quo poterat et γυμοντις poni. SCHWEIG.

2. οἱ σισωσμενοι εἰσι προς την παιδείαν, και ευφρανονται, τιτυχηκετις  
αυτης] *qui incolumes ad Eruditionem pervenerunt, eaque se positos  
esse latantur.* SCHWEIG.

1. ἐπὶ κεφαλαιῶν.] *in a word.*

90.

1. Τωτῇ κελίει, —] Constructio est, Εφη, [Δαιμονιον] κι- 91.  
λιναι μη πιστινεν ταυτῇ, και πιστινεν [αυτον] εχεν μηδεν βεβαιον, μηδὲ  
ασφαλεις, ὅ, τι τις αν λαβῇ παρ' αυτης.

2. Και δια ταυταν εν την—] *He therefore orders them to regard  
all her presents with indifference, and not to rejoice if she makes them  
any, nor be dejected if she takes them away.* JOHNSON. αηττητους  
—ηττω erat in MS. Meibom; ηττως in aliis, unde ουκ ηττωους, cor-  
rexerunt nonnulli editores. Wolfius ex conjectura resuit αητ-  
ατης. Et quidem cum ob alias causas, tum quod vocabulum  
ηττων non cum προς præpositione, sed cum genitivo casu construi  
debuerat, (quemadmodum ηττων ηδοις, ηττων ὑπνω, et similia di-  
cimus)

91. cimus) haud dubiè vulgatæ lectioni præferenda visa est Wolfii conjectura *αητητης*, quæ vox facile ab imperitis librariis truncari potuit, et in *ητης* corrumpi. Esse autem imprimis aptum huic loco vocabulum *αητητης*, ex illa definitione intelligitur, quam apud Epictetum legimus, Dissert. I. 18, 21. cum ait; *Τις υι' ο' αητητος; 'Ον ουκ εξιστησι ουδεν των απροσμετων. Quis est invictus? Quem nihil earum rerum, quæ voluntati nostræ non sunt subjectæ, de statu mentis dejicit.* SCHWEIG.

3. *οικη, και ως τυχη,*] *temere, et fortuito.*

4. *απαιτουνται,*] Dubitatur passivè an activè capienda sit vox ista; utrum creditores an trapezitæ sit nominativus. Videtur passivè potius accipi. Anglicè, *when they are called upon for it again.* SIMPSON.

5. *δυνασονται πιστευσαι*] *they think themselves ill used.*

6. *εχειν*] Subauditur *ιαυτης*.

92. 1. *η διασωθωσι και.*] *si eo pervenerint incolumes.*

2. *μη πιστευει μηδε ταυταις μηδιν,*] Vehemens negatio et inusitata. SIMPSON.

3. *φθονος*] vide p. 74. n. 6.

4. *και των αλλων μαθ.*—] Vulgo *και τα των αλλων μαθηματα*; invitis Msstis. et ceteræ disciplina. SCHWEIG.

93. 1. *'Ως γαρ δι'ερμηνεος συμβαλλομεν τα λεγομενα ποτι*—] Quo potissimum pertineat hæc similitudo ab interprete ducta, variæ excogitari rationes possunt. At ego, totum hunc locum mihi haudquaquam satis planum esse, atque etiam sub finem manifesto defectu videri laborare profiteor, δι'ερμηνεος συμβαλλομεν τα λεγομενα plerique vulgo cum Wolfio intelligunt *per interpretem ea, quæ dicuntur, cognoscimus*; quam interpretationem et H. Steph. in Thesauro probavit, cum ait verbum *συμβαλλω* non solum pro *conjicio* et *conjecturâ* assequor poni, sed etiam pro *intellectu* assequor; ubi ad hunc ipsum Cebetis locum provocavit. Unum Meibomium in diversam partem accepisse video. *Quemadmodum enim per interpretem interdum sermones conferimus*; quasi *συμβαλλομεν τα λεγομενα* idem valeret ac *συμβαλλομεν λογαρις*; quod equidem nec adfirmare nec negare ausim. SCHWEIG.

2. *ημεας*

2. ἡμᾶς καὶ αὐτοὺς τὴν φωνὴν ἀκριβοῦς τινος ἔχειν, αὐτὶ συνεκαμῶν.] 93.

Verbum *ἔχειν* eodem fere modo, ac paulo inferius *κατεχειν*, (§. 34. *κατεχειν τὰ μαθηματα*) positum facile patet; sed sitne de *facultate percipiendi ea quæ dicuntur*, an de *dicendi usu* maxime capiendum non definiam. Qui quidem deinde cum plerisque editoribus καὶ τὶ συνεκαμῶν legunt, illud φωνὴν ἀκριβοῦς τινος ἔχειν, referunt ad intelligentiam eorum quæ ab aliis dicuntur, et καὶ τὶ συνεκαμῶν intelligunt quamvis aliquid per interpretem perceperimus. At græca illa scriptura καὶ τὶ συνεκαμῶν, quam in eam partem accipiunt, nulla vel scriptorum librorum vel vetustiorum editionum auctoritate nititur; sed ex unius Wolfii conjectura (quam et in notis ille proposuerat, et in versione expresserat) ducta est. Editiones veteres et Odaxii liber, et Ms. Meib. in αὐτὶ συνεκαμῶν consentiunt, id est, *si quid intellexissemus*, ut Meibomius vertit; possis etiam, *si quid perceptum habemus, si quid novimus*, vertere. SCHWEIG.

3. οὕτω καὶ ἀντὶ τούτων τῶν μαθημάτων ὕδιν κωλύσει γινώσθαι.] Ita sine his etiam studiis fieri meliores nihil prohibebit. Ante γινώσθαι inserendum βέλτιους aut καλῶς καγαθούς suspicati sunt interpretes. Ego vero totius hujus comparisonis rationem minus mihi perspectam esse; suspicor autem, non unam vocem, sed plurà quædam verba jam olim per antiqui cujusdam librarii errorem esse prætermissa. SCHWEIG.

4. το πῶς.] Subauditur κατὰ, denique.

1. πῶς εἰσι προεχουσιν, ἢ καὶ ἡ ἀκίνητοισι, ἢ δυσμαθεστέροις εἰσι;] 94. quonam modo proficiunt? nisi forte prorsus indociles et durioris ingenii sunt. SCHWEIG.

2. Ὅτι ἐν τῷ δευτέρῳ περιβόλῳ, εἰ μὴδὲν ἄλλο, ὃ προσηγορεύεται γινώσθαι, οὐκ οἶδουσιν.] id est, quoniam in secundo septo, si nihil aliud, (nempe quod faciat, ut minus facile commoveri possint et minus sint dociles) illud certe est, quod, quæ percepta se habere proficiunt, ea nesciant. SCHWEIG.

3. Καὶ ὑμεῖς τοιούτων, ὡς ἔνοι, εἴη, καὶ μὴ οὕτω ποιῆτε, καὶ ἐνδιατρίβετε τοὺς.—] Atque etiam vos, o Hospites, (nempe, salvi esse non poteritis) nisi hoc agatis et perseveretis, &c. SCHWEIG. I.

95. 1. ἀποκρινάσθαι το φαινόμενον] *respondere quod sentias.*

2. ἀλλὰ πως—] *ordo est, ἀλλ' ἄκαρὸν ὑπάρχει αὐτῷ, ὃ τὸ ζῆν καὶ πως αὐτὸν ὑπάρχει, πῶς αὐτῷ τὸ ζῆν ἔκ ἐστίν ἄκαρὸν;*

3. Ἀλλ' οὐ το αὐτὸ, εἴη, ὑπάρχει τὸ ζῆν τῷ κακῷ ζῆν'] *Ordo est, εἴη, ἀλλὰ τὸ ζῆν οὐκ ὑπάρχει τὸ αὐτὸ [εὐν] τῷ ζῆν κακῷ.*

96. 1. ὥσπερ οὐδὲ τὸ τιμῆναι καὶ καίην—] *Satis plana est sententia, quam tamen interpretes non plane sunt assecuti. Dixerat prius, fieri non posse, ut eadem res per se, aut sua natura, bona sit et mala. Quod uni bonum, alteri malum, per se neque bonum neque malum est. Ut in re medica, uri, secari; quia quandoque prodest ignis ad salutem; quandoque nocet, si intempestive adhibeatur; ergo per se, sive simpliciter et absolute, neque bonum, neque malum. CASAUBONUS.*

97. 1. τὸ συνέλπει δὲ] *Subāuditur ἐστὶ, quod verbum Gronovius quidem adjiciendum commendavit in notis; et potuerat sane adjici.* SCHWEIG.

2. τὸ εὐδαιμονεῖν—] *felicitatem.* Infinitivum, ut sæpe, cum articulo, loco nominis: *ἵπομινως, consequenter*, hujusce causâ, i. e. quia in his solis consistere felicitatem arbitrantur.

3. ἀγνοοῦσι γὰρ—] *Ante Gronovium editiones omnes in verbis δια τὴν τὸν ἀγαθὸν ἀγνοῦναι finem faciebant hujus libelli, et reliqua prorsus ignorabant; nisi quod, ex quo Arabica sive versio sive paraphrasis ejusdem libelli (nam subinde consulto uberius evagatus est ille interpretes) cura Elichmanni in lucem edita erat. Sed postquam hoc supplementum a Gronovio mox publici juris factum, sive argumentum spectes, sive orationis colorem, sive connexionem verborum, a quibus illud incipit, cum superioribus, tam apte et mirifice cum reliquo Dialogo convenit, denique tam commodum finem toti disputationi imponit, ut, quid in eo desiderari cum aliqua veri specie possit, non videas. Quo accedit, quod, quamquam ex codice aliquoquin probatissimo et integerrimo Meibomiano nihil tale commemoretur, tamen ex Odaxii versione perspicue adpareat, eandem prorsus clausulam hujus Dialogi in codice Urbinatæ, quousus*

usus erat hic interpres, exstitisse. Quo magis putida videri de- 97.  
bet eorum editorum sive negligentia, sive stupiditas, qui per-  
multis etiamnum annis postquam illa perapta hujus libelli con-  
clusio a Gronovio edita esset (quod anno LXXXIX. superioris  
seculi factum) in ipsis verbis δια τῆν του αγαθου αγνοιαν libellum  
hunc finientes, diserte adjicere confirmareque non erubuerunt,  
*Reliqua Grace nondum esse reperta.* SCHWEIG.

4. Πλουτοι δε εστι πολλους κτησασμενους ιδειν] i. e. μων vel δυνα-  
τοι εσθιν. *Multos autem licet videre, &c.*

5. εκ του προδιδουαι, και λαλιστα, και ανδροφονειν, και συνεφανται,  
και αποστειν, —] *ex proditionibus, degradationibus, homicidiis, calum-  
niis, rapinis, &c.* SCHWEIG.

6. Αλλ' ουδε το φρονην γι ουδε δικαιοπραγειν ουκ εστι] Ut supra  
ου δυνατοι εστι, et infinitiva nominum loco. *Ceterum sapientiam  
et justitiam e male factis minimè possunt homines adipisci.*

## FINIS

## NOTARUM AD PARTEM PRIMAM.





# NOTÆ

AD

## EXCERPTA EX POETIS.

### I. NOTÆ IN ANACREONTEM.

\* ANAKPEONTOΣ QAAI.] Hoc est—ANACREONTIS 101.  
ODÆ, vel CARMINA. ANACREON, celeberrimus Poëta Lyricus, ex Teo, urbe Ioniz, oriundus est; unde Teius sæpè vocatur. Natus fuisse dicitur anno 2. Olymp. LV. quo ferè tempore Cyrus Major, rex Persarum, regnare cœpit. Ob ingenii acumen et morum comitatem, primùm à Polycrate, Sami Tyranno, accessitus est, atque summò cum favore exceptus. Dein, invitante Hipparcho, Pisistrati filio, Athenas navigavit, ibique ab eodem magnoperè dilèctus est. Cujus post interitum in patriam rediit; ubi, annum 85 agens, diem supremum obiit; acinò uvæ passæ, uti fertur, suffocatus. Vino et amorì nimis erat deditus. Ipsius autem carmina suavitatem et hilaritatem spirant, quæ planè sunt admiranda, adeo ut in levioris Lyrici carminis genere, omni ævo, facilè princeps habitus sit. Ex multis, quæ scripsit, pauca tantum ad nostra tempora pervenere: Odarum scilicet circiter LVI. et quædam fragmenta. Quorum sequentes editiones sunt præcipuæ. 1. Anacreon Græcè seorsim; ab Henrico Stephano, &c. Lutetiz, 1554, in 4to. [N. B. Variæ sunt Editiones Anacreontis, apud Stephanos.] 2. Anacreon, &c. Græcè, adjectis axadversum partim Stephani, partim Andreæ metricis interpretationibus, et Tanaquilli Fabri notis. Salmurii, 1660, in 12mo. [Quæ editio repetita est triginta annis post.] 3. Anacreontis et Sapphûs poëmata Græcè; cum Gallica interpretatione Annæ Daceriz, ejusque ac Tan. Fabri notis, &c. Parisiis, 1662, in 12mo. item Amstêl.

101. 1699. 1716, &c. 4. Anacreontis et Sapphūs opera; Græcè; cum Longopetræi [*Longepierre*] metricâ versione Gallica et notis. Parisiis, 1682, 12mo. 5. Anacreontis Teii Carmina. Plurimis—mendis purgavit, turbata metra restituit, Notâsque cum novâ Interpretatione adjecit Willielmus Baxter. Editiō altera, &c. Londinii Augustæ, 1770, in 8vo. 6. Anacreon Teius, Poëta Lyricus, &c. Operâ et Studio Josuæ Barnes, S. T. B.—Editio tertia. Londini, 1734, in 8vo. 7. Anacreontis Opera Græcè: cum Latini Versione, Notis et Indice. Lond. excudebat Gul. Bowyer, 1725, in 4to. 8. Anacreontis editio altera, cum novis versionibus scholiis et notis. Lond. excudebat Gul. Bowyer, 1740, in 4to. [N. B. Hæ duæ sunt Editiones splendidissimæ Michaelis Mattaire, quarum unuscujusque centum sola excussa sunt exemplaria. Unum utriusque asservatum est in Biblioth. Acad. Edinb.] 9. Anacreontis Odæ et Fragmenta, Gr. et Lat. cum notis Joan. Corn. de Pauw. Traj. ad Rhen. 1732, in 4to. [De hæc edit. consule D'Orvilli Vannum Criticam. Amstel. 1737, in 8vo.] 10. Anacreontis Teii Carmina: cum notis perpetuis; et versione Latina, numeris Elegiacis paraphrasticè expressâ. Lond. 1742, in 8vo. 11. Bis edidit Anacreontem Joh. Frid. Fischerus. Lipsiæ. 1754, 1776, in 8vo. [Posterior editio multò priorè plenior est.] 12. Anacreontis Carmina è MSS. Codd. et doctorum virorum conjecturis emendata. Argentor. 1778, in 12mo. Anacreontis Carmina. Accedunt Selecta quædam e Lyricorum Reliquiis. Editio Secunda emendatior. Argentor. 1786, in 12mo. [Hæ sunt edit. Brunckii qui antea ediderat Anacreontem in Analectis veterum poetarum Græc. 3. vols, 8vo.] Qui plura velit de Anacreonte, adeat has edit. item Fab. Biblioth. Gr. Lib. II. cap. 15. et Harlesii Introd. in Hist. Ling. Gr. p. 73. Cæterùm editionum minorum multiplex est ubique proventus.

I. 3. 4. Ἄ βαρεῖρος δὲ χορδαίς, Ἐξῆτα μὲνός ἡχοι] Angl. *But my Lyre, with its strings, sounds only love.* Or, *But the strings of my Lyre*

*Lyre sonat-Lyre alena.* ἡ βαρβίτος, my *Lyre*, v. ἡ, [et vide supra ad p. 3. n. 9.] “Erat autem Barbitos, auctore Horatii Interpretis, *Lyra septicordis Eburnea*.” BAXTER.

5. Ημεῖς, &c.] Advertendum veteres pro diversâ materiâ Carminis immutasse sibi fidiculas. *Idem*. v. ἀραβία.

6. Καὶ μὲν ἤδον ἀλυσ.—] Angl. *And I began to sing—And I fell a singing the labours*, &c. Notandum, Poetas sæpè Articulum omittere ubi eo solutæ orationis Scriptores utuntur; sic, ἀλυσ pro τῇ ἀλυσ, et ver. 1. Ἀτρεΐδας pro τῷ Ἀτρεΐδας, et ver. 8. λυγὴ pro ἡ λυγὴ.

10. Χαιρεῖτε, λοιπὸν, ἡμεῖς,] Angl. *Farewell henceforth, for me*, 102.—λοιπὸν sumitur adverbialiter, ut et multa alia adjectiva in genere neutro, et in singul. vel plur. num. Articulo nunc usurpato, nunc omisso.

Genus carminis, in hac Ode, est Iambicum Dimetrum Catalecticum; cujus primam sedem occupat indifferenter Iambus vel Spondæus, secundam Iambus, tertiam Iambus, unâ syllabâ claudente versum.

II. 1. κίρῃτα] Versus postulat ut penultima vocis κίρῃτα producat. Est igitur non à κίρῃς, —ατος, sed à κίρῃς —ατος, contractè κίρῃτος. “Universam de accentibus doctrinam non assis facio. Sed quæ de iis traduntur regulæ, si constare sibi debent, et aliquid utilitatis habere, hic et aliis in locis, ubi κίρῃτα contractum ex κίρῃςτα mediam producit, scribendum “est κίρῃτα.” BRUNCK.

3. Ποδῶκη] Ionicè pro ποδῶκηιν *pedum pernecitatem*.

4. Λιούσι χαρμὴ ἰδόντων] *Leonibus biatum dentium* i. e. *biantes dentes*. χαρμὴ pro χαρμα, quod vide.

5. το νηκτον,] Angl. *the faculty of swimming*.

6. πτασθαι,] *the faculty of flying*. In finitivus modus cum Articulo, et interdum sine Articulo, fungitur vice nominis. v. πτιομαι.

7. φεσημαι.] Angl. *Valour*. H. Stephanus vertit *Prudentiam*.

8. Γυναιξιν

102. 8. Γυναῖξιν—*ων στ' ἄχην.*] Angl. *For Women—she had no more—of that sort.*

12. 13. Νῆμα,] Angl. *And any Woman who is beautiful vanquishes both steel and fire—overcomes fire and sword.* v. *ἡμῶν.*

☞ Hujus odes genus carminis idem est ac prioris.

III. 1. Μερομένης πρὸς ἥρας] Angl. *Once upon a time, about midnight.* *πρὸς* ante consonant. *πρ'* ante vocalem cum spiritu leni, *πρὸς* ante vocalem cum spiritu aspero.

2. 3. Στεφάνης—] Ordo est : *στ' Ἀρκτος ἔδη στεφάνης κατὰ τὴν χάρα βορρῶν*, Angl. *when the constellation of the Bear is already turning at the hand of Boötes.* *Ἀρκτος*, *υ, ι, ι*, *Ursus* vel *Ursa*. *Βορρῶς*, *υ, ι, ι*, *Boötes* ; qui et *Arctophylan* interdum vocatur, i. e. *custos Ursa*. Nam antiqui putabant *Ursam majorem*, quæ signum est cœleste ad septentrionem, juxta polum, constans ex viginti septem vel viginti novem stellis, custodiri ac dirigi à Boöte, qui, constans ex viginti duobus stellis, videtur secundum Scholiastem in *Aratum*, alterâ manu tenere pedum, et alterâ *Ursam* urgere. Qui plura velit, adeat notam Gallicam *Longopetræi* ad hunc locum.

4. Μιροπων—] Supple *ἀνδρῶπων*. Angl. *of articulate speaking men*—Nam *μιροψ* componitur ex *μεινω*, *dēvōdo*, et *σψ*, *von*.

103. 5. Κιῦται] Ionicè pro *κεῖνται*. Ubi observandum, neutrum plurale construi cum verbo etiam plurali : quod rarò fit in sermone Græco. Nam apud Græcos neutrum plurale plerumque gaudet verbo singulari.

7. Τὸτ' ἔρχης—] Ordo est : *Τὸτ' ἔρχης ἐπιστάθης ἐκπῆτι οἴχης θυρίων μιν*. Angl. *Then Cupid, having come, fell a knocking at the bars of my door.* *ἐπιστάθης*, *having set himself near* : Nam uterque Aoristus Passivus sæpè sumitur in sensu medio. *μιν θυρίων οἴχης*, Ionicè pro *μιν θυρίων οἴχης*. v. *ἐπιστάθης*, *θυρίων*, *οἴχης*.

9. Κατὰ μιν σχίσεις οὐνεμς.] i. e. *κατασχίσεις οὐνεμς μου*. Angl. *You will interrupt my dreams.* Nam *κατὰ* disjungitur à *σχίσεις*, per *tmesin*.

12. 13. Βρεχόμεαι δι,—] Angl. *I am all wet too.* [Vide *supra*

pra ad p. 30. n. 15.] *και πεπλανημαι κατὰ αστληνις νυκτα*, and 103. *I have gone astray* [I wander] *in the moonless night.* *πεπλανημαι*, tempus est quod ritè vocant *pras. perf.* Perf. autem pass. sæpè sumitur in sensu medio. *πλανησω, errāre facio, πλανασμαι.* in voce med. *erro.*

15. *Ανα δ' εὐθυ, λυχνοι ἄψας*] i. e. *εὐθυ δε αἰαψας λυχνοι*, et *statim accensâ lucernâ.* [Vide supra ad p. 3. n. 4.] *ανα* disjungitur à participio, per tmesin, uti supra *ver. 9.*

16. 17. *Ανῆξα και βριφος*—] Notandum, vocem *βριφος*, quæ est neutrius generis, hic construi eum *φεροντα* in gen. masc. omninò rectè. Sexus enim infantis istius, Cupidinis scil. non amplius latere potuit Anacreontem, ostio jam aperto, gestantem in manibus lucernam. Eodem modo apud Homerum, occurrit *φιλι τυκιον, chare fili.* [Iliad. χ, 84.] ubi Hecuba inducitur alloquens filium suum Hectora. Locus, ut id obiter moneam, est pulcherrimus, et ad commovendos audientium vel legentium affectus egregiè accommodatus.

20. *παλαμαισι*—] Ionicè pro *παλαμαις*, ut et *φαριτην* et *ιστιν*, paulò suprâ, pro *φαριτην* et *ιστιαν*, vel *ιστιαν*.

23. *πτοι κρυος μεθηται*,] subauditur *αυτο*. Angl. *when the cold abated.* γ. *μεθιμαι.*

24. 25. 26. *Φιρι, φησι, πειρασωμιν τοδι τοξον*—] Angl. *Come, says he, let us try this bow, ες τι νυξη βραχυσσα νυν βλαβεται μοι, how much [to what extent] the string, by being wet, is now sustaining hurt for me, i. e. let us try what injury the string of this bow of mine suffers by being wet.* Tametsi hic sequuti sumus lectionem, quam probarunt ac dederunt Baxterus, Brunckius, aliique, nescio annon multò melior sit ea in qua Brunckius, vir doctissimus, nullum reperit sensum, adeoque damnavit his verbis: “E codice H. Stephanus edidit *τοδι τοξον ιστι μοι νυν.* “Quibus verbis, cum nullus inesset sensus, emendare tentârunt “eruditi, quorum plerisque parum feliciter successit conatus. “Separandæ tantùm erant malè junctæ literæ.” Hæc ille: Sed quid impedit pro minus interpungamus et reddamus hoc modo?

103.

Φησι, φησι, πειρασώμεν—

Τὸς τεξόν ιστι μοι νυν—

Βλαβείται βραχυστα νυξ.

*Come, says he, let us make an experiment:—I have got this bow here now:—the string (I am afraid) is getting spoiled, by being wet.* Vide annon hic sensus pulchrior sit illo altero, et multo convenientior infantili calliditati quam hic affectat Cupido. Quare nihil opus est ut ex ιστι duas efficiamus voces ις τι, cum Baxtero, Brunckio, aliisque: nedum α τι cum ipso Stephano et Barnesio. Quod autem ad vocem βλαβείται attinet, quam vir acutus Jac. Moor [Element. Ling. Gr. p. 154.] deducit à βλαπτω, adeo ut sit 3. sing. fut. 2. med. pro βλαβεται\* ut πιωμαι, πη, πιγται, pro πιουμαι, πη, πιετται\* et φαγωμαι, φαγη, φαγεται, πίο φαγουμαι, φαγη, φαγεται\* ea revera est 3. sing. prææs. Ind. pass. ab antiquo verbo βλαβω. Vide Iliad. τ, 82. et 166. ubi eadem vox occurrit, nec ullo modo fieri potest ut sit fut. temporis.

28. Μισον ἡπαρ, —] subauditur δια, per medium jecur. ὡσπερ εἰστρος, Angl. *like a gadfly*. Cæterum putasse veteres jecur esse sedem amoris notissimum est.

104. 29. Ἀνα δ' ἀλλεται, καχαζων,] Angl. *He springs up, with a hearty laugh*—ανα disjungitur à verbo suo, per tmesin.

30. 31. 32. Ζυνε, δ' εἰπὶ—] Angl. *And "mine host," said he, "congratulate me: my bow is quite sound,——but Τηου shall be "sick at heart."* καρδιῶν, Ion. pro καρδιῶν, subauditur κατὰ.

Hoc alterum genus carminis quo sæpè utitur Anacreon, scandi potest hoc modo.

| Pyrrieh. | Troch. | Troch.   | Spond. |
|----------|--------|----------|--------|
| Μισο     | τοκτι  | εις ποβ' | ωρηις  |

Ubi notandum, ultimam versus syllabam, etiamsi alioqui naturâ sit brevis, longam semper habendam esse, propter pausam; uti optimè observavit ver eruditissimus Sam. Clarke, ad Hom. Iliad. α, 51. Quare Trochæus in fine hujus versus, secus ac quidam putârunt, stare nequit.

Idem

Idem versus scandi potest aliter, hoc modo,

104.

| Anapæst. | Iamb. | Iamb.  | Catalect. |
|----------|-------|--------|-----------|
| υ υ -    | υ -   | υ -    | -         |
| Μισοινυκ | τισις | ποθ' ω | ραις      |

Quod eodem redit.

IV. 1. 2. 3. *Ἐπὶ μυρσιναις*—] Ordo est : *Στοιχισαί* [supple *ἑαυτὸν*] *ἐπὶ τρυφαίαις μυρσιναῖς, τὴ ἐπὶ λωτίναις ποίαις, διὰ καὶ προπίνειν.* Angl. *Reclining upon tender myrtles and the leaves of the lote tree, I choose to indulge in drinking.* Myrtus, arbor Veneris; amoris scilicet et hilaritati dicata. De λωτῇ, unde λωτίνος, Vide Hom. *Iliad*, ξ, 348. ubi enumeratur inter herbas suaves et molles quas terra protulit ad cubile parandum Jovi. “Intelligi isthuc debet de *Loto sativa, seu urbana*, quam Dioscorides *ἡμερον λωτον* vocat. “Est autem illius odor suavissimus.” TAN. FABER.

4. 5. 6. *χιτῶνα δῖος ὑπερ' αὐχένος παπυροῦ*] *Having bound his Tunic over his neck with a rush, διακονεῖτω μεθ' μοι, serve me with wine.* Lepidum quidem ministerium ! “*παπυρος*, frutex Ægypti in palustribus nascens : *Plin. lib. 3. Les anciens se servoient de sa petite écorce, de même que nous nous servons du ruban.*” LONGPIERRE.

9. *κοινομενθα*—] *πρὸ κοινομενθα. v. καμαι.*

11. *Τὶ σὶ δὲ*—] *τι, i. e. διὰ τι.* [Vide supra ad p. 29. n. 4.] “Nam quod notissimum est, olim et cadavera, et sepulchra ipsa odoribus et unguentis aspergebantur et illinebantur.” TAN. FABER.

12. *ματαια* ;] Supple *πρωγματα.* Angl. *Superfluities.* Mos etiam erat antiquis effundere diis vini libamina, quæ Græcis *χοαί* vocabantur.

16. 17. 18. *Πρὶν, ἔγωγε σὶ*,—] *Hæc*, quam dedimus ; item Brunckius alique dederunt, lectio est Baxteriana ; quamque Baxterus ipse, in secundâ suâ editione, sic reddidit ; *Prius, obsecro te, quàm oporteat me abire, Ad inferorum choreas, Dissipare volo*



*volo curas.* Sed hoc duriusculum videtur. Vulgatam præter-  
lerim lectionem quæ sic se habet :

Πρην, Ερως, και μ' απιλθειν  
'Υπο νεκτερον χορηιας  
Σκιδασαι διλω μεριμνας.

Angl. *I wish to dissipate my cares, before, O Cupid! I go away to that gloomy place,—to the choirs of infernal inhabitants.* Brunck-  
in 2da suâ Edit. dedit—πρην καισι δει μ' απιλθειν.

☞ Carminis genus idem est ac odes præcedentis:

105. V. 1. 2. Το ροδοι το—] Angl. *Let us mingle with wine the Rose of the loves.* Διονυσος, *Bacchus* sumitur pro ipso vino : ut Ceres pro frumento, &c. Rosa erat flos in deliciis apud antiquos, et, non solum hic, sed et alibi, pulcherrimè decantatur ab Anacreonte.

4. Κροταφοισιν] Ionicè pro κροταφοις.

5. αβρα—] sumitur adverbialiter.

5. 6. 'Ροδοι, ω φριστοι ανθος,] Angl. *O Rose! exquisite flower.* 'Ροδοι ιαρος μιλημα. *Rose! thou favourite of the spring.* ιαρος, pro ιαρος.

10. Στιφεται καλοις ιουλοις] Στιφωμαι τους ιουλους ροδοις, et στιφωμαι τοις ιουλοις ροδα dicitur. BARNES.

11. Χαριτισσι] pro χαρισι regitur à συν in composit.

15. 'Ροδινοισι στιφανισκοις Πιπυκασμαιος,] Angl. *Adorned thick with rosy chaplets,—ροδινοισι, Ionicè. v. ποκαζω.*

☞ Hæc Ode continet versus varii generis ; de quibus vivâ voce inter docendum.

VI. ΕΙΣ ΠΕΡΙΣΤΕΡΑΝ] Veteres hunc morem habebant, ut cum aliquid citò et diligenter domum nuntiari vellent, peregrè secum columbas auferrent, quas ipsi cum in locum propositum venerant, laxare, earumque collo aut pedibus epistolas, seu quid aliud alligare solebant ; unde, illis ob prolis et pristinæ sedis amorem remeantibus, certior fieret familia, salvos et incolumes

lūmes eb̄ pernevisse, quo profecti fuerant.—Hinc intelligen- **105.**  
tia hujus Odarii pendet. Tale autem est hoc Poëmatium, ut  
non ab homine aliquo, sed a Musis ipsis et a Gratiis collat op-  
erâ compositum esse videatur. TAN. FABER.

2. ποθεν πτασαι;] Angl. *Whence art thou flying.* “Sine ne-  
“cessitate Barnesius πτασσαι. Cæteri editores πτασαι.—  
“Vera scriptura est πτασαι. Non enim est à πταμαι, cujus  
“secunda πτασαι, duas primas syllabas necessariò et semper  
“corripit, sed à πτίνομαι, πταισσαι, πτασαι πταται, πταται.”  
BRUNCK.

3. 4. 5. Ποθεν μυρων—] Ordo est: Ποθεν, ἐπ’ ἡρος θυμῳ, πνοῖς  
τε καὶ ψικαζῆς [απὸ] τούτων μυρων; Angl. *Whence, as thou mov-  
est on the air, dost thou waft and diffuse odours from such a profusion  
of ointment?* Nam, uti notavit doctissima Domina Dacier, ve-  
teres columbas suas, quemadmodum hodierni catellos, odoribus  
perfundere solebant.

6. Τις εἰς;—τι σοὶ μέλει δι;] Angl. *Who art thou?—and 106.*  
*what is thy business? thy errand? thy commission?* Hanc lectionem  
nos, cum Brunckio prætulimus. H. Stephanus exhibet  
Τις ἐστὶ, σοὶ μέλει δι. sed in notâ proponit, τι δ’ ἐστὶ σοὶ μέλημα;  
Barnesius dedit Τις ἐστὶ σοὶ; Μέλει δι, Baxterus autem, Τις ἐστὶ  
σοὶ μελῆδον; aliique aliter, quæ omnia proferre et excutere otio  
foret abutentis.

9. 10. Τὸν ἀρετὶ τῶν ἀπάντων—] Angl. *who now commands  
and reigns over the affections of all. Who is now the universal fa-  
vourite.*

11. Πιπράκει—] Quid ad commendationem Poëtæ faciat, ma-  
gis, quam quod ei Venus vel unius hymniculi aut canticuli  
pretio, unam ex suis columbulis, quas illa tantoperè amabat,  
haud recusarit concedere? TAN. FABER.

14. Διακονῶ τούτῳ—] i. e. Διακονῶ τούτῳ πρῶγματι ὡς  
νυν διακονῶ Angl. *I execute such important commissions as the  
present.*

15. Καὶ

15. *Και νυν, ἔρως*—] Ingeniosa hæc atque elegantissima emendatio Stephani mihi præ vulgari *οἷος* placet. HARLES.

17. 18. *Και φησιν—ποιήσιν.*] Vide supra ad p. 13. n. 16.

19. *κη*] pro *και ιαν*.

22. *Ορη τι και κατ' αργυς,*] i. e. *κατ' ορη και αργυς*.

23. *καθίζεν*—] supple *εμαυτον*. Angl. *to perch upon*.

26. *Αφαιρησασα χειρην*] i. e. *ἀρπασασα ἀφ' ἡρας*.

107. 31. 32. *Και διαποτην*—] Edidit H. Stephanus *και διαποτην Αιακροῖτα πτεροισι συγκαλυψω*. Illud *Αιακροῖτα* verè censent eruditi glossema esse, quod genuinæ lectionis locum invasit: *εμοισι* debetur eidem Stephano, nec facilè melius quid invenietur. Nam *αδοῖτα*, quod nuper excogitavit vir doctus, in metrum peccat. Absolutissimi hujus carminis versiculi omnes Iambum habent in tertiâ sede, nec obstat *ποιηται*, cujus primam corripiunt poëtæ. Pro *συγκαλυψω* membr. dant *συσκιασω*, non ut falsò auctor est Barnesius, *συσκιαζον*. Illud ad metri præscriptum mutandum esse in *συσκιαζω* verè statuit Salmasius. Inde totum locum, ut vides, constitui. Particula potentialis *αν* ea vi, qua hic gaudet, cum verbo præsentis temporis rectè construitur. BRUNCK. Negat tamen vir eruditissimus R. Porson voculam *αν* præsentis indicativo unquam jungi. Vide Coll. Gr. Maj. Vol. II. ad p. 131.

VII. 9. 10. 11. *Ὡς τῇ γηροῖτι*—] Ordo est: *ὡς περιπαιτῇ τῇ γηροῖτι παιζὼν τὰ τερπνα*, [*ταπεινῇ*] *μυλλων ὅση τῇ [πραγματικῇ] μαιρας ἵστι πλάγς*. Angl. *that it becomes an old man to sport the more merrily the nearer the things of fate [Death] is at hand*. *τὰ τερπνα*, sumuntur adverbialiter. Vide supra ad p. 76. Od. I. 10.

108. VIII. 3. 4. *ιοημα—Αβουλον*—] Angl. *a wayward disposition*.

7. *Μαχη με προεκαλειτο.*] Angl. *challenged me to fight*, *προεκαλ.* pro *προεκαλ.*

9. *Θωρηχ'*—] Sic ante vocalem aspiratam pro *θωρηκα*, quod pro *θωρακα*.

10. *Και*

10. Καὶ δάρα,] γ. δάρα.

12. Ἐβαλλ'—] i. e. ἔβαλλε, Angl. *he fell a darting*, tempus scil. inceptivum præteriti.

13. 14. 15. 'Ὡς δ' ἐκ τ'—] Angl. *And when he ran short of darts, he flew into a passion, and then discharged himself at me in the way of a dart*, [or, having metamorphosed himself into a dart.]

19. 20. Τί γὰρ βαλόμεθ'—] Angl. *For why need we be darting without, when the war is raging within me.* βαλόμεθ' rectè se habet in voce mediâ. Quidam legunt βαλόμεν. Cæterùm nihil jocosæ Lyræ convenientius esse potest, hoc lepidissimo carmine.

IX. 3. Ῥόδῳ κοίραν τιχνης,] *Rhodia princeps artis.*—Nam 109. Rhodii pictores erant celeberrimi. Quidam legunt Ῥόδῳ τιχνης, *roseæ artis*; quod forsitan metaphoricè pro *pulchræ artis*, picturæ scil. Confer Virg. *Æneid.* L. I. ver. 402. Cæterùm pro κοίραν quidam legunt τυρανν, metri gratiâ. Brunck. in Edit. suâ 2da, dedit καραν, quod habet penultimam longam, ac idem sonat quod κοίραν.

6. 7. τοῖς πρώτοις] Vide supra ad p. 102. Od. I. 10. τριχας—ἀπαλας τοὶ καὶ μαλαίνας, Angl. *hair soft and black.*

8. Ὁ δὲ κηρὸς ἀν' ὑψηταῖς,] Tabulas pictas olim factas *Ῥ*ye ex cera notum est. HARLES.

9. Γράφει καὶ μυρὼν περυσίας,] Angl. *paint it also breathing with fragrant ointment.* Vide supra ad p. 105. Od. VI. 3.

10. 11. 12. Γράφει δ' ἐξ ἰλῆς παρῆς,] Sic construe: γράφει δὲ ἐλεφαντινοὶ μιστωποὶ ἐξ ἰλῆς παρῆς ὅπο περφυρεῖσι χαιταῖς. Angl. *and paint an ivory forehead rising from a full [plump] cheek, below dark-colour'd hair.* “ἰλῃ παρῆς est *gena plenior*, “quam nulla macies obsidet.” HARLES. “Περφυρεῖς apud “Græcos, sicut et *perpureus* apud Latinos, sæpè valet *nigricans*, “sive *subniger*; imò interdum significat quemvis colorem “cum splendore quodam.” ANONYMUS.

13.—17. Το μισοφρενον, &c.] Hi versus construi et reddi possunt.

109. sunt hoc modo : μη δε διακοπτει μοι, μητι μισγς το μενοφερν, Angl. *and do not entirely disjoin for me, nor yet confound the intermediate parts of the eye-brows.* το δε [τοι οικουσ αιται] λαληθους ευνοφερν εχτω, οπως κεινη [εχαι,] ιτυι βλαφερν κλαινη. *and let the figure with the eye-brows, thus imperceptibly united, have, like her's, the circular extremity of the eyelids, [i. e. the eye-lashes] of a black hue.* Quæ verissima interpretatio ; quamque tantum non vidit Baxterus. Nam si το λαληθους ευνοφερν [i. e. το ται οικουσ αιται λαληθους ευνοφερν] nominativus est verbi εχτω, (et quo minus ita sit haud equidem video quid impediat) perit tota difficultas quæ torsit interpretes.

21. 'Αμα δ' ὕγρον, —] Nugantur hic Baxterus, Barnesius, Stephanus ; per ὕγρον intelligentes *patum, tremulum, petulans, &c.* Ad literam verto *humidum.* Oculi (ut rectè Dacieria) in quibus inest quantulumcunque humoris, sunt vividi magis quam alii, et ignis pleniores. AMON. I think—that the beauty of the eye consists, first, in its *clearness* ; what coloured eye shall please most depends a good deal on particular fancies ; but none are pleased with an eye whose water (to use that term) is dull and muddy. BURKE : *Of the Sublime and Beautiful*, Part III. sect. 20.

110. 7. Περί Αυγθινῆς τερχηλῆς,] Angl. *around an alabaster neck.* [v. αυθινος.] “ *smooth as monumental alabaster.*” SHAKESPEARE, OTH. Act. 5.

29. 30. Στελινον τολειπον αυτην] Angl. *As to the rest, array her in a flowing robe of a faint purple dye.* Vide supra ad p. 4. n. 26 ; et ad p. 102. Od. I. 10.

33. Απχευ.] Vulgo redditur impersonaliter, *sufficit.*

X. 5. Η Νειλον η επι Μαιφιν.] i. e. η επι Νειλον, η επι Μαιφιν. Vide supra ad p. 80. Od. VI. 22.

8. 9. Ποθος—] δε ο μιν Ποθος πιερευται, Angl. *And one Lovelings is just fledging, i δε ακμην ιστιν νον, and another is now an egg, i δε νδη ημολεπτος, and a third is just half hatched.*

111. 17. Τι μαχος, &c.] Quodnam remedium erit? Non ut Dacieria,

cieria, *Quis finis* erit? Multo minus, ut Baxterus, *Quid de me* 111. *fit*? ANON.

19. *Ἐρως ἐκδοῦμαι*] Vulgo *ἔρως ἐκδοῦμαι*. Fœdè corrupta lectio, quam qui ridiculè tuentur explicare nequeunt, nec emendavit quisquam ante me feliciter. BRUNCK. v. *ἐκδοῦμαι*.

XI. 6. *ἰδύμι*.] Verbum *ἰδύμι* vel adventum, vel abitum indifferenter notare potest; et hîc loci videtur notare non tantùm redditum, vel migrationem; sed volandi modum, istis avibus peculiarem. ANON.

7. *Ἀφελὺς ὁ ἀμύψις Τίταν*.] Angl. *And Titan shines constantly bright*. De aor. in hoc sensu vide Coll. Græc. Maj. Vol. I. ad p. 19. n. 6. Edit. 2. 3. et 4.

10. 11. *Καρποίσι γαίῃ προκυπτῶν*] Versum hunc pro spurio habeo. BRUNCK. Quem et ejiciendum etiam putavit Tan. Faber. *Καρπὸς ὡμαῖς προκυπτῶν*. Angl. *The fruit of the olive bends forth*.

12. *Βρῆμιον στίφεται ναμῶν*.] Quo modo explicari debeat hic versus divinare nequeo, nec fortè dixerit ipse carminis auctor siquidem sic reliquit scriptum. BRUNCK. Procul dubiò nihil aliud intelligit Poëta, quam vinum, sive poculum, in conviviis floribus coronatum; cujus mentionem sæpius facit. Vere autem suavius bibitur istud *Βρῆμιον ναμῶν*. Tunc etiam *primùm* coronatur quia tunc *primùm* nascuntur flores. ANON. Reddas igitur. Angl. *The liquor of Bacchus now begins to be crowned*,—with flowers, viz. in the cup. Quæ verissima videtur interpretatio. Cæterùm idem vir sagax anonymus, cum Barnesio, legit *το ναμῶν*, ratus metrum non alioquin constare. Sed de metris Anacreontis plura inter docendum.

14. *καθίλων ἦθη*—] Istud *καθίλων* vertit Baxterus *deducens se*; Barnesius *diffundens se*; Dacieria *exerens se*. Omnes subintelligunt *ἑαυτὸν*. Fateor me non videre, quomodo vel primus, vel secundus, vel tertius sensus ex verbi *καθίλων* significatione recte erui possit. ANON. Si post *καθίλων* subauditur *αὐθῆ* vel *αὐθῆλαι*, sensus oriri videtur satis dilucidus. Fructus enim in

in arboribus non nisi flosculis interemptis apparet. Reddas igitur Angl. hoc modo ; *κατα φύλλοι, κατα κλωνια, καρπὸς εἶθ' ἐκκαλῶν.* *Beside the leaves and along the boughs, the fruit, having destroyed the blossoms, abounds :* or, *the fruit flourishes upon the ruins of the blossoms.*

112. XII. 3. ἀλλ' ἐτρώθη.] Angl. *but was stung.* v. ττρωσκει.

4. 5. Τοι δακτυλοῖ—] Horum versuum vulgaris interpretatio hæc est ; *δαχθῆς δι [κατὰ] τοι δακτυλοῖ τὰς χεῖρας, ἀλαλυξέ, morsus igitur digitum manus sue ejulavit.* Quum autem vir doctus R. F. Phil. Brunck. in his verbis pleonasmum indignum Anacreonte invenerit, locum ita emendavit : [in utraque edit. impressâ Argenterat. 1778. et 1786.]

—ἀλλ' ἐτρώθη

—sed vulneratus est

τοι δακτυλοῖ παταξας

digitum. Collisis

τὰς χεῖρας, ἀλαλυξέ

manibus, ejulavit.

Nam in MS. Vaticano, eodem monente, pro *δι δαχθῆς* invenitur *παταχθῆς*, et pro *τὰς χεῖρας, τὰς χεῖρας*. Sed quum idem vir doctus non animadvertisset apud Græcos scriptores aoristos passivos in sensu medio sæpè usurpatos, pro *παταχθῆς* nimis audacter de suo substituit *παταξας*.

13. 'Α ὕ απην.] 'Α Dor. pro ἡ. Sic supra *δαχθῆς* pro *δαχθῆς, τὰς* pro *τῆς* &c. [Nempè si vulgaris lectio præferenda sit.] Nam, uti observavit Baxterus, "mirè convenit sermo "Doricus, utique rusticior, simplicitati hujus fabellæ."

14. 15. Ποιῖ—ποιουσιν.] Similiter Latine. *Dolet hoc mihi, et ego doleo.* ANON.

16. ἴσους συ βαλλας ;] i. e. *τοιοῦτοι ἴσους*, &c. Cæterum hanc oden lepidissimam adumbravit Theocritus in Idyllio suo 19. quod inscribitur *Κρηιοκλιπτης*.

XIII. 3. Ολιγὴν θροσον πιπακας,] Angl. *Having sipped a little dew.* Ita Virgil. Eclog. V. 77. *Dumque thymo pascentur apes, dum rore cicada.* Confer Hom. Il. γ, 151.

113. 7. Χ' ἴποσα.—] Pro *καὶ ἴποσα*. scil. *αι* diphthongo elisâ, & ante vocalem aspiratam necessariò sit *χ*. Cæterum in eodem versu

versu pro vulgato Ὁρῆαι, [Angl. *the seasons*] cum Bruncio 113. reposuimus ὕληαι.

15. Το δὲ γῆρας οὐ σὶ ταῖραι,] Alludit ad *Tisboni* historiam, qui cum immortalitate donatus, senectutis tamen incommodis gravatus esset, in *cicadam* dicitur fuisse conversus; quæ animalia in senio veteres ponunt tunicas, et proinde juvenescunt, ut *Lucrat.* IV. 56. *Cum veteres ponunt tunicas ætate cicada.* BARNES.

16. Σοφῆ, γῆρας.—] Σοφῆς dicitur *cicada* ob musicæ periti-  
am. Γῆρας, quomodo Gigantes, Cyclopes, et Titanes, *Satur-*  
*nus*, aliique filii *Terræ* et *Celi*; cicadæ etiam in agris nascuntur.  
Alludit preterea ad *Athenienses αὐτοχθόνιας*. IDEM.

17. ἀναιμωσμεν.—] Vide Hom. *Iliad.* i, 342.

XIV. 3. Χαλιπατοῖτον] Forsan legendum *χαλιπατοῖται*, sed  
minimè necessum est. ANON.

4. Αποτυγχάνειν φιλοντα.] i. e. φιλοντα αποτυγχάνειν. Angl.  
*for a Lover to fail in obtaining the object of his passion.*

10. Διὰ τούτων καὶ ἀδελφός,] Scil. ἤμιν ἐστὶ, i. e. argentum 114.  
magis curamus quam fratres atque parentes. STROTH.

XV. 2. Φίλωνος χορεύεται.] Barnesius mero Ionismi studio  
*χορεύεται* reposuit. BAXTER.

4. 5. Τρίχας.—] i. e. κατὰ τρίχας. et τὰς φρένας, i. e. κατὰ  
τὰς φρένας.

## II. NOTÆ IN BIONEM.

\* ΒΙΩΝΟΣ ΕΙΔΥΛΛΙΑ.] Hoc est—BIONIS IDYLLIA. 115.  
Oriundus erat Bion è Smyrnâ, Asiæ minoris urbe celeberrimâ,  
unde Smyrnæus sæpè vocatur. Vixisse dicitur circiter A. M.  
3807. ante Christum natum 177. Discipulum habuit Mos-  
chum Syracusanum; cujus quæ supersunt Carmina, plerumque  
Bucolica, unâ cum Bionis ab editoribus vulgò exhibentur.  
Scæpsit uterque Doricâ Dialecto. Quanquam, in Idylliis



115. suis, naturæ simplicitatem et varietatem, quæ Theocritum distinguunt, minus consequuti sint, laudem tamen elegantię et nitoris insigniter meruerunt. Editiones præcipuæ sunt : 1. Henrici Stephani inter Græcos Poëtas Principes, Parisiis, 1566, in fol. 2. Fulvii Ursini ad calcem carminum novem illustrium Fœminarum. Antwerp. 1568, in 8vo. [Cujus libri rarissimi nobis benignè copiam fecit, ex instructissimâ suâ Bibliothecâ, vir consultissimus et doctissimus David Dalrymple, Eques Baronettus.] 3. Radulphi Wintertoni inter Poëtas minores. Cantabr. 1652, in 8vo. 4. Bionis et Moschi Idyllia, ex recensione Nic. Schwebelii, cum ejusdem animadversionibus, et notis variorum, &c. Venet. 1746, in 8vo. 5. Bionis Smyrnæi, et Moschi Syracusani, quæ supersunt. Notis Johannis Heskin, ex Æde Christi. Oxon, 1748. 6. Editio cum notis variorum, quam curavit M. Jo. Adam Schier. Lipsiæ, 1752, in 8vo. 7. Bionis, et Moschi carmina edidit etiam Rich. Fr. Phil. Brunck. in *Analectis veterum poëtarum Græcorum*. Argentor, 1773, 3. tom. in 8vo. Denique : Theocriti, Bionis, et Moschi Carmina Bucolica. Gr. et Lat. &c. edidit L. C. Valckenær. Lugd. Bat. 1781, in 8vo. Vide Fab. *Biblioth. Gr. lib. III. cap. 17.*

I. 1. ΑΙΑΖΩ τοι Ἀδωνι.] Constat hoc Idyllium, quod est Epitaphium Adonidis, ex versibus 98. quorum tantum 47. hic exhibentur. Cæterum Adonis Cyniræ Assyriorum regis filius fuisse fertur, tamque eximiâ pulchritudine ut ipsius Veneris delicæ esset. Ictu aprugno inter venandum periit. Hinc Veneri ingens luctus, illæque lacrymæ : et hinc festa illa apud veteres tam celebrata quæ ex illius nomine Ἀδωνια nuncupabantur. Vide Theocriti Idyll. XV. quod inscribitur Συναπνοια, η Ἀδωνιαζουσι. et Potteri *Archæol. Lib. II. cap. 20.*

2. 3. —μερον ὀδοντι] Ordo est: τυπεις [κατα] λευκον μηρον ὀδοντι —λευκον ὀδοντι. Angl. *having his white thigh wounded with a tusk* —*a white tusk*. Cæterum pro λευκον Heskinus legendum conjicit λευγερον, ad vitandum istum in verbis lusum, quem omnino indignum

indignum Bione censet. Quod tamen improbat doctissimus Valckenaer.

6. *Και το ῥέδον φεύγει*—] Ordo est: *Και το ῥέδον τῷ χαλῶς φεύγει*.

9. —*ὃ μιν*] ὃ per Apocopen pro *ἐστὶ*.

13. *Παχίας ἀμπιπασσασα κινεῖτο*,] *Brachia extendens lugubri voce querebatur*. ἀμπιπασσασα pro ἀναπιπασσασα. v. ἀναπιπασσῃμι.

16. —*καὶ ἱερῆμι*] Vide Moor Elementa Ling. Gr. p. 121. 116.

17. *Καὶ στυγνὸν βασιλεῖα*—] Plutonem scil.

20. —*το δὲ πᾶν καλὸν εἰ σὶ καταῖρῃ*.] Angl. *Every fine thing denotes to thee*. Vide Theocr. Idyl. I. 5.

21. —*ποθὸς δὲ μοι*] Dudum vidi emendandum *ποθὸς δὲ μοι ὡς σπᾶς ἔπτη*. VALCKENAER.

22. *Σοὶ δ' ἄμα κιστὸς*—] De Veneris Cesto vide Hom. Iliad. ξ, 214.

23. —*τι γὰρ, τολμᾷ κυναγῆς; Καλὸς, &c.*] Vir doctissimus Valckenaer legendum conjicit: *τι γὰρ, τολμᾷ κυναγῆ, Καλὸς τοσούτο μίμητας θῆρεσι παλαίειν*;

28. *Λίμνα ῥέδον τιτται*,] Vide Ovid. Met. Lib. 10. fab. 1.

31. *Ἐστ' ἀγαθὰ στίβας*,—] Vide Theocr. Idyll, 15. Vir opus est ut tirones moncamus Doros ponere sæpissimè α pro η, ut *ἀγαθα*, pro *ἀγαθῇ*.

36. —*χὼ μιν αἴστας*,] Pro *καὶ ὃ μιν αἴστας*.

39. —*φορεῖσιν*—] Pro *φορεῖ*.

117.

40. *πτιεργισσιν*—] Poeticè pro *πτιεργῇ*. Formatur scil. Dat. pl. poet. a Nom. pl. addendo *σι*. v. *πτιεργῇ*.

43. —*ἐξπιπασσῇ*—] Pro *ἐξπιπασσῇ*, ut sit penultima longa. *ἐκπιπασσῃμι*.

45. —*κλαίοντι*—] Dor. pro *κλαίουσι*. τῷ *Κινυρῶ*, pro τοῦ *Κινυρῶ*.

46. —*κῶρε*—] Proserpina scil. unde festa ipsius *κῶρε* dicta sunt. Cæterùm *ἑλω*, interdum signif. *possum*.

II. 3. —*πυξμο*—] Ion. Gen. 2. declin. v. *πυξος*.

5. *Τὸς καλαμῶς—ἀλλήλοισι*— Pro *τὸς καλαμῶς—ἀλλήλους*.

6. Τῶ

6. Τῇ καὶ τῇ—] Pro τῇ καὶ τῇ— *huc illuc transilientem observabat Amorem.*

7. —ἵν᾽ οἱ τέλος ᾔδῃ ἀπαντῇ.] Angl. *because there was no end of this.* ἵν᾽ ante voc. aspirat. pro ἵνα. ἀπαντῇ pro ἀπαντᾷ.

12. Φεῖδω τῆς θήρας—] i. e. Φεῖδω τῆς θήρας. τῶντοι ἐρχῶ i. e. το ὅντιοι ἐρχῶ.

118. 15. —παλῆμος—] Valckenaerius cum Higitio, &c. reposuit ἀπαλῆμος. v. παλῆμος.

III. 2. —τοχίαι—] Vide Moor Element. L. Gr. p. 121.

8. —ἐπιτραπῇ—] Angl. *permits*, uti Aor. sæpissimè redditur. Vide Coll. Gr. Maj. Vol. I. ad p. 19. n. 6. Edit. 2. 3. et 4.

18. —αὐς,] Pro αὐγῇ, *aurora*; quæ hic sumitur pro ἑο quod est *dies*.

### III. NOTÆ IN MOSCHUM.

119. \* ΜΟΣΧΟΥ ΕΙΔΥΛΛΙΑ.] Hoc est—MOSCHI IDYLLIA, Vide supra ad p. 115. n. \*

I. ΕΡΩΣ ΔΡΑΠΕΤΗΣ.] Dulcissimum Idyllum, et omnibus elegantiss, et gratiss refertum.—Huic alludit Spenserus nostras, F. Q. B. 3. C. 6. St. 11. HESKIN.

1. 2. Ἄ Κυπρίε,] Ordo est: Ἄ Κυπρίε μακρὸν ὄσωσθαι, —εἰ τις εἶδῃ Ερῶτα—τοῖς Ερῶτα τοῖς νῆα πλανώμενοι ἐπὶ τριώδοις, [ut rectè monuit Valckenaer.] Angl. *Venus proclaimed aloud—If any one has seen Cupid,—my Son Cupid wandering near the public ways.*

6. —εἰ εἰκοσι πανὶ μάθοις νικ.] Angl. *You would know him among a whole score.* Vide Sam. Clarke, ad Iliad. ε, 470.

120. 13. Μικκυλα—] μικκυλος, dimin. a μικκος, quod vide. τῆναι, Gen. Dor. pro ἐκείνῃ.

22. Πᾶντα μὲν ἀγγεῖα, πάντα' &c.] Valckenaer probare videtur aliam lectionem, viz. Ταῦτα μὲν ἀγγεῖα πάντα' &c. Τὰ ἴλια— &c. *Sæva quidem ista sunt omnia; sed multo his sævior est ipsi parvula fax, qua solem ipsum accendit.*

II. 9 —Πλῆται—] v. Πλῆτις.

121.

14. Ἀχὼ δ' ὡς δονακισσὶ—] Angl. *Echo among the reeds, feeds upon thy songs.*

18. Τυρτῷ, Μελῇ,—] Meles fluvius Ioniz, qui Smyrnæ mœnia adlavat, a nonnullis Homeri pater dicitur: unde vates Melesigines appellatus, antequam oculis captus fuisset: postea ab illo malo nomen Homeri consecutus. LONGPIERRE. Vide ad initium Bionis Idyll.

36. Κῆρον αὖτις] Κῆρον αὖτις nobilitavit Simonides. VALCK. 122

42. —ζῶοντι—φύοντι—] Dor. pro ζῶοντι, & φύοντι. v. ζῶον.

## IV. NOTÆ IN TYRTÆUM.

\* ΤΥΡΤΑΙΟΥ ΕΛΕΓΕΙΑΙ.] Hoc est—TYRTÆI ELEGIÆ. 123.

TYRTÆUS Atheniensis, Poëta Elegiacus, floruit circiter initium Olymp. xxiv. ante Christum natum 682. In bello secundo Messenio, quum Lacedæmonii, oraculi Delphici jussu, duces ab Atheniensibus adversus Messenios peterent, hi Tyrtæum, qui pede claudus erat, ludibrii gratiâ, miserunt. Is tamen, carminibus suis elegiacis pro concione recitatis, tantum ardorem militibus addidit, ut, re benè gestâ, victoriam reportaverint. Quo facto jus civitatis, præmium quæsitum meritis, à Lacedæmoniis accepit. Pauca tantum ex ejus Elegiis, quibus magnum sibi nomen peperit, ad nostra tempora pervenere. 1. Editæ sunt post Callimachi Hymnos, apud Frobenium, 1532, in 4to. 2. Inter poëtas Gnomicos. Basil. 1551, in 8vo. 3. In

123. In collectione 1x illustrium Fœminarum Fulvii Ursini. Ant. 1568, in 8vo. [Vide supra ad Bion.] 4. In collectionibus Stephani, Lectii et Wintertoni. 5. Græcè et cum Anglica Versione, et notis. Londini 1761. 6. Tyrtæi, quæ supersunt omnia collegit—et edidit Christian. Adolphus Klotzius. Altenburg. 1767. Spartan Lessons; or, The Praise of Valour; in the Verses of Tyrtæus, &c. Glasgow, 1759, in 4to. [Qui plura velit de Tyrtæo consulat has Editiones.] 7. Inter Poëtas Græcos Gæonicos, quos ad optimarum exemplarium fidem emendavit Rich. Franc. Phil. Brunck. Argentor. 1784, in 8vo.

I. 2. Οὐτι ποδὸν ἀρετῆς,—] supple *ἰνικα*.

5. —Τίθωνοι φων,—] i. e. *κατὰ φων*. De Tithono, vide supra ad p. 35. n. 7. et ad p. 113. Od. XIII. 7.

6. Πλῆτοις δὲ Μιδῶν καὶ Κινυρῶ πλῖον] *πλῆτοις*, Att. pro *πλῆταις*. [v. *πλῆταις*.] *Μιδῶν*, pro *Μιδῶ*. [Vide supra ad p. 33. n. 8.] *Κινυρῶ*, pro *Κινυρῶ*. Vide supra ad p. 89. Idyll. I. et Ovid. Met. L. 10. fab. 9.

7. —Τανταλίδῳ Πίλοπος—] Angl. *Than Pelops the son of Tantalus*. [Vide supra ad p. 38. n. 1. 2. et Ovid. Met. 6. 404. item Virg. Georg. L. 3. 7.] *Τανταλίδῳ*, Ion. Gen. Declin. primæ, pro *Τανταλίδῶ*.

124. 16. —διαβῶς—] *firmiter stans*. Nam *διαβῶν* est interdum *stare divaricatis paulum pedibus*. Vide Iliad μ, 458.

18. —παρθημῶς—] *objiciens*—periculo, scil. *παρθημῶς*, pro *παρθημῶ*. v. *παρθημῶ*.

125. II. 1. Τεισσιμῶν γὰρ—] Istud *γὰρ* referri videtur ad aliquid subintellectum: Estote fortes,—*decorum ENIM est*.

11. Εἰθ' οὕτως—] Pro *ὅθεν* lege *ὅθεν*, quod est pro *ὅθεν*, *cura*.

126. 19. Τοὺς δὲ παλαιότερους,—] Intellige *κατὰ τοὺς παλ.* verte, quod autem ad senes attinet. HARLES.

25. Καὶ χρεὼ γυμνῶνται.—] i. e. *κατὰ χρεὼ γυμνῶν*. *corpore nudatum*.

☞ Versus pentameter hexametro sub junctus carmen Elegiacum

giacum constituit : sic dictum ab *αἰγος*, i. e. *lamentatio*, quia 126.  
primùm adhiberi solitum sit lamentationi funebri : unde illud  
Ovidii,

*Flebilis indignos, Elegiæ, solve capillos.*

*Ab nimis ex vero nunc tibi nomen erit !*

RUDDIMANNUS.

FINIS

NOTARUM AD PARTEM ALTERAM.



PARVUM  
**LEXICON,**

VOCABULA EXHIBENS.

QUÆ IN

*COLLECTANEIS GRÆCIS MINORIBUS*

OCCURRUNT:

IN GRATIAM TIRONUM.

EDITIO NOVA, AUCTA ET EMENDATA.



**N. B.** *Voces quæ Vulgò primitivæ censentur,  
et Nomina propria à literis ma-  
jusculis incipiunt.*

# LEXICON.

## ΑΓ

Ἄ, dor. pro ἡ, articul. fem. gen.  
 ἀβάτος, υ, ὁ, invius : ex α priv. et  
 βάτος, pervius, quod à βαινῶ,  
 vado.  
 ἀβόλαιος, adv. inconstanter.  
 ἀβιώτης, υ, ὁ, ἡ, sine vita, non vitalis :  
 à βίω, vivo. Th. βίος, vita.  
 ἀβλάβης, ιος, ὁ, ἡ, innoxius, illasus :  
 ex α priv. et βλαπτῶ. nocceo.  
 ἀβούλος, υ, ὁ, ἡ, consiliis expertus, incon-  
 sultus, stultus : ex α priv. et βυ-  
 λη, consilium.  
 Ἀβρός, α, ον, mollis, delicatus.  
 Ἀγαθοκλής, ιος, ιους, vel ης, ους,  
 Agathocles.  
 ἀγαθός, ου, ὁ, bonus, prudens, for-  
 tis, &c. Vide Gram.  
 Ἀγαλλῶ, f. λω. p. κα, orno, facio  
 delectabile. hinc  
 ἀγαλμα, ατος, το, ornamentum, sta-  
 tua : hinc  
 ἀγαλματοποιός, ου, ὁ, statuarius : à  
 ποίω, facio, et ἀγαλμα.  
 Ἀγαν, adv. nimis, valdè.  
 Ἀγανακτιῶ, υ, f. ησω. p. ηκα. doleo,  
 indignor, egrè fero.  
 ἀγγαλίω, ας, ἡ, mandatum. Th.  
 ἀγγιλλῶ.  
 Ἀγγιλλῶ, nuntio, f. λω. p. ηγγιλκα.  
 α. I. ηγγελα. α. I. part. pass.  
 ἀγγιλλέεις  
 ἀγγιλλός, ου, ὁ, nuntius, angelus : ab  
 ἀγγιλλῶ, nuntio.  
 Ἀγίλη, ης, ἡ, armentum, grex, d. pl.  
 Ion. ἀγίλαισι.  
 ἀγινής, vel ἀγινής, ιος, ὁ, ἡ, cujus  
 genus est obscurum, ignobilis : ex  
 α, et γινός, genus.  
 Ἀγκιστρῶν, υ, το, hamus.

## ΑΔ

Ἀγκυρῶ, ας, ἡ, anchora, presidium.  
 Ἀγλαός, ου, ὁ, splendidus.  
 ἀγνοίω, υ, ignoro, f. ησω. p. ηκα : ex  
 α priv. et νοίω, cogito.  
 ἀγνοία, ας, ἡ, ignorantia.  
 ἀγοράζω, ετο, f. σω. p. ηγορακα,  
 pass. ηγορασμαι, α. I. ηγορασθην.  
 Th. ἀγορά, forum.  
 Ἀγρῶ, ας, ἡ, captura, præda, venatio.  
 ἀγρίος, ιω, ιον, agrestis, ferus. Th.  
 ἀγρός.  
 Ἀγρός, ου, ὁ, rus, ager.  
 ἀγρυπνία, ης, ἡ, vigilia : ab ἀγρυπ-  
 νός, insomnis : quod ex α priv.  
 et ὕπνος, somnus.  
 ἀγρυπτής, υ, ὁ, agryta : Angl. a  
 quack, a mountebank, ab ἀγρεύω  
 colligo.  
 Ἀγχῶ, strangulo, f. ξω. p. χα.  
 Ἀγῶ, duco, æstimo, instituo, &c. f. I.  
 αξω. perf. ηχα. Attic. ἀγηχα, et,  
 per Epenthesis, του ο, ἀγηοχα.  
 α. 2. ηγος. Att. ηγαγον.  
 Ἀγων, ατος, ὁ, certamen, catus.  
 ἀγωνίζομαι, certo, præior, f. ισείμαι,  
 p. pass. ηγωνισμαι. Th. ἀγων,  
 certamen.  
 Ἀδα, ας, ἡ, Ada, nom. propor.  
 Ἀδελφός, ου, ὁ, frater, ἀδελφή, ης, ἡ,  
 soror.  
 ἀδύς, sine metu, impunè : ab ἀδής,  
 metu carens : quod ex α priv. et  
 δύς, metus.  
 Ἀδύς, υ, regio inferorum, orcus, mors.  
 ἀδικῶ, injuriā afficio, lædo, f. ησω.  
 p. ηδικηκα : ex α privativo, et  
 δικη, jus.  
 ἀδικός, υ, ὁ, καὶ ἡ, injustus, iniquus.  
 Ἀδμητός, υ, ὁ, nomen viri.

*αδοκιμος*, υ, ο, η, *iudicii expertus* : ex α et *δοκιμος*. Th. *δοκιω*, *videor*.  
*αδοξια*, η, *infamia, dedecus, ignominia* : ex α priv. et *δοξα*, *opinio, gloria*.  
*αδραστος*, υ, ο, *minimè fugitivus*, Angl. *willing* : item *Adrastus*, rex Argivorum.  
*αδρηστος*, Ion. pro *αδραστος*.  
*αδυνατος* υ, ο, *impossibilis* : ex α, et *δυναμαι*, *possum*.  
*αδυσ*, Dor. pro *ηδυσ*, *suavis*.  
*Αδυ*, *satio*, f. *ασω*. Sed *αδω* *cano*, contractè pro *αειδυ*, f. *ατω*. p. *ηκα*.  
*Αδων*, *onos*, η, *luscinia*. Dor. pro *αηδων*.  
*Αδωνις*, *ιδος*, ο, *Adonis*, nom. propr.  
*αειλιον* vel *αειλον*, vel. *αβλον*, υ, το, *certaminis premium* : ab *αειλος* seu *αβλος*.  
*Αειλος*, υ, ο, *certamen laboris*.  
*Αω*, *semper*, Adv.  
*Αωδυ*, *cano*.  
*αεργη*, Ion. pro *αεργια*, *ας*, η, *pi-gritia* : ex α, et *εργον*.  
*Αιτος*, υ, ο, *aquila*.  
*αηδως*, adv. *molestè* : ab α, et *ηδυσ*, *suavis*.  
*Αηδων*, *onos*, η, *luscinia*.  
*Αηρ*, *αιρος*. ο, *aër* ; Sed *αηρ*, η, *te-nebræ*.  
*αηττητος*, υ, ο και η, *inexpugnabilis*, *qui nulli largitioni succumbit* : ex α priv. et *ητταμαι*, *vincor*.  
*αθανασια*, *ας*, η, *immortalitas* . ex α priv. et *θανατος*, *mors*.  
*αθανατος*, υ, ο, η, *immortalis* : ex α, et *θανατος*.  
*Αθηη*. Dicitur et *Αθηνα*, gen. *Αθηνας*, ab *Αθηνα*, *Minerva*.  
*αθλητης*, υ, ο, *luctor*. Th. *αθλος*.  
*αθλιος*, υ, ο, *miser*.  
*αθλιως*, adv. *miserè, infelicitè*.  
*αθλος*, υ, ο, idem quod *αβλος*, *cer-*

*tamen, labor*.

*Αθριω*, f. *ησω*. p. *ηκα*, *video, cerno*.  
*αθροιζω*, *congrego*, f. *σω*. perf. *αθρευκα*. Th. *αθροος*.  
*Αθροος*, υ, ο, *confertus*.  
*αθρευκτως*, non *delicatè, viriliter* : ex α priv. et *θρευτω*, *frango*.  
*αθυμια*, ω, *animo sum dejecto, sum fractus animo*, f. *ησω*. p. *αθυμια* : ex α priv. et *θυμος*, *animus*.  
*αθυμια*, *animi dejectio* : ab α et *θυμος*.  
*αι*, vel *αι*, *heu, hei*.  
*Αιαζω*, *lugeo, lamentor*, f. *ζω*, vel *σω* ab *αι*, *heu*.  
*Αιακος*, υ, ο, *Æacus* : *judex apud inferos*.  
*Αιγαιον*, υ, το, supple *πυλαγος*, *Ægeum mare*.  
*Αιγυπτιας*, υ, ο, *Ægyptiacus*.  
*Αιγυπτως*, υ, η, *Ægyptus*.  
*αιδιωμα*, *υμαι*, f. *ισμαι* et *ησμαι*, perf. *ηδισμαι*. *venator, ceteratior*. Ab *αιδως*.  
*αἰδω*, gen. Ion. ab *αἰδης*.  
*Αἰδης*, et in prosa *Ἄδης*, υ, ο, *Pluto, orcus, inferi, mors*.  
*Αιδωνις*, *ιος*, ο, idem quod *Αἰδης*, *Pluto, orcus*.  
*Αιδως*, *ος*, *ως*, η, *pudor*.  
*Αιθηρ*, *ερος*, *ερι*, ο, *ather*.  
*Αιθω*, f. *σω*. p. *κα*, *uro, accendo, fulgeo*.  
*αικα*, vel *αικι*, Dor. pro *εμαι*, *si-quidem*.  
*Αιμα*, *ωτος*, το, *sanguis*.  
*αιματοεις*, *εισσα*, *ειν*, *sanguineus* : ab *αιμα*.  
*αινιγμα*, *ατος*, το, *enigma, obscurus sermo* : ab  
*Αινισσομαι*, vel *αινιττομαι*, f. *εζομαι*, *obscurè significo, occultè seu enigmatice innuo*.  
*Αινος*, υ, ο, *gravis, horribilis*.  
*Αἰξ*, *αιγος*, η, *capra*.  
*Αιολος*, υ, ο, nom. propr. *regis*

ventorum, *Æolus*.

Αἰρώ, *capio*, f. ἤσω, p. ἤρηκα. f. 2. εἰω. præs. m. αἰρομαι, *eligo*.

Vide Gram.

αἰρετός, η, ον, *eligendus præ aliis, optabilis*.

Αἶρω, *tollo, aufero, portio*, f. ἄρω, p. ἤρα.

Αἰσθάνομαι, *sentio*, f. αἰσθῆσομαι, p. ἡσθημαι, a. 2. m. ἡσθομην.

Αἰσχος, ἴος, το, *turpitude, probrum*.

αἰσχερός, α, ον, *turpis*.

αἰσχυνή, ης, ἡ, *pudor*. Th. αἰσχος.

αἰσχυνῶ, *pudefacio, contemno*, f. ἴω.

p. ἡσχυγῶ, in med. *erubescio* : ab αἰσχος.

Αἰσώπης, υ, ὁ, *Æsopus fabulator*.

Αἰτώ, ω, ῥέω, *postulo*, f. ἤσω, p. ἤτηκα, præs. m. αἰτῶμαι, f. σομαι, ῥέω *utendum, mutuum postulo*.

\* Αἷτια, ας, ἡ, *causa, ratio, culpa, crimen*.

αἰτιασθῆναι, αμαι, *causam attribuo, criminor, culpo, acceptum fero*, fut.

ασομαι. p. ἡτιαμαι. Th. αἷτια, culpa.

αἰτιασθῆναι, *accusandum est*. vid. αἷτιασθῆναι.

Αἷτιον, υ, το, *causa, culpa*.

αἷτιος, υ, ὁ, καὶ ἡ, *auctor* : ab αἷτια.

Αἷτιν, ης, ἡ, *Ætna, mons*.

αἷφνης, adv. *subitò, repentiè* : ex αφ-ῶ. per Syncop. pro αφανης.

per Apocopen τῷ ε' ab αφανης.

αἷφιδιος, ου, ὁ, *repentinus* : hinc αἷφιδιος, adv. *repentiè*. ab αἷφ-νης.

αἷχμαλωτός, ου, ὁ, *captivus* : q. d. τῇ αἷχμῃ ἄλωτος, quod ab ἄλις-κω.

Αἷχμη, ης, ἡ, *cuspis*.

Αἷψα, et αἷψ', adv. *statim, celeriter*.

Αἷαστος, υ, ὁ, *Acastus*, nom. propr.

Αἷομαι, *medeor*, f. ἴομαι, et ἡσ-μαι.

αἷστρον, ας, ἡ, *acus* : ab αἷω, me-

deor.

αἷνητος, υ, ὁ, ἡ, *immobilis* : ex α, et κινῶ.

αἷμαιος, α, ον, *vigens, florens etate*, &c. : ab αἷμη, *cuspis, vigor, flos etatis*.

αἷμην, adv. *etiam nunc*.

αἷολυθῶ, ω, *sequor*, f. ἤσω, p. ἡκολούθηκα : ab αἷολουθός, *pedissequus*.

αἷοντιζῶ, α *jaculor*, fut. ἴσω, p. ἴκα.

Th. αἷων, οντος, *jaculum*.

αἷοντιον, ιω, το, *jaculum, telum* : ab αἷων, idem.

αἷος, ἴος, το, *medela* : ab αἷομαι, *medeor*.

αἷουσιος, ου, ὁ, ἡ, *non voluntarius, invitatus, coactus* : ex α priv. et ἴκων, *volens*.

Αἷω, audio, *obedio*, f. ἤσω, p. ἡκούκα. f. 1. p. ἀκωσθησομαι. p. m. ἡκούα. Att. ἀκηκούα.

αἷρασια, ας, ἡ, *intemperies, intemperantia* : ab

αἷρατιω, f. σω, p. κα, *sum intemperans* : et

αἷρατης, ἴος, ὁ καὶ ἡ, *incontinens, intemperans* : ex α priv. et ῥατιω, *possideo, compos sum*.

αἷρατός, υ, ὁ, καὶ ἡ, *merus, non dilutus* : ex α, et ῥεραννυμι.

Αἷριβης, ἴος, ὁ, ἡ, *exquisitus, accuratus*. comp. αἷριβιςτις. superl. αἷριβιστατός.

αἷριβως, adv. *planè, penitus* : ab αἷριβης.

Αἷροσθῆναι, f-ασομαι, *audio, parco*, p. pass. ἡροσθῆναι.

αἷροπολις, ἴος, ἡ, *arx* ; quod summum est : ex αἷρος, et πολις, *urbs*.

Αἷρος, α, ον, *summus, extremus*.

Αἷταιων, ονος, et αἷος, ὁ, *Actæon*, nom. propr.

αἷων, et αἷων, ἤσα, ον, *invitus* : ab α, et ἴκων.

αἷαζονεια, ας, ἡ, *fastus, ostentatio*,

*jactantia*. Th. *Ἀλαζών*, *gloriosus, arrogans*.  
*αλαθινω*, Dor. pro *αληθινω*, quod vide.  
*αλαλος*, α, ὁ, ἡ, *mutus*: ex α, et *λαλος*, *loquax*. Th. *λαλειω*, *loquor*.  
*Αλαομαι*, f. *ησομαι*, *vagor, incertus sum, erro*.  
*αλαπαδιος*, α, ὁ, *vastatu facilis, imbecillis*: ab *αλαπαζω*, f. *ξω*, *diripio*.  
*αλγω*, f. *ησω*, p. *ηληγμα*, *doleo*. Th. *αλγος*.  
*Αλγος*, ιος, το, *dolor, mæror*.  
*αλαλεων*, ονος, ὁ, ἡ, *gallus, vel gallina*.  
*αλεκτωρ*, ορος, ὁ, *gallus*, qui cantu homines excitat, ut lectum relinquat: ex α, et *λεκτρον*, *lectus*.  
*Ἀλεξανδρος*, ου, ὁ, *Alexander Magnus*: item *Paris*.  
*αληθεια*, ας, ἡ, *veritas*. Th. *αληθης*.  
*αληθινω*, *vera loquor*, f. *ισω*. p. *ηληθικα*: ab  
*Αληθης*, ιος, ὁ, ἡ, et το *αληθης*, *verus*.  
*αληθινος*, η, ον, *verus*: ab *αληθης*.  
*αληθως*, *verè*, adv. ab *αληθης*, *verus*.  
*αληπτος*, α, ὁ, και ἡ, *qui capi nequit*: ex α priv. et *λαμβανω*, *capio*.  
*αλιευς*, ιος, ὁ, *piscator*: ab *αλις*, *mare*.  
*αλιος*, α, ὁ, Dor. pro *ηλιος*, *sol*.  
*Ἀλισκω*, vel *αλωμι*, *capio*; f. *αλωσω*, p. *ηλωκα*. Att. *εαλωκα*. a. 2. *ηλων*. Att. *εαλων*, *captus sum*.  
*Αληη*, ης, ἡ, *robur, vires, auxilium*.  
*Αληηστις*, ιδος, *Alcestis*, nom. mulieris.  
*αλκιμος*, α, ὁ, ἡ, *robustus*: ab *αληη*, *robur*.  
*Αλκιμηη*, *Alcmene*, nomen femine.  
*Αλλα*, *sed*.  
*Αλλασσω*, vel *αλλαττω*, Att. *μιτο*: f. *ξω*. p. *ηλλαχα*. a. 2. *ηλ. λαγον*. p. pass. *ηλλαγμα*. a. 1. *ηλλαχθην*. a. 2. *ηλλαγηη*, f. 1.

*αλλαχθησομαι*. f. 2. *αλλαγησομαι*.  
*αλληλων*, gen. pl. caret nominativo: dat *αλληλοις*, αις, οις. acc. *αλληλους*, ας, α, *invicem, mutuò, alius alium*. Th. *αλλος*.  
*αλλοθιν*, *aliunde*, adv. *αλλοθι*, *alibi*, et *αλλοθι*: ab *αλλος*, *alius*.  
*Ἀλλομαι*, *salio*, f. m. *αλειμαι*.  
*Αλλος*, *αλλη*, *αλλο*, *alius, alia, aliud*.  
*αλλοτε*, *aliàs, interdum*, adv.  
*αλλοτριος*, α, ον, *alienus*. Th. *αλλος*.  
*αλλοφυλος*, α, ὁ, ἡ, *qui est ex alià tribu, alienigena*: ex *αλλος*, et *φυλη*, *gens, tribus*.  
*αλλως*, adv. *aliter, temerè*: ad *αλλος*.  
*αλοχος*, α, ἡ, *uxor*: ex α pro *αμα*, et *λιχος*.  
*Ἄλς*, *άλος*, ὁ, *sal*, sed ἡ, *mare*.  
*Αλσος*, ιος, το, *lucus, nemus*.  
*Αλωπηξ*, ικος, ἡ, *salpes*.  
*αλωσις*, ιος, ἡ, *captura, captivitas*. Th. *αλισκω*.  
*Ἄμα*, adv. *unà cum*.  
*αμαθιστατος*, α, ὁ, superlat. ab.  
*αμαθης*, ιος, ὁ, ἡ, *indoctus*: ex α, et *μαθαινα*.  
*αμαρτανω*, *aberro, pecco*, f. *αμαρτησω*. p. *ημαρτηκα*. a. 2. *ημαρτον*.  
*αμβροσια*, *cibus Deorum*; ex α, et *βροτος*.  
*αμβροσιος*, α, ὁ, *immortalis*.  
*Αμειβω*, f. *ψω*, *permuto*; in med. *respondeo, alterno, vices reddo*; p. *ημειφα*.  
*αμεινων*, *melior*: *αμεινον*, ονος, *melius*, comp. ab *αγαθος*.  
*Αμειλγω*, f. *ξω*, p. *ημειλγα*, *mulgeo*.  
*αμειλει*, *ne cura, ne sis sollicitus*, imperat. verbi *αμειλω*, hinc transit in adv. et significat *certe, nimirum, utique*: ex α, et *μειλει*.  
*αμειλω*, ω, *negligo*, f. *ησω* p. *ημειληκα*: ex α priv. et *μειλει*.

ἀμελής, ιος, ὅ, ἡ, *negligens* : ab iisdem.

ἀμεταβλητός, υ, ὁ καὶ ἡ, *immutabilis* : ex α priv. et μεταβαλλω.

Ἀμιναιος, α, ον, *Amineus* : ἀμιναια, *dolium vino Aminæo repletum*. vid. ad p. 16. n. 10.

ἄμμι, πορ, acc. pl. Poët. dicitur pro ἡμᾶς, et in dual. Dor. et Æol. pro νῶϊ, νῶ.

ἄμμις, Æol. pro ἡμεις.

Ἄμμων, ονος, ὅ, ἡ, *Hammon*.

Ἀμμωνιος, υ, ὁ, *Ammonius*.

ἀμορφος, υ, ὁ, *informis, deformis* : ex α, et μορφη.

Ἀμυκος, υ, ὁ, *Amycus*, nom. propr.

Ἀμυμων, ονος, ὅ, ἡ, *inculpatus*.

Ἀμυνω, f. νῶ, *auxilior* : p. ημυγκα, in med. *ulciscor*.

Ἀμφι, præpositio, *circa* ; Angl. *about, on both sides, cum genitivo* : et cum accus. *circa et circum* : cum dat. quoque, *circum*.

ἀμφιδόκειω, *obseruo capiendo causâ*. vide δοκίω.

ἀμφισπννμι vel ἀμφισπννω, f. ισω, *induo* ; ημφισμινος, *indutus*, perf. pass. part.

ἀμφοτέρως, α, ον, *uterque, ambo*. Th. ἀμφω.

Ἀμφω, *ambo, vel ambæ* ; ἀμφοιν, gen. et dat.

Α, particula potentialis ; de qua consulendus est doctissimus Hoogveen, de L. G. particulis. Cum indic. conjuncta tribuit vim subjunctivi. Sæpissimè prænuntia est subj. vel optat. de qua plura, vivâ voce, interdocendum. Poëtæ pro α pōnunt, κε, κεν. Est etiam ἄν, pro ανα, Poëtis.

Ἀνα, per. præp. regens acc. Angl. *through, up and down*. In compositione valet retrò, rē, sursum.

ἀναβαίνω, *ascendo, conscendo*, f. βαίνομαι. p. βαινα. a. 2. ἀνιόν.

part. ἀναβας. Th. βαίνω.

ἀναβάσις, ιως, ἡ, *adscensio, adscensus* : ex ἀναβαίνω.

ἀναδιδάσκω, *ascendere facio, impono, subduco*, fut. ασω. p. βιδίδακα. a. 1. ἀνιδίασθαι. Th. βαίνω.

ἀναδίσω, *revivisco* ὁ ex ἀνα, et δίσω, νίνο, aor. 2. ἔδισαν, a βίωμι.

ἀναγγέλλω, f. λῶ, *renuncio* : ex ἀνα et ἀγγέλλω.

ἀναγινώσκω, ἔγω, f. 1. m. ἀναγινωσκώμαι. p. act. ἀνιγνώσκω. a. 2. ἔγνων.

p. pass. ἀνιγνώσκαι. Th. γινώσκω.

ἀναγκαζω, f. 1. ασω, p. χα, *cogo*. Th. ἀναγκη.

ἀναγκαίως, αἰῶ, αἰσθ, *necessarius* ; item *amicus*. ab ἀναγκη.

Ἀναγκη, ης, ἡ, *necessitas*.

ἀναγορεύω, *publicè pronuntio*. Th. ἀγορᾶ, *forum*.

ἀναγῶ, εἰς, εἰ, *subduco, tollo*, f. ἀναξω, p. ἀναξα : ex ἀνα, et ἀγω, *duco*.

ἀναδυω vel ἀναδυμι, *emergeo*. Th. δυω, vel δυμι, *quod vide*.

ἀναθαλάπω, *refresco, refocillo*. Th. θαλάπω, *calefacio*.

ἀναθήμα, ατος, το, *donarium Deo in templo suspensum* : ab ἀνατίθημι.

ἀναιθω, υρο, *accendo*. Th. αἰθω, υρο. ἀναιμοσπερος, υ, ὁ, ἡ, *cujus caro sanguinis expers est*, ex α priv. αιμα, *sanguis*, et σπερξ, *caro*.

ἀναιμῶτι, adv. *sine cruore* : ab α, et αἷμα, *sanguis*.

ἀναισθησθαι, *renuo, recuso*.

ἀναιρέω, *tollo, aboleo, interficio*, f. ηρω. p. ἀνιρηκα. a. 2. act. ἀνιλον. sub.

ανελω, ης, η. a. 2. m. ἀνιλομένη, υ, ιτο. a. 1. pass. ἀνιρεθην, f. 1. ἀνιρεθησθαι. Th. αἰρεω.

ἀνακαμπτω, f. ψω, p. φα, *reflecto, revertor* : ex ἀνα et καμπτω.

ἀνακειμαι, *consecratus, situs, repositus sum*. Th. κειμαι.

ἄνακτος, α, ὁ, ἡ, Dor. pro ἀνακτος, sine auditu, cujus nomen ignotum : ex α, et ἀκω.

ἀνακοττω, inhibeo, interpellō, arceo, f. ψω. p. κωκοψω. a. i. ἀνωκοψω. Th. κοπτω.

Ἀνακρεων, οντος, ὁ, Anacreon, poeta Lyricus.

ἀναλαμύσσω, rectifio, f. λήψωμαι. p. α. ἡλῃφα. a. 2. ἀνιλάωον. part. ἀνιλάων.

ἀναληψις, ιως, ἡ, virium refectio. ab ἀναλαμύσσω.

ἀναλυστω, f. i. ἀνάλωσω, p. ἡλωκα, absorto : ex ανα et αλισσω, capio.

ἀναμυρος, Dor. pro ἀνμυρος, quod vide.

ἀναμναιω, suggro, admonseo, f. ησω. p. κα : α μναιω, in memoriam revoco : Angl to put in mind.

ἀνανηφω, ψω, ad sobrietatem redeo ab ebrietate, resipisco. Th. νηφω, sobrius sum.

Ἀναξ, ακτος, ὁ, rex.

Ἀναξαρχος, α, ὁ, Anaxarchus.

ἀναξιοπαθω, ω, indigna patior : ab ἀναξιος, et πασχω, patior.

ἀναξιος, α, ὁ, ἡ, indignus : ex α, et αξιος.

ἀναπαλιν, adv. è contrario, in vice.

ἀναπειθω, persuadeo, f. σω. p. κα. Th. πειθω.

ἀναπιπταίνωμι, f. ασω, aperio, extendo, a. i. inf. ἀναπιπτασαι. Th. πιπτω, pando.

ἀναπηδάω, ω, f. ησω, p. ηκα, exsilio, ex ανα et πηδάω.

ἀναπλάσσω, fingo, facio. Th. πλάσσω.

ἀναπλῆς, ὁ, ἡ, Att. pro ἀναπλιος, plenus. Th. πλιος.

ἀναπνιω, respiro, recreo. Th. πνιω, spiro.

ἀναρχια, ας, ἡ, Anarchia, ubi, nullus est magistratus : ex α, et αρχη.

ἀνασκιρταω, exsilio, lascivio, f. ησω. p. ἀνισκιρτηκα. Th. σκιρταω,

salio.

ἀναστatos, α, ὁ και ἡ, everfus, vastatus : ab ἀνισταμι, everto. Th. ιστημι.

ἀναστεινάζω, graviter suspiro. Th. στινω, gemo.

ἀναστρεφω, revertor, subverto, converterfor, f. ψω. p. φω. p. pass. ἀνιστρεφμαι. p. m. ἀνιστροφω. Th. στρεφω, flecto.

ἀνατιθημι, f. θησω, p. τιθικω, confecto : ex ανα et τιθημι.

ἀναφαινω, ostendo, f. φαιω. p. πιφωκα. Th. φαινω.

ἀναφίρω, effero, subduco, f. ανωσω. a. i. ἀνηνιγκα. Th. φιρω.

ἀναψυχω, refrigero, recreo, f. ξω. p. ανψυχω : ex ανα, et ψυχω.

ἀνδραγαθια, ας, ἡ, fortitudo.

Ἀνδραμιας, α, ὁ, Andramias. nom. propr.

ἀνδραποδον, α, το, mancipium : ex ανηρ, vir, et πως, pes.

ἀνδρεια, ας, ἡ, fortitudo : ab ανηρ.

ἀνδρειος, α, ὁ, virilis : ab ανηρ, vir.

ἀνδρεια, ας, ἡ, idem quod ἀνδρεια.

ἀνδρειας, αντος, ὁ, statua : ab ανηρ.

ἀνδροφαγος, α, humanā carne vescens : ex ανηρ, et φάγω.

ἀνδροφονια, ω, f. i. ησω, sum homicida, occido : ab ανηρ et φονω, occido.

ἀνδρωδης, ιος, ους, ὁ, ἡ, virilis. ab ανηρ.

ἀνελον, ις, ε, suffuli, interemi, a. 2. act. ἀνελωμεν. a. 2. m. ab αναιριω.

ἀνελκω, vel ἀνελκω, imperf. ἀνελκων, sursum traho : ab ἐλκω, traho.

ἀνιμισθητος, α, ὁ και ἡ, carnis invidiā, non culpandus : ex α priv. et νειμισαω, indignor.

Ἀνιμος, α, ὁ, ventus.

ἀνιμωνη, ης, ἡ, papaveris genus.

ἀνιρομαι, ascendo, conscendo, f. ανιλωσομαι, a. 2. ανηλθον. Th.

ερχομαι, venio.  
 ἀνε, *absque, sine*; adv. regit gen.  
 Ἀνψιος, ου, ὁ, fratris aut sororis  
 filius, consobrinus, patruelis.  
 Ἀνθον, υ, το, anethum.  
 ἀνήμερος, υ, ὁ, ἡ, immittis: ex α, et  
 ἡμερος, mitis.  
 Ἀνθρ, ὁ, vir, ανθρος, per Sync. αν-  
 δρος, ανδρι, ανδρα, ω ανθρ, &c.  
 ανθια, *florco*, f. ησω. Th. ανθος.  
 Ἀνθος, ιος, υς, το, *flor*.  
 ανθρωπειος, et Ion. ανθρωπιος, υ, ὁ,  
 et ανθρωπινος, η, ον, *humanus*.  
 Ἀνθρωπος, υ, ὁ, ἡ, *homo*: quasi ex  
 ανω, *fursum*, τριπω, *verto*, et ανψ,  
*vultus*.  
 ανθρωποφαγος, υ, ὁ, ἡ, *humanā carne*  
*vescens*: ex ανθρωπος, et φαγω.  
 ανιαω, *tristitia afficio*, f. ασω, p. ηνι-  
 ακα: ab ανια, *tristitia*.  
 ανιαρος, υ, ὁ, *tristis*, comp. ανιαρω-  
 τικος, superl. ανιαρωτατος: ab  
 ανια, *tristitia*.  
 ανιωροτατος, superl. Ion. ab ανιηρος,  
 pro ανιαρος.  
 ανικα, Dor. pro ηνικα, *quando*.  
 Ἀννῆις, ιος, ὁ, *Annubis*, deus Ἄ-  
 gyptiorum.  
 ανωδια, ας, ἡ, *iter impervium*. Ex α  
 et ὀδος.  
 ανοιγω, ανοιγνυω, et ανοιγνυμι, *aperio*,  
 f. ανοιξω. p. ανοιχα. Att. pro  
 ανοιχα. α. I. ανοιξα, et ηνοιξα.  
 inf. ανοιξαι. p. pass ανοιγμαι, et  
 ηνοιγμαι. α. I. ηνοιχθαι, et ανοιχ-  
 θην. 3. pl. ανοιχθησαν. p. m. ανοι-  
 γμα. part. ανοιγας, οτος, ὁ, *aperi-*  
*tus*. Th. οιγω.  
 ανοχη, ης, ἡ, *tolerantia*: ab ανοχομαι,  
*tolero*.  
 ανταγωνιστης, ου, ὁ, *qui cum aliquo*  
*certat, certator*. Th. αγων, *cer-*  
*tamen*.  
 ανταξιος, υ, ὁ, *existimatione par, æ-*  
*qualis pretii*: ab αντι, *contra*, et  
 αξιος, *dignus*.

Αντι, præp. *pro, contra, vice*:  
 Angl. *instead of, for; against*.  
 αντιδωκεω, *ex adverso intueor*.  
 αντιλογω, *contradico*, f. ζω. p. χα.  
 ex αντι, et λογω.  
 Αντιοχος, υ, ὁ, *Antiochus*, nom.  
 propr.  
 Αντιοπη, ης, ἡ, *Antiope*. vide ad p.  
 56. n. 6.  
 Αντιπατρος, υ, ὁ, *Antipater*.  
 αντιποιω, *contra facio*. in V. med.  
*vindico, mibi attribuo*. Th. ποι-  
 ω, *facio*.  
 αντιτασσω, *contra aciem fruo*: ex  
 αντι, et τασσω.  
 αντιφαρμακον, υ, το, *antidotum, re-*  
*medium*.  
 αντιφωνω, *contra sono, respondeo*, f.  
 ηση. Th. φωνη, *vox*.  
 αντιλιω, ω, *haurio*, f. ησω. p. ηντληκα.  
 α. I. ηντλησα. Th. αντιλος, *sen-*  
*tina*.  
 Αντρον, υ, το, *antrum*.  
 Ανω, *fursum*.  
 ανωμετος, υ, ὁ καὶ ἡ, *sine jurejurando*,  
 adv: ex α et ομνυμι.  
 αξιοπιστος, *fide dignus*: ex αξιος,  
*dignus*, et πιστις, *fides*.  
 αξιωω, ω, *dignor, equum censeo, peto*.  
 fut. ασω, p. ηξιωκα. Th. αξιος,  
*dignus*.  
 αιδη, ης, et Dor. αιδια, ας, ἡ, *can-*  
*tus*: à perf. m. ηοιδα, verbi αι-  
 δω, *cano*.  
 αιδοος, υ, ὁ, *cantor, poeta*. Th. αιδω.  
 Αορνος, υ, ὁ, *Aornus*, nom. loci.  
 απαγγελλω, *renuntio*, f. απαγγελω,  
 p. απηγγιλκα. α. I. απηγγιλα:  
 ex απο, et αγγιλλω, *puntio*.  
 απαγορευω, *prohibeo, interdicto, suc-*  
*cumbo, nego*: ex απο et αγορευω,  
*loquor*.  
 απαγειωω, ω, *agreste reddo, effero*:  
 ab απο, et αγειος.  
 απαγωω, *abduco*, f. αξω, p. απηχα.  
 α. 2. απηγον. Att. απηγαγοι,



imp. *απαγαγι*. Th. *αγν*.  
*απαθς*, ιος, ὁ, ἡ, *impatients, qui non est passus*: ex α, et παθον. α. 2. verbi *πασχω*.  
*απαιτιω*, ω, *peto*: ab *απο*, et *αιτιω*, *peto*.  
*απαλασσω*, vel Att. -τω, *dimitto, abire jubeo, libero*, f. *αξω*. p. *απ-ηλλαχα*. *απαλλατταμαι*, m. f. *ξομαι, abeo, discedo*. ex *απο*, et *αλλασσω*, *muto*, ab *αλλος*, *alius*.  
*Ἀπαλος*, η, ον, *tener, mollis, delicatus*.  
*ἀπαλυνω*, *mollio, emollio, item delicatè attingo*; f. *νω*. Th. *απαλος*, *mollis*.  
*ἀπαυθιω*, *defloreo, florem amitto*: ex *απο*, et *αυθιω*, *floro*. Th. *αυθος*, *flos*.  
*απαινθρακω*, ω, *in carbones verto, exuro*. Th. *αυθραξ*, *carbo*.  
*απαυταω*, ω, *occurgo*: ab *απο* et *αυταω*. Th. *αυτι*.  
*Ἀπαξ*, adv. *semel*.  
*ἀπας*, *ἀπανα*, *ἀπαν*, *omnis*: ex α et pro *ἅμα*, et *πας*.  
*Απαται*, ω, *decipio, fallo*, f. ησω. p. *ηπατηκα*.  
*απατη*, ης, ἡ, *fraus, fallacia*: ab *απαταιω*, *decipio*.  
*απιθανος*, υς, ι, *mortuus est*, α. 2. act. ab *απιθνησκω*, quod vide.  
*απιθιω*, ω, *non pareo, incredulus sum*, f. ησω. p. *ηπειθηκα*: ex α, et *πειθω*.  
*Απαλιω*, ω, *minor, interminor*, f. ησω. p. *ηπειληκα*.  
*απειλη*, ης, ἡ, *mina*.  
*απειμι*, vel *απημι*, *abeo*, f. *απεισομαι*. α. 2. *απιον*: ex *απο*, et *ειμι*, vel *ιμι*, *eo*.  
*απιλαυνω*, *abigo, expello, arceo*, f. *απιλασσω*. p. *απηλακα*: ex *απο*, et *ελαυνω*, *agito*.  
*απειρωζομαι*, *efficio, fingo, operor*, f. *απομαι*. p. *απειρωσμαι*: ex *απο*, et *ερωζομαι*. Th. *εργον*, *opus*.

*απειρω*, inusitat. sed inde venit p. act. *απειρηκα*, *deficio*; quasi *non queo loqui pra lassitudine, valdè sum fatigatus*: in part. *απειρηκως*, *valdè defessus*. Th. *ερη*, *dico*.  
*απεριεργως*, adv. *non exquisitè, incuriosè*.  
*απερχομαι*, *abeo, exeo*, f. *απιλευσμαι*. α. 2. *απηλθον*, p. m. *απιηλθον*. ex *απι*, et *ερχομαι*.  
*απηχω*, υς, ει, *absūm, absineo*, f. *αφιξω*. p. *απισχακα*. α. 2. *απηχον*, cum acc: et in m. *απηχουμαι*, *absineo*, cum gen. α. 2. m. *απισχομαι*. Th. *εχω*, *babeo*.  
*απιων*, Poët. pro. *απων*, *absen*, praef. part. ab *απειμι*, quod ex *απο*, et *ειμι*, *sum*.  
*απιθανος*, υς, ὁ, ἡ, *improbabilis*: ex α, et *πιθανος*, quod ab *πειθω*, α. 2. verbi *πειθω*.  
*απιθανως*, adv. *improbabiliter*.  
*απιστιω*, ω, *diffido*, f. ησω. Hinc *απιστευμενος*, praef. part. pass. Ex α, et *πιστις*, quod à *πειθω*, *persuadeo*.  
*απιστος*, ον, ὁ, *infidus, incredulus, incredibilis*: unde *απιστως*, *incredibiliter*; ex α, et *πιστις*, quod à *πειθω*, *persuadeo*.  
*απλαστος*, υς, ὁ καὶ ἡ, *infusus, informis*.  
*απληστια*, ας, ἡ, *avaritia, insatiabilitas*. Ex α priv. et *πληθω*, *plenus sum*.  
*Ἀπλος*, ος, ον; *usitate, āplous*, υς, *simplex*.  
*Απο*, praep. regit gen. α, *ab, post*: Angl. *from*; *after*.  
*αποβαλω*, *abjicio, amitto*, f. *αποβαλω*. p. *αποβηλακα*, α. 2. *απβαλον*. Th. *βαλω*, *jacio*.  
*αποβασις*, ιως, ἡ, *descensus*: Angl. *disembarking*: ab *αποβαινω*.  
*αποβλιπω*, *intueor, respicio, oculus*

*converto ad*: f. ψω. p. ἀποτίσ-  
 λειφα. Th. βλίστω, *video*.  
*απογιγνώσκω*, fut. γιγνώσκω, p. γινώσκω,  
*rejićio*, non agnosco, perf. pass.  
 part. ἀπιγνώσκων, η, ον, *rejećius*:  
*Ex απο*, et γινώσκω, *nosco*.  
*αποδεικνύω*, ω, f. αψω. *reformido*, *præ*  
*timore refugio*, perf. part. ἀποδει-  
 κνύων, η, ον, *timidus*: ex απο et δει-  
 κνύω, *formido*.  
*αποδιδράσκω*, *ausugio*. Th. διδράσκω.  
*αποδίδωμι*, *reddo*, *dono*, *persolvo*, *do*.  
 Th. δίδωμι, *do*.  
*αποδίδωμι*, *exprimo*, f. ψω. p. απο-  
 τίλλω, ex απο, et τίλλω, *premo*.  
*αποθνήσκω*, *morior*, f. 2. m. αποθα-  
 νύμαι. p. αποτιθνήσκω. a. 2. απο-  
 θανέω. a. 2. subj. αποθανήτω, ης, η.  
 a. 2. inf. αποθανέιν. a. 2. part.  
 αποθανών, υς, ον. Th. θνήσκω,  
*morior*.  
*αποκαλέω*, *voco*, *advoco*. Th. κα-  
 λώ, *voco*.  
*αποκτείνω*, *lucrifacio*, *lucror ex al-*  
*iqua re*. Th. κτείνω, *quod*  
*vide*.  
*αποκινώ*, *tadio afficio*, *adfigo*:  
*Angl. to vex*, *to gall*. Th. κινώ, *to*  
*gall*.  
*αποκοπτω*, *abscindo*, f. ψω. p. απο-  
 κτείνω. Th. κοπτω.  
*αποκρίμαμαι*, vel—*τυν*. *suspendo*.  
 Th. κρίμα, *id*.  
*αποκρίμαμαι*, υ, ο και η, *abruptus*, *præ-*  
*ruptus*.  
*αποκρίνομαι*, *respondeo*, f. 1. pass.  
*αποκριθήσομαι*. perf. pass. απο-  
 κριθηναι. a. 1. pass. απκριθην, ης,  
 η, *respondi*. a. 1. imperat. pass.  
 απκριθι, ητω et in 2. plur. απ-  
 κριθιτε, *respondete*. a. 1. part.  
 pass. απκριθείς, εις, ιν. a. 1. m.  
 απκριθών, ω, ατο, *respondi*. Th.  
 κρινω.  
*αποκτείνω*, *occido*, *aboleo*, f. αποκτε-  
 νω. perf. απκτείνω, a. 1. act.

*απικτήνη*. Th. κτείνω.  
*αποκυω*, ω, *gigno*, *pario*, f. ησω. p.  
 αποκυήσω. a. 1. απικυήσω ex  
 απο, et κυω, ω, *sum gravis*.  
*απολαμύσσω*, f. απολμύσσω, *recipio*,  
*recupero*, perf. απολήψω, et  
 Att. απειλήψω, part. perf. απολή-  
 ψων, et Att. απειλήψων, υια,  
 ος.  
*απολαύω*, *frui*, η. *fruitio*, *usus*: ab  
*απολαύω*, *fruo*, cum gen. perf.  
 απολήψω ex απο, et λαύω,  
*fruo*.  
*απολείπω*, εις, ει, *derelinquo*, *relinquo*,  
 f. ψω. p. απολείψω. a. 2. part.  
 act. απολίπων ex απο, et λείπω,  
*linquo*.  
*απολλύω*, seu απολλύνω, *aboleo*, *per-*  
*do*, f. 1. απολλίσω, perf. απώλωκα.  
 et Att. απολωκα. præs. med.  
 απλλύμαι, *perco*, f. 2. med.  
 απλλύμαι. a. 2. m. απώλωμαι,  
 υ, ιτο, p. m. απώλω. Att. απ-  
 πλώλω. Th. ολλύω.  
*Απολλών*, υιος, ο, *Apollo*.  
*απολύω*, *dimitto*, *absolvo*, *libero*, f.  
 υσω. p. απολύω. Th. λύνω,  
*solvo*.  
*απονοημένος*, *stultè*, *dementer*: *Angl.*  
*foolishly*, *indiscreetly*. a perf. pass.  
 verbi απονοέω. Th. νω.  
*απονος*, υ, ο και η *otiosus*. *Ex a priv.*  
 et πονος, *labor*.  
*αποπειρά*, ας, η, *experientia*. Th.  
 πειρά, *experimentum*.  
*αποπύμπω*, *dimitto*. Th. πύμπω,  
*mitto*.  
*αποπλανώ*, *seduco*, f. ησω. p. απο-  
 τιπλανήσω. præs. med. αποπλανώ-  
 μαι, *aberro*, perf. pass. αποπι-  
 πλανήμαι. a. 1. pass. αππιπλα-  
 νήθην, *erravi*. Th. πλανή, *erog*.  
*αποπλύνω*, *navi discedo*, *solvo*, f. απο-  
 πλύνω. perf. αποπλύνω. Th. πλύνω.  
*αποπνέω*, et Poët. αποπνέω, *efflo*,

*εκβαλο, exspiro*, f. i. ind. *αποπνευσω*. p. *αποπνιπνικα*: ab *απο*, et *πνιω*.  
*αποπνιγω, suffoco*, f. *αποπνιξω*. p. *αποπνιπιχα*. Th. *πνιγω*.  
*απορειω, dubito, perplexus sum*; item *indigeo*; f. *ησω*. p. *ηπορηκα*: à *πορος*, quod à *πειρω, transjudio*.  
*απορρητος, ὁ, ὁ και ἡ, arcanus, silentio suppressus*: ex *απο*, et *ρειω, dico*.  
*απορριπτω, f. ψω, abjicio, projicio*.  
*αποσπαιω, abstrabo, educo, evello*, f. *ασω*, p. *απισπαικα*. a. i. pass. *απισπασθην*. a. . part. pass. *αποσπασθεις*. Th. *σπαιω, irabo*.  
*αποστιλλω, mitto, ablego*, f. *ελω*, p. *απισταλλκα*, a. i. *απιστειλα*, p. pass. *απισταλμαι*, p. med. *απιστολα*, &c. Th. *στιλλω*.  
*αποστιριω, ω, f. ησω. privo, rapio, fraudo*.  
*αποτιθημι, depono*, f. *αποθησω*. p. *αποτιθεικα*. Th. *τιθημι*.  
*αποτρεχω, aufugio*. Th. *τρεχω, curro*.  
*αποτροπος, ὁ, ἡ, averfandus, injucundus, et declinatione dignus*. Th. *τρεπω*.  
*αποτυγχανω, aberro, f. τυξομαι*: ex *ατο*, et *τυγχανω*.  
*αποφιαω, abduco, asporto, aufero, tollo*, f. *απωσω*. a. i. *απηνικα*. a. 2. *απηνικω*, a. i. pass. *απηνησθην*. a. i. inf. p. fl. *απηνησθηναι*. Th. *φιαω*.  
*αποφινυω, effugio*, f. *αποφινυξομαι*. a. 2. *απιφινυω*. Th. *φινυω*.  
*αποφθιγμα, ατος, το, apophthegma, sententia breviter et scitè dicta*: ab  
*αποφθιγγομαι, eloquor, sententiosè dico*, f. *γξομαι*. a. i. med. *απιφθιγγαμην*, ω, *ατο*: ex *απο*, et *φθιγγομαι*.  
*αποφραττω, five ασωω, f. αξω. obstruo, obturo*. Th. *φραττω*, five *φρασσω, serpio*.  
*αποχεα, sufficit*, imperf. ab *inuf*.

*αποχερμι, ης, ησι, et per Apocopen. αποχη, unde inf. αποχεσθην* pro *αποχεσθαι, satis esse*; f. *αποχεσσει, satis erit*; part. *αποχεσθων*. a *χεωω, commodo*.  
*αποψυχω, exanimor, exspiro, animo concido*, f. *ξω*. p. *απιψυχα*. Th. *ψυχω*.  
*απραγμα, οτος, ὁ και ἡ, quietus, molestia expers, otiosus, segnis, iners*: ex *α* priv. et *πρασσω, facio*.  
*απρεπης, ὁ, ἡ, και το, απρεπης, ους, indecorus*: ex *α*, et *πρεπει, decet*.  
*απρεβουλευτος, υ, ὁ και ἡ, temerarius, inconsultus*. Ex *α* priv. et *πρεβυλιωω*.  
*Απτα, necdo, ascendo*, f. *αψω*. p. *ηφα*. a. . *ηψα*. part. *αψας*. a. 2. *αψον*. med. *απτομαι, tango*.  
*απωθιω, ω, f. ασω, vel. ωθησω, repello, abjicio*, a. i. m. part. *απωθεις, repudiatus, α, um*.  
*αρα, utique, nempe, igitur*.  
*Αρασσω, seu αραττω, f. ξω. αραπτο*; item *pulso*. Anacr.  
*Αρβηλα, ον, τα, Arbela, nom. reg. αργαλιος, υ, molestus difficilis, gravis, pro αλγαλιος ab αλγος, dolor*.  
*Αργος, ου, ὁ, albus*; item *otiosus, piger*, q. ab *αεργος*: ab *α*, et *εργον*: item *Argus, nom. propr.*  
*αργυριοι, ου, το, argentum, pecunia, nummi argentei*: ab *αργυρος*.  
*Αργυρος, υ, ὁ, argentum*.  
*Αρειθωσα, Arethusa, fons Siciliae*.  
*Αρισκα, placeo, f. αρισω*. p. *ηρικα*.  
*Αριτη, ης, ἡ, virtus*.  
*Αρης, ιος, vel υς, ιως, ηος, ητος, ὁ, et voc. Αρης, Mars, praelium, vulnus, ferrum*.  
*αριθμητικος, η, ου, numerandi peritus*.  
*αρισμιος, υ, ὁ, ἡ, bello clarus*: ex *αρι*, valdè, et *σημα, signum*.  
*αρισταιω, οι, prandeo*, f. *ησω*. p. *ηριστηκα*. Th. *αριστοσ, prandium*.  
*Αριστιρος, α, ον, sinister, infaustus*.

αριστων, f. ιων. p. *aristotika, excellento, fortissimè, me gero.* Th.

Αρης, Mars.

Αριστον, u, το, *prandium.*

αριστος, optimus : superl. ab αγαθος, bonus, comp. αριων. Th. Αρης, Mars.

Αριστοτιλης, ιος, υς, *Aristoteles, philosophus.*

Αρκαδιος, u, ο, *Arcas, homo ex Arcadia.*

Αρκις, sufficio, arceo, opitulator, f. ιων. p. ηρικια. f. i. pass. αρισσθησμαι.

Αρκτος, ο, η, *ursus, ursa : item signum caeleste.*

Αρμα, ατος, το, *currus, vehiculum.*

Αρμενιος, u, ο, *Armenius.*

αρμαζω, vel αρμετω, aptè connecto, apto, quadro, convenio, f. ιων. p. ηρικια. f. i. pass. αρισσθησμαι.

Αρνομαι, nego, abnego, f. ησμαι. p. ηρημαι.

αροτριος, ιος, Poët. pro quo et αροτης, u, ο, et αροτης, ηρος, ο, *arator, agricola.* Th. αρω, aro.

αρεταιος, agrestis, arvalis, campestris : ab αρετα, quod ab αρω, aro.

Αρεπαζω, rapio, f. ω. et αρεπαζω. p. ηρεπακα. p. pass. ηρεπασμαι. a. i. pass. ηρεπασθη. a. 2. pass. ηρεπαγην. p. m. ηρεπαγα.

Αρρην, vel αροην, ιος, ο, *mas : item adjective, ο, η, masculus ; αρρην vel αροην substantivè, mas.*

αρρυστω, ω, f. ητω, *infirmus sum : ex α priv. et ρωνυμι.*

Αρταβαζος, u, ο, *Artabazus, nom. propr.*

Αρτιμις, ιος, ιδος, η, *Diana : acc. -ιν et -ιδα ; voc ω Αρτιμι.*

Αρτι, modò, nuper, nunc, adhuc.

Αρτος, u, ο, *panis, cibus.*

Αρτουχος, u, ο, *Artuchus, nom. propr.*

Αρυν, et αρουν, f. ω. p. ηρυκα, *aurio, ex profundo traho.*

αρχαιος, αιω, αιων, antiquus, a, um : ab αρχη, initium.

Αρχη, ης, η, *principium, principatus, imperium.*

αρχηγος, u, ο, η, *dux, princeps : ex αρχη, et ηγωμαι, duco.*

Αρχιλοχος, u, ο, *Archilochus, poëta.*

αρχω, prior aliquid facio, incipio, inde impero, cum genit. f. ξω.

p. ηρχω. in m. αρχομαι, incipio, sine respectu ad aliquem sequentem. in p. subditus sum.

Th. αρχη, principium.

αρχων, οτος, ο, *princeps.*

Αρωμα, ατος, το, *aroma, odoramentum. αρωματα, ων, τα aromata.*

αρωματοφορος, aromata ferens.

ασβος, ιος, ο και η, και το ασβος, impius : superl. ασδοιστατος, impiissimus. Ex α priv. et σβω, colo.

Ασκλητης, ιος, ο, η, *petulans, protervus, lascivus, impudicus.*

ασκλητος, u, obscurus : ex α priv. et σκληνη, luna, q. sine luna.

ασημως, adv. obscurè, ignobiliter.

ασθινω, ω, *agrotolo, languco, infirmus sum, f. ητω. p. ησθινωκα. ex α, et σθινος, robur.*

ασθινος, ιος, ο, η, *infirmus, imbecillus, impotens : ex α, et σθινος, robur.*

Ασθμα, ατος, το, *anhelatio, spirandi difficultas.*

Ασια, ας, η, *Asia.*

ασκητιος, α, ον, *exercendus.* Th. ασκω, exerceo.

Ασκληπιος, u, ο, *Æsculapius.*

Ασκος, ου, ο, *uter, utris : Angl. a bottle.*

Ασκη, Ion pro Ασκη, nomen proprium pagi.

ασμενως, adv. cum gaudio, libenter.

Ασπαζομαι, saluto, amplector, osculor, blandior, amiccè et familiariter incipio, f. ασμαι. perf. pass. ησ-

πασμαι.

Λοσκί, ιδας, ἡ, *clipeus*.

Λοσυριος, υ, ὁ, *Affyrius*.

αστοιος, εια, ειον, *venustus, facetus, urbanus* : ab αστυ, ιος, το, *urbs*.

αστιφανωτος, υ, ὁ και ἡ, *incoronatus, coronam non habens*.

Αστηρ, ιερ:, ὁ, *stella*.

αστικος, υ, *urbis incola* : item *urbanus, festivus*. Th. αστυ, *urbs*.

αστοισιν, *civibus*, dat. pl. Ion. ab αστος, *civis*. Th. αστυ.

αστος, ου, ὁ, et in f. g. αστη, ἡ, *civis, popularis*. Th. αστυ.

αστρολογος, υ, *qui ex astris futura praedicat* : ab αστρον, [cujus. Th. αστηρ] et λογος, quod a λισω, *dico*.

Αστυ, ιος, το, *urbs*.

ασφαλεια, ας, ἡ, *securitas, cautio*.

ασφαλως, ιος, ὁ, ἡ, *certus, minime lubricus, tutius à lapsu* : ex α, et σφαδω, *supplanto*.

ασφαλως, adv. *tutò, secure, firmiter*.

Ασχαλλω, quod et ασχαλαω, *maereo, doleo, succensco*.

ασχιτος, υ, ὁ, ἡ, *intolerabilis, qui cohiberi nequit* : ex α, et σχιω, seu ιχιω.

ασχημαιω, υ, f. ησω, *indecorè ago, turpiter me gero* : ex α priv. et σχημα.

ασχηλια, ας, ἡ, *occupatio, negotium*.

ασωτια, ας, ἡ, *luxuria, lascivia*.

Ατρε, sed, ut, *verum, caterum*.

Ατι, *uirpote, quippe, quia, quasi*.

Ατιως, υ, ὁ, *Ateas*, nom. propr.

ατικνος, υ, ὁ, ἡ, *liberis curens* : ex α, et τικιον, *proles*. Th. τικτω.

ατιεμων, ονος, ὁ, ἡ, *interminatus, infinitus* : ex α priv. et τιεμα, *terminus*.

Ατιρος, alter, Att. pro ὁ ἑτερος, in genit. Θατιεν, et sic porro : ατιροι, pro οἱ ἑτεροι.

ατιμαζω, f. ασω, p. κα, *sperno, contemno, dedignor*. ex α priv. et τιω.

Ατλας, αντος, ὁ, *Atlas*.

Ατραδης, υ, ὁ, *Atrci filius, Atrides*, ut *Agamemnon, et Menelaus*.

ατρυφιος, υ, ὁ και ἡ, *incultus, nimis mollis* : ex α priv. et τρυφη.

ατρωτος, υ, ὁ, ἡ, *invulneratus* : ex α, et τιτρωσκω, *vulneco*.

Αυ, *rursum*.

αυθις, *rursus*, pro αυ.

αυλιω, *tibia cano*, f. ησω. p. ηυληκα.

Th. αυλος, υ, ὁ, *tibia*.

αυλητας, υ, ὁ, *tibicen*. Th. αυλος, *tibia*.

αυξανω, *augeo, cresco*, f. αυξησω. p. ηυξηκα. Th. αυξω, *id*.

αῦπνος, υ, ὁ, ἡ, *insonnis* : ex α, et ὑπνος, *somnus*.

Αυριοι, *cras, crastino die*.

Αυστηρος, υ, ὁ, *austerus, severus*,

αυστηρως, *severè*.

Αυταε, sed, deinde, autem, *ceterum*.

αυτικα, *statim*, adv. ab αυτος, *ipse*.

αυτοθι, *ibi, illic*, adv. ab αυτος.

Αυτος, η, ο, *ipse, a, um*, praeposito articulo, *idem*.

αυτεργος, υ, ὁ, *qui ipse opus facit sine servis* : ab αυτος, et εργον.

Αυχιω, *glorior*, f. ησω. p. ηυχηκα.

Αυχην, ιως, ὁ, *cervix*.

αφαιριω, υ, *aufero, adimo*, f. ησω. p.

αφηρηκα, praef. pass. αφαιρεσμαι,

-ουμαι, *auferor*. p. pass. αφηρη-

μαι. f. 1. pass. αφαιρευσθαι. a.

1. pass. αφηρευθην. a. 2. m. αφει-

λωμαι, υ, ετο, a. 2. sub. m. αφει-

λωμαι, η, ηται. a. 2. inf. m. αφει-

λσθαι. ex απο et αιειω, *capio*.

αφανης, ὁ και ἡ, το αφανος, ιος, *obscurus, non manifestus* : ex α, et φαινω, *ostendo*.

αφαντος, υ, ὁ, ἡ, *non conspicuus, non apparens* : ex α priv. et φαινω.

αφαρμακτος, υ, ὁ και ἡ, *veneno non infectus* : ex α priv. et φαρμακοι, *venenum*.

αφαρπαζω, *surripio, abripio*.

αφειδως, adv. *sine parsimonia*, *incepsantur*, *impund.*

αφιλως, *simpliciter*, *nudē*, adv. ab α-φίλος, *tenuis*.

αφθονος, υ, ό, *invidia carens*, *copiosus* : hinc αφθονως, adv. *sine invidia*, *copiosē* : ex α priv. et φθονος, υ, ό, *invidia*.

αφινμι, *dimitto*, *relinquo*, *omitto*, f. αφισω. α. 2. αφιν, ης, η, α. 2. part. αφεις, εντος· ex απο, et ινμι, *mitto*. αφικνομαι, υμαι, *pervenio*, *advenio*, *assequor*, f. αφιζομαι. p. αφινγμαι. Th. ικνιμαι, *venio*.

αφισταμι, *abduco*, *dimitto*, f. αποστησω. p. αφισταμαι· ex απο, et ιστημι, *statuo*.

αφινω, adv. *repentē*, pro αφανως. ex α, et φανω, *ostendo*.

αφθδια, ας, η, *securitas*, *animus metu carens*.

αφομοιωω, ω, *similem reddo*, *assimilo*, f. ωσω. p. αφωμοιωκα.

Αφροδιτη, ης η, *Venus*.

αφρονω, υ, f. ησω, p. ηκα, *desipio*, *amens sum*. Ex α priv. et φρον.

αφροντις, ιδος, ό, η, *curis liber*, *securus* : ab α, et φροντις, *cura*.

αφροσυνη, ης, η, *insipientia*, *amentia* : ex αφρων.

αφρων, ονος, ό και η, *amens*, *stultus* : ex α priv. et φρον, *mens*.

Αχαιοι, *Achivi* : ab Αχαια, *Græcia*.

Αχερων, *Acheron*, *fluvius Epiri* : item *inferni*.

Αχιλλευς, ιως, ό, *Achilles*.

αχρηστος, υ, ό, η, *inutilis* : ex α, et χρηστος, *utilis*. Th. χραομαι, *utor*.

αχρι, vel αχεις, adv. *usque*, *donec*.

αχω, αχως, η, Dor. pro ηχω, *echo*.

αως, αος, ους, ά, Dor. pro ηως, η, *aurora*.

## B

Βαβυλων, ονος, η, *Babylon*, *nomen urbis*.

βαβυζω, εο, f. ισω. Att. βαδιω. p. βιουαδικα. Th. βαινω, εο.

Βαθος, ιος, το, *profunditas*.

βαθυκελος, υ, ό, η, *profundum simum habens*. q. βαθυ κελοι ενων.

Βαθυλλος, υ, ό, *Bathyllus*, *nom. propr.*

βαθυς, εια, υ, *profundus*.

Βαιος, υ, ό, *parvus*, *modicus*.

Βακτρα, ων, *Bactra*, *nom. reg.*

βακχυω, et βακχιω, *Orgia celebros, debacchor* : à Βακχος.

Βακχη, ης, η, *sacerdos Bacchi*, *furore percita* : à

Βακχος, υ, ό, *furore percitus* ; *Bacchus*.

Βαλλω, f. βαλω, p. βεβληκα, *jacio*, *conjicio*, *jaculor*. perf. m. βιβολα.

Βαναισος, υ, ό, η, *artifex mechanicus et illiberalis*.

Βαπτω, ιντινγω, *mergo*, *lavo*, f. ψω, p. βιβαφα.

Βαρβαρος, υ, ό, η, *barbarus*, *rudis*, *non Græcus*, *extraneus*.

Βαρβιτος, υ, ό, η, vel βαρβιτον, υ, το, *barbitus* vel *barbitum*, *instrumentum musicum*.

Βαρος, ιος, το, *pondus*, *onus*, *molestia*.

βαρυνω, γρανω, *premo*, f. υνω. p. βεβαρυνκα· à βαρυς, *gravis*.

βαρυς, εια, υ, *gravis*, ε : comp. βαρυτιος, *superl.* βαρυτατος. Th. βαρος.

Βασιλεια, ας, η, *regnum*, *diadema* : à βασιλευς.

Βασιλευς, ιος, Attic. ιως. Poët. et ION. ηος, ό, γεν.

Βασιλευτιος, υ, ό, comp. *augustior* : et in *superl.* βασιλευτατος, *regnō dignissimus* : à βασιλευς.

Βασιλευω, *regno*, *impero*, *sum rex*, f.

ευων. p. βιδασιλυκα. à βασιλευς,  
 rex.  
 βασιλικος, η, ον, *regius*, a, um : à  
 βασιλευς. Hinc  
 βασιλικως, *regaliter*, more regio.  
 βασίλισσα, ης, ή, *regina*.  
 Βατραχος, υς, ό, *rana*.  
 βαφη, ης, ή, *tinctura, color* : à βαπ-  
 τω, *tingo*.  
 ββαιος, υς, ό, ή, *stabilis, firmus*.  
 ββαιως, adv. *firmiter* : à ββαιος.  
 Βιβρυκος, υς, ό και ή, *Bebrycus*. Th.  
 Βιβρυξ.  
 βιλμυον, υς, το, idem quod βιλος,  
*telum*.  
 Βιλος, ιος, το, *telum, jaculum, sagitta*,  
*iatus* : à βωλλω, *jacio*.  
 βιλτιων, ιους, ό, ή, βιλτιον, το, com-  
 par. ab αγαθος, *bonus* ; superl.  
 βιλτιστος.  
 Βια, ας, ή, *vis, robur, violentia*.  
 βιαζομαι, f. σωμα. a. 1. βιασασμην,  
*vim affero, cogo* : à Th. βια. *vis*.  
 βιαιος, adv. *violenter*, vi : à βιαιος,  
 quod à βια, *vis*.  
 βιβλος, υς, το, *liber, scheda*. Th.  
 βιβλος, *liber*.  
 Βιβλος, υς, ή, *liber*.  
 βω, Ion. pro βια, ας, ή, *vis*.  
 Βιος, υς, ό, *vita, victus, facultates*.  
 At βιος, ους, ό, *arcus, nervus ar-*  
*cus*.  
 βιοτες, υς, ό, idem poetis ac βιος,  
*vita*.  
 βιω, νω, f. ωσω, et ωσομαι, p.  
 βειωκα. a. 2. βειων. (à βιωμι,  
 inuf.) unde opt. βιωην. inf. βιω-  
 ναι. part. βιως. perf. pass. βειω-  
 μαι.  
 Βιων, ό, *Bion*, nom. propr.  
 Βιωναι, *vixisse*, a. 2. inf. ab inuf.  
 βιωμι, quod à βιω, quod à βιος,  
*vita*.  
 βλαβεις, ες, εον, *noxius, pernicio-*  
*sus* : à βλαβη.  
 Βλαπτω, λω, *noceo*, f. ψω. p. βι-

βλαφα.

βλαστανω, interdum βλαστιω, *ger-*  
*mino, fruticor*, f. βλαστησων. p.  
 βεβλαστηκα, a. 2. βεβλαστοι.  
 βλασφημιος, υς, ό, ή, *blasphemus, male-*  
*dicus* : q. à βλαπτειν φημεν.  
 βλαμμα, ατος, το, *asperctus* : à βλεπω,  
*aspicio*.  
 Βλεπω, *video, aspicio, intueor*, f. ψω.  
 p. βεβλεφα.  
 Βλεφαρον, υς, ό, *palpebra, pellis tegens*  
*oculos*.  
 Βωω, clamo, *vociferer*, f. ησω. im-  
 perf. βωσων, ων. p. βωσσηκα.  
 βοεια, ας, ή, *pellis bubula, scutum*.  
 Th. βως, *bos*.  
 βωη, ης, ή, *clamor* : à βοω, *clamo*.  
 Βωθιω, ω, *auxilior, succurro*, f. ησω.  
 p. βεβωθηκα.  
 Βωιωτια, ας, ή, *Boetia* : hinc  
 βοιωτης, ους, ό, *Boeotus*, et βοιωτης,  
 ιδος, ή, *Boeoto*.  
 Βοριας, et Ion. βορειας, υς, ό, *Boreas*,  
*aquilo*.  
 βοσκημα, ατος, το, *pecus, bellua*.  
 βοσκος, υς, ό, *pastor* : à βοσκω, *pasco*.  
 βοσκω, *pasco*, f. βοσω. p. βεβωκα à  
 βωω, *pasco*, inuf.  
 Βοτρως, υς, ό, *uva, racemus*.  
 βουκολιω, ω, f. ησω, *boves pasco* : ex  
 βως, *bos*, et κολω, *cibus*.  
 βουκολιος, υς, ό, *bubulcus, armentari-*  
*us* : ex βως, *bos*, et κολω, *cibus*.  
 βουλομαι, *volo*, in 2. perf. βουλει,  
*vis*, pro βουλη. f. βουλησομαι. p.  
 βεβουλημαι. *tanquam à βουλιε-*  
*μαι*.  
 Βυος, υς, ό, *collis, tumulus, acervus*.  
 βως, οος, ό και ή, *bos, vacca*.  
 βωτης, et hoc à βειτης, pro quo et  
 βοτης, ης, ό, *pastor*. Th. βωω,  
 inuf. *pasco*.  
 Βωτης, υς, ό, *Bootes*. Nomen signi  
 cœlestis, quod *Arctophylax* dici-  
 tur.  
 βραδυω, *tardo, cunctor*, f. υνω. Th.

*βραδύς, tardus.*

*Βραδύς, εα, υ, tardus, a, um, in compar. βραδίων, et βραδυτέρως. superl. βραδιστός, vel βραδυτάτος.*

*Βραχύς, εα, χυ, ιος, brevis.*

*βριφός, ιος, το, infans.*

*Βρίχω, madesfacio, irriquo, f. ξω. p. χα.*

*βριαρίων, acc. sing. à βριαρίως, ω, ό, Att. pro βριαρίως, υ, ό, Briareus, centimanus; nomen gigantis.*

*Βρόμιος, υ, ό, Bromius. cognom. Bacchi, à βρομω, fremo.*

*Βροντή, ης, ή, tonitru.*

*Βροτός, υ, ό, mortalis, homo.*

*Βρύω, f. σω. p. βύβρυκα, scateo, fundo—is, germino, pullulo.*

*βρωσκω, comedo, depasco, f. βρωσθ. p. βύβρωκα.*

*Βυθός, υ, ό fundum, profundum.*

*Βύβρα, ης, ή, corium pellis.*

*βυκόλος, Dor. pro βυκόλος, bubulcus: à βύς, et κολον, cibus.*

*βωστρούω, Dor. verb. pro βωω, clamo, voco.*

*βωτάς, α, ό, Dor. pro βωτήης, υ, ό, pastor.*

## Γ.

*Γα, Dor. pro γη, terra.*

*Γαδάτας, υ, ό, Gadatas, nom. propr.*

*Γαία, ας, et Poët. γαίη, ης, ή, terra, tellus.*

*Γαλα, ακτός, (tanquam à γαλαξ,) το, lac.*

*Γαλήνη, ης, ή, serenitas, tranquillitas maris.*

*γαλήνος, υ, ό και ή, serenus.*

*γαμήλιος, υ, ό, ή, nuptialis, conjugalis. Th. γαμος, nuptiae.*

*γαμος, σ, ό, nuptiae; item conjugii-*

*um, matrimonium.*

*Γαρ, enim, nam, conjunctio.*

*Γαργαλιζω, f. ιτω, p. ικα, titillo, latitiā adficio.*

*Γαστήρ, ιρός, τρός, ή, venter.*

*γαυρίαω, f. ασω. p. ακα, superbio, glorior, exulto: à γαυρός, arrogans.*

*Γι, quidem, certè, saltem, &c. emphasin notat.*

*για, ας, et contractè γη, ή, terra.*

*γειγωνα, p. m. sum, et in 3. pl. γιγονασι. Hinc p. m. inf. γιγονισαι, et in part. γιγονως, υια, ας: à γινομαι, sum.*

*Γειτών, οτός, ό, ή, vicinus.*

*Γελαω, rideo, f. ασω. p. γηγελαα.*

*γελοιός, υ, ridiculus: at*

*γελοιος, υ, qui risum movet, jocosus, facetus. Th. γελαω, rideo.*

*Γεμίζω, f. ιτω. impleo. Th. Γεμω, plenus sum.*

*Γένειον, υ, το, mentum, barba. Th. γένυς, mentum.*

*γενναίος, υ, ingenuus, nobilis: à γινναω. Th. γινομαι.*

*γενναίως, adv. generosè, fortiter: à γυναιος, nobilis, quod à γιννα, genus; et hoc à γυνομαι.*

*γινναω, gigno, pario, paro, f. ησω. p. γυγινηκα. Th. γινομαι.*

*γινός, ιός, το, genus, progenies, familia, natio, species. Th. γινομαι.*

*γεραιός, ου, senex, item senilis: à γέρων, senex.*

*Γερανός, υ, ή, grus.*

*Γέρας, τός, αός, ας, το, premium, munus.*

*Γερων, οντός, ό, senex.*

*γεωμετρής, υ, ό, geometra, agri mensur.*

*γεωργεω, terram colo, agriculturam exerceo, f. ησω. præt. γεωγεργηκα ex γη, terra, et εργον, opus.*

*γεωργός, υ, ό, agricola, colonus: ex*



για, terra, et εργον, opus.  
 γη, gen. γης. ἡ, terra, regio: ex inuf. για.  
 γηγενής, ἰος, ὅ, ἡ, terrigena, indigena: ex γη, terra, et γινος, genus, quod à γινομαι, nascor.  
 Γηρας, το, ατος, αος, υς, dat. γηρατι, αἱ, α, senectus.  
 Γηρασκω, senesco, confenescor, f. ασω, p. γηγηρασκω. Th. γηρας, senectus.  
 Γερωνις, υ, ὅ, Geryones, nom. propr.  
 Γινομαι, vel γυγινομαι, sum, fio, nascor, gignor, f. 1. m. γυνησομαι, perf. pass. γυγινημαι. α. 2. m. part. γυνομενος, η, εν φαδus.  
 Γινωσκω, vel γυγινωσκω, cognosco, item statuo, f. γνωσκω. p. εγινωκα. α. 2. εγνων, υς, ω; 3. pl. εγινωσαν. α. 2. imperat. γνωθι. α. 2. opt. γνοιην. α. 2. sub. γνω, ρς, ρ. α. 2. inf. γινωσκει. α. 2. part. γνως, ουσα, εν' à γωμμι.  
 Γλαυκος, υ, glaucus, caesus.  
 γλαυκωπις, ιδος, ἡ, caesus habens oculos; in acc. γλαυκωπιν, et ιδω. à γλαυκος, glaucus, et οψ, oculus. Th. απτομαι, video.  
 γλυκερος, α, εν, Poëticum idem ac th. γλυκας, dulcis.  
 Γλυκας, εια, υ, dulcis, e, jucundus.  
 Γλωσσα, et Attic. γλωττα, ης, ἡ, lingua, sermo.  
 γνωρισμα, ατος, το, indicium. Th. γινωσκω.  
 Γωω, f. ασω. gemo, deploro, lugeo.  
 Γως, ητος, ἡ incantator, prestigiator, impostor: Angl. a juggler. Unde  
 γωπεια, ας, ἡ, prestigia, incantatio.  
 γωνις, ἰος, ὅ, parens: à perf. m. γυγονα, verbi γινομαι.  
 γωνη, ης, ἡ, fetus, soboles. Th. γινομαι.  
 Γου, το, genu, gen. γουινος, γουατος,

γινος, et γουατος. dat. pl. γουατι, γουασι.  
 γου, pro γ' ου, igitur, certe, saltem: ex γι, et ου.  
 γουατα, acc. pl. γουασι. dat. pl. à γου, genu.  
 γραμμα, ατος, το, litera, scriptum, epistola.  
 Γρανικος, υ, ὅ Granicus, fluvius.  
 γραφη, ης, ἡ, scriptura, pictura.  
 Γραφω, scribo, pingo: olim insculpo, f. ψω. p. γυγραφα. α. 1. ε. γραψα. perf. pass. γυγραμμαι, ψαι, πται. part. γυγραμμενος, η, εν, scriptus, pictus.  
 Γυμνος, υ, nudus.  
 γυμνω, f. ασω. ρ. ατω, nudo, spolio: à γυμνος.  
 Γυνη, η, mulier, uxor, genit. γυναικος, voc. α γυναι. dat. pl. γυναιξι.  
 Γωβρυας, υ, ὅ, Gobryas, nom. propr.

## Δ

Δαιμονιος, υ, το, genius. Α Δαμων, deus.  
 δαιμονιος, υ, ὅ και ἡ, divinus, felix, augustus.  
 Δαιμων, ἰος, ὅ, Deus, genius, demon.  
 Δακνω, mordeo, pungo: format tempora q. à δακω, ut f. 1. αδ. δηξω. f. 2. δακω. α. 1. ιδηξα. α. 2. ιδακον. p. διδηξα, perf. pass. διδηγμαι.  
 Δακρυ, υος, το lacryma.  
 δακρυον, υ, το, idem quod δακρυ.  
 δακρυω, f. υσω, p. υκα, lachrymor. Th. δακρυ.  
 δακτυλιος, υ, ὅ, annulus: à δακτυλος, υ, ὅ, digitus, pes metricus.  
 δαμαλις, ιως, ἡ, juvencia: à δαμα, domo.  
 Δαματας, υ, ὅ, Damatas, nom.

propr.

Δαμασ, *domo, subigo, affligo, occido*, f. ασω. p. κα.

Δαμιππος, υ, ι, *Damippus*, nom. propr.

Δαναη, ης, ι, *Danaë*, nomen mulieris. Vide ad p. 56. n. 6.

Δαπανω, ω, *consumo, impendo, sumptus facio*, f. ησω. p. διδασκα.

δαπανη, ης, ι, *sumptus* : et δαπανημα, ατος, το, *idem*.

Δαρειος, υ, ι, *Darius*, rex Persarum.

δασας, Dor. pro δησας, α. 1. part. act. à διω, ligo.

Δαψιλης, ιος, ι, ι, *iargus, copiosus*.

δαψιλης, *largè, lautè, opiparè*.

Δε, conj. *verò, at, tamen, autem, igitur, sed, &c.* Vide *Transact. of the R. S. Edin.* Vol. I. p. 113. *Lit. Cl.*

διδω, perf. m. verbi διδω, *timeo*, quod vide.

δησεις, ιως, ι, *supplicatio* : *δησεις, preces*. Th. *δομαι, oro*.

δω, *oportet, convenit* : imperf. cum. accus. in sub. *δω*, imperf. *ιδω*, f. *δησει*, α. 1. *ιδησι*, præf. inf. *δω*, part. *διω*. Th. *διω, ligo*.

δειγμα, ατος, το, *exemplum* : Angl. *a sample* : à *δεικνυμι*, *monstro*, perf. pass. *δεινυμαι*.

Δειδω, *timeo, trepido*, f. *δωσω*. p. *διδωκα*. perf. m. *διδωκα* pro *διδωκα* item *διδω*, à *διω*, inuf. plusq. p. *ιδιδωκειν*. perf. inf. *διδω*, et part. *διδως*.

Δεικνυμι, vel *δεικνυμι*, *ostendo, monstro, indico*, f. *δεικνυμι*. p. *διδωκα*. perf. pass. *διδωκειν*.

δειλαιος, αια, αιος, υ, *idem ac δειλος, timidus, miser*.

δειλαιω, ω, *formido, ob ignaviam refugio*. f. ασω. p. *διδωκα*. Th. *δειλος, ignavus*.

Δειλος, α, ον, *timidus, ignavus, miser*.

δωμαιω, *timeo*, f. ανω. p. γκα. Th. *δειδω, timeo*.

Δεινιαις, υ, ι, *Dinias*, n. propr.

Δεινος, ης, ον, *dirus, peritus, vehemens, gravis*.

δειπνω, *ceno*. f. ησω. p. *διδωκα*. Th. *δειπνον, cena*.

Δειπνον, υ, το, *cena, cibis*.

Δεκα, *decem*.

Δελιας, ατος, το, *esca*.

δενδρεαις, ησσα, ηιν, Dor. *δενδρεαις, nemorosus, arboribus abundans*.

Th. *δενδρον, arbor*.

Δενδρον, υ, το, et *δενδρος*, ιος, το, *arbor*.

δεξις, α, ον, *dexter*.

δωμαι, *oro, rogo* ; item *indigeo* : cum genit. f. 1. *δησομαι*. perf. *διδωμαι*, tanq. ab inuf. *δωμαι*. Th. *διω*.

Δεω, et *δεωμαι*, *video, aspicio*, f. *ξω*. p. *χα*. f. 2. *δραω*. α. 2. *ιδραω*. α. 2. inf. *δρακειν*, perf. m. *διδωκα*.

*δωμη*, ης, ι, *fasciculus*. Th. *διω, ligo*.

*δωποτης*, υ, ι, *dominus*. Th. *δωποζω, dominor*.

Δευρο, adv. *buc, adesdum*.

Δευτερος, α, ον, *secundus, a, um*.

Δωχομαι, *capio, suscipio, sustineo, exerceo*, f. *δωχομαι*. p. *διδωμαι*.

Δω, ligo, vincio, *necesse habeo*, f. *δωσω*. p. *διδωκα*.

Δη, *sane, profecto, quidem, verò, proinde, demum*.

δηιος, υ, ι, η, Ion. pro *δαιος*, υ, *hostilis, bellicosus, ardens* : à *δαιω*, uro.

δηλαδη, *videlicet, certè*. Th. *δη, certè*.

δηλοισι, nimirum, omnino, *profecto, quippe*. adv. q. a *δηλον* οτι.

Δηλος, υ, *manifestus, notus, certus, perspicuus* ; item, *Delus, no-*

men insulæ.

δηλωσ, f. ησω. p. διδηλωσκα, patefacio, declaro, manifesto. Th. δηλος.

Δημάδης, ου, ὁ, Demades, nom. propr.

Δημητῆρ, ερος, vel τρος, ἡ, Ceres, dea frugum.

δημιουργος, υ, ὁ, ἡ, conditor, opifex, qui δημιον εργαῖσται, publicum operatur : à δημιος, quod a δημος, et εργον, opus.

Δημος, ου, ὁ, populus, plebs, vulgus. Quod a διω, ligo.

δηποτι, aliquando, tandem.

δηπου, διπουθιν, adv. utique, certè, profeῖδῶ.

Δια, præposit. cum genit. per : Angl. ibrough : cum acc. propter, on account of. In compositione notat separationem, vel intendit significationem, di vel dis, per, trans.

διαβαίνω, transco, trajicio. f. βησομαι. p. βέβηκα. a. 2. διβην, a. 2. inf. βηναι. part. a. 2. βας, αντος. Th. βαινω, eo.

διαβολη, ης, ἡ, calumnia, obreſatio : à διαβαλλω, traduco.

διαγινωσκω, dignosco, cognosco, f. διαγνωσομαι. p. διγνωκα. a. 2. διγνων' ex δια, et γινωσκω, cognosco.

διαδιω, f. ησω. p. ικα, coronop, cingo : à διω, ligo.

διαδημα, ατος, το, diadema, corona : à διαδιω, revincio. Th. διω, ligo.

διαδιδρασκω, aufugio, evito, f. διαδρασω. p. διαδιδρακα' ex δια, et διδρασκω, idem ; quod ab obf. δραω.

διαθηκα, ης, ἡ, sædus, testamentum, dispositio, à διατιθημι, dispono. Th. τιθημι, pono.

διαίρειω, divido, διῃσtribuo, f. ησω. p.

διερηκα. a. 2. διειλον. Th. αίρειω, capio.

δαιτανω, ω, alo seu nutrio medicè : reſco, arbitror, discepto, f. ησω. p. ηκα. δαιτασμαι, ωμαι, vitam dego : à δαιτα, viſtus, arbitrium.

δικαυμαι, constitutus sum, afficio : ex δια, et καυμαι, jaceo.

διακονω, ω, ministro, famulo, infervio, f. ησω. p. διακονηκα. perf. διακονημαι' ex δια, et κονω, festino.

διακοπτω, amputo, disſeco, intercido : à δια, et κοπτω, ſcindo.

διακοσιοι, αι, α, ducenti, α, α : ex δις, bis, et εκατον, centum.

διακρινω, discerno, dijudico, f. ιω. p. διακκρικα. Th. κρινω, judico.

διαλαλειω, colloquor, divulgō, f. ησαι. p. διαλελαληκα. ex δια, et λαλειω, laquor.

διαλανθανω, f. ησω, perluteo, defūſco : à λανθανω, lateo, quod vide. Th. ληθω, idem.

διαλεγομαι, disſero, colloquor : cum dativ. p. διαλεγυμαι. a. 1. διλεχθην' ex δια, et λεγω, dico.

διαλυπω, f. εψω. p. εψα. deſero, intermitto. Th. λυπω.

διαλεκτικός, η, ον, dialecticus : a διαλεγομαι, disſero. Th. λεγω, dico.

διαλλασσω, et Att. ττω, ſerpmto, disſero, f. διαλλαξω. p. διαλλαχω. perf. pass. διαλλαχμαι. Th. αλλασσω, mutio.

διαλογιζομαι, colloquor, cogito, ratiocinor, f. ισμαι. perf. pass. διαλελογισμαι. Th. λογος, ratio.

διαλογισμος, ου, ὁ, cogitatio, disceptatio : ex δια, et λεγω, dico.

διαλογος, υ, ὁ, dialogus, colloquium : à διαλογιζομαι, quod vide.

διαλυω, dissolvo, diminuo, f. υσω. p. διαλειλυκα' ex δια, et λυω, solvo.

διαμνηω, permaneo, perduro, f. μι-

ιν. p. διαμνησκω. ex δια et μνησκω, memento.  
 διαναπαύω, f. αυω. requiesco, recreo, quietem do.  
 διανημι, divido, distribuo, f. μω. perf. διανημικα· ex δια, et νημι, tribuo.  
 Διανυσος, υ, ι, Bacchus, vinum.  
 διανυω, propriè iter absolvo, expeditio, f. υω. p. διηνυκα· ab ανυω, perficio.  
 διαπικτω, f. πιτουμαι, intercido, interlabor, diffuio. Th. πικτω, cado.  
 διαπλινω, transnavigo, pernavigo, f. πλιω. p. διαπικλιω. a. 1. διπλιω. Th. πλινω, navigo.  
 διαπορθνυω, transferto, transporto : à πορθμος, frctum, quod a πειρω, transjadigo.  
 διαπρασσω, et αττω, perficio, perago. Th. πρασσω, facio.  
 διαρρηγγνυμι, vel διαρρηττω, dirumpo, diffringo, f. διαρρηξω, p. διαρρηξα. f. 2. διαρρηγγω, aor. 2. pass. διαρρηγην. inf. διαρρηγηναι. Th. ρησσω, vel ρηγγνυμι, frango.  
 διαρρυσω, diffuio. Inveniuntur in usu p. part. act. διαρρυσικως, et part. aor. 2. pass. διαρρυσεις, et in inf. διαρρυσηναι. Th. ρυσω, id, quod ρω, fluo.  
 διασπαρασσω, dilacero, dilanio, f. ξω. p. διασπαρχω. Th. σπαρασσω, vel. ττω, lacero.  
 διασπασω, discerpo, divello, distrabo, f. αω. p. διασπακα· ex δια, et σπασω, traho.  
 διαστρεφνυμι, νυνω, sterno, paro.  
 διασφωζω, f. στω. p. κα. seruo, conservo.  
 διατελλω, ω, permaneo, item traduco, conficio, f. εω. p. διατετελικα, a τελω, quod a τελος, finis.  
 διατμινω, f. μω, dissecō, separo, divello : a τμινω, seco.

διατι, quare? adv. interrogandi : ex δια, propter, et τι, quid?  
 διατριβή, ης, ή, mora, commoratio : à διατριβω, absumo, commoror, tempus tero in aliquà re, f. ψω. p. διατρίβω. Th. τριβω, tero.  
 διαφαινω, eluceo : à φαινω, luceo.  
 διαφειρω, differo, antecello, sursum, deorsum fero, f. διοισω. a. 1. διανηκα. Th. φειρω, fero.  
 διαφθειρω, corrumpo, stupro, interficio, f. 1. διαφθειρω. p. διαφθερεκα· à φθειρω, corrumpo, quod à φθειρω, id.  
 διαφυλακτιος, α, ον, custodiendus : à διαφυλασσω, vel ττω custodio, conservo. Th. φυλασσω, idem.  
 διαχυνω, idem quod διαχινω, diffundo, effero.  
 διδασκω, doceo, f. διδαξω. p. διδιδυχα.  
 διδυμος, υ, ό, ή, geminus, duplex : διδυμοι, gemelli : q. a δυο, duo.  
 διδωμι, do, dono, imperf. εδιδων, ως, ω, vel εδιδουν, ους, q. a. διδωω, f. δωω. p. διδωκα.  
 διζεμαι, edissero, narro, mente revolvō, διερινωω, ω, f. ησω, indago persciutor : ab ερινωω, indago.  
 διερχομαι, transco, praterco, f. διελυσομαι. a. 2. διελθω. a. 2. part. διελθων, perf. m. διελθυσθα. Th. ερχομαι, venio.  
 διηγιομαι, ουμαι, f. ησομαι. narro, commemoro : ex διη et ηγιομαι, duco.  
 δικαιοπραγινω, ω, f. ησω. iuste ago : ex δικaios et πραττω, facio.  
 δικaios, αια, αιος, iustus, a, um, equus, innocens, probus : in comp. δικαιοτερος, superl. δικαιοτατος. Th. δικη, ius.  
 δικαιοσυνη, ης, ή, iustitia, equitas.  
 δικαστηριον, υ, το, forum judiciale, iudicium. Th. δικη, ius.  
 δικαστης, υ, ό, iudex : a δικαζω.

Th. δικη.

Δικη, ης, ἡ, *iure, iustitia, dica, causa*.  
διο, conjunct. *ideo, propterea, pro-*  
*inde*: ἐκ δια et ο, quod.

Διογενής, ιος, ὁ, ἡ, *Jove editus*; item  
*Diogenes*, nom. propr. ex Ζεὺς,  
Διος, *Jupiter*, et γινωμαι, *nas-*  
*cor*.

διοικητής, ου, ὁ, *negotiorum, gestor,*  
*dispensator, administrator fisci*.  
Th. οικας *domus*.

Διομήδης, ιος, ὁ, *Diomedes*, nomen  
propr.

Διονυσίος, υ, ὁ, *Dionysius*, n. viri.

Διονυτός, υ, ὁ, *Bacchus*.

δι, *quoniam*, et interrogativè,  
*quomobrem?* conjunct. ex δια,  
*propter*, et ὁ, τι, quod.

διοχλῆω, ω, f. ησω, *turbo, molestiam*  
*exhibeo*.

Δις, adv. *bis*.

διῷπνίζω, *expergesfacio*, f. ισω. p. δι-  
υπνικα. ex δια, et ὕπνιος, *somnus*.

Διψα, ης, ἡ, *sitis*.

διψαω, f. ησω, *sitio*; p. διδιψηκα. α.  
ι. ιδιψηκα. Th. διψα, *sitis*.

διψος, ιος, το *sitis*, idem cum διψα.

διωγμός, υ, ὁ, *persecutio*: à διωκω,  
*persequor*.

Διωκω, *persequor, insequor, conseqor,*  
*percutio, ferio*; item *fugo*: f.  
διώξω. p. διδιωχα.

Διων, ονος, *Dion*.

δοκῶ, f. ισω, *obseruo*; item *infi-*  
*dior*.

Δοκῶ, *videor, censco, existimo*, im-  
perf. *δοκῶν*, υν, f. *δοξω*, rarò *δο-*  
*κησω*. p. *δοδοχα*, et *δοδοκηκα*.

Δολιός, ια, ιον, *doliosus*. Th. *δολος,*  
*dolus*.

Δολιχομήκης, υ, ὁ, ἡ, *collum longum*  
*habens*: à *δολιχος*, *longus*, et *δει-*  
*ρη*, *cervix*.

δομος, υ, ὁ, *domus*. Th. *δῆμω*, *adi-*  
*fico*: p. m. *διδομα*.

Δοναξ, ακος, ὁ, *arundo, sagitta*.

Δοντω, *agilo*, f. ησω.

δοξα, ης, ἡ, *opinio, fama, gloria*.

Δορυ, το, *hasta, lancea, pilum*; gen.  
*δωρατος*, et *δωρος* (per Metath.  
pro *δωρεως*.) dat. *δωρατι*, et *δωρι*.  
*δωρυφορος*, υ, ὁ, *satelles*: ex *δωρε*,  
*hasta*, et *φωρεω*, *fero*.

δοσις, ως, ἡ, *donum, donatio*. α *δι-*  
*δομαι*.

δουλεύω, *servio, inservio, sum servus*,  
f. ισω. p. *διδουλεύκα*: α *δουλος,*  
*servus*.

δουλη, ης, ἡ, *serva*.

Δυλος, υ, ὁ, *servus*.

Δυρα, vide *δωρε*.

Δρακων, οντας, ὁ, *draco*.

δραμῶν, α. 2. inf. *δραμῶν*, ουκα,  
*currens*. α. 2. part. act. *δραμ-*  
*μαι*. f. 2. m. α. *τρέχω*, *curro*: f.  
*τρέξω*. p. *διδραμικα*. α. 2. *ιδρα-*  
*μων*. p. m. *διδραμα*.

δραπιδίτης, υ, ὁ, *servus, fugitivus*, à  
*δραω*, *fugio*.

δραπτιδης, α, ὁ, Dor. pro  
*δραπτιδης*, υ, ὁ, idem quod *δρα-*  
*πιδης*.

Δραχμη, ης, ἡ, *drachma*, monetae et  
ponderis nomen.

Δραω, f. ασω, *facio, ministro*.

δριμυλός, υ, ὁ, ἡ, *aliquantum acris*  
seu *acerbus, acriusculus*: α *δρι-*  
*μυς*, *acris*.

Δριμυς, εια, υ, *asper*.

Δρομαχίτης, υ, ὁ, *Dromachetus*,  
nom. propr.

δρομος, υ, ὁ, *curfus*: α p. m. *διδρο-*  
*μα*, verbi *τρέχω*, *curro*.

Δροσος, υ, ἡ, *ros*.

δρυμός, ου, ὁ, *sylva querna, querce-*  
*tum nemus*.

δρυμων, ονος, ὁ, *quercetum nemus*: α  
*δρυς*, *quercus*.

Δρυς υος, ἡ, *quercus, robur*.

Δυναμαι, σαι, ται, *possum, valeo*:  
in. sub. praef. *δυνάμαι*, η, ηται  
imperf. *δυνάμην*, ω, ατα. Att.

pro ἰδυναμην. f. δυναμαμαι. a. i. pass. ἰδυνῆσθαι, ης, η. a. i. sub. δυνῆσθαι, ης, η. legitur etiam i. a. pass. ἰδυνασθαι, et ἡδυνασθαι, et a. i. m. ἰδυνασμαι, &c.

δυναμεις, ιως, η, potentia, vis, virtus : a δυναμαι.

δυνατος, η, οι, potens, possibilis. Th. δυναμαι.

Δυνω, δυνω, vel δομι, subeo, ingredior, induo. δυνω tantum in compos. invenitur. δυνω, f. δυνω. perf. διδωκα. perf. pass. διδωμαι. δυνω, a. 2. ἰδυν, υς, v. a. 2. inf. δυναι. a. 2. part. δυνς, δυντος.

Δυο, vel Att. δυν, duo, gen. dual. δυοι, et in f. g. δυοι, dat. pl. δυοι.

Δυς, particula in compositione pro *agere, male, infeliciter*, et pro *a privante*.

δυσκολος, υ, ο και η, difficilis captus : ex δυς, et αλίσκω, capio.

δυστιδης, ιως, ο η, deformis, turpis : ex δυς, et αιδος, forma.

δυστιγος, υ, ο, η, piger, ad opus faciendum lentus. Th. ιεργον, opus.

δυσκαταστατος, υ, ο και η, sedatu difficilis : ex δυς, et καθισταμαι, composo.

δυσμαθης, ιως, ο και η, indocilis, bebes : ex μανθάνω, disco.

δυσμηνης, ιως, ο, η, infestus hostis : ex δυς, et μηνος, animus, ira.

δυσπαρις, ιδος, ο, vocat. δυσπαρι, infelix Paris, v. δυς.

δυσπετμος, υ, ο, η, infelix : ex δυς, et πετμος, fors.

δυστηνος, υ, ο, η, infelix, miser : ex δυς, et στινω, gemo.

δωδیکا, οι, αι, τα, duodecim : ex δυνω, et δικά.

δωρομαι, υμαι, dono, largior, f. ησμαι, part. pass. διδωραμαι, σαι, ται. Th. δωρον, donum.

Δωρις, ιδος, η, Doris, vel Doria.

Δωρον, υ, το, donum, polmus minor.

## E

Εαν, fi, conjunct. construitur cum subj. et opt.

Εαρ, εος, το, et contract. ηρ, ηρος, uer.

ἑαυτον, ης, ου, et contractè αυτου, ης, υ, ἑαυτη, &c. sui ipsius, &c. caret nominativo.

Εαω, σιπο, permitto, imperf. εαοι, νη, αις, ας, αι, α. f. εαω. perf. εακα' recipit : post : pro augmento.

εγγίζω, f. ισω, p. κα. appropinquo, accedo : ab εγγυς, propè.

εγγραφω. inscribo, f. ψω, εγγεγραφα. Th. γραφω, scribo.

εγγυαω, f. ησω, spondeo, promitto, despondeo : ab

Εγγυη, ης, η. sponsio, fidejussio.

εγγυθεν, Poët. pro εγγυς. propè.

Εγχερω, εκcito, expergescio, f. ηγχερω. p. ηγχεκα.

εγκαλιω, in jus voco, accuso, f. ισω. perf. aët. εγκικαληκα. ex εν, et καλιω, voco.

εγκανυμα, τος, τε, iniustus : ab εν, et κανω, uro.

εγκεφαλος, υ, ο και η, qui in capite est : ex εν, et κεφαλη, caput. εγκεφαλος, supple μυελος, cerebrum.

εγκρατεια, ας, η, continentia, temperantia.

εγχεριζω, in manus trado, porrigo, f. ισω. p. ικα. Th. χηρ, manus.

Εγχελυς, υος, η, anguilla.

εγχιω, f. ευσω, infundo.

Εγχος, ιος, το, hasta, ensis.

Εγω, μου, &c. ego, emphaticè εγωγε, Angl. I, for my part.

Εδω, edo.

Εδωμαι, f. ισομαι. f. 2. ιδουμαι, fideo.

ἵζω, colloco, sedere facio, imperf. ἵζων.

ἦν, eram, erat : Ion. et Poët. pro η, 1. et 3. sing. imperf. verbi εἰμι sum.

ἔθελω, vel θήλω, volo : imperf. ἐθέλοι, ε, η, f. θήλω. p. θέληκα. perf. pass. θέλημαι, unde θέλημα, voluntas.

ἔθνος, εος, το, gens, natio, populus.

ἔθος, εος, το, ritus, mos, consuetudo.

ἔθω, inusitat. consueco, p. m. ἐνόθα. Th. ἔθος, mos.

Εἰ, si, conjunct. hinc εἴθε, utinam.

εἰσρος, gen. sing. Poët. pro εισρος. ab εισ, ρος, το, ver.

εἰσβιται, disillat, 3. sing. ind. Ion. et Poët. pro λειβιται. sic εἰβειν, pro λειβειν, εἰβαμινος, pro λειβομινος. Th. λειβω, f. ψω, libo, fundo.

εἰγ, si quidem, si modo : conjunct. cum indic.

εἰδναι, vel est præsens inf. ab εἰδναι. vel perf. inf. act. per Sync. pro εἰδναι, ab εἰδναι, scio.

εἰδναι, scio, f. εἰδναι. p. εἰδναι. pluriq. εἰδναι, et per Sync. εἰδναι, et εἰδναι, Att. verò ἔδειν, ε, ε, et in 3. pl. ἔδεισαν. p. m. εἰδναι, novī.

εἰδναι, inuf. idem quod εἰδναι, scio, inf. εἰδναι.

εἶδος, εος, το, species, præstans forma, facies. Th. εἶδω, video.

εἰδυλλιον, Idyllium, ecloga : ab εἶδος, forma.

Εἶδω, video, f. 1. m. εἰσομαι. a. 2. εἶδον, et εἶδον, ε, ε. a. 2. sub. εἶδω, η, η. a. 2. inf. εἶδεν. a. 2. part. εἶδων, ουσα, ον. Vide gram.

εἶδω, qui novit, perf. part. act. per Sync. pro εἶδω, εος, verbi. εἶδω, vel εἶδω, scio : f. ησω.

εἶν, esto, satis de hoc : ab εἰμι.

εἶθ', pro εἴτα, deinde : propter aspi-

rationem.

εἴθε, utinam. Th. εἰ, si.

εἰκαζω, f. ασω, affimilo. Th. εἰκω, similis sum.

εἰκαιος, εια, ειον, temerarius, qui temerè aliquid facit.

εἰκιλος, ε, similis. Th. εἰκω.

Εἰκα, adv. frustra, temerè, casu.

εἰκος, ετος, το, verisimile : ab εἰκω, similis sum.

Εικοσι, viginti.

εἰκοτως, adv. similiter, meritò : ab εἰκος, ετος, similis. Th. εἰκω, similis sum.

Εἰκω, similis sum ; item cedo, non repugno : f. ζω. perf. m. εἰκα.

εἰκω, ειος, η, imago : ab εἰκω.

Εἰλαθυια, ες, Lucina.

εἰμα, ατος, το, vestis : ab εἰω, induo, vel ἐννω.

εἰμι, ες, vel εἰ, εστι, sum, es, εθ, &c. Th. εἰ, inuf. idem.

εἰμι, εο, et in dual. ετον. 3. pl. εμι. imperf. ειν. dual. ετον. 3. pl. εσαν. a. 2. ind. ειν, ες. præf. imperat. εθι, ετω, &c. Vide Gram.

επιε, siquidem, si : ex εἰ et πτε.

εποτι, si quando, adv. ex εἰ, si, et ποτι, quando, quod ab εἰτι, idem.

Ερηνη, ης, η, pax.

Εἰς, vel ες, ad, in ; scil. in, quando regit accus. : accus. soli jungitur, in compos. in, ad, intra.

Εἰς, μια, ε, unus, a um ; item quidam : gen. εἰος, μιας, εἰος.

εἰσαγω, introduco, f. ζω. p. εἰσηγα. ex εἰς, in, et αγω, ducō.

εἰσπαζ, adv. semel : ex εἰς et ἀπαζ.

εἰσμι, intro, ingredior : ex εἰς et εμι, εο.

εἰσερχομαι, ingredior, f. εἰσελθωμαι. a. 2. εἰσθλθω, ες, ε. perf. m. Att. εἰσθλθω. Th. ερχομαι, venio.

ἔσται, in posterum quoque, adv.

εἰσόδος, ε, ἡ, ingressus, introitus : ex eis et ὁδός.

εἰσοκα. Dor. et εἰσεκεν, donec.

εἰσποισιν, postea.

εἰσπορευμαι, f. εἰσομαι. ingredior.

εἰσφίρω, ingero, f. εἰσοισω, α. I. εἰσηνγκα. Th. φίρω.

εἶσω, et ἴσω, intrā : cum artic. ὁ εἶσω, interior. Th. εἶς, vel ἴς, ad, in.

Εἴτα, adv. postea, deinde, turn, et interrog. anne ? itane vero ?

εἰωθα, consuevi, perf. m. (pro εἴθα per Pleonasm. α.) infin. εἰωθῆναι, in I. pl. εἰωθαμιν. et in 3. pl. εἰωθασι. εἰωθότες, soliti. perf. m. part. ab εἰωθας, ὅτε, ab εἴω. soleo.

Εκ vel εἶ, ε, εκ, regit gen. εκ ante consonant. εἶ ante vocal. ponitur : Angl. out of.

Ἐκατος, η, ον, quisque, unusquisque, singuli.

Ἐκατιρος, εα, εον, aliteruter, alter ex duobus ; uteruis, uterque.

Ἐκατή, ης, ἡ, Hecate, Luna.

ἐκατή, Dor. pro ἰητή, causā, gratiā, propter, voluntate. Th. ἐκων, ὅτος, voluntarius.

ἐκατογχερός, ε, ὁ, centum manus habens, centimanus : ex ἱκατον, centum, et χερε, manus.

Ἐκατον, centum.

ἐκατονταρχης, ε, ὁ, et ἱκατονταρχος, ε, ὁ, centurio : ex ἱκατον, et αρχης. vel αρχων, princeps, q. d. αρχων των ἱκατον.

ἐκβαλλω, f. ἐκβαλω. p. ἐκβέβληκα. ejicio, executio. Th. βαλλω, jacio.

ἐκδιδοσκω, edoceo. Th. διδοσκω.

ἐκδιωκω, expello, f. ἐκδιώξω. α. I. ἐξδιώξα. ab εκ, et διωκω, persequor.

ἐκδοτος, ε, ὁ, ἡ, deditus, traditus :

ab εκ, et διδωμι, da.

ἐκει, illic, illuc, eò, adv. loci.

ἐκεῖθεν, illinc, adv. e loco : ab ἐκεῖνος.

Εκατος, η, ο, ille, α, ud.

ἐκεῖ, illic, illac, eò, adv. Th. ἐκεῖνος, ille.

ἐκθερμαινω, excalefacio : ab εκ, et θερμαινω, idem quod θίρω, calefacio.

ἐκκαθαίρω, expurgo, f. ἐκκαθαρω. α. I. ἐξκαθαρα. ab εκ, et καθαίρω, purgo.

ἐκκαυμα, ατος, id quo aut quod accendimus. Th. καιω, uro.

ἐκκλησία, ας, ἡ, concio, cælus, convocatus, ecclesia.

ἐκκολαπτω, excindo, deleo, item ovis excludo, f. ψω. p. ἐκκολληφα. Angl. to batch.

ἐκλανθάνω, oblivionem induco. f. ἐκλήσω. α. 2. ἐξίλαθον. præf. m. ἐκλανθανομαι, obliviscor : f. m. ἐκληθομαι, perf. m. ἐκλήθη, perf. pass. ἐκλήθημαι : ab εκ, et λανθάνω, lateo.

ἐκλεγω, f. ξω. p. χε, eligo, εκίμο. Th. ληγω.

ἐκλυω, f. υω. p. ἐκλύκα. exsolvo, dirimo, diffipo. Th. λυω, solvo.

ἐκπιπω, emitto, f. ψω, ἐκπιπιωφα. perf. pass. ἐκπιπιμαι, ψαι, πται. α. I. pass. ἐξπιπιφθην. α. I. part. pass. ἐπιπιφθας, et in pl. ἐπιπιφθιντες : ab εκ, et πιπω, mitto ; f. ψω.

ἐκπιτανυμι, expando, f. ἐκπιτασσω. α. I. ἐξπιτασσω, cum acc. ab εκ- et πιταω, pando, aperio.

ἐκπινω, ebibo, epote : a πινω, f. πωσω. bibo. Vide Gram.

ἐκπτωσις, ιως, ἡ, casus, calamitas : ab ἐκπιπτω.

ἐκποῖω, ω, commoueo, expello, f. ησω.

ἐκταδην, adv. porrectim. Th. τεινω,



tendo.

εκτείνω, f. ἴνω. p. ἐκτετακά, *proten-  
do, extendo* : ab εκ et τείνω,  
tendo.

εκτετι, εκ το tempore. Th. τετι,  
tunc.

εκτυφλώω, ω, εκάω : à τυφλός,  
caecus.

Ἐκτωρ, ρος, ό, *Hector*, Trojano-  
rum dux, Priami filius.

εκφυγώ, *effugio*, f. εκφυξή. p. εκ-  
πιφυγα. Th. φυγώ, *fugio*.

εκφθεύω, *terrefacio*, f. ησώ. perf. εκ-  
πιφθεύκα· ab εκ et φθεύω, *terre-  
facio*. quod à φθος, *timor*. Th.  
φθεομαι, *fugio, timeo* ; p. m. πι-  
φθεώ.

εκχύνω, *effundo*. f. εκχυσή. Th.  
χύνω, *fundo*.

Ἐκων, οντος, et in f. g. ἰόνσα, ης,  
volens.

Ελαια, ας, ή, *olea, oliva*, arbor.

ελαττω, vel -σσω, *minuo, diminuo*,  
f. ὠσω perf. ηλαττώκα. præf.  
inf. pass. ελαττωσθαι. Th. ελα-  
χυν, *parvus* ; ελαττων, vel -ττων,  
*minor*.

Ελαυνω, *agito, proueho, duco, seruo*,  
f. ασω. q. ab ελαω. p. ηλακα, et  
Attic. εηλακα. perf. pass. ηλα-  
μαι, σαι, ται.

Ελαφος, υ, ό, ή, *ceruus, cerua*.

Ελαφρος, υ, ό, ή, *levis et celer, non  
difficilis*.

ελεγειον, υ, το, *elegiacum carmen, ele-  
gia*, et ελεγεια, ας, ή· ab ελεγος,  
idem.

ελεγχος, υ, ό, *argumentum, probatio* :  
ab

Ελεγχω, f. ξω. *arguo, argumentis  
demonstro, convinco, refuto*, perf.  
ηλεγχά.

Ελεω, ω, *misericor, f. ησώ. ηλεηκα*.  
Th. ελεος, υ, ό, *misericordia*.

Ἑλενη, ης, ή, *Helena*.

Ελεός, υ, ό, *misericordia, commiser-*

*tio, vel ior, υς, το*.

ελευθερία, ας, ή, *libertas*.

Ελευθερος, υ, ό, *liber*.

ελευθερώω, *libero*, f. ὠσω. perf. ηλευ-  
θερώκα. Th. ελευθερος, *liber*.

ελευθερος, adv. *liberè*. ab ελευθερος.

ελεφαντινος, υ, *elephantinus, eburne-  
us* : ab

Ελεφας, αντος, ό *elephas* ; item  
ebur, dens elephantis.

εηλαμνιος, pro ηλαμνιος, perf.  
part. Att. ab ελαυνω, *abigo*.

Ἐλεος, ιος, το, *ulcus, vulnus*.

Ἐλαω, *trabo*, imperf. ελαων. f. η.

Ἑλλας, αδος, ή, *Gracia*. Th. Ἑλ-  
λην, quod vide.

Ελλητορος, seu ἑλλητορος, υ, ό, *helle-  
borus, veratrum*.

ελλειπω, f. ψω. *relinquo, praetermi-  
to*, p. φά. α. 2. ελιπον.

Ἑλληρ, ηνος, ό, *Hellen, filius Deu-  
calionis* : à quo *Græci* dicuntur  
Ἑλληνες.

ελπίζω, *spero*, f. ι. ισω. Att. ελπω,  
p. ηλπιέα. ab

Ἑλπις, ιδος, ή, *spes, expectatio*.

εμαυτου, *metipsum, dat. εμαυτῷ*· ca-  
ret nom. sing. dual. nec non  
plur.

εμβαινω, *ingredior, f. εμβήσασμαι. p.*  
*εμβόηκα. α. 2. ενβήν, α. 2. part.*  
*εμβας, αντος. Th. βαινω, εο.*

εμβαλλω, *injicio, impello, infero, in-  
gredior, irrumpo*, f. αλω, p. εμ-  
βόληκα. α. 2. ενβόλον. ab ω, et  
βαλλω, *jacio*.

Εμβας, *Embas, nom. propr.*

εμβροτητος, υ, *attonitus, vesanus* :  
ab εν, et βροττω, *tono*. Th.  
βροτην, *tonitru*.

εμηνα, α. ι. ind. aët. verbi *μαινο-  
μαι, insanio*.

εμμι, *jum*, Dor. et Æol. pro *ορμι*.

εμος, υ, εν, *meus, α, um* : ab *εμου*

*mei*, gen. ab *εγω, ego*.

εμπερος, *peritus*. Th. *περω, com-*

tus.

εμπροσ, adv. *peritè, scitè, apè.*εμπιπτεμι, vel επιπτεμι, *incendo*,  
f. ησω. p. επιπτεκα, in v. m.  
*ardeo*: ex η et πιπτεμι, id. quod  
πρηθω, *incendo*.επιπτεω, *incido*, f. επιπτεσω. p. επι-  
πιπτακα. a. 2. επιπτεον. ab η, et  
πιπτεω, *cado*.εμπλεκω, *implico, irretio, intexo*, f.  
εμπλεξω. p. εμπλεκισκα. ab η, et  
πλεκω, *necto*.εμπλω, *innavigo, innatio*. Th. πλω,  
f. ευσω, *navigo*.εμπερεκαω, ω, *infibulo, fibula conjun-*  
*go*, f. ησω. p. εμπεπερεκακα. Th.  
περεπη, *fibula*.εμπροσθι, *coram, ante*. Th. προ,  
*ante, coram*.εμπυκαζω, *tego, intego*: à πυκαζω,  
quod vide.εμφαγω, et εμφαγομαι, *vescor, edo*:  
ex η, et φαγομαι, *edo*.εμφαινω, *represento, specimen præbeo*:  
ex η, et φαινω, *ostendo*.εμφανς, ιως, η, *species, representatio*:  
ex ημφαινω.εμφοβω, *exterrefacio*, f. ησω. p. εμ-  
πιφοβηκα. à φοβω, *terreo*; quod  
à φοβομαι, *fugio, timeo*.εμφοβος, υ, ο, η, *perterritus, metu*  
*perculsus*: ab η, et φοβος, *metus*:  
à φοβομαι, *timeo*; p. m. πιφοβω.εμφρων, ονος, ο και η, *prudens, mentis*  
*compos, sapiens*: ex η, et φρων.Εν, in, præp. regit. dat. et signifi-  
cat loco.εμγκυλωνω, et -λω, ω, *amentio*: ab  
αγκυλη, *amentum*.εναλιος, υ, ο, η, *marinus, maritimus*.  
Th. αλς, αλος, η, *mare*.εναλλαττω, *permuto, alterno*, in: i.  
pl. εναλλαττομαι, f. ξω. p. χα. ab  
η et αλλασσω, vel ττω, *mutio*.εναντιος, ια, ιον, *contrarius, adver-*  
*sus*.Ενεργος, ιος, ο, η, *clarus, evidens*:  
q. ab η, et εργος, *albus*.ενδεια, ας, η, *inopia*.ενδιατρεβω, f. ψω. *impator*: ex η,  
δια, et τρεβω.ενδοθι, Poët. *intus, in*: ad ενδον,  
idem.ενδοιαξω, f. ασω. *dubito*: ex η et  
δοιος, *geminus*.Ενδον, *intus, adv.*Ενδυω, (ut et ενδυω, et ενδυομαι.) *in-*  
*duo*, cum dupl. acc. f. υσω. perf.  
ενδιδυκα· ab η, et δυω, seu δυω,  
*subeo, induo*.ενδιδω, ας, η, *infidiae*. Th. ιζομαι,  
*sedeo*.ενεμι, *infum*: ab η, et εμι, *sum*.Ενεκα, et ενεκαυ, *propter, causâ*,  
*adv. regit genit.*ενιστι, et εξιστι, *licet, inest*. Th.  
εμι.Ενθα, *adv. hic, ibi, illic*.ενθαδε, *adv. hic, illic*.ενθιν, ενθενδε, et εντευθεν, *hinc, illinc*:  
*adv. de loco*. Th. ενθα, *hic*,  
*illic*.ενθουσιαζω, seu -αω, f. ασω. p. ακα,  
*divino furore agor, numine afflor*:  
ab ενθους, *numine afflatus*. Th.  
θεος, *Deus*.ενιοι, ιαι, ια, *aliqui, nonnulli*.ενιοτε, *interdum*: ab ενιοι, *nonnulli*.ενιοιω, -ω, f. ησω, *mente concipio, cog-*  
*ito, recordor*: ab ενιος, *mentis*  
*compos, sapiens*, quod ab η, et  
νιος, *mens*.ενοικω, *inhabito*, f. ησω. p. ενοικηκα.  
ab η, et οικω, *habito*. Th. οικ-  
κος, *domus*.ενοπλος, υ, ο, *armatus*. Th. επλον,  
*telum*.ενοχλειω, -ω, *turbo, molestus sum*, f.  
ησω. p. ενοχληκα· ab η, et οχλειω,  
idem. Th. οχλος, *turba*.ενταυθα, et ενταυθοι, *hic, illic huc, eo*.  
Th. ενθα, *hic, ibi*.

εντιλλαμαι, *mando, jubeo*, f. 1. m. ενταλλουμαι, perf. pass. εντεταλλμαι,σαι,ται, a. 1. m. εντεταλλμην. p. m. εντιτολα. ab εν, et τελλα, *sum, fio*.

εντευθεν, *hinc, illinc*, adv. loci. Th. ενθα, *hic, illic*.

εντι, Dor. pro εστι, et ιστι ab εμι, *sum*.

εντιθικμι, et εντιθικμαι, *impono, infero, recondo*. Th. τιθικμι.

εντικτω, *pario, &c.* ex εν, et ικτω, *pario, quod vide*.

εντευφω, ω, *oblecto me, infulto, luxuriose ulor : ludificor*, f. ητω, p. εντιτευφωκα\* ab εν, et τευφη, *mollities*. Th. θρυπτω, *frango*.

εντυγχανω, *occurro alicui*, f. εντευχομαι. a. 2. εντυχοι. ab εν, et τυγχανω, *sum*.

Εξ, ex, praeposit. regit. gen. Vid. εκ.

εξαιρω, *eruo, tollo, evello*, f. εξαιρησω. p. εξηρεκα εξελομην, a. 2. m.

Ion. pro εξελομην, part. εξελομενος. Th. αιριω, *capio*.

εξαρω, *tollo, aufero effero*, f. εξερω. p. εξερκα. perf. pass. εξερμαι. ab εξ, et αιρω, *tollo*.

εξαιτω, *deposco, exposco* : ab εξ et αιτω, *peto*.

εξανιστημι, *excito*, f. εξαναστησω. ab εξ, ανα, et ιστημι, *fislo*.

εξαπαταω, ω, *seduco, decipio*, f. ησω. p. εξηπατηκα\* ab εξ, et παταω, *fuilo*.

εξαπινας, Dor. pro.

εξαπινες, ex *improviso*, Poët. pro εξαιφνης\* ex α priv. et φαινω.

εξιμι, vel εξιμι, *exeo, egredior*, praef. inf. εξιμι. a. 2. act. εξιεν. ab εξ, et μιμι, vel ιμι, *eo*.

εξελιγω, *redarguo, aljurgo*, f. γλω. p. εξηλιγχα. a. 1. εξηλιγχα. a. 1. inf. εξελιγχει. ab εξ, et ελιγω, *arguo*.

εξερω, *dico, vel eloquar* per fut. ab εξ, et ρρω, *dico*.

εξερχομαι, *exeo, egredior*, f. εξελιυσμαι. p. m. εξηλυθα, et Att. εξηλυθα. Th. ερχομαι, *venio*.

εξιυρισκα, *excoquito, comperio* : ab εξ, et ιυρισκα, idem f. ησω. p. ιυρικα. a. 2. ιυρον.

εξηγομαι, ουμαι, f. εξηγησομαι. κρονη, *enarro*. ab εξ et ηγομαι, *duco*.

εξηγησις, ιως, η, *enarratio, expositio*. εξις, ιως, η, *habitus, in accus.* εξη. Th. ιχω.

εξογκω, *tumidum reddo, tumefacio*, f. ωσω. p. εξωγκωκα. Th. ογκη, *tumidus*.

εξοιδω, *extumesco*. Th. οιδω. ιωμεσco.

εξοιστριω, *astro exagito*. Th. οιστρος, *astrus*.

εξολλυω, -λλυμι, f. ολισω, *perda*. εξονειδιζω, *probris incesso*. Th. ονιδος, *probrum*.

εξοπισω, *retro, in postremum, postea*, adv. Th. οπισω, *retrosum*.

εξορκιζω, *adjuro*, f. ισω, et Att. ιω. p. εξορκισα. Th. ορκος, *jurandum*.

εξω, adv. *foras, foris* : εξω της πολεις, *extra civitatem* : ο εξω, scil. αν, *exterior*. Th. εκ, vel εξ, εκ.

εξωθεν, adv. *extrinsecus, foris* : ab εξω. Th. εκ, vel εξ, εκ.

εξωθιω, ω, *expello, extrudo*, f. εξωθω. p. εξωκα. a. 1. εξωσα. a. 1. inf. εξωσαι. Th. ωθιω, *pello*.

ει, Poët. pro οι, seu αυτη, *ipsi*.

εικας, ας, ι, *visus sum*, perf. m. Att. pro οικας\* part. ειικας, *uias*, ας. ab οικω, *similis sum*.

εισα, Dor. pro ιουσα, praef. part. f. g. ab εμι, *sum*.

Εορτη, ης, η, *festum*.

επαγγελλω, *indico, denuntio*, f. επαγγελιω. p. επηγγελκα. praef. m.

επαγγελλομαι, *pollicor, profiteor, spondeo* : p. pass. *επηγγελμαι, promisi* : ab *επι*, et *αγγελω, nuntio*.  
*επαδω*, f. *ασω, accino* : ex *επι*, et *αδω, contract.* ex *αειδω, cano*.  
*επαειδω*, id. quod *επαδω*.  
*επαιαζω*, *illachrymor* : ab *αιαζω, lamentor*.  
*επαινω*, *ω, laudo*, f. *ισω*, et *ησω*. p. *επηνικα*, et *-ηκα* : ex *επι*, et *αινω*, idem. Th. *αινος, laus*.  
*επαινος*, *ω, ό, laus* : ex *επι*, et *αινος, laus*.  
*επαιρω*, *attollo, erigo* : ex *επι*, et *αιρω, tollo*. f. *αρω*. p. *ηρω*. Th. *αιρω, tollo*.  
*επακολουθω*, *ω, f. ησω, persequor*, ex *επι* et *ακολουθος*.  
*επακουω*, *exaudio, obtempero*, f. *υσω*. p. *ιπηκουκα*. Th. *ακωω, audio*.  
*επαλμειος, infiliens*, per Sync. pro *εφαλλομειος*, *Æol. mutato* etiam spiritu *aspero in tenuem* : ab *εφαλλομαι*. quod ab *επι*, et *αλδομαι, falio*.  
*επει*, *postquam, conjunct.* ex *επι*. et *αν*.  
*επανερχομαι, redeo, accedo*, f. *επανλισσομαι*. a. 2. *επανηλθον* quod ex *επι*, *ανα*, et *ερχομαι, venio*.  
*επανιστημι, infurgo*, f. *επαναστησω*. p. *επανιστηκα*. Th. *ιστημι, sisto*.  
*επανω*, adv. *supra*. ex *επι* et *ανα*.  
*επαρκω*, *subvenio, opitulor, propulso*, f. *επαρκειω*. p. *ιπηρκεια* : ex *επι*, et *αρκω, propulso, sufficio*.  
*επαυλις*, *εως, ή, casa, villa*. Th. *αυλη, tugurium*.  
*επαχθίζω*, *pondere premo*, f. *ισω*, p. *ιπηχθικα* : ex *επι*, et *αχθίζω*, idem. Th. *αχθος, ιος, το, pondus*.  
*Επει*, et *επειδη*. *postquam, quoniam* ; conjunct. cum indicat.  
*επειδαν*, *postquam*, pro *επειδη αν*. Th. *ιπει, quoniam*.  
*επειδη*, idem quod *επει*, *postquam*.  
*επειμι*, *succedo, adeo*, a. 2. *επιον*, *ε*,

*ε*, plusq. p. m. *επειον, πεις, ηει*, Th. *εμι, εο*.  
*επειπε*, *quandoquidem, conjunct.* cum indic. ab *επει*.  
*επεισβαλλω*, *ittumpro*. Th. *βαλλω, jacio*.  
*επιξειμι*, *erumpo, egredior* : ex *επι*, *εξ*, et *εμι, εο*.  
*επισκει*, *convenit*, p. m. ex *επι*, et *εκω, similis sum*, vide *ισικα*.  
*επιερχομαι, supervenio*, f. *επιερισσομαι*. a. 2. *επηλθον* : ex *επι*, et *ερχομαι, venio* : p. m. *ηλυθα*. Att. *ιληλυθα, &c.*  
*Επι*, præpositio : Angl. *upon* : cum gen. rest or motion *upon* : cum dat. *close upon, depending upon, upon account of, &c.* cum accus. motion directed *upon, towards, against*.  
*επιβαινω*, *consendo*, f. *επιβησομαι*. p. *επιβηκα*. a. 2. *επιβην*. a. 2. part. *επιβας*. ex *επι*, et *βαινω, εο*,  
*επιβαλλω*, *injicio, immitto*. f. *επιβαλω*. p. *επιβόληκα*. a. 2. *επιβελον*. a. 2. part. act. *επιβαλων, οντας*. perf. pass. *επιβόληκα*. Th. *βαλλω, jacio*.  
*επιβατης*, *ω, ό, epibata, veſtor* : Angl. *a passenger*. Th. *βαινω*.  
*επιβοσκω*, *pasco*, f. *βοσκησω*. Th. *βοω, ω, idem*.  
*επιβωλιω*, *insidias struo, animo agito*, f. *ευσω*. Th. *βωλη, consilium*.  
*επιγίλαω*, *ω, f. ατω, arrideo, illudo, insulto*. Th. *γέλαω, rideo*.  
*επιγινωμαι*, *γ, ιται, differo, protraho*, f. *επιγινησομαι*. a. 2. m. *επιγινωμην*. p. m. *επιγίγοια*. ex *επι*, et *γινωμαι, nascor*.  
*επιδεικνυμι*, vel *επιδεικνω*, *ostendo, demonstro*, f. *επιδειξω*, p. *επιδειξα* : ex *επι*, et *δεικνυμι, monstro*.  
*επιδιδωμι*, *insuper do*, f. *επιδωσω*, p. *επιδίδακα*. a. 2. *επιδων*. a. 1. *επιδωκα*, a. 1. pass. *επιδεδωκ*.

Th. δίδωμι, do.

ἐπιδρατταμαι, *prehendo, arripio*, f. ζω. Th. δραττω, id.

ἐπιδραμεν, ης, ἡ, *incurfus, irruptio*.

ἐπιεικώς, adv. *aequè, moderatè* : ex ἐπι, et εἰκω, *cedo, similis sum*.

ἐπιζητώ, *requiro, efflagito*, f. ησω, p. ἐπιζητήκα. a. I. ἐπιζητήσα· ex ἐπι, et ζητώ, *quæro*.

ἐπιθυμῶ, *concupifco, cupio, defidero*, f. ησω. p. ἐπιθυμήκα. ex ἐπι, et θυμός, *animus*.

ἐπιθυμία, ας, ἡ, *concupifcentia, cupiditas*.

ἐπιθυμιῶν, ω, *uffio, adorationem adoleo*. Th. θυμ, *sacrifico*.

ἐπικαθίζω, *colloco*. f. ἴσω. p. ἐπικαθήκα· ex ἐπι, et καθίζω, *federe facio*. Th. ἰζω, idem.

ἐπικαλιόμαι, ουμαι, *ad me voco, invoco, appello*, f. ἴσμαι. p. ἐπικέλημαι· ex ἐπι, et καλέω, *voco*.

ἐπικατοικίω, ω, f. ησω. *inhabito, incoloco*. Th. οἶκος, *domus*.

ἐπικινδυνός, υ, ὁ καὶ ἡ, *periculofus*. Th. κινδυνός, *periculum*.

ἐπικλυζω, *proluo, imundo* : quod ex ἐπι, et κλυζω, f. σω, *abluo* : p. κέκλυκα.

ἐπικλυθῶ, neo, *fatalia flamina ducō* : ex ἐπι, et κλυθῶ, neo : f. κλωσω.

ἐπικυπτω, *propus, vel propendens incumbo*, f. ψω. Th. κυπτω, idem.

ἐπιλαμβάνω, *insuper accipio, corripiō, occuro, retineo* : ex ἐπι, et λαμβάνω, *capio* : perf. λελήφα. Att. εἰληφα.

ἐπιλανθάνομαι, f. ἐπιλήσομαι, perf. pass. ἐπιλελήσμαι. *oblifcor*. ex ἐπι et λανθάνω.

ἐπιλέγω, *eligo*, f. I. m. ἐπιλέξομαι. a. I. m. ἐπιλέξαμην, ω, ατο, *allegi* : ex ἐπι, et λέγω, *dico, deligo*.

ἐπιλείπω, f. ψω, p. ἐπιλείψω. *deficio*. Th. λείπω, *linguo*.

ἐπιμελῶ, ας, ἡ, *cura, diligentia, studium* : ab ἐπιμελής, υος, ὁ, ἡ, *diligens*. Th. μελῶ, *cura est*.

ἐπιμελιόμαι, ουμαι, *curam gero* : cum genit. f. ησμαι. p. ἐπιμεμήλημαι. Th. μελῶ, *cura est*.

ἐπιμελομαι, idem cum ἐπιμελιόμαι, *curo*.

ἐπιμελώς, adv. *diligenter, folicite* : ab ἐπιμελής, *diligens*. Th. μελῶ, *cura est*.

ἐπιμένω, *permaneo, perfevero*, f. ἐπιμῶν, p. ἐπιμεμῆνκα. Th. μῶν, *maneo*.

ἐπιμνησάομαι, σμαι, *molior in aliquem*, f. ησμαι. perf. pass. ἐπιμνησάσμαι. Th. μνησῶ, *machina*.

ἐπινηχομαι, *innato, in superficie aque noto* : à νηχομαι, *nato*, quod à νῶν, idem.

ἐπινοῶ, f. ησω, *comminifcor, cogito, animadverto* : ab ἐπι, et νοῶ, *cogito*. Th. νοός, υς, ὁ, *mens*.

ἐπιπρῶν, f. ησω, p. ἐπιπρῶνκα, *perjuro*. ex ἐπν, *contra*, et ὅρκος, *jufjurandum*.

ἐπιπύσσω, *fequens, et in dat. fing. ἐπιπύσῃ, a. 2. part. f. g. ab ἐπνμι*. Th. εἰμι, *eo*.

ἐπιπαγχν, *profus*, adv. ex ἐπι, et παγχν, *pro πανν, valde*.

ἐπιπίπτω, *immitto, mitto in super*. f. ψω. Th. πέμπω, *mitto*.

ἐπιπίπτω, *irruo, cum dat. f. ἐπιπύττωσιν. p. ἐπιπύττωκα. a. 2. part. ἐπιπύττων, οτός*. Th. πίπτω, *cado*.

ἐπιπλάσσω, vel ττω, *illino*. Th. πλάσσω, *quod vide*.

ἐπιπύθω, *expeto, defidero*, f. ησω, p. ἐπιπύθηκα. ex ἐπι et πύθω. Th. πύθος, *defiderium*.

ἐπισημός, υ, ὁ, ἡ, *infignis, illuftris*. Th. σημά, *nota*.

ἐπισης, adv. *aeque, equaliter* : ex

ἐπι, et *isos*, *equalis*, *par*.  
 ἐπισκεπτομαι, *inviso*, *visito*, f. ψομαι. p. παῖ. ἐπισκεμμαι. ex ἐπι, et σκεπτομαι, *circumspicio*, *viso*.  
 ἐπισκηπτω, *cum impetu defero*, *urgeo*, *mando*. Th. σκηπτω, *cum impetu cado*.  
 ἐπισκοπῶ, ω, f. ησῶ, p. ἐπισκοπήκα. *viso*, *visito*, *prospicio*. ex ἐπι, et σκεπῶ.  
 ἐπισκωπτω, *irrideo diſeruii*. Th. σκωπτω, *diſeruii utor*, f. ψω.  
 ἐπισπᾶω, ω, *attrahō*, *haurio*. Th. σπᾶω, *trahō*.  
 ἐπισταμαι, σαι, ται, *peritus sum*, *ſcio*, et in 1. plur. ἐπισταμεθα. præf. part. ἐπισταμηνος, η, ον, *ſciens* : imperf. ἐπισταμην, σε, ατο, f. ἐπιστησομαι· ex ἐπι, et ἴσθμι, *ſcio*, *facta Epenthesis*. lit. τ.  
 ἐπιστελλω, *mitto*, f. ἐπιστελῶ. p. ἐπιστάλα. α. 1. ἐπιστείλα. p. m. ἐπιστολᾶ· ex ἐπι, et στέλλω, *mitto*.  
 ἐπιστήμη, ης, ἡ, *ſcientia*, *peritia*, *ars*, ab ἐπισταμαι. *ſcio*.  
 ἐπιστήμων, ονος, ὁ, ἡ, *ſcientia præditus* : Angl. *ſkilful* ; ab ἐπισταμαι, *ſcio*. Th. ἴσθμι, idem.  
 ἐπιστολῇ, ης, ἡ, *epistola*, perf. m. verbi ἐπιστελλῶ.  
 ἐπιταρᾶτω, *interturbo*, *interpello*. Th. ταρᾶτω, σῶ, *turbo*, f. ξω.  
 ἐπιτασσω, vel ττω, *colloco*, *impero*. ξ. ξω. p. τιταχα. ex ἐπι et τασσω.  
 ἐπιταφίον, ω, το, *epitaphium*.  
 ἐπιταφίος, ω, ὁ, ἡ, *funeris* : ex ἐπι, et θάπτω, *ſepelio*.  
 ἐπιτιλλομαι, η, ἵται, *exortor*. Th. τιλλω, *inuſ*.  
 ἐπιτηδεύς, ω, *idoneus*, *commodus*, *opportunus*. Th. ἐπιτηδης, idem.  
 ἐπιτιθῆμι; ἱμῶπο, f. ἐπιθήσω. p. ἐπιτίθηκα. Th. τίθῃμι, *pono*.  
 ἐπιτιμῶν, ω, το, *muleta*, *pana*. ex

ἐπι et τιμῶ.  
 ἐπιτολῇ, ης, ἡ, *ortus ſiderum* : ab ἐπιτελλομαι, *quod vide*.  
 ἐπιτομος, ω, ὁ καὶ ἡ, in *compendium redactus*, *compendiarius* : ex ἐπι, et τμῶ, *ſeco*.  
 ἐπιτρέπω, *permitto*, *committo*, f. ψω. p. ἐπιτρίψω. Th. τρέπω, *verto*.  
 ἐπιτρίπτω, ω, ὁ καὶ ἡ, *contritus*, *perditus* : Angl. *hackneyed*, *impudent*, *abandoned* : ex ἐπι, et τρέπω, *terro*.  
 ἐπιχειρῶ, -ω, *aggredior*, f. ησῶ. p. ἐπιχειρήκα· ex ἐπι, et χαιρῶ, *manus*.  
 ἐπιχωριός, ω, ὁ καὶ ἡ, *indigena*, *patrius*. ab ἐπι et χωρῶς, *locus*.  
 ἐπομαι, *sequor*, f. ἔψομαι. imperf. vel a. 2. m. ἑπομην. Th. ἔπω, *sequor*.  
 ἐπομηνός, adv. *consequenter*, *exinde*.  
 ἐπομνυμι, *juro*, f. ἐπομω. p. ἐπομωκα. α. 1. ἐπομωσα. ex ἐπι, et ὀμνυμι, seu ὀμνω, *juro*, f. ὀμω. ἔπην, ης, η, *volavi*, in 3. pl. ἔπτησαν. α. 2. verbi πτημι, seu ἔπτημι.  
 Ἐπῶ, *dico* ; inuſ, in præf. (pro augmento post s adſciſcit, idemque per omnes modos ſervat) α. 1. ἐπα, ας, ε. α. 2. ἐποι, ις, ε.  
 ἐρασμιός, ω, *amabilis* : ab ἐρῶ, *amā*.  
 ἐραστής, ω, ὁ, *amator*. ab ἐρῶ.  
 ἐρατός, ω, *amabilis*. Th. ἐρῶ, *amō*.  
 Ἐρῶ, *amō*, *appeto*, f. ασῶ. p. κα.  
 ἐργάζομαι, *operor*, *laboro*. imperf. ἐργάζομην, ω, ἵτο. f. ἐργασαμαι. α. 1. m. ἐργασαμην, ω, ατο, (augetur enim recipiendo i post s.) perf. παῖ. ἐργασμαι. Th. ἐργον, *opus*.  
 ἐργαλείον, ω, το, *instrumentum* : Angl. *a tool* : ab ἐργον, *opus*.  
 ἐργαστήριον, ω, το, *officina*, *fornix*.

Th. εργον, *opus*.  
 εργαστικός, υ, ὁ καὶ ἡ, *operarius*. Th.  
 εργον, *opus*.  
 Εργον, υ, το, *opus*, hinc εργαζομαι,  
*operor*.  
 Ερειδω, *figo, fulcio, innitor*, f. ερει-  
 σω, ηρεψα.  
 Ερειναω, ω, *indago, invefligo*, f. ησω,  
 ρ. ηρεινηκα.  
 εριω, *dico, interrogo, nuntio*. f. ερω,  
*dicam, &c.* à verbo ερω. im-  
 perf. εριω, (ι post ι pro aug-  
 mento recipiens.) præf. m. εριο-  
 μαι, *interrogo* : f. ι. ιρησμαι : à  
 ριω, *dico*.  
 ερημιος, αια, ον, Poët. idem ac  
 ερημος, *desertus*.  
 Ερημος, υ, ὁ καὶ ἡ, et η, ον, *desertus*,  
*solitarius, destitutus* : ερημος, ου, ἡ,  
 ἴκ. χωρη, *desertum, solitudo*.  
 εριζω, f. ισω. p. ικα, *contendo, cer-  
 to*. Th. ερις, ιδος, ἡ, *lis*.  
 εριον, υ, το, *lana* : ab ειρες, ιος, το,  
 idem, q. ab ερω, παῖδο.  
 Εριφος, υ, ὁ, *hædus*.  
 Ερμηνεύς, ιως, ὁ, *interpres*, ah. 'Ερ-  
 μης.  
 'Ερμης, υ, ὁ, *Mercurius*, et ερμης,  
 et -ειας, idem.  
 'Ερμολαος, υ, ὁ, *Hermolaus*, nom.  
 propr.  
 ερωμαι, *interrogo*. Th. ερω, *loquor*.  
 Vide etiam εριω.  
 Ερχομαι, υπειο, εο, f. ελυσσομαι : α.  
 2. ηλυθον, et per Sync. ηλθον.  
 α. 2. part. ελθων, ουσα, ον. perf.  
 m. ηλυθα. Att. εληλυθα.  
 ερως, ωτος, ὁ, amor, *Cupido*. Th.  
 ερω, amo.  
 Ερωταω, *interrogo, oro*, f. ησω. p.  
 ηρωτηκα.  
 Ερωτιδης, ιος, υς, *Amatorculus, pi-  
 rio*. Th. ερως, amor.  
 ερωτικός, ου, *amatorius* : ab ερω,  
 amo.  
 ες, Poët. et Att. pro εις, in.

ισδομενος, *sedens*, Dor. pro ιζομαι;  
 præf. part. ab ιζομαι.  
 ισθιω, ισω, ρ. κα, *edo, comedo*.  
 Εσθλος, η, ον, *bonus, a, um*.  
 ισοπτομαι, *inspicio*. Th. οπτομαι,  
*video*.  
 ισοπτρον, υ, τὸ, *speculum* : à præced.  
 ισοπτριζομαι, in *speculum inspicio*,  
 f. ισομαι : ab ισοπτρον, *speculum*,  
 et οπτομαι, *video*.  
 ισoreω, *aspicio*. Th. ὀρω, *video*.  
 ἱσπικα, ας, ἡ, *vespera*. Th. ἱσπι-  
 ρος, *vesper*.  
 'Εσπεριδης, *Hesperides*, filia Hesper-  
 ri.  
 'Εσπερος, υ, ὁ, *Vesper*, item Hesper-  
 rus, nom. propr.  
 ἐσται, *eris*, Ion. et Poët. pro ιση,  
 2. sing. f. verbi εἰμι, *sum*.  
 στεφανωμενος, η, ον. p. part. pass.  
*coronatus*, a στεφανωω, *corono*.  
 ἱστηκως, οτος, part. perf. ab ἱστημι.  
 'Εστια, ας, ἡ, *focus, lar, domus* :  
 item *Vesta*.  
 ἱστιαω, convivio *excipio*, f. ασω. p.  
 εισιακα. Sumit enim ι post ι  
 loco augmenti : ab ἱστη,  
*lar*.  
 ιστας, *flans*, perf. part. αἰ. per  
 Sync. pro ιστακως, ab ἱστημι.  
 Εσχαρα, ας, ἡ, *focus, arca*.  
 Εσχματος, η, ον, *extremus, ulimus*.  
 ισω, *intrà*, adv.  
 ἱταιρα, ας, ἡ, *amica, meretrix*.  
 ἱταιρεια, ας, ἡ, *societas*. Th. ἱται-  
 ρος, *sodalis*.  
 'Εταιρος, υ, ὁ, *sodalis*.  
 ἑτερος, α, ον, *alter, alius* : ab ἕς,  
*unus*.  
 ετησιος, υ, ὁ, ἡ, *annuus, anniversari-  
 us* : ab ετος, *annus*.  
 Ετι, *ad hoc, insuper, amplius*.  
 'Ετοιμος, υ, ὁ, ἡ, *promptus, paratus*.  
 Ετος, ιος, το, *annus*.  
 ευ, *bene, feliciter, adv.* Th. ιος, *bonus*.  
 ευαδῖ, *placuit*, 3<sup>rd</sup> sing. a. 2. pro.

ἰαδί, Pleonasm. Æol. του, υ, et mutato simul spiritu, ἰαδί vero per resolutionem. Ion. pro ἡδέ, α. 2. verbi ἄνδανω, vel ἄδιω, placeo. Alii volunt esse perf. m. verbi ἄδιω, placeo, p. m. ἡδά, et solutione ἰαδά, part. med. ἰαδως. Schr.

ἱσαλωτος, υ, ὁ, ἡ, captu facilis : ab ευ, et ἄλίσκω, capio.

ἱσάνθης, ιος, ὁ, καὶ ἡ pulchre floridus, venustus. ex ευ, et ανθος, flos.

ἱσγι, Lat. euge : laudantis et exultantem adverb.

ἱσγισια, ας, ἡ, nobilitas.

ἱσγιωμων, ιος, ὁ, ἡ, equus, candidus : ex ευ, et γινωμων, ιος, ὁ, ἡ, cognitor. Th. γινωσκω, cognosco.

ἱσδαμοντω, ω, f. ησω, felix sum, beate viuo.

ἱσδαμονια, ας, ἡ, felicitas : ex ευ et δαμων, demon.

ἱσδαμονικος, η, ον, beatus, ad felicitatem idoneus.

ἱσδαμων, ιος, ὁ, καὶ ἡ, felix, fortunatus. ex ευ, et Δαμων, Deus, fortuna.

ἱσδαμεις, Dor. pro ἱσδομαι. ab ἱδω, dormio.

ἱσδοξω, ω, f. ησω. clarus sum et illustris. ab εὐδοξος.

Εἰδω, dormio, f. εἰδησω. p. κα.

εὐειδης, ιος, ὁ, καὶ ἡ, speciosus, formosus. ex ευ, et εἶδος, species.

εὐεκτω, ω, f. ησω, sum bonā corporis habitudine.

εὐεργετω, f. ησω, benefacio. Th. ερσον.

εὐεργετης, υ, ὁ, beneficus : Angl. a benefactor : ab ευ, et εργον, opus.

εὐηθεια, ας, ἡ, innocentia, stultitia : et εὐηθης, ιος, ὁ, ἡ, bonis moribus praeditus, simplex ; item stultus : ex ευ,

et ηθος, ιος, το, indoles.

εὐθαλhis, ιος, ὁ, ἡ, bene florens, floridus. Th. θαλλω, vireo.

εὐθιστω, ω, aptus sum, concinnè dispo-

no : ex ευ, et τιθημι, pono.

εὐθως, adv. statim. Th. εὐθως, resus.

εὐθυ, statim.

Εὐθυς, εια, υ, -ιος, reclus, α, ημ.

εὐθυς, etiam adv. statim.

εὐκαρπος, υ, ὁ, καὶ ἡ, fructuosus, facundus : ex ευ, bene, et καρπος, fructus.

εὐκαταφρονητος, υ, ὁ, ἡ, despiciendus : ex ευ, et καταφρονω, quod vide.

εὐκλῦζω, celebros, f. ιω. Th. κλεζω.

εὐκνημι, ιδος, ὁ, ἡ, bene ocreatus, vel armatus : ex ευ, bene, et κνημη, tibia. hinc κνημις, ιδος, ἡ, ocrea.

εὐλογως, adv. reθε, opportunè, aptè.

εὐμεγέθης, ιος, ὁ, ἡ, ingens, procerrus. Th. μεγας.

εὐμηκης, ιος, ὁ, ἡ, bene longus : ex ευ, et μηκης, ιος, το, longitudo.

εὐμορφος, υ, ὁ, ἡ, formosus, speciosus : ab ευ, et μορφη, forma.

Εὐνη, ης, ἡ, cubile.

Εὐξεινος, υ, ὁ, pontus Euxinus.

εὐπλακαμος, υ, ὁ, ἡ, pulchros cincinnos, vel cirros habens : ex ευ, bene, et πλακαμος, cincinnati :

quod à πλακη, implicatio. Th. πλακω, pleo. f. ζω. p. m. ππλακα.

εὐπορευτος, υ, ὁ, καὶ ἡ, facile peruius, a πορευω.

εὐπορος, υ, ὁ, expeditus, opulentus : ex ευ, bene, et πορος, transitus.

Th. περω, transadigo.

εὐπτερος, υ, ὁ, ἡ, bene alatus : ex ευ, bene, et πτερον, ala.

Εὐρισκω, inveniio, deprehendo. f. εὐρησω. p. εὐρηκα. α. 2. εὐρον. f. I.

pass. εὐρεθησομαι.

Εὐρυδικη, ης, ἡ, Eurydice, nom. propr.

Εὐρωπη, ης, ἡ, Europa, nom. mulieris.



ευσεβεία, ας, ἡ, *pietas* : ab ευσεβής, *pius*. Th. εἶδω, *colo*.  
 ευτακτός, υ, ὁ, ἡ, *ordinem servans*.  
 ευτακτός, ordinalē.  
 ευταξία, ας, ἡ, *ordo*. Ex ταττω.  
 ευτιλεια, ας, ἡ, *parvus sumptus, frugalitas*. Th. τελος, *vestigal*.  
 ευτιλεις, ιος, ὁ, ἡ, *frugalis* : ab ευ, et τιλος, *sumptus, finis*.  
 ευτρεπής, ιος, ὁ, ἡ, *paratus, equus* : ex ευ, et τρεπω, *verto*.  
 ευφημιω, ω, *celebro, laudo, dico bona verba, gratulor*, f. ησω. ex ευ et φημι, *fama, quod à φημι, dico*.  
 ευφραίνω, *exhilaro, oblecto*, f. ευφραίνω. p. ευφραγκα· ex ευ, et φρη, *mens*.  
 ευφροσυνη, ας, ἡ, *letitia, hilaritas*. ab ευφραν.  
 ευφυνος, adv. *ingeniosè, scitè* : ab ευφυνος, *ingeniosus, &c.*  
 Ευχαμαι, *præcor, glorior*, f. ευχομαι, p. ευγμαι.  
 ευχος, ιος, το, *gloria, honor, decus*.  
 ευχρηστος, υ, ὁ, ἡ, *utilis, valde utilis* : ex ευ, et χρεω, *commodo, utendum do*.  
 ευωχην, f. ησω, *convivio, accipio*.  
 Ευωχια, ας, ἡ, *convivium, epulum*.  
 εφίπομαι, -εψομαι. *subsequor*. Th. ἵπομαι, *sequor*.  
 εφικνέομαι, -ουμαι *pervenio*, f. εφίξομαι. p. εφίγμαι. Th. ἵκω, *venio*.  
 εφίππος, υ, ὁ, ἡ, *equo insidens, equus*. Th. ἵππος, *equus*.  
 εφίπταμαι, *advolo, involo*. Th. ἵπταμαι.  
 εφίστημι *insto, supervenio, præficio*. f. επιστήτω. p. εφίστηκα. perf. part. εφίστηκως, οτος, et per Crafin εφίστω; a. 2. ind. act. επιστην, η; η, *supervenire* : ex επι, et ἵστημι, *sto*.  
 εφοδιον, υ, το, *viaticum, quicquid est inter sarcinas iter facientis*.  
 εχημυθίω, ω, f. ησω, *linguam contineo* :

ex εχω, *babeo, et μυθος, verbum*.  
 εχθεις, idem quod χθεις, *heri*.  
 εχθρος, α, ον, *inimicus, a, um* : ab εχθος, ιος, το, *odium*.  
 εχιοδακτος, υ, ὁ, και η, *morfus à vi-pera*. ex εχis, et δακνω, *mordeo*.  
 Εχis, ιος, vel ιως, ὁ, *anguis, vër-ra, mas*.  
 Εχω, *babeo*, f. ἐξω, et σχισω, ab inuf. σχιω. p. σχηκα. f. i. pass. σχίσουμαι, p. pass. σχημαι. Vide Gram.  
 ἰωθι, adv. *manè, diluculo* : ab ιως, *aurora*.  
 ιων, *qui est*, Poët. vel Ion. pro σι, præf. part. verbi σιμι, *sum*.  
 ἰωρα, *videbat*, 3. sing. imperf. Att. pro ὠρα, verbi ὠραω, *video* : sic ἰωρακα, pro ὠρακα, perf. Att. part. ἰωρακας.  
 ἰως, *donec, dum, usque*.

## Z.

Ζαω, *vivo, vigeo, revivisco, latu sum, imperf. ζαον, præf. part. ζανι, ζον, inf. ζανι, contr. ζην* f. ζηομαι, η, ιται. a. i. ζησα, ας, ι.  
 ζυγμα, ατος, το, *junctura, pont, conjunctio* : à ζιγγω, *jungo*.  
 Ζευς, *Jupiter*, gen. Διος; dat. Δι; acc. Δι; voc. Ζευ.  
 Ζεω, *ferveo, bullio, scateo*, f. ζιω, p. ζικα.  
 ζηλοτυπια, f. ησω, *zelotypus sum, zelo ducor, æmulo, invidio, et ζηλοτυπια, ας, ἡ, zelotypia*.  
 ζηλοτυπος, υ, *zelotypus, invidia percussus*. q. ζηλω τυπεις· ex ζηλος, et τυπω, *percutio*.  
 ζηλω, *æmulo, invidio*, f. ωτω. p. εξηλωκα. Th. ζηλος.  
 ζημιω, *damnum affero, mulcto*, f. ωσω. p. εξημιωκα, a. i. pass. εξη-

μωθην. à ζημια, *damnum*.  
 ζην, pro ζαν, præf. inf. verbi ζαω, *vivo*.  
 Ζηροφαντης, υ, ο, *Zenophantes*, nom. propri.  
 Ζητω, ω, *quæro, studeo, requiro*, imperf. εζητουν. f. ησω, p. εζητωκα.  
 Ζωγραφος, ου, ο, *piāor* : propriè qui ζωα γραφει, *animalia pingit*.  
 ζωογονω, *vivifico, vivum conseruo*, f. ησω p. εζωογονηκα. à  
 ζωογονος, υ, ο, η, *vitalis* : à ζωη, *vita*, et γογος, *generatio*, quod à γινωμαι, *nascor*.  
 ζων, ου, το, *animal*. Th. ζαω, *vivo*.  
 ζωος, η, ον, *vivus, a, um*. Th. ζαω, *vivo*.  
 Ζωρος, α, ον, *merus, efficax* : ut ζωρος οινος. frequentius in compar. ζωροτερος, *meracior*.  
 ζωω, Poet. pro ζαω, *vivo*.

H.

H, particul. quæ sæpe construitur cum πριν\* πριν η, *priusquam*. η signif. etiam *vel*.  
 Ηβη, ης, η, *Pubes* : *pubertatis dea, juventus*.  
 ηγμονια, ας, η, *imperium*. Th. ηγωμαι, *duco*.  
 ηγωμι, ονος, ο, η, *dux*. ab  
 Ηγωμαι. ουμαι, *duco, dux sum, exhibito*. f. ησωμαι. p. ημαι.  
 Ηδη, Poët. *et*.  
 ηδειν, εις, ει, *poveram*, Att. et per Sync. pro εδηκειν, plusq. perf. act. verbi ειδω, *scio* : f. ησω, p. m. οιδα.  
 ηδως, *libenter*, adverb. ab ηδus, *suavis* : comp. ηδιον. superl. ηδιστα. *libentissime*.

Ηδη, adv. *jam, mox, protinus*.  
 ηδονη, ης, η, *voluptas*.  
 ηδονικος, η, ον, *voluptuarius*. Ab ηδus. ηδυπαθεια, ας, η, *voluptas* : ex ηδus et παθος.  
 Ηδus, ιος, ο, et in f. g. ηδεια, et in n. g. ηδυ, *suavis, jucundus, letus* : q. ab ηδω, *deleō* : compar. ηδιον. superl. ηδιστος, et ηδυτερος, ηδυτατος.  
 ηδω, f. ησω, a. i. ησα, *deleō*. Th. ηδus, *suavis*.  
 ηερι, dat. sing. Poët. pro αερι\* ab αηρ, *aëres, o. aër*.  
 Ηθος, ιος, το, *domicilium, indoles, mores*.  
 Ηκω, *venio, pertineo*, imperf. ηκον, ις, ι, f. ηξω p. m. ηκα.  
 Ηλιθιος, ο, η, *stultus, vecors*.  
 Ηλικια, ας, η, *statura, ætas, adolescentia*.  
 Ηλιος, υ, ο *sol*.  
 Ηλος, υ, ο, *clavus*.  
 ημιν, præf. inf. Dor. pro ειναι.  
 Ημερα, ας, η, et Ion. ημερη, *dies, lux*.  
 ημεροδρομω, *sum cursor, totum diem curro* : ex ημερα, *dies*, et δρομος, *cursor* : quod à τειχω, *curro*.  
 ημετερος, ρα, ον, *nos* : ab ημεις, *nos*. Th. εγω.  
 ημιλεπτος, υ, ο, η *semilevis* : Angl. *half hatched* ; ex ημισος, *dimidius*, et λεπω, *decortico*.  
 ημισος, υ, ο, η, *mulus, a* : ab ημισος, *dimidius*, et ονος, *asinus*.  
 Ημισος, ημισεια, ημισυ, *dimidius, a, um*.  
 ημιτελης, ιος, ο, η, -τελης, το, *imperfectus, semiperfectus* : ab ημισος, *dimidius*, et τελος, *finis*.  
 ημιτομος, υ, ο, η, *dimidiatus* : ex ημισος, et τομω, *feco* : p. m. τιτομα.  
 ημιφλεκτος, υ, ο και η, *semiflatus* : ex ημισος, *dimidius*, et φλεγω, *uro*.

ἡμφισχυμένος, *indutus*, perf. part. pass. ab ἀμφισχυμι, f. ἀμφισχῶ, perf. pass. ἡμφισχυμαι. Th. ἰνυμι, seu ἰω, *induo*.

ἢ, si, cum subjunct. ἢ μὴ, *nisi*.

Ἦνικα, *quum, quando*.

Ἦπαρ, κτος, το, *hepar, jecur*.

ἡπατημένος, *deceptus*, perf. part. pass. ex Ἀπαταῶ, ω, f. ἡσῶ, p. ἡπατηκα, *decipio, fallo*.

ἡπτεροπυτής, ου, ό, *deceptor*: Dor. ἡπτεροπυτῆς, ab ἡπτεροπύω, *decipio*.

ἡπου, αὐτ, *profecio*: ab η, *aut*, et πον, *alicubi*, quod ab ός, *qui*: sed

ἡπου, *utrum? an? certè*: ab η, idem. Th. η, *vel*.

Ἥρα, ας, et Ion. ἥρα, ης, ή, *Juno*.

Ἡρακλῆς, -ιος, ιους, et contractè Ἡρακλῆς, -ιος, ους, *Hercules*.

ἡρίσθαι, ας, ι, *placui*, a. i. ind. act. verbi ἀριτκῶ, f. ἀρίσσω, *placo, et placeo*.

Ἡρως, ως, ό, *heros*.

ἡσιν, 3. sing. a. i. ab ἁδω, *cano*.

ἡσθα, ετας, Æol. pro ης, 2. sing. imperf. verbi ἡσμι, *sum*.

Ἡσιόδος, υ, ό, *Hesiodus*, nomen propr. poetæ.

ἡσσαιομαι, vel ἡτταομαι, ωμαι, f. ἡσσομαι, *inferior evado, vincor, superor, succumbo, frango*. Th. ἡττων, *minor*.

Ἡττων, et ἡττωι, οες, ό, ή, *minor, inferior*.

Ἡευχος, υ, ό, *quietus*.

ἡσυχως, adv. *quietè*: ab ἡσυχος.

ἡτις, et ἡτιν, sequente vocali, et contractè ἡτα, 3. sing. imperf. verbi αἰτω, *peto*: f. ἡσῶ, p. ἡτηκα.

ἡτοι, σive, seu, *vel, certè*. Th. η, *aut*.

ἡτταομαι, -ομαι, vel ἡτσαομαι, *superor, inferior evado*, perf. pass.

ἡττημαι. Th. ἡττων, *minor*.

Ἡφαιστιον, οιος, *Hephestion*, nom. propr.

Ἡφαιστος, υ, ό, *Vulcanus, ignis*.

ἡχω, ω, f. ἡσῶ, *sono*. Th. ἡχος, *sonus*.

ἡχῶ, οος, ους, ή, *echo, sonus reciprocus, voc. repercussa*. Th. ἡχος, *sonus*.

Ἡως, οος, ους, ή, *aurora, diluculum, dies*.

## Θ.

Θαλαμος, ου, ό, *thalamus, cubiculum*.

Θαλασσα, seu θαλαττα, ης, ή, *mare*.

Θαλπῶ, f. ψω, *foveo, calefacio*.

Θαμβρακας, υ, ό, *Thambracas*, nom. propr.

Θανατος, ου, ό, *mors*: à θνησκω, *morior*.

Θανωμι, Dor. pro θανωμιν, i. pl. aor. 2. subj. verbi θνησκω.

Θαπτῶ, σελίο, f. ψω, p. τιταφθῶ, p. m. τιθηκα.

Θάρρην, -ω, *confido, bono animo sum*, f. ἡσῶ, p. τιθαρήκα, à θάρρην, idem quod θαρρος, *fiducia*.

Θάρρηνω, *fiduciam addo*. Th. θαρρος, *fiducia*.

Θαρρος, ιος, το, *fiducia, audacia*.

Θαρρηνῶ, *fiduciam affero*. f. υνῶ, Th. θαρρος, *fiducia*.

Θασῶ, Dor. pro θησῶ, fut. i. verbi τιθημι.

Θασσῶ, *celerius, citius*, compar. pro ταχίον, ex ταχυς, *celer*.

Θασσων, *celerior*. comparativus ex ταχυς, *celer*, ταχίων, θασσων, vel θαττων.

θαττων, *celerior*. vide θασσων.

Θαυμαζῶ, *miror, admiror, colo, obsecro*, f. ασῶ, p. τιθαυμακα.

Δαυμάστος, η, ον, *admirabilis*.

Δα, ας, η, *dea* : sed

Δα, ας, η, *spectaculum*. Th. Δαομαι, *specto*.

Θαομαι, *specto conspicor, contemplor*, f. 1. -πομαι. perf. pass. τιθαμαι.

Θηβαίος, αια, αιον, *Thebanus*.

Θηϊός, υ, ό, Po t. pro Διός, quod pro Δείος, *divinus*. Th. Θείος, *Deus*.

Δειόν, υ, το, *divinitas, numen* : à Θείος, *Deus*.

Διός, εια, ειον, *divinus, a, um*. Th. Θείος, *Deus*.

Θιλγω, *mulceo, delinio, decipio*, f. ζω.

Θιλω, seu θιλω, *volo, opto* ; item *possum* ; f. Θιλησω. p. τιθιληκα. conjug. fcil. à Θιλω.

Θιμα, ατος, το, *id quod ponitur, depositum*.

Θιμς, ιστος, vel ιδος, η, *jus, lex, fas, dea juris*.

Θις. ου, ό, *Deus*, et aliquando etiam f. g. pro *dea*.

Θιραπεια, ας, η, *obsequium* : à Θιραπιω, quod vide.

Θιραπιω, *servio*. Angl. *to court, to cajole* ; f. ιυσω. p. τιθιραπιυκα. Th. Θιραπων, *minister, servus*.

Θιραπων, οντος, ό, *minister, famulus, servus*.

Θιρμαινω, *calefacio*, f. αιω. p. τιθιρμαινωκα. Th. Θιρω, id.

Θιρμη, ης, η, *calor, aestus*. Th. Θιρω, *calefacio*.

Θιρμος, υ, ό, *lupinus, leguminis genus* ; sed

Θιρμος, ου, ό, η, *calidus*.

Θιρος, ιος, το, *messis, aestas*.

Θισσαλια, vide Θιτταλια.

Θιτις, θες, η, *Thetis*, nom propr. Dea.

Θιτταλια, ας, η, *Thessalia*, nomen regionis : hinc Θιτταλοι, οι, *Thef-*

*fali*.

Θιω, f. Θιυσομαι, *curro, cursu contendendo*.

Θιωριω, *specto*, f. ησω. p. τιθιωρηκα. Th. Θιωρος, *spectator*.

Θιγω, *acuo*, f. ζω. p. τιθιγω.

Θηλυς, ιος, ό, η, et Θηλεια, et το Θηλυ. *femineus, a, um*.

Θης, ρος, ό, *fera*.

Θηρα, ας, η, *venatio, praeda*. Th. θης, *fera*.

Θηριυτικός, ου, *venaticus* : à

Θεριω, *feras venor, capto*, f. ιυσω. p. τιθιριυκα. à Θης, *fera*.

Θηριον, υ, το, *fera, bestia*. Th. Θης, id.

Θησαυρος, υ, ό, *thesaurus*.

Θιγω, *tango, attingo*, f. ζω. p. τιθιγω.

Θιασκω, Dor. pro Θησκω, *mori*.

Θησκω, *mori*, f. Θηξομαι. f. 2. m. Θανουμαι. p. τιθηκα. a. 2. ιθαιον.

Θητος, ου, ό, *mortalis*. Th. Θησκω, *mori*.

Θινη, ης, η, *epulum, convivium* ; item *cibus*.

Θολιρος, υ, *turbidus* : à Θολος, *fordes*.

Θορυβίω, *tumultuo* : f. ησω. p. τιθορυβηκα. Th. Θορυβος, *tumultus*.

Θορυβος, υ, ό, *tumultus, turba*.

Θουρος, υ, ό, *impetuosus* : in f. g. θυρις. Th. Θορω, *salio*.

Θρακη, ης, η, *Thracia*.

Θραξ, ακος, ό, *Thrax*.

Θρασυς, εια, υ, *audax*. Th. Θαρσος, *fiducia*.

Θριμμα, ατος, το, *pecus, omne quod alitur* : à τριφω, *alo*.

Θρηκιος, υ, ό, *Thracius* : à Θραξ, ακος, Ion. pro Θραξ.

Θρηνω, *lamentor, lugeo*, f. ησω. p. τιθρηνηκα : à Θρηνος, *luctus*.

Θριξ, τριχος, η, *capillus, seta, villus* : dat. pl. Θριξ.

Θρονος, υ, ό, *thronus, folium*.

Θυγατηρ, *filia, nata*, gen. υιος, εος.  
 acc. θυγατερα, ατρα. voc. η θυγατριε. dat. pl. θυγατρασι.  
 θυγατριον, υ, το, *filiola*: à θυγατηρ.  
 θυμιαμα, ατος, το, *suffitus*; à θυμιαω, *suffio, odores incendo*.  
 θυμος, υ, ο, *animus, mens. ira*.  
 θυμω, υ, *ad iram provocho, concito, incito*, f. ωσω. p. τιθυμωκα. Th. θυμος, *ira, animus*.  
 θυρα, ας, η, *janua, ostium*.  
 θυριον, ου, το, *ostiolum, item fenestra*.  
 θυρωρες, υ, ο, η, *januae custos, janitor, pro θυρωρες ex θυρα, et ουρας, custos*.  
 θυσια, ιας, η, *victimā*: à θυω.  
 θυω, μαθο, *sacrifico, item impetu feror, furo*, f. θυω. p. τιθυκα.  
 θακος, idem quod θακος, υ, ο, *sedile*.  
 θαπιτω, *adulor*, f. υσω. p. τιθαπιτωκα. à θαψ, *assentator, quod à θαπτω, assentor*.  
 θωραξ, ακος, ο, η, *thorax, pectus, vestis qua tegitur pectus, lorica*.  
 θωρακοφορος, υ, ο, η, *thoracem ferens*: ex θωραξ, et φορεω, *fero*.  
 θωραξ, Ion. pro θωραξ, *pectus, quod vide*.

## I.

Ιαομαι, ωμαι, f. ασομαι, *medeor, fano, curo*, p. ιαμαι.  
 Ιασων, ονος, ο, *Jason, nomen viri*.  
 ιατρος, ου, ο, *medicus*. Th. ιαομαι, *fano*.  
 Ιδαυρος, υ, ο, *Idathyrus, nom. propr.*  
 ιδω, ας, η, *visus, species, idea*: ab ειδω, *video*.  
 ιδιος, α, ον, *proprius, a, um, privatus, suus*.  
 ιδωι, ουσα, *conspicatus, a. 2. part.*

act. verbi ειδω, *video*.  
 ιερεις, ιος, ο, *sacerdos*: ab ιερος, *facer*.  
 'Ιεροκλης, ιιος, ιους, vel 'Ιεροκλης, -ας, ους, *Hierocles, nom. propr.*  
 ιερον, υ, το, *sacra aedes, templum*.  
 'Ιερος, α, ον, *sacer, a, um, praestans, magnus*.  
 'Ιεροσολυμα, ον, τα, *Hierosolyma*.  
 ιεροσυλια, ω, *sacrilegium committo*, f. ητω, p. ιεροσυληκα. ex ιερον, et συληω, *spolio*.  
 Ιθακη, ης, η, *Ithaca, nomen regionis, Ulyssis patriæ*.  
 Ιθακησιος, υ, ο και η, *Ithacus*.  
 'Ικανος, η, ον, *idoneus, sufficiens, congruus*.  
 ικανω, *convenio, adeo, assequor*. Th. ικω, *venio*.  
 ικανως, adv. *sufficienter, abunde*.  
 ικατεω, *supplico*. f. υσω. Th. ικατης, *supplex*.  
 ιλαρος, α, ον, *bilaris, latus*.  
 Ιλιον, υ, το, *Ilium, Troja*: ab Ιλος, *qui filius Trois regis*.  
 'Ινα, ut, *conjunct*.  
 Ιναχος, υ, ο, *Inachus, nom. propr.*  
 Ινδος, υ, ο, *Indus*.  
 ιξινης, ου, ο, *qui visco aves capiat, auceps*. Th. ιξος, *viscum*.  
 Ιξιων, ονος, ο, *Ixion, nomen proprium*.  
 Ιουδαιος, υ, ο, *Judeus*: item *Judaicus, a, um*.  
 ιουλος, ου, ο, *lanugo*. Th. ουλος, *mollis*.  
 ιππαρχος, υ, ο, *equitum praefectus, magister equitum*; ex ιππος, et αρχη, *principatus*.  
 ιππις, ιως, ο, *eques*. Th. ιππος, *equus*.  
 ιππικον, ου, το, *equitatus*: ab ιππικος, ου, *equestris*. Th. ιππος, *equus*.  
 ιπποκομος, υ, ο και η, *equiso*: Angl. *a groom*: ex ιππος, *equus*, et

καμω, *curo*.

ἵππος, υ, ὁ, *equus*, in f. g. *equa*, et *equitatus*.

ἵππατροφιω, f. ησω, *equos alo* : ab ἵππος, et τριφω, *alo*.

ἵπταμαι, *volo*, as : præf. inf. ἵπτασθαι. f. πητασμαι. q. à πταω.

Ἰρις, ἰδος, ιος, ιως, ἡ, *arcus caelestis*, *Iris*, *dea*.

Ἰσμη, ἰσῆς, ἰσῆσι, *scio*.

Ἰσις, ἰδος, ἡ, *Isis*, nom. propr. deæ Ægyptiacæ.

Ἰσμενίας, υ, ὁ, *Ismenias*, nom. propr.

ἴσος, vel ἰσος, υ, ον, *equalis*, *par*.

Ἰστημι, *statuo*, *erigo*, *fisto* : q. à στω. f. στησω. p. ἴστακα, vel ἴστηκα.

ἰστην, Ion. pro ἰστιαι, accus. sing. ab ἰστια, *Vesta*, *focus*, *domus*.

ἰστιον, υ, το, *navis velum* : ab ἰστος, *malum navis*. Th. ἰστημι, *flo*.

Ἰστρας, υ, ὁ, nomen fluv. Germanici, *Danubius*, *Ister*.

ἱστορία, ας, ἡ, *cognoscendi studium*, *historia* : ab ἱστωρ, *sciens*. Th. ἱστημι, *scio*.

ἰσχυρος, α, ον, *robustus*, α, um : in comp. ἰσχυροτιος, superl. ἰσχυροτατος. Th. ἰσχυς, *robur*.

ἰσχυρως, adv. *validè*, *vehementer*, *enixè* : à præced.

Ἰσχυς, υος, ἡ, *robur*, *vis*, *accus*, ἰσχον.

ἰσως, adv. *equaliter*, *fortassis*.

ἱταμος, ου, *temerarius*, *audax*, *animosus*, *magnanimus*. Th. ἱτης, *id*.

Ἰτυς, υος, ἡ, *circumferentia et curvatura roe* : *omnis extremitas rotundæ rei*.

Ἰφικλος, υ, *Iphiclus*, nom. propr.

ἰχθυς, υος, ὁ, *piscis*.

ἰχνος, ιος, το, *vestigium*.

ἰχνη, υρος, ὁ, *sanguis crudus*, *sanguis*, *tabum*. Sumitur et pro

*humore*, qui ex *Deorum cute vulneratâ effluit*.

Ἴω, οος, ους, ἡ, *Io*, nom. propr.

Ἴων, ονος, ὁ, *Ion*, à quo *Iones* dicti.



Καγω, pro καὶ εγω, et *ego*.

Καδμος, υ, ὁ, *Cadmus*, nomen viri.

Καδυσιος, υ, ὁ, *Cadusius*.

καθαίρω, *detraho*, *evertō*, *destruo*, f. ησω. f. 2. καθιλω.

Καθαίρω, *pergo*, *mundo*, f. καθαρω, p. κικαθαρεκα. a. 1. part. pass. καθαρεῖς, εἰσα, *iv*.

καθαπτε, adv. *sicut*. ex κατῃ, et ἀπτε. καθαρεμα, ατος, το *purgamentum*.

hinc καθαρεματα, τα, *homines viles et abjecti*.

καθαρος, α, ον, *purus*, α, um : à καθαίρω, *purgo*.

καθαρετικός, υ, ον, *purgandi vim habens*. a καθαίρω.

καθίζομαι, *sedeo*, præf. part. καθιζομενος, imperf. καθιζομεν. f. 2. m. καθιδουμαι· ex κατῃ, et ἰζω, seu ἰω, *colloco*.

καθιλκω, *deorsum traho*. Th. ελκω, *traho*.

καθιλω, εἰς, ε, f. 2. ind. act. verbi καθαίρω, *destruo*, quod vide.

καθιδω, *dormio* : ex κατῃ, et ἰδω, f. ησω, *dormio*.

καθημαι, *sedeo*. Th. ημι, *id*.

καθίζω, *federe facio*, *colloco*, f. ἰσω. a. 1. καθισα. καθιζομαι, *sedeo* : ex κατῃ, et ἰζω, *federe facio*.

καθημι, *demitto*, f. ησω. p. κεικα. ex κατῃ, et ἱμι, *mitto*.

καθικνεμαι, *contingo*, *assequor* : ab ἱκνεομαι, *venio* : f. ἰζουμι. a. 2. m. ἰκουμι.

καθίζας, αἶτος, ὁ, α. 1. part. ἀκτῆς

Dor. pro καθίτας· ἂ καθίζω, *sedere facio*, f. ἰω.

καθίππιω, *persequito, equo decurro*.

Th. ἵππος.

καθίπτημι, et καθίπταμαι, *devolo*,

f. πτήσεμαι. α. 2. ἀκτ. κατιπτην.

part. καταπτας, *quum devolâsset*.

Th. πταω, unde ἵπτημι, volo.

καθίστημι, vel καθίστανω, *constituo*, f.

καταστήσω. p. καθίστηκα. ex κα-  
τω, et ἵστημι, *statuo*.

Και, et, etiam.

Καινός, ιός, ὁ, *Census*, nomen

propr.

Καινός, η, οἰ, ποῦνος, α, um : com-

par. καινότερος, superlat. καινο-  
τάτος.

Καιρός, ου, ὁ, *occasio, opportunitas*,

*tempus*.

καίτοι, *quonquam*, conj. cum ind.

ex και, et τοι.

Καίω, uro, accendo, cremo, f. καύσω.

p. κικαυκα. perf. pass. κικαυμαι.

κακείνος, et ille, pro και ἱκανός.

κακίς, ας, ἡ, *malitia, pravitas, vi-*  
*tium*.

κακοδαίμονια, ας, ἡ, *infelicitas, misfe-*  
*ria*.

κακοδαίμων, υός, ὁ και ἡ, *infelix, mi-*  
*ser* : ex κακός, *malus*, et δαίμων,  
*demon*.

κακοπαθεία, ας, ἡ, *vecatio, molestia*.

Th. πασχω, *patior*.

κακοποιῶ, *malefacio*, f. ἤσω, p. πι-

καποίηκα. ex κακός, et ποίω,  
*facio*.

κακοπράγια, ιας, ἡ, *jactura, infeli-*  
*citas*.

Κακός, η, ος, *malus, improbus, igno-*  
*bilis, ignavus, timidus*.

κακοτής, ητος, ἡ, *calamitas, malum*.

Th. κακός, *malus*.

κακώς, *male, improbè, perperam*,  
adv. ἂ κακός, *malus*.

Καλῆμος, υ, ὁ, *calamus, culmus, a-*

*rundo*.

Καλιῶ, voco, *implo, nomio*, f. ἰω.

p. κελεκα. præf. ind. pass. κα-

λουμαι, præf. part. pass. καλε-  
μενος, η, ον.

καλῖς, ας, ἡ, *nidus*, acc. Ion. καλῖν.

Καλλιδήμιδης, ου, ὁ, *Callidemides*,

nom. propr.

Καλλιστή, ης, et Dor. Καλλιστή,

ας, ἡ, *Calliope*, nomen Musæ :

ex καλός, *pulcher*, et σψ, *opes*, ἡ  
ὕψ.

Καλλιππος, υ, ὁ, *Gallippus*, nom.

propr.

καλλιφρήμονη, ης, ἡ, *diſionis ele-*

*gantia* : ex καλός, et φῆ, *disco*.

Καλλισθένης, ιός, ους, *Callisthenes*,

nom. propr.

καλλιφύλλος, ὁ, ἰ, *pulchris foliis*

*præditus*.

καλλός, ιός, et contractè καλλούς,

το, *pulchritudo*. Th. καλός,  
*pulcher*.

καλλωπίζω, f. ἰω, *decoro*. perf.

part. pass. κικαλλωπισμένος,  
*comptus, a, um*.

καλλωπισμός, ου, ὁ, *comptus, fu-*  
*cus*.

καλοπαγῆδια, ας, ἡ, *probitas* : ex

καλός et ἀγαθός

Καλός, η, ον, *pulcher, honestus, bo-*

*nus, decens* ; compar. καλλίων.

superl. καλλιστός

καλυθῆ, ης, ἡ, *tugurium* : ἂ καλυπτο,

*abſcondo*.

καλωδιον, υ, το, *funiculus*, dimi-

nut. ἂ

Καλώς, ω, vel ωος, ὁ, *rudens, funis*

*nauticus*.

καλώς, adv. *pulchrè, rectè* : ἂ κα-

λός.

καρμῖ, pro και φμῖ, et me.

καρμυνῶ, per Sync. pro καταμυνῶ,

*conniveo, claudio oculos*, f. ὤσω. α.

1. ικαμυνσα. p. κικαρμυνκα, pro

καταρμυνκα· ex κατα, et μυν,

*claudio.*

**Καμνω**, *laboro, agroteo*, f. *καμω*, vel *καμouμαι*. p. *κιμῃκα*. a. 2. *καμοι*.

**και**, *est, quavis*, pro *και αν*, vel *και*.

**καπι**, pro *και επι*.

**καπος**, *υ*, *ο*, Dor. pro *κηπος*, *ου*, *hortus*.

**Καρ**, *Car*, gentile nomen.

**καρη**, *το*, Ion. et *καρη*, *το*, indec. apud scrip. recen. autem *καρα*, *ας*, vel *καρη*, *ης*, *η*, *caput, vortex*. Th. *καρηνον*, idem.

**καρηνον**, Dor. pro *καρηνον*, *caput*.

**Καρδια**, *ας*, Ion. *-ης*, *ης*, *η*, *cor animum*.

**Καρηνον**, *υ*, *το*, *caput, vertex*.

**Καρια**, *αι*, *η*, *Caria*, nom. regio-  
*nis*.

**Καρπος**, *ου*, *ο*, *fructus, semen, fetus, utilitas*: item *carpus*. Angl. *the wrist*.

**καρτιω**, *ω*, f. *ησω*, *forti animo sum, fero patienter, tolero*, a *καρτιος*.

**καρτιω**, *ας*, *η*, *tolerantia, patientia*. a *καρτιος*.

**καρτιος**, *ου*, *robustus, potens, vehementis*: a *καρτος*, quod per Me-  
tath. pro *κρατος*, *ιος*, *το*, *robur*.

**κασια**, *ας*, *η*, *casia, frutex lauro sim-  
ilis*.

**Καστωρ**, *ος*, *ο*, *castor*.

**Κατω**, praeposit. cum gen. deno-  
tat oppositionem, et redditur *contra*, in: cum accus. juxta-  
positionem, et redditur *secun-  
dum, versus, cum, apud*. In  
compos. redditur Angl. *down*;  
vel auget significationem.

**καταβαινω**, *descendo*, imperf. *κατι-  
βαινοι*. f. *καταβησομαι*. p. *κατα-  
βηκα*. a. 2. *κατιβη*. ex *κατα*,  
et *βαινω*, *eo*.

**καταβαλλω**, *dejicio, evertio, solvo*,  
*arprobo*, f. *αλω*. p. *καταβηλακα*.

Th. *βαλλω*, *jacio*.

**καταβαριω**, *degravo, onero*, f. *ησω*.  
p. *καταβηβαρηκα*. Th. *βαρος*, *το*,  
*pondus*.

**καταβρωσκω**, *devoro*. Th. *βρωσ-  
ω*, *comedo*.

**καταγίλαω**, *ω*, *derideo*, f. *ασω*. p.  
*καταγίγλακα*. Th. *γίλαω*, *ri-  
deo*.

**καταγω**, *deduco*, f. *καταξω*. perf.  
act. *κατηγα*: ex *κατα*, *deorsum*,  
et *αγω*, *duco*.

**καταγωνίζομαι**, *debello*, f. *ισομαι*. p.  
pass. *κατηγωνισμαι*. ex *κατα*, et  
*αγωνίζομαι*, *certio*. Th. *αγων*,  
*certamen*.

**καταδικη**, *ης*, *η*, *condemnatio*: ex *κα-  
τα*, et *δικη*, *jus*.

**καταδιωκω**, *persequor*, f. *ξω*. Th.  
*διωκω*, *persequor*.

**καταδυνω**, vel *-δνω*, vel *-δνμι*, *sub-  
eo, descendo*. Th. *δνω*, *subeo*.

**καταδω**, *occino, cantu obstrepo*. Th.  
*αδω*, *cano*.

**καταδικομαι**, *ομαι*, *respicio*.

**καταδερνω**, *effringo*. Th. *δερνω*,  
*frango*, f. *ω*.

**κατακαιω**, *exuro*, f. *κατακαυσω*. a.  
2. *κατικαον*. perf. *κατακαυκα*.  
ex *κατα*, et *καιω*, *uro*.

**κατακικρατημι**, *ος*, *ον*, *devictus*.  
perf. part. pass. a *κατακρατιω*,  
f. *ησω*. *vinco*. Th. *κρατος*, *ro-  
bur*.

**κατακιντω**, *pungo, vulnero*, f. *ησω*.  
Th. *κιντρον*, *stimulus*.

**καταλαμβανω**, *invado, nanciscor, of-  
fendo, obstringo*, f. *καταληψομαι*,  
p. *καταληψα*: ex *κατα*, et *λαμ-  
βανω*, *capio*.

**καταλαμπομαι**, *ος*, *ον*, *illustratus*, a  
*καταλαμπω*, f. *ψω*, *illustro*.

**καταλειπω**, *relinquo*, f. *ψω*, p. *κα-  
ταλειψα*: ex *κατα*, et *λειπω*,  
*linquo*.

**καταναλισκω**, *consumo*: ex *κατα*, et



ἀναλίσκω, *absumo* : quod ex *ανα*,  
 et *ἀλίσκω*, *capio*.  
*κατανοῶ*, *intelligo, contemplor*, f. *νω*,  
 p. *κατανοήκα*. ex *κατα*, et *νοῶ*,  
*cogito*.  
*κατατίπτω*, *demitto*. Th. *πιπτω*,  
*mitto*, quod *vide*.  
*καταπλησσω*, vel *πληττω* *percello*,  
*obstupescio*. Th. *πλησσω*, quod  
*vide*.  
*καταρασκαι* *ωμαι*, *execror, devoveo* :  
 perf. pass. *καταραμαι*. Th. *αρα*,  
*preces, dira*. hinc  
*καταρατος*, *υ*, *ὀ*, *ή*, *maledictus, diris*  
*devotus* : Angl. *accursed, a mis-*  
*creant*.  
*καταριθμῶ*, *annumero* : f. *νω*. p.  
*καταριθμήκα*. a. I. m. *καταριθμη-*  
*σάμην*. Th. *αριθμος*, *numerus*.  
*καταρβῶ*, *defluo, decido, delabor* : ex  
*κατα*, et *ρβῶ*, *fluo*.  
*κατασβέννυ*, *-βυννμι*, *extinguo, com-*  
*pesco*, f. *σβισω* ἄ *σβυννμι*, *idem*.  
*κατασκιναζω*, *adorno, conficio*. f. *α-*  
*σσω*. p. *κατισκινακα*. Th. *σκινος*,  
*to, vas*.  
*κατασκιος*, *υ*, *ὀ*, *ή*, *opacus, obscurus*.  
 Th. *σκια*, *umbra*.  
*κατασοφίζω*, *sophismatis et argutis*  
*fallacis utor adversus aliquem* :  
 Angl. *to over-reach* : f. *ισω*.  
 perf. *κατασοφίκα*. ex *κατα*, et  
*σοφος*, *sapiens*.  
*κατασπῶ*, *ω*, *disrabo, deorsum tra-*  
*bo*, f. *ατω*. p. *κατισπασα* ἄ *σπασω*,  
*trabo*.  
*καταστρεφω*, *subverto*, f. *ψω*, p. *κα-*  
*τιστρεφα*. Th. *στρεφω*, *verto*.  
*κατασυνω*, *deorsum fero, vel traho* :  
 f. *συνω*. p. *κατασυνεκα*. Th.  
*συνω*, *trabo*.  
*κατατιθῆμι*, *depono*. Th. *τιθῆμι*,  
*pono*.  
*κατατρέχω*, *incurro, infestor*. Th.  
*τρέχω*, *curreo*.  
*κατατρέπω*, *fugo, in fugam verito*, f.

*ωσω*. p. *κατατρεπωκα*.  
*τρέπω*, *verto*.  
*καταφαγω*, *deoro*, f. 2. m. *αι*  
*φαγομαι*, pro *καταφαγουμαι*  
 2. act. *κατιφαγοι*. a. 2. p.  
 act. *καταφαγοι*. Th. *φι*  
*edo*.  
*καταφέρω*, *deporto* : Angl. *to ci*  
*or bring down*, f. 1. *καταφε*  
 1. *καταφίγωκα*. Th. *φίγω*, f. *φι*  
*καταφινγω*, *perfugio, aufugio*,  
*φυζομαι*. a. 2. act. *κατιφί*  
 Th. *φινγω*, *fugio*.  
*καταφθείρω*, *corrumpo, depravo*  
*φθίρω*. p. *εφθαγκα*. ex *κατα*.  
*φθείρω*, *corrumpo*.  
*καταφλογω*, f. *εξω*. p. *ιχω*, *combū*  
 ex *κατα*, et *φλογω*, *uro*.  
*καταφρονω*, *despicio, sperno*, c  
 gen. f. *φρω*. perf. act. *καταφ*  
*νηκα*. Th. *φρη*, *mens*.  
*καταφρονησις*, *ιως*, *ή*, *contemptus* :  
 eodem.  
*καταχραμαι*, *ωμαι*, *abutor*.  
*χραμαι*, *utor*.  
*καταχωννυω*, *-χωννμι*, *aggerem*  
*co, terrā obruo* : ex *κατα*, et *χω*.  
*κατιω*, *descendo*. Th. *ειμι*, *eo*.  
*κατιλιω*, *ιω*, *miseror, &c.*  
*ιλιω*, *id*.  
*κατιερχομαι*, *descendo*. Th. *ε*  
*μαι*, *venio*.  
*κατισθιω*, *deoro* : imperf. *κα*  
*θιω*. Th. *ισθιω*, *edo*.  
*κατιχω*, *retineo, detineo, possideo*  
*καθίζω*. p. *κατισχηκα*. Th. *ι*  
*habeo*.  
*κατηγορεω*, *-ω*, *accuso, reprehē*  
*cum genit. item indico, argi*  
 f. *νω*. p. *κατηγορηκα* ex *κα*  
*contrā* ; et *αγορεω*, seu *αγορε*  
*loquor*. Th. *αγορεα*. *forum*.  
*καταρθεω*, *erigo, cum virtute ali-*  
*gero*, f. *ωσω*. p. *καταρθεωκα*.  
*ερθεω*, *erectus*.

Κατω, adv. *infra, deorsum, infernè.*  
 κατωθεν, ab imo, infrà ; ex inferiori  
 loco. Th. κατω, *deorsum.*

Καυχασμαι, αμαι, *glorior, f. καυχασμαι.*

καυχῶ. f. σω, *cachinnor.*

καχλαζω, *strepito, resono :* à

Καχληξ, ηξες, ò, *lapillus, calculus.*

Κι, et sequente vocali κι, in carmine idem valet, quod in profa αν.

κίπται, seu κινται, *jacent, Ion.*  
 pro κινται, 3. pl. præf. ind. à  
 κειμαι.

Κεβες, ητες, ò, *Cebes, nom. propr.*

Κειμαι, σαι, ται, *jaccio, positus sum,*  
*pendeo, defideo, f. κεισμαι.*

κεινος, Ion. pro κεινος, *ille.*

Κειρω, *tondeo, abscindo, vasto.*

κελαινος, α, ου, *niger. Tn. μιλας,*  
*niger.*

κελευω, *jubeo, hortor, f. ευω. p. κειλευκα. Th. κελω, hortor.*

Κελης, ητος, ò, (scil. ιππος,) *celes,*  
*equus defulriorius.*

κει, vid. κει.

κενοδοξια, ας, η, *vana gloria. ex κεινος, inanis, et, δοξα, gloria. Th. δακτω.*

κιντασι, Dor. et Ion. pro κιντησι,  
 ρηηκσι. Th. κιντω, *pungo, f. ησω.*

Κενταυρος, α, ò, η, *centaurus :* ex  
 κιντω, *pungo ;* et ταυρος, *taurus.*

Vide p. 19.

κιντρον, α, το, *stimulus, calcar. Th. κιντω, pungo.*

κειραμιος, ια, ιων, *ficilis.*

κειραμις, ιος, et Att. ιως, *figulus. à*

Κεραμος, α, ò, *terra figularis ; testa,*  
*tegula ; vas fissile, vel aliud ;*  
*crater lapideus.*

Κιρας, ατος, αος, ας, το, *cornu.*

κεραυνος, ου, ò, *fulmen.*

κεραυνω, f. ωσω, *fulmino, fulmine*  
*percutio : à κεραυνος, fulmen.*

Κερεβος, α, ò, *Cerberus, canis infernus.*

κειρδαινω, *lucror, lucrifacio, f. κειρδαινω, perf. κικειρανα. Th. κειρδος, το, lucrum.*

κειρδωος, *lucrifex, lucrosus, vulpinus.*  
 Epith. Mercurii : à κειρδος, *lucrum, vel à κειρδω, vulpes.*

κειστος, α, αω πιδαι, *Cestus, cingulum Veneris : à κειστω, pungo.*

κεφαλαιον, α, το, *caput, capitulum, vertex.*

Κεφαλη, ης, η, *caput.*

κηδομαι, f. ησμαι, *curo, sollicitus sum de aliqua re, satago :* item μαρreo, *molestia afficio :* item εκεquis alicujus *curo. Th. κηδος, cura, meror, funus.*

Κηος, α, ου, *Ceus :* à Κηια, ας, η, *Cea insula.*

κημα, Dor. pro και ημα.

κη, Dor. pro και η, sed κ' η, pro και ην.

κηπος, ου, *hortus.*

Κηρ, ρος, η, *fors, fatum, mors fatalis : at*

κηρ, contract. pro κηερ, ατος, το, *cor.*

Κηρος, α, ò, *cera.*

κηρυσσω, *pradico, publico, celebros, f. υξω. p. κικηρυχα. Th. κηρυξ, præco.*

κιθαριζω, *cithara cano, f. ισω. Th. κιθαρα, cithara.*

κινδυνω, *periclitor, f. ευω. p. κικινδυνηκα. à*

Κινδυνης, α, ò, *periculum.*

Κινω, ποωσο, ησω. p. κικινηκα.

Κινυρης, α, Æol. -ας, *Cinyras, nom. propr.*

Κινυρομαι, *lamentor, lugubri voce queror.*

Κιχω, et κικηιω, κικηανω, et κικηημι, *invenio, assequor, comprehendo, f. ησω. p. ηκα.*

Κλαδος, α, ò, *ramus.*

Κλαίω, vel κλαῖω, *lachrymor, ploro, fleo*. f. κλαύσω. p. κικλαυκα.  
 Κλειτός, υ, ό, *Clitus*, nom. propr.  
 Κλειδαμύς, υ, ό, nom. propr. *Gleodamus*.  
 κλαῖος, et κλειος, ιος, το, *gloria*. Th. κλειώ, *celebro*.  
 κλειπτής, υ, ό, *fur* : à κλειπτω, *furor*.  
 Κλειπτω, *furor*, f. ψ. p. κικλιφα, a. 2. κικλαπον. perf. pass. κικλαμαι. perf. m. κικλοπα.  
 κληρονομός, υ, ό, *hæres* : ex κληρος, *fors*, et τιμω, *divido*.  
 Κληρος, υ, ό, *fors, patrimonium*.  
 Κλινω, *inclino, recolino*, f. ιω, p. κικλικα.  
 κλυτός, ου, *inclutus* : à κλυω, *audio*.  
 Κλων, ωτος, ό, *ramus, furculus*.  
 Κνημη, ης, ή, *tibia, crus*. hinc Angl. *knee*.  
 Κνημων, ωτος, *Cnemon*, nom. propr.  
 Κνωσιος, υ, ό, *Gnosius* : ex urbe Gnosio, in insula Creta.  
 Κοίλος, υ, *cavus, concavus*.  
 κοιλωμα, ατος, το, *cavitas* : à κοιλος, *cavus*.  
 Κοιμω, ω, *facio dormire, sopio*, f. ησω. p. κικωισηκα. præf. m. κοιμασμαι, *dormio*.  
 Κοινός, υ, *communis, pollutus, imprus*.  
 κοινωνια, ας, ή, *communio, societas*. Th. κοινος.  
 Κοιρανιος, υ, ό, *princeps, dominus*.  
 Κολαζω, *punio, castigo*, f. σω, p. κικολακα.  
 κολακεια, ας, ή, *adulatio, assentatio*. a κολακευω.  
 κολακευω, *adulor, assentor*, f. ιυσω. p. κικολακευκα. Th. κολαξ, *adulator*.  
 Κολαξ, ακος, ό, *adulator, parasitus* : à κολοι, *ciōus*.  
 κολασις, ιως, η, *supplicium, cruciatus* : à κολαζω, *punio*.

Κοίσιος, υ, ό, *graculus, monedula*.  
 Κολπος, υ, ό, *sinus, gremium*.  
 Κολυμβω, ω, *nato, aquas subeo*, f. ησω. p. κικολυμβηκα.  
 Κομη, ης, ή, *coma, casaries*.  
 κομιζω, *fero, porto, item curo* ; et in v. med. *accipio*, de epistolā, f. ισω. p. κικομινα. Th. κομω.  
 κονια, ας, ή, Ion. κονια, *pulvis, calx*. Th. κονις, *pulvis*.  
 κονιζω, seu κοιω, *pulvere impleo*. Th. κονις.  
 Κονις, ιως, ή, *pulvis, cinis*.  
 κοπος, υ, ό, *labor, negotium*. Th. κοπτα, *feco*.  
 Κοπτω, *cado, scindo, pulso, plango*, f. κοψω. p. κικαφα. præf. m. κοπτομαι, *plango*.  
 κορη, ας, et κορη, ή, *puella*.  
 Κοραξ, κος, ό, *corvus*.  
 κορη, ης, ή, *puella, pulchra mulier*.  
 κορος, υ, ό, *puer*.  
 Κορος, υτος, et υος, ή, *galca, cassus*, acc. sing. καρυθα, et καρυν.  
 Κορωνη, ης, ή, *cornix*.  
 κορμω, ορνω, f. ησω, p. κικορμηκα. Th. κορμος, *ordo*.  
 κορμος, υ, *bene compositus*. Th. κορμος, *mundus*.  
 κορμωις, adv. *compositè, decenter, ritè*. Th. κορμος, *ornamentum*.  
 Κοτυλη, ης, ή, *cavitas, acetabulum*.  
 κυρη, ης, ή, *puella*, Ion. pro κορη.  
 κυριδιος, υ, *juvenilis, item qui juvenili ætate uxorem duxit, κυριδια*, ας, ή, *quæ sic virum, seu quæ virgo nupsit* : à κυρος, pro κορος, *juvenculus*.  
 κυρος, Ion. pro κορος, *puellus* : ut et κυρη, pro κορη, *puella*.  
 Κυφος, υ, *levis, facilis, inanis*.  
 κοχλις, υ, ό, *cochlea* : Angl. a *cockle, a periwinkle* : à κοχλω, *gyro*.

Κραζω, clamo, crocito, f. 1, κραζω,  
p. κραζα. p. m. κραζαγω.

κραια, αι, Dor. pro κραια, ης, η,  
fons.

κραιον, υ, το, cranium, calvaria,  
caput. Th. κραηνον, caput.

κρας, κρατος, ο, vel το, vel κραας,  
κραατος, ο, vel το, caput.

Κρατιρος, υ, ο, Craterus, nom.  
propr.

κρατω, ω, teneo, apprehendo, vinco,  
fortiter impero, f. ηω, perf. act.

κινκρατηα. Th. κρατος, robur.

κρατιστος, η, ον, validissimus, a, um,  
præstantissimus, superl. grad.

Th. κρατος, το, robur.

Κρατος, ιος, το, robur, potentia, im-  
perium.

Κραις, ατος, (Ion. κραιος, et Att.  
κραιος,) το, caro.

κραιστων, vel -των, gen. οτες, ο, η,  
præstantior, potentior, melior,  
comparat. ab αγαθος, bonus.

Th. κρατος, ιος, το, robur.

Κριμαω, κριμασσω, et κριμασσυμι,  
suspendo, f. αω. præf. m. κρι-  
μαμαι,σαι, ται, pendeo : part.  
κριμαμνος, pendens.

Κριμυος, ου, ο, præcipitium. a κρι-  
μαω, suspendo.

Κρηνη, ης, η, fons.

Κρητη, ης, η, Creta insula.

Κριθια, ης, η, bordeum.

Κρινω, judico, cerno, discerno, sentio,  
f. κρινω. p. act. κικρικα.

κριτικος, υ, ο, Criticus, qui de alio-  
rum scriptis judicat.

Κροισος, υ, ο, Cræsus, Lydorum  
rex.

Κρονος, υ, ο, Saturnus.

Κροταφος, υ, ο, tempus, pars capitis,  
dat. pl. κροταφοισιν. Ion.

κρυμος, υ, ο, frigus, glacies. Th.  
κρυος, idem.

Κρυος, ιος, το, frigus, albor.

Κρυπτω, abscondo, tegeo, celo, f. ψω,

perf. κικρυφα.

Κταομαι, ημαι, acquiro, comparo,  
possideo, f. κτησομαι, p. κικτημαι.

Κταιω, interficio, occido, f. κτειω,  
p. εκτακα. et poet. εκταγκα, α, 1.  
εκταια, α, 2. εκτανον.

κτινιζω, πεδω, f. ιω. à κταις, πεδεν.

κτημα, ατος, το, possessio, κτηματα,  
των, τα, bona, facultates, opes.

Th. κταομαι, possideo.

Κυβερεια, Cytherea, Venus.

Κυθηρα, urbs Cypri. item Venus.

Κυκλος, υ, ο, circulus, orbis.

Κυκλωψ, ωπος, ο, et οι, Κυκλωπες,  
Cyclopes.

κυλιξ, ικος, η, calix. Th. κυλιω,  
volvo.

Κυλιω, volvo, voluto, f. ιω.

Κυμα, ατος, το, fluxus, unda.

κυνχυσιος, υ, το, venatio, ex κυων, et  
αγω.

κυνηγω, f. ηω, venor : ex κυων,  
canis, et αγω, duco.

κυνηγος, υ, ο, κη η, venator, -trix :  
a κυων, ex αγω, duco.

Κυπρις, ιδος, η, Venus : acc. Κυ-  
πριδα, et Κυπριν. Th. Κυπρος,  
Cyprus.

κυρινω, dominor, cum gen. f. ιωω.  
p. κικυρισυκα. à κυριος, dominus.

Th. κυρος, auctoritas.

κυριος, υ, ο, dominus, præstans :  
item proprius. Th. κυρος, auc-  
toritas.

Κυρος, υ, ο, Cyrus, Persarum rex.

Κυνω, in utero gesto, sum pregnant,  
osculator, f. σω. p. κα. κυνω, idem.

Κυνω, κυνος, per Sync. κυνις, ο, η,  
canis.

Κωλυω, prohibeo, impedio, arceo, f.  
υω. p. κικωλυκα.

Κωμη, ης, η, pagus, vicus.

κωμωδοποιος, υ, ο, comædia scriptor :  
ex κωμη, pagus, ωδη, cantilena, et  
ποιω, facio.

Κωπη, ης, η, remus.

κωρεα, ας, ἡ, Dor. pro κωρη, ης, ἡ,  
 five κωρη, *puella, oculi pupilla.*  
 κωρος, Dor. pro κωρος.  
 κωρυνιος, α, ον, *Corycius, α, um.*  
 Κωφοι, η, ον, *surdus, mutus, stolidus.*

## Α.

Λαβη, ης, ἡ, *prehensio, ansa, manubrium.* Th. λαμβανω, *capio.*  
 λαβεραξ, ατος, ὁ, *labrax, piscis :*  
 Angl. *a pike, forsan a shark.*  
 Λαγως, υ, ὁ, et.  
 λαγως, ω, ὁ, *lepus.*  
 λαβερα, adv. *clam, latenter :* ἃ ληθω,  
*lateo.*  
 Λαιμος, υ, ὁ, *gutter, gula.*  
 λακτιζω, *calcitro, f. ισω. p. λιλαικ-*  
*τικα.* Th. λαξ, adv. *calce.*  
 Λαλιω, υ, *loquor, f. ησω. p. λιλαι-*  
*λανα.*  
 λαλαγμα, ατος, το, *sermo, loquacitas :*  
 α λαλιω.  
 λαλιωσις, *loquacior, λαλιστατος, υ,*  
*loquacissimus, superl. ἃ λαλος, lo-*  
*quax.*  
 Λαμβανω, *capio. consequor, ab obso-*  
*leto verbo, ληθω. f. 1. m. ληψο-*  
*μαι. p. act. λιληφα.* Att. ειλη-  
 φα. α. 2. ind. ελαθον.  
 λαμπας, αδος, ἡ, *lampas, fax :* ἃ  
 λαμπω, *luceo.*  
 λαμπω, *luceo, splendo, f. λαμψω.*  
 p. φα.  
 λανθανω, seu ληθω, *lateo, ignotus*  
*sum, f. λησω. α. 2. ελαθον. in. m.*  
*obliviscor, p. m. λιληθα.*  
 Λαος, υ, ὁ, et λιος, ω, ὁ, Att. *popu-*  
*lus, turba.*  
 Λαπιθης, υ, ὁ, *Lapitha, οἱ Λαπιθαι,*  
*qui cum Centauris congressi*  
*sunt.*  
 Λαρισσα, ης, ἡ, nom. urbis.  
 λαφυρα, τα, *spolia quae vivis detra-*

*huntur.*

Λεβης, ητος, ὁ, *lebes, pelvis.*  
 λεγομαι, Dor. pro λεγουμαι ἃ λεγω.  
 Λεγω, *dico, f. λεξω. p. λιλαιχα.*  
 Ληθω, *libo, fundo, f. ψω. p. λιλαι-*  
*φα. dicitur et αθω, Ion. et*  
*Æol.*

Λαιμων, ατος, ὁ, *pratum.*  
 λαμνωσις, ης, ὁ καὶ ἡ, *prato simi-*  
*lis, floridus. ex λαμνω, ἔτ ειδος.*  
 Λειπω, *linguo, relinquo, desum, des-*  
*cio, f. ψω. p. λιλαιφα.*  
 λειτρον, υ, το, *lectus.* Th. λεγω,  
*cubare facio.*  
 λειθετως, adv. *sensim, latenter :* ἃ  
 λανθανω.  
 λεξικον, υ, το, (scil. βιβλιον,) *lexicon,*  
*diætionarium.* Th. λεγω.  
 Λειπτος, ης, ον, *tenuis, gracilis, rarus.*  
 λευκοπερυφος, υ, ὁ καὶ ἡ, *cujus testis*  
*album limbum, aut albos clavos*  
*habet ; ex λευκος, et περυφη,*  
*prætexta.*  
 Λευκος, *albus, candidus, serenus.*  
 Λεων, οἰτος, ὁ, *leo, λαωνα, ης, ἡ, λε-*  
*να.*  
 Λεωνιδης, υ, ὁ, *Leonides, nom.*  
 propr.  
 λιοφορος, υ, ὁ, ἡ, *ἰδος. Ion. et Att.*  
 pro λιοφορος, *via publica :* ex  
 λιος, pro λιος, *populus, et φερω,*  
*fero.*  
 Ληδα, ης, ἡ, *Leda. Vide ad p. 30.*  
 η. 27.  
 ληθαιος, et ληθαιος, *lethæus, obli-*  
*visus, adject. ἃ ληθη, obliuio.* Th.  
 ληθω, *lateo.*  
 ληθη, ης, ἡ, *obliuio, Lethe, flumen*  
*apud inferos.* Th. ληθω, *lateo.*  
 ληϊζομαι, *prædor, depopulor. f. ιο-*  
*μαι, p. pass. λιλαιζομαι.* Th.  
 λειω, *præda.*  
 ληρω, *deliro, ineptio, f. ησω. Th.*  
 ληρος, *pugæ.*  
 Λητω, οος, ους, ἡ, *Latona, mater*  
*Apollinis.*

Λιαν, valdè, admodum.  
 λιβαντες, υ, ό, et λιβαντοι, ου, το, *thurbulum* : à λιβανος, thus.  
 λιβαντοφορος, υ, ό, ή, *thurifer*.  
 λιγινω, obledo, propriè arguto fonno : vocis acutum edere sonum : à λιγυς.  
 λιγυρες, α, ου, idem quod λιγυς, *stridulus, suavis*.  
 λιιδιος, η, ου, *lapideus, a, um*. Th. λιιδος.  
 Λιδος, υ, ό, ή, *lapis, factum*.  
 Λιδμη, ης, ή, *stagnum, palus*.  
 λιμος, υ, ό, et Dor. pro ή, *fames*.  
 λιμωτω, f. ωξω. p. λιλιμωχα, *esurio*. Th. λιμος, *fames*.  
 λιπαρος, α, ου, *pinguis, obesus*. Th. λιπας, *pinguedo*.  
 λογιζομαι, colligo, rationem ineo, *supputo*, f. ισομαι. p. λιλογισμαι. Th. λογω, *dico*.  
 λογισμος, υ, ό, *ratiocinatio, supputatio*. Th. λογω.  
 λογος, υ, ό, *verbum, ratio* : a. p. m. *λιλογα, verbi λογω, dico*.  
 λογχη, ης, ή, *fors, lancea* : à λογχαω, *sortior, assequor* ; a. 2. *ελαχον*. p. m. *λιλογχα*.  
 λoiderω, α. *convitior, maledico*, f. ησω. p. *λιλoidερωκα*. præl. part. pass. et med. *λoidερμενος*. Th. λoideros, *convitiator*.  
 Λοιδμος, υ, ό, *pestis, contagium*.  
 λοιπον, adv. in *posserum*.  
 λοιπος, η, ου, *reliquus, a, um*. Th. *λειπω, linquo*, p. m. *λιλοιπα*.  
 Λουκιανος, υ, ό, *Lucianus*, scriptor facietis celeberrimus.  
 Λωω, λωω, f. σω. p. *λιλωκα*.  
 λοχαγος, ου, ό, *duclor λοχου*, i. e. *turmae, vulgo centurie*. Th. αγω, *duco*.  
 λυγδιος, υ, *levis, politus, candidusque marmoris Parii instar* : à Λυγδος, ου, ή, *lapis genus candoris eximii*.

Λυγκυς, ιως, ό, *Lyncceus*, nom. propr.  
 Λυδια, ας, ή, *Lydia*.  
 Λυδος, υ, ό, *Lydus*.  
 Λυκαδας, ατος, ό, *annus*.  
 Λυκος, υ, ό, *lupus*.  
 λυμανω, *purgo* : à λυμα, *sordes*, item *perniciem assero. corrumpo*, f. ανω. Th. λυμη, ης, ή, *exitium*.  
 λυπω, *tristem reddo, dolore afficio*, f. ησω. p. *λιλυπηκα*. præl. m. *λυπιεμαι, doleo*. Th. λυπη, *dolor*.  
 Λυπη, ης, ή, *dolor, mestitius*.  
 λυπηρος, ου, *molestus, tristis* ; à λυπη, *dolor*.  
 Λυρα, ας, et Ion. ης, ή, *lyra*. indi. *λυριζω*, f. ισω, *lyra cano, et ludo* : et *λυριστης* : item  
 Λυριος, υ, *Lyricus* : à λυρα.  
 Λυσιμαχος, υ, ό, nom. propr. *Lyfimachus*.  
 λυσιτιλης, ιως, ό, ή, *utilis, commodus*. ex λυω, *solvo*, et τιλος, *impensa*.  
 λυσσων, seu τταω, *fura* ; in *rabiem ago* : à λυσσα.  
 λυπταω, vide λυσσων.  
 Λυχιος, υ, ό, *lychnus, lucerna*.  
 Λωω, *solvo*, f. λυω. p. *λιλωκα*.  
 λωτιος, η, ου, *lotinus* : à Λωτος, υ, ό, *lotus, arbor*.

M.

Μαγειρος, υ, ό, *coquus*.  
 Μαδατας, υ, ό, *Madatas*, nom. propr.  
 μαθημα, ατος, το, *doctrina, disciplina*.  
 μαθηματικός, η, ου, *ad disciplinas pertitens, Mathematicus*.  
 Μαια, ας, ή, *obstetrix, nutrix* : item nom. propr.  
 μαιωω, et *μαιωομαι, obstetricem ago*

Th. *μαία, obftrix.*

*Μαινομαι, infanio, furo. f. μαννμαι.*

perf. m. *μηνηναι.*

*μαϊομαι, ουμαι, obftrixor, f. ωτομαι.*

*μιαυτρον, υ, το, premium obftrixicis : à μια, obftrix.*

*Μακρς, ας, ή, beatus, felix : in nom. pl. μακρεις. d. t. pl. μακρσι, et Ion. μακαρισσι.*

*μακρζω, beatum prædico, f. ισω.*

Th. *μακρς.*

*μακρς, α, ον, beatus, a, um. ex μακρς, felix.*

*Μακεδων, ονος, ό, Macedo : in pl. Μακεδονεις.*

*μακρς, α, ον, longus, a, um ; comp. μακροτερς. superl. μακροτατερς ; vel. comp. μακρων, superl. μακιστος. Th. μακρς.*

*Μαλα, adv. valdè, multum, admodum : comp. μαλλον. superl. μαλιστα.*

*μαλαχη, ης, ό, malva.*

*μαλιστα, maximè, adv. superlat. grad. à μαλα, valdè : comp. μαλλον.*

*Μανθάνω, disco, intelligo, f. μανθάνω. perf. act. μεμνηθα, à μανθίω.*

*μαντευομαι, valicinos, auguror : conjicio ; oraculum confulo : f. μαντισσμαι. Th. μαντις, vates.*

*μανυτας, α, ό, Dor. pro μανυτας, ου, ό, index, qui rem aliquam indicat. Th. μανυω, indicio.*

*Μαρεινω, f. ανω, marcescere facio, flaccidum redito : p. αγω. μαρεινομαι, marcesco.*

*Μαριαυμαι, pugno.*

*Μαστιξ, ιγς, ή, flagrum, flagellum. ματαις, αις, αιος, et ματαιος, υ, ό, vanus, supervacaneus. Th. ματην.*

*Ματην, adv. frustra, incassum.*

*ματηρ, ιγς, α, Dor. pro ματηρ.*

*μαχη, ης, ή, pugna. Th. μαχομαι,*

*pugno.*

*μαχητις, α, ον, pugnandus. Th.*

*μαχομαι, pugno.*

*Μαχομαι, pugno, f. 1. μαχσομαι, et ισουμαι. f. 2. m. μαχσομαι. perf. p. μεμαχημαι.*

*μεγαλοφωνος, magna voce : ex μεγας, magnus, et φωνη, vox.*

*μεγαλως, magnoperè, vehementer, adv. à μεγας, magnus.*

*Μεγας, μεγαλη, μεγα, magnus, a, um : in comp. μεγαζων, major : superl. μεγαιστος, maximus.*

*μεγιστος, ιος, ος, το, magnitudo : Angl. size, Th. μεγας.*

*μεθηκα, dimisi, a. 1. ind. act. verbi μεθημι.*

*μεθιμι, cesso, dimitto, f. μεθω. ex μετα, et ιμι, seu ιω, mitto ; p. εικα. a. 2. ην.*

*Μιθυ, το, vinum.*

*μιθυσθεις, α. 1. part. pass. à μιθυσκω, ebrium reddo, f. υσθ. a. 1.*

*μιθυσκω. præf. pass. μιθυσκομαι, inebrior : a. 2. pass. μιθυσθην. f. 1. pass. μιθυσθωμαι. Th.*

*μιθυ, το, vinum.*

*μιθυσος, υ, ό, ή, ebrius. Th. μιθυ. Μειδω, seu μειδιω, rideo, subrideo,*

*f. ησθ. p. μεμειδωα.*

*μειδιω, υ, subrideo, f. ασθ.*

*μειζων, ονος, ό, ή, et το μαζον, major. et majus compar. à πολιτινο μεγας, magnus : superl. μεγαιστος.*

*μειλιχογηρς, υς, ό, ή, blandam vocem habens : à μελισσω, delinio, et γηρς, vox.*

*μειραϊσος, υ, ό, adolescentulus : à μερεξ, adolescens.*

*μελαγχολω, υ, melancholià laboro, infanio : ex μελας, et χολη, bilis.*

*Μελας, ανος, ό, niger, ater : in. f. g. μελαινα. n. g. μελαν.*

*Μελει, (imperf.) curæ est, f. μελη-*

σε. perf. act. μιμηται. perf. m. μιμηται.

μιλιταω, *meditor, curo, exerceo*, f. ησω. p. μιμηταικα. Th. μι-  
λαι.

μιλημα, ατος, το, *cura, sollicitudo* :  
Angl. *a favourite* : à μιλει *cura*  
est.

Μελι, ιτος, το, *mel*.

μιλισθεις, 2. sing. præf. ind. Dor.  
pro μιλιζεις. μιλισθιται, *modula-*  
*tur*, pro μιλιζιται : à μιλιζω,  
*modular*. Th. μιλος, το, *car-*  
*men*.

μιλισμα, ατος, το, *cantus* : à μι-  
λιζω.

μιλισσα, seu μιλιττα, ης, ή, *apis*.

Μελιταιος, υ, ο και ή, *Meliteus* : ex  
*insula Melite*. Th. Μελιτα, *Me-*  
*lite*, nom. inf.

Μιλλω, *futurus sum, cunctor*, im-  
perf. μιλλω. f. μιλλωσα, vel -σα-  
μαι.

Μιλος, ιος, το, *membrum* ; item *me-*  
*los, carmen*.

Μιλω, *canto, cantu celebros*, f. ψω.  
p. φω. p. m. μιμολπα : hinc μολ-  
πα, *cantus*.

Μιμων, ονος, ο, *Memnon*.

Μεμφις, ιος, *Memphis*, nom. ur-  
bis.

Μιμφομαι, *culpro, incuso, vituperos*,  
f. μιμφομαι, perf. pass. μιμμε-  
μαι.

Μεν, *quidem*, conjunct. ο μιν, ή μιν,  
το μιν, *alter quidem*, &c. ο δε,  
&c. *alter verò*.

Μενικας, υ, ο, *Menelaus*.

Μενιππος, υ, ο, *Menippus*, philoso-  
phus Cynicus.

μεντοι, *tamen*, conjunct.

Μεω, *maneo, habito, exspecto*, f. με-  
νω. p. μεμνηκα.

μεριζω, *partior, divido*, f. ισω. p.  
μεμερικα. Th. μειρω, *divido*.

Μεριμνα, ης, ή, *cura, sollicitudo*.

μερις, ιδος, ή, *pars, communio*. Th.  
μειρω, *divido*.

μερος, ιος, το, *pars*. απο μερος, ex  
*parte*. ανα μερος, *vicissim*. κατὰ  
μερος, *singulatim*. Th. μειρω,  
*divido*.

μεροψ, οπος, ο, *homo* : à μειρω, *di-*  
*vido*, et οψ, *vox*, quia *vocem*  
habet *divisam*, seu *articulatam*.

μεσονυκτιος, υ, ο, ή, *qui media noctis*  
est : q. d. μεση νυξ.

Μισος, υ, *medius*.

μισοφρον, υ, το, *medium inter su-*  
*percilium* : ex μισος, *medius*, et οφ-  
ρος, *supercilium*.

Μιστος, η, οι, *plenus, a, um*. cum  
gen.

Μετα, cum gen. *cum*, Angl.  
*with* : cum acc. *post aster*. In  
comp. denotat interdum *muta-*  
*tionem*.

μεταβαλλω, *mutos*, f μεταβαλω. p.  
μεταβεβληκα. Th. βαλλω, *jacio*.

μεταβρωθεις, εισα, υ, *devoratus, a*.  
1. part. pass. α μεταβρωσκα, f.  
σσω, p. βιβρωκα

μεταδιδωμι, *impertio*, f. μεταδωσω.  
p. μεταδιδωκα. α. 2. μετιδων.  
Th. διδωμι, *do*.

μεταλαμβάνω, *capio, percipio, par-*  
*ticeps sum*, f. μεταληψομαι. Th.  
λαμβάνω, *capio*.

μεταλλευσις, ιος, ή, *indagatio* :  
Angl. *a digging for metal* : à seq.

μεταλλω, f. υσσω, *metalla eruo*, et  
per Metaph. *scrutor*. Th. με-  
ταλλον, *metallum*.

μεταμινος, *transfiliens*, Ion. et per  
Syncop. pro μεταλλομινος, præf.  
part. ex μετα, et αλλομαι, *salio*.

μεταμνησκα, ας, ή, *pænitentia, resipis-*  
*centia*. Th. μελα, *cure est*.

μετανοια, ας, ή, *mutatio consilii, re-*  
*sipiscentia*. ex μετὰ et νοος.

μεταξύ, *inter, cum gen*. Th. με-  
τα, præpos.



μεταπιμπόμαι, *arcesso*, cum acc. f. ψόμαι. a. i. m. *μετιπιμψαμην*, u, ατο· ex *μετα*, et *πιμπω*, mitto.  
*μεταποιω*, *mutō. commuto* : ex *μετα*, et *ποιω*, *facio*.  
*μεταπριπω*, *decorus sum inter*, *μεταπριπον*, imperf. Th. *πριπω*, *decorus sum*.  
*μετατριπω*, *convertio*. Th. *τριπω*, *verto*.  
*μεταμι*, *eo post, persequor* : ex *μετα*, et *εμι*, *eo*.  
*μεταμι*, *inter sum* : ex *μετα* et *εμι*, *sum*.  
*μετιτρεχωμαι*, *arcesso, confessor*. Th. *ερχομαι*, *venio*, f. *ελισσομαι*. a. 2. ηλθοι.  
*μετισσεται*, 3. f. f. 1. ind. Med. Poët. pro *μετισσεται*, verbi *μετ-εμι*.  
*μετιωριζω*, *in sublime tollo*, f. *ισω*. Th. *μετιωρος*, *sublimis*.  
*Μετιωρος*, u, ô, η, *sublimis, editus, erectus*.  
*μετοικω*, u, f. ησω, *incolo, migro*. Th. *οικος*, *domus*.  
*μετριότης*, ητος, η, *moderatio, mediocritas* : à *μετριος*, *moderatus*. Th. *μετρον*, *mensura*.  
*μετριως*, *mediocriter, moderatè* : à *μετριος*, *moderatus*.  
*Μετρον*, u, το, *mensura, modus, metrum*.  
*μετωπον*, seu *μετωπιον*, u, το, *frons* : ex *μετα*, et *ωψ*, *oculus*. Th. *οπτομαι*, *video*.  
*μιν*, pro *μου, mei*, gen. Dor. ab *εγω*, *ego*.  
*Μιχρι*, seu *μιχρις*, sequente vocali, *usque ad*.  
*Μη*, adv. *ne, non ; numquid ?*  
*μηδ'*, *μηδì, neque. ne quidem*, conjunct. Th. *μη*, *non*.  
*μηδεις*, ô, *nullus, nemo*, f. *μηδισμα*. p. *μηδιν* ex *μη*, *δì*, et *εις*, *unus*.

*μηδισμα*, *nequid, nondum* : ex *μηδì*, *neque ; (quod à μη, non) et πω, aliquatenus*.  
*Μηδης*, u, ô, *Medus, nom. gen.*  
*μηδυστος*, u, ô, η, *ebrius*. Th. *μηθυ*.  
*μηθεις*, εις, ô, *nullus, nemo*.  
*μηκετι*, *non amplius* : ex *μη*, *non*, et *ετι*, *adhuç*.  
*μηκιστος*, u, ô και η, *longissimus, procerissimus ; superl. à μακρος*.  
*μηλον*, το, *malum, pomum, item ovii, pecus*.  
*Μελια*, ας, η, *malus, arbor*.  
*Μην*, *tamen, quidem* : aliis particulis jungitur.  
*Μηνιγξ*, ιγγος, η, *membrana, maxime quæ cerebrum ambiç*.  
*Μηνυω*, *indico, ostendo*, f. *οσα*, p. *μηνυκα*.  
*μηποτε*, *ne quando, si fortè, fortasse* : ex *μη*, *ne*, et *ποτε*, *aliquando*. Th. *οτι*.  
*μηριον*, u, το, *idem quod τη κερως*.  
*Μηρος*, u, ô, *femur*.  
*μητε*, conjunct. *neque. ex μη, non*, et *τε*, *que*.  
*Μητηρ*, et Dor. *ματηρ*, η, *mater*, gen. *ερος*, et per. Sync. *τρος*.  
*μηχανασμαι*, -ωμαι, *machinor, molior*, f. *ησομαι*. p. -ημαι. Th. *μηχανη*, *machina*.  
*μηχος*, ιος, το, *consilium, remedium*. *μια*, ας, η, *una*, à masc. *εις*, *unus*.  
*μιαρος*, ον, *pollutus, scelestus*. Th. *μικρινω*, *polluo*.  
*Μιγνυμι*, seu *μυγνω*, *miscéo*, f. *ξυ*. p. *μιμικχα*.  
*Μιδας*, *Midas*, u, Ion. *ιω*, rex Phrygiæ ditissimus.  
*μικκος*, α, ον, Dor. pro. *μικρος*, α, ον, *parvus*.  
*μικρολογεσμαι*, ουμαι, *rei parvæ rationem habeo, sordidè et parçè facio* : ex *μικρος*, *parvus*, et *λογος*, *ratio*.

**Μικρος**, α, ον, et Att. **σμικρος**, parvus, comp. **μικροτερος**, superl. **μικροτατος**, vel irreg. **ἴσων**, et **μειων**, in comp.

**Μιλησιος**, α, ὁ, *Milesius* : Angl. of or belonging to Miletus.

**Μιλητος**, α ἡ, nomen urbis.

**Μιμησκομαι**, ουμαι, imitor, f. **μιμησκομαι**. p. **μιμησκημαι**.

**Μιν**, ipsum, acc. Poët. pro **αυτον**, αυτην, vel ἱ.

**μισγω**, misceo, tempero, f. ξω. p. **μιμιχα**.

**μισια**, ω, odi, minus amo, f. ησω. p. **μιμισσημαι**.

**Μισθος**, ου, ὁ, merces.

**μισθοφαρος**, α, ὁ, ἡ, miles : ex **μισθος**, merces, et **φειω**, fero.

**Μιτυληνη**, ης, ἡ, Dor. **Μιτυλιανη**, *Mitylene*, nomen insulæ.

**Μνησκομαι**, memoro, mentionem facio, recordor, memor sum, f. ι. **μνησκομαι**. perf. **μνησκημαι**.

**μνημη**, ης, ἡ, memoria.

**μνησκουσιν**, memoria teneo, f. ευσω. Th. **μνησκημαι**.

**μνησκουσιν**, α, ὁ, ἡ, memoria valens. Th. **μνημη**, memoria.

**μογιυμις**, Dor. pro **μογουμις**, laboratus, i. pl. præf. à

**μογιω**, ærumnas patior f. ησω. Th. **μογος**, labor.

**μοιρα** ας, ἡ, pars, portio, fatum. Th. **μειρω**, divido.

**μοισα** ας, ἡ, Dor. pro **μουσα**, musa.

**Μολω**, seu **μολω**, venio, vado, curro.

**μολις**, adv. vix. Th. **μολος**, labor.

**μολω**, venio, et **μολιω**.

**μονον**, adv. solum, solummodo.

**Μονος**, η, ον, solus, a, um.

**μορμολυκισι**, α, το, larva. Th. **μορφα**, ους, ἡ, mulier horrenda.

**Μορφη**, ης, ἡ, et Dor. **μορφα**, ας, ἡ,

forma, species.

**Μοσχος**, α, ὁ, ἡ, vitulus.

**Μοσχος**, α, ὁ, *Moschus*, nom. propr.

**μουνος**, Poët. pro **μονος**, solus.

**Μουσα**, ης, ἡ, musa.

**μουσικος**, ου, ὁ, musicus. Th. **μουσα**.

**μουσικως**, musicè, eleganter : à **μουσικος**, musicus. Th. **μουσα**.

**μοχθηος**, α, laboriosus, calamitosus, malus, improbus. Th. **μοχθος**, labor.

**μυθολογια**, ας, ἡ, fabula. ex **μυθος**, verbum, et **λογος**, quod à **λεγω**, dico.

**Μυθος**, α, ὁ, verbum, fabula.

**μυθωδης**, ιως, ὁ, ἡ, fabulosus. à **μυθος**, fabula.

**Μυια**, ας, ἡ, musca.

**μυλων**, ωτος, ὁ, pistinum. Th. **μυλη**, mola.

**μυριας**, αδος, ἡ, decem millium numerus. Th. **μυριος**.

**μυριζω**, ungo, f. ισω. p. **μιμυρικα**. Th. **μυρον**, unguentum.

**Μυρικη**, ης, ἡ, myrica, arbor.

**μυρ,αι**, αι, α, decem mille.

**μυρμηξ**, ηκος, ὁ, formica.

**μυρομαι**, fleo, ploro : pr. imper. **μυριτω**, **μυριτω**, et **μυριτω**.

**Μυρον**, α, το, unguentum liquidum.

**μυρσινη**, vel **μυρρηνη**, ης, ἡ, myrtus.

**Μυρσων**, ωτος, ὁ, *Myrson*, nom. propr.

**Μυς**, **μυος**, ὁ, mus, voc. α **μυ**.

**μωραινω**, infatuo, stultè ago, f. **μωραινω**. p. **μιμωραγα**. Th. **μωρος**, stultus.

## N.

**Ναι**, adv. **να**, proscèd, imò, etiam. **ναμα**, ατος, το, fluentum, latex : à **ναω**, fluo.

Ναρθηξ, ηκος, ὁ, *arbor quædam, fr-  
rula, bacillus.*

ναρκαν, torpeo, f. ησα, à

Ναρκη, ης, ἡ, *torpedo.*

Ναρκισσος, υ, ὁ, *Narcissus*, n. pr.

ναυαγια, q. d. ται ναυι αγω, *navem*

*frango*, f. ησα, p. νιναυαγια·

*Angl. to be shipwrecked.*

Ναυς, ναος ἡ, *navis*, Ion. ναυς, νηος.  
dat. νῆι.

ναυτης, υ, ὁ, *nauta*. Th. ναυς, ναος,  
ἡ, *navis*.

νιαζω, f. ησα, *juvenesco*. Th. νιος,  
novus, *juvenis*.

νιασις, υ, ὁ, *adolescens*. Th. νεος,  
novus, *juvenis*.

νιασικος, υ, ὁ, *juvenis, adolescentu-  
lus*. Th. νεος, novus.

νιδρος, υ, ὁ, *binnulus, pullus cervi.*

νικλος, υδης, ὁ, ἡ, *qui nuper advēnit* :  
à νεος, novus, et ελσυθω, seu ερχο-  
μαι, *venio*.

Νιλος, υ, ὁ, *Nilus*, Egypti flu-  
vius.

νικρικος, υ, *mortualis, funebris* : à  
νικρος, *mortuus*.

νικροπομπος, υ, ὁ, *dux manium*, &c.  
ex νικρος, *mortuus*, et πιμπω,  
*mitto*.

Νικρος, α, ον, *mortuus*.

Νικταρ, αρος, το. νεβάρ, *potus De-  
orum*.

νικυς, υος, *defunctus*. Th. νικρος.

Νημια, ας, ἡ, *Nemea*, sylvia Ar-  
giæ.

νιμισις, ιος, ἡ, *indignatio, reprehē-  
sio*. Th. νιμισαω, *indignor*.

Νιμω, tribuo, habito, *pasco*, f. νιμω,  
p. νιμηκα.

νιογαμος, υ, ὁ, ἡ, *qui recens uxorem  
duxit* ; vel recens *nupta*. Th.  
γαμω, *uxorem duco*.

νιογνος, υ, ὁ καὶ ἡ, *recens genitus* : ex  
νεος, novus, et γινομαι.

Νιος, νια, νειον, novus, *juvenis*.

Νισσος, et νοστος, υ, ὁ, *pullus, avi-*

*cula.*

νιττος, inferior, pro νεωττος· ab  
ιτα, ας, ἡ, *terra*.

νιττα, ας, ἡ, et Ion. νις, *acervus ar-  
cūs*. Th. νιττον, υ, το, *acervi*.

Νιτρον, υ, το, *acervi*.

νιφελη, ης, ἡ, *nebula, nubes*. item  
nomen vicus. Th. νιφος.

νιωλεω, ω, *navem traho, subduco*,  
&c. ex ναυς, *navis*, et ιλω,  
*traho*.

νιωπτος, υ, ὁ καὶ ἡ, *recens emptus* :  
ex νεος, novus, et ωπιομαι, *empto*.

νιος, ω, ὁ, Att. pro ναος, υ, ὁ, *tem-  
plum*.

Νη, per adv. affirmantis et ju-  
randi cum acc. η Δω, per Jo-  
vem.

νηγετος, υ, ex quo quis excitari  
nequit : ex η, et γεγω, *excito*.

νηκτος, υ, ὁ, *natalilis* : à ναι, *nati*.  
το νηκτον, *facultas natiendi*.

Νηεις, ιδος, ἡ, *Nereis*, nympha  
maris.

Νησος, υ, ἡ, *insula*.

Νησσα, seu ηττα, ας, ἡ, *anaps*.

νηυς, νηος, vide ναυς.

Νικαω, vinco, *supero*, νικησω. p. ν-  
νικηκα.

νικη, ης, ἡ, *victricia*, a præced.

νικημα, ατος, το, *victricia*.

νιν, Poët. et Dor. ipsum, am, um,  
pro ἱ, vel αυτον, ut μιν.

Νιοβη, ης, ἡ, *Niobe*, nomen mulie-  
ris.

Νιρως, ιος, ὁ, *Nireus*, nom. propr.

νιφας, αδος, ὁ, νικ, *acervatim et cum  
vehementi impetu decedens*. Th.  
νιφω, *ningo*.

νιφιστος, υ, ὁ, idem quod νιφας.

νισω, cogito, intelligo, f. νισω. Th.

νιος, νους, ὁ, *mens*.

νισμα, ατος, το, *intellectus, cogitatio* :  
à νισω. Th. νιος.

νισμω, *pasco*, f. σμ. Th. νισω,  
idem.

νομη, ης, ἡ, *pabulum, distributio, possessio* : à νομω, *pasco, tribuo*.

νομίζω, *lege sancio, item existimo, puto, reor*. f. ισω. perf. νομι-  
κα· à νομος, λεκ. Th. νομω,  
*tribuo*.

Νομος, υ, ό, λεκ.

Νους, νους, ό, *mens, cogitatio, prudentia*.

νοστος, υ, ό, *morbidus, morbosus*.  
Th. νοσος.

νοστω, *egrotō, f. ησω, p. νιναστηκα*.  
Th. νοσος, *morbos*.

νοσσοποιω, f. ησω, *morbos facio* ; ex  
νοσος, et ποιω.

Νοσος, υ, η, *morbos, vitium*. qu. νη,  
et νοος, *sanius*.

νουθιτω, *admoneo, commonefacio*, f.  
ησω. p. νινουθιτηκα· ex νως, *mens*,  
et τιθημι, *pono*.

νοως, vide νοος, *mens*.

νοκτεριος, υ, *nocturnus*. Th. νυξ,  
νοκ.

νοκτωρ, adv. *noctu*. Th. νυξ.

νοκτοπορεία, ας, η, *iter, nocturnum* :  
ex νυξ, et πορος, *transitus*.

Νυμφη, ης, η, *sponsa, nova nupta, nympha*.

νυμφιος, υ, ό, *sponsus*. Th. νομφη.

Νυν, vel Att. νυνι, *nunc*.

Νυξ, νυκτος, η, νοκ.

Νωλιμης, ιως, ό, η, et το, *ωλιμης*,  
*indefinens, assiduus* : hinc *ωλιμ-*  
*ως, indefinenter*, adv.

Νωτος, υ, ό, *dorsum, tergum* : in pl.  
τα νωτα.

νωχελης, ιως, ό, η, et το, ις, *tardus* :  
*segnis* : ex νη, et κελω, *moveo*,  
*curro*.

Ξ.

Ξαίνω, *carmino, carpo, cado, percu-*  
*tio*, f. ξαω. p. εξαγκα.

Ξανθος, η, ον, *flavus, a, um ; luteus*.

Est et Ξανθος, υ, ό, nom. propr.  
*fluvii*.

Ξιναγω, f. ησω, *duco hospites ad ea*  
*quae visenda sunt* : ex ξινος, *hos-*  
*pites*, et αγω, *duco*.

Ξινια, ας, et Ion. ης, η, *hospitium*.  
Th. ξινος, *hospes*.

Ξινίζω, *hospitio excipio*. f. ισω. p. εξι-  
νικα. Th. ξινος, *hospes*.

Ξινοκράτης, υ, ό, *Xenocrates*, nom.  
propr.

Ξινος, υ, *hospes, peregrinus*.

Ξινος, η, ον, *peregrinus*.

Ξινοφων, ωντος, ό, *Xenophon*.

Ξηρος, υ, *aridus, ficcus*.

Ξυλον, υ, το, *lignum, baculus*.

Ξυνδησαι, *colligare*, α. ι. inf. Att.  
verbi *συνδω*.

Ξυντος, υ, *intelligibilis*. Att. à sub-  
*sequente verbo*.

Ξυνιημι, pro *συνιημι*, quod vide.

Ξυνουσια, id. Att. quod *συνουσια*,  
quod vide.

Ξυνων, praef. part. Att. pro *συνων*.  
à *συνειμι, sum cum alio*. Th.  
ειμι, *sum*.

Ξυρω, seu -ω, *rado, tondeo ad cu-*  
*tem* : à ξυρος, *novacula*, quod à  
ξυω, pro ξιω, *rado*.

Ο.

Ο, ή, το, Art. Angl. *The*. Οβολος,  
ου, ό, *obolus, sexta pars drach-*  
*mae*.

ογδοηκοντα, *octoginta*. Th. εκτω,  
οβω.

Ογκασμαι, αιμαι, *rudo, proprie de*  
*afinis*.

Οδι, ιδε, τοδε, *hic, haec, hoc* : ex ό,  
et δι.

οδιω, *iter facio, eo*, f. ιωσω. p. ωδι-  
κα. Th. οδος, υ, ό, *via*.

Οδος, υ, η, *via, iter*.

Οδους, οντος, ό, *dens*.

Ὀδυνη, ης, ἡ, *dolor*.  
 ὀδυρμος, υ, ὁ, *ejulatus, lamentatio*.  
 ab ὀδυρομαι, *lamenteor*.  
 Ὀδυρομαι, *lamenteor, ploro*, f. ὀδυρου-  
 μαι : p. ὀδυρμαι.  
 Ὀδυσσεύς, εὖς, ὁ, *Ulysses*.  
 ὅθεν, unde, *ex qua causa*.  
 οἶδα, ας, ε, *novi*, perf. m. verbi οἶ-  
 διω, *scio*.  
 Οἰδεῖν, et οἶδαι, *tumescere, inflatus sum*,  
 f. ἦσα. p. ὀδηκα.  
 οἰκίος, εἰα, εἰον, *domesticus, a, um* ;  
 item *proprius*. Th. οἰκός, *domus*.  
 οἰκιστής, υ, ὁ, *domesticus*, item *servus*.  
 Th. οἰκός, *domus*.  
 οἰκῶ, ω, f. ἦτω, p. ὀηκα. Th. οἰ-  
 κός.  
 οἰκητήριον, υ, τό, *domicilium*.  
 οἰκία, ας ἡ, *domus* : ab οἰκός, *idem*.  
 οἰκίον, υ, τό, *idem quod οἰκός, do-*  
*mus*.  
 οἰκοδομῶ, ω, *aedifico*, f. ἦσω. p. ὀκο-  
 δομηκα· ab οἰκός, *domus*, et διμῶ,  
*fruo*.  
 Οἶκος, υ, ὁ, *domus, familia*.  
 Οἶμη, ης, ἡ, *via, semita, cantus*,  
 υοχ.  
 οἰμῶγη, ης, ἡ, *ejulatus* : ab  
 οἰμῶζω, *ploro, ejulo*, f. ξω. Th. οἰ,  
*hei, heu*.  
 Οἶνος, υ, ὁ, *vinum*.  
 οἰνοχοός, υ, ὁ, *poecillator, pincerna* :  
 ex οἶνος, et χεῖω, *fundo*.  
 οἰεμαι, vel οἰμαι, *opinor, existimo*,  
*puto*, f. οἰητομαι. perf. pass. ὤη-  
 μαι, q. ab οἰσμαι. Th. οἶω,  
*puto*.  
 οἶον, adv. *sicut ferme*. ab οἶος.  
 Οἶος, οἶη, οἶον, *solus*.  
 Οἶος, οἶα, οἶον, *qualis*.  
 Οἶς, οἶος, vel οἶς, οἶος, ἡ, *ovis*, vel ὁ,  
*aries*.  
 οἷστος, υ, ὁ, *sagitta* : ab οἶω, *fero*, f.  
 οἶσω.  
 Οἰστρος, υ, ὁ, *asfrus, tabanus, stimu-*

*lus* : Angl. *a gadfly*.  
 Οἶτη, ης, ἡ, *Oeta, mons Thessaliae*.  
 Οἰχομαι, *abeo, difcedo, proficiscor*,  
 f. οἰχησμαι. p. ὤχημαι.  
 ὀζυια, υ, ὁ, *pigritia, metus, igna-*  
*via*.  
 ὀλβίος, υ, ὁ, *beatus, dives, locuples* :  
 ab  
 ὀλβος, υ, ὁ, *felicitas, opes*.  
 ὀλιθριος, υ, ὁ, ἡ, *exitialis, pernicio-*  
*sus, lethalis* : Angl. *abandoned* :  
 ab  
 ὀλιθρος, υ, ὁ, *perniciēs*. Th. ὀλιθρι,  
*perdo*.  
 ὀλιγαριστία, ας, *prandium prepar-*  
*atum* : Angl. *a spare dinner*.  
 Th. ἀριστον.  
 ὀλιγος, υ, *paucus, parvus*.  
 ὀλιγοχρονίος, υ, ὁ, ἡ, *brevis temporis*,  
*exiguo tempore durans* : ex ὀλγος,  
 et χρόνος, *tempus*.  
 ὀλλυμι, seu ὀλλω, *perdo*. f. ὀλιω.  
 p. ὀλεκα. p. m. ὀλα, et Att.  
 ὀλωλα.  
 ὀλολυζω, *ululo, ejulo, ploro*, f. ξω.  
 ὀλοπορφυρεός, υ, ὁ, ἡ, *totus purpu-*  
*reus* : ex πορφυρεά, *perpura*, et  
 ὀλος, υ, *totus, universus*.  
 ὀλοφρομαι, *lamenteor, ejulo*.  
 Ὀλυμπίας, ἀδος, ἡ, *Olympias*.  
 Ὀλυμπος, υ, ὁ, *Olympus, Thessaliae*  
 vel *Macedoniae mons altissi-*  
*mus* : item *calum*.  
 Ὀλυμπιος, υ, *Olympum incolens, ca-*  
*lestis*. Ὀλυμπία, ων, τὰ, *Olym-*  
*piaca certamina*, quæ in hono-  
 rem Jovis celebrari solebant.  
 ὀλωλα, ας, ε, *perii*, Att. pro ὀλα,  
 p. m. verbi ὀλλυμι, *perdo*.  
 Ὀλως, adv. *omnino* : Angl. *in*  
*short*. Th. ὀλος.  
 Ὀμαλος, *planus, laevis*.  
 Ὀμηρος, υ, ὁ, *Homerus*.  
 ὀμιλω, ω, *colloquor, converfor, con-*  
*suetudinem habeo*, f. ἦσω. p.  
 ὀμιληκα· ab ὀμιλος, *turba, cetus*,

ομμα, ατος, το, *oculus, aspectus, facies* : ab *οπταμαι, video*.

Ομνυμι, seu ομνυν, *juro, f. ομωω. p. ομωκα.*

ὁμογενης, τος, ὁ, ἡ, *consanguineus, cognatus* : ex ὁμος, *similis*, et γινομαι, *nascor*.

ὁμοιος, οια, εν, *similis*. Th. ὁμος, idem.

ὁμοιος, adv. *similiter, periudè*. ab ὁμοιος, idem quod ὁμος.

ὁμοιυχρος, υ, ὁ, ἡ, *simul mortuus* : ex ὁμος, *similis*, et ιυχρος, *mortuus*.

ὁμοιυχρος, υ, ὁ, ἡ, *qui ejusdem est artificii* : ex ὁμοι, *similis*, et ιυχρη, *ars*.

ὁμω, *simul* : ab ὁμος, *similis*.

ὁμοψηφος, υ, ὁ, ἡ, *cujus idem est suffragium* : ex ὁμος, et ψηφος, *calculus*.

ομφαλος, ισσω, εν, *umbilicatus* : Angl. *embossed* : Epith. *scuti* : ab

Ομφαλος, υ, ὁ, *umbilicus, umbo*.

Ομφαξ, ακος, ἡ, *uva acerba necdum matura*.

ὁμως, *tamen* : sed

ὁμως, *simul*, Poët. pro ὁμω. Th. ὁμος, *similis*.

Οιωρ, το, *somnium*.

οιειδίζω, *exprobro, convitior*, f. ι. ισω, p. *οιειδικα*. Th. *οιειδος, probrum*.

οιωρος, υ, ὁ, *somnium*. Th. *οιωρ*, idem.

Οιημι, five οισημι. ab οιω, *juno, profum* ; item *vitupero*, cum acc. f. *οισηω*. p. *οιηκα*. präf. pass. *οιημαι*, seu *οιημαι*, *junor, fruor*, cum gen. f. ι. *οιησομαι*, a. ι. m. *οιησαιμην*, a. ι. m. opt. *οιησαιμην*, contract. *οιηαιμην*.

Ονομα, ατος, το *nomen, fama, celebritas*.

οιομαζω, *nomino*, f. *ασω*, p. *οιομα-*

κα. Th. *ονομα, nomen*.

ονομαστι, adv. *nominatim* : ab

ονομαστος, υ, *celebris*. Th. *οιομα, nomen*.

Οιως, υ, ὁ, ἡ, *asinus, -a*.

ὀξυθυμος, υ, ὁ, ἡ, *qui acerbo est animo, iracundus* : ab ὀξυς, et θυμος, *animus*.

Οξυς, εια, υ, *acutus, velox*.

ὀξυχολος, υ, ὁ, καὶ ἡ, *qui subito et graviter irasciter, biliosus* : ex ὀξυς, *acutus*, et χολη, *bilis*.

Οπη, ης, ἡ, *foramen*.

Ὅπη, adv. *ubi ? quo ? quomodo ?* ab ὅς, *qui*.

οπιθιν, *retrò, post*, Ion. et Dor. pro *οπισθιν*.

οπισθεν, *ponè, à tergo*. adv. Th. *οπισω, retro*.

Ὅπισω, adv. *retrosum, retro, post*.

ὀπλα, ης, ἡ, *ungula*.

ὀπλιτης, υ, ὁ, *miles, armatus*. Th. ὀπλοι.

Ὅπλοι, υ, το, *telum, vel. τα ὀπλα, arma, instrumenta quævis*.

ὀποιος, οια, οιον, *qualis, -e* : idem quod οιος.

ὀποσος, υ, *quantus* : à ποσος, et hoc ab ὀσος, *quantus*.

ὀποταν, adv. *quum*. pro ὀποτε, et αν, *ubi*.

ὀποτω, *quando*, citrà interrogat. adv. idem quod ὀτε.

ὀπου, adv. *indefinite, idem quod που, ubi, quo, quum*.

ὀποτι, Poët. pro ὀποτε.

Οπταω, *torreo, affo*, f. ησω, p. *οπτηκα*.

Οπτομαι, *video*, f. *οψομαι*. p. *οψμαι*.

ὀπως, *ut, quomodo*. Th. *πως, quomodo ?*

Ὅραω, *video, cerno, intelligo, imperf. Att. ἰωραων, ἰωρων*, f. *αση*. p. *ώρακα*. et Att. *ἰωρακα*.

Οργανον, υ, το, *instrumentum, vel*

*opus, organum.*

Οργη, ης, ἡ, *ira.*

Οργια, ωι τα, *sacra Liberi, orgia.*

οργίζω, *ad iram incito, laceffo, facio irasci*, f. ἰσω, p. οργισκα, præf. med. οργίζομαι, *irascor, cum dat.* Th. οργη, *ira.*

Οργω, seu οργυνυμι, *porrigo, extendo*, f. ξω, p. οργισκα, præf. m. οργισομαι, *appeto, cum gen.*

Ορθος, η, ον, *rectus, a, um, erectus.*

ορθως, adv. *recte, ut par est et decet.*

Th. ορθος.

ὀριζα, *definitio*, f. ὀρισω, et Att. ὀριω.

Th. ὀρος, *terminus.*

ὀρκος, υ, ὀ, *jurjurandum.*

ὀρμαινω, υ, ρωο, *irruo, impetum facio, prorumpo*, f. ὄρω, p. ὀρμαινα, ὀρμαιναι, *proficiscor.* Th. ὀρμη, *impetus.*

ορπιον, υ, το, *volucris, avis* : ab

Ορπις, ἰδος, ὁ, ἡ, *avis, gallina.*

Ορος, ιος, το, *mons.*

Ορφευς, ιως, ὁ, *Orpheus.*

Ορχαμαι, *salto*, f. ὄρωμαι.

Ὄς, ἡ, ὁ, *qui, quæ, quod*, relat. seu artic. postpos.

ὄσakis, et ὄσακι, *quoties*, adv. citrà interrog. Th. ὄσος, *quantus.*

Οσιρις, ιος, ὁ, *Osiris, Deus Egyptiorum.*

Ὅσος, η, ον, et Poët. ὄσος, *quantus.*

ὅσπερ ἡπερ, ὅπερ, *qui, quæ, quod.* Th. ὅς, *idem.*

Ὅσος, Poët. pro ὄσος, *quicunque.*

Ὅστιον ουν, gen. ἰον, ον, το, ος, *offis.*

Ὅστις, ἡτις, ὅτι, gen. οὔτινος, ἡστινος, &c. *quis, quisnam, quicunque* ; *qui, quæ, quod* : ab ὅς, *qui, et τις.*

Ὀσφυς, υος, ἡ, *lumbus, ilia* : Angl. *the flank.*

ὅταν, seu ὅτ' αν, *quum, conjunct.* item *quamdiu* : ex ὅτι, et αν.

Ὅτι, *quando, quum.* Sed ποτε, *quando?*

Ὅτι, et Poët. ὅτι, *quod, quia*, conjunct. Sed ὅ, τι, *quicquid*, pronomen n. g. ab ὅστις.

ὅτιν, *quidlibet* : ab ὅς, *quis*, et ονι, *ergo.*

ὅτι, *quia, quoniam*, Poët. pro ὅτι, *quod.*

Ου seq. conson. ουκ seq. vocali cum spir. len. et ουχ seq. vocal. aspirat. adv. *non, nequaquam.*

υδαμως, *nequaquam.* Th. υ, *non.*

υδι, *neque, conjunct.* ex υ, *non*, et δι, *vero.*

υδεις, ινος, ὁ, *nullus*, f. υδαμια, n. ουδιν. ex υδι, *neque*, et εις, *unus.*

υδιποτε, *nunquam*, adv. ex υδι, *neque*, et ποτε, *aliquando.*

υδιπω, adv. *nondum, nunquam.*

υκισι, *non amplius* : ex υκ, et ισι, *adhuc.*

υκουν. *nonne?* igitur : ex ουκ, et ω, *ergo.* Sed ουκιν, *non.*

Ουλος, υ, *integer, sanus, mollis, tener*, etiam ουλος, pro ολεος, *perniciosus* : ab ολωμι.

Ουι, igitur, itaque, ergo, conjunct. ούνικα, et ούνικ', pro ούν, ἰνικα, *cujus rei gratia, propter, quoniam.*

υρα, ας, ἡ, *cauda.*

Ουρανως, ου, ὁ, *calum, aër, palatum* : ους, ωτος, το, *auris*, in pl. τα, ωτα, *aures.*

ουτι, et υτ', ut et υθ', *neque* ; ex υ, et τι, *que.*

ούτος, αὐτη, τουτο, *hic, hæc, hoc.* Vide Gram.

οὔτω, et οὔτως, seq. vocali, *sic.* Th. υτος, *hic.*

υχι, *nonne?* item Atticè, *non*, adv. Th. υ.

Οφειλω, *debeo, reus sum*, f. οφειλησω, p. ωφειληκα.

οφιλοι, ις, ε, α. 2. verbi οφειλω, *debeo.* Et usurpatur ut adverb. optandi cum ειθε, *utinam.*

οφελος, ιος, το, *utilitas, usus* : ab οφελω, *juva*.  
 οφθαλμος, υ, ο, *oculus*. Th. οπτομαι, *video*.  
 Οφις, ιος, et ιως, ο, *serpens*, nom. pl. οφεις, οφεις, οφεις.  
 οφλημα, ατος, το, *debitum*. Th. οφειλω, *debeo*.  
 Οφρα, et οφε', *ut, quo*, adv. Poët. pro ινα, οπως.  
 Οφρυς, υος, η, *supercilium*.  
 οχλις, ιος, ο, *retinaculum, veſis* ; in pl. οχλις. Ion. ab ιχω, *teneo*.  
 οχια, f. ησω, *veho, porto*. Th. οχαι, *currus*.  
 οχημα, ατος, το, *vehiculum* : ab οχω, *veho*.  
 οχλια, *turbo, commoveo, vexo*, f. ησω. p. οχλεια.  
 Οχλος, υ, ο, *turba, motus, multitudo, populus*.  
 οχυρος, *munius, firmus*.  
 οψις, ιος, η, *vultus, facies, conspectus, visus* : a. 2. sing. perf. pass. οψαι, *verbi οπτομαι, video*.  
 Οψον, υ, το, *opsonium, quicquid cum pane comedimus, piscis*.  
 οψοποιος, υ, ο και η, *opsonia apparans, conditor* : ex οψον, et ποιω.

## Π.

Παγα, ας, α, Dor. pro πηγη, *font*.  
 παγλις, ιδος, η, *decipulum* : Angl. a trap. Th. παγινω.  
 παθος, ιος, υς, το, *affectus, calamitas* : a πασχω, *pavior*.  
 παιδαγωγος, υ, ο, *pedagogus, puerorum custos* : ex παις, *puer*, et αγω, *duco*.  
 παιδεια, ας, η, *institutio, doctrina*. Th. παις.  
 παιδευω, *erudio, doceo*, f. ιυσω. perf. παιδευκα. Th. παις, *puer*.

παιδιον, υ, το, *infans, puerulus, puerellus*, dimin. a παις, *puer*, et *puer*.  
 παιδαγωγος, υ, ο, *ludimagister* : ex παις, *puer*, et τριβω, *tero*.  
 παιζω, *more puerorum lufito, ludo, folio*, f. παιζω, et σω. p. παιπαλα.  
 παιων, ονος, ο, idem quod παιων, *ωνος, ο, Apollo, Deus Medicinæ*.  
 Παις, παιδος, ο, η, *puer, vel puella, servus, filius*.  
 παισδω, Dor. pro παιζω, quod vide.  
 παιω, f. αιω. p. αιωα, *percutio, fectio, pulso*.  
 Παλαι, adv. olim, *quondam*.  
 παλαιος, α, ον, *antiquus, a, um, vetus*. Th. παλαι. olim, adv.  
 παλαισμοσυνη, ης, η, idem quod παλη, *ludæa*.  
 παλαιστρα, ας, η, *palestra, ludæa, ludæa locus*. Th. παλη, *ludæa*.  
 Παλαιφάτος, υ, ο, *Palephatus*, nom. propr.  
 παλαιω, *ludor, f. παλισω. p. παπαλαιω. a παλη, ludæa*.  
 παλαμαισι, *manibus*, dat. pl. Ion. a Παλαμη, υς, η, *manus, palma*.  
 Παλη, ης, η, *ludæa*.  
 Παλιν, adv. *iterum, rursus*.  
 Παλιν, *vibro, agito, quatio, fortior*, f. αλω. p. αλκα.  
 παμπολυς, *παμπόλλη, παμπόλυ*, gen. *παμπόλλυ, permultus* : ex πας, *omnis*, et πολυς, *multus*.  
 Παν, Παιος, ο, *Pan, pastorum Deus*.  
 πανταχυ, adv. *ubique, ubivis terrarum*. Th. πας, *omnis*.  
 πανταπαρος, υ, ον, ex omni solo, *omnigenus* : ex πας, et παπιδον, *solum*.  
 παντοιος, υ, *omnigenus, varius*. Th. πας, *omnis*.  
 πανυ, adv. *omnino*. Th. πας, *omnis*.



πανωστειν, adv. *postremum*.

πανωστατος, η, ον, *postremus*.

Παπυρος, υ, ι, η, *Papyrus*.

Παρα, prap. cum gen. à, ab : Angl. *from* : cum dat. *apud* ; cum acc. *at, beside, or near*. In compositione valet *trans, prater, apud*.

παρβαλλω, *objicio, trado, ex παρα, et βαλλω, jacio*.

παρβαλινωμαι, *advenio, pervenio* : ex παρα, et γινωμαι, *sum, fio*.

παρβιδωμι, *trado, f. παραδωσω, p. παραδιδωκα*. Th. δίδωμι, *do*.

παρβοδοξος, υ, ι, η, *prater opinionem, inopinatus*. Th. δακνω, *videor*.

παρβαινω, ω, *admoneo, hortor* : ex παρα, et αινω, *laudo*. Th. αινος, *laus*.

παρβαθιζω, *sedere facio, f. ισω, perf. παρβακιθακω* ex παρα, et καθιζω, *sedere facio* : quod ex κατω, et ιζω.

παρβακλιω, -ω, *rogo, precor, obsecror, f. ισω, p. παρβακικληκα*. Th. καλω, *vocabo*.

παρβακουω, *perperam audio, negligenter audio, f. ουσω, p. παρβακουκα, p. m. παρβακουω*. ex παρα, et ακουω, *audio*.

παρβαμωδων, *accipio, assumo, adduco* : ex παρα, et λαμωδων, *capio*.

παρβαλειπω, *pratermitto, omitto, siliatid praterco* : ex παρα, et λειπω, *linquo*.

παρβαλαττω, *transmuto, differo* ; f. ξω, p. med. παρβαλαγω. ex παρε et αλλαττω, *mulo*.

παρβαλογιζομαι, *argumentando, vel supputando fallo* : Angl. *to make a false account, to overcharge* ; f. ισομαι. ex παρα, *perperam*, et λογιζομαι. Th. λεγω, *dico*.

παρβαμινω, *permaneo* : ex παρα, et μινω, *maneo*.

παρβαμυθιαμαι, θημαι, *consolor, hortor* : ex παρα, et μυθιαμαι, *disco*. Th. μυθος, *verbum*.

παρβαπικνω, f. ψω, *pratermitto, dimitto, transmittito*. Th. πικνω, *mitto*.

παρβαπλησιος, υ, *proximè ad aliquem accedens*.

παρβασιτος, υ, ι, *parasitus*. Th. σιτος, *frumentum*.

παρβασκινωζω, *praparo, apparo, compono* : ex παρα, et σκινωζω, *paro*. Th. σκινος, ιος, το, *vas*.

παρβαττω, vel -αω, *in acie colloco, aciem instruo* : ex παρα, et τωω, vel -τω, *ordino*.

παρβατεινω, *produco, extendo, protergo, detineo*. Th. τεινω, *tendo*.

παρβατηρειω, ω, *observo, imperf. παρβατηρειω -ει, f. ηω, p. παρβατηρεικα*. Th. τηρειω, *seruo*.

παρβατιθωμι, *appono, propono, commendo* : ex παρα, et τιθωμι, *pono*.

παρβαχερμα, adv. *ex tempore, illico, statim*.

παρβαγγυω, ω, f. ηω, *per manus trado, adhortor, jubeo, nuntio* : ab αγγυω, *in manus trado*. Th. αγγυω, *sponso*.

Παρεια, ας, η, *gena, maxilla*.

παρεμι, *adsum* : ex παρα, et εμι, *sum*.

παρελαυνω, *prateragito, aveho, pratervehor*. Th. ελαυνω, *agito*.

παρερεγον, υ, το, *appendix, accessio* : ex παρα et ερεγον, *opus*.

παρερεγωγος, adv. *obiter, perfunctoriè*.

παρερεχομαι, *praterco, progredior*.

Th. ερχομαι, *eo*.

παρεριστος, οτος, *adjans, qui praesto est, perf. part. act. contractè pro παριστηκως, οτος*. verbi παριστημι, *quod vide*.

παρερυθος, *statim* : idem quod ουθως.

παρεχω, exhibeo, præbeo, f. παρεῖμι, vel παρεσχῆσθαι. p. παρισχῆμα· ex παρᾱ, et εἰμι, habeo.

παρεθιμινας, arponens, Poët. seu Ion. pro παρεθιμινας. a. 2. part. m. verbi παραιτιθῆμι, arpono. Th. τιθῆμι, pono.

Παρθενος, u, ἡ, virgo.

Παρθος, u, ὁ, Parthus, nom. gentile.

Παρις, ιδος, ὁ, Paris, Priami filius.

παριστῆμι, fisto, in medium produco, exhibeo, f. παρᾱσῆσθαι. p. παρᾱσῆμα· ex παρᾱ, et ἵστημι, fisto.

παρμενιδειος, α, ον, Parmenidicus, a, um.

Παρμενιων, ωιος, ὁ, Parmenio, nom. propr.

παροδος, u, ἡ, aditus, transitus : u παροδῶ, in transitu : ex παρᾱ, et ὁδος, u, ἡ, via.

παροικω, u, commoror, habito, f. η-σθαι. p. παρᾱικῆμα· ex παρᾱ, et οἰκω, habito. Th. οἶκος, domus.

παροιμια, ας, ἡ, proverbium ; ex παρᾱ, apud, et ὀμιη, seu οἶμος, u, ὁ, ἡ, via.

παροραω, limis oculis aspicio, contemno, negligo : ex παρᾱ, et ὁ-ραω, video.

Παρος, u, ἡ, Paros. Una ex Cycladibus in mari Ægeo.

Πας, πασα, παν, gen. παντος, πα-σος, παντος, omnis, e ; totus.

παστος, u, conspersus ; item subst. thalamus : a πασσω, conspergo.

Πασχω, patior, afficio, f. m. πει-σσομαι. q. a. πειθω. a. 2. επαθον. a. 2. inf. παθειν. a. 2. part. πα-θων. perf. act. πεπαθηκα. p. m. πιπειθα.

Πατασσω, percutio, f. αἵξω. p. πιπα-ταχα.

Πατιω, calco, protero, f. ησθαι. p. πι-πατιω.

Πατηρ, υρος, εος, ὁ, pater.

πατρις, ιδος, ἡ, patria. Th. πατηρ, pater.

Παυω, cessare facio, f. παυσω. p. πιπαυκα· in v. m. cesso, desino, quiesco.

Παφω, ης, ἡ, Venus.

Παφος, u, ἡ, nomen urbis.

παχυω, pinguefacio, f. υιω, p. πιπα-χυωκα.

πιδιλον, u, το, calceus, talare.

πιδιον, u, το, campus, planities : a πιδον, solum.

Πιζα, ης, ἡ, malleolus, seu planta pedis.

πιζαρχος, u, ὁ, peditum præfatus : ex πιζα, et αρχων, princeps.

πιζικον, u, το, peditatus, exercitus terrestris : a

πιζικος, u, pedestris. πιζικη δυναμις peditatus, pedestris exercitus. Th' πιζα, planta pedis.

πειθω, εος, υς, ἡ, suada, suadela, et Πύθο, dea dicendi præses : a

Πειθω, persuadeco, f. πεισω. perf. πιπεικα. præf. m. πειθομαι, as- senior ; item cum dat. obedio, pareo, credo.

Πεινα, ης, ἡ, fames.

πεινω, f. ασθαι, vel ησθαι. p. πιπεινω-κα, esurio.

Πειρα, ας, ἡ, conatus, inceptum, ex- perimentum.

πειραω, u, et πειραομαι, ομαι, conor, nitor, f. ασθαι, vel ησθαι. p. πιπει-ρακα. Th. πειρα, experimen- tum.

Πειρω, transadigo, transadodio, f. ιρω. p. κα.

Πιλαγος, ιος, ους, το, Pelagus, mare.

Πιλας, adv. propè.

πιλεια, ας, ἡ, columba.

Πιλικος, ιως, ὁ, securis, bipennis.

πιλειν, Ion. pro πηλειν.

Πηλις, u, ὁ, Pelias, n. pr.

Πελοψ, οπος, ὁ, *Pelops*, nom. propr.

πιλταστας, υ, ὁ, *peltasta*, *peltatus* : ἂ

Πιλτα, ης, ἡ, *pelta*, scutum brevius.

Πίλω, et πίλωμαι, sum.

πιμμεα, ατος, το, *coctura*, *coctum* aliquid, genus quoddam placente : α πιπιω, coquo.

Πιμπω, mitto, dimitto, f. ψω. p. πιπιμφα.

πινης, ητος, ὁ, qui labore viduum quærit, pauper : ἂ πινομαι, laboro, exco.

Πινος, ιος, το, *ludus*, *marer*.

πινια, ας, ἡ, et Ion. η, ης, *paupertas* : ἂ πινης, pauper. Th. πινομαι, laboro.

Πιντι, quinque.

πιντηκοντα, quinquaginta : ἂ πιντι quinque.

πιπιρος, υ, ὁ, ἡ, *maturus*, *mitis*. Th. πιπιω. coquo.

πιπλασμιος, υ, perf. part. pass. verbi πλάσσω, f. σω, p. κα.

Πιπλος, υ, ὁ, et πιπλοι, υ, το, *per-lus*, um ; vestis muliebris.

πιπικα, bibi, perf. act. verbi πινω, bibo.

Πιρ, particula, quæ aliis orationis partibus annexi solet, et plurimumque significat Angl. so wit, although.

πιρινω, f. ανω. p. αγκω, *finio*, *efficio*. Th. πικας, *finis*.

Πικας, ατος, το, *finis*, *terminus* ; item adv. *denique*.

Πικω, transeo, supero, f. ασω, et ησω.

Περδικας, υ, ὁ, *Perdicas*, nom. propr.

Περδιξ, ικος, ὁ, ἡ, *perdix*, avis.

Περι, præp. cum gen. *de*, Angl. *about*, concerning ; cum acc. *circa*, *circum*. In compositione sæpe augeat significationem.

περιωγω, circumteo, circumago, f. περιεξω, a. 2. περιηγωγην, Att. pro περιηγην. ex περι et αγω.

περιβαλλω, circumdo, cingo, amicio : ex περι, circum, et βαλλω, jacio.

περιβολος, υ, ὁ, *ambitus*, *septum*. ἂ περιβαλλω.

περιγιγναμαι, supersum, polior, adipiscor, salvus evado : α γιγνομαι.

περιλαυω, cogo, abigo. Th. ελαυνω, quod vide.

περιερχομαι, circumteo. Th. ερχομαι, venio.

περιεχω, occupo, contineo, circumdo, cingo. Th. εχω, habeo.

Περιλλος, ὁ, ἡ, *Perillus*, nom. propr.

περιμινω, exspecto. Th. μινω, panceo.

περιουσια, ας, ἡ, *abundantia*, *prestantia* : ἂ περιουσι. Th. εμι, sum.

περιπατω, obambulo, deambulo, f. ησω, p. περιπαιπαταις. ex περι, circum et πατω, calco.

περιπατητικος, υ, ὁ, *Peripateticus*, qui proficitur sectam Aristotelis. Angl. *Peripatetic*.

περιπλικω, circumligo, circumplector : ex περι, et πλικω,necto.

περιποθητος, υ, ὁ και ἡ, *desideratus*, *desiderabilis*. Th. ποθω, desidero.

περιποιω, seruo, comparo, f. ησω, p.

περιποιωμαι, præf. med. περιποιωμαι, εμαι, *acquirō*. ex περι, et ποιω.

περιπορευομαι, circumteo, f. σομαι. ex περι, et πορευομαι.

περιπτυσσω, complector, f. ξω. ex περι, circum, et πτυσσω, plico.

περισωμος, Dæd. pro περισωμος, υ, ὁ, ἡ, *insignis*, *insignitus*, *notatus* : ex περι, et σωμα, *signum*.

περισπαω, ω, f. ασω, *destraho*, *avel-*

lo, præf. med. *πιστοπαραι*. Th. *Σπαω, traho*.  
*πισσος*, et Att. *πειττος*, η, ου, *excellens*, item *redundans*. Th. *πειρ*.  
*πισσως*, adv. *amplius* : à *πισσος*.  
*πιστασις*, ιως, η, *statio, circumstantia*. ex *πειρ*. et *ιστημι*, *flo*.  
*πιστιτεχ*, ας, η, *columba*.  
*πειριτεχω*, *circumcurro, percurro*, f. *πειριβιβω*, p. *πειριδιδραμηκα*. Th. *τεχω, curro*.  
*πειττος*, υ, &c. vide in *πισσος*.  
*Περιφερω, circumfero* : f. *πειραιοω*, a. 2. *πειριηγκον*. Th. *φερω, fero*.  
*Προσιφονη*, ης, η, *Proserpina*, filia Jovis et Cereris.  
*πισων, ortos, qui cecidit*, a. 2. part. act. à *πιπτω, cado*.  
*πιτομαι, αμαι*, et *πιταομαι, volo*, ατ.  
*πιτρα*, ας, η, *petra, rupes*.  
*πιτρωδης*, εος, ο και η, *petrosus, lapidosus*. a *πιτρος, lapis*.  
*πιφιλαμινος*, Dor. pro *πιφιλημινος*, η, ου, *amatus*, perf. part. pass. verbi *φιλειω*, quod vide.  
*Πηγη*, ης, η, *fons, scatebra*.  
*Πηγνυω, uui*, et *πησσω, seu πηττω, compingo, cogo, concrescere facio, figo*, f. *ξω*. in v. m. *rigeo* ; item *hæreo*.  
*πηδαω, salio, salto*, f. *ησω*. p. *πιπηδωκα*.  
*Πηλειων, ανος*, et *ωτος*, ε, *Pelides, Pelei filius, Achilles*.  
*πηλικος*, η, ου, *quantus*, α, um ? Angl. *of what size* ? Th. *ηλικος, quantus*, citra interrogationem. Idem fit in *ποσος εσος*, *ποιος οιος, qualis* ? ποτι οτι, *quando*. *πυ υ*, *ubi*. *ποθεν οθεν, unde*. *πως ως, quomodo*, &c.  
*Πηλιον*, υ, το, *Pelion, mons Thes-*

*salix*.  
*περα*, ας, η, *pera, faccus*.  
*πηχυς*, ιως, η, *cubitus, ulna*.  
*Πιρια*, ας, et Ion. *Πιρη*, ης, η, *Pieria, regio Macedoniæ*.  
*πιθανος*, η, ου, *probabilis, persuasivus* ; compar. *πιθανωτερος*, superl. *πιθανωτατος*.  
*πικρος*, α, ου, *amarus*.  
*πικρως*, adv. *amarè* : Angl. *rigidly* : à *πικρος*.  
*πινακις*, ιδος, η, *tabella* ; à *πιναξ*, *ακος*, ο, *tabula, libellus, index*.  
*Πινδαρος*, υ, ο, *Pindarus*, ποëta.  
*Πινω, bibo*. imperf. *πιπινοι*. f. *πασω*. p. *πιπωκα*. (tanquam à *πωω*) Vide Gram.  
*πιπρασκω, vendo, venundo*, f. *πρασω*. p. *πιπρακα*. Th. *πρασω, vendo*.  
*πιπτω, cado, procido*, f. *πτωσω*. a. 2. *επιπτοι*, et perf. *πιπτωκα*. (tanquam à *πτωω*.) Vid. Gram.  
*πιστευω, credo*, f. *ιστω*. p. *πιπιστινωκα*. Th. *πειθω, persuadeo*.  
*πιστις*, ιως, η, *fides, persuasio, probatio*. Th. *πειθω, persuadeo*.  
*πιστωω, fidem facio, et exigo, confirmo, stabilio*, f. *ωσω*. p. *πιπιστωκα* à *πιστις, fides*. Th. *πειθω, persuadeo*.  
*πιω*, inusitat. pro *πινω, bibo*. Εη et a. 2. sub. act. verbi *πινω*, i. *πασω*. a. 2. *επιπτοι*.  
*Πινω, οιος*, ο, η, *pinguis, obesus*.  
*Πλαζω, errare facio*, f. *πλავξω*. p. *χα*.  
*πλασιον*, υ, το, *lateris forma, vel forma in qua lateres formantur* ; q. à *πλασσω, formo*.  
*πλανωω, errare facio*, f. *ησω*. p. *πλανηκα*. Th. *πλανη, error*.  
*Πλανη*, ης, η, *error, vagatio*.  
*πλωτος*, υ, ο, η, *seductor, impostor, error* : à *πλανη, error*.

πλασσω, et -ττω, *fungo, illino, f. πλασσω. p. πεπλασμαι.*

Πλατυς, ιος, *latus, amplius*, in f. g. πλαταια, in n. g. πλατυ.

Πλατων, οιος, *Plato, magister Aristotelis.*

πλειστος, η, ον, *plurimus, a, um*, superl. à πολυς, *multus*; comp. πλειων, et πλειων.

πλειων, οιος, *major, amplior*, compar. à πολυς, *multus*.

πλεκταινη, ης, *plexus, cincinnus, cirri, flagella polyodis*: à πλεκω, *plico*.

Πλεκω, *plico,necto, texo*, f. ζω. p. *πεπλεκμαι.*

Πλω, *navigo*, f. *πλευσω. p. πεπλευκα.*

πλων, pro *πλειων*, quod vide.

πληγη, ης, *plaga, ictus, vulnus*: à p. m. *πεπληγμαι*, verbi *πλησσω, percutio*.

πληθος, ιος, το, *multitudo, vulgus, plebs*. Th. *πλιος, plenus*.

πληθω, *impleo, inundo*, f. *πλησω*. perf. act. *πεπληκμαι*. Th. *πλιος, plenus*.

Πλην, adv. *præterquam, præter, cum gen. sed, sed tantum, tamen, ceterum, &c.*

πληρωω, ω, *impleo, f. ωσω, supplebo*: p. *πεπληρωκα*. Th. *πλιος, plenus*.

πλησιον, adv. *propè*: à *πλησιος, ια, ον, propinquus, a, um*. Th. *πιλας, propè*.

Πλησσω, seu -ττω, *percutio, vulnero*, f. ζω. p. *πεπληκμαι*. a. 2. *επληγοι*, et *επληγοι*.

πλοισι, υ, το, *navigium*: à *πλω, navigo*.

πλος, ους, *gen. ου, η, navigatio, cursus navis*. Th. *πλιω, navigo*.

πλουσιος, υ, *dives, locuples*. Th. *πλυτος, divitiæ*.

Πλυταρχος, υ, *Plutarchus*, nom.

propè.

Πλυτις, ιος, Ion. *ηος, Pluto*.

πλυτιω, ω, *dives sum*, f. *ησω. p. πεπλυτμαι*. Th. *πλυτος*.

Πλυτος, υ, *divitiæ, Plutus*.

Πλυτων, οιος, *Pluto*.

πνιω, Poët. pro *πνω, spiro*.

πνιωμα, ατος, το, *ventus, spiritus*. à *πνω, spiro*.

Πνω, *flo, spiro*, f. *πνισω. p. πεπνυκα*.

Πνιγω, *suffoco, strangulo*, f. ζω. perf. *πεπνιγμαι*.

ποδωκης, ιος, *pedibus celer*: ex *πυς, ποδος, pes, et ωκυς, celer*.

ποδωκια, ας, Ion. *πεδωκη, ης, η, pedum perniciousitas*.

ποθ', sequente aspir. pro *ποτι, aliquando*.

ποθεν, unde? adv. interrogativum: ab *οθεν, unde, indefinit*. Th. *ος, qui*.

ποθιτυτι, Dor. pro *ποθιτυσι*, 3. pl. præf. ind. à

*ποθιω, desidero, expeto, amo*, f. *ησω*, et *ισω*. Th. *ποθος, υ, ο, desiderium*.

Ποθος, υ, *amor, desiderium*.

ποι, quo, *quorsum?* ab indefin. *οι, quo*; etiam *aliquo*. Th. *ος, qui*.

Ποιω, *facio, creo*, f. *ησω. p. πεποιηκα*.

ποιη, ης, Ion. pro *ποα, ας, η, herba*.

ποιητης, ον, *poëta*: à *ποιω, facio*.

Ποικιλος, η, ον, *varius*.

Ποιμην, ενος, *pastor*.

ποιος, οια, οιον, *qualis, e*.

πολεμια, ω, *bello, praelior*, f. *ησω. p. πεπολεμηκα*. Th. *πολεμος, bellum*.

πολεμικος, υ, *bellicus, bellicosus*: à *πολεμος, bellum*.

πολεμιος, υ, *hostis, inimicus*.

Πόλεμος, υ, et Ion. οιο, ο, *bellum*.  
 πολιορκια, *urbem obsideo, et cingo*  
*obsidione* : ex πολις, *urbs*, et  
 ἑρκος, *septum*. Th. ειργω, *inclu-*  
*do*.

Πολιος, υ, *canus, albus*.

Πολις, ιως, η, *urbs, civitas*.

πολιτης, υ, ο, *civis*. Th. παλις,  
 ιως, η, *urbs*.

πολιτικος, η, ον, *politicus, civilis*.

πολλω, nom. pl. n. g. vel adv.  
 pro πολυ, *multum*. Th. πολυς,  
 multus.

πολλακις, adv. *sepe*. Th. πολυς,  
 multus.

πολλαπλασιος, υ, ο και η, *multiplex. a*  
 πολυς.

Πολυς, υες, ο, *Poltys*, nom.  
 propr.

πολυ, *multum*, n: g. vel adverb.  
*valde, diu*. Sic et in pl. τα  
 πολλα, *multum, valde* : α πολυς.

Πολυδικης, *Pollux*, nom. propr.

πολυκλαυστος, υ, *multum defletus* :  
 ex πολυ, et κλαιω, *fleo*, f.  
 κλαυσω.

πολυοφθαλμος, υ, ο και η, *multos ha-*  
*bens oculos* : ex πολυς, *multus*,  
 et ομμα, *oculus*. Th. οπτομαι,  
*video*.

πολυτροπος, *ados, multipes* : item *poly-*  
*trus piscis, a multitudine pe-*  
*dum dictus* : ex πολυς, *multus*,  
 et πους, *pes*.

Πολυς, πολλη, πολυ, *multus, a, um*,  
 in comp. πλειον, superl. πλεισ-  
 τος.

πομα, ατος, το, *potus*. Th. πινω,  
*bibo*.

πομπειω, f. ιωω, *transmitto, trans-*  
*veho, pompam duco* : α

πομπη, ης, η, *missio, pompa*. Th.  
 πιμπω, *mitto*.

πονιω, ω, *laboro, tolero*, f. ησω, et  
 ιωω. Th. πινωμαι, *facio*.

πονηρος, α, ον, *malus, malignus*,

*improbus, sceleratus, malè se ha-*  
*bens*.

πονηρης, *malè* : à præced.

Ποντος, υ, ο, *Pontus, mare*.

πορεία, ας, η, *via, iter* : à πορος,  
*transitus*. Th. περω, *transadi-*  
*go*, p. m. *πιπορα*.

πορευομαι, *proficiscor, eo*, f. πορευο-  
 μαι, perf. pass. *πιπορευμαι*. Th.  
 περω, *transseo*.

πορευω, *ire facio*, f. ιωω. p. *πιπορευ-*  
*ω*. in med. *eo, proficiscor* : à πο-  
 ρος, *transitus*. Th. περω, *transa-*  
*digo*, p. m. *πιπορα*.

πορθμευς, ιως, ο, *portitor* : à

πορθμειω, f. ιωω, *trajicio*.

πορθμειον, υ, το, *fretum, et navis*  
*qua fretum trajicitur*.

πορθμειον, υ, το, *merces quæ pro tra-*  
*jectu freti persolvitur, naulum* :  
 Angl. *the fare* : interdum ip-  
 sum *navigium* : à πορθμος, *fretum*.  
 Th. περω, *transadigo*.

πορθμος, υ, ο, *fretum, trajetus* : à  
 περω, *transadigo*.

Πορτις, ιος, ο, η, *vitulus, juvenca*,  
 aut *vitula, juvenca*.

Πορφυρα, ας, η, *purpura*.

πορφυρεος, υς, gen. υ, *purpureus*.  
 Th. πορφυρα.

πορφυρις, ιδος, η, *purpurea, vestis* :  
 α πορφυρα, *purpura*.

Ποσειδων, ατος, ο, *Neptunus, Deus*  
*maris*.

ποσις, ιος, vel ιως, ο, *maritus*. Th.  
 πινω, *bibo*.

ποσος, η, ον, *quantus, quotus* ? ποση,  
*quantii* ? Th. οσος, *quantus*, ci-  
 trà interrog. et

ποσες, *aliquantus, quidam*.

Ποταμος, υ, ο, *fluvius*.

ποτι, *aliquando* ? Sed ποτι, quan-  
 do ?

ποτιρον, adv. *utrùm, an. a*

Ποτιρος, *uter*.

ποτηριον, υ, το, *posulum, calix* : à

πινω, *bibo*.

ποτι, Dor. pro προς.

ποτιζω, *do potum, duco aquatum, f.*

ινω, et Att. ιω, p. ποποτινω.

Th. πινω, *bibo*.

ποτος, υ, το, *potio, potus, quod bibitur*.

ποτες, υ, ο, *potatio, potus*. Th.

πινω, *bibo*.

πυ, *ubi?* adv. Est et dictio enclitica. Vide ad p. 35. n. 2.

Πυς, ποδος, ο, *pes*.

πραγμα, ατος, τα, *negotium, res, opus, administratio reipub. à perf. pass. πειραγμαι, verbi πρασσω, facio*.

πραν, Dor. pro πρων, *nuper, antea*.

πραξ, ως, ή, *factum, actio, successus rerum*. Th. πρασσω, *facio*.

πραος, et προς, υ, *lenis, mitis, mansuetus*.

πραως, et πραιως, ητος, ή, *lenitas, mansuetudo*. a praeced.

Πρασσω, et -ττω, *facio, ago, f. ξω. p. χω*.

πρεπει, *decet, cum dat. imperf. περιπ. part. praef. το περιπει decorum; praef. inf. περιπαιν à*

Πριπω, *decorus sum, conspicuus sum, excello*.

πρεσβυω, *legatione fungor; item senior sum, f. ευω. p. πειπρεσβυω à πρεσβυς, senex, legatus*.

Πρεσβυς, εια, υ, genit. υος, et Att. ιως, &c. *senex; item legatus*.

πρεσβυτης, υ, ο, *senex, à πρεσβυς*.

Πριεμαι, *emto*.

Πριν, *priusquam, regit inf. et ind. Saepè postponitur η, ut πριν η κατοικειν, antequam habitaret*.

Προ, ante, coram, pro, pra, gen. regit. Angl. *before*.

προαγω, *propago, deduco, incito, produco, f. προαζω. Th. αγω,*

*duco*.

προαιρεσις, ιως, ή, *propositum, voluntas, consilium*

προβαλλω, f. αλλω, p. προβωλλω, *projicio, emitto, propono*. Th. βαλλω. *mitto*.

Προβατον, υ, το, *ovis, pecus; in pl. προβατα*.

προδιδωμι, *do prior, proda, f. δωσω. p. προδιδωκα. Th. διδωμι, do*.

προδοτης, υ, ο, *proditor, dat. προδοτη, accus. pl. προδοτας. a προδιδωμι*.

προσχω, f. προξω, *praello, praeendo*. Th. ιχω.

προθυμιωμαι, υμαι, *alacri sum animo, promptus sum*.

προθυμος, υ, ο, ή, *promptus*.

προθυως, adv. *promptè, alacri animo*. Th. θυμος, *animus*.

προικα, adv. *gratuidè*. Th. προξ, *donum, dos; accus. προικας*.

προκαλιωμαι, *provoco; item boror*. Th. καλω, *voco*.

προκατακλινω, *ante alias accumbere facio*. Th. κλινω, *reclino*.

προκαταλαμβάνω, *praesumo, anticipo, anteverto; ex προ, κατα, et λαμβανω, capio*.

προκυντω, *inclinans me propendeo, emineo, germino, &c.* Th. κυντω, *pronus sum*.

προλεπω, *relinquo*. Th. λειπω, *linquo*.

προμαχος, υ, ο, ή, *antesignanus, prorugator*. Th. μαχομαι, *ugno*.

προπιμπω, *deduco*. Th. πιμπω, *mitto*.

προπιδωω, ω, f. ησω. perf. προπιδωκα, *profilio*. Th. πιδωω, *f. idio*.

προπινω, *propino, bibo; item provoculo provooco; ex προ, et πινω, bibo*.

προπυλαιον, υ, το, *vestibulum*. Th.

πύλη, *porta*.  
 Προς, cum gen. à, *ab, ex* : Angl. *from* ; cum dat. *ad, apud, usque* ; Angl. *added to* ; cum acc. *in, apud, ad, juxta, circiter* : Angl. *to, with relation to*.  
 προκαγορεύω, *compello, saluto, cognomino*, f. *ευσω*. præt. *προσηγορεύω*. Th. *αγορεύω, forum*.  
 προσαγω, *adduco*, f. *ξω*. p. *προσηγα*. Th. *αγω, ducō*.  
 προταναπλάσσω, *adfingo*. Th. *πλασσω, fingō*, quod vide.  
 προσαπτω, *alligo, appendo, affigo* ; in med. *προσαπταμαι, leviter tango, attingo*. Th. *άπτω, necito*.  
 προσαρταω, *appendo*. Th. *αρταω, idem*.  
 προσβαλλω, *adjicio*. Th. *βαλλω, jacio*.  
 προσδιχομαι, *expecto, excipio*, f. *ξομαι*, p. *προσδιδυμαι*, a. i. m. *προσδιδαμην, ω, ατε*. Th. *διχομαι, capio*.  
 προσειδω, *video, aspicio*, f. i. m. *προσειστομαι*.  
 προσειμι, *accedo* : ab *εμι, eo* : item *insum, adsum* : ab *εμι, sum*. Th. *εω*.  
 προσηπειν, *alloqui, affari*, a. 2. inf. act. à *προσηπω*. Th. *επω, dico*.  
 προστικυφλω, *insuper excaco*. Th. *τυφλω, cæcus*.  
 προσηρωταω, *insuper interrogo*. Th. *ρωταω*.  
 προσιστι, *adesse, additur, accedit*, 3. sing. præf. verbi *προσειμι*. ab *εμι, sum*. Th. *εω*.  
 προσιχω, *adhibeo*, scil. *τον, νυν, animum aduerto, caveo* ; item *obtempero, applico, appellor, permaneo*. Th. *εχω, habeo*.  
 προσηθεν, *antea*. Th. *προ, ante*.

προσθήκη, ης, ή, *additamentum* : à, *προστίθμι, addo*. Th. *τιθμι, pono*.  
 προσιημι, *admitto, aggredior* : ab *ιημι, seu εμι, seu ιημι*. Th. *ειω, mitto, seu εω, eo*.  
 προσηκαταβαινω, *descendo ad* : Th. *βαινω, incedo*.  
 προσκυνηω, *osculor, adoro, veneror*, cum. acc. et sæpe dat. f. *ησω, p. προσκυνηκα*. ex *προς, et κυνηω*. idem quod them. *κυνηω, osculor*.  
 προσλαμβανω, *accipio præterea, assumo, excipio*. Th. *λαμβάνω, capio*.  
 προσοπτομαι, *aspicio, intueor*. Th. *οπτομαι, video*.  
 προσπαίζω, ut *προσπαίζω σοι, jocos tecum* : à *παίζω, jocos, ludo*. Th. *παις, puer*.  
 προσπιπτω, *accido, adiorior*. Th. *πιπτω, cado*.  
 προσποιουμαι, *umai, simulo, præ me fero, acquiro, suborno*. Th. *ποιω, facio*.  
 προσπυνθανομαι, *insuper interrogo*. ex *προς, et πυνθανομαι*, f. *πυνσομαι*, perf. pass. *πινυσμαι*.  
 προσητασσω, vel *-ττω, mando, præcipio*. Th. *τασσω, vel ταττω, ordino*.  
 προσηταγμα, *ατος, το, mandatum*. à *προσητασσω*.  
 προσητατης, υς, ο, *patronus, dux* : à *προσητημι, præpono, præficio*. Th. *ιστημι, statuo*.  
 προστιθιμι, *arpono*, f. *προσθησω*. perf. *προσθεικα*. Th. *τιθιμι, pono*.  
 προσφερω, *affero, conduco*, f. *προσηνισω*, a. i. *προσηνισκα*. Th. *φερω, fero*.  
 προσφους, *υσα, adherens*, a. 2. part. act. verbi *προσφυνι*, quod a



σημαντρον, υ, το, *figillum* : à σημα, *fignum*.

σημειον. υ, το, *signum, miraculum, indicium*. à σημα, *fignum*.

Σθνω, *valco, possum*.

Σιγαω, ω, *taceo, fileo*, f. ησω. p. σιωπηκα.

σιγη, ης, η, Dor. σιγα, *silentium, taciturnitas*.

Σιδηρος, ο, *ferrum, ensis*.

Σιδων, οντος, η, nomen urbis Phœniciz, *Sidon*.

Σικελια, ας, η, *Sirilia, regio*.

Σικελικος, α, ον, *Siculus*.

Σιμος, ον, ο, *simus* ; *pressis nari-bus*.

Σινω, et σινωμαι, *noceo, lædo*.

Σιταλκος, ου, ο, *Sitalcus*, nom. propr.

Σιτος, υ, ο, *frumentum, panis*.

Σιωπαω, *fileo*, f. ησω. p. σιωπηκα.

σιωπη, ης, η, *silentium* : à σιωπαω.

σκαφιδιον, υ, το, *linter, navigium* : à σκαφη, *scapha*, quod à σκαπτω, *fodio*.

Σκιδναω, αζω, et σκιδανυμι, *dispero, dispergo*, f. ασω. p. σκιδνακα.

Σκυλος, ιος, το, *crus, pes*.

Σκιπτομαι, *circumspicio, invisio, video, speculor, delibero*, f. ψομαι. perf. ισκιμμαι.

Σκυος, ιος, το, *vas, vasis, utensile, instrumentum*.

σκυοφορος, υ, ο, η, *qui sarcinas fert, lixus, calo*. Th. σκυος, *vas*.

Σκηνη, ης, η, *scena, tabernaculum, tentorium, computatio, actio scenica*.

Σκηπτω, *innitor, incumbo, cado*, ruo.

Σκια, ας, η, *umbra*.

Σκिलουρος, υ, ο, *Scilurus*, nom. propr.

σκιεταω, *salio, exulc*, f. ησω. perf. ισκιετηκα. Th. σκαιρω, *salio*.

σκληρος, η, ον, *durus, a, um*. Th. σκιδω, *exsecro*.

σκοπιω, ω, *speculor, considero*, f. ησω. p. ισκοτηκα. Th. σκιπτομαι, *circumspicio*.

σκοτεινος, η, ον, *tenebrosus, a, um* ; nom. pl. neut. gen. σκοτεινα. Th. σκοτος, *caligo*.

Σκοτος, υ, ο, vel ιος, τα, *tenebra, caligo*.

Σκυθης, υ, ο, *Scytha, qui est è Scythia*.

Σοβιω, *abigo, expello*, εα, f. ησω. p. σισοβηκα.

Σοος, υ, *salvus, incolumis, perfectus*.

σος, ση, σου, *tuus, a, um* : à συ, tu.

σοφια, ας, et Ion. ης, η, *sapientia*. Th. σοφος, *sapiens*.

σοφισμα, ατος, το, *commentum* : Angl. *a trick*. à

Σοφος, η, ον, *sapiens*.

σπανιος, *raro*.

σπηλαιον, υ, το, *spelunca, speleum*. Th. σπιος, ιος, το, *specus, antrum*.

Σπλαγχνον, υ, το, *viscus. τα σπλαγχνα, viscera, cor, jecur, pulmones, affectus maternus, commiseratio*.

σπουδαζω, *sedulo ago, contendo, festino, serio ago*, f. ασω. perf. ισπουδακα. à σπουδη, *diligentia*. Th. σπειδω, *festino*.

σπυδαιος, αια, αιον, *diligens, probus, honestus, serius* : comp. σπυδαιωτερος, et Att. σπυδαιωστερος, *majori studio utens*. Th. σπειδω, *festino*.

σπυδη, ης, η, et Dor. σπειδα, *festinatio* : per Metaph. *animi intentio, desiderium, studium, diligentia*. Th. σπειδω, *festino*.

σταδιος, ια, ον, *firmus, a, um, stabilis* : ab ισταμαι, *flo*. Sed σταδι-

ος, υ, ό, substant. et το σταδιον, *stadium, curriculum, seu campus*, ubi equeſtria vigent exercitia  
 προκαζω, f. ασω, *seditionem excito inici*. Th. ισμη, *sisto*.  
 συναγμος υ, ό, *ſuſpirium, gemitus* : à σιναζω, *ingemſco*. Th. σινος, *angustus*.  
 Στινος, υ, *angustus, arctus*.  
 σινω, f. ενω. *gemo, deploro, reſpono*. Th. σινος, *angustus*.  
 Στιριω, πρωο, orbo, f. ισω, et ητω. perf. ικα, et ηκα.  
 Στιρινοι, υ, Ion. οιο, το, *pedis*.  
 σιφανισκος, υ, ό *corolla* : à σιφανος, *corona*.  
 σιφανος, ου, ό, *corona*. Th. σιφω.  
 σιφανω, ω. *corono, orno, decoro*, f. ωσω p. σιφανωκα. Th. σιφω, *corono*.  
 σιφος, ιος, το, *corona, seu corolla* : à  
 Στιφω, *corono, redimio*, f. ψω. p. φα, perf. παſſ. σιτευμαι.  
 Στηριζω, *firmiter ſtatuo, confirmo, ſtabilito, ſigo*, f. ξω. perf. ισηριχα.  
 σιρας, αδος, η, *ſtratum calcatum, torus ex herbis aut foliis humi ſtratis*.  
 σολη, ης, η, *ſola, veſtis oblonga*. Th. σιδω, *amicio*.  
 σολιζω, f. ισω, *veſtio, apparo* : à σολη, *ſola, veſtis oblonga*. Th. σιδω, *mitto* ; item *amicio*.  
 Στομα, ατος, το, ος, *oris*.  
 σομιοι, υ, το, *parvum os*, dim. à σομα, ος, *oris*.  
 Στοριω, f. ισω, vel ησω. *ſterno*.  
 στρατιυκα, ατος, το, *exercitus* : à στρατιυω. Th. στρατος, *exercitus*.  
 στρατιυω, educo, in med. *exercitum in expeditionem, milito*, f. ερωω.

p. στρατιυκα. Th. στρατος, *exercitus*.  
 στρατηγος, υ, ό, *praefectus militia, dux, ſrator* : ex στρατος, *exercitus*, et αγω, *duco*.  
 στρατια, ας, η, idem. ac. Th. στρατος, *exercitus*.  
 στρατιωτης, υ, ό, *miles*. Th. στρατος, *exercitus*.  
 στρατοπειδον, υ, το, *caſtra, exercitus* : ex στρατος, *exercitus*, et πειδον, *ſolum, campus*.  
 Στριφω, verio, torqueo, ſicco, f. σριψω, p. σριεφα  
 Στρογγυλος, υ, *rotundus, contractus, globosus*.  
 σρβιοι, υ, το, *passerculus, diminut.* à σρβος, *passer*.  
 συγρος, α, ου, *terribilis, tristis, gravis*. Th. συγιω.  
 συγιος, η, ου, *odiosus, invidiosus, tristis*. Th. συγιω.  
 Συ et Dor. τυ, tu, in gen. ου. &c. hinc. σος *tuus*.  
 συγγινομαι, *converſor, convenio, coco*. Th. γεινομαι.  
 συγγινωσκω, *cognoſco, ignoſco* : Angl. *to pardon*. aor. 2. αετ. συνιγιων, [quasi à συγγινωμι,] in imperat. συγγιωθι. Angl. *excuse* : ex συν. et γινωσκω.  
 συγκαλιω, ω. feu ιομαι, υμαι, *convoco*. Th. καλιω, *voco*.  
 συγκαλυπτω, *couperio, occulto*. Th. καλυπτω, *tego*.  
 συγκατασπαιω, *una convella*. Th. σπαιω. f. ασω.  
 συγκλαω, *confringo*, f. ασω' à κλαω, *frango*.  
 συγχαίρω, *gratulor, cum dat. a. 2. imperat. παſſ. συγχαρηθι*. Th. χαίρω. *gaudeo*.  
 συγχορειω, εντω, *una canto*.  
 συγχαριω, *concedo, ignoſco, aſſentior, indulgeo*, f. ησω. ex συν. et χαριω, εω, *accedo*.

τεραστιος, ου, ὁ και ἡ, portentosus, monstrosus : à τερας, prodigium.

τερεν, υνος, ὁ, f. g. τερενα, tener, mollis.

τερενος, υ, jucundus, venustus : à τερενω, delebo.

τετλαινη, ης, η, πρᾶξ. opt. act. à τετλημι, tolero. Th. ταλαω, perfero.

τετραγωνος, υ, ὁ και ἡ, quadrangulatus, quadratus. ex τετρας, αδος, numerus quaternarius, et γωνια, ας, ἡ, angulus.

τετραπους, ὁ, η, και το τετραπου. quadrupes, in gen. τετραποδος.

Τεττιζ, υγος, ὁ, cicada.

τετυχηκως, perf. part. act. verbi τυγχανω, f. τυξμαι, nanciscor.

Τευχω, fabricor, struo, paro, affector, f. ξω. p. τιτευχω.

Τεχνη, ης, ἡ, ars, dolus, fallacia.

τεχνητης, υ, ὁ, artifex. Th. τεχνη, ars.

τιως, tamdiu.

Τηκω, liquefacio, macero, mollio, f. ξω. p. τιτηχα.

τηλικετος, τηλικευτη, τηλικυτο, tantus a, um, et de magnitudine, et de ætate. Ex τηλικος, tantus, (quod ab ἡλικος, quantus.) et ουτος, αυτη, τουτο, hic, hec, hoc.

τηνος, vel τηνος, -η, -ο, hic, Dor. pro ικενος.

Τηρης, υ, ὁ, Teres, nom. propr.

Τιγρανης, υ, ὁ, Tigranes, nom. propr.

Τιθμι, ποπο, colloco, suppono, facio illa esse : (ab inusit. θιω, pono : ) imperf. τιθηη, ης, η, et τιθισιν υν, tanquam à τιθιω. f. θησω. p. τιθεικα.

Τιθωνος, υ, Ion. οιω, ὁ, filius, Lao-

medontis, ab Aurora adamatus.

Τικτω, pario, gigno, creo, f. m. τιξομαι. a. 2. ιτικον. a. 1. ind. pass. ιτιχθην, ης, η, a. 1. part. pass. τιχθεις. inf. τιχθηναι f. 1. pass. ind. τιχθησμαι perf. m. τιτεκα. perf. part. m. τιτοκως, οτος, ὁ, et f. g. τιτοκυια, υιας, ἡ, q. à τικω.

Τικω, f. λω p. τιτιλκα ; vello, vellico, vexo.

τιμαω, ω, honoro, æstimo, f. ησω. p. τιτιμηκα. Th. τιω, honoro.

τιμη, ης, ἡ, honor, laus, pretium, pæna : à τιω, honoro, f. τισω, p. τιτικα.

τιμιος, pretiosus, carus, honorabilis. Th. τιω, honoro.

τιμωω, ω, punio, ulciscor, auxilior, defendo, f. ησω, p. τιτιμωρηκα. in voc. med. ulciscor, pro me : à τιω, honoro, solvo.

τιμωρικα, ας, ἡ, pæna, supplicium, ultio, auxilium. à τιμωρος, ultor.

Τινασσω, quatlo, concutio, vibro, f. ξω. p. χα.

Τις, τινος, ὁ, ἡ, et in n. g. τι, quis? quid? Sed τις, τινος, indefinitum, aliquis, quidam.

Τιταν, υνος, ὁ, Titan.

Τιτραω, τιτρημι, et τιτραινω, f. τεησω, (à τραω,) perfero, terebro : Angl. to pierce, to bore, perf. pass. τιτρημαι.

Τιτρασκω, f. τρασω, vulnero, lædo.

τλημων, υνος, ὁ, ἡ, patiens, arumnosus, audax, fortis : à τλαω, per Syncop. pro ταλαω, perfero.

Τοι, quidem, particula est enclitica, quæ adverbii vel conjunctionibus adnectitur.

τοι, tibi, Dor. pro σοι : à συ, tu.

τοιγαρευη, igitur : ex τοι γαρ, enim,

et οὖν, *ergo*.

τοιούτ, *igitur* : εκ τοι, et ιού, *nunc*.

τοιούδι, τοιαδί, τειονδι, *talis, e* : εκ τοιος, et δε, *syllabica adject.*

τειούτος, τοιούτη, τειούτο, *talis e* : εκ τειος, *quod vide et εὔτος, hic*.

Τοίχος, υ, ό, *paries, murus*.

τοκα, Dor. pro τοτι, *tunc* : ab ίνα, pro ίτι.

Τοκίος, ιος, ό, *pariens, gen. Ion.* ηος, acc. pl. τοκας. Th. τικτω, *pario*.

τολμαα, -α, *audeo, sustineo, f. ησω. p. τιτολμηκα. Th. τολμα, audacia*.

τολμαχος, α, ον, *audax. Th. τολμα, audacia*.

τοξίμμα, ατος, το, *sagitta. Th. τοξον*.

τοξίον, *jacular* : à

Τοξον, υ, το, *arcus, vel ars ipsa sagittandi*.

τοξότης, υ, ό, *sagittarius. Th. τοξον, arcus*.

τοπαράπα, *omnino, prorsus*.

Τοπος, υ, ό, *locus*.

τοπαντακις, *toties* : à τοσυντος, *tantus*.

τοσος, *tantus* ; όσεν τοσον, *tantum quantum. Th. όσος, quantus*.

τοσυντος, τοσυντη, τοσυντο, *tantus, a, um* ; in pl. τοσυντοι, *tot* : εκ τοσος, *tantus, et ετος, hic*.

τοτι, *tunc, toti, aliquando* : ab ότι.

τιναγίον, pro το ιναγίον, *contra, è contrarin. Th. αντι, pro, contra*.

τετι, Att. pro τυτο.

τραγικωδης, ό και η, *aptus ad tragicam componendam* : εκ τραγικος, *tragicus, et ωδη, cantilena. Th. τραγος, hircus*.

Τραπιζα, ης, ή, *mensa*.

τραπιζιτης, υ, ό, *nummularius, mensularius. a τραπηζω, mensa*.

τραυμα, ατος, το, *vulnus* : q. à τραω, pro quo usitatum est τραωσκα, *vulnere, f. τραω, perf. πασσι. τιτραμαι*.

τραυματίας, υ, ή, *vulneratus, faucibus* : à præced.

Τραχάλος, υ, ή, *collum, cervix*.

Τραχος, ιος, *asper, scaber, agrestis*.

Τρεις, ει, αι, et τα, τρια, *tres, tria*, gen. τριων, dat. pl. τρισι.

Τριω, *verto, converto, mulo, confidero, f. ψω. p. τιτριφα. a. 2. στραποι. perf. πασσι. τιτριφμαι. perf. m. τιτριπα*.

Τριω, αλο, *nutrio, f. θριω. perf. τιτριφα. perf. πασσι. τιθριφμαι, ψαι, πται*.

Τριω, curro, f. θριω. f. 2. m. θριφμαι, *perf. διθριφμαι. a. 2. ιδριμω, p. m. διδριμα. q. à θριμω, seu θριμω. Vide Gram.*

τριω, *asper, Ion. pro τραχος*.

Τριω, tero, tundo, *quotidianis laboribus exerceo, f. ψω. p. τιτριφα. perf. πασσι. τιτριφμαι, p. m. τιτριπα*.

Τρικαρηνια, ας, ή, *Tricarenia, nom. urbis*.

τρικαρηνος, *triceps, q. à τριω καρηνα, tria capita habens* : εκ τρεις, et καρηνοι.

τρικεφαλος, υ, ή και η, *tria habens - capita* : et τρις, *ter, et κεφαλη, caput*.

τριωδος, υ, η, *trivium* : εκ τρεις, *tres, et ιδος, via*.

τριποδατος, υ, ό, η, Dor. pro.

τριποδης, υ, ή, η, *ter optatus* : εκ τρις, *ter, et ποδης* : à ποδος, *desiderium*.

τριτος, η, ον, *tertius. Th. τρεις, tres*.

Τριτων, Triton, *Deus marinus*.

Τροία, ας, ἡ, *Troja*. Th. Τρώς,  
Τρώες, ὁ, *Trojanus*.

τροπός, υ, ὁ, *modus, mores, ratio*.

Th. τρέπω, *verto*, p. m. τιτρε-  
πα.

τρεπύτης, ηρος, ὁ, *funis seu lorum*  
*quo remus ad scalmum alligatur*.

Th. τρέπω, *verto*.

τρεφή, ης, ἡ, *alimentum*. Th. τρέ-  
φω, *alo*.

τροχός, υ, ὁ, *rota*.

τροχός υ, ὁ, *curfus, cursor*. Th.  
τρέχω, *curro*.

τρύζω, idem quod τρίζω, *strido*,  
*murmuro*.

τρυφερός, α, ον, *delicatas, mollis* : à  
τρυφή, ης, ἡ, *luxus, deliciae* : à τιτρυ-  
φα, perf. verbi θρυπτω, *frango*.

Τρώας, αδος, ἡ, *regia, Troica*.

Τρώω, *rodo, edo, comedo*, f. ζομαι.  
p. τιτρώω. α. 2. ετρώω.

Τρωικός, α, ον, *Trojanus*. Th.  
Τρώς.

Τρώς, Τρώες, *Trojanus*.

τυ, Dor. pro *τυ tu*.

Τυγχάνω, εις, ει, *sum, forte sum*,  
*compos fio, assequor*, f. τυξομαι.

(qu. a τυχών, *paro* :) α. 2. τυ-

χον. α. 2. part. act. τυχών, *υσα*,

ον, *vulgaris*. e : perf. ind. act.

τιτυχα, ας, ι, e : τιτυχαα. qu.

à τυχών.

Τυμβός, υ, ὁ, *buftum, sepulchrum*,  
*tumulus*.

Τυνδαρείς, υ, Ion. εω, *Tyndareus*,  
nom. propr.

Τυπτω, *verbero, pulso, tundo*, f. ψω.  
p. τιτυφα.

τυραννίς, ιδος, ἡ, *tyrannis, imperium* :  
à τυραννός.

Τυραννός, υ, ὁ, ἡ, *tyrannus, rex*,  
*princeps*.

Τυρίος, α, ον, *Tyrius* : Angl. *of or*  
*belonging to Tyre*.

Τυρός, υ, ἡ, *nomen urbis*.

Τυρταίος, υ, ὁ, *Tyrteus, poeta*.

Τυρός, οος, υς, ἡ, *Tyro, nom. muli-*  
*eris*.

τυτθός, α, ον, vel ὁ καὶ ἡ, τυτθός, *par-*  
*vus*.

Τυφλός, α, ον, *caecus*.

τυχῇ, ης, ἡ, *fortuna*.

τω, Dor. pro *τυ*.

## Y.

Υακινθός, υ, ὁ, ἡ, *hyacinthus, puer,*  
*flos*.

ὕβρις, ὡς, *contumelia officio, injurius*  
*sum, insolefco*, f. ισω. et Att.  
ισω. p. ὕβρις. Th. ὕβρις, *contu-*  
*melia*.

Υβρις, ιως, *injuria, contumelia, su-*  
*perbia*.

ὕβρις, υ, *contumeliosus, injuriosus* :  
ab ὕβρις, *contumelia*.

ὕγιαινω, *sanus sum*, f. ανω. Th.  
ὕγις, *sanus*.

Υγιεία, ας, ἡ, *sanitas, valetudo* : ab  
ὕγις, *sanus*. Vide *pulchrum*  
*poëma Angl. The Art of pre-*  
*serving health* : by Dr. Arm-  
*strong*, ad init.

ὕγιεινός, υ, *sanus, saluber*. Th. ὕγι-  
ης, *sanus*.

Υγιής, ιος, ὁ, ἡ, *sanus, incolumis, in-*  
*teger*.

Υγρός, α, ον, *humidus*.

ὕδρες, υ, ὁ, *hydrus, serpens aquali-*  
*cus* : ab ὕδωρ, *aqua*.

Υδωρ, ατος, το, *aqua*.

ὕια, pro *ὕια*, acc. f. ab *ὕιος, fi-*  
*lius*.

ὕιος, ιος, ὁ, *filius*. Th. *ὕιος, i-*  
*dem*.

Υίος, υ, ὁ, *filius*.

Υλη, ης, ἡ, *sylva, materia, lig-*  
*num*.

ὕμναιος, υ, ὁ, *hymeneus, nuptiarum*  
*praefes genius, et nuptiale carmen*.

Th. ὕμνη, *Hymen*.

ὑμνῆτες, α, ον. *vesper, rarium* : ab υμεις, vos. Th. ου. tu.

Ἕμνη, υνος, ο, *Hymen, carmen nuptiale*.

ὑμνος, υ, ο, *hymnus, carmen in honorem Dei scriptum*.

ὑπαρχω, εις, ει, *sum, adsum, initium do, suppeto* ; τα ὑπαρχοντα, *quae quis habet*, f. ὑπαρχω. p. ὑπάρχω. α. ι. ind. act. ὑπάρξα. Th. αρχη, ης, η, *initium*.

ὑπασπιστης, υ, ο, *clypeatus satelles* : ex ὑπο, et ασπιστης, *clypeatus*, quod ab ασπις, *clypeus*.

ὑπισχεομαι, *subfero* : ex ὑπο, εις, et ισχωμαι, *venio*.

Ἵπερ, cum gen *super* : Angl. *over, above* ; cum acc. *ultra, prater, trans, beyond* ; cum dat. *parò super*. In compositione, *super, supra, trans, prater, et incrementum significat*.

ὑπηρεα, ας, η, *funis, quae antennarum cornua tenduntur et laxantur* : ab ὑπερ, et εαω, *fino*.

ὑπερινω, et ὑπερινωθι, adv. cum genit. *longè, supra* : ex ὑπερ, et ενω, *fursum*.

ὑπερκαθησκω, *morior pro aliquo*. Th. θνησκω, *morior*.

ὑπερβαλλω, *excello, supero*, f. αλω. p. ηκα. Th. βαλλω, *jucio*.

ὑπερεδω, obsol. Sed in usu est aor. 2. ὑπερεδον, *despexi*. Th. εδω, *video*.

ὑπερεκτινω, *solvo pro* : ab ὑπερ, εκ, et τινω, seu τιω, *solvo*.

ὑπερηφανια, ας, η, *superbia* : ab φαινομαι.

ὑπερηφανος, υ, ο, η, *superbus, qui supra alios vult videri* : ex ὑπερ, *super*, et φαινω, *appareo, ostendo*.

ὑπερκαχλαζω, *effervesce facio* : à καχλαζω, *stipito*, quod vide.

ὑπερργος, υ, ο, η, *supra modum iutidus* : ex ὑπερ, *super*, id est,

*nimis, et οργος, tumor*.

ὑπεροπτικος, υ, *qui contemnere et superbe despiciari solet, superbus*.

Th. οπτομαι, *video*.

ὑπερφερω, *excello, supero*. Th. φερω.

ὑπηρεσια, ας, η, *ministerium*.

ὑπηρετιω, ω, *servio, ministro*, cum dat. f. ησω. p. ὑπηρετηκα. ab

ὑπηρετης, υ, ο, *remex* ; item quilibet *minister, famulus* : ab ὑπο, et εριτης, υ, ο, *remex*. Th. ερισω, vel -ττω, *remigo*.

υπισχυνομαι, ουμαι, *pollicor, promitto*, f. υποσχησομαι, perf. pass.

ὑπισχημαι. ex ὑπο, et ισχω, *pro* ιχω, *teneo*.

Ἵπνος, υ, ο *sonnus*.

Ἵπο, cum gen. junctum, à, ab, εκ : Angl. *by*. Cum dat. et acc. *jub, subter, under*. In compositione etiam *submissioem* et *diminutionem* significat.

ὑποβολιμαιος, α, ον, *suppositivus, &c.* ab ὑποβαλη, *subjectio*. Th. βαλλω, *jucio*.

ὑποδεικνυμι, *monstro, indico*, f. ὑποδειξω. perf. χα. perf. pass. υποδειγμαι, ξαι, κται. Th. δεικνυμι, seu δεικνυω, *ostendo*.

ὑποδεχομαι, *excipio*, f. ὑποδιχομαι. perf. pass. ὑποδιδεγμαι α. ι. m. ὑπιδιξαμην, ω, ατε. Th. διχομαι, *capio*.

ὑποδεχη, ης, η, *convivium, receptio* : ab ὑποδεχομαι, *excipio convivio*. Th. δεχομαι, *capio*.

ὑποζυγιος, υ, ο, η, *subjugis* ; et ὑποζυγιον, το, *jumentum* : Angl. *a beast of burden* : ex ὑπο, et ζυγος, υ, ο, *jugum*.

ὑποκριτης, υ, ο, *proprie histrio, personam aliquam in fabula sustinens* : Angl. *a player* : *hypocrita, simulator* : Angl. *an hypocrite*.

ὑπολαμβάνω, *suspicio, excipio* : item  
*puto teor*, f. ὑποληφόμεαι. perf.  
 ὑπελήφα, a. 2. ὑπελάβον, εἰ, ε,  
*fuscepi* : a. 2. part. ὑπελάβων,  
 οντος. *excipiens sermonem*, seu  
*respondens*, Th. λαμβάνω, ca-  
 pio.

ὑπομένω *sustineo, tolero, persevero*, f.  
 ὑπομένω. p. ὑπομεινέτω. Th.  
 μείνω, maneo.

ὑπομνήσκω, *in memoriam revoco*,  
 f. ὑπομνήσκω perf. ind. act ὑπο-  
 μνήσκηκα. ὑπομνησμαι, in v. med.  
*recordor*, perf. pass. ὑπομνηνη-  
 μαι,σαι,ται. a. 1. ind. pass.  
 ὑπμνησθη· ex ὑπο, et μμνήσκω,  
 idem quod th. μναιομαι, *record-*  
*or*, f. μνήσμαι.

ὑποπνίγω, *suffoco*, f. ξω. p. ὑποπνι-  
 νηκα. Th. πνίγω, id.

ὑποπορφύρεος, υ, ό, η, *aliquatenus*  
*perperureum colorem referens* : ex  
 ὑπο, et πορφύρα, *purpura*.

ὑποπτήσσω, *præ timore me submitto*,  
*revereor*. Th. πτήσσω, quod  
 vide.

ὑποστρέφω, *converto, revertor*, f.  
 ψω. p. ὑπιστρέψα. Th. στρέφω,  
 verto.

ὑποταράσσω, *leviter turbo* : Angl.  
*to disturb somewhat*. Th. τα-  
 ράσσω, *turbo* : Vide ad p 4.  
 n. 26.

ὑποτιθῆμι, *suppono, suppedito*. f. ὑπο-  
 θῆσω, p. ὑποτιθείκα. Th. τιθῆμι,  
 pono.

ὑποτυγχάνω, *respondeo, appositè re-*  
*spondeo*, f. τυζόμεαι. aor. 2. act.  
 ὑπετυχον. p. ὑποτυχων, ωσα, ον,  
*qui sciè respondet*. Th. τυγχάνω,  
*sum*, &c.

ὑποφέρω, *suffero*, f. ὑποίσω. a. 1.  
 ὑπηνυκα, in med. *fero meipsum*  
*sub*. i. e. *moveo sub*. Th. φέρω,  
*fero*, f. οίω.

ὑπώρεα, ας, η, *ima montis pars, pes*

*montis* : ab ερος, εος, ο, *mons*.

Ἰγκανιος, υ, ό, η, *Hircanius*.

ὑστερίζω, f. ισω, idem cum ὑστερίω,  
*sum posterior* : item *tardo, cunc-*  
*tor* : ab

Ἰστέρος, υ, *posterior, sequens, infe-*  
*rior*.

ὑστερον, adv. *postè, postremò, tan-*  
*dem, post* : ab ὑστέρος, *posteri-*  
*or*.

ὑφ᾿ ὧλος, υ, ό, η, *sub mari latens*,  
*qui est intra mare* : ex ὑπο, et  
 ὧλος, *mare*.

ὑφ᾿ ἁπλῶ, *substerno stragulas vestes*,  
*quasi explico sub aliquo* : Angl.  
*to spread under* : ex ὑπο, et ἁπ-  
 λῶ, *explico* ; quod ab ἁπλοος,  
*simplex*.

ὑψηλός, η, ον, *altus, a, um, sublimis*,  
 e. Th. ὕψος, εος, το, *altitudo*.

Ἵψος, εος, το, *altitudo, cacumen*.

## Φ.

Φάγω, *edo, comedo*, f. 2. m. φαγο-  
 μαι,σαι,ται, *edam*, pro φαγου-  
 μαι, η, εται. a. 2. εφαγον.

Φαίνω, *ostendo*, f. φαῖν. p. πεφαγκα.  
 præl. m. φαίνομαι, *appareo, vi-*  
*deor, luceo* : f. m. φανύμαι. perf.  
 pass. πεφάμμαι, et Att. πεφασ-  
 μαι.

Φαλαγγί, αγγός, η, *phalanx, genus*  
*aciei apud Macedones, acies quæ-*  
*vis*.

Φανερός, α, ον, *apparens, manifestus*,  
 Th. φαίνω, *appareo*.

Φαντασία, ας, η, *visum, visio, imag-*  
*inatio, phantasia, ostentatio*. Th.  
 φαίνω, *ostendo*.

Φαρέτρα ας, vel -τρη, τρης, Ion. η,  
*pharetra*.

Φαριτριον, υ, το, diminut. *parva*  
*pharetra*.

Φαρμακίος, εος, ό, *veneficus, magus*.

Th. *Φαρμακον*.

*Φαρμακον*, υ, το, *medicamentum*, *venenum*.

*Φαρυγξ*, υγγος, ὁ, ἡ, *guttur*.

*Φαυλος*, υ, ον, *pravus*, *vilis*, *malus*.

*Φειδω*, *parcas*, præf. imperat. Ion. pro *φειδω* à

*Φειδομαι*, *parco*, *ignosco*, *parcè* utor, *abstineo*, cum genit. f. m. *φεισομαι*.

*Φεραι*, ων, αι, *Pheræ*, oppidum Thessaliez.

*Φερτοι*, *φερτιτος*, et *φερτατος*, *optimus*, superl. à *φερω*. compar. *φερτιτερος*, *validior*.

*Φερω*, *fero*, *porto*, &c. f. *εισω*, (tanquam ab *ειω*.) a. i. *ηνγκω*. q. ab *ηνγκω*. Vide Gram.

*Φευγω*, *fugio*, *evado*, *declino*, *recus sum*, f. ζω. f. i. m. *φουξομαι*. a. 2. ind. act. *εφυγον*. perf. m. *πεφυγα*.

*Φυκτος*, υ, ον, *fugiendus*, *vilandus*, *evitabilis*. à *φωγω*, *fugio*.

*Φωμι*,  *dico*, a. 2. *εφην*. Th. *φω*, idem.

*Φθανω*, *prævenio*, *antevertō*, f. *φθασω*. p. *εφθακω*.

*Φθιγγωμαι*, *sonum edo*; item *loquor*, *clamo*, f. *φθιγγωμαι*. perf. *εφθιγγωμαι*. p. m. *εφθιγγω*.

*Φθινοπωρον*, *autumnus*: ex *φθινω*, *deficio*, *contabesco*, et *οπωρεω*, ας, ἡ, *autumnus*.

*φθιτες*, υ, ὁ καὶ ἡ, *mortalis*. Th. *φθινω*, *corrumpo*.

*Φθονος*, υ, ὁ, *invidia*, *reprehensio*.

*φιλαδελφια*, ας, ἡ, *fraterna charitas*: ex *φίλος*, *amicus*, et *αδελφος*, υ, ὁ, *frater*.

*φιλαλεξανδρος*, υ, ὁ, *amans Alexandri*.

*φιλαμα*, ατος, το, Dor. pro *φιλαμα*, το, *osculum*.

*φιλαργυριω*, ας, ἡ, *avaritia*, *amor pecuniae*; et

*φιλαργυρος*, υ, ὁ καὶ ἡ, *avarus*. ex *φίλος*, *amicus*, et *αργυρος*, *argentum*.

*φιλασαι*, Dor. pro *φιλησαι*, aor. i. inf. act. verbi. *φιλω*, *osculor*, *amo*.

*φιλω*, ω, *amo*, *diligo*, *osculor*: *φιλωσι*, *solent*, *expetunt*, f. *φιλησω*. perf. *πεφιληκα*. Th. *φίλος*, *amicus*.

*φιλημα*, ατος, το, *osculum*: à *φιλω*. Th. *φίλος*, *amicus*.

*φιλια*, ας, ἡ, *amicitia*. Th. *φίλος*, *amicus*.

*φίλιος*, *amicus*. Th. *φίλος*, idem. *Φιλιππιδης*, υ, ὁ, *Philippides*, nom. propr.

*Φιλιππος*, υ, ὁ, *Philippus*, nom. viri.

*φιλοεασιλιος*, ιος, *regis amans*.

*φιλοθερος*, υ, ὁ, ἡ, *venationis amator*. Th. *θηρ*, *fera*.

*φιλοκινδυνος*, adv. *more eorum qui periclitari amant*: Angl. *like a person fond of danger*: ex *φίλος*, *amicus*, et *κινδυνος*, *periculum*.

*φιλοκυνηγος*, υ, ὁ καὶ ἡ, *venationis amans*: ex *φίλος*, *amicus*, et *κυνηγος*, *venator*: quod ex *κυνω*, *canis*, et *αγω*, *duco*.

*Φίλος*, υ, ὁ, *amicus*, *φιλη*, ης, ἡ, *amica*.

*φιλοσοφος*, υ, ὁ, *philosophus*, *studio sapientiæ deditus*: qu. *φίλος* *σοφίας*. Th. *σοφος*, υ, *sapiens*.

*φιλοτιμωμαι*, υμαι, f. *ησομαι*, *ambio honorem*, *contendo*: et

*φιλοτιμια*, ας, ἡ, *ambitio*, *amulatio*, *contentio*: à

*φιλοτιμος*, υ, ὁ, ἡ, *honoris cupidus*, *ambitiosus*, *liberalis*: ex *φίλος*, et *τιμη*, ης, ἡ, *honor*. Th. *τιω*, *honoro*.

*φιλοτιμος*, adv. *ambitiosè*, *studio honoris*, *solicite*.

*φιλοψυχια*, *nimium amo animulam*



meam : ex φίλος, et ψυχή, anima, vita.  
 Φίλυμος, υ, ὁ, ἡ, amans hymnos :  
 ex φίλος, amicus, et ὕμνος, hymnus.  
 Φλία, ας, ἡ, portæ pagmentum, ania, vestibulum, limen.  
 Φλογεῖς, εντες, flammeus. Th. φλογω, uro.  
 Φλυαρία, ας, ἡ, nugæ, garrulitas : à φλυω, vel φλωω, nugor.  
 Φόβιμαι, Dor. pro φοβουμαι.  
 Φόβω, ω, terreo, f. ησω. p. πιφοβηκα. p. p. m. φοβισμαι, ουμαι, timeo, metuo. Th. φοβουμαι, timeo, p. m. πιφοβα.  
 Φόβος, υ, ὁ, timor, metus, fuga.  
 Φοῖβος, υ, ὁ, Phæbus, Apollo.  
 Φοινίξ, ιας, ὁ, Phœnix, nom. viri.  
 Φοινίς, υ, cruentus : à φοινος, cædes.  
 Φοινω, occido, f. ενσω, p. πιφοινυκα. à φοινος, cædes. Th. φινω, occido.  
 Φοινος, υ, ὁ, cædes, homicidium, clades : à p. m. πιφινω, verbi φινυμαι, vel φινω, occido.  
 Φοριω, υ, fero, gesso, f. ενσω, et ησω. p. πιφορηκα. à φερω, fero.  
 Φορητος, η, εν, ferendus, tolerandus : à φοριω, fero. Th. φερω.  
 Φορτιον, υ, το, onus : à φορτος.  
 Φορτος, υ, ὁ, onus, res molesta et odiosa.  
 Φραζω, dico, memoro, f. ασω. p. πιφρακα.  
 Φριας, ατος, το, pulvis.  
 Φρην, φρεως, ἡ, mens, sapientia.  
 Φρονω, intelligo, cogito, sapio, f. ησω. p. πιφρονηκα. Th. φρην, ενος, ἡ, mens.  
 Φρονημα, ατος, το, cogitatio, animus, prudentia. Th. φρην.  
 Φρονημος, υ, ὁ και ἡ, prudens, sapiens.  
 Φρυξ, Φρυγος, ὁ, Phryx, Phrygiæ incola.  
 Φυγη, ας, ἡ, fuga. Th. φυγω, fugio.

Φυη, ας, ἡ, natura, indoles. Th. φυω, nascor.  
 Φυλακη, ας, ἡ, custodia, carcer, tæta, vigilia. Th. φυλασσω, custodiam.  
 Φυλακιος, υ, ὁ, Phylacensis. Vide ad p. 36. n. 7.  
 Φυλαξ, ας, ὁ, ἡ, custos, servator. Th. φυλασσω, custodio.  
 Φυλασσω, vel ττω, custodio, tueor, observo, f. φυλαξω. p. πιφυλαχα, p. p. med. φυλασσομαι, caveo.  
 Φυλλας, αδος, ἡ, foliorum aceruus. Th. φυλλαν, folium.  
 Φυλλον, υ, το, folium, frons, -dis.  
 Φυλον, υ, το, idem quod φυλη, ἡ, tribus.  
 Φυσίς, ιως, ἡ, natura, ingenium. Th. φυω, nascor.  
 Φυω, gigno, pario, nascor, f. φυσω. p. πιφυκα.  
 Φωνω, voco, clamo, nomino, εντιω, f. ησω, p. πιφωνηκα. Th. φωνη, ἡ, vox.  
 Φωνη, ας, ἡ, vox, sonus, lingua, rumor.  
 Φωνητικος, η, εν, vocalis : à φωνη, vox.  
 Φως, φωτος, το, lux, focus, contract. ex φως, ιας, το, idem. Th. φωω, luceo : sed φως, φωτος, ὁ, vir.

## X.

Χαινω, bisco, debisco, f. ανω. perf. κεχακα.  
 Χαιρω, letor, gaudeo, delector, valeo, f. χαρω, p. κεχακα, et χαριω. f. ησω, p. ηκα.  
 Χαιτη, ας, ἡ, juba, coma, casaries, seta.  
 Χαλιπος, υ, perniciosus, gravis, difficilis. Th. χαλιπτω, lædo.  
 Χαλινος, υ, ὁ, frænum.

χαλκτος, ας, η, τον, υν, *arsus, a, um.* Th. χαλκος, ας.

Χαλκος, υ, ο, ας, *arma area.*

χαλκουργος, υ, ο, *uber ararius :*

Angl. *a brazier :* ex χαλκος,

ας, et εργον, opus.

χανδος, adv. ore hianse : à χαινω, *bisco.*

χαριεις, εντος, fem. ισσα. n. εν, *gratiosus, elegans,* acc. Th. χαρις, ιτος, η, *gratia.*

χαριζομαι, dono, gratificor, condono, præf. part. χαριζοµενος f. χαρισομαι. perf. pass. πεχαρισμαι. Th. χαρις, ιτος, η, *gratia.*

Χαρις, ιτος, η, *gratia.*

χαριτις, tres forores *Gratie* dictæ. Th. χαρις.

Χαρτας, υ, ο, *charta.* Angl. *chart,* *a card.*

Χαρων, εντος, ο, *Charon, orci, portitor.*

χατωα, ατος, το, *hiatus,* Th. χαινω, *bisco.*

χαυνω, *laxum et fungosum reddo,* *vanum officio :* à

Χαυνος, υ, *laxus, fungosus.* Th. χαινω, *bisco.*

χειλος, ιος, το, *labrum, labium.*

Χειμα, ατος, το, *hyems, tempestas.*

χειμαζω, f. ασω, *hyemo, hyberno.*

item *tempestate vexo vexo velut procella.* Th. χειμα.

χειμων, ιος, ο, *hyems, tempestas, id. quod χειμα.*

Χειρ, χειρος, η, *manus, d. pl. χειρι.*

χειρον, το, *pejus,* in pl. χειρονα. et χειρων, ιος, ο, η, *pejor,* compar. à κακος, *malus.*

χειροτανω, *per suffragia fero, q. protensa manu eligo,* ut in suffragiis solebant. f. ητω. p. πεχειροτηκα ex χειρ, η, *manus,* et τανω, *tendo.*

Χελιδων, ιος, η, *hirundo.*

χειρυδιον, υ, το, dimin. à χειρ, η,

*manus.*

Χιω, *fundo,* f. χιω, χεισω, et χεισω. α. I. ιχνα, et ιχνα, perf. πεχυνω. perf. pass. πεχυμαι.

χηρα, ας, η, *vidua.*

Χηρος, χηρα, χηρον, *viduus, a, um, desertus, orbis aliqua re.*

Χθες, adv. *beri.*

Χθων, χθονος, η, *terra.*

Χιλιοι, ας, α *mille.*

χιονιος, υ, ο, η, *niveus.* Th. χιον, ιος, η, *nix.*

Χιτων, ινος, ι. *tunica.*

χλωρος, α, ον, *viridis, herbidus,* et qui res virides facit, *mollis.* Th.

χλωα, *viride gramen.*

χολαω, *indignor, irascor,* cum dat. f. ασω. p. πεχολαω. Th. χολη.

Χολη, ης, η, *bilis, fel, ira, nausea.*

Χορδη, ης, η, *chora, fides.*

χορεια, ας, η, *chorea.* Th. χορος, *chorus.*

χορευτας, ου, ο, *saltator.* Th. χορος, *chorus.*

χορειω, *salto, saltando celebros.* Th. χορος, *chorus.*

Χορος, υ, ο, *chorus, cetus canentium et saltantium, chorea, tripudium.*

Χορτος, υ, ο, *fanum, gramen, herba.*

Χρησμαι, ωμαι, *utor,* cum dat. εχρησμεν, ωμεν, ας ω, αςτο, αςτο. et in 3. pl. εχρησαντο, ωντο, f. χρησμαι. perf. pass. πεχρημαι, *usus sum.* Th. χρωω, *do utendum.*

Χρηα, ας, η, *usus, utilitas.*

Χρειστιζω, *binnio,* f. ισω. p. ικα.

χρη, *operiet,* impersonale, imperf.

εχρη, et χην. f. χησει. *operiet;* præf. inf. χημαι, pro quo subinde χην. Th. χρηα, ας, η, *indigentia.*

Χρημα, ατος, το, *res,* in pl. τα χρηματω, *pecunia, opes :* à χρησμαι, *utor.*

χρησθαι, pro χρησθαι, præf. inf. verbi χρησμαι, *utor.*

χρησιμος, u, ὁ, ἡ, utilis : à χρησιμῶν, *utor*.

χρησιμότης, ἡ, inopia : à χρῆζω, *indigeo*.

χρηστος, u, ον, utilis, bonus, benignus. Th. χρῆσις, *commodo*.

Χρῶς, ας, ἡ, color.

χρῶσις, ας, ἡ, inserto i, pro χρῶς, ας, ἡ, color.

Χρῶς, u, ὁ, tempus, annus, diuturnitas.

Χρυσάνθος, u, ὁ, Chrysanthus, nom. propr.

χρυσῆος, idem quod χρυσῆος, ους, aureus.

χρυσῆος, ους, ὁ, aureus, in f. g. χρυσῆος, u, et in n. g. ους, u. Th. χρῆσις, *aurum*.

χρυσῆος, u, more Att. Vide ad p. 66. n. 8. vel αὔρος, aurea, vel deaurata habens cornua : ex χρῆσις, et κέρα, cornu.

χρυσῆος, u, το, aurum. Dim. à χρῆσις, u, ὁ, aurum.

χρῆσις, αὔρος, ὁ, corpus, cutis ; idem quod χρῆσις, χρῆσις, χρῆσις. Th. χρῆσις, *color*.

χρῆσις, ας, ἡ, olla. Th. χρῆσις, idem.

χ' αὔρος, pro καὶ αὔρος.

χρῆσις, ας, ἡ, regio, locus, sedes. Th. χρῆσις, *locus*.

χρῆσις, u, το, locus, locus munitus ; item ager, pradium, villa. Th.

χρῆσις, locus, ager.

Χρῆσις, seorsum, separatim, absque, sine.

†.

†αὔρος, tango, contrecto, pervenio ad, f. αὔρος. p. αὔρος. a. i. pass. αὔρος. Th. αὔρος, tango, leniter, &c.

†αὔρος, reprehendo, vitupero, f. αὔρος.

p. αὔρος ; perf. pass. αὔρος.

αὔρος, guttas demitto, stillo, rigo, f. αὔρος à αὔρος, αὔρος, ἡ, gutta ; quod à αὔρος. *comminuo*.

αὔρος, αὔρος, ὁ, ἡ, mendax, falsus. Th. αὔρος.

αὔροςδοξία, ας, ἡ, falsa opinio, falsa gloria. ex αὔρος, et δοξία.

αὔροςπαιδεία, ας, ἡ, falsa disciplina.

αὔρος, αὔρος, το, mendacium. Th. αὔρος, fallo.

αὔρος, decipio, fallo, f. αὔρος. p. αὔρος. praef. m. αὔροςμαι, mentior.

αὔρος, rado, frico. Th. αὔρος. idem.

αὔρος, u, tenuis, nudus, glaber.

αὔρος, u, ὁ, strepitus, sonus.

αὔροςγωγία, -α, f. -αὔρος, animam duco, seu educo, animum allicio, seu oblecto ; et

αὔροςγωγος, u, animarum deducor : ex αὔρος, anima, et αὔρος, dux. Th. αὔρος, duco.

αὔρος, ας, ἡ, anima, vita, spiritus. αὔρος, ingen. pl. Ion. pro αὔρος.

αὔρος, αὔρος, ας, ας, το, frigus : à αὔρος, refrigero.

αὔρος, refrigero, arefacio, sicco, flo, spiro, f. αὔρος. p. αὔρος.

Ω.

Ω, adv. vocantis, et exclamantis.

ωἰς, adv. sic, hoc modo : et pro τῷ, hic, et huc : ab ωἰς, ἡδὲ, τοῦ, hic, hac, hoc.

ωἰς, ας, ἡ, ode. cantus, carmen : à perf. m. ωἰς, verbi αἰδῶ, cano.

ωἰς, five ωἰς, αὔρος, ἡ, dolor parturientium, vehemens dolor. Th. αὔρος, ας, ἡ, dolor.

Ωμος, u, ὁ, humerus : Sed

Ωμος, u, crudus, immitis, servus.

ωἰς, Dor. adv. pro αὔρος.

Ωἰς, αὔρος, αὔρος, cito mereor, (q. ab

ων, *junct.*) f. *ωτταμαι*, p. pass.  
*ωτταμαι*, a. i. π. *ωτταμαι*, ω, ατα.  
 Ωον, υ, τῆς *ωου*.  
 Ωρα, ας, ἡ, *tempus*; item *hora*;  
*pulchritudo*, *penitus*.  
 Ωρα, ας, ἡ, *cura*.  
 ὠρα, ας, Ion pro ὠρα, ας, ἡ, *hora*,  
*tempus*.  
 ὠριος, υ, *temporivus*: Angl. *period-*  
*ical*: certo tempore factus, Th.  
 ὠρα, *tempus*.  
 ὠρος, ως, το, Dor. pro ὠρος, ως, το,  
*mons*.  
 Ως, ut, *sicut*, *postquam*; qu. ab ὅς.

ὠχουα, adv. *quasi*; pro ὠον, Th.  
 ὠς.  
 ὠσαντας, *eodem modo*, adv. ab ὅς,  
*sicut*, et αὐτός, *ipse*.  
 ὠσπερ, *sicut*, adv. ex ὅς, et περ.  
 ὠστι, et ὠστ', *adeo ut*: ab ὅς, et τι.  
 ὠτα, *aures*, nom. et accus. pl. ab  
 υς, αὐτός, τοῦ, *auris*.  
 Ωφιλω, ω, *junct.* *prosum*, f. *ωφίλη-*  
*σα*, p. *ωφίλασα*. πρᾶξ. pass. *ωφι-*  
*λισμαι* - *υμαι*, *junct.* *prodest mihi*.  
 ωφελιμος, υ, ὁ καὶ ὧ, *utilis*, ab *ωφίλη*.  
 Ωχρος, υ, *pallidus*.

# INDEX RERUM.

[Ex editione Lipsiensi, 1797.]

|                                                              | Page. |
|--------------------------------------------------------------|-------|
| ·ACTAEON (ex Palæphati Fabulis)                              | 21    |
| ·ADONIDIS Epitaphii versus (ex Bionis Idyllio)               | 115   |
| ·AEACUS, PROTESILAUS, MENELAUS, PARIS, (ex Luciani Dialogis) | 39    |
| ·AEGYPTIORUM regum mos, (ex Plut. Ap.)                       | 57    |
| ·ÆOLUS (ex Palaeph. de Incr.)                                | 24    |
| ·AGATHOCLIS dictum (ex Plutarchi Apoph.)                     | 59    |
| ·AGRICOLA et serpens (ex Aesopi Fabulis)                     | 4     |
| ·ALCESTIS (Palaephati Fabulis)                               | 27    |
| ·ALEXANDRI dicta (Plutarchi Apophthegmatis)                  | 60    |
| ·AMOR fugitivus (Moschi Idyllio)                             | 119   |
| ·ANTIOCHI dicta (Plutarchi Apophthegmatis)                   | 65    |
| ·APOLLO et MERCURIUS (Luciani Dialogis)                      | 53    |
| ·ATEI dictum (Plut. Apophthegmatis)                          | 58    |
| ·Auceps (Bionis Idyllio)                                     | 117   |
| ·AVIS et HIRUNDO (Aesopi Fabulis)                            | 4     |

## B.

|                                              |     |
|----------------------------------------------|-----|
| ·BIONIS Epitaphii versus (ex Moschi Idyllio) | 120 |
| ·Bubulcus (Aesopi Fabulis)                   | 13  |

## C.

|                                                                                    |       |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| · CAENEUS (Palaephati Fabulis)                                                     | 23    |
| · Canes esurientes (Aesopi Fabulis)                                                | 6     |
| · Canis carnem ferens (Aesopi Fabulis)                                             | 5     |
| · Canis et dominus (Aesopi Fabulis)                                                | 7     |
| · Canis et gallus (Aesopi Fabulis)                                                 | 13    |
| · CEBETIS tabula                                                                   | 73—98 |
| · Centauri (Palaephati Fabulis)                                                    | 19    |
| · Cervus (Aesopi Fabulis)                                                          | 9     |
| · CHARON, MENIPPUS, et MERCURIUS, (Luciani Dial.)                                  | 31    |
| · Cicada et formicae (Aesopi Fabulis)                                              | 7     |
| · CLEODAMUS et MYRSON (Bionis Idyllio)                                             | 118   |
| · CNEMON et DAMIPPUS (Luciani Dialogis)                                            | 29    |
| · Cochleae (Aesopi Fabulis)                                                        | 3     |
| · Corvus (Aesopi Fabulis)                                                          | 5     |
| · CROCUS, PLUTO, MENIPPUS, SARDANAPALUS (Luciani Dialogis.)                        | 33    |
| · CYRI exhortatio militum ad auxilium ferendum Gadaetae (ex Xenophontis Cyropædia) | 67—72 |

## D.

|                                             |    |
|---------------------------------------------|----|
| · DEMADIS dictum (Plutarchi Apophthegmatis) | 65 |
| · DIOGENES et ALEXANDER (Luciani Dialogis)  | 40 |
| · DIONIS dictum (Plutarchi Apophthegmatis)  | 60 |

## E.

|                                                                 |     |
|-----------------------------------------------------------------|-----|
| · Equi Diomedis humanis carnibus vescentes (Palaephati Fabulis) | 22  |
| · Equus et cervus (Aesopi Fabulis)                              | 6   |
| · Equus et equiso (Aesopi Fabulis)                              | 3   |
| · EROS fugitivus (Moschi Idyllio)                               | 119 |
| · EUROPA (Palaephati Fabulis)                                   | 24  |

## F.

|                                       |       |
|---------------------------------------|-------|
| Facetiae scholasticorum (ex Hierocle) | 15—18 |
|---------------------------------------|-------|

## G.

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| Galli (Aesopi Fabulis)              | 8  |
| Galli et perdix (Aesopi Fabulis)    | 10 |
| Gallina et hirundo (Aesopi Fabulis) | 4  |
| GERYON (Palaephati Fabulis)         | 25 |

## H.

|                                 |    |
|---------------------------------|----|
| Hesperides (Palaephati Fabulis) | 25 |
|---------------------------------|----|

## I.

|                                                     |                    |
|-----------------------------------------------------|--------------------|
| IDATHYRSI dictum (Plutarchi Apophthegmatis)         | 58                 |
| In amicam (Anacreontis Oda)                         | 109                |
| In amorem (Anacreontis Oda)                         | 102, 108, 112, 113 |
| In cicadam (Anacreontis Oda)                        | 112                |
| In columbam (Anacreontis Oda)                       | 105                |
| In hirundinem (Anacreontis Oda)                     | 110                |
| In lyram (Anacreontis Oda)                          | 101                |
| In mulieres (Anacreontis Oda)                       | 102                |
| In rosam (Anacreontis Oda)                          | 105                |
| In seipsum (Anacreontis Oda)                        | 104, 107           |
| In senem (Anacreontis Oda)                          | 114                |
| In ver (Anacreontis Oda)                            | 111                |
| IRIS et NEPTUNUS (Luciani Dialogis)                 | 46                 |
| JUPITER, ÆSCULAPIUS, et HERCULES (Luciani Dialogis) | 49                 |
| JUPITER et MERCURIUS (Luciani Dialogis)             | 45                 |

## L.

|                                          |    |
|------------------------------------------|----|
| Leo et asinus (Aesopi Fabulis)           | 9  |
| Leo et asinus et vulpes (Aesopi Fabulis) | 12 |

|                                              |    |
|----------------------------------------------|----|
| ·LUPUS et grus (Aesopi Fabulis)              | 8  |
| ·LYNCEUS (Palaephati Fabulis)                | 23 |
| ·LYSIMACHI dictum (Plutarchi Apophthegmatis) | 65 |

## M.

|                                             |     |
|---------------------------------------------|-----|
| ·MARS et MERCURIUS (Luciani Dialogis)       | 51  |
| ·MEMNONIS dictum (Plutarchi Apophthegmatis) | 57  |
| ·MENELAUS et PROTEUS (Luciani Dialogis)     | 52  |
| ·MENIPPUS et MERCURIUS (Luciani Dialogis)   | 30  |
| ·MENIPPUS et TANTALUS (Luciani Dialogis)    | 38  |
| ·MERCURIUS et CHARON (Luciani Dialogis)     | 43  |
| ·MERCURIUS et MAJA (Luciani Dialogis)       | 55  |
| ·MERCURIUS et STATUARIUS (Aesopi Fabulis)   | 14  |
| Militaris virtus commendata (ex Tyrtaco)    | 123 |
| ·Mulus (Aesopi Fabulis)                     | 4   |
| ·Mures (Aesopi Fabulis)                     | 11  |
| ·Musca (Aesopi Fabulis)                     | 4   |

## N.

|                             |    |
|-----------------------------|----|
| ·NIOBE (Palaephati Fabulis) | 22 |
|-----------------------------|----|

## O.

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| ·ORPHEUS (Palaephati Fabulis) | 26 |
|-------------------------------|----|

## P.

|                                                        |    |
|--------------------------------------------------------|----|
| ·Pavo et graculus (Aesopi Fabulis)                     | 6  |
| ·PLUTO, PROTESILAUS, et PROSERPINA, (Luciani Dialogis) | 36 |
| ·POLTYOS dictum (Plutarchi Apopothegmatis)             | 58 |

## R.

|                                       |    |
|---------------------------------------|----|
| ·Ranae (Aesopi Fabulis)               | 12 |
| ·Rusticus et Serpens (Aesopi Fabulis) | 4  |



# INDEX.

87

|                                           |       |
|-------------------------------------------|-------|
| Scholasticorum facetiae (ex Hierocle)     | 15—18 |
| SCILVRI dictum (Plutarchi Apophthegmatis) | 59    |
| Senex et mors (Aesopi Fabulis)            | 7     |

## T.

|                                                        |    |
|--------------------------------------------------------|----|
| TERAE Sitalci patris dictum (Plutarchi Apophthegmatis) | 58 |
|--------------------------------------------------------|----|

## V.

|                                         |     |
|-----------------------------------------|-----|
| Vipera et Lima (Aesopi Fabulis)         | 8   |
| Virtus militaris commendata (ex Tyrtæo) | 123 |
| VULCANUS et JUPITER (Luciani Dialogis)  | 48  |
| Vulpes apud histrionem (Aesopi Fabulis) | 5   |
| Vulpes esuriens (Aesopi Fabulis)        | 9   |
| Vulpes et botrus (Aesopi Fabulis)       | 5   |
| Vulpes et corvus (Aesopi Fabulis)       | 10  |
| Vulpes plures (Aesopi Fabulis)          | 11  |

## X.

|                                       |    |
|---------------------------------------|----|
| XANTHUS et mare (ex Luciani Dialogis) | 47 |
|---------------------------------------|----|

## Z.

|                                                |    |
|------------------------------------------------|----|
| ZENOPHANTES et CALLIDEMIDES (Luciani Dialogis) | 34 |
|------------------------------------------------|----|

FINIS.

Ch

TH

CH

TH

TH

TH







